

విజయవాడ జోనాస్ జీవితము

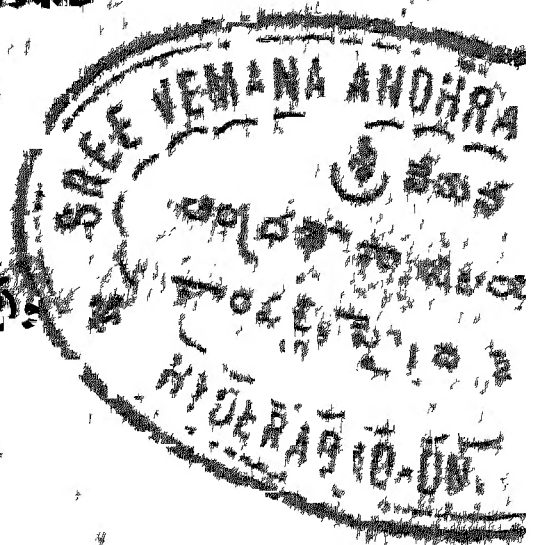
— ముఖ్యమూర్త్యనుండియాం శ్రీ కరణము —

విజయవాడము

గ్రంథకర్త:

కమలాజాననియారావు

జ్ఞానము, నవలి.



విజయవాడ జోనాస్ జీవితము

విజయవాడ (మొదటి భాగము)

విజయవాడ

మహాశయలారా

వ సువత్సవారాధము నెప్పలియక నితము ప్రతి
దాగ-నను చుట్టదల పూర్తిజేయించగలిగితని ఈ రెండవభాగము
నూడ చాలకాలము క్రిందటనే ఆంధ్రీకరించియు ముద్రణా
నియు లిక్కడ విశేషించిలేకుండుటాదిగాగలయిబ్బంద

అంచుటకు లక్షణము నాలోపమును మహింప వెడువాడ

మహాశయలారా పూర్తిగాని నానిత రాను నాస్తి

ముద్రాక్షరణాల ప్రాప్తయియు శ్రీ విశ్వ వేంకటేశ్వరగణ
గారు నాయాద్యభిక్షకరుణయుం గెండవభాగమును తమ

శ్రీ రామ ముద్రాక్షరణాలయం ముద్రా వైశిష్ట్యము

బ్రతుకొందిందులకు చారి నామనామం క శ్చత్యతావంబనములు

C PUBLISHED

NAPOLEON BONAPARTE, PART II

Mr. K. Narasimha Rao

Pleaser, Kruva; Printed at the Vengal Rao Press Kruva

The life of Napoleon Bonaparte is a story which has been told and retold many times. Napoleon a great man who was engaged in a series of campaigns and conquests. The book under review is a translation of the life of Napoleon and has been written in a simple and fresh manner. It is claimed to be the first of its kind in the language and the author has been greatly assisted and encouraged by scholars like Messrs C. R. Reddy, R. Venkataswami and K. Venkateswami. The style is very simple and can be easily understood by all. The book is a must for all who are interested in the life of Napoleon.

THE AUTHOR, K. NARASIMHA RAO, PART II, P. 18, K. NARASIMHA RAO

EMPEROR NAPOLEON BONAPARTE'S LIFE, PART II

Mr. K. Narasimha Rao Panik who has already published Part I has now brought out Part II of Napoleon's life. I am glad to see that this part is in the same simple and interesting style as Part I and that it is a must for the reader. The chapters describing Napoleon's marriage and his military campaigns are particularly well written. Mr. Narasimha Rao has succeeded in showing us the world what a great and great man Napoleon was. Understanding the circumstances which led to his rise and fall is a must for all who are interested in the life of Napoleon. The book is a must for all who are interested in the life of Napoleon.

R. VENKATASWAMI, M.A.,

శ్రీమద్రాజ శ్రీ కనకరాజు వరసింగరావు పంతులుగారి సమక్షమునకు —
 కొలదికాలము క్రింద తాము దమతో నాకిచ్చిన నెలవారీ చక్రము
 కాభాగము చదివినది. తమయొద్ద నీ కథలు మనోహరముగ నున్నది. సాధారణ
 ప్రజామేజానము గలవాని సులభముగ తెలియగలమాటతో వ్రాయబడినది. ప్ర
 తాప్యమునకు చక్రములవలె మనకు దేశాంతరమహాపురుషుల చక్రములును
 యువ చక్రము. అప్రవానిని చదువుటవలన మనోవ్యక్తి వికసించి పాదార్థము
 మగలువు. క్రందమును త్వరలో పూర్తిజేసిన ఇతోధికమగు దేశసేవకు
 నర్హులగుటకు,

వం. వెంకటరంగయ్య, బి. ఏ. సి. ఎస్. కల్లూరు

శ్రీ

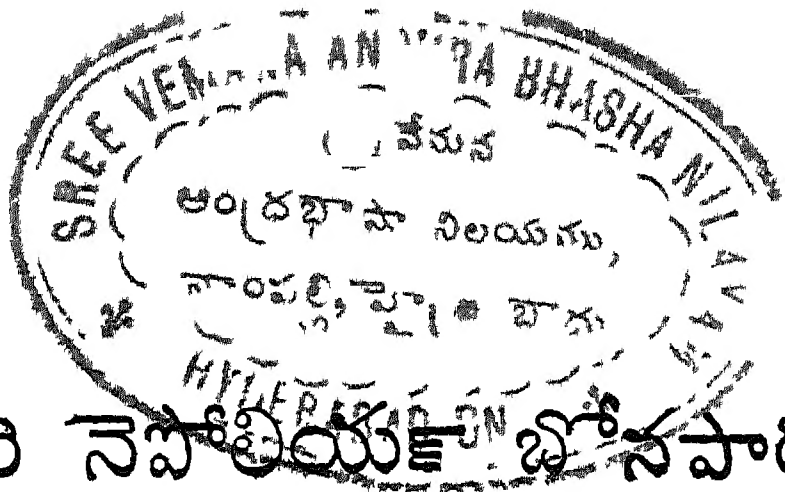
తాము గాత్రముతో బంసిన కెండకసంక్రమణముని కొన్నిపులును
 విడిచి. క్రందము భావంతరీకరమైయున్నది. ము. బవలూని దానము.
 వెలియించుచున్నది. వెలియించు వీరాగె సరుని యువంత మీ కిరున. కే
 ముగను మనోహరముగను విశదీకరించుదుము తాము సర్వదా ఉండనియము.

Yours most sincerely,

-J-29.

దేశ భక్తి చక్రవర్తి వరసింహము M. A.,

Lecturer, College, Anantapur



శ్రీ శక్రవర్తి నెపోలియన్ బోనపార్టిగారి

జీ వి త ము.

రెండవ భాగము.

భరువదియాటవ చిధ్నాయము

6

ఇంగ్లండు, యుద్ధప్రయత్నములు, స్పెయిన్ రాజు కుట్రలు,
నెపోలియన్ సెక్రిటరీ, బొలొన్ శిబిరసన్నాహము,
ఇంగ్లండు భయకంపములు, నెపోలియన్ ను
హత్యంగావింప నేర్పాట్లు.

నిష్పాక్షపాతములను చరిత్రకారుల తప్పులను యీ పుస్తకములోనివి కంట్రబుట
వారిని జెప్పి తీయుదురు. సావికాదళసంపన్నులగు ఇంగ్లీషువారు, ఇతర సంకల్ప
ములు గలిగింప సమర్థులుగ నుండి వాణిజ్యయోడల పట్టికొనగలిగి యుండగ ను
నికి లాభకరముగాని పనులు నగయ్యెను వఱియ నీ పుస్తకమున ను పు
నాధికృత నులుగ నుండి యుండునెలవెర-రెగి
గ్లండు, నెపోలియన్ కార పియండు-
చ్చి నట్లు రాదాపార్శ్వముల వ్రాయు-
— ను నొయిన పెరిషి-సల సింహాసనము లాక మి-తివి,
— సుయ్యలను వెడలగొట్టి మీ-జు యాక చలేగా
— పి-సి-సి రీవ్-యద్ద-

నెపోలియన్ జీవితము

నె — హాని ఎరులూ (Honover) మీరాజు యలెక్టరుగా లేదా ?

— స్విట్జర్లాండులూ మీసేనల నుంచితివి గదా ?

— స్పెయిన్ లోని జిబ్రల్టరులూ మీసేనల నుంచియుండలేదా ?

ఇం. — ఖండాంతరముల భూఖండముల సంపాదించ దురాశతో నున్నాడవు గదా ?

— మీకు పదియింకగ, మా కొక్కటేగదా ?

— ఈజిప్టు నాక్రమింపఁ దలచితివిగదా ?

— ఇండియానంతయు నీ వాక్రమించిని యుండలేదా.

అంతట ఇంగ్లండు నెల్సన్ నావాల్, 'నావికానైన్యమును దీసికొని

కొనెను. "నైన్యము లాయత్తముఁ జేయము. ఈమనిషి నణగద్ర -
కొనెను. "ఈస్వాతంత్ర్యముల నాశన మొనర్చుచున్నది"

చరిత్రకారులారా యీబోనపార్టీ దుర్మార్గముగ దేశమునకు
ముంచివేయుచున్నాడు అని వ్రాయుడు." అని చెప్పినట్లు పదవశాస్త్రము
యందు వ్రాయబడి యుండినది.

చైరిచ్చిరామబాబు, అడవి పడితవలక ముందే, యుద్ధప్రకటన
ప్రస్తుతించి కింగ్లండు బలములనుండి నిష్క్రమించుటను అందులోని లక్ష్యముగా
ధర్మముతో నెక్కడ యగుపడిన నక్కడనే బట్టికొనసాగి వారివగు
యుద్ధాచారం కాకి. వాటిని నిష్కరించుట ఈ గ్రంథగోళములే యుద్ధ ప్రారంభము
మీద సభమసందేశము లయినవి.

ఈనడతచే నెపోలియన్ కోపోద్రేకుడై యా సగముగా తక్కువకాలమందు, సా
లిసుమంత్రిని బిలవించి, మొదలు 60 సం॥ మధ్యనుండు ప్రెయియన్ల వసామి
యదేశము దెక్కదనునను బట్టి నిర్మంధముందుంచి సమస్త పరిభాగముల నుండి
వారు బట్టికొనిరయిండు ఖైదీవారిని, నిడివించువఱకును తొక్కుగనుంచవలసిగ
యిచ్చి పోయెను. ఈకాలమందు వేలకొలది, ఇంగ్లీషువారు ఫ్రాంసుదేశమునకు వచ్చుచు
దేశముదండకట నుండియుండిరి. ఇయ్యది యుద్ధవ్యవసాయమందలి
మువలికములు.

అదులాసే వేలకొలది గృహములలో, గలిగినక్షోభ యింతింత
అవి - - - - - తటస్థించినవారిలో
యొక సుందరుల సంఘము విదేశ మరుదెంచి - - - - - గలదు. అది
యొక పరిశీలించునది అందశవర్త కాలములో. అందుకులకు ఫ్రాన్సుదేశ మె

పట్టమయినది. ఇంగ్లండులో నుండినపసివాండ్రు, పెద్దవారయి వారితలిదండ్రు తెవరో వారెఱుగకుండిరి. అక్కడ బిడ్డలు, బ్రదికిరో చచ్చిరో వీరికిఁ దెలియకుండెను. ఇంగ్లండు ప్రాంసులో పట్టుబడినవారి భార్యలు, కుమార్తెలు, దుఃఖముతో నెందరో, యక్కడ మృతులయిరి.

ఇంగ్లండులోని పాడుబడిన యాడలే అక్కడ కారాగృహములుగ మార్చబడి వాటిలో నుంచబడిన ఫ్రాంసువా రెందరో! చనిపోయియుండిరి ఫ్రెంచిరిపల్లకునకు బంధించిన యుద్ధ తీరములందలి గ్రామములనుండు యింటియజమాను లింగ్లీషువారి చ పట్టుకోబడి యుండుటచే, దారిద్ర్య తుదృఢులు వారిండ్ల తాండవమాడుచుండినవి. ఈయుద్ధమే లేనిచో, యాతీరములు, సరసంపదల తుల చుండెడివి

విల్లియం పిట్టు (William Pitt) గారు యంగ్లండును విశాలింపఁ దయచేసి, ములనునవి వారియందు నున్న ఆ యంగ్లండు యొక్క యెఱుఁగిన సంపన్నుడు. గనుక, భూతదయావశ్యాత్తావములు గాని, కరుణానందములు గాని ఆయనమనోవీధి సమీపింప నర్హత లేకుండినవి ఖయిదీలుగాబడిన ఇంగ్లీషువాడు, గారుచే పట్టానింపబడుచుండిరి గాని, ఫ్రెంచిఖయిదీలు సర్వకష్టము లనుభవించుచుండిరి అట్టికష్టములే, ఇంగ్లీషువారికిగూడ గలదియై దలచియు యమానుషమని నెఱుఁగి యున్ గలిగింపడయ్యెను. ఖయిదీల మారినందుమని నెఱుఁగి యున్ జేష్టి నందున ఇంగ్లండు సమృత్తింప దయ్యెను.

నెపోలియన్ కనామర్థ్యములచే నుచ్చుడు ఇంగ్లండు యుద్ధసంసిద్ధులును, ఇంగ్లండు రాజుగానిది. యుద్ధారంభమయిన పదియవరోజున నావదివెల సైన్యములనొక నెపోలియన్ ముఁగి, పట్టాని పై వేల ఖయిదీలను పంపింప, పై వేల తుపాకులను, పై వేల గొట్టములను స్వాధీనము జేసికొని యుండెను. ఇంగ్లండు రాజుగారి పితృష్టత యాస్తియగుటచే, ఆయన చాల దుఃఖించెను. అప్పు ను, నెపోలియన్ సంధివర్తమాన మంపియింపడెను గాని ప్రయోజనము లేదయ్యెను.

నెపోలియన్, అమెరికాలోని మిసిసిపి తీరము స్పానియర్లులవద్ద లుసియానియా (Lusiania) యనురాష్ట్రమును విక్రయించికొని యుండెను. దీని తులానయన, ఇంగ్లండు నోట వేసికొనగలదని, తక్షణమే యంగ్లండు నుండి కమియింపడెను.

ఇంగ్లండు, సమృద్ధిములమీద ఫ్రెంచివాని

వయస్సానిన

ములమీద వారిమల ముగి అవాతముగ నుండు

లోకమంతయు

స్వర్ణము గులయి జూచుచుండగ, ద్వేర్యసాహసములతో సూక్ష్మబుద్ధితోడను, దీర్ఘాచారములతోను, యాలాచించియాలాచించి, నెపోలియన్ కట్టకడకు ఇంగ్లండుమీద నేడఁ

వదిల నింపుచున్నది. ఇంగ్లీషుభానలు తీరమందు, యుద్ధప్రయత్నములు జరుగఁ జూచుచు ఇంగ్లండు తత్తరిల్లినది. మూడు లక్షలనై న్యము లాయతము లయినవి. ఫ్రాన్సుదేశ మంతయు పాటుపడఁ జూచినది. రెండువేల యుద్ధనావల గట్టించి, బొలోన్ రేవు

ంచెను. వీటిలో, యుద్ధనావలనై న్యములు, పదివేలగుఱ్ఱములు, నాలుగు లక్షలగుఱ్ఱములు, తీసికొనిబో సమర్థములుగ గావించెను. ఫ్రాన్సులోని యంత్రకాళములు, గొప్పగొప్ప నూతనఫిరంగులు, పరిపరివిధములుగ దయ్యారు. జేయించు

దేశ ఫ్రాన్సులోని ప్రతిరాష్ట్రమునను ఆతముగ బనిచేయఁ జూచిరి. యుద్ధవిద్యలనుమితము. నూతనపన్నుల విధింపవలసి యుండెను. జనులు సంతోషముతోఁ బరిశ్రమచేసిరి. ఇంకఁ దేశజనులు యుద్ధమునకు గొప్పగొప్ప విరాళములను

దానములు జేయించిరి. రాజకయోధ్యోగమందలి యొకకావ్యమున నొకయోధుని గుఱుమున కొప్పగించిరి. చిన్నచిన్నపట్టణములు, చంద్రావతి, కొన్ని గడనలను గట్టించియు పెద్దనగరములు, యుద్ధనావలల గట్టించి

యొచ్చియుండిరి. ఫ్రాన్సునగరము 20 ఫిరంగులు గలయోధుని, లయన్ నగరము 15 ఫిరంగులు గలయోధుని, బోర్డోనగరము 10 ఫిరంగులు గలయోధుని, మారెయి నగరము 5 ఫిరంగులు గలయోధుని యుండెను. ఇట్లాదివిధమున పట్టణములను

కొన్ని గుఱుములు వాటిజలసముదాయములు బుడారముగను విరాళములను యిచ్చియుండిరి. మహామహిమ 19 గుఱులు గలయోధుని యిచ్చినది. ఈవిధముగ సమస్తం నుండన వాటివిలువ, యిబదికొట్లభేరములు

నెపోలియన్ బొలోన్ పట్టణమందు బసచేసెను. సర్వప్రయత్నములు స్వయముగ జేయుచు, ద్రవ్యమువృద్ధి జరుపుకొనుండ, జాగ్రతగ వెచ్చించుచుండెను. ఇట్టిసన్నాహములచేత రష్యా చక్రవర్తి నారకు అక్కడకు, నుద్యమింపఁ జూచెను. అయితమున నెపోలియన్ నున్నను, ఇంగ్లండు

నెపోలియన్, బొలోన్ పట్టణమందు బసచేసెను. సర్వప్రయత్నములు స్వయముగ జేయుచు, ద్రవ్యమువృద్ధి జరుపుకొనుండ, జాగ్రతగ వెచ్చించుచుండెను. ఇట్టిసన్నాహములచేత రష్యా చక్రవర్తి నారకు అక్కడకు, నుద్యమింపఁ జూచెను. అయితమున నెపోలియన్ నున్నను, ఇంగ్లండు

నెపోలియన్, బొలోన్ పట్టణమందు బసచేసెను. సర్వప్రయత్నములు స్వయముగ జేయుచు, ద్రవ్యమువృద్ధి జరుపుకొనుండ, జాగ్రతగ వెచ్చించుచుండెను. ఇట్టిసన్నాహములచేత రష్యా చక్రవర్తి నారకు అక్కడకు, నుద్యమింపఁ జూచెను. అయితమున నెపోలియన్ నున్నను, ఇంగ్లండు

నెపోలియన్, బొలోన్ పట్టణమందు బసచేసెను. సర్వప్రయత్నములు స్వయముగ జేయుచు, ద్రవ్యమువృద్ధి జరుపుకొనుండ, జాగ్రతగ వెచ్చించుచుండెను. ఇట్టిసన్నాహములచేత రష్యా చక్రవర్తి నారకు అక్కడకు, నుద్యమింపఁ జూచెను. అయితమున నెపోలియన్ నున్నను, ఇంగ్లండు

ఈ చతురోపాయముల బన్నియుండెను. వేసవికాలమందు 48 గంటలకాలము దీనిలో నిరు కదలకుండును. చలికాలమందుమంచు యావరించి చీకటిగ నుండును. తుపాను సమయములందు, ఇంగ్లండునావ లీకాలువను వదలి సముద్రములోనికిబోవుట గలదు. సమయములందు గాని, లేక, ఫ్రెంచిఫిరంగుల నిరుప్రక్కల నుంచుకొని తటాలున మగ్గు బడి దాటుటఁగాని, యీ నాలుగింటిలోనేదో యొకవిధమున నీజలసంధి దాట దుచ్చించియుండెను

ఇక్కడనుండి లిట్టుండగ, స్పెయిన్ సెపోలియన్ కు మిత్తునివలె నటించుచు. ఇంగ్లండుతో కుట్రలుఁ బరచుండినది. ఈరాజభార్య వ్యభిచారియు, దుర్మార్గు యను, ఆయి... యువభర్తయగు గ్రోమో... 'డాయి' యనువాడే, సర్వాధికారి యను యి... యుండెను. ఈతను సెపోలియన్ కలత్యభావముతో నొకయుత్తరాసయు... జూచి, 'పొగరంతయు పిరంగిదగ్గరిలో' అంతమగు... యు... = .

అమందు, ఇ... నొకదగు కండ్ల... లప్ప... ఇంగ్లండుతో వనుమాను పైకాగమంబలి తాటలతోడను, యొకచిన్న తేలుడు తెపానూ ట్టి... రాత్రుకాలమందు పొటిపోవుచుండగఁ బట్ట... ని, సెపోలియన్ వద్దికిఁ... చిరి. వానిం జూచి "ఆవల యొడ్డున నీవు ప్రేమించుస్త్రీయే రైన యుండి ని... కుగగ, ... వృద్ధు... అంగహీనురాలును, బీదరాలును, యగు నాకలి... డవెళ

... ని జం... నననంబు... కనంచ నిచ్చు... సెనిచ్చి... ఇ... లల... దిచ్చిప్రేమ గలిగియుండునట్లు కుమారునిబె... య... యగ పుడబడు" అని చెప్పి వెళ్ళిపోవని నొక పడవనెక్కించి, యుద్ధమ... లఁ బెల్లు తెల్లజండాను దానికి గట్టించి, ఇంగ్లండుపడవ యేదయిన, ... గుపడిన నెక్కించిరమ్మని యాజ్ఞాపించి పంపియుండును.

... అమందు గూడ, ... నగది... తనముగ... క్రలు... తరువుల జెప్ప వ్రాయించుచుండెను. ... నొక... ప్రాంతులను... సానమందే భోజనమును, యివ్వఁజేడుచుండినది. ... యానం... సెపోలియన్ గారికిఁ బలి... వ... యి... లియనకు గాధించుచుండిరి. ... నొకరోజువే... ము... సెపోలియన్ ... దటస్థించినది త...

నెహ్రూలీయక జీవితము

తెలుచియుండినది. లోపల నెవరో పాడుచుండిరి. తొంగిజూచెను. సెక్రటరీ చెప్పెను. వానితో నిట్లు సంభాషణ గావించియుండెను.

నె:— ఏమి! యింతచీకటియుండగ నె బనిచేయుచున్నాడవు. నీ కెంతజీతము!

— అయ్యా నాకు సం, 1-కి 6000 ఫా,ంకులు.

— పసివాడవు ఆజీతముతోనుఖజీవనము జేయనున్నాడవు గనుకనే పాడగలిగితివి.

— నన్ను బాదించు ఇంగ్లీషువారు: గలరు అంధుడును, వృద్ధుడును యగు నాని క్రియ, అవాంతులగు పుట్టువులును గలరు. వీరందరు నా వేతనమును మాత్రమే యాదాగనడి జీవింపవలసి యున్నది

నె:— నీతెచ్చినట్లు బుట్టువుల బోషించుట నీకు గర్తవ్యము. నా—
— యిద యేమిటి

నె:— యింకా—— తీర్చు— యు—గ్రస్త— ఇంగ్లీషువారని పిలిచెదరు.

నె:— ఇంతజీతము వచ్చుచుండగ బుజు మెచ్చితివి. బుజుగ్రస్తలగువారు నాను నప్రకర్తగ నుండకూడదు. ఈ గంట మొదలు నిన్ను పనిలోనుండితొలిగించితిని.

అనిచెప్పి యెల్లపోయెను. కొన్నినిమిషములలో నొక బుడ నెహ్రూలీయక—
— రి వచ్చినుండి కొకకీటిని దెచ్చియచ్చెను. అది తన నిలుపుదల యుత్తర్య యను—
— కుం తీసికొని చదువగ నానితా— నీ కింపిబధమన ప్రాయబడి ముండనది.

“నిన్ను నిలిపివేయ దలచిలేని యాశలు

వర్షాడవు అయితే అందుడును, వృద్ధుడును యగు
మిత్రుడిని పెండ్లిగాని నీతో బుట్టువులను గూరి,
వీరస్థితి నాలోచించి నిన్ను దానించినది నీయం
మములకు వారు శిక్షనొందువా రగుదురను యలి—

యము— ని— యమించి, యొకరోజుమా—

అయిచ్చు, యందునో, పదవలఫాంకుల నంపాడను.

— ద్రవణముతో నీ బుజుములన్నియు దిర్చికొని యి—

మందు బుజుముల జేయక వర్తింపుము. ఇందునకు

దక్షిణివా, తిరుగుతుండ నొకేనెలనిచ్చి పంపెదను

అని ప్రాయబడి య—

'బొలొక్' నందలి కొండలమీద సెపోలియన్ తననుగా నొకగుడిసె వేయించి కొనియుండి, సెంట్ క్లౌడు నగరు నందుండి, రాత్రికాలమందు బ్రయాణమయి, మఱుసటి మధ్యాహ్నమునకు, అలసి జేరుచుండెడివాడు. ఈరెంటి మధ్యదూరము 180 మయిళ్లు. అట్లువచ్చి, విశ్రాంతికయినకాలము బుచ్చుకొనక జరుగుచుండు ప్రయత్నములన్నియు నాయెత్తున నుండి జూచుచుండెడివాడు. ఫ్రెంచివా రీతీరమందు బురుజులఁ గట్టుట, ఫిరంగులఁ నెత్తించుట, దిబ్బలు రక్షకస్థానముల నేర్పరచుట మొదలగువనులం జేయుచుండగ, వీరికిబట్టి గరిగించుటకై, ఇంగ్లీషునావలనుండి సైన్య కాబడుచుండెను. అట్లున్నచు చరంపరి, సైనికులు పోలీసులబాడుచు, వనులు జేయుచుండిరి. బొలొక్ శిఖరములు, జూచుటకొక నగరముగ గన్పట్టుచు నవి. బాటలు మొదలగుసౌకర్యములు గలుగ నేయబడి యుండినవి. పడవలనుగూఁజముల దింపుటకు యంత్రము లేర్పరుపబడినవి. గట్టిముల పుచ్చుచుటలు దింపుట, యుద్ధములు డీకొనినపుడు తప్పించుకొనుగూరములు యీమొదలగునవి తప్పింపబడుచుండినవి. శత్రుయోధులనుండి గుండ్లు పడి యుండగ, శత్రు తీరములం ననల్ల దింపుటలును గరించె. తర్ఫీయి యుచుండిరి. అప్పటి యాప్రయత్నముల విఫలముగ ప్రాయశఃపలనన్న సో యో సంపుటము లగును. చదువరుల యూహల విడిచెనను.

ఫ్రెంచిసేన లీవిధమున గన్నాహములఁ జేయుచుండగ, ఈప్రయత్నము జూచి, ఇంగ్లండు భయపడసాగినది. ముఖ్యమైశ్వరములలో, యొకలక్ష నిబదిత సైన్యములు, 20000 వల పదివేలగుఱ్ఱము నను సైనికులం యుండినవి. ప్రఖ్యాతి పొందిన సెపోలియన్, ఇండకోల్లాదికి సైన్యముల నడలించువాఁడగుచుండెను. ఇంగ్లండు నాయకత్వముకింద, నిరంతరమున్న సైన్యమునమాఁజముననే, యేకభుజ గాని, గరుగత వసుగపలసి యుండినను. నావికాదళనాగాదులే, సందేహింపసాగిరి. దిశమంచు గొర్రెగాని, యువచర రాత్రిగాని, యుర, నచో, ప్రెంచివారి నీతీరముజేరకుండ నడ్డుజేయుట, దుసా మని బలందియుం

రాగ మెంటులో నీవిషయమైన అవచర్యలు గరవబడినవి. ఇంగ్లండు సైన్యము 17 సంవత్సరములు మించి, 50 సంవత్సరములు అతిపుగల పురుషులందఱు యుద్ధములలో జేరవలసిన కర్ష్యు గాఁడును. ఇంగ్లండుగాని ప్రాచీనమతములు నమల గగిగు యగుచుండిరి. అని ద్వివ ప్రెంచి ప్రభుధలకి కుంచసాగిరి. సైన్యము పాఠశాల - జేరించుటకు ఇందఁ జయముజేయుచుండిరి నగంతుం

విముఖుడై యుండెను. గనుక మోరోను తమలో జేర్చుకొనుటయు తన్మూలమున నేనల లోబరచుకొనుటయు సులభోపాయమని దలంచియుండిరి.

నెపోలియన్ జంపుటతోడనే రాజాభిమానులు తిరుగబడునట్లును ఇంగ్లండు లోనుండు ఫ్రెంచిరాజులు యింగ్లీషు ధనసహాయముతో ఆయుధపాణులై ఫ్రాన్సు ల్లల గాచియుండి, తక్షణమే ఫ్రాన్సు జొరబడునట్లును, వారిని పునః ఫ్రాన్సుపీఠ పతులుగఁ జేయునట్లును, కుట్రపన్నిరి.

అయితే, యిందునకు మరియొక ప్రత్యవాయ మేర్పడినది. 'మోరో' శుద్ధజనపక్షపాలంబకుడు (Republican). నెపోలియన్ జీవితాంతమంతయు జెనరల్ పదవి, ఆయనయం దుండకూడదని వాదించినవాడు ఇట్టి యాయనను లోబరచునుటెట్లు? ఫ్రెంచిరాజులు తిరుగ వచ్చుట కెట్లు సమ్మతించును? అను గొప్పసంబంధమున్నది. అయితే నిందున కొకసమాధానమును జెప్పెకొనిరి. ఎట్లన్న, జెనరల్ పదవి, అనుఆయన రాజపక్షపాతియై, లండన్ నగరమం దుండెను. వారిమూలమున 'మోరో' జీవితాంతపెట్టగలుగుదు మనుకొని, పిచ్చుగ్రామ యీకుట్రలోనికిఁ దీసికొనిరి. ఇంక రెండుజేసికొని జనరల్ కడెడల్, రాక్షసకాయులై ఆయుధపాణు లగువానిని కంటనడుకొని, ఇంగ్లండువా రిచ్చిన ధనసహాయముతో, లండన్ నుండి, ఫ్రాన్సునకు బయలుదేరిపోయెను.

కొండీతీరమందలి కొండపేటలప్రక్కన, నొకబండచీలి అయ్యది రహస్యము దొంగలదారిగా నుపయోగపడుచుండినది. ఎట్లన్న, ఆకొండచీలుపు భాగముననుండి యొకత్రాటి నిచ్చెనదింపిన, యది 200 అడుగుల క్రిందనుండు సముద్ర సేతిమట్టమునకునికి వచ్చును. డదొంగ లీత్రాటి నిచ్చెనమీదనెక్కి యాకొండలమధ్య నీలపుగుండ నెవ్వరికి యగుపడక కొండ పైభాగమునకు దొంగసొత్తులతో బాటు వచ్చుచుండిరి. పీనిని యిట్లనోడకొండబునిచ్చి, యీమార్గమును గానగొని టిక్కిభరమార్గముగను ఫ్రాన్సుతీరముఁ జేరి, అక్కడనుండి బహిరంగమార్గమున బయలుదేరి విడచి సాగు చేలమధ్యనుండు కాపరుల గుడిసెలలో నక్కడక్కడ దాచుచు, యింకచోటునుండి మరియొకచోటునకు, యీవిధముగ పొలములలో ప్రయాణముచేయుచు రాజవరమునకు జేరినవా రింట్లలో, నక్కడక్కడ రహస్యముగా దాచుకొని, రెండవవాని కంటఁ దకుండ, పి రంగమైన బాటలు, మార్గముల నెత్తెమును దీనివల్ల ను వదలి పునుగిరవలసిన స్థానములనుచుకొనిరి. ఇంగ్లీషు నావికా

కొని, పైన జెప్పిన పర్వతశిఖరపాదమందుండు సముద్రతీరముఁ జేర్చి యుండెను పైన జెప్పియుండు మార్గములలో నీదుర్తార్థ లాచోటునుండి, యాచోటి కీవిధమున నమ్మకభటులు కొందఱితో, పారిసునగరముం జేఱఁగలిగిరి. అక్కడనుండి ఫ్రాన్సుమీద తిఱుగ బడుటకు, ప్రోత్సహించుటకై చారుల కపారధనమిచ్చి పలుచోట్లకు బంపుచుండిరి. అయినను, అందరు నెపోలియన్ ను ప్రేమించువారుగ నుండిరి. ఇదియునుగాక, రాజ పర్వములోని వారునుగూడ నెపోలియన్ యొక్క సత్పరిపాలనకు దృష్టిజేంది, వారి యందును తిఱుగబడువారు గానరాఁరైరి. ఈసంగతు లాయనకు నిరుత్సాహము గలిగింపసాగినవి మతగురువులుగూడ, నెపోలియన్ ను గౌరవింపుచుండిరి రెండుమాసములు, భగీరథప్రయత్నముల జేసినమీదట, ముప్పదిమంది తిరుగబాటగువారినిమాత్రము జేర్పగలిగిరి. వారును విశేషధన మడిగియుండిరి. జార్జికడౌడల్, యీవిధమున నీ ప్రయత్నములలోనుండగ, పిచుగ్రాయుచు, ఆయన సహచరులను, మోరోగారిని లోబఱచుకొన బ్రయత్నములఁ జేయుచుండిరి

‘మోరో’ క్రింద యుద్యోగియగు ‘లజలో’ యనువానిని, సులభముగ లోబఱచుకొనిరి. ఆయనమూలముగ, మోరో మొదటికాన్సలు ప్రభుత్వ మంతమొందింప, సిద్ధముగ నున్నట్లు దెలిసికొనిరి. అయితే యీదుర్తార్థపు కుట్రలుగాని, నెపోలియన్ హత్య విషయమయిగాని, ఆయనతో జెప్పక మోరోగారికుండిన ప్రభుత్వాభిప్రాయమును మాత్రమే కనుగొని యింతమాత్రముననే, యేపనిఁ జేయుటకును ‘మోరో’ సిద్ధుడుగ నున్నాడని భావించి, యితరుల కగుపడకుండ, విశేష చుట్టుమార్గమగు హంబర్గుమార్గమున, లండన్ జేరి, వారికి నచ్చజెప్పెను. ఈ హంతకులందరు, లండన్ నగరమందుఁసభజేరిరి. ఆసభకు (Count ' Artois) కవుంట్ డి అర్టాయిస్ యధ్యక్షుడుగ నుండిరి. ‘పిచిగ్రు’ ‘రివియన్’ సనానులు ‘కడౌడలు’ను గలియుటతోడనే, లండన్ లోనుండు ఫ్రెంచిరాజులగు చార్లసుగారును, వీరికుమారుడగు ‘బెర్రీ’ (Berry) ప్రభువునుగూడ పారిసుజేరి, వారిభాగపుద్రోహమును వారు జేయునట్లును, తీర్చానించికొనిరి.

పిచిగ్రుయుచు ఆయన సహచరులను, యొకచీకటిరాత్రిలో పడవమీద బయలుదేరి, పైకొండశిఖరముక్రిందఁ జేరి, యాత్రాటి నిచ్చెనమీదఁ బ్రాకి, శిఖరముఁజేరి, నీడనీడలఁదాగి ప్రయాణములఁ జేసి జార్జికడౌడలును పారిసునగరమందు గలిసికొనిరి. ‘మోరో’ ‘పిచిగ్రు’లు యొకరాత్రి కాలమందు గలియునట్లునుకొనియుండిరి. 1804 సం. జనవరి నెలలో, నొకచీకటి రాత్రిలో కొన్ని గుర్తులమూలమున, యుభయులు

గలియుట తప్ప, యీమధ్య గలియరైరి వీరిట్లు గలిసియుండగ, జార్జికడొడలు-
వచ్చిగలిసెను. ఈయన వచ్చుటతోడనే యీయన ఋఖిసందర్శనము 'మోరో' గా
కిష్టపడక, మఱియొకరోజు, తనయింటియందు పిచిగ్రును గలియవలసినదిగజేప్పి, త-
లన లేచి వెళ్లియుండెను. ఆమెబడి కొద్దిరోజులకు, 'మోరో' 'పిచిగ్రు' లిద్దరునుగ
కొనిరి అపుడు, ఫ్రాన్సు ప్రభుత్వము తన యధీనమం దుండవలయు నని, మోరోగో-
యుండెను. దీనినిజూచి, పిచిగ్రు నిశ్చేష్టితుఁ డయ్యెను తన యుద్దేశము విఫలమాయె
ఈసంగతి కడొడలుతోఁ జెప్పగా, జ్ఞాన, దయా, దాక్షిణ్య, శూన్యడగు వీనికం-
నెపోలియనే నిశ్చయముగ తగిన వాడని జవా బిచ్చెను. ఈవిధమున నీకుట్రకా-
లకు, శృంగభంగమయినది ఎక్కడ శోధించినను, నెపోలియన్కు విరోధు లగువ-
రైరి సర్వజను లాయననే, ప్రేమించుచుండిరి. ఇంగ్లండులో ననుకొనియుండిన యాల-
చేనలకు, నిక్కడి పరిస్థితులకు, విపరీతముగనుండి యుండెను. తుద కాయనమీ-
కక్ష్యగట్టుటకుగూడ తగినంతమంది దొరకకుండిరి

పారిసునగరమందు జరుగుచుండు సంగతులవలన, యొక ద్రోహకుట్ర పన్ను
బడుచున్నదని మాత్రము ప్రథమకాన్సలు గ్రహింపగలిగియుండెను. ఇదియునుగాక
హౌస్సి, వర్టంబర్గు, బవేరియా రాష్ట్రములనుండు ఇంగ్లండు రాయబారులు, పారి-
దిఱుగబాటునకు బ్రయత్నించుచున్నారని, వారు వ్రాసికొనుచుండిన యుత్తరప్రత్యు-
రముల' మూలమున తెలియవచ్చినది. ఎట్లన్న, బవేరియాలోనుండు ఇంగ్లీషు రాయ-
గారి, 'డ్రేక్'దొర, యొకఫ్రెంచివానికి జీతమిచ్చి, సమాచారములు జెప్పు గూఢచా-
గ నియమించికొనియుండెను వాడు, ఆడ్రేక్ గారి వద్దనుంచివచ్చు యుత్తరముల న-
గని, నెపోలియన్కు తెచ్చి యిచ్చుచుండెను. వాటికి జవాబులు నెపోలియన్ మనో-
వ్రాయించి యిప్పించుచుండెను. అట్టియుత్తరములలో నొక టీక్రిందివిధమున యుండిన

“ ప్రథమకాన్సలుమీద ప్రయత్నింపబడిన,
అన్నివిధములగు ద్రోహములకును ప్రయత్న పడవలసినది.
వేటకాండ్రగు మీరందరు, మాటుపెట్టుకొని యుండ
వలసినదేగాని, యెవనిచేత నామృగము జంపబడినను
యొక్కటే”

నని వ్రాయబడి యుండినది. ఈయుత్తరములనన్నిటిని, సర్వప్రపంచసముఖమున నుంచు-
కై నెపోలియన్ భద్రపఱచుచుండెను. ఈగూఢచారులను, పారిసునందలి పోలీసువారు

తాను జార్జికడౌడలుగుంపునకు జేరినవాడనియు కుట్రలనుగురించియు పరిపూర్ణముగజెప్పి యుండెను. మిగత ద్రోహులను పట్టుబట్టచుకొనిరి వీరిలో 'యం, లోజయర్' అనువా డు చదువుకొనినవాడు. ఈతడు, యీకుట్రలలో 'మోరో' గలిసియుండెననియు ప్రధ మమందు సైన్యముల చీలదీసి, రాజవర్గమునకు సహకారుడ నయ్యెదననినమ్మించి, కుట్ర దారులు పారిసుఁజేసినతదనంతరము 'మోరో' తిఱిగిపోయి, ప్రధమ కాక్సలుపదవి తనకుఁ గావలెనని గోరెననియుఁ జెప్పెను ఈసంగతిని, సెపోలియక్ ప్రధమమందు నమ్మజాలకుండెను. గనుక తక్షణ మందు మంత్రులనాహ్వానించి యాలోచింప దొడఁ గెను. ఆఖరునకు మోరోను, ఖయిదుఁజేయ తీర్మానించిరి సామాన్యన్యాయసభ లీనేర మును విచారింప జాలవనియు, (కోర్టుమార్షల్) యుద్ధసభవారివిచారణ కర్హుడనియుఁ దీర్మానించిరి. అయితే యిందునకు సెపోలియక్ సమ్మతించుకొనెను.

మఱునా డుదయమున మోరోను పట్టుబట్టచుకొనిరి టెంపిల్ కోర్టునకు నడ పించిరి. పారిసునగర మీవార్త విని, యాశ్చర్యసాగరమున ముణిగియుండినది. వీని స్నేహితులు, కుట్రలును, ద్రోహతలంపులును మిథ్యాకల్పితములనియు, ద్రోహు లనిజెప్ప జార్జికడౌడలుగాని, పిచిక్రూగాని, పారిసునగరమందు లేనేలేరనియు, సర్వ మబద్ధములనియు, వాదించ గడింగిరి మోరోను తుదముట్టింప, నీయుక్తి ప్రధమ కాక్సలు బన్నినాడనిరి. ఫ్రెంచి జనక్షేమమే, తనక్షేమముగ బాలించు సెపోలియక్ కీమాటలు, కర్ణశూలములుగ నుండినవి. గనుక, తనగౌరవముఁ గాపాడుకొనుటకును, యీవిషయము సంపూర్ణముగఁ బయటదీయుటకును, సెపోలియక్ నిశ్చయించెను. వీలననగ, పలుమారు యిట్టి ద్రోహకుట్రలకు లోబడవలసి వచ్చుటయును, వీటిని బయటదీయ బ్రయత్నించినపుడెల్ల, యీ ద్రోహకుట్రలు, తన కారోపింపబడుటయు, యొకరినిజూచి నోర్వలేడని యనిన యపకీర్తికిని, యొకని ప్రాణములం దీయ, నేరము గఁగల్పించినాడని యేర్పడిన నిందలఁ దొలఁగించుకొనుటకును, పూర్ణవిచారణ జరి గించి, ఆమూలాగ్రముఁ బయటదీయ బ్రయత్నించెను.

ఈరాజవర్గమువా రేమియు, సెపోలియక్ గారిచే పదభ్రష్టులయినవారు గారు. ఈయన పదవి నధిష్ఠించుటకుబూర్వమే, పదభ్రష్టులయి యుండిరి. ఆయన పదస్థు లయినవెంటనే, వలసబోయి యుండినవారి నెందరినో, దేశమునకు రండనియు, వారిగౌ రవమున కేహానియు గలుగనివ్వననియు జెప్పిపుచ్చియుండెను. ఇట్టి కృతజ్ఞతకు మా యగ నీవిధమున, కృతఘ్నులయిరి గనుక, మఱి కొంతపట్టుదలతో నీవిచారణ జరి

నేరస్తులనేకులు పట్టుబడుచుండిరి. నేరముల నొప్పుకొనిరి పసివాడగు నొక ఛెంచిప్రభు వీకుట్రలకు కారకుడని జెప్పిరి. కడౌడలు, పిచిగూలింకను పట్టుపడఁబడిరి. వారు పారిసునగరమందే యున్నట్లు, ప్రత్యక్ష సాక్ష్యముండినది. గనుక వీరిని రక్షణనొసగు ఎవ్వడేని మరణదండనార్హుడగునని, తక్షణమే చట్ట మేర్పరచిరి. వాదాగియుండుచోట్లు దెలిసియు జెప్పకుండిన, వారికి ఆఱుసంవత్సరముల కారాగృహప్రాప్తి యగునని, శాసనసభవారు శాశించిరి.

పారిసు నగరద్వారములఁ గాచియుండిరి. ఎవ్వరేగాని పట్టణప్రాకారమునెక్కిన గాల్చివేయవలసినదిగ యుత్తరు వాయెను. ఇప్పుడు పిచిగూలి కడౌడలుగార్ల సీతి సంకటమయినది పారిసునగరమందు రాత్రివేళల కొన్నిగంటలకాలము దానిచ్చినందులకు, అయిదుమొదలు పదివేలప్రాంతుల నిచ్చి, తల దాచికొనుచుండిరి ఒక సాయంత్రమందు, పిస్తోలు దీసికొని యాత్మహత్యగావించుకొన పిచిగూలి ప్రయత్నించగ వెంబడి యుండిన స్నేహితుడు వారించెను ఒకరాత్రి నెపోలియన్ మంట్లలో నొకరగు 'మర్ బాయిస్' గారింటికే, పిచిగూలి వచ్చియుండెను. ఆరాత్రి రక్షణనివ్వమని ప్రార్థించెను. ఆయన కీయన పూర్వస్నేహితుఁ డగుటచే, యారాత్రి యుండనిచ్చి, మఱుదినమున తాను జేసినపనినిగురించి నెపోలియన్ తోనే జెప్పెను. ఆయన, తనస్నేహితునకు జేసిన యుపకారమునకు సంతోషించెనే గాని, కోపగించుకొనఁడయ్యెను. ఆఖరున పిచిగూలి పట్టుబడెను. ఒకరాత్రి నిద్రపోవుచు, ప్రక్క కత్తియు, పిస్తోళ్లును, యుంచుకొని యుండెను. భటులకస్తాతుగ పైనదూకి పట్టుకొనినెపోలియన్ సముఖమునకు దెచ్చిరి. ఆవెంబడే కడౌడలు యొకబండిలో బోవుచుండే ఒకభటు డది గనిపెట్టి, గుఱ్ఱమునాపగా, లోపలినుండి వానినిగాల్చి, గుఱ్ఱమును బండ్లెత్తించెను. గాని, మఱియొక రడ్డమువచ్చిరి. వానినిజంపి గెత్తుచుండగ జను వెంబడించి పట్టుకొని తెచ్చిరి. ఆయనవద్ద యొకకత్తియు, పిస్తోళ్లును, 60 వేల బరునాణెముల నోట్లును, యుండినవి. ప్రధమ కాక్సలుగారిప్రాణములఁ దీయటంఁ జెంచిరాజులతోఁ గూడి బనిజేసితినిని, స్పష్టముగ నేరము నొప్పుకొనియుండెను.

ఇప్పుడు, 'మోరో' పిచిగూలిమీద నేరస్థాపన పూర్తి రుజువయినది. మరణదండనతప్ప వేఱుమార్గము లేకుండినది.

ఈవిధముగ, ప్రాణాపాయము దొలగినందున కభినందించుచు, మహామహుల (Senate) వా రొకయుత్తరమును వ్రాసిరి. నెపోలియన్ దానికి క్రిందివిధమున బిచ్చియుండెను.

“నెమ్మదిగ గృహస్థసౌఖ్యము లనుభవించుప్రా
ప్తము నాకులేదని చాలకాలముక్రిందటనే నట్టినాయా
సలు విరమించికొని యున్నాడను. నావిధియును,
ఫ్రేంచి జనాభిప్రాయమును, న న్నాజ్ఞాపించినమేఱకు,
నాకృత్యములు నెఱవేర్చుటలోనే, నాకాలమంతయు
గడచిపోయినది. ఈ ఫ్రాన్సు దేశమును, యాసర్వరక్ష
కుడేగాపాడి, యీకుట్రల నిర్మూల మొనరింపగలడు.
జనులు నిర్భయాత్ములై యుండగోరితిని ఫ్రేంచిజాతి
వారి కెంతకాలము, నాప్రాణము లుపయోగపడవలసి
యున్నవో, నంతకాలమును, నాప్రాణభయ ముండ
జాలదు. అయితే, వారి కృపావిశ్వాసముల కెన్నడు
నేను దూరస్థుడ నగుదునో, యపుడుమాత్ర మీప్రా
ణము లుండియు నిష్ప్రయోజనమని దలంచినాడ నని
గ్రహింపగోరితిని”

అని వ్రాసియుండెను

‘మోరో’ ‘పిచిగ్రూ’లను గురించి నెపోలియన్ పశ్చాత్తాపపడ బొచ్చెను.
గనుక యొకభటుని మోరోవద్దకు బంపి నేరమునొప్పుకొని త్నమాపణగోరిన శ్రేయ
స్కరమని జెప్పించెను. నెపోలియన్ త్నమింప నొప్పుకొనినను, అట్టిత్నమాపణ నంగీక
రింపనంతటి యహంభావ మత డవలంబించి యుండెను.

పిచిగ్రూ ప్రఖ్యాతివడసిన నాయకుడు. ఈయనకు ప్రాప్తించిన దుర్గతికి నెపో
లియన్ చింతించి యీవిధముగ తన మంత్రిగారిమూలమున జెప్పిపుచ్చెను.

“హాలెండును జయించిన నాయకశ్రేష్ఠునికా
యిట్టి దుర్గతి! కేయన్నిలో (Cayenne) నొకరాష్ట్ర
నిర్మాణ గావింప దలచితిని. ఆ నిర్మాణమునకు దగినసమ
ర్థత, వీరియం దుండుటచే, యీయన నక్కడికంప
నిశ్చయించినాడను గనుక నిర్బంధమున నున్న ఆయ
నవద్దకువెళ్లి, ఆయనను త్నమించినాడననియు, మోరో
పిచిగ్రూలఁ బోలునాయకులమీద కఠినముగ వర్తింప
నిష్టముగాకున్నదనియు, యాదేశనిర్మాణమున కెంత
ద్రవ్యజనసామగ్తులు గావలసి యుండునో వాటినంత

యు దీసికొని వెళ్లి ఫ్రాంసు దేశనేవ జేసి కీర్తిపొందు
మని జెప్పము”

యని చెప్పి బంపగ ప్రథమకాన్సలుగారి యద్భుతయుదార కరుణాస్వభావమునకును తన దుర్మార్గస్వభావమునకును తలపోసికొని సిగ్గుపడి, తలవంచికొని వెక్కి-వెక్కి యేడువ సాగెను. ఈవిధమున పిచ్చిగ్రూ దీనుడై కారాగృహమందు పడియుండెను.

ఫ్రెంచిప్రభువులు తమప్రాణముల దప్పించుకొనుటకై వలసపోయి యిపు డొరుల ప్రాణములం దీయుటకు జేయుచుండు ప్రబలయత్నములం జూచి వారు జిక్కుపడకుండుటకు విచారపడుచుండెను. ఒకదినమందు ‘టెలిరాండు’ మొదలగు మంత్రులతో నాలోచించి యేయేప్రభు వెక్కడెక్కడయుండునది సవిస్తరముగ చెలిసికొనెను వారిలో ప్రముఖుడగు (Duke d Enghien) యంగియన్ యనుఫ్రెంచిప్రభువు స్ట్రాస్ బర్గు సమీపమందుండు ‘యట్టన్ హిం’ గ్రామమందుండి, జర్మని బవేరియా రాష్ట్రముల నుండు యింగ్లీషు రాయబారులతో దురాలోచనలు జేయుచున్నాడని చెలియవచ్చినది వెంటనే నొకచారుని బంపగ, అక్కడ ‘రొహన్’ యను రాచకన్యను ప్రేమించి, ఆమెతో నివసించి యున్నాడనిగూడ తెలిసినది. ఈయన బ్రిటిషువారిచే రహస్యవేతముఁదీసికొనుచు, నెపోలియన్ హత్యగావింపబడిన మఱుక్షణమున ఫ్రాంసు జేరవలసి యని నింగ్లండుచే నాజ్ఞాపింపబడి, పొంచియుండెను. ఇది గొప్పదేశద్రోహనేరము. ఫ్రాంసులో జొరబడుటకు సమయ సమాచారములఁ గాచియుండెను.

అయితే నెపోలియన్ హత్యవిషయమయిన యాలోచన యాయనకు చెలియ నట్లు, యీవల యేర్పడినది. ప్రథమమున చెలిసియుండెనేని, యీయన పట్టుదలకు కూడ నెపోలియన్ సమ్మతించి యుండడు. ఏలననగ, పోగొట్టుకొని యుండినరాజ్యమును సంపాదించి యత్నించుట మానవసహజమని భావించువాడు.

ఈపరిస్థితుల నాలోచింపటకై, ముఠ్రులును మిలియన్యును సభ గూడిరి. కొందరు, ఆప్రభువును, కాగితములను అనుచులను వలసిన దనిరి. కొందరు ఆయన నివసించుగ్రామము, జర్మనికి జేరినది గనుక, యాదేశమందు జొరబడుట సరిగా దనిరి కట్టకడకు, మూడువందలభటులు ప్రయాణమయి, రైన్ నదీ తీరమును జేరి దాటి, ‘యట్టన్ హిం’ గ్రామముట్టడి గావించి, యాప్రభువును, యనుచరులను, కాగితములను సహా, స్ట్రాస్ బర్గునకు గొనిరావలసినట్లు దీర్చానించిరి. ఈ ప్రకారము జరిగినవెంటనే (Colonel Calaincourt) కర్నలు కలెక్ టోర్టు జర్మని లోని (Baden) బేడెన్ ప్రభువును సందర్శించి, వారి యనుజ్ఞ బొందకనే, వారి

గాష్ట్రప్రవేశము గావించినందునకు, ప్రగమకాన్సలుగారు తమూపణ గోరినారని మనివి జేయవలసినట్లును, ప్రస్తుత విషమస్థితులలో, దేశద్రోహులగువారు యెల్లలనుండుట, దేశోపద్రవముగ నున్నందున, వారిని బట్టుపరచుకొను టావశ్యకముగ నేర్పడి, యనుజ్ఞతీసికొను యవకాశము గూడ, కాలయాపన జేయగూడక వచ్చినందున, యిట్లొనర్పబడినదని మనవి చేయవలసినదిగగూడ నాజ్ఞాపించిరి. నెపోలియన్ యొక్క యీమర్యాదకు బేడెన్ ప్రభువు సంతోషించి యుండెను.

1804 సం॥ మార్చి తే 15 ది అకస్తాత్తుగ నా ఫ్రెంచిప్రభువు పడకమీదనుండి నిద్ర లేవకపూర్వమే, పోయిచుట్టుకొని, పట్టుబరచుకొని, యొకబండిలో వేసికొని, స్ట్రాన్ బర్గ్ జేర్చి, యక్కడనుండి పారిసునగరమునకు సమీపములోనుండు 'విక్ సెన్నెన్' నగరునకు గొనివచ్చిరి యుద్ధసభ గూడినది. విచారణకారంభించిరి ముద్దయిని హాజరు పెట్టిరి. ఆదురదృష్టము తనకు ప్రాప్తించబోవు దుర్గతిఁ దెలియక, గర్వముతో నిలిచి కొని యుండెను. హత్యవిషయమయి, తనకేమియుఁ దెలియదనియు, ఫ్రాంసుమీద కత్తిగట్టినదిమాత్రము సత్యమనియు, ప్రస్తుతమందు ఫ్రాంసుభుత్వముకును, నెపోలియన్ కును, తాను తనపుట్టుక, యుద్దేశ్యములచేతనే విరోధిగనుండక విధిలేదనియు, వాదించెను. ఈవాదన లంగీకరింపక, దేశద్రోహియని తీర్తానించిరి. ఇందునకు మరణదండనే శిక్ష జెప్పవలసియుండినది. అపుడు నెపోలియన్ గారిని దర్శించుటకు సెలవివ్వుడని యానేరస్థుడు ప్రార్థించెను గాని సెల వివ్వరైరి. ఇచ్చియుండిరేని, నిశ్చయముగ త్నమించియుండెడివాడు.

ఇట్లుండగ నేరస్థాపన అయియుండు యీ ఫ్రెంచిప్రభువునకు సంభవించిన దురదృష్టమునకు నెపోలియన్ చింతించి, ఆ సాయంకాలమందు, యొకచీటిని 'యం, రీత్' గారికి వ్రాసియుండెను. అందులో, మీరు స్వయముగ విక్ సెన్నెన్ నగరునకు బోయి ఖయిదులోనుండిన యీ ప్రభువును జూచి, ఆయన యేమి జెప్పకొనునది స్వయముగ విచారించిరమ్మని, వ్రాసియుండెను ఈ 'రీత్' దొరగారు, చాలరోజులుగ రాత్రింబగళ్లు నిద్రలేక యలసియుండుటచే, తన నెవ్వరుగాని లేపగూడదని భటుల కుత్తరవు

స, యీసాయంకాలమే పరుండబోయెను నెపోలియన్ గారు వ్రాసియుండినచీటి యీ సాయంత్ర మాయనకు జేరదయ్యెను. యీచీటిని, మఱునాటియదయము ఏగంటలకు ఆయనచేతి కిచ్చిరి. లోగడి సాయంత్రముననే, కోర్టువారు, పాప మాదురదృష్ట ఫ్రెంచి ప్రభువునకు, మరణశిక్ష జెప్పియుండినందున దివిటీల వెలుతురులో దీసికొనివెళ్లియుండు సూర్యోదయములోపలనే, తలవరు లాయనను గాల్చివేయ సిద్ధముగ నుండిరి.

అంతట తనజుట్టును తానే గోసికొని, తనజేబులోనుండిన గడియారమును దీసి, సమీపమందుండిన యొకయుద్యోగునిం జేరి, ఆయన చేతికిచ్చి, దీనిని జోసఫయిన్ గారు దయయుంచి 'రోహిన్' రాజకన్యకకు, నాప్రేమాసూచనగ బంప బ్రార్థించితిని జెప్పి యిచ్చి, సైన్యమువంక జూచి, నారాజుకొఱకును ఫ్రాంసుదేశముకొఱకును, నాప్రాణ సమర్పణ జేయుచున్నాడనని జెప్పెను ఉత్తర్వు యివ్వబడినది. యేడుగుండ్లు ఆయన దేహములో జొరబడినవి. క్రిందపడెను ఈవిధముగ నాప్రభువునకు దుర్మరణము సంభవించినది. ఇది నెపోలియన్ విని మిక్కిలి దుఃఖపడెను

ఈవిధముగ, ఫ్రెంచిప్రభువు గాల్చివేయబడెనని యూరపు రాజవర్గమువా కోపావేశు లయిరి. ఇతరదేశములును, ఫ్రాంసుదేశస్థితియం దుండునట్లు దటస్థిం నేని వారును అట్లే జేసియుందురని నెపోలియన్ సమాధానము జెప్పుచుండెను. రష్యాచక్రవర్తిని హత్యగావింప యత్నించువారు, ఆదేశయెల్లలలో, నొకదిన ప్రయణపుదూరములో నుండునట్లు దటస్థించెనేని రష్యా యెట్లు పర్తించునని యడుగగ రష్యాచక్రవర్తి సిగ్గుపడి యూరకుండెను.

'పిచిగ్రూ' కారాగృహమందుండి యుండెను అప్పటి కార్యావసరములచే నని దురదృష్టవశాత్తు నెపోలియన్ వద్దనుండి వీరివిషయమయిన ప్రస్తావనరాక, కాలము జరిగిపోవుచుండినది. విచారణలు శిక్షలనొందుట కిష్టపడక, ఆత్మహత్య గూర్చి రోమన్ తత్వవేత్తయగు 'శినీకా' వ్రాసిన యుపన్యాసమును జదువుచు, పుస్తకూపలనుంచి, తన కారాగృహగదియందే, నురివేసికొని ఆత్మహత్యజేసికొని యుండెను మిగత రాజ ద్రోహ దేశద్రోహులవిచారణ నెత్తికొనిరి 'మోరో' గారింతకుపూర్వము జేసియుండిన దేశసేవను యాలోచించి, రెండుసంవత్సరములు కారాగృహప్రాప్తా పాత్రుడుగ శిక్ష విధించిరి. ఇది విని, నెపోలియన్ క్షమాపణ నొసగి, అమెరికా వెళ్లిపోవ నెలవిచ్చెను. అంతట తనకు ఫ్రాంసునందుండు భూస్థితుల నమ్మజూపగ వాటిని క్రమమయినవెలకంటె జాస్తివెలనిచ్చి విక్రయించికొని, ఆయన ప్రయాణిర్చులకును నెపోలియన్ ద్రవ్యమిచ్చి పంపించెను.

'జార్జికడౌడలు', 'పాలిగ్నాక్', 'రివరి' మొదలగు దేశద్రోహులవిచారణ యాంబు భించిరి. మరణదండన విధించిరి. జార్జికడౌడలు ధైర్యసాహసముల కాశ్చర్యపడి, యవీరుడు చనిపోవుట కిష్టపడక, నెపోలియన్ క్షమించి తనవద్ద రక్షకభటునిగ నుం కొనియెదనని గూడ తెల్పెనుగాని యాపాపాత్తు డొప్పక శిక్షననుభవించెదనని, యనాయిత్రము, ఒకశీసా మంచిసారాయి తెచ్చియివ్వమనెను. జేయిలరు తెచ్చియిచ్చె, దానిని త్రాగి, మంచిది కాదనియెను. "నీబోటిదుర్మార్గున కదిచాలును" అని య

జేయిలరనగనే చేతిలోనుండిన సారాయిసీసాను దీసి కొట్టెను. యాదెబ్బతో నాయు ద్యోగి తక్షణమే జనిపోయెను. వీని నురిదీసిరి.

‘పాలిగ్నాక్’ భార్య, జొసఫయిన్ మూలముగ నెపోలియన్ పాదములం బడి తనపతిని రక్షించి, పతిబిక్షనొసగమని ప్రార్థించెను. ‘ఈయన చిన్నతనమందు నాకు సహపారిగ నుండియు, నాప్రాణములం దీయ సాహసించి యున్నవాడు. అయినను నీదుఃఖమును జూచి నీభర్తను తమించితిని’ అని జెప్పె తమించెను. జనరల్ ‘లజొ లన్కు’గూడ మరణదరెడన విధింపబడి యుండినది. ఆయన కొకకుమార్తె గలదు. ఆచిన్నది యొకయువయముననే బయలుదేరి నడచి సెంట్ క్లవ్వుడ్ నగరు సమీపించినది. నగరివాకిట అతిదీనముగ నేడ్చుచుండెను. ఆమె ముఖవర్చస్సు, చక్కదనము, పసి తనము, యామె దుఃఖములనునవి యేకమయి, యానగరి ద్వారపాలకులమనసుల గర గింప సమర్థమయినవి. వారు తిన్నగ జొసఫయిన్ గారి దర్శనమగునట్లు గావించిరి. ఆమె యీ చిన్నదానిదుఃఖమునకు పశ్చాత్తాపపడి భర్తగారితో మనవిజేసినది, గాని, ఇట్టివిషయముల జోక్యము గలిగించుకొనగూడదని యామెను మందలించి వెళి పోవుచుండెను. ఆసమయమం దాచిన్నది నెపోలియన్ పాదములంబడి పాదములం బట్టికొని వదలకుండెను. నెపోలియన్ మనసుకరిగి యామెను జూచి యిట్లనెను నె.—నీవెవరు ?

చిన్నది:—అయ్యో, లజలాన్ కుమార్తెను. నాతండ్రి ప్రాణరక్షణ దయచేయఁ గోరు దానను.

అని బిగ్గరగ నేడ్చెను. నెపోలియన్ కరుణపుట్టినది. తమించితి ననెను. చక్రవర్తిగారి యీవుత్తర్వును, తక్షణము పరుగెత్తివెళ్లి, పారిసులోని కారాగృహ మందుండు తండ్రినిజూచి కవుగలించికొని, చెప్పెనుగాని, కొన్నినిమిషములలోనే యాచిన్నదానికి మిడిగుడ్లుపడి కండ్లుతెరిగి స్మృతితప్పినది. ఆవల కొంతసేపటికి స్మృతి వచ్చినది గాని, యానిమిషముమొద లాచిన్నది, పిచ్చిదిగ మాటిపోయినది. ఈసం గతి నెపోలియన్ విని చాలచింతించి, యాచిన్నదానిని, యామెతల్లిని, పోషింపదగు నేర్పాట్ల కుత్తరువు జేసెను. హంతకులలో నింకను యార్దురి నురిదీసిరి. ఈవిధముగ బొర్బున్ లద్రోహకుల లానాటి కంతమయి యుండినవి.



ఇరువదియొనిమిదవ అధ్యాయము.

(28)

నెపోలియన్ వివాహము. నెపోలియన్ చక్రవర్తియగుట
పట్టాభిషేకము.

ఈరీతిగ ఫ్రెంచిప్రభువులు, నెపోలియన్ ను హత్యగావింప జేయుచుండెడి దుష్ప్రయత్నములచే, నూతనప్రభుత్వస్థాపన స్థిరపఱుపవలయునను కోరికె, ప్రజల మనముల ప్రబలించినది. ఫ్రెంచిప్రభువును గాల్పించిరని ఫ్రెంచిజనులయందు, యూరపురాజుల కసూయ జనించినది. నెపోలియన్ గారి చక్కనిప్రభుత్వమువకు జను లానందించి యుండిరి. వారి కృతజ్ఞతాసూచకముగ, శాసన సభలయందును, పారిసువీధులందును, రాష్ట్రమందలి ముఖ్యనగరములందును, నెపోలియన్ గారిని ఫ్రాంసురాజ్యపట్టాద్రునిగ జేయుదుమని ప్రతిమనుజుడునుఁ జెప్పసాగిరి. ఈ యభిప్రాయమును, నెపోలియన్ గారికి విన్నవించుటకై, 'పాచి' గారు వెల్లియుండిరి. సర్వజనాభిప్రాయపూరిత మగునీపదవి నంగీకరింపుడని, ప్రజలు మనవుల నంపికొనిరి. ఇట్లంగీకరించుటచే, జనప్రభుత్వస్థానమం దొకరాజప్రభుత్వ మేర్పడినదని, శత్రురాజుల కోపాన్ని శమింప గలదనియుంగూడ జనులు దలంచిరి

నెపోలియన్, యీఫ్రాంసు జనాభిప్రాయమును యూరపునందలి సర్వరాజసమూహమునకు దెలియజేసి, వారి యభిప్రాయ మడిగియుండెను. ఇందులో, శత్రుకోటికింజేరిన ఇంగ్లండు, రష్యా, ప్రభువులుమాత్రము జేర్పబడకుండెను ఈ యిద్దరుఁగాక, తక్కినరాజుకోటి యీ యుద్యమమునకెంతయు సంతసించితి మనిరి. ఇట్లుండగ, ఫ్రాంసులోని మహామహులసభ, (Senate) యేకగ్రీవముగ నెపోలియన్ బోనపార్టి "చక్రవర్తి"యను బిరుదుతో, ఫ్రాంసురాజ్యపరిపాలన గావించునట్లు డిక్రీజేసిరి. ఈ డిక్రీని, 1804 సం. మేనెల తే 18 దిన, సెంటక్లవుడ్ భవనమందు, సెనేట్ సభ్యులందరు నెపోలియన్ గారికి సమర్పించి, చక్రవర్తి యని వారికి తమవందనము లర్పింపవలసినట్లును తీర్మానించికొనిరి ఆదినమందు, సభ్యులు బండ్లనెక్కి యుత్సవముతో, గుఱ్ఱపుదళసమేతులై సెంటక్లవుడ్ భవనమునకై బయనమయిరి. నెపోలియన్ యును, తన సహజనెమ్మదితో వారి నాహ్వానించి యుండెను. నెపోలియన్ జోసఫయిన్లు

యూచితస్థలముల నలంకరించి యుండిరి. పూర్వక్షణపర్యంతము, తన సహోద్యోగియు, తత్క్షణమందు చక్రవర్తియు, గావోవు నెపోలియన్ కు, సభాధ్యక్షుడగు కాంబెసిర్సు (Cambaceres) పాదాభివందనమొనర్చి యీక్రిందివిధమున విన్నవించెను.

“ప్రభో” నాలుగువత్సరములకు పూర్వమే తమయందు ప్రేంచిజనులకుండు ప్రేమాకృతజ్ఞతలతో వారు రాజ్యసమర్పణ గావించుటే గాక, తమయనంతర మీసింహాసనమధిష్టింప నియమించుటకును, తమకే స్వాతంత్ర్య మొసంగియుండిరి ఇప్పుడు తమ కొసగ బడు బిరుదుచే, ప్రేంచిజనులు తమను తాము గౌరవించుకొనుటే తప్ప, వేఱు గానేరదు. తాము ప్రభుత్వ పాలన జేయబూనినదాదిగ, జనులచుభవింపు సుఖనెమ్మదులకు, మఱి యేమూలముగ తమకృతజ్ఞతం జూప సమర్థు లగుదురు ? మానైన్యములు నాశనమయి, బొక్కసమున యొకరువ్వగూడను లేక, దేశమందు నమ్మకమనునది నశించి కక్ష్యలు యేర్పడి, మతనాశనమయి, వ్యభిచారభూయిష్టమయి యున్నయాకాలమందు, తమరు బయలువెడలి, మానేనల జయవంతములుగ జేసితిరి రాచప్రయములకు కట్టుబాట్ల నేర్పరచితిరి. రాష్ట్రాదాయముల, మీ రుపయోగించిన విధమును జూచి, జనులకు నమ్మక మేర్పడినది. కక్ష్యలు పోఱుమాని సఖ్యత నొందిరి. మతము తిఱుగ తలనెత్తగలిగినది. జనులు చట్టబద్ధులగునట్లొనర్చితిరి ఇట్లెన్నియో మహోపకారములం జేసితిరి.” అని యనుటతోడనే, చక్రవర్తికి జయమగుగాక ! యని జయజయధ్వనులు గావించిరి. ఇదివిని నెపోలియన్ యీక్రిందివిధమున జవా బిచ్చియుండెను.

“ఘోంసుదేశ క్షేమకరమగు సర్వము నాకును సుఖదాయక మగును. మీజాతివారికి గౌరవమని యెంచి, నాకొసగిన యీబిరుదు నే నంగీకరించితిని. ఈపదవి, పంశపరంపరగా నుండవలయునా యనుయం

శము, ప్రజాతీర్థానమునకే వదలినాడను. నాకుటుంబమునకు షూ రిచ్చియుండు యీబిరుదుల కనువగురీతినవర్తించి, మీరు జింతింపకుండునట్లు వర్తింపగలనని దలచెదను. ఈశ్రేంచిజాతివారి ప్రేమానమ్మకములకు, నావంశస్థులెన్నడు దూరస్థులగుదురో, యానాడు, నాయాత్మ నావంశమం దుండజాలదు” అని ముక్తసరుగజవా బిచ్చెను

‘కాంబెసిర్సు’ జొసఫయిన్ గారి నభినందింపగ, నామె యానందభాష్పముల విడచుచుండినది నెపోలియన్, పోపుగారిచే పారిసునగరమందు, కిరీటధారణ పొందునట్లునుఁ దీర్థానింపబడినది అప్పటి 7 వ పోపుగారు, నెపోలియన్ మిత్రుడగుటచే, పారిసున కేతెంచి పట్టాభిషేకముగావింప నొప్పికొని యుండెను.

పట్టాభిషేకమునకు బూర్వమే, ఇంగ్లండుమీద దాడివెడల నిశ్చయించి యుండెను. సర్వము సిద్ధమయినది తీరమందలి ప్రతిశిబిరమును, స్వయముగ వెళ్లిచూచి, ప్రతిపడవను స్వయముగ బరీక్షించి యుండెను.

ఇప్పు డింగ్లండు కంపమొందసాగినది. ఇంగ్లండును జయించుట యెంతకష్టసాధ్యమో, యట్టియుద్యమమునకు సరిపోవు వస్తుసంబారము లొడగూర్పబడి యుండినవి. మొకవంక పట్టాభిషేకప్రయత్నములును జఱుగుచుండినవి. ఆల్ ఫ్స్ పర్వతములు వాటి, పట్టాభిషేకనిమిత్తము, పోపుగా రేతెంచెదరని విని జను లానందమొందిరి. నెపోలియన్ వినయవిధేయతలతో, పోపుగారికి వ్రాయించిన యుత్తరమునుబట్టి వారు వచ్చెదమని వ్రాసి యుండిరి.

ప్రకృతమందు తనభర్తకు లభింపనున్న పదవినిగూర్చి, జొసఫయిన్ కలవరపడసాగినది. చక్రవర్తి యగుటతోడనే, వారి తదనంతరము, రాజ్యార్హులగు సంతానముండవలసినది విధిగ నేర్పడుననియు, జొసఫయిన్ ను విడనాడి, మఱియొకవివాహము జేసికొనవలసి వచ్చుననియు, జనవదంతు లుండియుండెను. ఈమెయు, భర్తతోగూడ పట్టాభిషిక్తురాలగుటకు, కుతూహలపడుచుండినది. జొసఫయిన్ మనోవేదన గుర్రెరిగి, పరిస్థితు లెట్లు పరిణమించినను, తనను విడనాడనని మాత్రము నచ్చజెప్పి యుండెను.

ఇప్పుడు నవంబరుమాసాంతము. పట్టాభిషేకప్రయత్నములన్నియు, నాటర్ డెంలొ (Notredam) సిద్ధమయినవి 7 వ పోపుగారు, రోమునగరమునుండి బయలువెడలి, పారిసునకు ప్రయాణమై వచ్చుచుండెను. నెపోలియన్, గుఱ్ఱముమీద ఎదురుజని, యాహ్వానించెను. మార్గమధ్యమందు ఘంటాజ్ఞోనగరునందు, 3 రోజులు విశ్రాంతి తీసికొని, వీరుభయులు నొకేబండిలో నాగినులయి పారిసు జేరిరి. టులరిన్ భవ

నమును, సర్వాలంకారభూషితగ నొనర్చి, పోపుగారికి విడిదిగ నేర్పరచిరి వీరి దర్శనార్థమై, వేనవేలుజనులు వచ్చి గవాక్షప్రాంతముల గాచియుండిరి. ఇది చూచి, పోపుగారు అప్పుడప్పుడు నెపోలియన్ గారితో బయటవచ్చి దర్శన మిచ్చుచుండిరి. జనులు సాష్టాంగనమస్కారములు జేయుచుండిరి చూడుడు! ఈ పారిసువాస్తవ్యులు, రోము మతగురువులను వీధులవెంట దరిమి, వేటాడి కాల్కివేసినది, యిప్పటికి పదిసంవత్సరముల క్రిందటనే! ఇపు డెట్లుమాటిరో చూడుడు!

నెపోలియన్ జోసఫయిన్ ల వివాహకర్త, లోగడ అమంత్రకముగ జరిగియుండినది. తన తోబుట్టువును మూరట్ న కిచ్చి, వివాహము జరిగించినపుడు, మంత్రపూర్వముగ జరిపించియుండెను. జోసఫయిన్, తనవివాహమును మతాచారవిధిప్రకారము తిఱుగ జరిపించి, సక్రమవివాహమని స్థిరపఱుపమని పోపుగారిని బ్రార్థించినది. పట్టాభిషేకమయిన నాటిరాత్రి, టులరిస్ నందలి దేవళములోనే, యాదంపతులకు తిఱుగ వివాహకర్త జరిగింపబడినది ఆనాడు, జోసఫయిన్ కు గల్గిన యానందమువలన, యానందభాష్పములు సదా కండ్లవెంట గారుచుండుటచే, కండ్లు యెఱ్ఱబారి, మఱురో జువరకును యట్లనే యుండియుండెను

ఈ పట్టాభిషేకము 1804 సం, డిసంబరు తే 2 దిన జరిగినది. ఆ మహోత్సవమును జూచుటకు, పారిసునగరమంతయు కుతూహల పడుచుండినది నాటర్ డెం ప్రార్థనామందిరమును, పట్టు పరజాలు, తివాసులతో నలంకరించి, క్రిందినుండి, యిటువది నాలుగు సొపానో పరిబాగ ప్రదేశము దొకవేదిక, నిర్మింపబడినది. ఇక్కడ రాజదంపతులు పట్టాభిషేక మొందుటకై, సింహాసనముల నమర్చియుండిరి. చక్రవర్తి రథా కూడుడై వచ్చి, ప్రార్థనాలయముఁ బ్రవేశించెను. 500 మంది మేళగాంధ్రు మంగళ వాయిద్యములు వాయింపుచుండగ, పోపుగారు చక్రవర్తి కభిషేకము గావించి ఆయనకత్తిని, డాలును, మంత్రపూర్వముగ నాశీర్వదించెను. వెంటనే, కిరీటమును తనహస్తములతో నెత్తి, నెపోలియన్ శిరస్సున నుంచబోవునమయమున, నెపోలియన్, యాకిరీమును తానే తనహస్తములం దీసికొని, శిరస్సున నుంచుకొనెను. చక్రవర్తినిగారి కిరీటమును, తానేయెత్తి యామెసిరస్సున ధరింపజేసెను దంపతు లిరువురు యీ మహావైభవోపేతముగ లభించిన తమపదవుల కానందించి, సేత్రానందముగ నొకరినొకరు జూచుకొని, యానందసముద్రమున నోలలాడుచుండిరి. జోసఫయిన్ తలవంచి భర్తగారికి సమస్కరించినది వెంటనే, చక్రవర్తి దంపతులకు జయమని జయధ్వనులుజేసి, ఫిరంగులు గాల్చియుండిరి ఇపుడు, నెపోలియన్ ఫ్రాంసుసామ్రాజ్య చక్రవర్తి యయ్యెను.

ఆనాడు నాటర్ డెం దేవళమునుండి, క్రిక్కిరిసిన వేనవేలుగల యా జనసముములో, దారిజేసికొని టులరిస్ భననప్రవేశ మగుసరికి సూర్యు డస్తమించియుం

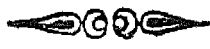
డెను. రాజసౌధమంతయు, ఉద్యానవనమును, దీపములతో నలంకరింపబడి శోభాయమానమయి యుండినది బండిదిగి, జోసఫయిన్ తనగదికి వెళ్లి, మోకాళ్ల మీదబడి, యాభగవంతునికి వందనములర్పించి ప్రార్థించినది డాంబికవేషముల కసహ్యపడు నెపోలియన్, తనగదికివెళ్లి నిలిచియుండిన రాజభటునివంక దృష్టిసారిచి, “వెళ్లిపో వెళ్లిపో”. యని చెప్పి, తాను ధరించియుండిన పట్టాభిషేకదుస్తుల నూడదీసి యొకమూలను, నగిషి పనిజేసియుండిన పెద్దచొక్కాయి నొకమూలనుఁ బారవేసి, యిన్నిగంటలు వృధా కాలహరణము జేసియెఱుగనని తనలోతాను జెప్పికొనుచూ, వెళ్లిపోయెను.

పూర్వపు ఫ్రెంచిప్రభువుల కాలమందు, రాజాంతఃపురములు, సకల దురాచార దుర్మార్గుడుర్నడతలకు బుట్టినిండ్లయి యుండినవి. నెపోలియన్ నగరు, సర్వరాజలోకము వారి కొకయుదాహరణగ నుండునంతటి, పవిత్రతలోనుంచి యుండెను. దుర్నడపడి గలవాడు, తక్షణమే నవుకరిలో నిలుపుదల కాబడుచుండెను. యాకాలమందు డి అయిగిల్ (d' Aiguillon) యను ఫ్రెంచిరాణి భర్తను విడనాడి యిష్టమొచ్చినట్లు చరించుచుండినది. జోసఫయిన్ కష్టదినములలో యామెకీమె సహాయమొనర్చి యుండెను. ఇప్పుడు, యారాణిని నగరునకు రప్పించి, తనకృతజ్ఞతఁ జూపుటకు సెలవు గోరినది. నెపోలియన్ యంగీకరింపక యామె తన యంతఃపురము బ్రవేశింప ననుజ్ఞ నివ్వకుండెను. చలికాలమగుటచే పోపుగారు వెంటనే తెఱిగిపోవుటకు లేక, కొంతకాల మక్కడనే నివసించవలసిన ట్లేర్పడినది

నెపోలియన్ ‘చక్రవర్తి’ యని నామమాత్రమే గాని, ప్రభుత్వపాలనయంతయు జనులయందే యుంచియుండెను. జనుల ప్రాణములకును, సొత్తునకును భద్రమయినది. రాజకీయోద్యోగముల కందరు నర్హులైరి ఇష్టమగు మతస్వీకరణమున కడ్డులేదయ్యెను. సర్వమతములు, గౌరవపాత్రములుగ జేయబడినవి (Legion of honour) బహుమానబిరుదుల నొందుటకు నందరు నర్హులైరి. ప్రాంసు, జనపాలనా సామ్రాజ్యముగ నేర్పడినది గాని నిరంకుశసామ్రాజ్యము గానకుయ్యెను. పూర్వకాలమందు, బలవంతు లాధిక్యతనొందుట, సామాన్యుల బాధించుటలు, ఉద్యోగస్థులబాధలు, భూఖామందుల యాన్నత్యములు, మితిలేని భూస్థితులు ననుభవించు మరములు, వంశపరంపరాది హక్కులు గల, గురుసాంప్రదాయములు, రాజ్యవరుంబడియంతయు, నొకపనికిమాలినరాజు నిరంకుశముగ ప్రయత్నించుటలు, మొదలగునవి పూర్వ ప్రభుత్వకళలుం తర్కించిజూచిన ప్రస్తుత నెపోలియన్ రాజ్యస్థాపనకు మించినది మఱియొకటి యుండజాలదని బుద్ధిమంతు లెవ్వతె నను జెప్పితీరుదురు



ఇరువదితొమ్మిదవ అధ్యాయము



(29)

నెపోలియన్ ఇంగ్లండు రాజునకు వ్రాయించిన యు త్తరము,
ఇటలీ ప్రయాణము, రిపబ్లికునకు సిసల్ పైన్ నకు రా
జగుట, బీదరాలుసంభాషణ, నెపోలియన్
ప్రతిదినకృత్యములు, సైనికునిభార్య,
భర్తయక్రమవర్తనకు శిక్ష

ఈవిధమున ప్రాంసునందు తిరుగ నొకరాజప్రభుత్వ మేర్పడుటచే యూరపు
రాజవర్గము సంతోషించి వారిద్వేషబుద్ధి మానుదురని యలంచెనే గాని, ఇంగ్లండు
మాత్ర మాద్వేషము వదలినదిగాదు. అయినను, మఱియొకమాటు ఇంగ్లండురాజుగారి
కీక్రిందివిధమున నెపోలియన్ వ్రాసియుండెను.

“ప్రభో, అన్నయ్యా, సభవారును, దేశప్రజ
లును, నాసైన్యములును, భగవంతుడును సహాయపడి
సింహాసన మధిష్ఠింపబడిన నేను ప్రప్రథమమున
యభిలషించునదంతయు ప్రజానెమ్మదిమాత్రమే. ఇం
గ్లండు ఫ్రాన్సుదేశములు రెండును, వారివారి క్షేమా
భివృద్ధులు భంగపరచుకొని, అనేకవత్సరములు యుద్ధ
మాడగలవు. అయితే, యిట్టిదీర్ఘకాలము, యొకలా
భముగాని, యొకయంతముగాని లేకనే, యింతనెత్తురు
వ్రయపరచుకొని పోతాడుచుండుట వారివారిప్రభు
త్వముల కుండదగు పవిత్రకర్తవ్యము లగునా? ప్రప్ర
థమమున నేనే సంధికి దిగుటలో, నా కపమానము
రాజులదు. యుద్ధమనిన నాకు భయము లేదనియు,
నన్ను భయపరచునది, యుద్ధమందొకటి లేదనియు,

ప్రపంచ మెఱిగియున్నదనియు దలచెదను. నేను నెమ్మదిని గోరువాడనయినను, యుద్ధము నాకెప్పుడును బ్రతికూలముగ బరిణమించినది గాదు ప్రపంచ నెమ్మది గలిగించుట కాలస్య మొనర్పకుడని వేడుచు న్నాడను. మన వెనుక వచ్చువారు దానిని గావించి, సౌఖ్యపడునట్లు జేయకుడు. ఇందున కింతకంటె, మంచి సమయసందర్భములు రాజాలపు ఇట్టిసమయమును బోగొట్టితిమా, పో రెంతకాలమునకుఁ బరిసమాప్తి గా గలదో నాలాచింపుడు! గడచిన దశాబ్దములలోపల, మీ ప్రభుత్వము విశేషధనదేశముల నార్జించినది. మీ ప్రజలు, ద్రవ్యవంతులుగను సుఖవంతులుగ నుండి యున్నవారు. ఇకను యుద్ధమువలన మీకు గావలసిన దేమిటి? మన రెండురాష్ట్రములవారికి గావలయునంత దేశము ప్రపంచమందున్నది. మన యుభయులమును, సమాధానపర్తుల రగుదుమేని దేశమును సుఖవంతముగ జేయ మార్గములు దొరకగలవు. సర్వవిధముల నాకు ప్రియమయి పవిత్రమయిన నాకర్తవ్యమును నెరవేర్చి నాడను. ఈ నాయుద్దేశ్యము మనఃపూర్వకమయినదని నమ్మగోరితిని” అని వ్రాసియుండెను

ఇందున కింగ్లండు మంత్రివర్గము, నిరాదరణ సూచించు నొకజవాబును వ్రాసి అందులో, దేశమందలి ప్రభువులతోడను, ముఖ్యముగ రష్యాచక్రవర్తితోడను సహజ నొందక, సంధిజేయ వలనుపడదని వ్రాసియుండిరి. ఇందుచే మఱియొకతుపాను ఉత్తరదిశను గూడు గట్టుచున్నదనియు, దాని ఫలాఫలములమీద ప్రాంసుగతి యాధారపడియున్నదని జెప్పట తప్ప వేఱుగాదు.

ఇట్లుండగ, ఇటలీలోని ‘సిస్ట్ ఫైక్’ రీపబ్లికుగూడ తమకొక రాజుండుట యా వశ్యమనియు, ఫ్రాంసువలెనే దామును యుండదలచితిమనియు, తమదేశస్థునిగ భావించుచుండిన నెపోలియన్ నే, లాంబార్డిరాజుగ పట్టాభిషేక మొందవలసినదిగ బ్రార్థించిరి ఇటలీప్రజలయొక్కయు, సభవారియొక్కయు ప్రార్థనల నతిక్రమింప జాలక, యాభారమునుగూడ భరింపసమర్థులైతిమని చెను. ఇందుకొరకు, చక్రవర్తియు, రాణియు, పోపుగారును పారిసువదలి ఇటలీకి బ్రయాణమయిరి. త్రోవలో తనబ్బాల్బ

దశం గడవిన బ్రియన్నిలో మజిలిజేసి, అక్కడనుండి గదలి, ఆల్ పెన్ పర్వతముల దాటి, మార్గమందు తానాపర్వతముల నారోహణావరోహణముల బడినబాధలు, కష్టములు, యుద్ధరంగములు మొదలగు పూర్వపరిచయస్థలములం జూపుచు, జెప్పుచు ప్రయాణము సాగించి ట్యూరిన్ (Turin) జేటి యుండిరి. అక్కడ పోపుగారిని వదలి సెలవు దీసికొని, తనభటులతో (Marengo) మెరెంగో మైదానముం జేటియుండెను. అక్కడ తన రాణిగారు వినోదించుటకు 30 వేల సైన్యములం జేర్చి తమాషాయుద్ధ మాడించియుండెను. మేనెల తే 26 ది మిలన్ (Milan) నగరమందలి దేవళములో పట్టాభిషిక్తు లయిరి అపుడు పూర్వరాజులు పట్టాభిషిక్తు లగునపుడు ధరింపబడు చుండిన ఇనుపకిరీటమును 'మాంజా' దేవాలయమునుండి గొనిరాబడినది సభవారి యెదుట తానే యెత్తికొని ధరించి, పట్టాభిషేకకాలమం దారాజులుజెప్పు పూర్వా చారము ననుసరించి, “భగవంతునిచే నిది నా కివ్వబడినది. దీనిని తాకెడువాడు నాశనమగును” అని ఘట్టిగ నఱచి చెప్పెను

మిలన్ నగరమందు, మాసపర్వంతము నివసించి, రాజ్యాంగవిషయమగు కట్టు బాట్ల నేర్పరచుటయందు అహర్నిశలు గడపుచుండెను. ఈసమయమందు, నెపో లియన్ జొసఫయిన్లు, షికారువెళ్లుట దట్టస్థించినది. ఆనాడొక బీదరాలిగుడిసె కనూహూయముగ వెళ్లి, యామె స్థితిగతుల విచారించిరి వీరెవరో నామెకు దెలియదాయెను విచారింపగ, తనభర్తకు కూలి దొరకలేదనియును, బీదరాలననియు, బిడ్డల బోషింపలేక శ్రమపడుచున్నాననియు తనకష్టములన్నియు ప్రసంగవశాత్తు నామెచెప్పినది.

అంతట నెపోలియన్ యామెను జూచి “నీవు సుఖజీవనము జేయ నెంత వలయు?” నని యడిగెను “అయ్యా నా కింతగావలెను. ఇచ్చెడువారెవరు? అనెను. “ఎంత” అని తిరుగ నడిగెను. “నాకు 400 ప్రాంకులు గావలెను. ఒకరికి 400 ప్రాంకు లెట్లు రాగలవు?” అని యాబీదరా లనెను. ప్రక్కనయుండు సేవకుని జూచి మూడువేలప్రాంకుల నామెముందర బోయించెను. ఆబీదరాలు యొకనిమిషము నిశ్చేష్టితురాలయి “అమ్మా” నాతో నెగతాళి యేల? నేను బీదరాలను” అని యనెను జొసఫయిన్ “లేదు. లేదు.” ఈ సొమ్మంతయు నీయది. దీనితో భూమిని మేకలను విలువకుఁ దీసికొని నీకుటుంబము సుఖముగ జీవించుడు” అనిజెప్పి వెళ్లి పోయిరి.

మిలన్ నగరమందుండగ, ఇండియాదేశమందు బ్రిటిషువా రాక్రమించిన దేశములనుగురించి, (Lord Wellesley) లార్డు వెల్లెస్లిగారు, ఇంగ్లండునకు వ్రాసి

యుండిన యుత్తరముల, త్రోవలో బట్టుపఱచికొని, నెపోలియన్ కు దెచ్చియిచ్చిరి) ఇంగ్లండువా రిండియాకు వ్రాసినయుత్తరములు గూడ నందులో యుండెను. ఆయుత్తరములలో యూరపుఖండమం దెంతజనసంఖ్య గలదో, అంత జనసంఖ్యగలదేశముల నిండియాలో నాక్రమింపుమని, వ్రాయబడిన యుత్తరము లుండినవి.

మిలన్ నుండి యా రాజదంపతులు జీనోవా (Genoa) వెళ్లయుండిరి. అక్కడ వీరి యాహ్లాదముకొరకు ఫలభరితమగు కమలాచెట్లు గలయొకతోట సముద్రములో తేలుచున్నట్లు, తేలుడుతోట (Floating garden) నొకటి ఏర్పించియుండిరి.

తిఱుగ వచ్చునపుడు, ఆల్ ప్స్ పర్వతముల దాటుచుండగ నెపోలియన్ పాద చారియై ముందు వచ్చుచుండెను. యొకముసలిది వడివడిగ బోవుచు నెదురుపడెను. ఇట్లు సంభాషణ జరిగినది “ ఎక్కడికి బోవుచున్నదానవు. చక్రవర్తిని జూడబోయ్యెదను” “ఎందుకు, ఒకక్రూరుసికిబదులు మఱియొకక్రూరుడు ఆయన నెందుకుచూచుట?” అని అనెను “అయ్యా, నెపోలియన్ మాబీదలకు రాజు. పూర్వరాజులు, ప్రభువులకును గొప్పవారికిని రాజులు.” అని జెప్పచు వడివడిగ బోవుచుండినది.

ఇటలీలో తనస్థానే “యూజినిబాహర్నెసును” (జోసఫయిన్ ప్రధమభార్య) రాజప్రతినిధిగ నేర్పరచి, పారిసునకు వచ్చియుండెను.

నెపోలియన్ ప్రతిదినకృత్యము లీవిధమున నుండినవి.

ఉదయముననే లేచి, ఆదిన మివ్వవలసియుండెడి యుత్తరువుల నిచ్చి, తనదర్శనమున కనుజ్ఞనొందినవారిని దర్శించి, మాట్లాడి బంపునరికి, ఉదయము 9 గంట లగును అపుడు స్వల్పాహారమును దీసికొనును. ఈకాలము 8-9 నిమిషములు. వెంటనే తనగదికి వచ్చి మంత్రుల బిల్వనంపును. వారివారికి సంబంధించిన సర్వవిషయములు, వారితో జర్పించును ఇదియంతయు సాయంత్రము ఆఱుగంటలవరకు సమాప్తమగును. అప్పుడే భోజనము. భోజనబల్లముందర సహజముగ దంపతులిద్దరే గూర్చుందురు. వంట యొకే తరహా గలది వారుత్రాగునది కైపులేని ప్రెంచి ద్రాక్షరసము అందులోను నీరు జేర్చును. ఈభోజనకాలమంతయు 20 నిమిషములకు మించుట లేదు. అంతట లేచి మరియొకగదిజేరును. అక్కడ గాచియుండు భటుడొక గిన్నెడు కాపినిచ్చును. తిఱుగ తనగదికివెళ్లి పనిజేయును. ఈనాడు జేయవలసినది, రేపటికి నిలుపుటయనునది, ఆయన పద్ధతిగాదు. నెపోలియన్ లేచివెళ్లగనే, రాణిగారు క్రిందికివెళ్లి, కాచియుండు గౌరవనీయులగు దొరసానులతో మాట్లాడును. నెపోలియన్ భోజనానంతర మెప్పుడయిన జోసఫయిన్ గదికివెళ్లి అక్కడ జేరియుండు దొరసానులతో, నొకటిరెండు

మాటలాడి వచ్చెడువాడు పూర్వరాజుల వేషాడంబరము లీయనవద్ద గానరావు. బొలోక తీరమందలి ప్రయత్నములంజూచి ఇంగ్లండు భయఁపడి, ప్రాంసునకు చిక్కులుఁ గలిగింపనెంచి, ఆస్ట్రీయా, రష్యా, స్వీడన్ దేశములకు నెపోలియన్ మీద నసూయ జనింపఁజేసినది. గనుక నందరుఁ గలసి ప్రాంసు యుత్తరభాగమున జర్మనిమీదుగా, ప్రాంసుమీదఁ బడుటకుఁ దీర్మానించికొనిరి. ఈయుపాయము నింగ్లండుపన్ని, తమ లండన్ మీద నెపోలియన్ యత్నము మాన్పించుటకై బన్నినది. ఆరాప్రములు వీరి మాటలకు లొంగిపోయి నెపోలియన్ మీద దాడి వెడలఁ బూనిరి.

నెపోలియన్ స్థితి సందిగ్ధముగ నుండినది ఇంగ్లీషుఛానలు దాటి ఇంగ్లండు మీదఁ దాడివెడలుటా! 'లేక ఉత్తరమునవచ్చు శత్రువులఁ దాకుటా! అనుసంశయ మేర్పడినది.

ఇట్లుండగ, ఏర్పాటుమేరకు, కేప్ ఆర్టిగల్ నుండి, నెపోలియన్ నావికాదళము రాకుండెను. అది వచ్చినఁగాని, సముద్రయుద్ధమనుమాట తలపెట్టఁ గూడకుండెను. మూడురోజులపర్యంతము, చుక్కాణిలతో తీరముల జూచుచుండిరి, గాని, వచ్చు జాడలుఁ గానరావయ్యెను.

అంతట నింగ్లండుమీద దాడివదలి, తక్షణమే సేనలు మందుగఁడు సామా నులు, ఉత్తరదిశలో జర్మనివైపున గదలునట్లాజ్ఞాపించెను.

నెపోలియన్ నడవడి బహుచిత్రమయినది ఏసందర్భమున జూచినను, భూతదయపశ్చాత్తాపములు పరిపూర్ణముగ ప్రతిఫలించుచుండినవి. ఒకపుడు గుఱ్ఱము మీద శిబిరమందు బోవుచుండగ, నొకప్రదేశములో నొకస్త్రీయును, యామెకొమరుడు నగుయొక కుఱ్ఱవాడును యుండిరి. స్త్రీ యేడ్చుచుండినది ఎందున కేడ్చెదవని యడిగెను. గాని, యామె జెప్పకుండెను. ఇంతలో నాకుఱ్ఱవాడు, తనతండ్రి తన తల్లినిఁ గొట్టినాడనియు, నందుచే నేడ్చుచున్నదనియు, తండ్రి సమీపమందుండు నైన్యపుక్రూణ కాపుదలభటు డనియు జవాబిచ్చెను. ఆతని పేరేమని తిలుగ నామె నడిగెను. జూవా బివ్వదయ్యెను. ఏలనన, ఆయన శిక్షింపబడునేమో నని యాయమ భయము. అంతట, నెపోలియన్ యామెనుజూచి నిన్నుకొట్టిన నీభర్తపేరు చెప్పకున్నదానవు. నీయందెంత తప్పండియుండునో" యని యనెను. "లేదండీ కెప్పక గారు, ఆయనదగ్గర నన్నియు మంచిగుణములు. అయితే అతియనుమానము. తొందరకాదు. నన్ను పెండ్లియాడినభర్త ఈబిడ్డలకు తండ్రి" అని యాబిడ్డల ముద్దు పెట్టుకొనినది. ఆబిడ్డలు తిలుగ నామెను ముద్దాడిరి. ఇదియంతయు నెపోలియన్

జూచి తిలుగ నిట్లనెను. 'అతనిపేరు చెప్పుము. నేను చక్రవర్తిగారితో చెప్పెదను అనగనే, 'ఒకవేళ నీవే యాచక్రవర్తివయిననుఁగూడ నేను జెప్పను.' ఆయనను శిక్షింతురు' అనెను ఈ చిన్నదాని యోగ్యతకు సంతోషించి, స్త్రీమూర్ఖతకు నవ్వి, వెళ్ళిపోయెను. వెంటనే పుగ్రాణయధికార్ల రప్పించి, యామనిషి భర్తయెవరో విచారింపగ, మంచినడవడి గలవాడనియు, అయితే నిర్నిమిత్తముగ భార్య ననుమానించు వాడనియుఁ దెలియవచ్చినది వానిని తనవద్దకు రప్పించెను, ఈతఁ డాసరికి నెపోలియన్ జూచి యెలుగడు, క్రొత్తగ నవుకరిలో జేరియుండెను. తన ఎదుటవచ్చిన పుడు' "నాయనా, నీభార్య చిన్నది. మానవతి. నీకంటె గుణవతీ. యామె నెందుకప్పా యట్లు కొట్టెదవు" అని యనెను అందునకు "ఆడువారిమాటలు వింటిమేని, వారు తప్పే జేయనట్లేర్పడును. ఎవ్వరితోడను మాట్లాడవద్దని చెప్పితిని వినక నాతోడి యుద్యోగులతో మాట్లాడుచుండును అది నాకు తలవంపులుగ నున్నది" అనెను. "ఇక్కడనే నీతప్పుసుమా! ఆడువారిని మాట్లాడవద్దనెదవు. అట్లనుట డాన్యుబ్ నదిని మఱి యొకవంక బాటునట్లు జేయుటకు బ్రయత్నించుట వంటిది ఇకమీదఁ గొట్టకుము. నాయుత్తరువు నీవు వినకుండినట్లయిన, చక్రవర్తిగారికిఁ దెలియగలదు. చక్రవర్తినిన్ను చీవాట్లుపెట్టిన, ఆప్పుడేమి చేయగలవు" అనెను. అందున కాసెనికుడు "నాభార్య నాయది. నాయిష్టమొచ్చినట్లు గొట్టవచ్చును నీశత్రురాజులపని నీవు జూచుకొని నాభార్యసంగతి నాకు విడిచిపెట్టుడని యందును" అనెను. ఇందునకు నెపోలియన్ నవ్వి "ఓ పిచ్చివాడా, నీవిపు డాచక్రవర్తితోనే మాట్లాడుచున్నావని" దెలియుమని మందలించెను. ఇది విని, దిగ్భ్రమజెంది తలవంచి "చిత్తము ఆలాగే నడచుకొనెదను" అని చెప్పి వందనము గావించెను కొన్ని సంవత్సరములకావల, యొకతరుణమంద ఆయమ, దూరముననుండగ, గుర్తుపట్టి, ఆమెవద్దకు గుఱ్ఱమునుఁ బఱుగెత్తించి, ఆమె షేమలాభముల విచారించి, కొన్ని బంగారునాణెము లామెకిచ్చి, వెంటనే గుఱ్ఱమును బరుగెత్తించి వెళ్ళిపోయెను.



ముప్పదియవ అధ్యాయము

(30)

బొలోక్ ప్రయత్నవిఫలము

ప్రయాణము అల్మ్యుద్ధము శత్రువుల ఆయుధవిసర్జన కార్సికా
పాలకుని కొమరితెను మార్గమందు చోరులుగొట్టుట
పసివాడగు యంత్రజ్ఞునికృతజ్ఞత.

వెనుకటిఅధ్యాయమందు, ఉత్తరమున తుపానుగూడు కట్టుచున్నదని జదివి
యున్నారు. ఇకముందు జదువఁ బోవు అల్, ఆస్టరిలిట్జ్. (Ulm Austerlitz) అను
ప్రయాణములే యా తుపానుఫలితములు

నెపోలియన్ మోద, నకస్థాత్తుగ సేనల నడపింపసాగిరి యుద్ధప్రకటనఁగూడ
జేయరైరి. పారిసులోనుండు ఆస్ట్రియామంత్రియు నక్కడనే యుండెను సర్వముఁ
గోప్యముగనుంచిరి నెపోలియన్ నాశనము నిశ్చయమనుకొనిరి ఆస్ట్రియానాయకు
డగు జనరల్ మేక్ (G. Mack) 80 వేల సైన్యములు గలిగి, ఫ్రాంసుఎల్లలఁ బొంచి
యుండెను. రష్యా, ఒకలక్ష పదుహారువేల సైన్యములతో పొలండుమార్గమున వచ్చి,
ఆస్ట్రియాసేనలం గలియునట్లునుకొని యుండిరి. వెయ్యిమయిళ్లదూరమందు, సముద్ర
తీరమున నెపోలియన్ యున్నాడనియు, తమసన్నాహము లాయనకుఁ దెలియవనియు,
చమ్మియుండిరి.

ఆస్ట్రియాన్లు ఎల్లలఁదాటవచ్చి జొరబడి, ప్రెంచివారి విహితమేదియగు, బల్గేరియా
రాజ్యమును బట్టికొని, యారాజును తమలో గలియమనిరి మ్యూనిక్ అల్మ్
(Munich) పట్టణములం బట్టికొనిరి. నల్లయడవిఁ బ్రవేశించి రైన్ తీరమందు రక్షణ
వహించుచుండిరి వీరినింగలియ, రష్యాసేన లొకప్రక్క వచ్చుచుండెను కడకొక ప్రబల
శత్రువు నేమార్చి, వానిదేశమందు జొరబడ గలిగితి మని యానందించుచుండిరి. గాని
నెపోలియన్ అట్లు మోసపడువాడు గాడు.

శత్రువు లీవిధమున దాడివెడలి యున్నారను వర్తమానము, బొలోక్ తీరమం
దుఁ జూచి, తక్షణమే, దేశమందలి వార్తా పత్రికలుగాని తంతెలుగాని, తనసైన్య

ముల పోకలు, కదలుటలు ప్రచురింపగూడదని శాసించెను 20 వేలబండ్లను సిద్ధ ప్పించి, తన సైన్యసామగ్రిలఁ గదలించెను. తత్పూర్వము, సైనికుల తన ఎదుటికి రప్పించి దుర్గారూలగు శత్రువుల దాడినిగురించియు, తక్షణమున తాము జర్జనిం జేరవలసివచ్చిన యావశ్యకతనుఁ గూర్చియు జెప్పటతోడనే, సంతోషముతో చప్పట్లఁ గొట్టిరి. ఒక గంటలోపల సైన్యములు గదల నారంభించినవి. ప్రతిసేనానియు దినమునకెన్నిమయిట్లు నడువవలసినదియు, మజిలీ లెక్క-డెక్కడఁ జేయవలసినదియు, ఏమార్గముల బోవలసి నదియు, నంతయుఁ జెప్పి పటములవ్రాయించి యిచ్చియుండెను. ఈవిధముగ రెండు లక్షలసైన్యములు రైన్ డాన్యూబ్ నదులం దాటి బోవుచుండినవి.

ఇట్లు సైన్యముల సాగించి, తాను పొసనునకు వచ్చి మహామహుల సభనాహ్వానించి యారీతిగ జెప్పెను. “మహామహులారా, యూరపుయొక్క ప్రకృతస్థితులను, నాయుద్దేశమును, మీకుజెప్ప నవసర మేర్పడినది నేను ప్రాంసు జనక్షేమరక్షణలకొరకును నామిత్రుల సహాయార్థమును, రాజధానినివదలి, నేనా నాయకత్వము వహింపఁబోవలసిన ట్లేర్పడినది. గనుక బోవ నున్నాడను. మనదేశవిరోధుల కోర్కెలు ఫలించినవి. జర్జని రాష్ట్రగర్భమున, కలత లుద్భవింప జేయ గలిగిరి. ఆస్ట్రీయా, రష్యా లింగ్లండువారినిఁ జేతినవి మనలను తిఱుగ యుద్ధమునం దింపియున్నారు. కొన్ని దినముల క్రిందటివఱకును, నెమ్మదికి భంగము రాజాలదని నమ్మియుంటిని ఆస్ట్రీయన్ సేనలు ‘ఇన్’ నదిని దాటి ‘మ్యూనిక్’ (Munich) ను జయించినవి బవేరియా రాజును వెడలఁగొట్టిరి సంధికై, నేజేసిన బ్రయత్నములన్నియు విఫలమయినవి.” అనిచెప్పెను

నెపోలియన్, జొసపయిన్ తొగూడ బ్రయాణ మయ్యెను సైన్యము లా ప్రకారము బోవుచుండినవి. ఇప్పుడు, నెపోలియన్ వద్ద ప్రబలమగు సైన్యమున్నయ ఒకలక్ష యెనుబదివేలసైన్యములు గలవు. 30 వేల సైనికులు గాలితోసమానము, నేదిక్కుంజూపిన నాదిక్కునం బోవ సమర్థులుండిరి 340 ఫిరంగు లుండినవి. ఇట్లున్న శత్రువుల ప్రబలసైన్యముల నెదుర్కొనవలసి యుండెను. వారివద్ద ఆస్ట్రీయా, రష్యా ఇంగ్లండు, స్వీడన్ సేపిల్లు సైన్యములుఁ గలసి, అయిదులక్షలు గలరు. ఇదియును,

గాక, ఫ్రెంచివారి కేమాత్ర మపజయసూచనలు గనుపడిన, యాక్షణమందు, శత్రువులగలియుటకు రెండులక్షల ప్రహ్వసేనలుపల్లల సిద్ధముగ వేచియుండినవి.

సెపోలియన్ వచ్చి తన సేనలగలియగనే జయధ్వనుల గావించిరి. వారిని పురికొల్పెను. ఆస్ట్రియా సేనానాయకుడగు మేక్ (Mack) స్థితి సంకటములోనికి వచ్చినది సెపోలియన్ సేనలచే వీనిని ముట్టడింపఁ జేసెను. సెపోలియనే సర్వము స్వయముగ జూచికొనుచుండెను నిద్రగాని యాహారముగాని లేక, గుట్టముమీఁద రాత్రిబగలని యెఱుఁగక పఱుగెత్తుచుండెను. ఆయన మనోదేహములు అలసటయనునది యెఱుఁగవు. ఈసమయములో, నొకరాత్రి కుంభవర్షము గురియుచుండినది. ముద్దగట్టిపోవునంతటి చలిగాలి వీచుచుండెను తడిసి ముద్దఅయి యాచీకటి రాత్రిలో తెల్లవారుపఱకును, గుట్టముమీఁద, నొకచోటనుండి మఱియొకచోటునకు బఱుగెత్తుచుండెను మఱియు, డాన్యూబ్ యుపనదులు పొంగి పొర్లి ప్రవహించుచుండినవి. మంచుచే నావరింపఁబడి త్రోవలు గానరా కుండెను. నోరుయెత్తక నిశ్శబ్దముతో, సకలకష్టము లనుభవించుచు, మా బురదలోనే, సైన్యములు ఫిరంగులు సాగిపోవుచుండినవి. సెపోలియన్ యిట్లు చ్చడితన సైన్యభాగము నొకదానిని గలసికొనెను. అపుడు వారితో, ప్రాప్తించిన టములను, తమకర్తవ్యమును, రాగల అపాయములను, శత్రుసన్నాహములు మొదలగునవి యొకతండ్రి తన కష్టసుఖములను కొడుకులకు బోధించురీతిన బోధించుచు, సైన్యము లమితోత్సాహమొంది, ధైర్యసాహసము లినుమడించి నడువసాగినవి. కొన్నిదినములు రాత్రింబవళ్లు వర్షములు గుఱియుటచే, ఫిరంగిబండ్లు బురదలో చిక్కుకొనియుండినవి. సైన్యములు వాటినిలాగికోని ఏర్పాటుమేరకు నడచుచుండిరి.

సెపోలియన్ పన్నినవ్యూహములు, సంపూర్ణముగ జయప్రద మయినవి. ఇరువదిరోజులలో సెపోలియన్ సైన్యములు పలుమార్గముల వచ్చి, యొకచోటనుగూడ బలమయిన యుద్ధమాడకనే, కొద్ది స్వల్పతాకుడులు మాత్రము గలిగి, ఆస్ట్రియా యొక్క 80 వేల సైన్యమును ముట్టడించినవి. ఇందుచే, వారు హతమగు స్థితికి వచ్చియుండిరి. వీరిలో 30 వేలు ఖయిదీలుగ శరణుజొచ్చిరి. 30 వేల సైనికులు (Ulm) అప్ కోటలో చిక్కిపోయిరి. ఈవిషయముగ కేవలముట్టడితో, నింతటిప్రబలసైన్యము నోడింపఁగలిగి యుండెను.

ఒకనాడు, సెపోలియన్ తడిసి బురదతోనిండిన యుడుపులఁ ధరించి, ధమము తప్పెటవానికంటె హీనుడుగ, సైన్యమధ్యమునఁ బోవుచుండఁగ, నొక ఆస్ట్రియా సైనికు డేమో యనెను. అది విని “మీ యజమాని, న న్నీ సైనికవృత్తిని నాన బలవంతపరచియున్నాడు. నారాజపద వేమాత్రమును నన్నీవృత్తిని మఱి

పింప సమర్థముగా లేదని, యింతటనైన వారు నమ్ముదురుగాక'' అని జెప్పి వెళ్ళిపోయెను ఈసమయమందు ప్రవాహమువలె, అహర్నిశ లెనిమిదిరోజులు వర్షగురియుచున్నపుడు, మోజాలనుంగాని, యుదుపులంగాని దీయక, కొద్ది విశ్రాంతి కై నను బరుండినవాడు గాడు.

ఈసమయములో, నెపోలియన్ గుట్టముమీద బోవుచుండఁగ నొకబం యెదురయ్యెను. అందులో నొకస్త్రీ యేడ్చుచుండినది నిలిచి, యామెను విచారి చెను. ఆమెను దొంగలు గొట్టిరనియు, వెంటనుండిన రక్షకభటునింజంపి, సొత్త తయుం దీసికొనిపోయిరనియుం జెప్పినది మఱియుం దాను, నెపోలియన్ జన్మదే మగు కార్మికాను బాలించుచుండినవానికూతురనియు, తమకుటుంబముతో చక్రవర్తికి పరిచయమున్నందున, వారిని దర్శించి దారి తోడడిగి తీసికొని, వెళ్లదలఁ వారివద్దకుఁ బోవుచున్నాననియుం జెప్పినది. నెపోలియన్ యామెపే రడుగ 'మార్బోప్' కుమార్తెనని జెప్పినది వెంటనే యామెను గుర్తించి, 'అమ్మా ! మీ కొంతసహాయపడగల శక్తిగలిగియున్నందునకు సంతోషించుచున్నాడను నేనే య చక్రవర్తిని. మార్బోప్ గారి కుటుంబస్థులందరు నాకృతజ్ఞత కర్హులు.' అని చె మర్యాదగ నాదరించి, చోరు లపహరించినద్రవ్యమునకు సరిపోవుద్రవ్యమంతయు నిప్పించి, తనరక్షకభటులను వెంటనిచ్చి పంపియుండెను.

Ulm 'అప్' కోటలోనివారు తక్షణము ఆయుధవిసర్జన జేసి శరణు పొం వలసినదిగ, జనరల్ సేగర్ (General Segur) అను సేనానిచేత జెప్పిపుచ్చె ఆరాత్రి కుంభవర్షము, గాలి యేర్పడి, ఫ్రెంచిశిబిరమునుండి బోవుటకు మార్గ గూడ గనుపడకుండెను ఆరాత్రిలోనే, యారాయబారి పోయియుండెను. 36 వే మంది, కోటగోడలలో మలమల మాడుచుండిరి నెపోలియన్ ఫిరంగులు, పట్ట మును, కోటను, బాడుచేయగల యున్నతప్రదేశముం దెక్కింపఁబడియుండినవి అప్పుడప్పుడును గాల్చుచుండిరి గనుక, కోటలోనివారికి శరణుతప్ప వేఱుగత్యంతర లేకుండినది. నెపోలియన్ సముఖమునకు ప్రిన్సు మారిస్ (Prince Maurice) అను ఆయన వచ్చియుండెను కండ్లకు గుడ్డకట్టి, నెపోలియన్ వద్దికిం గొని రాబడె శరణుగోరివచ్చు వారీపద్ధతి నవలంబించు టాచారమట. ఆయన, తనసైన్యము కిబ్బందిలేక, ఆస్తియాకువెళ్లుట కనుజ్ఞ నివ్వవేడెను. అందునకు నెపోలియన్ గా రిజెప్పిరి.

“ఈమీప్రార్థన నంగీకరింపందగుకారణ మగుప డదు, ఒకవారములో, నేవరత్తులు లేకనే, నాచేతులం

జిన్నదురు. మీస్థితిగతులు నాకు చెలుసును. రష్యానే నలు త్వరలో నాపైబడునని తలంచితిరి గాబోలు! అవి, యిప్పటికి బొహీమియా జేరియుండవు. మిమ్మున విడచితినేని, మీరు రష్యావారినిం గలియరని, నా కెట్లు నమ్మకము? మీనాయకులు, పలుమారు నన్ను మోసగించిరి మెరొంగోయుద్ధమందు 'మేలాస్' నిట్లనే బోనిచ్చితిని ఆయనే నామీదికి తిఱుగ వచ్చెను. మీఆస్త్రియారాజుగా రప్పటి సంధిషరత్తుల నొప్పడయ్యెను. ఆసైన్యములను తిఱుగ, నేను జయంప వలసి వచ్చినది. మీరాజుగారి నమ్మక మిట్లున్నందున, మిమ్మున బోనివ్వజాలను. యుద్ధము, నే గోరియుండు నది గాదు. నీవు నీ సేనానాయకునివద్దకు వెళ్లి, ఆయన గోరున ట్లనుజ్జ యివ్వబడదని జెప్పము. అధికార్లు మాత్ర మాస్త్రియాకు వెళ్ల సమ్మతించెదను. సైన్యములు, ఖయిదీలుగ నుండవలసినదే ఏదోనొకమాట జెప్పమనుము కాలము వృథాపుచ్చజాలను ఎంతయూ లస్యముం గావించునో, అంతనష్టము తనకునూ, తన సేనలకును, గలుగగలదనియుం జెప్పము. వెళ్లు." అని జెప్పిపంపెను.

మఱునాడు సేనానాయకుడు 'మేక్' గారే వచ్చిరి. సెపోలియన్తో రాట్లాడిరి. సెపోలియన్ యొప్పకుండెను. గనుక శరణుజొచ్చిరి. ఆమఱురోజు, ప్రస్తుత యుద్ధములందు కనివిని ఎఱుగని, యద్భుతప్రదర్శనమొకటి గావింపబడినది. వేల సైనికులు, అమ్ (Ulm) కోటద్వారములనుండి బయటవచ్చి, తమ ఆయుధములను సెపోలియన్ ముందుసమర్పించిరి. సెపోలియన్, తన రక్షకభటసమూహముతో, సెత్తైన యొకప్రదేశమందు గూర్చొనియుండెను. ఈ ఆయుధసమర్పణ తియిదుగంటలకాలము పట్టినది. సెపోలియన్ ముఖమున, సంతోషచిహ్న మేమియు గంభీరముగ నుండి వారి కి ట్లుపన్యసించెను.

“పెద్దమనుష్యులారా, యుద్ధము, జయాపజయములతోడం గూడినది. పలుమాఱు జయప్రదముగ నుండినను, యొకప్పు డపజయము రాగలదు. మీ

రాజు, నామీద యక్రమయుద్ధమునకుం గడంగెను. నేను ఎందున కీయుద్ధ మాడుచున్నాడనో, నాకే చెలి యకున్నయది. నావలన ఆయనకేమి గావలసియున్నదో నాకు చెలియదు. ఒకకాలమందలి నా సైనికవృత్తి, నే మఱచిపోకుండ, మీప్రభువు నన్ను హెచ్చించు నట్లుగ నున్నది. పూర్వపు నాకర్తవ్యమును, నేను మఱచియుండలేదని యంతటనైన గనుగొని నమ్మును గాక ! భూమిమీద నాకు గావలసినదెద్దియు లేదు నాకు గావలసినదంతయు, పీడలు, ఖండాంతరముల లో భూవసతులు (Colonies), వాణిజ్యమునుమాత్రమే. “అవి నావలె మీకును యావశ్యము.” అని చెప్పి సైన్యాధికార్థం జూచి యిట్లుపన్యసించెను.

“గౌరవముగల మీబోటి ధైర్యసాహసులను, నిష్ప్రయోజకముగ, వృథాయుద్ధములలో మీ పిచ్చి మంత్రులు మిమ్మున దింపినందునకు, నాకు చాలచింత గలుగుచున్నయది. యుద్ధప్రకటన లేకనే, నామీద దండువెడలుట గొప్ప నేరము గదా ? అంతకంటే విశేషమేమన్న, మన తగువులలో, ఆసియాఖండరాక్షసులగు రష్యన్లతో గలియుటకంటె, మించిన తప్పుక టియుం గానరాదు. వారితో జేరుట, కుక్కలు తొడేళ్లంగలసి, గొట్టెలమీద బడుటవంటిదే తప్ప, వేఱు గాజాలదు ప్రాంసు, యుద్ధములో నోడిపోయి యుండెనేని, మీరొనర్చిన తప్పిదమునకు, మీరు జింతించి యుందురు.” అని చెప్పెను.

తన సైనికులం జూచి, తనకుగలిగిన యీజయమునకు తన సైన్యములే కారణమని బహుకరించి, రష్యా సేనలు రా నున్నవనియు, వీరిగతియే వారికినొనర్చి బు నుద్యుక్తు లగుడని ప్రోత్సాహపఱచి యుండెను.

శత్రువులవద్దనుండి దీసికొనిన జండాలను, పారిసునకంపుచూ, బవేరియా— జును దిటుగ సింహాసన మెక్కించితినినియు, ఈశ్వరకటాక్షముచే, త్వరలో శత్రు

నాశన మొనర్చివచ్చెదననియు వ్రాసియుండెను. ఆకాలమందే, జయమునుగూర్చి దేవాలయముల భగవంతునికి వందనములు, ప్రార్థనలుఁ గావింపుడని గురువులకును వ్రాయించియుండెను.

వియన్నానగరమునకు మార్గముఁగనిపెట్టి రావలయునని యొకపసివాఁడగు (Captain Bernard) కెప్టెన్ బర్నార్డు అను యంత్రజ్ఞున కాజ్ఞాపించెను. ఆయన వెళ్లి మార్గములం గనిపెట్టివచ్చి, కొన్నిసలహాఁల నిచ్చుటకు సాహసించెను. అందునకు కోపగించి

“నీవు నాకు సలహానిచ్చుటకు సాహసించుట గర్వపోతుదనమేగాని వేఱుగాజాలదు. వెళ్లు. నా యుత్తరవుల నిరీక్షింపుచుండుము” అని చెప్పి పంపి వేసెను ఆకుఱ్ఱవాఁడు వెళ్లగానే, ప్రక్కనయుండిన ‘జనరల్ రాఫ్’ గారినిం జూచి “ యీకుఱ్ఱవాఁడు బుద్ధిశాలి నే ననుకొనినట్లు జేప్పియున్నాఁడు. ఇత నిని గుండుదెబ్బలు తగులగల అపాయస్థళముల నుంచ రాదు గనుక ‘ఇట్లీరియాకు’ వెళ్లిపో నుత్తరవుజేసితి నని జేప్పుము”

అని చెప్పి పంపెను. ఆవల యాయన నెపోలియన్ రక్షకొద్యోగియై, ప్రపంచఖ్యాతి వడసిన ఇంజనీర్లలో నొకఁడయ్యెను తనప్రభువుగారి యంత్యాచ్యులలో, అనేకరాష్ట్రములవారు ఉద్యోగమునకై బిలిచినను వలదని, అమెరికాకు వెళ్లిపోయెను

నెపోలియన్ జేసిన యుత్తరవులమేరకు, ఎట్టి యిబ్బందులుగలిగినను వర్షము పడుగులు బడుచున్ననుం గూడ, నిర్ణయగంటకు నిర్ణయస్థళమునకు నాయకులును సైన్యములును రావలసి యుండెను. తననాయకులలో త్రాగుట కలవాటుపడినవారిని హోదాతగ్గించి బుద్ధివచ్చునట్లు జేయుచుండెను వారిలో (General Vandamme) నరల్ వండెమి యొకడు.

ఈకాలములో నొకదినమందు యొకసైన్యనాయకుఁడు ప్రవాహమునంబడి కొట్టుక పోబడుచుండెను ఒకస్త్రానికుఁ డదిచూచి దూకి, వాసిప్రాణముల రక్షించెను. అందు యంతకుపూర్వ మానాయకునిచేతనే పనినిలుపుదల గాబడియుండెను ఈసంగతి నెపోలియన్ విని పిలుపించి, “నీచైర్యమునకు మెచ్చుకుంటిని. నీవు నవుకరిని వదలి యుంటివి గాని, నేను నిన్ను వదలకున్నాఁడను. క్వార్టర్ మెస్టర్ యుద్యోగము

నిచ్చితిని. మరియును గౌరవబిరుదును నొసంగితిని. ఈయభివృద్ధి నీ నాయకునివల్లనే గలిగినది గనుక వెళ్లి వారికి నమస్కరింపుము” అని చెప్పిపంపెను.

అక్టోబరునెల తే 17-ది యొకనిమిషమునుగూడ విరామము లేక, గుఱ్ఱము మీద 42 మయిళ్లు ప్రయాణముజేసి, మోజాలుగాని గుడ్డలను గాని, దీయక, బురదతోగూడిన యా యుడుపులతోనే, యారాత్రి యొకని యావులదొడ్డిలో గడ్డి మీద నొకగంటమాత్రము నిద్రించియుండెను. ఈయన పరుండినచోటికి మయిలు దూరమందు ఆగ్స్ బర్గు (Oxburg) మతగురువు తననగరు నలంకరించి, తల్పమును పేయించి, చక్రవర్తికొఱకు గాచియుండెనుగాని, తన సైన్యములు బురదలో చలిలోనుండఁగా తాను సుఖపడుట కలవాటుపడిన స్వభావముగలవాడు గాడు.—

(31)

నెపోలియన్ అపాయస్థితి. ప్రష్యా రాణి
రష్యా ప్రష్యా ప్రభువుల ప్రమాణము ఆస్టిర్ లిక్ట్ జ్ యుద్ధము.
ఆస్ట్రియా రష్యా చక్రవర్తులతో
సంభాషణ. సఖ్యము

1805 సం. అక్టోబరు తే 20 ది (Ulm) అప్సార్వీనమయినది ఈదండయాత్ర యంతజయవంతముగ నుండినను, నెపోలియన్ కు మఱియొక యపాయ మెదురు జూచుచుండినది ఒకలక్ష పదియాఱువేల సైన్యములతో, రష్యాచక్రవర్తి పోలండు మీదుగ వచ్చుచుండెను. ఇంతేగాక, వీరిం గలియుటకై, ఆస్ట్రియాసేనలు నలు దిక్కుల వచ్చుచుండెను. రష్యాచక్రవర్తి స్వయముగ బర్లిన్ గరమునకే తెంచి, రెండులక్షల సైన్యములు తనలో గలియున ట్లేర్పాటుజేసికొనెను.

ఆ ప్రష్యా రాణిగారు బుద్ధిశాలియు, గర్వబోతును, దురాశాగ్రస్తురాలును, గనుక, యీ యిద్దరుచక్రవర్తుల స్నేహ మెప్పటికిని, భంగము గాకుండుటకై, యీ చక్రవర్తులిరువురు, ఫ్రెడరిక్ ది గ్రేట్ (Frederik the great) గారిసమాధి సన్నిధిలో యొకరాత్రి కాలమందు గలిసి, ఉభయులు ప్రమాణముజేసికొనున ట్లాడం బఱచి, ఆ ప్రకారము జేయించినది. ఇదియునుంగాక, వీరల సైన్యముల గలియుటకు హానోవరువద్ద యింగ్లీషువారి 30 వేల సైన్యము లుండినవి.

ఇట్టి విషమస్థితిలో, వెరుకకు మఱియుటో లేక రక్షణగలచోట నాగుటో, విధిగ నెపోలియన్ జేయవలసి యుండును. ఆట్లు జేయక, అడవులు, కొండలు, నదులు, అని యెంచక, యొకగంటగూడ విగామమివ్వక, తన సైన్యముల శత్రుమధ్య మునకే నడపించుచుండెను ఇది జూచి, యూరపుఖండమంతయు నాశ్చర్యపడిరి. మూడవరోజున, బవేరియా రాష్ట్రము బ్రవేశించి, అక్కడ యొకగంటకూడ నిలు వక, సర్వసేనాసమేతుడై, ఆస్ట్రియా రాజధానియగు వియన్నామీదికే సైన్యముల నడపి చుచుండెను. పిదుగుబడినట్లు అకస్మాత్తుగ దటస్థించిన యీ సంకటమునకు,

యాదేశమంతయు తత్తరిల్లినది. రాజు పాటిపోయెను. నగరమంతయు ఖోభిం --
యల్లకల్లోల మయినది ఫ్రెంచిసేనలు నగరప్రవేశమగుటం జూచి, అక్కడనుండిన
ఆస్తి యీ రష్యాసేనలు పాటిపోయి, సహాయమొచ్చుచుండిన రష్యన్ల గలియ
బోయిరి మార్చి తే 13 ది యుదయమున, వియన్నానగర బహిష్కరదేశమందుండు,
యున్నతప్రదేశముమీద, ఫ్రెంచిసేనలు తళతళమని మెరియు నాయుధములతో
దృష్టి గోచరమయిరి. పురజనులు వెంటనే నెపోలియన్ ను దర్శించి, ప్రాణదాన
మొసంగుడని బ్రార్థించిరి. నెపోలియన్ సమ్మతించి, వారి ప్రాణధనముల కేమాత్రము
తొందర గలుగనివ్వ దయ్యెను.

అంతట వియన్నానుండి బయలుదేరి, ఉత్తరమున వచ్చుచుండిన శత్రుసేన
లను ఆస్టర్ లిడ్జ్ (Auster litz) వద్ద దాకెను ఇక్కడికి పారిసునగరము పదియై
వందల మయిళ్లదూరమున యున్నది ఇద్దరుచక్రవర్తులు లక్షనైన్యముల నడపించుకొని
వచ్చుచుండిరి నెపోలియన్ వద్ద 70 వేలుమాత్రమే గలరు. డిసంబరు తే 1 ది ఉ
యమగుసరికి ఉభయులకుమధ్య, కనుచూపుమేరలో నుండిరి వారి నైన్యములు గద
టలు బరిక్షించి జూచి, వారు ఏభాగమం దేదిక్కున, తనను దాకదల
చినదియు గమనించి, తనకే జయమగుననియు, రేపు సూర్యాస్తమయ మగు
లోపల, యీ శత్రునైన్యములు తనస్వాధీనమగుననియు జెప్పెను. సహాయము
నశ్వరూఢుడై, యుత్తరువులిచ్చుటలు, అవిజరిగించబడెనా లేదా యని జూచు
టలతోడనే, గడచినది. పూహములుబన్ని సేనల నడపుచుండెను. ఆరోజు నెపో
లియన్ చక్రవర్తిగారి పట్టాభిషేకసంవత్సరజయంతి ఆరాత్రి యొకనైనికుడు త
పడకకై యిచ్చియుండినగడ్డినిచుట్టి, కాల్చి, పైకియెత్తెను వెంటనే నైన్యమంతయు
నావిధముననే జేసి, తమసంతోషమును వెలిబుచ్చి. అప్పటికి నిగిధిరాత్రి అయి
యుండినది. అపుడు తాను తిరుగ డేరాలోనికి వెళ్లి యీక్రిందిప్రకటన జెప్పి ప్ర
యించి నైన్యముల కంపించియుండెను.

‘నైనికులారా, అమ్ (Ulm) నందు మీ రాష్ట్ర)
యన్లకు గలిగించిన పరాభవమునకై, మీమీద
బగతీర్చుకొనుటకై, రష్యాసేనలు మిమ్మెదురింప వచ్చి
యున్నవి మీరు (Hollabrum) హొల్లా బ్రక్లో
జయించినవీ నైన్యములే మనము మంచిరక్షణగలిగి
యున్నారము. నేను మీ నైన్యభాగముల నడపుచుం

దును. శత్రువులు నాకుడి భాగమున దిరుగునప్పుడు వారిపార్శ్వసైన్యములు మీసూటికి గుఱియగును. మీ సహజధైర్యములతో, వారిని చీకాకుపరచి, మొదటి దెబ్బలతోనే జయమొందకబోతిరేని, మీచక్రవర్తినే, వారు తొలిముద్దగా దెబ్బగొట్టుదురు. ఈసమయములో జయము సందేహములో నుండరాదు.” అని వ్రాసిపంపెను.

ఉదయము నాలుగుగంటలకు శత్రుసైన్య భాగములు, బారులుదీరుట కారంభమయినవి. నెపోలియన్ కుడిభాగమందుండు సైన్యములను, శత్రువులు దాక నిశ్చయించి. ఇట్లు జేయుటచే తమ మధ్యభాగము బలహీనమగు నని వారెఱుగకుండిరి. ఫ్రెంచి సైన్యములును వ్యూహములు బన్నికొని బారులుదీరినవి. అప్పటికింకను నక్షత్రము కుండినవి తెల్లవారకుండినది శత్రుసేనలు తప్పవ్యూహముల బన్నికొనుటంజూచినసేనల నిరువది నిమిషము లాగమనెను. వారిని తొందరం జేయగూడననెను. రష్యాసేనల గుండ్రధ్వని విని, “యిప్పుడు గదలు”డని యాజ్ఞానిచ్చెను. అను గుఱ్ఱముమీద పఱుగెత్తుచుండెను. సేనలు వెంబడించినవి “శత్రువులు తెలివైనవలె మనబారిఁ దప్పించుకొనలేరైరి. కాల్చుడు” అని యఱచుచు, పఱుగెత్తి పురికొల్పుచుండెను. రక్షణలేని యా శత్రుమధ్యమందు, ఫ్రెంచిసేనలు జొరబడి, సవ్యావ్యముల దిరిగి నరికి చెండాడి నాశనమొనర్చినవి. శత్రుసేనలు, గుఱ్ఱములు, నాశనమయిరి. మఱియొక యనర్థముంగూడ దటస్థించినది.

ఆ యుద్ధరంగ సమీపమున, అగాధలోతుగల యొక చెరువుండినది. మంచుచేర్లుపేటి, గడ్డకట్టియుండినవి. దిక్కుదోచక దానిమీదుగ శత్రు సైన్యములు, గుఱ్ఱములు న్నియో వేలు దాటి ప్రాణములు దక్కించుకొన దలచి, యాపేఱుడుమీద బాటిపోచుండినవి. ఈసైన్యముల బరువునకు, అద్దము వలె పేటియుండిన యామంచు, పగులుట కారంభించినది. ఇంతలో, ఫ్రెంచివారు గుండ్రవర్షము గురికింప నారంభించిరి ఈ గుండుకారణములచే, పేటియుండిన మంచుపగిలి, మీదనుండినవేలకొలది సైనికులు, గుఱ్ఱములు, సామానులు నొక్కసారిగా నాయగాధములో ముణిగి పోయిరి. వెంటనే సారిపయిన, యథాప్రకారము మంచు పేటిపోయినది. ఈఘోరమగు దుర్మరణములు ష్యా ప్రష్యాచక్రవర్తులు దూరముననుండి జూచుచుండిరి. కొందరి భటులను వెంటకుకొని, వీరును యాపాటిపోవువారిని గలిసి, యుద్ధరంగము విడచి పఱుగెత్తిపో

ఆరాత్రి చీకటిలోనే మొరేవియా (Moravia) మైదానమునం బడిరి, ఈవిధ

ముగ, ఆన్టర్ లిడ్జి యుద్ధసమాప్తమయినది శత్రువులలో 15 వేలజనులు చచ్చి
యు, 20వేలుఖయిదీలుగను చిక్కియుండిరి. 180 ఫిరంగులును జిక్కినవి. ఫ్రెంచిసేన
45 వేలమందినిమాత్రమే యుద్ధరంగమున కంపినది. ఈవిధమున శత్రువుల 90 వే
లైనైన్యములను నెపోలియన్ యొడించి యుండెను. ఆస్ట్రీయాచక్రవర్తి సర్వనాశనమగు
నీయపజయమునకు, ఖిన్నుడై, (Prince John) ప్రిన్సు జాన్ అనువారిని సం
నిమిత్తము నెపోలియన్ వద్ద కంపి యుండెను యుద్ధమాపు డని గోరెను ఆయనవచు
నప్పటికి, నెపోలియన్ స్వయముగ, గాయపడిన సైనికుల కుపచారాదులు గావించు
చుండెను. వణుకుచుండినవారికి, తన చేతులతో గుడ్డలు గప్పించుండెను. ఆస్ట్రీయా
రాయబారివచ్చెనని మనవి జేసిరి. సుధికి తనకు సమ్మతమనియు, రేపటి యుదయ
న ఆస్ట్రీయాచక్రవర్తిని చూడగలుగుదు నని జెప్పమనియు జెప్పి పుచ్చెను

ఈలోపల పాటిపోవు శత్రువుల వెంబడించుట కుత్తరవుచేసి యుండెను. నె
లియన్ సంకటము లింకను విముక్తిగాకుండినవి. ఉత్తరమున నుండి, రష్యాచక్రవ
గారి గొప్పనైన్య మొకటి వచ్చుచుండినది నెపోలియన్ వెనుక భాగమందు ఫర్డినాం
ప్రభువు (Prince Ferdinand) 80 వేల సైన్యముతో వియన్నా సమీపించుచుం
ను. యునుగాక, 2 లక్షలసైన్యము సిద్ధపరచి తనవెనుక, ప్రష్యా సమయముకొరకు
గాచియుండెను. ఇట్టిసంకటములతో గూడియుండెను.

మఱుసటియుదయమున, ఆస్ట్రీయాచక్రవర్తి ఆఱుగుజ్జముల గట్టిన బండినెకి,
నెపోలియన్ శిబిరమున కఱుదెంచెను. ఆకాలమందు నెపోలియన్ సైనికుల చ
మంటలవద్ద నిలచియుండెను. చక్రవర్తి బండి దిగుటతోడనే, నెపోలియన్ గాం
భూర్వముగ నాహ్వానించి, రెండుమూసములుగ తానే నగరునందు నివసించు
ట్లేర్పడినదో, యానగరునందే చక్రవర్తిగారి నాహ్వానింపవలసిన ట్లేర్పడినదని విన్నో
సంభాషణ గావించి యుండెను. చక్రవర్తిగారును, దానికి మీరట్టి యోగ్యతగల్గిం
సౌకర్యయోగ్యముగ జేసికొంటిరి గదా! యనిసమయానుకూలమగు జవా బిచ్చె
ఉభయులును, రెండుగంటలకాలము సంభాషణలో నుండిరి. ఇంగ్లీషువారు వర్తకజా
గనుక, లోకవాణిజ్యమంతయు దా మాక్రమింపదలచి, ప్రపంచమును యుద్ధములా
ముంచివేయుచున్నారని చెప్పెను ఇట్లు సంభాషణ జరిగి, తన కనుకూలమగు మఱ
త్తుల నేర్పరచికొని తనమిత్రమగు రష్యాచక్రవర్తిని గురించి ప్రసంగించెను. అందున
రష్యాసైన్యములు ముట్టడింపబడి యున్నవనియును, మరటిపోవుట కొకడును గూడ
లేకుండునట్లు జేయబడుననియు చెప్పి, అయినను, యాచక్రవర్తి కుదురుగ రష్యా
వెళ్లనట్లు ట్లాడంబడునని, మీరు వాగ్దాన మొనర్చితిరేనీ నాసైన్యములు, వారిని దా

కుండున ట్లాపెద ననెను. అట్లే జేయుదునని, ఆస్త్రియాచక్రవర్తి ప్రమాణము గావించెను.

సెపోలియన్ వెంటనే జనరల్ సావెరి (General Savary) అనువానిని రష్యాచక్రవర్తికడ కంపగ, ఆయన వీనిని సంతానించి తాను రష్యాకు వెళ్లిపొందునని యును, ఫ్రెంచిసేనలు తనమీద బడకుండజేయమని పార్థింపింపిననియు, జెప్పి పంపెను. ఎప్పుడైన శెక్స్ పీటర్సుబర్గునకు రమ్మని యీజనరల్ ను యాహ్వానించి యుండెను.

ఇప్పుడు, శత్రుత్వమున కొకయంత మేర్పడినది. పరాజేతులగు శత్రుసేనలు, యితరబాధల నొందక తమదేశములకు బోగలిగినవి. సెపోలియన్ వియన్నాకు వచ్చుచుండగ, మార్గమందు గాయపడిన శత్రుసైనికులు ఔషధాలయములకుం గొని రాబడుచు నెదురైరి, వారినిజూచి. బండి దిగి, టోపినిదీసి, “యావదలోనున్న ధైర్య వంతులగు మీకు వందనములు” అని చెప్పి గౌరవించెను.

ఇప్పటి యుద్ధఖర్చులన్నియు ఆస్త్రియాచక్రవర్తి భరించున ట్లాప్పికొనెను. రియా, వర్తంబర్గు ప్రభువులకు రాజబిరుదు నిచ్చి శత్రుదేశములకు రష్యా, ప్రష్యా బ్రీయాలమధ్య స్వతంత్రరాజులుగ జేసియుంచెను. ఆస్త్రియాప్రాంసునకు చాల గౌరవం దుంచదలచి (Venice) వీనిను ను ఇటలీలో గలిపికొని, యందునకు బదులుగ (Batsburg) స్ట్రాట్స్ బర్గు నిచ్చివేసెను. ఇదిఅంతయు ప్రాంసును శత్రుదాడులగుండి కప్పించి, భద్రముగ నుంచుట తప్ప వేఱుగాదు. సంధిపత్రములు సంతకము లయినవి. తన తన దేశసేనాదుల గూర్చి బ్రస్తుతించి, నెమ్మదిగా కొద్దిమజిలీలుగ బ్రయాణములు నాగించి పారిసునకు రండని యాజ్ఞాపించి, తాను ఎకాయకీన, పారిసునకు బ్రయాణ మయ్యెను. వీరి నాహ్వానించుటకు పారిసులో విశేషప్రయత్నములు జరిగించి గాచి యుండిరి గాని, ఏరికిని దెలియకుండ, యొక రాత్రి కాలమందు రక్షకభటులునుగూడ సేన పారిసునకుం జేరియుండెను.

ఈ శత్రుపరంపరత్వము సర్వము, ఇంగ్లండుమంత్రియగు “విల్లియంపిట్టు”గారిచే రేపింపబడి, సెపోలియన్ చే హతమగు చుండెను. ఆన్టర్ లిడ్జి యుద్ధానంతర కావార్త, పిట్టుగారు విని, నిర్వీణుడై, యూరపుఖండ పటమట్టె నెగాదిగ జూచి, న్నుడై, యేబదిసంవత్సరములపర్యంతర మాపటనుట్లనే యుండగలదని యనెనట. పట గంటగంటకు యా‘పిట్టుదొర’ దేశాఠోగ్యము క్షీణమగుచు, 1806 సం॥ జనవరి

23 దిన నలువదియేడుసంవత్సరములువయస్సున లోకాంతరు డయ్యెను.

సైన్యములలో ధైర్యవంతులకు నెపోలియన్ బహుమానముల నిప్పించెను. చపోయిన సైనికుల బిడ్డలందరు తనబిడ్డలనియు, వారికందరికి 'నెపోలియన్' అని పేరు పెట్టించి, వారి విద్యాపోషణలు తానే భరించుచుండెను. చనిపోయిన సైన్యోద్యోగుల భార్యలకొక్కరికి, సం 1-కి, 6000, 2500, 1250, 750, ప్రాంతులువంతున సంవత్స విరాళములను వారివారి హోదాలనుబట్టియు, సైనికులభార్యలకు 200 ప్రాంతులవంతును, విరాళ మిప్పించుచుండెను.

ఇట్టి యుద్ధసమయములందు గూడ, జొసవయిక్ కుత్తరములు వ్రాయుచుండెను. సహజముగ తప్పెటపలకలమీదను, గుఱ్ఱపుజేనులమీదను, కాగితములనుంచి నిలిచి ఫిరంగిగుండ్లు చుట్టును బడుచుండగ, వ్రాయుచుండును. వాటిలో కొన్ని నీ క్రింద నుదాహరింపబడినవి.

2 అక్టోబరు. 1805.

10 గంటలు. ఉదయము

నేను షేమము స్ట్రట్ గార్డునకు బయలుదేరుచున్నాడను రాత్రికి జేరుదును పెద్దయుద్ధ మారంభము. బాడెన్ వర్తంబర్గు సేనలు నన్ను గలిసినవి. నేను రక్షణగొమంచిస్థానమం దున్నాడను. నిన్ను ప్రేమించితిని.

నెపోలియన్

12 అక్టోబరు 11 గంట -

మధ్యరాత్రి.

నా సేనలు మ్యూనిక్ చేరినవి. శత్రువునుగొట్టితిని. ఇంతత్వరలో జయప్రదయిన యుద్ధమేదియు నే నాడలేదు. గాలి తీవ్రముగ నున్నది. రెండురోజుల కొసారే, యుడుపులు విడుచుట నిన్ను ప్రేమించి గవుగలించితిని.

నెపోలియన్

మఱియు, అక్టోబరు 19, నవంబరు తే 3 ది రాత్రి 10 గంటలకును, 15 నవంబరున 9 గంటలకును 16 నవంబరు, డిసంబరు తే 3 దిన తే 5 దిననుగూడ నామె గారికి వ్రాసియుండెను.

10 డిసంబరు 1805.

నీవద్దనుండి సమాచారమొచ్చి చాలకాలమయినది బేడెన్, స్ట్రట్ గార్డ్ మ్యూనిక్ లోని పిందులు తమాషాలును, వానకుతడిసి నెత్తురు బురదలతో సిండుకొయ్యి సైనికులను మరపింప జేసియుండును. నేను వియన్నాకిప్పుడే బోవుచున్నాడ

రష్యనులు వెళ్లిపోయిరి. చావుదప్పి కన్ను లొట్టబోయి దేశముంబడ, పాటిపోయిరి.
నిన్ను జూచుట కాతురపడుచున్నాడను శుభము ప్రయా

నెపోలియన్.

జాబు వ్రాసియుండలేదను కోపముతో నీ క్రిందివిధమున వ్రాసియుండెను.
ఓ సార్వభౌమిని, 19 డిసెంబరు.

స్ట్రాన్ బర్గుచుండి తమరు వెళ్లినతరువాత యుత్తరమే గానను. బాడన్, మ్యూ
నిక్ స్ట్రీట్ గార్డులగుండ తాము వెళ్లినపు డొకమాటయిన వ్రాయరై తిరి. అది ప్రేమాం
తరికరుణాసూచనగా నేరదు. నేను బ్రెన్ లోనే యున్నాడను. రష్యన్లు వెళ్లిపో
యిరి. యుద్ధ మాపుకొంటిమి. మీ సార్వభౌమోన్నత పదవిలో, కొద్దికాల మీబానిస
లకై యుపయోగించ నమృతింపబ్రార్థించు,

నెపోలియన్.

ముప్పది రెండవ అధ్యాయము.

(32)

ఆసేటర్ లిడ్జినుండి వచ్చుట. యూరపురాజుల దౌష్ట్యము.

ట్రాఫల్ గార్ యుద్ధము. ఫాక్సుదొర సంధి

ప్రయత్నములు. విఫలము.

నెపోలియన్ బోసవయిన్ తొ గలసి పారిసు జేరునప్పటికి నిశీధిరాత్రి అయి చీకటిగ నుండినది వచ్చి యొకనిమిషమయిన విశ్రాంతినొందక, బొక్కసమంత్రనిబిలు పించి, యా రాత్రియంతయు లెక్కల బరీక్షించుచుండెను. గందరగోళముగ నుంచ బడిన యా లెక్కలలోనితప్పులు గనిపెట్టి యుండెను. మఱుదినమున 11 గంటలకు, రాచబొక్కస యధికారులందరు సభజేర నాజ్ఞాపించి, 9 గంటలకాలము వారితో యాలెక్కలం బరీక్షించుచుండెను. యుద్ధరంగమం దెంతబుద్ధికుశలత గనుపఱచెడునో, రాచకార్యములందును, యంత నిపుణత్వము గలిగియుండెను

ఇంగ్లండుతప్ప సర్వరాష్ట్రములతో నిప్పుడు సంధి కుదిరినది. ఇంగ్లండు, ప్ర లెంతజెప్పినను మొండివహించినసంధినొల్లకుండెను. నెపోలియన్ మొదటికాన్ సలన్నను చక్రవర్తియన్నను, రాష్ట్రపాలనాసూత్రములన్నియు స్వరాజ్యాదర్శములు. నెపో యన్ జనపక్షపాతి. ప్రభువులపదవి దగ్గించి. ప్రజలసమానహక్కు స్వాతంత్ర్యము నెలగొల్పుటే, యాయన యాశయము.

ఇట్టిసమయములందుగూడ, పూర్వరాజుల సమాధులు, దేవాలయములు బా జేయించుచుండెను. శత్రువులనుండి లాగికొని యుండిన ఫిరంగులతో నొకకట్టడమును గట్టించి, ఆందుమీద నొకకాంతి దేవతావిగ్రహప్రతిష్ఠ జేయనెంచి యుండెను. ప్రెంచిజను లాస్తంభముమీద, నెపోలియన్ విగ్రహప్రతిష్ఠ జేయనెంచిరి. అట్లే జేయ బడినది గాని, పాతికశతాబ్దములు ఘోరరణములతో దేశమును నెత్తుటయుం నెపోలియన్ పదభ్రష్టుని జేసినయనంతర మావిగ్రహమునుఁ గీసివేసిరి. గా నెపోలియన్ యనంతరము సింహాసనారూఢులయిన యా ఫ్రెంచిరాజులు, పునః పదభ్రష్టత నొందగనే మఱిల నావిగ్రహ మక్కడ ప్రతిష్ఠింపబడినది.

ఆకాలమందు లవరిఁ టులగిన్ (Louvre and Tuileries) రాజభవనములు రెండుగుగలిపి ప్రపంచమం దద్వితీయముగ జేయఁసెంచెను. పారిసునగరమందలి విజయద్వారము లగురెండును, యిపుడే యారంభింప బడినవి. ఆన్టర్లిడ్జి వంటెనయును, పారిసునగర నీటివసతికై గొప్పయంత్రములను, స్థాపింపజేసెను. రాష్ట్రమందంతయు కాలువలు త్రవ్వించి యుండెను. క్రొత్తబాటలు వేయించుటలు, ఆరంభించి యుండినవి, పూర్తిజేయించుటలు, 'రూయన్ని'నుండి లయిన్సు'న కొక రాజబాటయు, రైన్ నదీప్రాంతముననే, ఆల్ ప్స్ పర్వతములమీదను, యెన్నియోబాటలు వేయించెను. ఇంతేల, జనోపయోగమగు నెన్నియోజేయుచు, దేవాలయములు మతములు, పునరోద్ధారణ గావించుచుండెను. పిదప నభివృద్ధిజేసి సర్వకళాశాల నోకటి నిర్మించి, ప్రతిపాఠశాలయందును మతవిద్య బోధింపజేసెను. 1806 సం జనవరి మొదలు జులైలోవల నీవిధమున, జనోపయోగకరము లగుకార్యముల పాటుబదులండగనే, ఫ్రాన్సుమీద దాడి వెళుచుండిన ఇంగ్లండుబాధనుండి, దేశరక్షణగూడ సాధనవలసి యుండెను.

జినోయా (Genoa) యనునది, యొక చిన్నరాష్ట్రము. ఈరాష్ట్రజనులు ప్రజాస్వాతంత్ర్యాభిలాషులై, బలపంతులగు, నొకగొప్ప రాష్ట్రమువారి సహాయముపైని గోరియుండిరి. ఇయ్యది, ఫ్రాన్సున కనతిదూరమందుండుటచే ఫ్రాన్సులో జేరవలంది యుండినది. గనుక, కొందరిని నెపోలియన్ వద్దకంపిరి. నెపోలియన్ వారి యాశయమునకును, వారి యభీష్టమునకును యానందించి, జినోయా చుట్టనట్లు జేసి పుచ్చి వెళ్లియుండెను ఆపుర సమీపవర్తియగుటతోడనే, పట్టణ నాధికారులు యెదురువచ్చి, కోటతాళముల సమర్పించిరి. పట్టణమంతయు దీపములతో నలంకరించిరి. ఆరాష్ట్రమును ఫ్రాన్సులో నొకభాగముగ నంగీకరింపబడెను. నేపిల్ను 80 లక్షల ప్రజలు గలరాష్ట్రము. ఇక్కడ ఫ్రెంచిరాజవంశస్థులు నిరంకు ధికారము గలిగియుండిరి. వీరు, పలుమారు శత్రువులం జేరి నెపోలియన్ కు ఒదర గలిగించుచుండిరి. అక్కడికి వెయ్యిమయిళ్లదూరమున ఆన్టర్లిడ్జి యుద్ధము నుండగ, యీదుర్మార్గు డగు ప్రభువు నెనుకభాగమందు, ఫ్రెంచిసేనలం దాక ముట్టుకయి యుండెను. నిన్ని మిత్తముగ ఇంగ్లీషువారిని తనరేవులన రప్పించి, 50 వేల సైన్యములతో శత్రుసహాయ మొనర్చియుండెను. ఈసంగతులన్నియు ఆన్టర్ లిడ్జినుండి రాగనే చెలియవచ్చినవి

యూరపురాజులందరు, నెపోలియన్ కు చట్టవిరోధి (Outlaw) యని దీర్తాదలచిరి. సంధి కనర్హుడనిరి. ఇప్పటివరకు జరిగియుండిన సంధిపత్రములన్నియు,

వనికీరాని కాగితములనిరి. ఆయన సింహాసనముపై, దిఱుగబడ బురికొల్పుచు, క్రోధాగ్ని ప్రజ్వరిల్ల జేయుచుండిరి. యుద్ధమాడగ నే యుద్ధరంగమందు పాదాక్రాంతులయి తమప్రాణములం గాపాడ బ్రార్థించుచుండిరి. ముఖము మఱిలింపగ నే, వెనుకనుండి పోటుబొడ్డు యత్నించుచుండిరి నాలుగుకోట్లజను లేకగ్రీవముగ నాయనను సింహాసన మధిష్టింప జేసియుండినను, 'చక్రవర్తి' అనిబిలువ నోర్చరయిరి. త్రాగుబోతనియు, వ్యభిచారియు నియు, హంతకుడనియు, నెత్తురుదాహకుడనియు, యెన్నెన్నియో నేరముల నారోపించిరి యుత్తముల, బాంబులమూలమున హత్యగావించుటకు ద్రవ్య మిచ్చియుండిరి. విషములఁ బెట్టింప బ్రయత్నించిరి. ఆయుధములచే సాధ్యమయిన జంపుటకును ద్రవ్యము వెచ్చించిరి. ఇవిఅన్నియు, నెపోలియన్కుఁ దెలిసి లక్ష్యపెట్టక, తనమామునఁ దాను బనిజేయుచుండెను.

ఆకాలమునకు మూడుపర్యాయములు యీ నేపిల్పురాజుయొక్క ద్రోహము దెలిసియు ప్రాణములం గాపాడియుండెను ఇక నూరకుంటఁబాడిగాదని, యీక్రింది యుత్తరువు సాదరు జేసియుండెను.

నై నికులారా,

“గడచిన దశాబ్దములుగ నేపిల్పురాజునకు నా చేతనయినపంతయుఁజేసి ప్రాణదానం బొసంగియున్నాడను. తన నాశనమునకెంత జేసికొనవలయునో నంతయుం జేసికొనియున్నవాడు లోడి, డీగో, మాందొవి యుద్ధముల యనంతరము, యితను బలహీనుఁడుగ నుండెను. వీని మాటనునమ్మి, కరుణించియుంటిని. ‘మెరెంగో’ యుద్ధానంతరము, దానికి కారణభూతుఁడగు నీతడు, తన మిత్రపరాజయముఁ జూచి, నన్ను బ్రతిమాలికొనెను. రెండవమారును రక్షించితిని. కొద్దిరోజులక్రిందట, మీరు నేపిల్పునగర ద్వారముల నుంటిరి. అప్పుడు వీనిదుర్మార్గము దెలిసియు, నూరకుంటిని. తటస్థముగ నుండమంటిని. మిమ్మున నేపిల్పు వదలి రమ్మంటిని. ఈవిధముగ మూడుమారులు రక్షించితిని కారణ గౌరములనఁగ నెట్టివో యెరుఁగని నమ్మకద్రోహియగు నీరాజును, నాలుగవమారును విడిచి వేయ వలసినదేనా? లేదు. లేదు. ఇక నేపిల్పురాజ్య

మంతరింపకుండినచో ఫ్రాన్సునకు నెమ్మదిగలుగబోదు.
గనుక యంతరింపబడినది.”

అని బ్రకటించెను. తక్షణమే తన సోదరుడగు జోసఫ్ న కీ క్రిందియుత్తరము వ్రాసియుండెను.

“ఫిబ్రవరి యారంభమందు నేపిల్స్ బ్రవే శించి, ఆ నెలాఖరులోపల, ఫ్రెంచిజండా లారాజధాని యందెగురుచున్నవని నాకు వర్తమాన మంపవలయును. సంధిసమాధానము లేవియు మీరు జేయరాదు. ఆ రాజు లారాప్రప్రాలనలో నుండగూడదని నాయభీష్టము. నావంశస్థునొకని యారాజ్యపాలకునిగ, నియమింపవలసియున్నది. మీకిష్టమగునేని మీరు లేనిచో, మరియొకరు.”

అని వ్రాయించెను. వెంటనే జోసఫ్ నైన్యములం దీసికొని, నేపిల్సు బ్రవేశించెను. ఆయన సమీపింపగానే, రాజకుటుంబమును వెంటదీసికొని, ఇంగ్లీషువారు పాఱిపోయిరి. ఈవిధముగ నేపిల్సు నాక్రమించికొనిరని, యూరపురాజుల క్రోధ మతిశయించినది అయితే, యారాజులనే యుండనిచ్చినచో, యూరపుశత్రువు లేనాడులేచిన, యానాడే వీరును వారింజేరగలరు. గనుక యిట్లుజేయుటే, మంచిదిగ దలంచెను. రాజవర్గ మంతయు, అసూయాగ్రస్తులయి యుండుటంజేసి, సింహాసనములమీద స్నేహితులనెక్కించి, తన బలము నూర్జితపఱచికొనుట యుచితమని దలంచెను.

హాలెండుదేశ మొకపల్లపు బురదనేల చుట్టును సముద్రము బొర్లిరాకుండ, కట్టలచే నాపుకోబడియున్నది. ఈప్రజలు ఫ్రాన్సుజనులవలె తామును, స్వరాజ్యాభిలాషులై యుండి నందుకు, ఇంగ్లీషువారు ద్వేషించి, వారి మిత్రమండలితో గూడి, యాదేశము నాక్రమించి, ఖండాంతరములనుండు వీరిభూముల నాక్రమించి, సముద్రముమీద వాణిజ్యనాశనమొనర్చి, ఆదేశరేవులన్నిటి నాక్రమించి యుండిరి. స్వల్పరాష్ట్రమయి, యితర సహాయహీనులయి యుండుటచే, శత్రువుల నెదిరింప శక్తి లేకుండిరి. గనుక ఫ్రాన్సును సహాయము గోరియుండిరి. నెపోలియన్ సహాయపడి శత్రువుల వెళ్లదరిమెను. గనుక బలవంతుల సహాయమావశ్యకమయి, ఫ్రాన్సువలెనే తమకొక రాజు నేర్పాటుజేసికొనదలచి, నెపోలియన్ తమ్ముడగు “లూయిబొన పార్టీ”ని (Louis Bonaparte) రాజుగనుండమని బ్రార్థించిరి. ఈయనబుద్ధిశాలియు, గౌరవస్తు

దును, మనస్సాక్షిని మించినడచు వాడును గాదు. ఆయనను జనులు ప్రేమించిరి. రాజయ్యెను.

ఇటలీలోని జనప్రభుత్వముగ 'సిస్ట్ ఫయిక్'నకు, ఇటలీరాష్ట్రముని పేరుండినది ఇది స్వల్పరాష్ట్రముగుటచే, నెపోలియన్ సహాయములేక నొకగంటగూడ నిలుపుకొనజాలని యసమర్థతలో నుండినది. పుండువంటి చలికాలమధ్యలో, ఆల్ బ్స్ పర్వతములు దాటివచ్చి 400 మంది సభికులు ఏకగ్రీవముగ, నెపోలియన్ సహాయముగోరిగి గనుక వారిమనవి నంగీకరించి, తానేరాజయి, తన తదనంతము 'యూజిని' (Eugenie) ఆరాజ్యపీఠమెక్కున ట్లేర్పాటుజేసి యుండెను. యూజిని యీరాజ్యమును చక్కబరిపాలించియుండెను.

పీడిమాంట్ రాష్ట్రమును, వైరాజ్యముల వలెనే ప్రేమించివారి సహాయముగోరి పశవర్తను లయినందున, ఫ్రాంసులో గలిపికొనబడినది. పోపుగార్కి యాధిక్యతకు భంము గలుగకుండునట్లు గావించియుండెను.

పైమాప్పులన్నియు 1802 మొదలు 1806 మధ్యలో జరిగింపబడినవి. రైన్ పాటు చరియలలో, పదియాటు చిన్న చిన్న రాష్ట్రము లుండగ వాటినన్నిటిని అమెరికాలోని యునైటెడ్ స్టేట్స్ మాదిరి, యొకప్రభుత్వముగ మార్చి, నెపోలియన్ యాప్రభుత్వరక్షణ కంగీకరించెను.

ఈపరిస్థితులకు ముందు పదిరెండువత్సరముల పూర్వమే, స్పెయిన్ దేశ ఫ్రాంసుతో నొకసంధిజేసికొని యుండినది. అందుచే నవసరమయినపుడు, సేనల సాయ మంపవలసి యుండెను కొంతకాలమున కావల నైన్యసహాయమునకు బదులు 71 కోట్లప్రాంతులను ప్రతిసంవత్సరమును ఫ్రాంసునకిచ్చునట్లుండబడి యుండినది. తటస్థజ్యమగు నీ స్పెయిన్ యింత మొత్తము శత్రుదేశమగుఫ్రాంసున కిచ్చుచుండుట జూచి ఇంగ్లండు యోర్వజాల కుండెను ఇపుడుస్పెయిన్ కొకసంకట మేర్పడినది. మామూలు ఫ్రాంసున కిచ్చుచుండిన మొత్తము నివ్వకుండెనా ఫ్రాంసువారితో యుద్ధమగును యివబూనెనా? ఇంగ్లండు సేనలు తమతీరముల నాక్రమించును. ఇట్టి విషమావస్థలో స్పెయిన్ రాజప్రార్థనలు విజ్ఞప్తులు, యింగ్లండు బెడచెవినిపెట్టి, యుద్ధప్రకటన గావింపకనే స్పెయిన్ యోడల నాలుగింటిని బట్టికొనినది. ఒకయోడను ఫిరంగులతో గాల్చి ముంచిరి. అందులో 250 మంది జరు లుండిరి. మిగత మూడింటిలో అయిదుకోట్ల ప్రాంతులుండ బట్టికొని తీసికొనిరి.

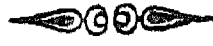
ఈచర్యల నింగ్లండుజనులే యక్రమముని ఖండించిరి. ఫాక్సు మొదలగు ప్రముఖ చర్యలు, యింగ్లీషుజాతీకంతయు తలవంపులు గలిగించిన పనిరి.

గనుక స్పెయిక్, ఇంగ్లండుమీద విధిలేక యుద్ధప్రకటన గావించినది యుద్ధ మారంభమయినది. ఫ్రాంసుస్పెయిక్ యుద్ధనావలు ముప్పది శత్రువులును అదేసంఖ్య గలిగియుండిరి. ట్రాఫిల్ గార్ (Battle of Trafalgar) అగ్రమువద్ద 1805 అక్టోబరు లే 21 ది పోటుజరిగి ఫ్రెంచిస్పెయిక్ యోడలు హతముగావింపబడి ఇంగ్లీషు వారు జయమొందిరి.

ఇట్లుండగ, మంత్రి గారగు విల్లియం పిట్టు మరణించి, ఫాక్సు గారు ఇంగ్లండు మంత్రి పదవికి వచ్చియుండెను. ఈయన నెపోలియన్ నే హితుడు. వీరు మంత్రి పదవిలో నుండగ, యొకదుర్ఘాటగు, తాను నెపోలియన్ ను జంపెదనని వచ్చియుండెను. వానిని బట్టించి ఫ్రాంసునకు నెపోలియన్ వద్దకంకి, వారి యిష్ట ప్రకారము శిక్షింపవచ్చునని వ్రాసియుండెను. ఈనడవడి, పూర్వమంతుల నడవడికి కేవల వ్యతిరేకము.

ఈకాలమందే, నెపోలియన్ ఫాక్సు గారి కొకయుత్తరమును, తనమంత్రియగు టెవిరాండు గారి చేత వ్రాయించి, అందులో మన యుభయదేశములు ఇంకను యుద్ధ మాడుచుండవలసినదేనా? సంధిగాకూడదా? యని వ్రాయించగనే యాక్షణముననే, తానుసంధికి సమ్మతించినాడనని జవాబు వ్రాసియుండెను. సంధిషరత్తుల విషయమయి, కొంత కాలయాపన గావలసియుండెను. హానోవరు పూర్వ మింగ్లండువారిది. నెపోలియన్ దానిని తీసికొని, ప్రష్యా కిచ్చియుండెను దానిని తిరుగ తమ కివ్వమని, యింగ్లండు గోరుచుండెను. ప్రష్యా సమ్మతించకుండినది. అదియెట్లనో తీర్తానముగా దగి యుండినది గాని, యింతలో ఫాక్సు దొరగారి కకస్తాత్తుగ రుగ్ధతగలిగి స్వర్గస్థుడయ్యెను. ఇంతటితో సర్వ సంధిప్రయత్నములును విఫలమయి పూర్వ శత్రుత్వమే శేషించినది.

ముప్పదిమూడవ అధ్యాయము.



(33)

యూరపునందలి కక్ష్యలు వాటి న్యాయాన్యాయములు.

ప్రష్యా రాజుగారికి వ్రాయబడిన యుత్తరము.

స్పెయిన్ మోసము జీనా ఆర్ స్టాల్

యుద్ధము. వీమార్ రాణి

ఇంగ్లండు, రష్యా, ప్రష్యా రాజులందరు ఏకస్థులయి, నెపోలియన్ ను అణ వేయ పునః నారంభించిరి. నెపోలియన్ జయించిన యుద్ధములకును, యాయన యూ క్రమించిన దేశములకునుఁజూడ, దేశ మతిస్వల్పము. ఇదియునుగూడ వారుసహింప రైరి. ఒకపుడు “మానిషయర్”యను పత్రికయం దీక్రిందివిధముగ వ్రాయబడినది. ఇది నెపోలియన్ స్వయముగవ్రాసి ప్రకటించినదై యుండుటచే, చదువరులే యుద్ధనా యాన్యాయములు, వాటికింగల కారణములును, దెలియగలరు.

“రష్యా ఫ్రాంసుదేశముల కేల యుద్ధము? రెండు రాష్ట్రములును స్వతంత్రములయినవి. ఒకరినొక రేమి జేయుటకును యసమర్థులు ఉభయులు నైక మత్యులగుదురేని, యుభయులకును లాభకరము. ఫ్రెంచి చక్రవర్తి పలుకుబడి ఇటలీలో గలదనెదరా? రష్యా చక్రవర్తి పలుకుబడి, టర్కీపరిషియాదేశ ముల నింతకంటె నెక్కువగ గలదు. ఫ్రాంసు అధికా రపరిమితి నిర్నయింప, రష్యాకు హక్కుగలదని వర్తిం చెనని యంటిరా? అట్టిహక్కు రష్యావారిమీద ఫ్రాం సునకునుఁ గలదు. రష్యాపోలండును పంచికొనియుండ లేదా? గనుక బెల్జియం, రైన్ నదీతీరముల, ఫ్రాంసు గీసికొనుట కెట్లాక్షేపింపగలదు? క్రిమియా, కాకసన్, పర్షియా పుత్తరభాగమును, రష్యాదీసికొని యుండ

లేదా! గనుక ఫ్రాంసు తమదేశ రక్షణలకొరకు, యూరపులో నంతదేశమును గోరుటలో నేమితప్పు? గడచిన ఏబది సంవత్సరములుగ, ఏవీ దేశములవారు ఏవీ దేశముల నాక్రమించిరో, నాయాదేశములను పూర్వపు హక్కుదార్లకు నిచ్చివేయుటకు, ప్రభుమమున యూరంభింపుడు. పోలండును పంచిగొనియున్న వారాయా భాగములవదలి, పూర్వమువలె నుంచుడు. వీనినను వదలుడు ట్రెనిడాడ్, స్పెయిన్ వారికిని, జార్జియా, కాకసన్, పరీష్యాకును, మైసూరును టిప్పుసుల్తాన్ కుమారులవను, మహారాష్ట్రదేశమును, యాదేశ స్వంతదారులకును యిచ్చి, ఆపుడుఫ్రాంసును నీ పూర్వ ఎల్లలలోనికి బొమ్మనిజేప్పట సమంజసమును, ధర్మమగునేగాని, వేటువిధముగ గానేరదు. ఫ్రాంసు దురాశాగ్రస్తురాలుగ నున్నదని మాట్లాడుట, యొక యాచారమయినది. ఫ్రాంసుదేశము దమజయముల మూలమున, దేశమాక్రమింపదలచి యుండెనేని, ఆస్త్రియాలో నర్థబాగమును, వీనిన్, నెపిల్స్ రాష్ట్రములును ఫ్రాంసు స్వాధీనములోనుండి యుండును. వాస్తవములో ఫ్రాంసుయెల్లలు రైన్ (Rhine) ఏడిజ్, (Adige) వరకు వ్యాపించియుండినవి ఇపుడా యెల్లల నేమయిన దాటివచ్చినదా? ఆయెల్లలు, సోల్జా (Solza) డ్రేవ్ (Drave) వరకు వచ్చిననుగూడ, యుద్ధజయాతిక్రమణదోషము గానేరదు. అని వ్రాయబడినది. ఇందునకు యూరపురాజు లెవ్వరును జవాబివ్వ సాహసింపజాలక యూరకుండిరి.

రష్యాచక్రవర్తి పసివాడును, దురాశాగ్రస్తుడును అయి తెక్కలేని సైన్యముల గలిగి యుండెను. ఆస్టర్ లిడ్జియండు గలిగిన పరాజయమునకు సహింపలేకను, ప్రష్యా తన పూర్వ గౌరవాధిక్యతలకు లోపమేర్పడినదని యారాణిగారి ప్రోద్బలము వల్లను, ఇంగ్లండు, తానురెండు మహాఖండములో, మితిలేనిదేశముల సంపాదించి యుండియు, నెపోలియన్ దురాశాగ్రస్తుడయి యున్నాడను నెపముతోడను, కడ కీముగ్గురును, తిఱుగ నేకస్థులయి దండెత్తబూనిరి.

ప్రష్యా రెండులక్షలనైనయ్యములతో బయలువెడలి సాక్సని ప్రవేశించి సాక్స రాజును బలవంతపఱచి లోబఱచికొనినది. రష్యా పోలండుమార్గమున త్వరప్రయాణములతో వచ్చుచుండినది. ఇంగ్లండు తన నావికాదళమును బెట్టుకొని మధ్యధరా ముద్రతీరమందు సమయముజూచి పైబడుటకు పొంచియుండినది.

ఈఘోరమగు తుపాను రేగుటఁజూచి, నెపోలియన్ యిట్లు చింతించెను. “కొద్ది కాలముక్రిందటనే, ప్రబల యుద్ధముజేసివచ్చి, కొంత నెమ్మదితో నుండదలచితిని. అయితే, ఒకటిపోయియు పోకనుయుండగనె, మఱియొకటి సిద్ధమగుచున్నది.” అని యొకగంటకాలముమాత్రము చింతాపరవశుడై కడకా చింతఁ బాటదోలి, తటాలున పేనాయెత్తికొని, హాలెండు నేపిల్సులలోనుండు తన సోదరుల కీ క్రిందివిధము వ్రాసిపంపెను.

“మీరు భయపడనక్కరలేదు ప్రష్యా యొక్క ప్రస్తుత వివాదము త్వరలోనే పరిష్కరించెదను. ప్రష్యాను, వారిమిత్రమండలిని, సర్వనాశన మొనర్తును. ఈ మాటు, యూరపుతో పూర్తిపరిష్కారము గావించుచు. ఇక దశాబ్దములవరకు, నాశత్రువులు బయటకాలుబెట్టుకుండ జేసెదను”

అని వ్రాసి, ఏకముఖముగ 48 గంటలకాలము గదిలోగూర్చొని యుద్ధవిధాములు, ఏర్పాటులు, మకాములు, మొదలగునవి సర్వము నిర్ణయించి, ఆవల మరెండురోజులు, విరామమనునది యెఱుగక, రెండువందల యుత్తరముల జేష్టి వ్రాయించియుండెను. ఈజాబులు, సైన్యనాయకత్వముల గురించియు, రాష్ట్రపాలనావియములఁ గురించియు నయి, అద్భుతజ్ఞానవంత మయినవిగ నుండుటచే, యాయురము లన్నియు, ఫారిసునం దిప్పటికిని దాచియుంచబడియున్నవి. ఆఱువారములలోపల, సర్వసైన్యములు దినమునకు 60 మయిళ్ల చొప్పున ప్రయాణము జేయునట్లొనర్చి, రైన్ నదీతీరముల జేరిబంపి యుండెను.

1806 సం॥ సెప్టెంబరు తే 24 ది, తానును భార్యయుఁ గలిసి, నగమురాక్ కాలమందు బయలువెడలి సైన్యములఁ జేరిబోయెను. మార్గమందు ‘మెయిన్ (Mayence) వద్ద, భార్యనువదలి కొద్దిరోజులు ప్రయాణముసాగించి, తనసర్వసైన్యములతో ప్రష్యాసేనల వెనుకభాగమునజేరి, వారుపఱుగెత్తి వెళ్లకుండునట్లు ఆహారములు రాకుండునట్లును, గావించి యుండెను. జయము నిశ్చయమముగ లభించినని జెప్పియుండెను.

ఆకాలమందును, ప్రష్యా రాజుగారి కీ కింది యుత్తరమును వ్రాసి పంపియుండెను.

“నేనిపుడు సాక్షని రాష్ట్రగర్భమం దున్నాడను మీసేనలు, చాలకాలము జయవంతముగ నుండజాలవు. అంతటిపనికి గావలయు నైన్యసమేతుడనై యున్నాడనని దెలియగోరితిని అయితే అంత నెత్తురేల వృధాజేయవలెను? ఏలాభముకొరకు? మనప్రజలొకరినొకరు గొంతులు గోసి కొనునట్లేల జేయవలయును? నాబిడ్డలగు సైనికులను, బోగొట్టికొని సంపాదించు జయము, నాకప్రియమయినసంగతి నేనిప్పుడే యుద్ధములోదిగుచుండు నూతనస్థుడుగ నున్నపుడును యుద్ధమంగలి జయాపజయములకు భయపడువాడనైనప్పుడును, యీవ్రాతకంత ప్రాముఖ్యత యుండదుగాని, ప్రభో, నిశ్చయముగ మీ కపజయమే గలుగగలదు. ప్రస్తుతమందే, సంధిజేసికొంటిరేని మీకు మనశ్శాంతిగలిగి నైన్యముల ప్రాణప్రయము గాకుండును. ఇపుడు మీగౌరవలోపము గాకుండ నాతో సంధిజేసికొనవచ్చును. ఒకమాసముగడ చనులోపల, మీరే సంధి జేసికొనెదరుగాని, అది వేటువిధముగ నుండగలదు. ఈనాలేఖ రాజపదస్థులగు ప్రతివానిని ఆగ్రహపఱుపగలదని నే నెఱుంగుదును అయితే, ప్రకృతస్థితులలో, దావంకము లేక నిర్భోగమాటముగ వర్తింపవలసి యున్నది.

ఈనాలేఖ ప్రాణుల నెత్తురు వ్రయపడుట కిష్టములేక వ్రాయబడినదేతప్ప, వేటు యుద్దేశముగాదని, యూహింపబ్రార్థించితిని. ప్రభో, అన్నయ్యా, భగవంతుడు కాయురారోగ్యముల నిచ్చుగాక

ఏలినవారి ప్రియసోదరుడు.

నెపోలియన్.

ఈయుత్తరమునకు జవాబివ్వరైరి. అయితే యీయుత్తరము, ప్రష్యా యధికారి ఔటెకివ్వబడినట్లును, జీనా (Jena) యుద్ధము జరుగనున్న యుదయమువరకు, నీయుత్తర మాచక్రవర్తిగారికి జేరనట్లును దెలిసినది.

గనుక, తననైనయ్యములలో దీసికొని, జీనా ఆర్స్టాట్, పాశేము (Jena Auerstadt) దగియిండున ప్రష్యాయొక్క ప్రబలనైనయ్యములఁ దాకియిండును. అ-
అక్టోబరు తే 13 ది సాయంత్రము. అక్కడనుండు (Land Graphen berg) ల్యాం
గ్రాఫ్ బర్గ్ అను చిన్నకొండమీద ప్రష్యావారి బహిస్సేనలుండినవి. ప్రథమమున వారి
వెళ్లగొట్టి యాకొండ నాక్రమించెను. అయితే యాకొండమీదికి ఫిరంగులనెత్తించు
బహుకష్టతరముగ నుండినది. ఆకొండ శిఖరమునుండి జూచిన శత్రుసేన లగుపడుచుం
నవి. ఈ ఆర్స్టాట్ మయిదానము, 12 మయిళ్ల విశాలము గలది. కొండమీ
ఫిరంగుల నెత్తించుటకై లాందరవెలుతురున, నెపోలియన్ స్వయముగ, తనచేతిగు
లితో బండల బగులగొట్టి ఇంజనీరువలె త్రోవసరాళముగజేసి, యొకఫిరంగి నాశిఖ
మునకు జేర్చి, మిగత, తననైనయ్యములం జేర్చువనెను. ఆరాత్రి తెల్లవారులోపల ఫి
గులన్నియు జేర్చబడినవి. ఆరాత్రి చీకటిలో, వారివారి నిర్ణయస్థలములలో, నానా
నైనయ్యభాగములువచ్చి, కదలకుండ, నేలమీద బరుండవలసినట్లు జేసియిండును
ప్రష్యాసేనలు, వెచుక వెళ్ళిపాటిపోకుండుటకై గాచియుండుటకు, “సౌట్,” “నే.
అనునాయకులు, కొంతనైనయ్యముల దీసికొని వెళ్ళియుండవలసిన ట్లాజ్జాపించి, బం
యిండును

ఈవిధముగ, సగమురాత్రి వఱకును యుత్తరువులఁ జేసి, సర్వము సమకూరి
వంపి డేరాలలోనికిపోయి, ‘మెడెంకాంపెక్’ గారు ఫారిసులో పెట్టదలచి యుం
బాలికాపారశాలకు, పారములు, ఏమేమి, ఏఏవిధమున, బాలికలకు ఏవితరగతులు
జేప్పవలసినందుకు నొకవిధానము నేర్పఱచుచుండెను. చూచితిరా? ఈమానవునిమనో
యింద్రియ మెంతవిచిత్రమయినదో! ఏకార్యములోనున్నను, ఏ ఆలోచనలోనున్న
ఏసమయమున ఎంతటి కష్టములోనున్నను, రసమనసు తటాలున మఱియొకవిషయమున
త్రిప్పి, ఆవిషయమును నిశ్చింతతో, పూర్ణముగ నాలోచింప సామర్థ్యముగలది. ఇది అదు
తము. అతివిచిత్రము. అమానుషము. యుద్ధము జఱుగుచుండుకాలములో కొన్ని నిమి
షములు సందుజేసికొని, ఫ్రాంసు యభివృద్ధికరమగు విషయములకును రాజ్యాంగవిషయ
ములకును, యుపయోగించుచుండెను.

అట్లు యాబాలికాపారశాలపని జూచి బయటపచ్చవరకు, ప్రష్యాసేనల
చలిగాచుకొనుటకు వేయించుండిన మంటలగే, కనుచూపుకుమించిన దూరముగా
చుట్టును మండుచూ, ఆకాశ గుడారమువెంబడి చుట్టు నొక వడ్డాణమువలె, ఎల్లగా
కనుబడినది. ఫ్రెంచిసేనలువచ్చి మధ్యనుండినవి. చలిగాలి వీచుచుండినది. అంత

నొకదుప్పటికి గప్పికొని, తననైనాను తోపాటు తానును యొకగంటకాలము నేల మీద బరుండిలేచెను.

ఇప్పటికి, స్వదేశమువదలి బహుదూర మఱుదెంచియుండెను. తెల్లవారిగలుగ గల జయాపజయములమీద, తన సామ్రాజ్య మాధారపడి యుండినది ప్రబలులగు ముగ్గురు శత్రువుల నెదుర్కొనవలసి యుండినది. అపజయమాయెనా, స్వల్పరాష్ట్రములు గూడఁ దిఱుగబడి నాశనమొనర్చును ఇట్టి సంకటసమయములలోనే, శత్రువుల జాబులు త్రోవలో పట్టికొనబడి, నెపోలియన్ వద్దికి గొనిరాబడినవి శిబిరపుమంటల వెలుతురులో వాటిని జదివినానెను అందులో ట్రాఫిల్ గార్ యుద్ధానంతరము స్పెయిన్ రాజు ఇంగ్లీషువారిని జేఱుటకు లోలోపల దీర్ఘానించికొని, వుత్తరప్రత్యుత్తరములు జఱపుచూ, పైకిమాత్రము ఫ్రాన్సుతో సఖ్యముగ నటించుచున్నట్లు తేలినది. ఇంతే గాక, యీరాజు ఇంగ్లీషువారి సహాయముతో పిరనిస్ పర్వతములఁ దాటి నెపోలియన్ వెనుక వచ్చితాకుటకును, యేర్పాటుగా బడియున్నట్లుఁ జేరినది. ఈజాబులఁ జదివినాని, ఇక ఫ్రెంచి రాజుమాట, యుండగూడదని నిశ్చయించికొనెను.

స్పెయిన్ రాజు, ఫ్రెంచిరాజు వంశస్థుడు. ఈజాబులన్నియుఁ జదివినాని, తిఱుగ యిప్పటిబిగించికొని, పాదములు మంట వెంబడి వెచ్చగనుంచికొని, 'సెంట్ క్లౌడ్' రాజాంతఃపురసౌధమందలి హంసతూలికాతల్పమున నిద్రబోయినట్లు గుఱకబెట్టి ద్రపోవుచుండెను.

ఉదయము, నాలుగవగంట కొట్టుసరికి గుఱముపై నుండెను. రివ గంటకు యుద్ధ మారంభమయినది పోలు ఘోరముగనుండినది మధ్యాహ్నమగుసరికి, ప్రహ్యాసేనానాయకుడు తనకు జయమునిశ్చయమని దలచెను. నెపోలియన్, ల్యాండుగ్రాఫ్ బర్లుకొండ మీదినుండి జూచుచు యుత్తరువుల నంపుచుండెను. అప్పటికి, సాయంత్రము నాలుగంటలయినది. ఆఖరుసమయ మాసన్నమయినదని, నెపోలియన్ గుర్రెఱిగి, తక్షణమందు 12 వేల గుఱములదీసికొని, మూరట్ నువెళ్లి తాకి, చెండాడమని యుత్తరువుజేసెను. అట్లే దాకిరి. ప్రష్యన్ సేనలు నాశనమయినవి. నెపోలియన్ సంపూర్ణ జయమొందెను. శత్రు సైన్యములు చెల్లాచెదరై పాఠిపోవుచుండగ, ఫిరంగులొకప్రక్క-వారిని నాశనమొనర్చినవి. ఏప్రక్కబోయినవారిని, యాప్రక్క నెపోలియన్ చే నుంచబడిన సైన్యములు నరికివేసినవి. జీనా మైదానములో నిట్లుండగ, అక్కడికి 12 మయిళ్లదూరముననుండు, ఆర్ స్టాట్ యుద్ధరంగమందును, యిదేవిధముగ నుండినది ఈరెండు రంగములందును, పరాజితులగు సేనలు, దారిదొంకలేక పఱుగెత్తుచుండగా, వారిని 'మూరట్' వెంబడించి, ఫిరంగిగుండ్లు తుపాకిగుండ్ల వర్షములఁ గురిపించుచుండెను. సమీపస్థులను నరికివేసిరి.

ఇంతలో చీకటిపడినది. అప్పటికిని వదలరైరి. ఏప్రక్కపోయినను, అక్కడ నెపోలియన్ నేనలుండి తుండించివేయుచుండినవి. ప్రష్యాచక్రవర్తి కంపలు, గనిమెలు దాకికొని, యొకగుట్టమెక్కి పలుగెత్తుచు, తెల్లవారుపడుకు అపాయస్థానముల దప్పించికొవెల్లిపోయెను. ప్రష్యనులు 20 వేలమంది జచ్చియుండిరి 20 వేలు ఖయిదీలయిన నెపోలియన్ గాయపడిన సైనికుల కుపచారముల జేయుచుండెను. పదునాలుగురోలు, ప్రష్యాసేనల వెదకి వెదకి నాశనమొనర్చి, ప్రష్యాకోటలనన్నిటిని, స్వాధీనపరకొనియుండెను. ఇంతయు ఫారిసువదలిన మాసమురోజులలోపల పరిసమాప్తిజేసికొని ప్రష్యరాజధానియగు బర్లిన్ నగరమందలి రాజసౌధములో నారాత్రి నిద్రించియుండెను. యీసమాచారము దెలిసి యూరపుకంప మొందసాగినది

ప్రష్యావారితో యుద్ధసమాప్తియైనను, రష్యాచక్రవర్తి, రెండులక్షల దిట్టయిన సైన్యములతో పోలండుమీదుగా వచ్చుచుండెను మధ్యలో 'హెస్సీయలెక్టర్ (The elector of Hesse) అను దుర్భాగుడుండి యుండెను వీనికి 32 వేలసైన్యముగలదు. రష్యావారు వచ్చుచుండు మార్గమందే వారినిదాక నెంచెనుగాని యొకప్పుంది రానుండినది. వైనచెప్పినదుర్భాగుడు మధ్యలోనుండగా వీనిని వెనుకనుంచికొవారిని దాకుటసరిగాదని, తక్షణమే హెస్సీరాష్ట్రమును, ఆయలెక్టరుపాలననుండి దొరిగించితిమనియు, ఫ్రాంసునకు జేర్చికొనబడినట్లును శాసించి, ఆరాష్ట్రస్వాధీనమునొంటకును, ఆయన సైన్యభాగముల బగులగొట్టి బంపివేయుటకును, 'మార్షల్ మార్టియన్' అను యుద్ధోగ్గుని బంపియుండెను.

వీమర్ రాష్ట్రప్రభుజి (Grand Duke of Weimar) రష్యాచక్రవర్తియ, అలెగ్జాండరుగారి తోబుట్టువు. ఈయను, నెపోలియన్ మీద యుద్ధమాడ ఫురికొనదైయుండెను. నెపోలియన్ పురప్రవేశము గావింపగనే, ఆయను నెపోలియన్ గారి దర్శించి రక్షింప బ్రార్థించియుండెను ఆనగరమును ఫ్రెంచిసైనికు లప్పటికే, చాభాగము నిర్మూలము గావించియుండిరి. ఆయను, మర్యాదగ నాహ్వానించి "యుద్ధమననెట్టిదో చూచితివా యమ్మా" యనిమాత్రము వెలిబుచ్చి తనకోప మణచికొనెను

అక్టోబరునెల తే 28 ది, నెపోలియన్ బర్లిన్ పురప్రవేశము గావించి, రానగరునందే తాను బసజేసెను. గౌరవమర్యాదల లెస్సగ నెఱిగినవా డగుటచే, రాగారి యంతఃపురగదిమాత్ర మెవ్వరు నాక్రమింపగూడదని, కరినయుత్తరువులు యుండెను. పాపము! ఆరాణిగారు ఎక్కడివస్తువు లక్కడనే యుంచి తనజాబు గూడ నట్లేవిడిచి, పాటిపోయి యుండినది. ప్రష్యా నెపోలియన్ చే జయింపబడినదగుటచే, వారికి హక్కుగలదిగ నేర్పడిది.

నెపోలియన్ యీ బర్లిన్ నగరము సమీపించునప్పటికి, యీ పురరక్షకుడు (The Prince of Hatzfield) 'హట్జ్ ఫీల్డ్ ప్రభువు' ఎదురువచ్చి కోటతాళము లొప్పగించి శరణుజొచ్చెను. కొన్నియుత్తరములఁ జిక్కినవి అందులో యాయన న్నేహితునివలె నటించుచు, యిక్కడిపరిస్థితులు, వలసపోయిన ప్రష్యా రాజునకు దెలియ జేయుచున్నట్లు తేలినది. ప్రప్రథమమున, తాను నెమ్మదిగ నుండునట్లును, ఫ్రెంచి సైన్య విరోధముగ వర్తింపకుండునట్లును, ప్రమాణ మొనర్చియుండెను. గనుక వీనినిఁబట్టి కొని కోర్టుమార్షల్ విచారణఁ గావించిరి. రెండుగంటలలోపల నాతనిఁ గాల్చి వేయ నుండిరి. ఇంతలో నెపోలియన్ గుఱ్ఱముఁ దిగుచుండగ, నాదురదృష్టనిభార్య వచ్చి నెపోలియన్ పాదములంబడి, పతిబిక్షనొసంగమని ఏడ్చి ప్రార్థించినది. నెపోలియన్ మనసు కరగినది. పశ్చాత్తాపపడి, జేబులోనుండిన జాబునుఁదీసి యాయమ చేతికిచ్చి "ఇది నీభర్తగారి హస్తాక్షరములవునా, కాదా," యని యడిగెను కంపమొంది యాయమ అవునని యొప్పుకొనెను. ఆప్రక్కననే యొకపొయిలో మంట మండుచుండి నెపోలియన్, ఆమెవంక జూచి, "నీచేతిలో నున్నదానిని ఆమంటలోఁ పడవే యుము" అనెను. పాప మామె యేమిచేయుటకునుఁ దోచక నిలువబడియుండగ, ఆమె చేతిలోనియుత్తరమును తాను దీసికొని యామంటలో వేసి, మండి మసి అయిన యుత్తరము "ఇప్పుడు నీభర్తమీద సాక్ష్యములేదు గనుక నీభర్త బ్రతుకగలిగెను." అప్పి మన్నించి బంపియుండెను.

ఈకాలములోనే, పాట్స్ డం (Potsdam) లోనికి వెళ్లి, అక్కడనుండు 'డరిక్ డిగ్రేట్' గారి సమాధిని దర్శించియుండెను. ఇక్కడనే రష్యా ప్రష్యా రాజులు నెపోలియన్ మీద నెత్తినకత్తి వరలో బెట్టకుండునట్లు యన్యోన్యప్రమాణములు జేసి యుండినది. ఇట్టి యుద్ధరంగములలో నుండియు, పారిసులోని సుందరమగు మెడి టేవెల్ మును గట్టించుటకు, పటముల వ్రాయుచుండెను. 1806 డిసంబరు తే 6 దిన, గాంసన్ గ్రామమందుండి, ఫ్రాంసు దేశమందు భాషాభివృద్ధి విషయమయి, తనమంత్ర వ్రాసియుండెను భార్యయగు జోసఫయిన్ గారికి, చాంబర్ల, జీరా (Gera) నా (Gena) వీమార్ మొదలగు రణశిబిరములనుండి యుత్తరముల వ్రాసియుండెను. చూచితిరా! ఆయన మనోవ్యాప్తి.

ముప్పదినాలుగవ అధ్యాయము.

(34)

ఇంగ్లీషువారు ఫ్రాన్సువ్యాపారము నడుగంటజేయ ప్రయత్నము.

బర్లిన్ డిక్రి విప్లవాలా నదీప్రాంతమున

‘అయిలా’ ఘోరయుద్ధము.

కల్లోలము.

దురదృష్టవశాత్తూ ప్రష్యా రాజు, రాజధానికి 500 మయిళ్ల దూరమందుండి ఉండు యడవులలోనుండి, చెదరిపోయిన యిరువైదైదువేల తన సైన్యములఁ గుఱి కొనుచుండెను ఆకాలమందు, రష్యాచక్రవర్తి సేనలతో వచ్చుచుండగ, వారినిగోల్తాప్తించిన దురవస్థబాషికోన దలచియుండెను. రష్యాచక్రవర్తి వీరికి గలిగిన దురదృష్టమునకు చింతించి, చూడరించి, పుభయులును గలిసి సెపోలియన్ స్నేహింప విరి. వారివారి శక్తిసామర్థ్యములకొలది సైన్యముల గూర్చుచుండిరి.

ఇంగ్లండు, వారి పాలునకు సైన్యములను, ద్రవ్యమును, మందుగుండును, డబ్బు, జీక్, కొనిగొనుబర్గురేవులఁ జేర్చుచుండినది. ఇంతలో చలికాల మారంభమయి, ఫ్రాన్సునుండి సెపోలియన్ 1000 మయిళ్లదూర మొచ్చియుండెను. శత్రువుఁగఁ జాలదూరమం దుండిరి. చలికాలము వెళ్లలోపల చాలినంత సైన్యముల జేర్చికొని తీవ్రముగ పైబడగలరు.

ఇట్లుండగ, ఇంగ్లండు, సెపోలియన్ విజయసంపత్తిని జూచి యోగ్యతక, శమువారును ఫ్రాన్సుతో వ్యాపారము జేయగూడదనియును, శత్రుయోధలు సముద్ర మీద బట్టికొనవలసినదనియు, వాటిలోనుండు జనులను ఖయిదీలుగ జేయవలసిననియు, నొక సముద్రచట్టము నములులోనికిఁ దెచ్చిరి.

ఫ్రాన్సులోని విదేశమంత్రి, యీవర్తమానమంతయు సెపోలియన్ కు వ్రాయుచుండెను. ఆ బర్లిన్ నగరమందుండి యీక్రింది డిక్రిని సాదరు చేయించెను. దీని ‘బర్లిన్ డిక్రి’ అని యందురు.

బర్లిన్ లోని మారాజశిబిరము .

26. నవంబరు 1806.

ఫ్రాంసుసా మ్రాజ్యచక్రవర్తియు, ఇటలీ రాష్ట్రప్రభువును నగు నెపోలియన్ యొక్క కారణములచే, యనగా —

(1) నాగరికతగల సర్వరాష్ట్రము లవలంబించు న్యాయచట్టము నింగ్లాండు గౌరవింపకయుండుటచేతను,

(2) శత్రుదేశమునకుసంబంధించిన ప్రతిమాన వును, శత్రువునిగ భావించియు, యుద్ధనావలలోని బనులేగాక వాణిజ్యపడవలలోని వారిని గూడ, శత్రువులుగభావించి నిర్బంధించుట, దేహిరులనుగూడ నిర్బంధించుటవలనను,

(3) శత్రురాజసొత్తుల కన్వయింపజేయబడు చట్టమును, వ్యాపారసొత్తులకును జనులసొత్తులకును అన్వయింపజేసి స్వాధీనపఱచికొన్నందునను,

(4) నాగరికతగల సర్వదేశములును, మామూలుగ కోటలు గల రేవుస్థానములకుమాత్ర మన్వయించు ముట్టడివిధులను, నదీముఖద్వారములకును, సామాన్యరేవులకును గూడ అనువర్తింప జేయుటచేతను,

(5) యుద్ధనావ యొకటియు లేనిస్థలములకు గూడ, ముట్టడి విధులు గల్పించియుండుటవలనను,

(6) ఫ్రెంచితీరము లన్నియు ముట్టడిలోనున్నట్లు శాసించుటవలనను,

(7) ఇట్లు చేయుట, ఫ్రాంసు వాణిజ్యనాశనము గావించు దురుద్దేశ మేతప్ప, వేఱుయుద్దేశము లేకుండుటబట్టియు,

(8) ఫ్రెంచిసరుకులలో వ్యాపారము జేయు వారందరు శత్రువులని యేర్పఱచుటవల్లను,

(9) ఈకుతంత్రము లన్నియు ఇంగ్లాండునకు లాభకరమును, ఫ్రాంసునకు బాధకరముగ నుండుట వలనను,

(10) శత్రువు లేయేమార్గముల నేయే ఆయుధముల నుపయోగింతురో, అట్టి పరికరములతోనే వారిం దాకుట న్యాయసమ్మతముగ నున్నందున, ఇంగ్లండు జేసి యుండు చట్టమునే యనుసరించి, ప్రతిచట్టము నొకటి ఇంగ్లండువారి కన్వయింపజేయఁ దీర్తానించికొని, యీ క్రింది ప్రకారము, డిక్రిని సాచరు జేయిడమయినది. యుద్ధచట్టము, భూమిమీదను సముద్రముమీదను నొక విధమున యుండుననియు, ఆ చట్టము సామూహ్యపురి జనులకుగాని వారియా స్తికిగాని అన్వయింపదనియు, కోట లుగల స్థానములకే సముద్రముట్టడి అన్వయింపవల సినదనియు, యీనియమమును ఇంగ్లండు యొప్పుకొనఁ యుండునంత కాలమును, మేముచేయు యీక్రిందిడిక్రి అములులో నుండవలసినట్లు యీక్రిందివిధమున శాసిం చడమయినది.

గనుక మేము జేయు డిక్రి ఏమనగా.—

(1) బ్రిటిషు ద్వీపములన్నియు ముట్టడిలో నున్నట్లు ప్రకటించడమయినది.—

(2) బ్రిటిషుద్వీపములతో నెవ్వరుగాని యే పాఠము జేయకూడదు—గనుక ఇంగ్లీషువానింపబడు యుద్ధరములును, వస్తువులును, వివిధ ఇంగ్లండులో కాపు రముండుయెవ్వరికి ప్రాయబడి లేక పంపబడి పంపిడి నను, లేక ఇంగ్లీషుభాషలో వ్రాయబడియున్నను, గూడ పంపబడక పట్టికొనబడవలెను.

(3) ఇంగ్లండు వానపక్షిమందుండి, నీలము ఏ ఘోడా ఏస్థితివాడయినను మన దేశమందుగాని, లేక మనమిత్రదేశమందుగాని ఎక్కడనున్నను పట్టికొని, ఖయిదు జేయవలసినది.

(4) ఇంగ్లీషువానిగిడ్డంగియు, ఇందులో ఎని తాలూకు సర్వవిధసరకులును, లేక ఇంగ్లండు లేక ఇంగ్లండు ఖండాతరము (Colonies) లోని తయారగున

యేసరకులున్నను, పట్టుబడిచికొని ఫ్రెంచివారిసొత్తుగా రాజ్యమున జేర్చికొనబడవలయును.

(5) పైపేరాల ననుసరించి రాజసొత్తుగా నేర్పడు ఐస్తువులలో సగము, ఫ్రాంసువర్తకయోడల నింగ్లండు బట్టికొనుటచే, నష్టపడిన ఫ్రెంచివర్తకులకు, నష్టము క్రింప నివ్వవలసినది.

(6) ఇంగ్లండునుండిగాని, ఆదేశ కాలనీలనుండిగాని, ఐచ్చు యోడలను యేరేవునను రానివ్వ నూడదు.

(7) ఏయోడగాని, తప్పుపేరు పెట్టికొని చట్ట వ్యతిరేక్తముగ నడచుచో, దానిని ఇంగ్లీషుయోడగ నే భావించి, పడవలను అందులోనిసరకులను తీసికొన బడవలెను.

(8) ఈరషయగులు గలుగగల హక్కు తకరర్లు ఫ్రాంసుదేశమునకు సంబంధించినంతవఱకు, పారిసు లోని మూలజుల్గువారును, ఇటలికి సంబంధించినవి. మిలన్ ప్రజాశోర్టువారును, ఆఖరు తీర్మానముచేయుటకు అధికారమివ్వడమయినది.

(9) మావిదేశమంత్రి, యామాడిక్రిని, స్పెయిన్ నేల్సు, హోలెండ్, ఎట్రూగియా ప్రభువులకును, మాజనులదలచిన గొప్పపనుల యితరమిత్ర రాజసభలకును బంప వలయును.

(10) మావిదేశమంత్రిలు యుద్ధనావికామంత్రిలు శాశ్వతధికారులు, పోలీసువారు, పోస్టుమాస్టరు జనరలు, వారివారి శాఖలకు సంబంధించినంతవరకు యూజీక్రినములు చూపుంచవలసినది.

(Signed) నెపోలియన్.

ఇందుచే, విదేశచక్కెర ఫ్రాంసులో దిగుమతి లేకపోయినది. గనుక బీట్ (బీట్ పేరు) నుండి చక్కెరదీయ గనిపెట్టిరి. ఒకదినమందు నెపోలియన్ తన

క్రింది యుద్ధోగులను జేర్చి, వారిభార్యలు ఇంగ్లీషువస్తువులు, గుడ్డలు, కాపి, మొగునవి, వాడకుండునట్లు చేయించమనిచెప్పి చేయించెను

బర్లిన్ డిక్రి అయిన కొన్నిమాసములకు, ఇంగ్లండు మఱియొక డిక్రినిచే ప్రేమించివారి మిత్రమందలి వారి, రేవులగూడ ముట్టడిచేసితిమని బ్రకటించిరి ఇంకను ప్రతిడిక్రి నొకటి 1807 సం॥ డిసంబరు 17 దిన నెపోలియన్ మిలన్ నుండి జాజేసియుండెను.

ఇప్పుడు రష్యాచక్రవర్తిని, పోలండులో నెదుర్కొనవలసివచ్చినది. చలికాముగ నున్నందున సైన్యములు బద్ధగించినవి. ఇది తెలిసి, నెపోలియన్ ప్రాత్రహించ అతియుత్సాహవంతులై బయలుదేరిరి.

బర్లిన్ నుండి, పోలండులోని వార్సా (Warsaw) 400 మయిళ్లలోనున్న ముద్ద గట్టిపొయ్యెడి యాచలిలో ను తరదేశమగు పోలండు బోవుట గష్టతర ఆకాలమందు శత్రువులు విప్ర్యలా నదీతీరములనుండిరి. పోలండు నిదివరకు రష్యా ప్రహ్వప్రభువులు బంచికొనియుండిరి.

ఆదేశజనులాప్రభువుల క్రిందనుండ నిష్టపడక నెపోలియన్ వద్ది కలుదెం వారిపాలన క్రింద నుంచుకొమ్మనియును, నెపోలియన్ కు టుంబీకుల నెవ్వరినైన యాదేశప్రభువుగ జేయమనియును బ్రార్థించిరి. అయితే ప్రకృతపరిస్థితులలో, సరిగాదని, వారిప్రార్థన నంగీకరింపడయ్యెను

కష్టప్రయాణముల జేసి, సైన్యములనడపించికొని, జనవరిమాసారంభమం విప్ర్యలానదీతీరమందలి, యడవుల బ్రవేశించి, అడవులనరకించి, శిబిరముల నేర్పయి యుండెను సర్వవస్తుసామగ్రియు పుష్కలముగ నుంచబడినది ఎన్నియో సారాయి సీసాలును, గుడ్డలు, ఉడుపులు సర్వవస్తువులు సేకరించి యుంచిరి రోగుల పడుండుటకు 6000 వేలు పడకలుండినవి ఎన్నియో కంబళ్లు తెప్పించుటకై కష్టప్రయత్నము లవద్ద లాగికొనియుండిన, డేరాగుడ్డల జీంపించి, గాయపుకట్లకును పడకలకును యుయూగింపజేసెను. జనిపోవువారికి మంత్రోపదేశమునకై గురువుల నుంచియుండె ఏరోగి నేదికోరిన నది తెచ్చియిచ్చుటకు ద్రవ్యము సిద్ధముగ నుంచియుండెను.

నెపోలియన్ యొక వామిదొడ్డిలోని కొరాములో నొకగదిలో బస యుండెను అయ్యిదే భోజనశాల శయనమందిరము సభామందిరముగ దానినే యుపయోగించికొనుచుండెను.

ఇప్పుడు యుద్ధ మారంభమయినది. శత్రువులు గుండ్లవర్షము గురిపించిరి. ప్రేసేనలు లక్ష్యపెట్టక నెదిరించిరి. ప్రబలయుద్ధము జరుగుచుండినది శత్రువులు విడువ

పోటుచుండిరి. ఈవిధముగ శత్రువుల నాతీరమునుండి, 245 మయిళ్లు తఱిమిరి. అప్పటికి రాత్రి అయినది. చీకటి. శత్రువులు అప్పటికి అయిలామైదానముజేరి, సేనలగూర్చి కోనిరి. ఆరాత్రి, యాకాశము మేఘములతోగూడి, గాలివాన రానుండినది. రష్యన్లు బారులుదీరుచుండిరి. 500 ఫిరంగుల నెత్తించియుండిరి. ఆరాత్రి నిశీధిసమయమునకు, నెపోలియన్, సేనలతో నచ్చట జేరినచ్చెను.

ఆచీకటిలోనే ఉదయమున రాగల యుద్ధమునకై తగువీర్పాట్లగావించి తగు మయిన-చోట్ల 200 ఫిరంగుల నెత్తించియుంచెను. ఈఫ్రెంచి సైన్యములకు ఎగువభాగమందు 80 వేల రష్యనులు పరుండి యుండిరి. వారియెదుటి మయిదానమందు 60 వేలమంది ఫ్రెంచివా రుండిరి. ఈపుభయులలో నెవరు గుండుగాల్చినను, గుండు పోగలయర్థరములో, నీయుభయలు నుండియుండిరి. ఒకరినిమోసపుచ్చి యొకరు దాకనిశ్చయించికొని యుండిరి. భూమిమీద మంచు నిండియుండినది. ఆకాశమందలి మేఘగర్జనలు, చలిగాలి, గుఱ్ఱముల గిట్టలధ్వనులు, సైన్యకోలాహలములు గలసి, సముద్రఘోషముగ నుండినది.

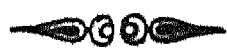
ఆరాత్రి నెపోలియన్ కుర్చీమీద నొకగంటమాత్రము పరుండిలేచి, గుఱ్ఱమెక్కి యిములబారులు దీర్చుచుండెను. తెల్లవారకముందె యుద్ధ మారంభమయినది. ఉఱ్ఱములవలె ఫిరంగులు గాల్పబడుచుండెను. తుపాకుల గాల్పుచుండిరి. గోళములు గుండ్లు ధమీలుమని ప్రేలుచుండినవి. సైన్యభాగము లుఱ్ఱుతలూగుచుండినవి. గాలి గంధక పొగచే నిండిపోయినది. ఒకరినొకరు గుర్తింపజాలనంతటి పొగ, మంచు, గుఱ్ఱము లొకప్రక్క, సైనికులొకప్రక్క, ఫిరంగు లొకప్రక్క ఒకరినొకరు గాల్చికొనుచు, కత్తులతో నఱకుకొనుచుండగ తెల్లవారినది. మద్యాహ్నమయినది. అస్తమానమయినది. చీకటిపడినది. పోటు నిలచినదికాదు. నెపోలియన్ గుఱ్ఱము మీద నిక్కడికక్కడికి బఱుగిడుచుండెను. ఈవిధముగ, 18 గంటలకాలము విడువని పోటు జరిగినది మంచు సర్వము నెత్తురుమయమయినది. గాయపడి పడిపోయినవారు అఱచుచుండగ, గుఱ్ఱములు త్రొక్కి పఱుగెత్తుచుండినవి హాహారవములు, ఏడ్పులు, కేకలు, పురిగొల్పులు, ఫిరంగి ధ్వనులు, వీటికి తోడు అయి లాగ్రామము యొకప్రక్క దహనజ్వాలలతో నగ్నిహోమమైన కాహుతి యగుచుండినది. పురజనులు, బిడ్డలు, ముసలివాండ్లు, ఆడవాండ్లు ఏడ్చుచు, రొమ్ముల బాదుకొనుచు, పాటిపోవుచుండగ, గుండ్లుదగిలి పొలములలో పచ్చుచుండిరి. యుద్ధమాపబడక జరుగుచుండినది. నెపోలియన్ గుఱ్ఱముమీద గూర్చొని సర్వము జూచుచుండెను. చుట్టును గుండ్లుపడి ప్రేలుచుండినవి. ఉద్యోగస్తులయనను దూరము వెళ్లుమనిరిగాని, నెపోలియన్ గడలకుండెను. 30 వేల రష్యన్లు

యుద్ధరంగమున బడియుండిరి. 10 వేలు ఫ్రెంచివారు నశించిరి. పదివేల గుఱ్ఱపు
ములు బడియుండినవి. అప్పటికి రాత్రి 10 గంటలయినది. ఆకాలమందు క్రొత్త సైన్య
భాగమొకటి వచ్చి గలిసికొనినది. యీ భాగ మాదినమంతయు బ్రయాణముచేసి
చీకటిలో ఫిరంగి ధ్వనులే మార్గమును జూపుచుండగ, వచ్చి గలిసికొనినది.

రష్యన్లు నిలువలేక, యంతకాలము నిలచి యుద్ధమాడి యుండుటే, జయ
యజుచుచు వెళ్లుచుండిరి. నెపోలియన్, యుద్ధరంగముననే యుండియుండెను. నెపో
లియన్ గూడ, అంతకుపూర్వ మిట్టిఘోరయుద్ధము జూచి యెఱుగడట. అంతట వా
వెళ్లి గాయపడినవారిని జూచి, మాట్లాడి, యుపచారాదుల గావించి, సంతోష
యుండెను. చనిపోవు సైనికులు, “చక్రవర్తి చిరంజీవి యగుగాక” యని ఆశీ
చుచు ప్రాణముల విడచుచుండిరి. ఇట్టియుద్ధములలోగూడ, సందు దొరకినపుడు
భార్య కుత్తరముల వ్రారుచుండెను.



ముప్పగిఅయిదవ అధ్యాయము.



(35)

ప్రష్యాచక్రవర్తితో సంధిప్రయత్నములు. స్పెయిక్ ద్రోహము.

నెపోలియన్ అన్న గారియుత్తరము. అందులకు జవాబు.

స్త్రీపాఠశాల కిచ్చిన సలహా. తమ్మునికొమారుడు

గతించుట. ప్రిడ్ ల్యాండు యుద్ధము.

నెపోలియన్ అయిలా (Eylau) లో వారమురోజులుండి, గాయపడినవారికి చికిత్సలు, సైన్యముల కాపరపదార్థములు, సేకరించుటలలో గడపుచుండెను. రష్యా ప్రష్యా చక్రవర్తులు సంధిప్రయత్నము లేమయిన గావించెదరో యని దలంచుచుండును గాని, ప్రయోజనము లేనాయెను. కడకు తానే ప్రష్యా చక్రవర్తికొక యుత్తరమును వ్రాసి, సంధి జేసికొనుట యుక్తమును, లాభకరమని, సూచించెను. ఈవ్రాతను కాచి, నెపోలియన్ దుర్బలత్వమే, దీనికి కారణమని యనుకొనిరి. శత్రువులు మఱి కొన్ని సేనల జేర్చుచుండిరి. స్విడక్ రాజునకు సంధి యుక్తమని వ్రాయించినందునకు దానిని శత్రువులు విఫలముగావించిరి. ఇట్టి స్థితులలో సంధి సూచన లగుపడనందునను, శత్రువులు 'సిమెక్'నగి ప్రాంతములకు తఱుమబడియుండుటవలనను, విష్టులాశిబిరమున టుదెంచియుండెను. ఆ కాలములో సైన్యములు గడలువరకును, అయిలాలలోనే యుండి యగులకు డోలీల నేర్పాటుగావించి సర్వము గడలువరకును యుండి గడలించి, నూపల తాను బ్రయాణమయి యుండెను.

అప్రియా, ఫ్రాంసుతో జేసికొనియుండిన సంధి ననుసరించి, కత్తి దూయక యుండవలసినవిధియయ్యును, ద్రోహియై, శత్రువుల జేరియుండెను. ఇప్పుడు, తా 'కారణములవలన వారిని జేరవలసివచ్చినదియు, సమాధానముల జెప్పుచూ, నొక యుత్తరము వ్రాసికొనియుండెనుగాని, నెపోలియన్ యామోసపు వ్రాతల నమ్మకుండెను.

అదేకాలమందు, ఫ్రాంసులోని 'కాంబెసిర్సు' (Cambeceres) మంత్రికి 80 ల సైన్యముల డయూరు జేసియుంచుడని వ్రాయించెను. వీరిని యుద్ధరంగమునకు బంపు గాదనియును, పసివాండ్రనుంచికొని యుద్ధమాడువాడను గాననియు, అయితే

ఆస్ట్రీయా చక్రవర్తి కత్తి, క్రిందబడవేయునట్లొనర్చుట కిది యావశ్యమనియు, యీవు తరువును పారిసులోని యేసభవారును నాక్షేపింపగూడదనియు భండిత వ్రాయించెను.

ఈ డిక్రిని ఆస్ట్రీయా చక్రవర్తికి బంపునట్లు బెలిరాండుమంత్రితో తెలిపి దానిం జూచి, ఆస్ట్రీయా చక్రవర్తి శత్రువులం జేర భయపడి, యూరకుండెను.

స్పెయిన్ రాజును, నెపోలియన్ మీదఁ బురికొల్పిరి. నెపోలియన్, దులూనుండి ప్రాణములతో తిఱుగ రాజాలడని, నచ్చజెప్పిరి. గనుక యారాజు యుండెను. నెపోలియన్ 1000 మయిళ్లు దూరమందుండుటచే, ఆయనను వెనుక మందు దాకవలసినదిగ, నింగ్లండు బురికొల్పినది. యారాజుండుల కంగీకరించి, తిరిగెను. సైన్యములు తయారయినవి. ఈ సన్నాహసమాప్తి అయిన రెండవదివది 'జీనా' యుద్ధమందలి నెపోలియన్ విజయవార్త వచ్చినది. దానిని వినగానే గవణకి, ఈనీచుడు, ఒకవేళ తమకు సహాయమేమయిన గావలసివచ్చునేమో సైన్యముల సిద్ధపఱచియున్నానని నెపోలియన్ కు జెప్పిపంపెను. ఆయన, నందరి యందలి ప్రేమాగౌరవములకు వందనము లర్పించితినియు, 15 వేల సైన్యముల సహాయార్థము బంపమని వ్రాయించి, ఈ సైన్యముల ఫ్రాంసు కోటలతో భద్రముంచమనియు, వారికి ఆహార మొసగుచుండమనియు, పారిసులో యుద్ధము కుత్తర్వు జేసియుండెను.

ఆకాలమందు, నెపోలియన్ సోదరుడగు జోసఫ్, నెపిల్ను నగరమును ప్రాసిన యొక యుత్తరమొచ్చినది. అందులో, తాను కష్టపడుచున్నానని వ్రాసి యుండెను. అందునకు జవాబుగా, తాను 15 రోజులుగ మోజాలు విడిచియుండలేదనియు, మంచు, బురదలలో తినుటకు రొట్టెగూడను లేక, ఉర్లగడ్డలు, పచ్చిమాంసముల యాహారమయి, రాత్రింబగళ్లు నడచుచు, సుఖమెట్టిదో, నెఱుగక, సర్వదా దెబ్బలు, కత్తులు తుపాకులతోనే సహవాసము జేయుచున్నాననియు, తన సైన్యము నైనికోద్యోగులు, కొందరు రెండుమాసములుగ, కొందరు నాలుగు మాసములుగ, పులు విడిచియుండలేదనియు వ్రాయించి యుండెను.

ఈకాలమందు, నెపోలియన్ బస అక్కడనుండు యొకవాములదొడ్డి పారిసునుండి, తనమంత్రులంపెడి రాచవ్యవహార కాగితముల నెప్పుడు వచ్చునో చూచి, ఉత్తరువుల జేసి బంపుచుండెను. ఈకాలమందే ఫ్రాంసు దేశమున గమనించి యిట్లు వ్రాసిపంపెను.

“యకోవెన్ (Ecoven)నగరమందు స్త్రీపారశాల నేర్పాటుజేయునట్లున్నది. ఆ పారశాలలో భార్యలు, తల్లులు, ఎట్లువర్తింపవలసినదియు, బోధింపనుదేశింపదలచినట్లున్నది. ఆవిషయములు వారు పూర్ణముగ నమ్మనట్లుజేయుట కర్తవ్యము. సహజముగ వారి జ్ఞానపీనత, వారి చపలయుక్తమగు తలంపులు, నాగరికతగల సభలయందు వారిపీనస్థితి, దొలగించుట ముఖ్యానిశ్యకము. వారిని, దానదయాపరులుగ జేయుట ముఖ్యము. ఇందునకు దైవబోధ యావశ్యము. పారశాలలు, వారిని సొగసుగతైలం జేసి లోకమునకు బంపబడునవిగా నుండవూడదు. గుగుణవంతులం నగువారి జేయునవిగ నుండవలయును. వారి వేషభాషలు, జనుల నాకర్షించునవిగా నుండక, వారి మనోసుగుణములు మాత్రమే జనుల నాకర్షించునట్లుండవలయును. వారి చిత్రభాష, ప్రపంచతత్వము, వైద్యము, వృక్షశాస్త్రము, ఆట, (నాటకములందలి యాటలు గానినమా) విట్టవనియు నేర్పవలెను. వారి యిండ్లను వారి గల గింజిలనటను, తమ చొక్కాయలు, జేమబిడ్డల యుడుపులం దామే తయారుజేసి కొనుటను నుపయోగముగ నుండవలెను.”

అని సలహా సంగటి ప్రసంగంపెను. ఈసమయములోనే ఫ్రాంసు దేశమందలి మొక రసాయన శాస్త్రజ్ఞుడు “యం బర్తల” యను పండితుడు ద్రవ్యహీనతచే వాల చిక్కులలో నున్నాడని సమాచారముగా తెలియవచ్చి తక్షణమే క్రిందివిధమున ప్రసంగంపెను.

“మీకు పిల్లలగ వీబదివేల ప్రాంతములు గావలసి యున్నవని తెలిసింది. ఆముత్తమును మీ కివ్వవలసినదిగ, నాకోశాధికారి కిప్పుడే ప్రసాదించెను. ఇది మీకు సహాయకారి యగునని యిలంచినను మీయందు నాకుండు గౌరవమున కిదే సాక్ష్యమునుడి.”

అని ప్రసంగం.

నెపోలియన్ తమ్ముడగు 'లూయిస్' నకు (Louis) హార్టెంసివలన కుమారుడు గలిగియుండెను. ఆబిడ్డడు 5 సంవత్సరముల వయసుగలిగి సుందరముగ ను నందున, యీశుక్ష్మవాడే తనయనంతరము, సింహాసన మధిష్ఠింపగలడని దలచియుండెను. ఈకాలముండే, యాబిడ్డ యకస్తాత్తుగ మరణించెనను వార్తవచ్చినది. ఇది విని మగ్నుడై యెన్నియో గంటలకాలము విచారసాగరమున ముణిగియుండెను. రును, ఆయనతో బలకరింప సాహసింపలేకుండిరి. ఇక వారసు లెవ్వరు గలరా యని చింత యేర్పడినది. జొసఫయిన్ ను విడనాడి, మఱియొక పెండ్లి జేసికొనవలసివ నేమో యని దుఃఖిసముద్రములో నుండెను. ఈవర్తమానమునుగురించి దుఃఖిపగల దని 'జొసఫయిన్ హార్టెంసీ'ల కుత్తరములు వ్రాసి పంపెను

ఇట్టి మనస్సంకటములో నుండియు, శత్రువుల మార్గములు, తనసైన్య యేర్పాటులు, పారిసునందలి రాచకార్యములు, వీటి కేలోటును లేకుండ పని చేయుచుండగాను ఈసమయములోనే, అకస్తాత్తుగ, ఇంగ్లండు నావికాదళము టర్కిలోని నోపిలు జేరినది. వారిఫిరంగుల నగరముమీదికి బారుపెట్టించి, మీరు ప్రేమంత్రిని వెళ్లదఱిమి మాతో జేరికొని ఫ్రాంసుమీద లిటుగ బడితిరా, సరి, లేనిచో నగరనాశన మెనర్తుమని తురుష్కులఁ బెదిరింపసాగిరి. అక్కడనుండిన వెంచి రావలె బారి బుద్ధికాలి గనుక, ఆపురరక్షకస్థానముల బలపఱచి, 917 పెద్ద ఫిరంగులను చిన్న ఫిరంగులను కోటగోడల నెక్కింపగనే, ఇంగ్లీషువారు విధిలెక పలాయనమై ఇందుచే ఫ్రెంచివారికిని తురుష్కులకును మిత్రత్వము బలపడినది.

డాంజిక్ (Dantzic) లో 25 వేల శత్రుసైన్యములు జేరియుండినవి. వట్టణము జయించుట యావశ్యకముగ నేర్పడినది. గనుక ముట్టడి యారంభియైబదియొకరోజు ముట్టడి సాగింపగ, శత్రువులు శరణుజొచ్చిరి. నెపోలియన్ 1807 మయిళ్లదూరముననుండియు సేనలకు గావలయు నాహారపదార్థములు ముందుగనే రించి, కొదువలేకుండ జేసియుంచెను.

నెపోలియన్ సైన్యములను, 150 మయిళ్లపొడుగున అక్కడక్కడ నుండు యుండెను. శత్రువులసైన్యము, ఒకలక్ష నలుబదివేలు. నెపోలియన్ సైన్యపరిమితి నలుబదివేలు మాత్రమే. జూన్ నెలారంభమందు యుద్ధమారంభమయినది. ప్రతిచోటను పోటు జఱుగుచుండినది. రష్యన్ సేనలు ప్రతిగ్రామమందుండుటచే ప్రతిచోటను త్రింబగళ్లు యుద్ధమాడుచుండిరి. తే 10 దిన 'హిల్స్ బర్గ్' మైదానమందు, శత్రువులు తొంబదివేల సైన్యముల నుంచికొని, నెపోలియన్ సేనలఁ దాకిరి. శత్రువులకు గు లుండెను.

ప్రాణములు దెగించి 30 వేల ఫ్రెంచిసైనికులు ఫిరంగి నోళ్లయెదుటికే బటుగై త్తిరి 'మూరట్ నే' (Murat Ney) అను నాయకులు వీరిని నడపించిరి. శత్రువులు ఫిరంగులఁ గాల్చిరి. ఫ్రెంచిసేనలు, వూరకోతగ కోయబడుచున్నను వదలక, పోటు సల్పిరి. ఇట్లుండగ, శత్రువుల 10 వేల గుఱ్ఱపుదళమొచ్చి పైబడినది. ఆదినమంతయు జయాపజయములు, పాటు, పోటుగ నుండినవి. రాత్రి అయినది. చీకటిబడినది గంధ కపుపొగలచే కండ్లు గానరాకుండెను. ఫిరంగి ప్రేలునప్పటి వెలుతురే తప్ప, వేటు వెలు తురు గానరాదు. అర్ధరాత్రమయినది. క్రమేణ ధ్వనులు నశించినవి. సైనికులు అలసి ఆ శవమధ్యమందే తుపాకులు నేలవైచి పరుండిరి. కొంతసేపగువరకు, సెపోలియన్ గుఱ్ఱమెక్కి పటుగైత్తివచ్చి, రంగస్థలమును జూచి, యీఘోరజన నాశనమగునట్లు సైన్యముల నడపించిన నాయకుల జ్ఞానహీనతనుగురించి జింతింపసాగెను.

ఉదయమయినది ఇరుప్రక్కలనుండు సేనామధ్యమందు పదునెనిమిదివేల శవములు భూమిమీద బడియుండినవి. కొన్ని అంగమొలలతోడను, కొందరు, కాళ్లు చేతులు తలలు పోయి, రంగస్థలమందు భయంకరముగ బడియుండిరి.

తిఱుగ యుద్ధ మారంభమయినది. శత్రువులకు రక్షకస్థానము లుండియుండెను. ఖ్రీచివారన్ననో మైదానమం దుండిరి. సెపోలియన్ యుద్ధపద్ధతి, నెత్తురు ఖర్చుగా కుండ యుద్ధమాడుట, గనుక, తక్షణమే తనసేనలు, శత్రువుల వెనుకభాగము జేరిగలు గున ట్లొకవ్యూహము పన్నెను. దీనింజూచి, శత్రువులు వారిస్థానముల వదలి, ఫ్రెంచి వారు వెనుక జేరికుండుటకై, వీరును వెనుకకు నడువసాగిరి. ఇట్లుభయసేనలు నడచి నడచి, రష్యావారు (Fried land) ప్రీడ్ల్యాండు మయిదానమం జేరిరి. తే 14 ది ఉదయమున, తిరుగ యుద్ధ మారంభమయినది. అపుడు సెపోలియన్, అక్కడికి 10 మయిళ్ల దూరమందుండి, ఫిరంగి ధ్వని వినుటతోడనే గుఱ్ఱమెక్కి పటుగైత్తివచ్చి, ఒక సంవత్సరము క్రిందట యీరోజుననే మనము మారెంగో యుద్ధమాడినదినము గనుక మనకు జయమగునని జెప్పెను.

సెపోలియన్ వచ్చునప్పటికి, 80 వేల శత్రువులతో, "లాన్నెసు" 26 వేల సైన్యము మాత్రమే గలిగి, బోటుచుండుట జూచెను. ఒక ఎత్తైనచోట సెపోలియన్ యుగడగా నొకసేనాని పటుగైత్తివచ్చి "అయ్యా నాసేనలు అలసియున్నవి. కొంత సహాయ మిప్పించితిరేని, శత్రువుల నానదిలోపడున ట్లొనర్చెదను" అని యనగనే "లేదు. లేదు. శత్రువులు రెండుమాటులుగ జిక్కబోరు. యూరకుండుము" అనిచెప్పి సేనానుల కొందరిని బిలిచి, యీవిధ మీవిధముగ శత్రువుల దాకుడని యజ్ఞాపించి, తనప్రక్కనుండిన (నే) (Ney) అనునాయకుని రెట్టబట్టి యొడ్చికొనిపోయి, దూర ముననుండు ఫ్రీడ్ల్యాండు (Friedland) నగరముం జూపి యిట్లు జెప్పెను.

నెపోలియన్ జీవితము

“అదియేమన గమ్యస్థానము. ఇటునటుజూడక
సయిన్యములతో నక్కడికి బయలుగెత్తుము. దాని ప్ర
క్కనయుండు సైన్యగుంపులలో జొరబడుము. నగర
ములో దూకుము. వంతెనల స్వాధీనపఱచికొనుము.
నీ వటుగునప్పుడు, నీ కుడి ఎడమవైపులగాని, నీ వెనుక
గాని యేమి తటస్థించుచున్నను లక్ష్యపెట్టకుము. అది
యంతయు నేను జూచికొనెదను.”

అని చెప్పగానే, యాతడు సేనలతో బయలుగెత్తుచుండెను. అట్లు బయలుగెత్తువా
జూచి “ఆమనిషి పురుషసింహము.” అనెను. వెంటనే ‘ప్రీడుల్యాండు’ దహనజా
కాహుతి యగుచుండినది. యుద్ధరంగము ఫిరంగిధ్వనులతో గజగజ వణకినది. కొని-
న్యభాగముల మాత్రము నెపోలియన్ వెంటనుంచికొని, సర్వము గమనించి జూచు
చుండెను. అపుడొక ఫిరంగిగుండు బుట్టని నెపోలియన్ శిరోపరిభాగమందు బా-
చుండగ, ప్రక్కనయుండు సైనికుడు దానిం దప్పించికొనురీతిన వంగియుం
వానింజూచి నెపోలియన్ నవ్వుచు, “అది నిన్ను జంపవలసినవిధి యుండెనేని,
100 అడుగులలోతున యున్ననుంగూడ, అక్కడికివచ్చి నిన్నుదగిలి జంపును” -
చెప్పెను. ఇంతలో రాత్రి అయినది. యుద్ధము భయంకరముగ నుండినది. రష్యనుల
వేలమందిని పోగొట్టికొని, పాటిపో మొదలిడిరి. వారివెనుక నదియుండెను. నెపో-
లియన్ బుద్ధికుశలతచే, వంతెనలు ముందుగానే నాశనమయి యుండినవి. నదిలోదూ-
దూకినవారిని ప్రేంచినేనలు గాల్చుచుండిరి. నదీప్రవాహము నెత్తురులతో
బారుచుండినది. పాటివచ్చుసైన్యములకు, నదిలో దూకుటతప్ప వేరుగత్యంత
లేకుండినది. వేలకొలది యాప్రవాహములో గొట్టికొని పోబడుచుండిరి. అనేక మంది
పొడుగున శవములు తేలుచుండినవి.

ఈవిధముగ శత్రుసేనలు పూర్ణ నాశన మయినవి. హతశేషులు, రష్యావంశ
లకు బయలుగెత్తి తలదాచికొనిరి. రష్యాసైనికులును, నాయకులును సంధిజేయమని యు-
డిరి. యుద్ధమాపుడని రష్యాచక్రవర్తి యొకరాయబారి నంపించెను. నెపోలియన్
జించి, యుద్ధమాపుదలకు సమ్మతించెను ఈవిధముగ పదిదివసములలో యుద్ధము
మాప్తమాయెను.

ముప్పదియాటవ అధ్యాయము.

(36)

రష్యాచక్రవర్తిసంధిగోరుట. టిల్ సిట్ సంధి. షరత్తులు. ప్రష్యా

రాణి నెపోలియన్ ను దర్శించుట. పారిసునకు

నెపోలియన్ వచ్చిచేరుట.

ఇప్పుడు, సీమెన్ నదీ తీరమందు, చెటియొకప్రక్క నుండియుండిరి. రష్యా, ప్రష్యా, చక్రవర్తి ద్వయ ముత్తరపుయొడ్డున, పరాజితులయి శేషించిన నైన్యము లతో నుండియుండిరి. నెపోలియన్, దక్షిణపుటొడ్డున, విజయవంతమగు నైన్యసమే తుడైయుండి యుండెను. ఈనది కెడమవైపున, టిల్ సిట్ (Tilsit) అను చిన్నపట్టణ మొకటిగలదు. ఆనగరమందు, పదివేలజనులు మాత్రమేగలరు. నెపోలియన్ అపుడే వచ్చి యుండెను. రష్యాచక్రవర్తి వ్రాసినజాబు నొకదానిని ఆయనచేతికిచ్చిరి. అది సంధివిషయమయి యుండినది. ఉభయులును జూన్ తే 25 దిన సమావేశమగునట్లును కొనిరి.

అప్పటికి ఒక సంవత్సరముగ, ఒకరినొకరు చంప జూచికొనుచుండిన యిద్దరు చక్రవర్తులిప్పుడు, సమావేశమయి సమాధాన వర్తులగుటకు, సమ్మతించిరి. నదీ మధ్యభాగమందు, చెఱిసగము దూరమం దొకపడవనుంచి, అందులో తివాసులు రత్నకంబళ్లం బరిపించిరి. నది కిఱుప్రక్కల, వారివారి నైన్యములు, బారులుదీరి యుండినవి. పురజనులు వేలకొలది, యీ వింతజూచుట కొచ్చియుండిరి. మద్యాహ్నము 1 గంటకు, చక్రవర్తుల రాక దెలుపు చిహ్నమగు ఫిరంగులు గాల్చుటతోడనే, ఆయాతీరముల నుంచ బడిన పడవలనెక్కి నదీమధ్యభాగమం దమర్చబడి యుండు పడవం జేరిరి. ముందు నెపోలియన్ పడవజేరి, రష్యాచక్రవర్తి నాహ్వానించెను. ఇద్దరును గాఢాలింగనము గావించికొనిరి. సేన లిరువంకల జయధ్వనులగావించిరి. అలెగ్జాండరు మొదట ప్రసంగమారంభించి, “మీ రింగ్లీషువారి నెంత యస హించుకొనెదరో, నాకును వారియం దట్టి అసహ్యము. వారిమీద దాడికి నేను మీకు సహాయపడెదను” అని యనుటతోడనే, “అట్లయిన అన్నియు సులభముగ తీర్మానమగును” అని యనెను. తమ యుభయులకును మధ్య, సందేశరాయబారి యొకడక్కరలే

దనియు, యిద్దరు సమక్షములో ప్రత్యక్షముగ సర్వము దీర్ఘానించికోవచ్చునని నెపోలియన్ జెప్పగ, నందుకు సమ్మతించెను.

అతెగ్గాండరు 30 సం॥ ప్రాయము గలిగియుండెను. లోకప్రఖ్యాతిగాం యొకరు, తనను బహుకరించి మాట్లాడినందులకు, రష్యాచక్రవర్తి యానందించె. అంతట పీ రుభయులు, టిల్ సిట్, నగరమందుండి సంధి షరతుల పూర్తిజేసికొనట్లనుకొనిరి. ఆగ్రమములో నొకభాగమందు రష్యాచక్రవర్తియు, మఱియొకభాగమందు నెపోలియన్ యును, బసగావించికొనునట్లనుకొనిరి. రష్యాచక్రవర్తిగా గావలయువసతులన్నియు, నెపోలియన్ గావించియుండెను.

ప్రష్యాచక్రవర్తి, రష్యాచక్రవర్తితోగూడ, నెపోలియన్ దర్శనార్థమై వచ్చి దర్శించి, తాను శత్రువులగలియుటకు యేమేమోకారణములు జెప్పికొనసాగెను. నెపోలియన్ సర్వము విని, అంతయుఁ దెలిసియున్నందున, వృధాగా వారిమాటల విని పోతిరని మాత్రము హెచ్చరించి యూరకుండెను.

మఱురోజు సాయంత్రము అయిదుగంటలకు, టిల్ సిట్ లో బస జేయుటకు ష్యాచక్రవర్తి యావలితీరమునుండి, బయలుదేరిగనే నెపోలియన్ ఎదురేగి యాహ్వానించి పిలిచికొని వచ్చెను. సైన్యములు గౌరవించిరి. చక్రవర్తి నెపోలియన్ బసలో భోజనము చేయునట్లును తీర్మానించికొనిరి.

ప్రతిదినమును, పుభయులును అశ్వాదూఢులై, స్వారిబోవుచుండిరి. చక్రవర్తి విధమున నుండగ, సైన్యాధికార్లును, సైనికులును యిటుకక్షలవారును అత్యంతమైత్ర్యముగలిగి యుండిరి చక్రవర్తు లిద్దరు, గంటలకొలది, ప్రపంచపటముల ముందునుంచికొని జూచుచుండిరి. రష్యాచక్రవర్తిని, ఇంగ్లండు మిత్రత్వమునుండి దొలగింపవలయునని. నెపోలియన్ యుద్దేశము ప్రసంగవశాత్తు నెపోలియన్ రష్యాచక్రవర్తితో నిట్లు చెప్పియుండెను. “ఇంగ్లండు అభీష్ట మేమంటిరా, అందరికిని సమానస్వాతంత్ర్యతా హక్కులుగల సముద్రములమీద వారికే హక్కు గలిగియుండవలెననియు, వాణిజ్యమంతయు తమ చేతులనుంచికొని, యిష్టమొచ్చినధరలకు తమదేశసరకుల నమ్మవలెననియు తమ కిష్టమయినచోట, తాము కా లిడుట కెవ్వరి యభ్యంతరముండగూడదనియు, - డే హోప్, జిబ్రాల్టర్ జలసంధి, మాల్టా ద్వీపము యివిఅన్నియు తమస్వాధీనమం దుండువలయుననియు, దురాశాపీడితయై యున్నది” అని నచ్చజెప్పెను.

కా తనకును ఇంగ్లండునకును మధ్యమధ్యస్థిగ నుండుడని గోరెను. నెపో

లీయన్ బుద్ధిమశలత వాక్చతుర్యముల కాశ్చర్యపడి, రష్యాచక్రవర్తి నెపోలియన్ చెప్పినదానికంతయు సమ్మతించెను

ప్రష్యాచక్రవర్తిసిథి కడుదీనమై సీచముగ నుండినది. సైన్యమా లేదు. రాజ్యమా సున్న. నెపోలియన్ దయదలచి యిచ్చెడు బిచ్చముమీద నాధారపడి యుండవలసినగతి యేర్పడినది. ప్రతిదినమును, యీమువ్వురు నశ్వారూఢులై స్వారి వెళ్లుచుండిరి ప్రష్యారాజు తెలివితేటలు లేనిషూర్భుడు. సహజముగ నెపోలియన్ కిటుప్రక్కల రష్యా ప్రష్యాచక్రవర్తులగుఱములు పోవుచుండెడివి ప్రష్యాచక్రవర్తి వారిద్దరితోపాటు గుఱమును బోనివ్వలేక వెనుక పడుచుండువాడు.

ఈదినములలో, నొకసమయమందు, రష్యాచక్రవర్తి, తాను టర్కీజయించు దేశమున్నట్లును, అందునకు నెపోలియన్ సహాయపడవలయునని గోరగా, “లేదు, లేదు, టర్కీని యితర్లు జయించునట్లుండగూడదు. అందునకు నేను సమ్మతించను” ని చెప్పెను.

ప్రష్యాచక్రవర్తి భార్య వీ రిక్కడనుండగనే వచ్చి, నెపోలియన్ ను దర్శించి, భర్తగారియందు దయాపూర్ణుడవగుమని బ్రార్థించెను గాని, అంతకుపూర్వమే నాసంధి తీగ్రానమయి, సంతకము లయియుండుటచే, యేమియుఁ జేయలే ననెను. ఆమె మావల కొద్దిదివసములలోనే యీదుఃఖిముతో, నీలోకవియోగము నొందినది.

ఈసంధినే, చరిత్రలో “ఓర్థోసిట్ సంధి” యని పిలిచెదరు. ఈ సంధివలన ప్రష్యాచక్రవర్తికి సగమురాష్ట్ర మివ్వబడినది. ఇదివరలో పోలండును ప్రష్యా పంచు కొనినప్పుడు, రాబడినభాగమును ప్రత్యేకరాష్ట్రముగ జేసి, దానికి ‘వార్సా,’ యని

బెట్టి, సాక్సనిప్రభువున కిచ్చివేయబడెను. ఖయిదులో నుండినవారినందరిని నెపోలియన్ విడుదలగావించి, బానిసత్వము రద్దుచేసెను. ఎవ్వరైనను, తమయిష్టమొచ్చిన మతస్వీకరణమున కనుజ్ఞయివ్వబడెను. యూధులను బాధపెట్టకూడదని తీర్మానించి కొనిరి. రష్యాచక్రవర్తి, ఫ్రాంసు ప్రభుత్వమును అంగీకరించిరైన్ నదీతీరపర్యంత మారాష్ట్ర యెల్లగనుండునట్లంగీకరించెను. నేపిల్సు, హాలెండు, వెస్టుఫేలియా (Naples, Holland, Westphalia) దేశప్రభువులు రాజులుగ నంగీకరింపబడిరి. ఫ్రెంచివారిప టమున, ఇంగ్లండుతో రాయబారము జఱుపుటకు, రష్యాచక్రవర్తి మధ్యస్థిగ నుండునను, రష్యాపక్షమున, టర్కీ స్తులాన్తో రాయబారము వహించుటకు, నెపోలియన్ మధ్యస్థిగ నుండుటకును, రష్యా, ఫ్రాంసు, చక్రవర్తులు స్నేహితులై యొకరి కష్టనష్ట

రండవవా రాదుకొనునట్లును యొడంబడిరి.

ఇట్లు సర్వముఁ దీర్చానించికొని, జూలై 27 దిన, యేరికినిదెలియకుండ
లియన్ పారిసునకువచ్చియుండెను. తెల్లవారగనే, చక్రవర్తి పురిప్రవేశముండె
ఁగిరంగులు గాల్చుటచే, నగరమందు నెపోలియన్ రాక దెలియనాయెను. వెంటనే
యొకగంట అయిన యాలస్యముం జేయక, సెంట్ క్లౌడు నగరునకువెళ్లి మం
చుట్టును గూర్చికొని, స్వారి వెళ్లివచ్చినవానిరీతిగ రాచవ్యవహారముల మగ్ను
యగుండెను.



ముప్పదియేడవ అధ్యాయము

(37)

నెపోలియన్ తమ్మునికి వ్రాసినజాబు. ఆయనవివాహము.

సభలయందలి మార్పులు

పాలనాభివృద్ధులు

ఒకదివసమయిన యలసట దీర్చికొనకయు, తాను గెలుపొందిన యుద్ధవిజయములకు తా ననుభవింపదగినసుఖ మనుభవింపకయు అట్టితలంపునుగూడలేక, ఫ్రాన్సు

శాభివృద్ధికై నెపోలియన్ పాటుపడుచుండెను. యూరపుఖండమందలి రాజసభలకు, బడినుంతులు ప్రజ్ఞావంతులు నగు రాయబారుల నంపియుండెను తటస్థరాష్ట్రములు

—, ఇంగ్లండుసరుకుల కొనగూడదని ప్రకటించెను హాలెండు దేశమందు, దొంగతనముగ ఇంగ్లండు సరకులు దిగుమతి యగుచుండునట్లు వర్తమాన మొచ్చినందున, దానాపవలసినదిగ, తనసోదరుడగు హాలెండురాజునకు కరినముగ వ్రాయించెను.

యటూరియా రాజ్యమునకొకరాజును, నెపోలియన్ సింహాసన మెక్కించి యుండెనని చదువరు లెఱిగియున్నారు. ఆరాజు గతించినందున, పశిబిడ్డడగు కుమారనిపక్షమున యారాణి రాజ్యముజేయుచుండెను ఆమె దుర్బలత్వము నాధారము చేసికొని, ఆదేశపు రేవుపట్టణమగు 'లెగ్ హోర్న్' (Leghorn) గుండ, ఇంగ్లీషువారు — కులదింపి, యితరదేశములతో వ్యాపారము జేయుచుండిరి. తక్షణమే, 4000 సైన్యములతో అప్పెనైన్స్ (Appenines) ను దాటి, లెగ్ హోర్న్ మీదఁ బడి, ఇంగ్లీషుసొత్తుల బట్టికొనవలెననియు, శత్రువుల నెదిరించుటకు తగుబందోబస్తుతో నుండమనియు, 'యూజీని' కాజ్ఞాపించి పంపెను.

నెపోలియన్ కట్టకడపటితమ్ముడు 'జిరోమి'. ఇతని కిప్పుడు యిరువదియొక్క సంవత్సరములప్రాయము. ఇతను దయ్యాహృదయుడేగాని తెలివిహీనుడును, దూబర తిండికాడును. ఇతనింజూచి నెపోలియన్ అసహ్యపడుచుండెను. ఈయనను

e miscreant) “దుర్మార్గపు కుఱ్ఱవాడు” అని పిల్చెడివాడు. ఒకదినమందు తనకు

ద ముమంబుమని వ్రాసికొనిన యుత్తరమున కీక్రిందివిధమున జవాబిచ్చియుండెను,

“నావికోద్యోగియగు దొరగారు” తమజాబు జూచితిని. తమరు పుత్రరకాలమందు ప్రసిద్ధి నొంద గల నావికాశిక్షణపొంది యుద్ధనాపమిద యున్నారని వినుటకు కుతూహలపడుచున్నాడను. బాల్యమందే నీవు జచ్చియుంటివేని నాకు కొంత మనశ్శాంతి గలిగి యుండును. నీవొకవేళ భూమిమీద అటువది (60) సంవత్సరములు బ్రదికియున్ననుగూడ, నీ జీవదశ దేశ సేవజేయకను, నీకీర్తిప్రతిష్ఠలు దేశమందే లేక, నీవు చని పోవునట్లాయె నేని, నీవు జన్మమెత్తకనే యుండిన చాల శ్రేయస్కరముగ నుండియుండగలదు.”

అని వ్రాసిపంపెను. ఇట్లాకుఱ్ఱవాడు దేశయాత్రం జేయుచు న్యూయార్క్ (New York) నగరముంజేటి అక్కడ (Baltimore) బాల్టిమోరులోని యొక్క కుని కుమార్తెయగు సుందరమగు నొక పడుచును వివాహమాడెను ఫ్రాంసు దేశచటను నుసరించి, రాజకుటుంబములకు, రాష్ట్రప్రభువులతో సంబంధ భాంధవ్యము లుండవ నేగాని, యిచ్చవచ్చినచోట వివాహమాడరాదు. గనుక యీ వివాహమును, లియన్ అంగీకరింపడయ్యెను. పాప మాచిన్నది. తన చిన్నికుమారునితో తిలు పుట్టినింటి కేగవలసినదయ్యెను ఆవల నాచిన్నవానికి, వర్తంబర్గు రాజు కొమార్తె వివాహము గావించిరి. ఈ దంపతులకు యొకకొమారుడు జన్మించి, లూయి (Louis) కొమారుడు చనిపోయినందున, యీబిడ్డడు ఫ్రీన్స్ నెపోలియన్ (Prince Napoleon) యయ్యెను.

ఫ్రెంచి రాజ్యాంగములు, సెనేట్, ట్రిబ్యునేట్, లెజిస్లేటివ్, అను మూ భలవారిచే, పాలింపబడుచుండెను. వీటిని సవరింపదలచి కడపటి రెండును నొక జేసెను. ఈ సభను శాఖలుగ విభజించి, ఒక్కొక్కశాఖ భాష, కళలు, శివిలు, వివిద్య, చర్చి, చట్టములు వీటినిగురించిన విషయములు, సభాతీర్మానమున కంపునట నియమించెను. ఫ్రాంసురాష్ట్రమునకు లోబడిన దేశములందు, ఆరి లేరిన అనుభవ రగు వారిని సభికులుగ నియమించెను. సభలో, సహజముగ తానే యద్యక్షుడుగ నుండు యుండెను. సభలు టులరీస్ భవనమందే జరుగుచుండెను. ఎప్పుడయిన, చక్రవర్తి నెపోలియన్ నగరునందుండ తటస్థించెనేని, అక్కడ సభజరుగుచుండును. ఒక అడుగుయెత్త గల కుర్చీమీద, నెపోలియన్ గూర్చుండి, తనయెదుట సభ్యులందరు నాసీనులుగ నుండిరి. నెపోలియన్ లేని సమయములలో, వైస్ చాన్సెలర్, నాయకత్వ మంగీ

పనులు జరుపుచుండెను. ఉదయము 9 గంటలు ప్రభృతి, సాయంత్ర మయిదుగంటల పర్యంతము, సభాకార్యములు చర్చింపబడుచుండెను ఏదేని యొకచట్టనిర్మాణముకై శాసనము జేయవలసినపుడు, సెపోలియన్ అతిత్వరగ జేప్పచుండగ, వ్రాయబడుచుండెను. కొన్నిసమయములందు, రాత్రి 10 గంటలమొదలు ఉదయము 5 గంటలవరకు, సభలు జరుగుచుండెడివి. తిరుగ సవరింప నవసరములేని వాక్యపద్ధతితో, సెపోలియన్ జేప్పి వ్రాయించుచుండెడివాడు. గంభీరోపన్యాసము సభయం దాకాలములో బనికి రాకుండెను కాలువలు, వంతెనలు, కోటలు, సమాధులు, స్తంభము లెన్నియోగట్టించెను. దూది మొదలగు పైర్లు వృద్ధిజేయుటకు యోగ్యమయినభూముల వెదకించి, ఆపైర్లు వృద్ధిగావింప జేసెను అనేకపాఠశాలలు, నిర్వకశాశాలలు, దేశమం దేర్పరిచెను. ఎన్నియో యిటువంటి జనోపయోగకార్యములందు శ్రద్ధతో పాటుబడుచుండెను.

న్యాయశాస్త్ర మభ్యసించుటకును, ఉచితముగ దేశమంతట వైద్యము నేర్పించుటకును, పాఠశాలల నేర్పరిచెను. ఈవిధముగ రాష్ట్రదాయ, జనోపయోగకరము గు పెక్కుకార్యములఁ జేయుచుండెను.

ముప్పదిఎనిమిదవ అధ్యాయము.

(38)

నెపోలియన్ వ్రాతలు. మధ్యదేశమంత్రికి వ్రాసియుండిన జాబు.

పాలనాశక్తియోగ్యతలు.

నెపోలియన్ బుద్ధికుశలతయు దాని నుపయోగించువిధమునుఁ జూడ, నది మాన్యమానవసహజము గాజాలదు. ఇప్పటికిని, ఫ్రాంసువు స్తక భాండాగారమందు, యుత్తరములు మొదలగు వ్రాతలెన్నియో సంపుటములు, దాచియుంచబడి యున్నవి. ప్రతివిషయమందును, ఆయనబుద్ధి ప్రకాశమాన మగుచుండెను మానవస్వభావ గ్రహించుటలో నాయన, అద్వితీయుడు. యుద్ధకుశలత, ప్రభుత్వము, విద్యాత్మకము, రాష్ట్రదాయము, ఆర్థికస్థితి, చట్టము, తత్వము, యంత్రకౌశలము, మొత్తము ప్రతివిషయమందును, సమానపాండిత్య ముండెను తాను ప్రభుత్వపదవిలోనుండి రువది సంవత్సరములలో, స్పెయిన్, ఫ్రాంసు ఇంగ్లండురాష్ట్రములలో ప్రసిద్ధిపడెనవిగా, వాల్టేరు, సర్వాల్టరు యీముగ్గురు గ్రంథకర్తలు వ్రాసినగ్రంథములకు మించినవి నెపోలియన్ స్వయముగ వ్రాసినదేమి, చెప్పి వ్రాయించిన వ్రాతలేమి, యెన్ని సంపుటములు గలవు

1796 సం॥ మొదలు 1798 సం॥ ల మధ్యకాలములో, డైరెక్టరీప్రభుత్వ వారికి వ్రాసినయుత్తరములు ఏడు పెద్దసంపుటములయి యున్నవి. చాటిని 1819 సం॥ నచ్చువేయించి, రాష్ట్రపుస్తకభాండాగారమం దుంచుచున్నారు. నెపోలియన్ మంత్రులకు వ్రాసియుండిన యుత్తరములలో నొకటిమాత్రము మాదిరికొఱ కీక్రి గనుపర్చబడినది. దీనివల్ల నెపోలియన్ ఆశయములు, బుద్ధికుశలత, గంభీరత, దేశ మానశ్రద్ధాసక్తులు చదువరులకు బోధపడగలవు.

“మధ్యదేశమంత్రియగు మాన్షియర్ క్రిబేట్ గారికి, ఋణవిముక్తికొఱకు సేకరింపబడియుండుద్రవ్యములోనుండి, 80లక్షలఫ్రాంకులను పారిసునగరమునకు, ఋణమివ్వవలసినదిగ చేసిన నాయుత్తర్వు మీకం దును. ఆపనులు త్వరలో బూర్తిజేయుటకు,

మీరు శ్రద్ధవహించి యున్నారనియు, అవి, నగరము వలన రాబడుయాదాయ మభివృద్ధిజేయగలవనియు, తలచుచున్నాడను పణ్యవీధులందును, పశుచేద నాస్తశములందును, తాశ్వారములు నిర్మించుటలుగూడ వీటిలో జేరినవే. అవియును నగరాదాయమును కొంత సమకూర్పగలవు. అట్లుచేయుటకు మీరు త్వరపడవలెను. విక్రయశాలల నిర్మించుటకు ద్రవ్యమిచ్చియుంటిని. ఇంతవఱ కారంభించి యుండగానను. నీటిబుగ్గల (Fountains) కివ్వబడియుండు ద్రవ్యమును దీసికొని యుందువనితలచెదను. సర్వము త్వరలో పూర్తిజేయుము నగరాదాయాభివృద్ధికొఱకు జేయబడిన యీ పనులు, నగరాలంకారములుగగూడ నుండవలెనని గమనింపుము. నేను కాలువలు త్రొవ్వింపవలసి యున్నది. అనగా డైజ్ నుండి పారిసునకును, రైన్ నుండి సోని కిని, (Rhine to Soni) రైన్ నుండి షెల్ కును, ద్రోవ్ వలసి యున్నది ఇవి సాధ్యమగు నంత పట్టువలతో గావలసియున్నది. రాష్ట్రాదాయములోఁ పీటికినివ్వబడు ద్రవ్యమేగాక, వేఱువిధమునగూడ ద్రవ్యోత్పత్తిగావలసియున్నది ఇందునకై సెంట్ క్వెంటిక్ కాలువ నమ్మి, ఆద్రవ్యమును బర్గండికాలువ కుపయోగింపదలచితిని. లంగ్ డాక్ కాలువనుగూడ నమ్మివేసి, రైన్ సోనికాలువల కుపయోగించెదను. సెంట్ క్వెంటిక్ 80 లక్షల ప్రాంకులకును, 'లోయిక్ గ్' అంతే మొత్తమునకును, లంగ్ డాక్ జాస్తి మొత్తమునకును వెల బోవచ్చును. అపుడు 'రూమూడుకోట్లప్రాంకులతో, మూడు కాలువలు త్రొవ్వవచ్చును. X X X రాష్ట్రాదాయమువల్ల మాత్రమే, మన మనుకొనినంత త్వరలో, నివి పూర్తి కాజాలవు ప్రతిసంవత్సరము, మన మెంతెంతభిర్చు జేయగలుగుదుమో దెల్పుము ఇతరపనులకు భంగము గాకుండ, ఒకటిన్నర, లేక, రెండులక్షల ప్రాంకులు,

మనము ఖర్చుపెట్టవచ్చునని దోచుచున్నది. ఈ
 మూడుకాలవలక్రింద, మనకు ప్రస్తుతము దిగుమతుల
 మీద నెంత వచ్చుచున్నది, తెలియపఱుపవలెను.
 పూర్తి అయియుండుకాలువ లెంత మొత్తమునకు
 అమ్ముడు బోగలవో, దెలుపవలెను. మీ రిపోర్టులో,
 వుజ్జాయింపున యెంతఖర్చు గావలసియుండునో తెలు
 పుము. అదిజూచి మనమెంతఖర్చు పెట్టియున్నా
 రమో జూచెదను. X X X ఈపనులన్నియు, జనోప
 యోగముకొరకును, నాతృప్తికొరకును, త్వరలో ముగియ
 వలయును. ద్రవ్యము లేకపోలేదు. పను లాలస్యముగ
 జఱుగుచున్నవి. సంవత్సరములు గడచిపోవుచున్నవి.
 మనమీ ప్రపంచము వదలి పోవులోపల, మన శాశ్వత
 కార్యములు భూమిమీదనుండి తీయవలయును. నే నొక
 మాసముపర్యంతము బైట వెళ్లుచున్నాడను. 2-బరు
 తే 15 దికి అన్నిహంశములకును జవాబుతో సిద్ధముగ
 నుండవలసినది. దేశమునుండి భిక్షాటనము తఱిమివేయు
 వలయును. డిసెంబరు తే 15 దిలోపల 60 లేక నూఱు
 (100) బిక్షకుల శరణాలయములు కట్టబడవలయును.
 స్త్రీలు నిర్దేశింపవలయును మూడునాలుగు నెలల
 కాలముపొడుగున నన్ను సలహా లడుగుటలో వృధా
 పుచ్చకుము. నీయొద్ద బుద్ధిశాలురగు యంత్రజ్ఞులు,
 లేఖర్లు మొదలగువా రుండియున్నారు. అందరి శక్తి
 సామర్థ్యములుపయోగించునట్లు జేయుము. పనివేళలో
 నిద్రబోకుము. X X X రానున్న చలికాలమం
 దలి సాయంత్రులు దీర్ఘములు మీశాఖకు సంబంధిం
 చిన విషయములలో సిద్ధముగ నుంటివేని, ఆ సాయం
 త్రముల — యీమూడుమాసములు మనము జరిపించి
 కొనగలుగుదుము.”

యం.దారు(M Daru) అను ఆయన రాష్ట్ర కార్యదర్శిగ (Secretary of State, ఓడెను. అతను ఎద్దువలె కష్టపడి పనిచేయువాడు. ఒకదినము దర్భరాత్రి కాలము దయనను బిలుపించి, తాను జెప్పచుండు నొకయుత్తరువును వ్రాయమనెను. అట్లా న వ్రాయునపుడు, అలసటచే వ్రాయుచుండిన పేనా క్రిందపడిపోగా, యా కాగితముమీదనే తలనుంచి నిద్రబోయెను. తిఱుగ తాను మేలుకొనునప్పటికి, చక్రవర్తి యొక ప్రక్కనగూర్చొని వ్రాయుచుండెను. చూచి దిగులుపడియుండగ, నెపోలియన్ నవ్వుచు, “దీనిని నీవు జేయనందున యాపని నే జేయుచున్నాడను. బహుశః రాత్రి మించిబోజనమై సాయంత్రము తమాషగ గడచినది గాబోలు! అయినను వారివారి త్యములుమాత్ర మలక్ష్యము జేయరాదు” అని యనెను. అందునకు “అయ్యా చాలరోజులుగ నిద్రలేక పనిజేయుచుంటిని. దానిఫలితము ఏలినవారు జూచితిరిగదా” అని చింతించుచున్నాడను.” అని చెప్పికొనెను. అది విని “ఈసంగతి నాకెందునకు జెప్పవైతివి. నిన్ను జంపవలయునని నాకోరికెగాదు. ‘గుడ్ నైట్’ (Goodnight) పంపించెను.

చేదనకాలలు పారిసునగరమధ్యమం దుండుటచే దుర్గంధములు వెదజల్లుచుండి ాటిని పురబహిర్ద్వారములకు దూరమున నిర్మించునట్లు గావించెను. ఈకాలమందు ాణిగారగు జోసఫయిన్ పాలకతల్లి ‘మార్బి నీకో’ నగరమందు జనిపోయినది. ఆమె చుండిన బానిసలనందరిని విడిపించునట్లు జ్ఞాపించెను. తన సైన్యములవెంబడి, మాపండితులు, సర్వకళల నారితేరిన పండితులుగూడ, వచ్చునట్లేర్పాటుజేసినది, ప్రపంచములో మొట్టమొదట నెపోలియన్. ఇంతేల, యాకాలమందు, నెపోలియన్ కు జరిగినవక్త. సేనానాయకుడు, రాజ్యపాలనా దుర్గంధరుడు, న్యాయవేత్త, లేఖరి, వాణిజ్యయోగకు ప్రపంచములోలేరని విదేశీయులే పొగడియుండిరి.



ముప్పదితోమ్మిదవ అధ్యాయము.

(39)

టులరిస్ నందు సర్వసభాసమావేశము. నెపోలియన్ యుపన్యాసము.
బాలికాపాఠశాల బరీక్షించుట.

1807 సం॥ ఆగష్టునెల తే 15 ది నెపోలియన్ యొక్క- 38-వ జన్మదినము
ఆదినమందు టులరిస్ నగరనకు, నగరమందలి మహామహులంద రఱుడెంచి యుండ
పారిసుపురజనులు పరమానందవశులై నగరోద్యానమం దెల్లెడల నిండియుండిరి.
దర్శనార్థమై, పలుమాఱు కేకలువేయుచుండిరి. అపుడపుడు సాధోపరిభాగమున
డెంచి దర్శన మొనగుచుండెను. రాణిగారు వెంటనంటి వచ్చుచుండెను. వారిదర్శన
మగుటతోడనే, లక్షలకొలదిజనులు జయధ్వానములు గావించుచుండిరి.

ఆదినమందు, తన స్నేహితునొకనిని రెట్టబట్టి యీడ్చికొని సౌధముఁ
మాటువేషముతో నెపోలియన్, యా జనసమూహములో దూరెను. యొకప
చక్రవర్తికి జయమని యఱచుచుండెను. వానినెత్తికొని, యెందున కట్లు చ
గొట్టెదవని బుజ్జగించి యడిగెను అందునకు “మా తల్లిదండ్రులు, చక్రవర్తి నాశం
దించుమని జెప్పిరి” అని యనెను వానితల్లిదండ్రు లగుపడిరి వారు, ఇంగ్లండు క
కాలములో బాటేవచ్చి, యీ పారిసుపట్టణమందు నవుకరి సంపాదించుకొని,
జీవనము జేయువారమని జెప్పిరి. మఱుకటిరోజున, చక్రవర్తిగారివద్దనుండి యొ
బహుమాన మంపబడగా, నిన్నటిదినమందు సంప్రతించినవారు చక్రవర్తి యని అప
వారికి దెలిసినది.

ఆ మఱుదినమందు, తనశిబ్బందితో బయలువెడలి, రాజసభ, మహామహు
శాసనసభ యీ మూటియొక్కసభ్యులు సమావేశమయి యుండుచోటి కఱుడెం
యట్లు ప్రసంగించెను.

“మహాశయులారా, కడపటి మీసమావేశమున
కీవల, నూతనయుద్ధములు, నూతనజయప్రాప్తి, నూతనస
మాధానములును, యేర్పడి, యూరఖండ రాజపరిస్థితు

లనే మార్పు జేయగలిగినవి. దేశాంతరములలో, ఇంగ్లండు రాష్ట్రపలుకుబడి తలయెత్తకుండ నాశనమగుటకు సర్వరాష్ట్రములవారును కుతూహలులై గాచియున్నవారు నేజేసినదంతయు, నా కీర్తిప్రతిష్ఠలకంటె, నా దేశజనుల క్షేమలాభములనే మనస్సుననుంచికొని జేసినాడను. సముద్రవిషయమయి సంధిగావలయునని నాయభీష్టము. అదీ పూర్తియగువఱకు ఎయ్యదియును నన్ను నిలుపజాలదు అయితే యీసముద్రవిషయమయి, ప్రాప్తమెటు పరిణమించినను, నాజనులయందు నా ప్రేమ, ఆటలనే యుండగలదు వారును, నాయం దట్లే యుండగలరు. మీచక్రవర్తి 1500 మయిళ్ల దూరములో నున్నపుడు, మీనడవడి నాయాధికృత సౌన్నత్యము నకుఁ దేగలిగినది. మీరు నాయందుజూపిన ప్రేమాగౌరవములు, నాకు సంతోషమును, గగుర్పాటును గలిగించినవి. మనరాచస్థానములను, తగినమార్పులతో నభివృద్ధి జేయదలచినాడను ప్రసిద్ధి నొందినవారికిని, దేశసేవయందు ప్రఖ్యాతిపడసినవారికిని పూర్వకాలమందలి రాజబిరుదులవలె గాక, మనచట్టములననుసరించి గౌరవించుటకు, విధుల నేర్పరచినాడను. నా మధ్యరాష్ట్ర విషయముల మంత్రి, రాష్ట్రమం దారంభించినట్టియు, పూర్తి అయినట్టియు, దేశోపయోగమయిన పనులను గురించి మీకు జెప్పగలడు. చేయవలసిన మహత్కార్య మింకొకటి గలదు. నా సామ్రాజ్యములోని అన్ని భాగములయందును, ఆఖరునకు పల్లెటూళ్లలోను రైతులకునభివృద్ధి గలుగునట్లును, భూములకు ధరలుగలిగియుండునట్లును, జేయదలచితిని. ఇందునకు పెద్దమనుష్యులారా! మీసహాయ మావశ్యకము మీమీఁద నాధార పడుటకును నాకు హక్కుగలదు.”

అని ప్రసంగించగానే జనులు కరతాళధ్వనులు జేసిరి. కాననసభాధ్యక్షుడు జనుల
--- సర్వజనామోదమును గంభీరముగ వెల్లబుచ్చెను.

(Ecooven) ఎకోవేలో నేర్పఱచిన స్త్రీ పాఠశాలవిషయమయి, నెపోలియన్ అతిశ్రద్ధవహించి, యొకదినమున దానిం బరీక్షించుటకు వెళ్లనప్పటికి, బాలికలందరు కుట్టుపని జేయుచుండిరి. ప్రతితరగతిని జూచునపుడు, యొకచోట నొకచిన్నది కుట్టుచుండెను ఆ చిన్నదానింజూచి “యొకచొక్కాయని గుట్టుట కెన్నిసూదుల దారము గావలసియుండు”నని ప్రశ్నించెను అయ్యా! “ఆదారము చాలనిడుపుగ నుండెనేని యొకటేచాలునని మెటనే జవాబు చెప్పెను” అందులకు సంతోషించి, ఆచిన్నదాని కొక బంగారుగొలుసును బహుమాన మిచ్చివెళ్లెను.

ఆవల కొంతకాలమునకు, ఫ్రెంచిరాజులు పునః సింహాసన మధిష్టించినపుడు, నెపోలియన్ దినములలో నుండునదంతయుఁ దీసివేయ వలసినదిగ నుత్తరువుఁ జేసిరి. బిడ్డల కివ్వబడియుండు బహుమానములుం గూడ లాగికొనిరి. ఈచిన్నది తనగొలుసును మాత్ర మివ్వకుండెను. అందున కామెను ఖయిదులో నుంచిరిగాని, అపుడును, చక్రవర్తిగా రిచ్చినది తనప్రాణాంతమువఱకు నివ్వజాలనని జెప్పెనట.

రష్యాలోనుండిన ఫ్రెంచిరాయబారి సెంట్ పీటర్సుబర్గు, (St Peters burg) నుండి అక్కడిపరిస్థితు లభూడపుడు, దెలియజేయుచుండెను. రష్యాచక్రవర్తి యొక స్త్రీ వలలోబడి, కాలమంతయు నామెతో గడపుచున్నాడని వ్రాసియుండగ అతనికి, యితరరాచవిషయములగురించి నొకయుత్తరమును వ్రాయుచు, అందులో కడపట నిట్లు వ్రాసియుండెను.

“చక్రవర్తిగపుట్టిన వారిగుణగుణములు గమనించక, నే నలక్ష్యముగనుండరాదు. ఒకస్త్రీమాత్రము రాలు, రష్యాచక్రవర్తి బుద్ధిని మరలించగలిగె గదా? ప్రపంచములోని స్త్రీలందరుఁ గూడ, న నొక గంటకాలమైనను, తమవంకకు ద్రిప్పికొనజాలరు. అక్కడి ప్రతిసంగతినాకు వ్రాయుచుండుము ఒక్కని (Private life) రహస్యనడవడి అద్దమువంటిదై అందులో ననేకసంగతులు ప్రతిఫలించగ మనము కనుగొనవచ్చును” అని వ్రాసియుండెను.

14

వర్టంబర్గు రాచకొమార్తెను నెపోలియన్ సోదరుడగు జిరోమి పెండ్లియాడి తమరాష్ట్రమగు వెస్ట్ ఫేలియా (West phalia) కు బోవుసమయమందు అక్కడ ఎట్లు వర్తింపవలసినది మొదలగు నీతి సంగతులం బోధించి పంపివేసెను.

నలుబదియవ అధ్యాయము.

(40)

ఇంగ్లండు. సంధినిరాకరించుట ఇంగ్లీషువారు కొప్పణ్
హేగ్గను నిర్దులించుట. తురుష్కుల
దుర్భాగములు ఘోరము.

టిల్ సిట్ (Tilsit) సంధికాలమందు రష్యాచక్రవర్తి జేయుమధ్యస్థమునకు
ఇంగ్లండు అనుకూలించనిచో ఫ్రాంసు రష్యాచక్రవర్తి లిద్దరు, ఇంగ్లండుమీద కత్తిగట్టు
టకును, టర్కిసుల్తాన్ నెపోలియన్ మధ్యస్థమున కొప్పనియెడల వీ రుభయులుం గలసి
ఎర్కిమీద బోవుటకును, యొడంబడి యుండిరి. ఇంగ్లండుతో బోఁజువలసిన ట్లేర్పడి
కచో, స్వీడన్ డేన్ మార్కు పోర్చుగల్ ఆస్ట్రీయాలసహాయముతో వారిసరకుల
సేదేశ రేవుల రానివ్వకుండునట్లును రహస్యముగ నొడంబడియుండిరి.

రష్యామధ్యస్థముయొక్క పర్యవసానము నిరీక్షింపుచూ టర్కికి నెపోలియన్
తన రాయబారి న్నంపియుండెను టర్కి యీమధ్యస్థమున కొప్పికొని యుద్ధప్రసక్తి
విరమించికొని యూరకుండెను

ఇపుడింగ్లండు తన పూర్వస్నేహితులు తనను విడనాడిరనిఁ దెలిసికొని టర్కితో
నైకమత్యమునకు జొచ్చి, రష్యా, టర్కిదేశ మాక్రమింపదలచినదని బోధించి, చీలదీసి
నది. ఇందుచే, తిఱుగ యుద్ధ ముపక్రమించుటవలన నెపోలియన్ మధ్యస్థము విఫలమగు
న ట్లేర్పడినది. రష్యాచక్రవర్తి ఇంగ్లండుతోజేసిన మధ్యస్థమును యిట్లనే విఫల
మయినది.

ప్రథమమునుండియు, డేన్ మార్కు తటస్థముగ నుండినను, ఫ్రాంసు ప్రాబల్య
మునకు భయపడి తనకుండు కొద్దిసైన్యమును తనదేశయెల్లల నుంచికొని, భయరహిత
ముగ నుండుటచే తీరములలో కాపుంచినది గాదు

ఇంగ్లండుతో యుద్ధప్రాప్తి యగునేని, యూరపుఖండమందలి పలురాష్ట్రములు
ఏదోనొక ప్రక్క జేఁజువలసివచ్చుననిమాత్రము దెలియబరచి యుండెను ఆకాల మప్ప
టికి ఇంగ్లండు, డేన్ మార్కులు మైత్రిగలిగి యుండిరి. ఫ్రాంసు, యీ డేన్ మార్కును

తమపక్షమున జేర్చికొందురను భీతితో, డెన్మార్కు దేశపు యుద్ధనావలను దొంగ తనముగ నింగ్లండు స్వాధీనపరచికొనినది ఇవి (Copenhagen) కొప్పెన్ హేగ్ రక్షకస్థానమందు లంగరువేయబడి యుండినవి. డెన్మార్కుకుగల 5000 నైన్యములు మాత్రమే కోటలో నుండినవి.

రహస్యముగ నీదేశముపై, ఇంగ్లండు దండయాత్రజేయబూనినది 25 యుద్ధ నావలు, 50 ఫిరంగులు, 377 సామానుయోడలును బయలుపెడలినవి. ముప్పదివేల నైన్యము నావలలో నుండెను డ్యూక్ ఆఫ్ వెల్లింగ్టన్ [అప్పటికి (Sir Arthur Wellesley) సర్ ఆర్థర్ వెల్లెస్లీ] యాధిపత్యముక్రింది సముద్రముననుండియు మెట్టమీదనుండియు యాపట్టణమును ముట్టడిగావించి, కోటను, నావలను స్వాధీన పర్చవలసినదిగ ఇంగ్లండువారు రాయబారి నంపిరి. ఈరాయబారి జాక్సన్ అనువాడు ఈయనవెల్లి ఫ్రెంచివారిచేతికి జిక్కుకుండుటకై తీరమును, నావలను దీసికొనవలసి యావశ్యత గలిగినదనియు వీటిని స్వాధీనపఱచుడనియుఁ గోరెను. అపాయంతము సర్వము తిఱుగ స్వాధీనపర్చెదమనియుఁ జెప్పెను ఈ యగౌరవమునకు డెన్మార్కుప్రభువు కొపావేశుడయ్యెనే గాని, ప్రయోజన మేమున్నది? బలవంతుల స్వల్పులు లొంగవలసిన విధియని రాయబారి జెప్పెను త్వరలో మాట లంతమయినవి. యెవరిత్రోవన వారు లేచివెల్లిరి. ఇంగ్లీషురాయబారి, శిబిరముం జేరగనే సేనల కుత్త రువు లివ్వబడినవి.

జనాకీర్ణమగు నగరనాశనముకంటె, భయంకరమగునది వేటొకటి గానరాదు గుండ్లు, రవలు దయాదాక్షిణ్య మెఱుగవు. రోగి మంచమనిగాని పసిబిడ్డడి యుయ్యియనిగాని, గుండు వెరుక తిఱుగబోదుగదా? కొప్పెన్ హేగ్ నగరమందు యొకలక్ష పురజను లుండిరి సెప్టంబరునెల తే 2 ది, అందరు రాత్రికాలమందు సుఖముగ నిద్రబోవుచుండగ, నీఘోర మారంభ మయినది గుండ్లు, రవలు, వివిధము లగు గోళము లను, యానగరముమీద గురిపించిరి ఆ ఫిరంగిద్వానములకు, నగరమంతయు నుట్టూ లూగినది. ఆరాత్రియంతయు, మఱునాడు మధ్యాహ్నమువఱకును, నగరనాశన ము చుండెను. పలుచోట్ల యిండ్లుగాలుచుండినవి. వందలకొలది గృహములు తునకలయి నేల గూలుచుండినవి స్త్రీలయొక్కయు శిశువులయొక్కయు శోణితప్రవాహము వీధులబ్రవహించి, వీధులు యెఱ్ఱగనుండినవి. మండెడు యిండ్లనుండివెడలు ధూమజ్వాల ములచే, నాకాశములో నల్లగ గూడుగట్టుచుండినది ఇంతయు జరిగినతర్వాత యాఘోర మాపుదల జేసిరి. ఈదుర్ఘాతమునకు భయపడి శరణుజొచ్చెద

యెంచిరి. ఆ పురరక్షకుడు జనరల్ పేమాన్ (General Peymann) యీ ఘోరముచే కడుపుమండి, కోపావేశపడెయ్యుండెను. పునః సాయంత్రమగుటతోడనే, ఘోరమారంభించిరి. యారాత్రియు, మరునాడహోరాత్రములును యీ దుర్భారమును నిలువరైరి. రెండువేల పురజనులు మృతులైరి. దివ్యభవనము లెన్నియో నేలగులినవి. ప్రతిచోటను పీనుగుపెంటలుగ నుండినవి. గోళము లిండ్లమీదబడి, యిండ్లు గూలుటచే, అందులోని జనులెందరో నొక్కమాటుగ జనిపోవుచుండిరి. ఇండ్లలో గాయపడి తప్పించుకొని బయటవచ్చి, యింతలో దహనజ్వాలలు చుట్టుకొనగనే తప్పించుకొనలేక జనిపోవుచుండిరి. కుమారుని దేహము చీలికలగుచుండగా జూచి తల్లి యేడ్చుచుండెను. తండ్రికొగిలిలోవున్న కుమార్తె ఎగిరిపడి తునకలగుచుండెను. ఆకాలమందు ఫిరంగి ధ్వనములు గోళములు ప్రేలుటలు ఇండ్లు కూలునప్పటిధ్వని అగ్నికాహుతియగుచుండిన గృహములు యూపిరి ద్రిప్పికోజాలని ధూమజాలములు పిల్లవాండ్రయొక్కయు స్త్రీలయొక్కయు రోదనధ్వనులు నెత్తురుమడుగులు తెగిపోయి పడియుండెడిదేహఖండములు యివి అన్నియు నెప్పుడు కనివినని మహాభయంకరప్రళయముగ నుండినవి. ఈఘోరమును జూడజాలక జనరల్ పేమాన్ గత్యంతరము లేక రస్వాధీనమున కొప్పికొనెను.

అంతట నైన్యములు నగరములో దూకిరి. ప్రతియిల్లును నాశనమయి యుండెను. నగరములో నెనిమిదవపాలు బూడిదెయ్యి యుండినది. కాలుచుండిన మంటలఁ జల్లార్చిరి. సర్వముఁ దోచికొనిరి. అపుడు దోచికొనిపోయినధన మొకకోటిరూపాయ లుండునట. ఇట్లు నాశనపూర్తిగావించి ఇంగ్లండు జేఱు నరిగిరి. నెపోలియన్ గోరియుండిన దేశప్రజాసౌఖ్య నెమ్మదులకు ఇంగ్లండువారిచ్చిన ప్రత్యుత్తర మీవిధముగ నుండినది.

డ్యూక్ ఆఫ్ వెలింగ్టన్, ఇండియానుండి వచ్చినతరువాత, యూరపు ఖండమందలి ప్రథమ యుద్ధమిద్దయే వీ రింగ్లండు జేరినతరువాత యింత సులభముగను యింత నేర్పుగను జఱిగించిన యీ మహానాశనమునకు పార్లమెంటువారు వందనములు గావించిరట! ఆ ఇంగ్లండుదేశమందే, లార్డుగ్రినవెల్లి 'అడ్డింగ్ టన్' 'షేరిడాన్' మొదలగు మహామహులు యీ దుర్భారముచుగురించి యతి తీవ్రముగ ఖండించిరి.

ఇక సంధిమాటే తలపెట్టగూడదయ్యెను. ఇంగ్లండువా రొకప్రక్కను, నెపోలియన్ యొకవంకను తగు సన్నాహములలో నుండిరి.

డాన్యూబ్ నదిమీదనుండు మొల్ దేవియా, వల్లాచియా, యను రాష్ట్రములను టర్కివద్దనుండి లాగికొనవలయునని రష్యాచక్రవర్తి సమయముగాచి యుండెను. టర్కికి యితరసహాయసంపత్తి లేకుండుటచే, యీదుండగము మాన్వజాలదయ్యెను. రష్యావిహిత

మును యాలోచించి నెపోలియన్ యిందునకు సమ్మతించి సమ్మతించిన ట్లుండసాగెను తత్తణమే, యీసంధిగ్ధము నాలోచించి, యీరాష్ట్రములను రష్యా యాక్రమించుటకు, సహాయమొనర్చెదమని ఇంగ్లండు రష్యా కొకరాయబార మంపినది. ఆస్త్రియాకును, యొకరాయబారినంపి రష్యాకు, అడ్డము రావద్దని జెప్పిపంపిరి లాము డెక్మా ర్కునకు గలిగించిన నష్టమునకు రష్యా జెప్పినప్రకారము పరిహారమిచ్చెదమనిగూడఁ జెప్పిపంపిరిగాని రష్యా చక్రవర్తి యీ ఇంగ్లండు దుర్మార్గమును సహింపలేక యీరాయ బారమునకు సరి అయిన సమాధాన మివ్వఁజయ్యెను. అంతటితో నా రాయ రము లంతమయినవి.

రష్యా చక్రవర్తి ఫ్రెంచిరాయబారి యగు జనరల్ సావేరి యనువానిని పిలు పించి, టిల్ సిట్ సంధి ననుసరించి సర్వదా నెపోలియన్ కు సహాయమొనర్తునని చెప్పి నెపోలియన్ యొక్క గుణాతిశయములు పొగడియుండుటేగాక ఫ్రెంచిఆయుధా మునుండి కొన్ని ఆయుధముల విలువకు గొనుటకు సెలవివ్వమని గోరి వెంట్రుకల నేయబడిన కొన్ని వస్తువులను గూడ నెపోలియన్ కు బహుమానముగ నంపియుండె

ఇప్పుడొక విషమస్థితి యేర్పడినది. రష్యా చక్రవర్తి యభీష్టపూర్తి యగునేని కాన్ స్టాంటినోపిలు రాజధానిగ నొకసామ్రాజ్య మేర్పడగలదు. రష్యారాజ్యప్రాబ ల్యము యూరపునాశనహేతువుగ బరిణమింపగలదు. నార్తుపోలునుండి, కుడిచేత చాల్చిక సముద్రమును, ఎడమచేత డార్దనెల్లును బట్టికొనియుండెనేని ప్రపంచమంతయు రష్యాకు లొంగిపోవలసివచ్చునంతటిదుస్థితి బ్రాప్తింపగలదు అయితే రష్యా స్నేహమా అత్యాచార్య కముగనున్నది అయిననుయిట్లు రష్యా ప్రబలించుటకు నెపోలియన్ సమ్మతించడయ్యెను. అంతట నెపోలియన్ కలెక్టోర్టు అనురాయబారిని, కొన్ని బహుమానములతో రష్యాకు బంపి టర్కిమీద యుద్ధప్రయత్నప్రస్తావము లేకుండ స్నేహము గుదుర్చికొని రమ్మని చక్రవర్తి కొకజాబునువ్రాసి యిచ్చిపంపెను.

డెక్మార్కు ఇంగ్లండుజటిగించిన దుండగములకై నెపోలియన్ రష్యాగోరి ఫ్రాంసులో గలిసికొనెను ఆ దేశరక్షణకై నెపోలియన్ సేనల నంపియుండెను.

టిల్ సిట్ సంధికాలముచుండి నెపోలియన్ యందు రష్యా చక్రవర్తి అతిశ్రేష్ఠా గౌరవములు గలిగియుండుటంబట్టి యాదేశమందలి ప్రభువులు సమవసరము నేల గలసి జనపాలనాప్రభుత్వ మగునేమోయని శంకితులై యొకకోటి గట్టియుండిరి. గనుక యాదేశమందు రెండుకక్ష్య లేర్పడియుండినవి.

రష్యా పరిస్థితు లీవిధముగ నున్నవనియును, రష్యాచక్రవర్తి ప్రకృతమందు మనపక్ష మవలంబించియున్నను, స్థితుల నాలోచించగ యంతగ నష్టగూడకున్నదనియును,

మొల్ దేవియా, వల్లాచియా, రాష్ట్రములు తనకొచ్చినగాని వీలుపడదను పట్టుడలతో యున్నాడనియు కలెక్టోర్లు రష్యానుండి నెపోలియన్ కు వర్తమాన మంపియుండెను. రష్యాన్నేహమా, యత్యావశ్యకము. రష్యా ప్రబలించుటనుగురించి భయపడవలసి యున్నది. నెపోలియన్ కేమిచేయుటకును దోచకుండెను.

ఇట్లుండగ నెపోలియన్ మిత్రుడగు 'సలీంసుల్తాన్' ను తురుష్కులు ఖయిదు చేసి చంపి, ఫ్రాంసున్నేహితులను శిరచ్ఛేదన గావించుచుండిరి ఈ దుండగములను ఇంగ్లీషువారు జేరి బురికొల్పుచుండిరి. అక్కడ జరుగుచుండునంగతులకు తమజవాబు దారి లేదనిరి.

వితర్కించి వితర్కించి, టర్కీరాష్ట్రములు రష్యా దీసికొనుటకు తనలో సమ్మతించెను. వీలననగ, ప్రదమములో, వీటిని టర్కీవారు ఆయుధాగ్నులతో సంహరించిరి. ఇట్టి అక్రమ దుర్మార్గములమూలమున సంపాదించబడినందున, వాటినుంచి గానుటకు టర్కీ కర్హ తలేదని తీర్మానించికొనెను “అయితే రష్యా రాష్ట్రప్రాబల్యము సహింపరాదు టర్కీ యింతకంటె దుష్టురాలు. ఇదియునుఁగాక, ప్రకృతమందు టర్కీ మనశత్రువులను ఇంగ్లండుతో జేరి, మనమీద కత్తిగట్టుచున్నది గనుక, టర్కీకి రక్షణ నొసగజాలము. నా మధ్యస్థమును, పెడచెవినిబెట్టి రష్యామీద యుద్ధమాడ బ్రయత్నించినది టెల్ సిట్ సంధి ననుసరించి నేను రష్యాకు సహాయపడవలసి యున్నది,” గనుక యిట్టి సందర్భములలో రష్యాచక్రవర్తితో స్వయముగ మాట్లాడుటకు సమావేశము గావలసియున్నదని తనరాయబారికి వ్రాసిపంపెను.

ఆజామును రష్యాచక్రవర్తి జూచి యతिसంతోషపడి, యీపరిస్థితులు తాముభయములుగలిసి తీర్మానించికోవలసినదే ననియు, వా రెక్కడ గలియమనియెదరో అక్కడికివచ్చెదమనియు, పారిసునకుగూడ రావలయునని కోరికగద్దనియు, అయితే రాజాలకున్నదనియు, వెమార్ (Weimar) నగరముగాని యెర్ఫర్ట్ (Erfurt) గాని, యీరెంటిలో నొకటి బాగుండుననియుఁ జెప్పమని, చెప్పిపంపెను.

రష్యామంత్రియు, ఫ్రాంసురాయబారియునుఁ గలిసి, నెపోలియన్ చిత్తగింపుకొరకు, రెండువిధానముల వ్రాసిపంపిరి.

(1) టర్కీలోని కొంతభాగమును బంచికొనుట

దార్దనెల్లు బాస్ పరస్ను ఆశియాలోని వారి భూభాగములుమాత్రము టర్కీకి వదిలివేయుట, మాల్దెవియా, వల్లాచియా, లను బల్గేరియారాష్ట్రమును రష్యా కిచ్చునట్లును, ఆస్ట్రీయావారు సర్వియా బోస్ని

యాలను దీసికొనునట్లును, గ్రీన్ ను టర్కిలోనుండి దొలగించి, ఫ్రాంసు అధికారముక్రింద నుంచునట్లును యొకవిధానము.

(2) యూరపులోని టర్కియావత్తును, ఆశి యామైనరును పూర్తిగ తురుష్కలనుండి లాగికొనుట అనగా రష్యా, కాన్స్టాంటినోపిల్ను, బాస్ పరస్ కిరుప్రక్కల నుండు దేశముల నాక్రమించునట్లును, గ్రీసు, అర్కిపిలగోద్వీపములను, డార్డనెల్సు, సైప్రస్ సిరియా, ఈజిప్టు వీటిని ఫ్రాంసు దీసికొనునట్లును. ఇది రెండవవిధానము.

ఈ రెండువిధానములక్రింద సంతకములుజేయక రాయబారిచేత నెపోలియన్ కడ కంపించిరి.





(41)

ఇటలిగుండ ప్రయాణము. మిలన్ లో నెపోలియన్ యువ

న్యాసము. స్పెయిన్ రాజు రాణి వ్యభిచారము.

స్పెయిన్ రాజు కుటుంబపహితము పారిసునకు

వచ్చుట రాజ్యతీర్తానము.

1807 సం॥ నవంబరునెల తే 16 ది, నెపోలియన్ పారిసు నగరమువదిలి, ఇటలి రాష్ట్రప్రభుత్వనాథమై బయలువెడలెను అంతకు ముందురాత్రి, తే 15 ది, యధికారము వదిలికును టులరిన్ భవనమందు గొప్పసభ ముఱుగుచుండెను. సభనుండిలేచి వెళ్లనపుడు సమీపవర్తియగు నొకసేవకుని జూచి (Carriages at six for Italy) 'ఇటలికి బండ్లు ఆరుగంటలకు' అని మాత్రము జెప్పించు వెళ్లిపోవుచుండెను ప్రయాణమును గురించి తెలియుటకదే ప్రథమ వర్తమానము. బోసపయిన్ నకుగూడ అంతకుముందు ప్రయాణముసంగతి తెలియకుండెను.

బయలుదేరి యొక పట్టణమునుండి మఱియొకపట్టణ ముఱుగుచుండెను. తే 21 ది, ఉదయమగుసరికి నెపోలియన్ బండిచక్రములు మిలన్ నగరవీధుల దబదబ బోవుచుండెను. ఆరోజు మధ్యాహ్నమప్పుడు యూజిని భార్యను సందర్శించి ఆసాయంత్ర మొక నాటకము జూడ నరిగెను. ఆ రాత్రికాలమందే శాసనసభ్యుల నాహ్వానించి యీక్రిందివిధమున యుపన్యసించియుండెను.

“పెద్దమనుష్యులారా, మిమ్మున నాసింహాసనముచుట్టును జూచుటకు నాకు సంతోషము గలుగుచున్నది. గతమూడువత్సరములుగ జనులలోగలిగియుండు యభివృద్ధినిజూచి సంతసించినాడను. మన పూర్వులు జేసియుండినపొరబాట్లు మాసిపోవుటకును, రానున్న మహోన్నతపదవి కర్హత గలిగియుండుటకును యెంతయో జేయవలసియున్నది. ఆత్మ

స్తుతిపరాయణత్వమువలనను, వారెవారి జన్మాభిమానములవలనను, వారువారు నివసించు స్థలాభిమానములవలనను, మనపూర్వులలో శాఖికోపశాఖిలు చెప్పుకొను హక్కులు క్రమేణ నశించుటకు కారణభూతమయినవి. పూర్వకాలమందలి మనపూర్వులు ఆయుధైర్యసాహసాదిసంపత్తిచే గడించి మనకొప్పగించి యుండిన గౌరవమర్యాదలను బోగొట్టికొని యున్నారము. అట్లు బోగొట్టికొనియుండు కీర్తి సుగుణముల పునఃబొందునట్లు జేయుటే, నా ప్రభుత్వోద్దేశ్యము ”

అని ప్రసంగించెను. —

ఆ నగరమందుండిన మిగత మూడురోజులు రాచవ్యవహారములను గడపలేక్కలేని యంతర్యుల సాదరు చేయుచుండినది. ఆల్ పీస్ సర్వత్రములలో తాను వేయించియుండు బాటలలో, తగుసౌకర్యముల జేయుటకు యత్నములుచేసి, యుద్ధమునెలలకొలది జేయగలవరులన్నియు కొద్దిరోజులలో ముగించికొని, డిసెంబరు 10 న వినిస్కు బ్రయాణమయ్యెను.

బ్రెషియా, విరోనా, పాడ్యూయా (Brescia, Verona, Padua) లుండ ప్రయాణము గావించి మార్గమందు బల్లెరియా రాజును రాణిగారిని పర్జించెను. అసలు పురజనులు, నెపోలియన్ ను గౌరవించి యాహ్వానించిరి. ఈ దినములలోన, పీస్ వాణిజ్యయోగ్య మగుకాలువలు, డెబ్బదినాలుగు యుద్ధనాపలా నిలుగిరి. యెక్కడ వున్న యేర్పరచి, ఆనగరమునకు భూషణప్రాయమయి సుందరములు గల గోడలు మార్కును బాగుచేయించెను వైద్యశాలల నిర్మించెను తదితరముగ నెన్నియో నెపోలియన్ కమగుపరులను గావించెను. ఎన్నియో సంవత్సరములు అస్త్రియా ప్రభుత్వములోని ఐడి బాధపడుచుండిన వీనినుచు, కేవల యాన్నత్యదశకు తేగరగెను.

వీనినువదలి, యిటలిలోని కోటలన్నియు జూచివచ్చి, ముంట్యూనూ జేరి, అక్కడినుండి మిలన్ కు వచ్చిచేరెను అక్కడికి వచ్చువఱకు, అక్కడి భద్రత వర్తకము నశించియుండినది. వారిసరకు లమ్మబడకుండెను. లండన్ లోని వార్తలు దివాలా లగుచుండిరి. యంత్రకర్తాగారశాలలు మూయబడినవి. కుంగ్రెస్సుకు పని లేదయ్యెను ఇదిఅంతయు బర్లిన్ డిక్రీ ఫలితము. ఇదిచూచి యింగ్లండు గల వారెవరైన బట్టి సాధింపనెంచి, విదేశసరకులమీద నూటికి యరువైయ్యయిదుపాకల పన్ను పెంచిరి. విదేశపువార్తలను ప్రాంతునకు సరకులంపినచో పట్టికొనబడు సరిగి. ఈవార్తలు

సెపోలియో వినిమిలొనగరమందుండి మఱియొకడిక్రిని సాదరుజేసెను. దీనినే విలొ
డిక్రియని పిలిచెదరు ఇందువలన, భూమిమీస నెక్కడనయినను సరే, ఇంగ్లీషుసర
కుల బట్టికొనవలసినదిగ డిక్రిచేసెను.

మఱియు, కొప్పొహోగొనుండివచ్చిన ఇంగ్లండు సైన్యములు పోర్చుగలు
మీదికి బంపబడినట్లును, జిబ్రాల్టరులో సైన్యములు గూడుచున్నట్లును, యిక్కడ
యుండగనే తెలియవచ్చినది వెంటనే, స్పెయిన్ రాజునకు సహాయమంపి తాను
ఫీడ్ మాన్ ట్, ల్యూయిస్ నగరమార్గముల 1808 సం॥ జనవరి తే 1 ది, పారి
సునకు వచ్చినచేతను పోర్చుగలు చిన్నరాజ్యమగుటచే, ఇంగ్లండు రక్షణల
మీద నాధారపడి యుండినది గనుక వాసినరకులు, యోడలు, ఇంగ్లీషువర్త
కుల గిడ్డంగులు, యాదేశమం దుండినవి. గనుక అందరితోపాటు ఫ్రాంసుపక్షమున
జేసి, యింగ్లీషువాసిపడవల రానివ్వక, వాసంకుల బట్టికొని, ఫ్రాంసునకు మిత్రుడుగ
వర్తించుటో, లేక, వ్యతిరేక్తముగ చరించుటో, యేదో యొకమార్గము, స్పష్టముగ
దెలుపవలసినదిగ వ్రాసెను ఈరాజు యీసంగతులు, యెప్పటికప్పుడే, ఇంగ్లీషు మంత్రి
వర్గమున కంపజేయుచుండెను. వారు జెప్పినట్లెల్ల కాలయాపనజవాబుల నివ్వబూనినం
దన, పోర్చుగలుమీస సెపోలియో సైన్య మంపించెను ఒక నెత్తురుబొట్టుగూడక్రింద
బడక పోర్చుగలు స్వాధీనమయినది. ఎట్లన్న రాజధానియగు లిజ్ బో (Lisbon)
లోని సభవారు, కొంద రింగ్లండుసహాయముతో సెపోలియ సైనికులకుట యుక్త
మనిరి. కొంపరిది, మహోపద్రవ మనిరి గనుక, తమకుండుద్రవ్యముం దీసికొని దక్షిణ
అఫ్రికాలోని తమభూభాగమగు (Brazil) బ్రెజీలునకు బోవుటయుక్తమని సభవారు
తీర్చానిందిరి. ఇంతలో, సెపోలియో సైన్యములు, జూనట్ నాయకత్వముక్రింద,
రెండురోజులలో పట్టణములో నొకబడునని దెలిసినది గనుక 1807 నవంబరు
తే 27 ది, ఆపోర్చుగలు రాచగుటుంబముమహారైలు, కుమారులు, గొప్పవారు, ఆడ
వాండ్రు, పసిబిడ్డలతో తమతమసొత్తుగీసికొని నవుకర్లుసహా యెనిమిదివేలజనులు
పడవలనెక్కి వెళ్ళిపోయిరి. ఈపడవలు దాటిపోవుసమయ మప్పటికి, 'జూనట్' తన
సైన్యములతో నగరము బ్రవేశించెను. మూడులక్షలజనులు యానగరమం దుండిరి.
ఒక్కరైనను యెదిరింపకుండిరి. ఆరాజధాని, కలలో యుట్టిపడట్లు ఫ్రెంచివారి స్వాధీన
మయినది.

స్పెయిన్ రాజు, పోర్చుగలు ఫ్రెంచిరాజవంశస్థుడైనందున, సమయ మొదవినప్పుడు,
సెపోలియోమీస పగ సాధింప నుద్యుక్తుడై యుండెనని, చదువరు తెలింగియున్నారు.
ఈరాజు నాలుగవ చార్లెసు (Charles IV) తిండిదోతుతనము, పృథ్విత్వము, మనో

వైకల్యము, అసమర్థత, పీరి నావహించియుండినవి. పీరిభార్య 'లూసియా, మేరియా' యచుయామె మానావమానములు విడిచినదై యుండినది. ఆరాజునకు, యొకపొడు గాటి యందగాడగు యొకనైనను 'గోడాయి' అనువాడు రక్షకభటుడుగ నుండెను. పీడును మానావమానము లెఱుగనివాడు. పాటకుడు. ఆరాజి పీనినిమోహించి, కట్ట కడ కారాజ్యమును, రాజును, తనదేహమును, వానిస్వాధీనము జేసియుండెను. ఈరాజునకు మువ్వరుపుత్రు లుండిరి. ప్రథముడు ఫెర్డినాండు (Ferdinand) 25 సం॥ ప్రాయముగఁగి యుండెను పీడును తండ్రివలె పిచ్చివాడును, తల్లివలె వ్యభిచారియునై యుండెను. ఈపురుషుడు, సింహాసన మదిష్ఠింపదలచెను. జను లీయన యందు ప్రేమగలిగి యుండిరి. రాజాంతఃపురమందలి దురాచారవ్యభిచారములకు జను లసహ్యపడి, యితరులెవ్వరు రాజ్యమునకొచ్చినను మేలేయని దలంచియుండిరి. ఈ సీచప్రముఖుడయిన 'గోడాయి'ని, అణుగద్రొక్క దలంచియుండిరి. నగరులో, కుట్రలు ప్రతికుట్ర లారంభమయినవి. స్పెయిన్, సర్వయూరపుఖండమునకుఁ దలవంపు లుగ నుండినది. ఇట్లుండగ, కుమారుడగు ఫెర్డినాండు, తండ్రిని, తల్లిని, మంత్రిని విషముబెట్ట యత్నించినట్టు, 'గోడాయి'చే నేరము మోపబడి, వానిని ఖయిదున నుంచిరి. గోడాయియందుండు అసహ్యతచే, జనులు ఫెర్డినాండుపక్ష మవలంబించి, వేల లదిజనులు గుంపులుగూడి, కత్తులుకటార్లం దీసికొని, గోడాయియుండిన నగరును ముట్టడివేసిరి రాజుగారి నైన్యము లా జనులనెదిరింప సమర్థతలేక యూరకుండిరి. ఈదుర్మార్గుడు దప్పించికొని, యొకనగరి కాపురలరాణా (Garret)లో, సాలెపురుగుల గూళ్లుగల చొకమూలన, పైన పాతచాపలవేసికొని, గరువడకుండ వడియుండెను. జనులు నగరం తయు శోధించిరి. వీ దగువడ డాయెను ఈమ్మాకలు, వానినగరు బ్రవేశించి, తలుపులఁ బగులగొట్టి, అందులోని కుర్చీలు, సోఫాలు, పటములు సర్వము కిటికీలగుండ బాజువేసిరి. వాటిని క్రిందనెత్తివేసి తునకలుగ బగులగొట్టిరి. ఆశబ్దమును గోడాయి వినుచుండెను. తనచావు సిద్ధమనుకొనెను గాని, ఆచింపిచాపలు వాని నాకాలమునకు రక్షించినవి. రాత్రి వచ్చినది. తెల్లవారినది. చింపిచాపలలో ఆకలిదప్పితో నల్లూడు యుండెనుగాని, బయట రాగూడకుండెను. వీరి గంటలకాల మీవిధమున కదలమెదలక

యుండి, మూడవనాటి యుదయమున, దాహమునకు తాళజాలక తిన్నగ బయట

చ్చి, మెట్లు దిగుచుండగ, నొకరుగనిపెట్టి యజుచుటతోడనే, గుంపులు తిఱుగ నగరిమీదఁబడి వానిం బట్టికొనిరి పీనిగుడ్డలు చినిగి, మట్టితోమాసి, జుట్టు విరియబోసి కొని, గడగడ వణకుచుండగ వానిని వీధిలోనికి నెట్టికొని వచ్చిరి. అంతట వానికొత్తాడు బిగించికట్టి, యాత్రాటని, గుఱ్ఱపురౌతులు తమజీనులకు దగిలించి, గుఱ్ఱములబాటు

గెత్తించుచు, యీదుర్గార్గుని యీ రాజమూర్తముల, కేలమీద నొకతొంగుచు నీడ్చికొనిపోయిరి. జనసమూహములు వానిపైబడి అతడును చచ్చుటకొట్టుచు వెంట డించి పోవుచుండిరి ఈగాయములతో, సముద్రముగా, వానిని కమిషనులోనుంచిన యొకగదిలో వేసి, జనులకు జీక్కకుండ జేసిరి. అంతః, జనులు 'రాజనగరు' రాజనగరని కేకలు వేయుటతోడనే. రాజకుటుంబముండిన నామిదికిఁ దూకిరి ప్రెంచి కల్లోలమువలెనే యిక్కడను ప్రారంభమయినది రాజును రాణియు భయపడిరి శరచ్చేదనాయుత్తము. శి మ్తాహ్వనించుచున్నదని దలచిరి జనులలో పొన్ని శమింపజేయుటకై, తక్షణమే, గోడాయని తగైరు జేసితినినియు, కుమారుని రాజుజేసి, తాడు రాజ్యపాలన విరమించుకొన్నాననియు, బ్రకటించెను. ఇది శత్రుత్వమునను బట్టిన మోసమే గాని వేటుగాదు.

తాను, కుమారునికి రాజ్యమిచ్చితినిని నెపోలియన్ కు వ్రాసికొని, ఆయన సఖ్య సహాయములమీద, తనజీవ మాధానపడియున్నదని విధేయముగ వ్రాసికొనెను.

లోగడ (Land graphenburg) లాండు గ్రాఫ్ బర్గ్ మీద నుండగ, యీ స్పెయిన్ రాజువిషయమయి, నెపోలియన్ కు వచ్చియుండిన యుత్తరమును, లాండులో నీతడు చేయబూనికొనియుండిన దుర్గమును, చదువరు లెఱిగియున్నారు. గనుక, యిప్పుడు నెపోలియన్ యేమిచేయుటకుం దోచక, త్రొక్కట పడసాగెను. తండ్రి కుమారులలో నెవరికి సహాయపడినను, ప్రమాదహేతువున నుండినది వీలనగ, ఉత్తరముల పైకివచ్చినపుడు, యీ స్పెయిన్ వెరుకకుండి పోలుబొడవ సమర్థముగ నుండెను. గనుక, తండ్రి కుమారులచిద్దరినిం దొలగించి, తన యిష్టమొచ్చిన మఱియొకనిని, స్పెయిన్ సింహాసనమెక్కించుట తేరుకరమని భావించెను అయితే, దీనిని వెలిబుచ్చక, ఫెర్డినాండుమీద రాబడిన విషప్రయోగనేరము విచారింపబడుననియు, అంతవఱకును, అట్టివారితో సఖ్యసంబంధము జేసికొను కిష్టములేదనియు వ్రాయించెను. ఈ ఫెర్డినాండునకు, తగుకన్యకను వెదకి వివాహమొనర్చి, యావిధముగ, స్పెయిన్ ఫ్రాంసునకు లోబడియుండునట్లు జేసికోదలంచెను. తనతమ్మునికి, ప్రకట భార్యసంతుయగు నొకచిన్నది యుండియుండెను! నెపోలియన్, త్వరపడి సంబంధ బాంధవ్యముల జేయువాడు గాదు. గనుక, యీమెగులముల గనిపెట్టుటకై పోస్టులో నీమెకు వచ్చు యుత్తరముల గనిపెట్టవలసినదని, పోస్టుచుదోగ్గుల కుత్తర్వా జేసియం దెను. ఆమె తల్లిని, తమ్ములను, వీదో కార్యసందర్భముల బింగించినట్లు వివరము, యాచిన్నదానిని జూచెను. ఈమెయందు, స్పెయిన్ పట్టపురాణియగుటకు వగిన సుగుణసంపత్తిలేదని గనుగొని, వారిని బంపివేసెను. గనుక, ప్రస్తుత సమయమునందు

ములబట్టి స్పెయిన్ రాజ్య మంతరింపజేయుటకన్న, వేటుమార్గ మగుపడదాయెను. ఇట్లు చేయుట, అతొక్కమనియు, యధర్తమనియుఁ దలంచుచుండెను. 'మూరట్' సేనానాయకత్వముక్రింద, కొంతసైన్య మచివరకే స్పెయిన్ లో బ్రవేశించియుండెను. ఇపుడు మాడ్రిడ్ (Madrid) నగరమును, ఫ్రెంచిసైన్యము లాక్రమించికొనినవి ఆదేశప్రభుత్వము నెపోలియన్ మీద నాధారపడి యుండినది. ఏమిజేయుటకును ఆయనకుఁ దోచకుండెను. అంతట, మాడ్రిడ్ లోనుండిన 'మూరట్' న కొకయుత్తరమును వ్రాసి, అక్కడి స్థితికతులం దెలియజేయుమని వ్రాయుచు, నీ క్రిందిసంగతులుగూడ వ్రాసియుండెను.

'ఫెర్డినాండు ఫ్రాంసునకు విరోధి. ఆకారణముననే యతడు రాజగుటకు బ్రయత్నించుటలు వీనిని సింహాసన మెక్కించితిమేని, పూర్వపుకక్ష్యలే, పునకి రాగలవు సంబంధముతో, సఖ్యము జేయుదమంటిమా, అదియును నామకార్థముగ నుండగలదు అయితే, ముందుమిగిలి మనమేమియుం జేయరాదు. గనుక సైన్యములమాత్రము, ఎల్లల జాగరూకతతో నుంచుము. పరిస్థితు లెట్లు దారిజూపునో యట్లు నడువవలసియుండును. మీరు తొందరపడి 'మాడ్రిడు' నాక్రమించుట, నాకంత రుచించినది గాదు. 15 మిల్లదూరములో సైన్యముల నుంచియుండుము ఏమి చేయవలసినందులకును, నా యాఖిరుతీర్మానమును వెచుకకుండి తెలిపెదను రాజుచు, రాణిని, గోడాయిని, గౌరవముగ జూడుము. నే నెవరిపక్షము జేఱునదియు, జనులకు దెలియరాకుండునట్లు వర్తింపుము. స్పెయిన్ దేశాభివృద్ధి, నెపోలియన్ ఆశయమని నచ్చజెప్పుము ఫ్రాంసుదేశ మిపుడెట్టి భాగ్యసుఖసంపదల ననుభవించుచున్నదో జూడుదని, జనులకును, యధికార్థకును నొక్కి జూపెజెప్పుము ఇత్యాదివిధముగ నీసంభాషణలుండవలెను. త్వరపడి యేదియును జేయరాదు. మన సైన్యములు, నగరమం దేమాత్రమును, యల్లరుల జేయగూడదు. ఆదేశసైన్యములఁ గౌరవముగ జూడ

వలయును. ఆనైన్యములను చాలమార్లు. విడిచుచుము. ఏ ప్రమాదముచేల నేని, యుద్ధము రానేనా. దాని నార్పజాలము. జాగ్రత్త”

అని వ్రాసెను.

ఇట్లు వ్రాసిన నాలుగవరోజున నెపోలియన్ బయలుదేరి, ఎల్లలసమీపమున షిరనిస్కొండల పాదభాగమందలి ‘బాయన్ని’ గ్రామమును మించిదేసి మరునాటిరోజు స్పెయిన్ రాచకొమారుడగు ఫెర్డినాండున కీవిధమున వ్రాసియుండెను.

“ప్రస్తుతపరిస్థితులలో, నేను సిహ్నానట్యముగను, సత్యముగను, మీతో మాట్లాడ నెహసంగవలయును. రాజులుగనుండువారు, తనుప్రజలను నెత్తుకొని గార్పింపజేయుట, కలవాటుపఱచుట, ప్రమాదకరము. మీ తల్లిదండ్రుల జోక్యములేక, గోదామిమీద నెట్లు చర్యబుచ్చుకొన వీలగును? సింహాసనార్హత మీతల్లిద్వారా మీకు లభించినది. ఈ విచారణలో మీరట్ల పరాభవము బయటపచ్చెనేని, మీహక్కున కిది సంగకరము. ‘గోదాయి’ వ్యభిచారము రుజువుననే మీహక్కు నాశనమగును. మీతండ్రిగారి సింహాసనవిస్మరణ మనకిపూర్వకమయిన దగునేని, నే దానినంగీకరించి మిమ్మున స్పెయిన్ రాజునుగ జేయుదును.”

అని వ్రాసెను.

ఇంతవిపులముగ నెపోలియన్ వ్రాసియున్నను, ప్రకటించివ్యభిచారియిని, విచారణగావించి గోదాయిని శిక్షించుడనియు గోరియుండెను. కట్టకడకు, కుమారుని సముఖముననే, ఆయన రాజుగారికి బట్టియుండలేదని, అనేకుల సమక్షమున, తల్లి నిర్భయముగ జెప్పినది.

అంతట, ఫెర్డినాండు రాచకొమారుడు రక్షణమే బ్రయాణమయి కొంత సన్నేహితులతోగూడ, నెపోలియన్ దర్శనార్థమై వెళ్లెను. ఇది విని, రాజును, రాణియు, తమ యిద్దరికుమారులను వెంటదీసికొని వారు నెపోలియన్ దర్శింపబోయిరి. ఈ యుభయులను అతిసన్నాన గౌరవములతో నాహ్వానించి గొప్పదినులు జేయించెను.

(Charles IV) చార్లెసు ప్రభువు నెపోలియన్ ను దర్శించి మాట్లాడె ..
తాను దుర్మార్గుడగు కుమారునికి రాజ్య మొప్పించుటకన్న, నెపోలియన్ కొప్పగిం
దలచియున్నానని జెప్పెను గనుక నెపోలియన్ ఎవరి నేర్పాటుజేసిన వారికొప్ప
గించెదనని స్పష్టముగ జెప్పికొనెను. అంతట నెపోలియన్, ఫెర్డినాండుగారితోవచ్చిన
యిపాన్యాయుడును, మంత్రియునగు, యస్ కొయిక్విజ్ (El corquiz) అనువానిం
బిలుకించి లొట్టు జేప్పించెను.

“నాశరణుడొచ్చిన యాదురదృష్ట్యుడగు రాజు
గారిప్రార్థన, వృధాపుచ్చలేక యున్నాడను. ఆరాజు,
నిర్బంధముచే రాజ్యవిసర్జన గావించినేగాని, వేఱుగాదు.
నాసేనలప్పుడు స్పెయిన్ లో నుండినవి ఇందునకు నే
గారణభూతుడనని జను లనుకొనగలరు. అటువంటి
నిందె నా క పొందింపకుండ, గాపాడికొనవలసిన విధి
యేర్పడినది మఱిగను, ప్రస్తుత మాదేశయావశ్యతను
బట్టి, ఫ్రెంచిరాజవంశస్థు లాదేశమును పదలిపోవలసి
నది యావశ్యకముగ నేర్పడినది. మీ దేశప్రజలును,
అదే గోరుచున్నవారు. ప్రస్తుతస్థితులలో తనపుత్రులు,
రాజ్యముజేయ నసమర్థులుగ నుండుటచే, యారాజ్య
మును నాకు అత్తముజేయుటకు సిద్ధపడియున్నవాడు.
నాకు ఫెర్డినాండుగారియందు గౌరవ మున్నయది
ఆయనకు, యిందుమూలమున గలుగగలనష్టమునకు
ప్రతిఫలమొనర్చెదను. గనుక యారాజ్యమును తనకు
గాని తనవారసులకుగాని లేకుండ, పదలుకొనుట యుక్త
మని జెప్పము ఇందునకు ప్రత్యామ్నాయముగ, యెట్రూ
రియారాష్ట్రమును, రాజబిరుదుతో నొసంగెదను ఇందున
కాయన యొప్పుడయ్యెనా, ఆయన, యొక్కయు
ఆయన తమ్ములయొక్కయు ప్రస్తావనలేకనే, రాజులొ
నొడంబడిక జేసికొందును అపుడు వీరికేమియు ప్రతి
ఫల మివ్వబడదు నేనుగోరిన ట్లాయన యొడంబడు
నని, స్పెయిన్ కు స్వాతంత్ర్య, చట్టములు, మతము

నొసంగబడును. స్పెయిక్ దేశముల నొక్కగ్రామ
మయినను నా కక్కరలేదు ” అని చెప్పెను

రాజును, రాణియు, గోడాయియు సంతోషముతో యొకనగరును, వేటాడు
చోట్లు, యిష్టమొచ్చినట్లు చరించుటకు గావలయునంతటి ద్రవ్యమును, నెపోలియక్
వద్ద దీసికొని, సుఖహీన మగు యా స్పెయిక్ రాజ్యకీరీటమును, నెపోలియక్ కొప్ప
జేప్పిరి. ఖెర్డి నాండును, యాతనితమ్ములును, కొంతసేపు సమ్మతింపకుండిరి. ఒకదినమందు
తల్లియు, లండ్రీయు, కుమారుడును, యేకస్థలమందు సమావేశమయి తగువులాడు
చుండిరి. నెపోలియక్ కొంతసేపుమాత్రము విని, బయటవెళ్లుచు, యీ సాయంత్రము
లోపల, మీసింహాసనమునకు నీకుండుహక్కును, మీతండ్రీవశపఱచి హక్కు విడదల
గావింపవై వేసి. అల్లరికుమారుడవై తండ్రీయగు రాజుప్రాణములఁ దీయ బ్రయత్నిం
చితివను, రాజద్రోహ నెరముక్రింద పట్టుబఱచికొనబడి, విచారింపబడుచువని, తిన్నగ
జేప్పుచు నా గదివిడచి వెళ్లిపోయెను.

ఖెర్డి నాండు నేరస్థుడగుట సత్యము గనుక, న్యాయస్థుడగు నెపోలియక్ విచా
రణలో, తనకేమి ప్రాప్తించునో యని భయపడి, ఫ్రాంసుదేశమందలి, నవారి
(Navary) యను గ్రామమం దొకరాజసౌధమును సం॥ 1-కి పదిలక్షలప్రాంతములు
తనకును 4 లక్షలప్రాంతములు తమ్ముల కిద్దరికెని దీసికొనుచు నెమ్మదిగ చుండునట్లుండం
బడెను.

అంతట నీముగ్గురిని ఫ్రాంసున కంపి, పీరిని తగుమర్యాదగౌరవాదుబహముతో
నాహ్వనింపుమని వ్రాయించి, మఱియొకయుత్తరములో, వీరిని జాగ్రతగ గనిపెట్టి,
తగుబందోబస్తుతో కాపుదల దెలియరాకుండునట్లుంచవలసినదనియు, ఖెర్డి నాండును
ఆటపాట లాదిగాగలవినోదముల వాని యిష్టమొచ్చినట్లు వర్తించుట కనువగు అన్ని
సౌకర్యముల నేర్పఱుపవలసినదనియు, యిట్లు మే, జూన్, వఱి కుంచినచో, అప్పటి
పరిస్థితు లెట్లుండునో యట్లు చేసెదమనియు, తనమంత్రి యగు ‘దెలిరాండు’ గారికి
వ్రాయించెను.

ఇ ట్లతిసులభముగ, స్పెయిక్ రాజ్యమును సంపాదించి, తనసోదరుడగు బోసపు
నారాజ్యపీఠ మెక్కించుచుండెను.

(42)

లంగ్ డాక్ కాలువ యంత్రజ్ఞుని బుద్ధికుశలత.

ఆస్త్రియా యుద్ధసన్నాహము. స్పెయిన్
పోర్చుగలు. దేశయల్లరులు

ఇంతయు సమగ్రముగ దీర్ఘానించుకొని, నెపోలియన్ పారిసు జేఱవచ్చెను. ఒకరోజు తనసామ్రాజ్యములోని దక్షిణభాగమును జూడనఱిగి, యాసమయమందు లంగ్ డాక్ (Languedoc) కాలువ వంతెనమీద తా నాజ్ఞాపించినమేరకు పని జరిగింపబడినదా, లేదా, యని తనభీజేయబోయెను అపని కార్యక్షుడగు యధికారి నక్కడికి వచ్చియుండవలసినదిగ నాజ్ఞాపించెను. అపని జరిగించియుండు యంత్రజ్ఞుడును (Engineer) అక్కడ వచ్చియుండెను. వారితో నీవిషయమగుసంభాషణ జేయుచు, అపని నెరవేర్చుటలో తటస్థమగుకష్టముల నెత్తిచెప్పి, అపు డెట్లుజేసితిరని యడిగెను వీరిద్దరును, చూ ఖోలుపొందెఱుగనివా రైనందున, తమక్రిందనుండు మఱి యొకయుద్యోగి, యాపని జేయించెనని యొప్పికొనిరి. అంతట వానిని బిలిపించిరి. చక్రవర్తి యడిగినవాటికంతయు, నాతడు సమాధానము జెప్పగలిగెను. నెపోలియన్ దానిని మెచ్చుకొని యిట్లనెను.

“ నేనే స్వయముగ నీపని జూచుటకు వచ్చి నందునకు, నాకు సంతోష మగుచున్నది. లేనిచో, యీపని నెరవేర్చినది నీవని, నాకు తెలియకుండుటే గాక, నీబుద్ధికుశలత కర్తవ్యమగుబహుమతి నీ కందకుం డెడిది.”

అని చెప్పి ఆయనకు ప్రధానయంత్రజ్ఞునిగ నభివృద్ధి జేసి (Chief Engineer) పారిసునకు దీసికొనివెల్లెను.

1808 సం॥ ఆగస్టునెలలో, నెపోలియన్ పారిసునకు వచ్చియుండెను. బహు కాల ఆంధ్రశత్రువుగ ఆస్త్రియా, అపజయములచే పరాభవమొంది, యీ జనపక్షపా

తియు, రాజశత్రువునుయగు నెపోలియన్ మోద, పునః పైబడుటకు సమయము వేచి యుండెను. స్పెయిన్ తిఱుగ బ కనన్నదని చెప్పిరి, నెపోలియన్ బుద్ధి యాపంక ప్రసరింపగలదని నమ్మి, నెపోలియన్ యందు కొంత యసూయాభావము గనుపరుప సాగెను. ఆస్ట్రియా, స్పెయిన్ ను తార్కాణముగ గొని, పురాతనముగనుండు రాజులకెల్ల రకు నెపోలియన్ వలన గలుగబోవు దుర్గతి యిట్లుండుననిచెప్పి, అట్లే అయినచో ఆస్ట్రియా, కత్తిచేతిలో నుండఁగా ప్రాణములు విడుచునేగాని స్పెయిన్ వలె తెగతేఱకు లొంగిపోవునది గాదనిగూడ జెప్పసాగెను ఆస్ట్రియా తక్షణమే దేశమందంతట యుద్ధ సన్నాహములు గావించుచుండెను. 14 వేల గుఱ్ఱములను 10 లక్షల తుపాకులను క్రయమునకు దీసియుండెను కొంతసైన్యముల ఫ్రాన్సుయొల్లల నుండబంచెను జాతీయోత్సాహముం బురికొల్పసాగెను ఫ్రెంచివా రగుపడిన యవమానింపసాగిరి.

నెపోలియన్, తిఱుగ నొకయుద్ధము రానున్నదని భయపడెను. ఇందుచే, తన సామ్రాజ్యమందు, తా జేయదలచిన కార్యముల కెన్నటికో భాధకరముగ నుండెను. ఆస్ట్రియామంత్రియగు 'యం మెట్టర్నిక్' (M Matternich) గారిని, యనేకదేశ రాయబారుల సమక్షమం దడుగగ, యీ ప్రయత్నములు నెపోలియన్ ను బెదిరించుటకు గాని, యుద్ధము జేయుటకుగాని గావనియు, కేవల తమదేశరక్షణకొరకేనని ఆయన జెప్పియుండిరి.

మఱునాడు, యీ ప్రయత్నముల మానవలసినదిగ, నాస్ట్రియారాజునకు వ్రాయించమని మంత్రుల కాజ్ఞాపించి, రైన్ నదీతీరమందలి రాజులు తగుజాగ్రతగ నుండవలసినదిగగూడ వ్రాయించెను

ఇంతలో స్పెయిన్ పరిస్థితులు చీకాకుగ నుండినవి దేశమందంతట కలహాన్ని ప్రబ్వరిల్లినది. స్పెయిన్ జాతికే గౌరవహాని గలిగిన ట్లెంచసాగిరి ఫ్రెంచివారిని వారి స్నేహితులను నరికివేయసాగిరి. ఫ్రెంచికల్లాల మప్పటిచర్యలే, యిక్కడ నారంభమయినవి. అయితే నక్కడ రాజపీఠము నూడబెరుకుట, నిక్కడ యుద్ధాత్మపరుప బ్రయత్నించుటేగాని, శూరశ్రమయొక్కదే. ఇట్టిక్కడ జఱుగుచున్నను, నెపోలియన్ రైన్ నదీతీరమందలి సైన్యభాగముల బిలువక, నూతనముగ సైన్యముల జేరినవారిని, స్పెయిన్ నకు బంపియుండెను నూతనప్రభువగు జోసెఫు క్రింది యుద్యోగు లీనూతనసేనల నమ్మజాలకుండిరి.

స్పెయిన్ తీరమందలి సముద్రములోనుండిన ఇంగ్లీషువారు, వారిప్రభుత్వపు వారియుత్తరువునుగూడ పొందకనే, స్పెయిన్ అల్లరిమూకల గెలిసికొని, అల్లరి బురికొల్పసాగిరి. ఇంగ్లండు ప్రభుత్వమువా రన్ననో, యీ కల్లాలముల కానందించుటేగాక,

తను కార్యాచరణములను సాన్నిధ్యమునందలి వదిలి, యామూకల గలియమనిరి. వారికి దుస్తులనాయుధముల నిచ్చిపంపిరి. కాపలయు ద్రవ్యసహాయముఁ జేయుటే గాక, ముప్పదివేల సైన్యముల నంపిరి. వీరికి డ్యూక్ ఆఫ్ వెలింగ్ టన్ నాయకుడు

సెపోలియన్ సోదరుడగు జోసపు, యీశితులనుజూచి భయపడి, తా నసహాయముగానున్నాననియు, 50 వేల సైన్యములను, అయిదుకోట్లప్రాంకుల సంపవలసినదిగ వ్రాసికొని యుండెను ఆలస్యమగునేని, లక్ష సైన్యమును 1250 లక్షల ప్రాంకులును, గావలసియుండుగని వ్రాసికొనెను. ఇందునకు జవాబుగ ధైర్యము విడనాడవద్దనియు, మన సైన్యముల దూషింపవద్దనియు, కాపలసిన ద్రవ్య మంపెదనను మొదలగుసంగతులతో వ్రాసియుండెను.

ఈ తరమున ఆస్త్రియా సన్నాహపడుచున్నపుడు, ఆదిశనుండి నేనలరప్పించుట యవజ్ఞతయని వలంచి రప్పింపడయ్యెను గనుక నూతనస్తుల పంపవలసివచ్చినది. ఇక్కడ దుర్ఘాటములు దినదినాభివృద్ధి యగుచుండినవి స్పెయిన్ పోర్చుగలులిద్దరు గలిసికొనిరి. స్పెయిన్ లో ఫ్రెంచిజనరలు డ్యూపంట్ (Dupont) క్రిందనుండిన ఇరువదివేల సైనికులను ముట్టిడి గావించిరి. ఆహారములు లేవయ్యెను ఆఖరునకు ఫ్రెంచిసేనలు శరణు జొచ్చి ఇట్లగుట కిదే ప్రమామ ఈవర్తమానము విని, సెపోలియన్ పడిన పరితాపదుఃఖములు వ్రాయ నలవిగాదు.

జోసపుగారిస్థితి అపాయకరముగ నుండుటచే, మాడ్రిడువదిలి, ఈబ్రో (Ebro) తీరమున తానబందోబస్తుతో నుండుట యుచితమని, జనరలుసావేరి సలహా యిచ్చెను. అయితే, అన్నగా రట్టికడనడికి కొపగించుననగా, వారికి సాధ్యమగునది, అందరికిని సాధ్యముగాదు గనుక కెళ్లమని చెప్పినే, మాడ్రిడువదిలి (Ebro) ఈబ్రోతీరము జేరి, అన్నగారి కీక్రిందివివమున వ్రాసికొనెను.

“నాపక్ష మవలంబించు సాన్నిధ్య యొకడయినను లేదు. నేనొక నేనా నాయకుడుగ నుంటినేని, మీక్రింద యనుభవజ్ఞులగు సైనికులతో, శత్రువులమీదబోయియుండును. ఈరాజుపదవి సహింపగూడకున్నయవి. కొందరి జనులతో, నాజనులనే నేను జంపుకొనవలసి యున్నది నేను రాజుగనుంట యిష్టములేనిజనులను నేబాం, చుటకు నా కిష్టములేదు. ఓడిపోయి, రాజ్యముజేయుచుండుటయు, నా కసమ్మతము. మీక్రింద యనుభవ శాలురగు సైన్యముల నంపితిరా, మాడ్రిడునకుబోయి

స్పాని యర్దులపని బట్టెదను. లేదా, నెమ్మదియగు నే
పిల్సినకు న న్నంపుడు, సుఖపడియెదను” అని వ్రాసి
కొనెను.

ఇందునకు జవాబుగ (Be worthy of your brother) “నెపోలియక్
తమ్మునివలె వర్తింపుము” అను మొదలగుసంగతులలో జవాబు వ్రాసియుండెను.

వెంటనే యొకలక్షనైన్యమును రైక్ నదీతీరములనుండి బిలుపించి, వారు పిరనిన్
పర్వతముల దాటి, తనయుత్తరువులకును దాను వచ్చువరకును, గాచియుండవలసినదిగ
నాజ్ఞాపించెను. వా రాప్రకారము వచ్చి స్పెయిక్ యెల్లల గాచియుండిరి. నెపోలి
యక్ తనస్వంతభిర్చుల మట్టసముగ వెచ్చించునే గాని, రాజాడంబరములలోను
ఘోరింసు జౌన్నత్యభాగ్యసంపదలకును, లోటుపడియున్న ట్లగుపడనివ్వక, తగిన యాడం
బరములతో నుండవలసినదిగ, రమ్మోలోని తనరాయబారికి వ్రాయుచుండువాడు.

నలుబదిమూడవ అధ్యాయము.

(43)

రష్యాచక్రవర్తి నెపోలియన్ ను గలియుట యర్ఫర్త్ నందుసంధి
జోసఫయిన్ కు వ్రాసినయుత్తరము నెపోలియన్ పునర్వి
వాహప్రశంస లెక్కల బరీక్షించుట. ఇంగ్లండు
ప్రభువునకు వ్రాసినయుత్తరము.

రష్యా ఫ్రాంసుచక్రవర్తి లిటువురుచు, 1808 సం॥ సెప్టెంబరు తే 27 దిన,
యర్ఫర్త్ (Erfurth) నగరమందు సమావేశమగుటకు దీర్ఘానించికొని యుండిరి.
యూరప్ ఖండరాజులందరు, నీసమావేశపర్యవసానము లెట్లు పరిణమించునదియు,
కనుగొనునాశతో, నెదురు జూచుచుండిరి. ఈయసమాన సమావేశమును దిలకింప,
దేశమందలిప్రభువులు, రాజులు, సభికులు, రాయబారు లనేకు లరు దెంచియుండిరి.
ఫ్రాంసుచక్రవర్తి వీరినందరి నాహ్వానించెను.

మానవమాతృదగు నేరాజునువెడలి యెఱుగనంతటిపరిధివభటసమూహములతో,
నెపోలియన్ ఫ్రాంసునుండి ప్రయాణమయ్యెను అక్కడ జేతగల యతిగుల
గూనందగౌరవసౌఖ్యములకు, లోటులేకుండ కావలయు అన్నిపరికరముల నొడ
గార్పించి యుండెను.

ఉదయము 10 గంటలకాల మప్పటికి, ఆగ్రామము జేరియుండెను. పురవీధు
లప్పటికే వివిధదేశపురాజులు, రాచకుమారులు, రాయబారులు, మతగురువులు,
సైనికోద్యోగులు, రాష్ట్రమంత్రులు లోనగువారితో గ్రీక్కిరిసియుండినవి. నెపో
లియన్ యశ్వారూఢుడై, భటసమూహములును, సాకస్సనిప్రభువును వెంటవచ్చు
చుండగ, చక్రవర్తిని గలియ నెదురేగెను రష్యాచక్రవర్తి చాందినియాచ్ఛాదనలేని
(Open carriage) యొకబండిలో వచ్చుచుండెను. రథదర్శన మగుటతోడనే,
నెపోలియన్ తనగుఱ్ఱమును బయ్యెత్తించి యుభయులుఁ గలిసికొనిరి. వెంటనే వారు
వారు తమవాహనముల దిగి ఆలింగన మొనర్చికొనిరి. రష్యాచక్రవర్తి, వారికొరకు
లేబడిన యశ్వమునెక్కగ, యిద్దరుచక్రవర్తులును షేమలాభముల బ్రసంగించుచు,

యర్ ఫర్త్ జేటిరి. వెంటనే, జేటియుండిన గొప్పవారిని సందర్శింపజేసి వారివిడిదికిం దీసికొని వెళ్లి దించివచ్చిరి ప్రతిదినమును నెపోలియన్ తోగూడ విందారగింపవలసిన ట్లనుకొనిరి. పట్టణమంతయు దీపములతో నలంకరించిరి ఆరాత్రి, ఫ్రెంచి నాటకులచే, శోకరసపూరితమగు (Trajedy) యొకనాటక మాడబడగ, యుభయులును దానిం జూచుటకు వెళ్లియుండిరి వీరిద్దరు వెంటబడివెంటబడి నాసీనులయిరి. ఆ కథాసందర్భమున (The friendship of a great man is a gift from the Gods) ఒక గొప్ప వానిన్నే హితము దేవదత్తము. అని యొకనాటకు డనుటతోడనే, రష్యాచక్రవర్తి లేచి, నెపోలియన్ హస్తమునుబట్టికొని తలవంచి నమస్కరించి, ఆ వాక్యయదార్థ మును నేను ప్రత్యహము స్మరించికొనుచున్నా ననియెను. అక్కడ నున్న జనులు, రాజులు, ప్రభువులు, జయజయధ్వానచప్పట్లుఁ గొట్టిరి

రష్యాచక్రవర్తి టర్క్ లోని కాన్ స్టాంటినోపిలు నేవిధముగనైన హరింపవలెనను కోరికగలిగి యుండెను. ఇదివరకే ప్రాబల్యముగనుండు రష్యా, దానిం దీసికొనుటకు, నెపో లియన్ యొంతమాత్రమును సమ్మతించకుండెను.

అయితే, రష్యాచక్రవర్తిని సంతోషపరుపవలయునన్న కోరికెగలదు. ఇరువది రోజు లీసమావేశము జరిగినది. ఆస్ట్రీయాచక్రవర్తి నాహూయము జేయకుండిరి. అయినను, యిద్దరుచక్రవర్తుల సమావేశసమయమందు తన యభివందనము లర్పింపద లచిలినని మిషజేప్ప ఆస్ట్రీయాచక్రవర్తి యొకరాయబారి నంపియుండెను. వాస్తవ ములో నిక్కడ జలుగుసంగతుల గలిపెట్టుటకేగాని వేఱుగాదు. నెపోలియన్ యారా యబారి నాహ్వానించి గౌరవించి, మీరాజు మామీద యుద్ధసన్నాహముల గూర్చు చుండుటచే, ఆయనను బిలువనైతిమి. మాసఖ్యముఁ గోరెనేని, సఖ్యుడుగ నుండవల యునే గాని, సన్నాహ మేల? ఇంగ్లండుపక్షము బోదలచెనేని, అట్లే బోవచ్చునని మాత్రము మందలించెను ఆ సమావేశమప్పుడు వారిద్దరు చక్రవర్తులును వారిమంత్రి లిద్దరుతప్ప యితరుల రానివ్వకుండిరి.

ఈసమయమందు, జర్మనీలోని భాగ్యబోగపంపన్నులందరు యీచిన్ననగరమున గ్రీక్కిరిసి యుండిరి. అందరికిని భోజనాదివసతులు నెపోలియన్ జేయించియుండెను. ఆటలు, పాటలు, నాటకములతో రాత్రింబగళ్లు యాజనులు ప్రొద్దు బుచ్చికొనుచుం డగ, ప్రకృత రాజ్యాంగవిషయముల నాలోచించుటలో నెపోలియన్ గడపుచుం డెను. అపుడా చిన్ననగరమునకు, ప్రష్యారాణిగారి చెల్లెలును అతిసౌందర్యవతియు నగు 'టూర్' (Princess of Tour) రాచకన్యకయు, భాష, కళాపండితులును, రసవాదజ్ఞులు, గ్రంథకర్తలును, పండితోత్తములునగు వీలాండు, గెటి (Wieladn,

Goethe) గార్లును, స్విస్-చరిత్రాపండితులగు ముల్లర్ (Muller) గారును, యీ మొదలగు నెందరో వచ్చియుండిరి. నెపోలియన్ యీ పండితుల గౌరవించి సంభాషింపుచుండెను.

అలెగ్జాండరు, యాటపాటలయం దభిరుచి గలవాడు. ఒకనాటి సాయంత్రము ముపుడు ఆయన వెస్ట్ ఫేలియా (West phalia) రాజిగారితో నాట్యమాడుచుండెను. వీ రిట్లుండగ, నప్పుడు నెపోలియన్ వర్టర్ గ్రంథకర్తయగు గెటి (Goethe) గారితో బ్రసంగించుచుండెను. ఆ సాయంత్రము జోసఫయన్ కు వ్రాసియుండినయుత్తరములో నిట్లు వ్రాసియున్నాడు

“వేమారులో నొకనాట్యమునకు పోతిమి అలెగ్జాండరుచక్రవర్తి నాట్యమాడినాడు. అయితే నేను? లేదు! నలభయిసంవత్సరములు నలభయిసంవత్సరములు I have attended a ball in Weimar The Emperor Alexander danced. But I; No! Forty years are forty years.”)

(బహుశాః, 39 సంవత్సరములు నాట్యముల వృథాకాలయాపనలతో కాలముపుచ్చక యెట్లుంటినో అట్లనే యీ నలుబదవసంవత్సరమందును పున్నాడనని వారి అర్థముగాబోలు)

ఈ (Erfwrth) యర్ ఫర్ త్ నగరమందు, అతిసౌందర్యవతియును నుశాగ్రబుద్ధియునగు నాటకురాలు, యీ రష్యాచక్రవర్తిమనసు నాకర్షించినది. ఆపె సహవాసములో నేమయిన యిబ్బందిగలుగునా యని నెపోలియన్ అడిగెను. “లేదుగాని యీవిధముగ నిన్ను పారిసునగరజను లెఱుగునట్లు దట్టస్థించును. అని నెన్ను దిగ యనెను. నీవాపెను సందర్శించునప్పటి వివరములతోగూడ రేపటికప్పుడు బహిరంగ మగును ” అని చెప్పెను. వెంటనే రష్యాచక్రవర్తి తనయుద్దేశమును విరమించికొని యూరకుండెను.

జీనా యుద్ధరంగమగు మైదానమం దొకవిందు నేర్పాటుజేయించెను. రెండు కంఠవత్సరములక్రిందట అక్టోబరు తే 19 ది, తాను పరుండియుండిన (Land Grapen burg) ల్యాండు గ్రాఫ్ బర్గు శిఖరముమీద నొక డేరావేయించి ఆమైదానమంతయు గుఱ్ఱమెక్కి తిరిగివచ్చెను. ఆభయంకరదినమం దీదిన్ననగర మతికష్ట నష్టములకు బాల్పడినందున, పరిహారముగ 3 లక్షలప్రాంతుల నా నగరవాసుల శిప్పించెను.

కడపట నీయిద్దరుచక్రవర్తులును, సంధివిషయములు దీర్ఘానించికొని సంధిపత్రమున సంతకములు బెట్టిరి. సంధిపత్రము లీక్రిందివిధముగ నుండెను. రష్యా ఛాంసుల మిత్రత్వము, పునః స్థిరపరచికొనబడినది. స్పెయిన్, నెపోలియన్ సోదరుడగు జోస పున కుండునట్లును, ఇంగ్లండు సంధిజేసికొనవలసినదిగ యుభయుల సంతకములతో వారికి వ్రాయుటనును, ఫిన్లాండు, మొల్దెవియా, వల్లాచియా, (Finland, Moldavia and Wallachia) రాష్ట్రముల రష్యా దీసికొనునట్లును, అయియుండెను, ఇంగ్లండురాజుగారికి బంపదలచిన యుత్తరమును నెపోలియన్ హస్తాక్షరములతో వ్రాసి, యిద్దరుచక్రవర్తులు సంతకముల జేసిరి.

ఆస్ట్రీయాచక్రవర్తి, యీసందర్భమున లా నాహ్వసింపబడనందునకు గోపించి యుండెను. నెపోలియన్, వారి రాయబారిని స్పించి, యొకజాబును వ్రాసియిచ్చెను. అందులో కుట్రలతో ప్రయోజన ముగొడవలదనియు, 15 సం॥ క్రిందటనే యుద్ధములు తీర్మానించుచుండునంగఁగలు, పునః ప్రశంసాసర్వములనియు, అనుకూలురుగ వర్తించితి రేని తమసహాయము గొగొనుండుననియు, ఆస్ట్రీయాను ఛిన్నాభిన్నముగ జేయగలవీలుండియు జేయనైననియు, నిష్కాపట్యముగను సత్యముగను వర్తించుట ధర్మమనియు, మొగలగునంగఁగలు వ్రాసి యీరాయబారి చేతికిచ్చి పంపెను

ఈసమయమందు, నెపోలియన్ జోసఫయిన్ విడనాడి రష్యాచక్రవర్తి తోబుట్టువును వివాహమాడవలచియుండిన వదంతు లుద్భవమయినవి. నెపోలియన్ తాను నిస్సంతుగ గతించెనేని, ఛాంసు రాజ్యసీరమునకై, పునః కలత లారంభమయి, ఛాంసు సగల కష్టనష్టములకు పాలయి, జననాశన మగుననుభీతితో, యొక రాజకుటుంబముతో సంబంధముగలిగి, యొక వారసు గలగెనేని, యీరాజశత్రుత్వ మంతరించునని నెపోలియన్ పలచియుండెను. రష్యాచక్రవర్తి తోబుట్టువును నెపోలియన్ కిచ్చి వివాహముగావించిన యుక్తమసి, బెలిరాంగునుంత్రి రష్యాచక్రవర్తితో ప్రస్తాపించి యుండెను. అందునకు తనకష్టమేననియు అయితే, తన తల్లిగారియొక్కయు మఱి కొందరియొక్కయు ఆటంకము లేమయిన గలుగునోయని సూచించెను ఈవిషయములు తిన్నతిన్నగ జోసఫయిన్ చెవుల బడియుండినవి

నెపోలియన్ సర్వజ్ఞుడని చెప్పవగును. సర్వశాస్త్రములు, ధర్మములు, గ్రంథములు, భాష, సముద్రయానము, యుద్ధకుశలత, గణితము, చరిత్రలు, రాజ్యాంగములు, విధానములు, పాలనాశక్తి, మేధాశక్తి, సుగుణసంపద యీమొదలగునవి అన్నియు, ఆయనయందు మూర్తీభవించి యుండినవి. ఆయన జ్ఞాపకశక్తి యద్భుతము. ఒకందుసమయమున, ప్రస్తాపవశమున, పాపలురాష్ట్రాడికి (Golden bull)

యొకరు 1409 సంవత్సరమున గాబడినదని యనగనే, కాదు, తప్పు. అది 1339 సంవత్సరములో నాల్గవచార్లెసుగారు ప్రకటించిరని చెప్పెను.

ఫ్రాన్సురాష్ట్రమందలి నామకులగు ప్రతివానియొక్క రహస్యనడవడి ఆయనకు దెలియనిదే లేదు. వారివారిగుణములు, రహస్యనడవడి, యోగ్యతలు సర్వము తాను విచారించినదియు మంత్రులచే దెప్పించికొనియు, సర్వము వ్రాయించియుంచియుండెను. దీనికి (Moral Statics of the Empire) 'రాష్ట్రజనుల యోగ్యతపట్టి' యని పేరు. దీనిని ఆనూకూలములలో దెలియపచ్చుసంగతుల ననుసరించి సవరింపజేయుచుండెను.

ఆయనకువచ్చెడి యుత్తరములనన్నిటిని స్వయముగ జదివికొని, సంగతులు జ్ఞాపక ముంచికొనుచాడు నిద్ర బహుస్వల్పము. యెంతబాహుళ్య మగులెఖ్యలయినను, అంకెల నొకసారి పైనుండి క్రిందికిజూచినచో, ఆమొత్తముల నిక నెన్నటికిని మఱచిపోవుట యొలుగడు. తాను రాజ్యము జేసియుండునంతకాలమును, ఏఏసంవత్సరమెంతవరుంబడి, యేయేవిధముగ, రాష్ట్రమున కొచ్చియుండునది జ్ఞాపక ముం నట. లెక్కల బరీక్షించునప్పుడు పొరబాటు తక్షణమే కనుగొనుచుండెను ఒకనాడు యుద్ధఖర్చువిషయమయినలెక్క బరీక్షించుట దటస్థించినది కొంతకాలముక్రింద నెప్పుడో యొక సైన్యభాగము, యొక ప్రదేశమందుండగ నింతఖర్చు అని వ్రాయబడి యుండెను వెంటనే "ఆనా డాసైన్యభాగ మక్కడలేదు అది తప్పు" అనెను. ఆయుద్ధమంత్రి, నెపోలియన్ ఆదినములలో నక్కడలేరని దెలిసికొని, లెఖ్య యదార్థమని వాదించెను ఆఖరున నెపోలియన్ చెప్పినది నిజమయి, లెక్కమోసముని తేలినది. దానిని తయారుజేసియుండువానిని వెంటనే నిల్వదల జేసియుండెను.

అక్టోబరు తే 14 ది యుదయకాలమందు చక్రవర్తులగు నెపోలియన్, అలెగ్జాండరులు గుఱ్ఱములనెక్కి యర్ ఫర్ త్ వదలి ప్రయాణ మయిరి. సైన్యములు బారులు దీఱియుండినవి. ఇద్దరును కొన్నిమయిళ్లు బోయి, గుఱ్ఱముల దిగి, వాటిని గుఱ్ఱపురౌతులు బట్టికొనివచ్చుచుండగ, కొంతదూరము రహస్యసంభాషణ జేయుచు నడచి, యుభయులు నాలింగనము గావించికొనిరి అంతట రష్యాచక్రవర్తి బండినెక్కగ, నెపోలియన్ గుఱ్ఱమెక్కి యిద్దరును చప్పట్లుగొట్టికొని విడిపోయి యెవగ్రాత్రోవన వారు వెళ్లియుండిరి. నెపోలియన్ యర్ ఫర్ త్ తిఱుగవచ్చెను. వీరుభయులు మరల గలియరైరిగాని, కొద్దిదినములలోనే యుభయులసేనలు మాస్కోదహనజ్వాలలలో నొకరితో నొకరు బోరాడవలసి వచ్చినది.

ఆనాడుమద్యాహ్నమే బండినెక్కి పారిసునకు బ్రయాణము సాగించి, తే 18 ది యుదయమునకు సెంట్ క్లౌడునగరుం జేరియుండెను. లోగడ ఇంగ్లండు

రాజున కంపదలచిన యీ క్రిందిసందేశమును, రష్యా ఫ్రాన్సుమంత్రు లిరువురుదీసికొని వారికి సమర్పించుటకై ఇంగ్లండునకు బ్రయాణమైరి.

“ప్రభో, యూరపుఖండమందలి ప్రకృత స్థితులు యర్ ఫర్ త్ నందు మమ్మున సమావేశ మొనర్చినవి సర్వదేశీయుల యభీష్టము ననుసరించి, తమతో సమాధానపడి, యూరపు కష్టముల నివారింప దగుమార్గముల వెదకికొనుటే, మా ప్రధమోద్దేశమయి యున్నది. దేశమును తల్లడింప గలిగినయుద్ధము అంతమయినది. దిఱుగ రాజాలదు. యూరపుఖండమందనేకమార్పులు గలిగి, యనేకప్రభుత్వములు నాశనమయినవి. ఇందులకు, సముద్రవాణిజ్యము నిలిచిపోవుటచే గలిగిన యసూయాకష్టములే గారణములు. విశేషగొప్పమార్పు లింకను గలుగగలవు. అవియన్నియు ఇంగ్లండురాచరికమునకు ప్రతిభాధకముగ నుండును. కాబట్టి సమాధానమచునది సర్వదేశములకువలె మీకును సామాన్యపశ్యకము. ప్రజాప్రారనల చెవియొడ్డి వినుటకును, కోపము శమించుకొనుటకును, వివాదాంశముల హక్కుభాధ్యతుల సరి జేసికొనుటకును, యూరపుక్షేమమును, ఈశ్వరాజ్ఞచే మా క్రిందనుండు దేశక్షేమమును ప్రజాక్షేమమును గాపాడుటకును, మే ముభయులుంగలిసి తమరిని బ్రార్థించుచున్నారము”

నెపోలియన్.

అలెగ్జాండరు.

ఈసందేశము నొకకాగితపుసంచిలో నుంచి (cover) ముఖ్యమంత్రియగు (canning) ‘క్యానింగ్’ గారిపేరిట పైవెలాసమును వ్రాసిపంపిరి. చక్రవర్తులిద్దరువ్రాసినట్లు పైననే వ్రాయబడియుండెను దీనిం గీసికొని యీదేశమంత్రు లిరువురు నొక ఫ్రెంచియోడమీద బయలుదేరిరి గాని, త్రోవలో సంధిజండాగల పడవలగూడ రానివ్వగూడదని యింగ్లండు యుత్తరువు జేసియుండెను. ఫ్రెంచియోడయధికారి యెట్లనో దప్పించికొని, ఇంగ్లండు చేరుగలిగెను. వీరి నింగ్లండుదేశమున దిగనివ్వరైరి. కష్టముమీద రష్యా రాయబారినిమాత్రమే లండన్ కు బోనిచ్చిరి ఫ్రెంచిరాయబారి

పడవలో నుండెను. ఆవల యెట్లనో ఫ్రెంచిరాయబారినిగూడ రమ్మనిరి. ఉభయులను మర్యాదగ జూచిరేగాని, ఒక బ్రిటిష్ సువోగిని కాపుదల యుంచియుండిరి. 48 గంటలకాలము ఇంగ్లండుమంత్రివర్గము, యీసందేశము జేసినదనియు, చేశమందలి సర్వరాష్ట్రములును, ఇంగ్లండు మిత్రకూటియు, ఆఖరుకు స్పెయిన్ అల్లరిగ్రాండునుం గూడ జేసినగాని, సమాధానమునకు వలనుపడదని తప్పించుకొని తొలగద్రోసికొను జవాబొకటి వ్రాసిపంపుచు, అడుగున, ఇద్దరుచక్రవర్తులలో నొకరు ఇంగ్లండువారిచే నొప్పి కొనబడి యుండనందున, ఇద్దరికి నిజవాబిచ్చిన ట్లన్స్వయింపగూడదని యొకషరా వ్రాసిరి.

ఇట్టి నిరాదరణతోగూడిన యగౌరవమునకు సహా నెపోలియన్ యొర్చి కొని, ఎట్లయిన సంధి తేమకరమని భావించి, ప్రయత్నించెను గాని ప్రయోజనము లేదయ్యెను. స్పెయిన్ దుర్తార్థులుతప్ప మీమిత్రమండలినంతయు జేర్చికొనుట కాక్షేపణలేదని నెపోలియన్ వ్రాయించెను ఈమాటువ్రాసిన జవాబులో మీలోనొకరు యొకరాజును పవభ్రష్టత గావింపగ రెండవవారు దానిని హర్షించియుండుటం బట్టి, మీ యిద్దరితోడను సంధిపాసగదని ఖండితముగ వ్రాసిపంపిరి ఈవిధముగ, సంధి ప్రయత్నములు విఫలమయి, యూరపుయుద్ధాన్ని మఱియొకమాటు ప్రజ్వరిల్లినది. ఇంగ్లండు ద్రవ్యసహాయములు, యింకొకసారి ఆస్ట్రీయాను బురికొల్ప సమర్థమయి చెలరేగిన యుద్ధతుపాను లీయూరపుఖండమును నిర్మూలము గావించినవి.)



నలుబదినాలుగవ అధ్యాయము

(44)

నెపోలియన్ రాజసందేశము. స్పెయిన్ మీద దాడి. రాయ
బారి సందర్శించుట చీవాట్లతో బంపుట.

విపరీత మగు వర్తమానములు.

స్పెయిన్ దేశమందలి యల్లరులు, ఆస్ట్రీయాచక్రవర్తి కోపము, ఇంగ్లడునకు
కాన్సహజనకమయి, వారిని ప్రోత్సహపఱుపసమర్థమయినవి. వారిచేత నయినంతచేఱు
యను జేయదలచిరి. నెపోలియన్ తనచేత నయినంతమట్టుకు సంధికి బ్రయత్నించియు,
ఫలమయినందున విధిలేక, మఱల కత్తిబట్టవలసిన టేర్పడినది.

స్వానిషుదండ యాత్రాపూర్వము, పారిసులోని శాసనసభనాహ్వానించి యీ
క్రిందివిధమున జెప్పెను.

“నే నీసంవత్సరమందు 3000 వేల మయిళ్లకు
పైన నాసామ్రాజ్యమధ్యలో బ్రయాణము జేసియున్నా
డను. శాఖోపశాఖలుగనుండిన యీ ఫ్రెంచికుటుంబ
ములు, నే డైకమత్యులయి యుండుట జూచి సంతో
షించితిని. ఫ్రాంసు సుఖముగా నుండనిచో, నాకుసుఖ
ముండదు. నానైన్యములు, స్పెయిన్ లోనుండు ఇంగ్లీ
షువారిమీద దాడి బోవుచున్నయవి. ఇప్పటివఱకును,
మనలరక్షించిన యాభగవంతుని కృపాకటాక్షమే,
ఇంగ్లీషువారిని సముద్రమువదలి, మెట్టమీదపచ్చనట్లు
జేసినది. నేనాధిపత్యము వహించి, అక్కడికి బోయి,
స్పెయిన్ రాజును, పీఠమెక్కించి, మనపతాకలను
లిస్బన్ (Lisbon) కోటమీద నెగిరింపవలసి
యున్నది. రష్యాచక్రవర్తియు, నేనును గలిసి, సమా

ధానపడినారము. ఆపత్సంపదల కొకరికొకరు సహాయ
కారులగునట్లు దీర్ఘానించికొన్నారము.”

అని చెప్పి, సైన్యముల కుత్సాహపూరితము, లగు మాటల జెప్పి, అక్టోబరు తే 29 దిన
బాయన్ని (Bayonne) కి బ్రయాణమై వెళ్లెను. మాడ్రిడు (Madrid) పారిసు
నకు 700 మయిళ్ల దూరము విశేషవర్షములు కురిసి, నెపోలియన్ బండిచక్రములు
కుండలవఱకు దిగబడుచుండు నాత్రోవలలో బోవుచుండెను ఈప్రయాణ మాలస్య
ముగ నున్నందున, బండివదలి గుఱ్ఱముమీద బ్రయాణము సాగించి నవంబరు తే 3 ది
వగలు రెండుగంటలకు, బాయన్ని గ్రామము జేఱియుండెను

గుఱ్ఱమును దిగి, సేనానాయకుని బిలిచి, పరిస్థితులం దెలిసికొని, జొఱబడి
పచ్చుచున్న యాశక్తువుల, బ్రస్తుతమే యాటంకమును లేక రానివ్వమనెను. సైన్య
ములకు గావలయు యాహారాదులు దెప్పించి యిప్పించెను. ఆపగలంతయు అన్ని
యేర్పాట్లంగావించి, అస్తమానమగుటతోడనే, గుఱ్ఱమెక్కి కొండలలో 60 మయిళ్ల
గుఱ్ఱముమీద బోయి, ‘టోలాసా’యను గ్రామము జేఱి, యిక్కడ తే 4 ది రాత్రియగు
వరకుండి శత్రువుల నెదిరింపగావలసియుండు తగుయేర్పాట్ల గావించి, మఱునాడు
30 మయిళ్లలోనుండు విట్టోరియా జేఱియుండెను. ఈ స్పెయిన్ దేశమందు తానొక
సైనికోద్యోగిగ నే యుండదలచెను.

‘విట్టోరియా’ జేఱుసరికి, రాత్రి ప్రొద్దుబోయినది. గుఱ్ఱముచుండి దూకి, డేరాల
దూకి, పటముల దెప్పించి, ముందుబఱచికొని, తానే ప్రదేశమం దెపుడు శత్రువు
దాకుటకును, నిశ్చయించెను. తగుయుత్తరువుల నంపియుండెను. తనపార్శ్వములందు
గాచియుండుటకు కొంతసైన్యముండునట్లేర్పరచి, నవంబరు తే 11 ది 50 వేలసైన్య
మును వెంటనిడికొని, శత్రుమధ్యమున జొఱబడెను. పోటు బలమయినది. శత్రువులు
పలాయనులయిరి. పఱుగెత్తుకొలదిని వెంబడించి, వారు బాఱవేసియుండు మం
గుండు, ఫిరంగుల నేకరించుచు, యస్క్విన్ గ్రామమువఱకును దఱిమియుండెను. మఱు
నాడు తిఱుగ యుద్ధమయినది. శత్రువు లోడిపోయి, ఆగ్రామమందలి కుసందులలో
బఱుగెత్తుచుండగ వెంబడించి చీల్చి చెండాడిరి ఆయూరి వెంబడి ‘టూబా’నది బాఱు
చుండినది. దానినిదాటుట కొకచిన్నవం తెన గలదు. ఈదురదృష్ట లావం తెనమీ
బోవుచుండగ, గాల్చి చంపిరి. అనేకు లానదిలో దూకిచచ్చిరి. శత్రునాశన మయినది.
స్పానియర్లు మఱియొకమాఱు దలపడిరిగాని, అపుడును యోడిపోయి, ఆయుధముల
బాఱవేసి, పలుత్రోవల కొండలలోనికి బోయిరి.

స్పానియర్లు సేనలస్థితి యిట్లుండగ, ఇంగ్లీషు సేనానాయకుడు (Sir John Moore) సర్ జాన్ మూర్ యాధిపత్యముక్రింద సైన్యములు వీరిసహాయార్థమై పోర్చుగల్ యుత్తరదిశనుండి వచ్చుచుండెను. ముందు, స్పానియర్ల నాశన మొనర్చి, ఆవల వారిమీద తిరుగదలచెను గనుక విరామమెఱుగని యోషికతో, సైన్యములను, రాజధానియగు మాడ్రిడుమీదికే నడపించి, డిసంబరు తే 2 దిన ఆపురగోడలయెదుట వచ్చి జేఱెను. కోటలో 60 వేలసైన్య ముండిరి. ఆనగరమందు ఒకలక్ష 80 వేల జనులు గలరు. నగరనాశనమగునేని, యంతమంది నిరపరాధులు హతులగుదురని, యీఘోరమునకు మనసొప్పక, గుఱ్ఱముమీద నిశ్చేష్టతుడుగ గూర్చొని, యాలోచించి, గుఱ్ఱముమీద నగరమంతయు వెలుపల బ్రదక్షిణముగ జుట్టివచ్చెను. నెపోలియన్ యిట్లు బోవునపుడు, కోటలోనుండి కాలెచ్చడుగుంట్లు, గుఱ్ఱములకాళ్లమధ్య బడుచుండినవి. అట్లుబోయి, పురజనుల కపాయములేక శత్రువుల భయపరుపగలప్రదేశ మొకటి గనిపెట్టి యక్కడ ఫిరంగుల నెక్కించెను. ఆరాత్రి సగము గడచినతరువాత, శరణుజొచ్చి కోట స్వాధీనపరుపవలసినదిగ సందేశ మంపెను. వారు దిరస్కరించిరి. వెంటనే ఫిరంగులు గాల్చబడెను ఇట్లుండగ, నగరవాసులు తిరుగబడి, ఫ్రెంచివారన్న నఱికివేయసాగిరి. ఈ మతగురువులు, వీరిని వెంటదీసికొని, ప్రతిమూలను ఫ్రెంచివారిని హత్యగావించిరి ఇంతలో తూర్పుదెల్లవారినది. నగరనాశన మొనర్చుడని నెపోలియన్ యుత్తరువు లిచ్చెను. నాశన మగుచుండినది ఆపుడైనను శరణుజొచ్చి సంది జేయమనెను. పురజనులు సందికై యల్లాడిరి. అంతట స్పెయిన్ సభవారు నెపోలియన్ శిబిరమునకు యిద్దరు రాయబారుల నంపిరి. అందులో నొకరు 'తామన్ డి మొర్లా' (Thomas de Moila) యను అండలూశియాపాలకుడు (Andalusia). ఈత డిదివరలో బేలన్ (Beylon) సందిషరత్తుల దిరస్కరించి, ఫ్రెంచిఖయిదీల నతిక్రూరముగ జూచియుండెను. నెపోలియన్, రాయబారులను కోపముగ నీక్షించగనే యాతడు వణక నారంభించి, జనులు శరణుజొచ్చునున్నారనియు, ఫ్రెంచిసేనల విరమింపజేసినగాని, జనులకోపాన్ని శమింపజేయ సాధ్యముగా కున్నదను మొదలగుప్రసంగము జేయగనే, వానికివిధముగ జెప్పెను

“వృధాగ జనులపేరు బ్రస్తాపించెదవు. వారిని శాంతిబలిచుటకు నీచేత గానందులకు కారణము, మొదట నీవే వారిని బరికొల్పియుండియుండవలెను. మీమతగురువు లాదిగాగలవారిని జేర్చికొని, యీగంట మొదలు ఉదయ మాటుగంటలుకొట్టులోపల నగర

మును స్వాధీనపరచకుంటివేని, యీమాడ్రిడ్, నగర
 మీభూమిమీద నుండబోదు. నాసైన్యములను, నగర
 నాశనకృత్యమునుండి మఱిలింపంగూడదు మఱిలిం
 పను. నీచేతుల జిక్కిన ఫ్రెంచివారిని క్రూరముగ జంపి
 యుంటివిగదా ! రష్యా రాయబారులతో నుండిన
 ఫ్రెంచిసేవకుల నిద్దరిని ఫ్రెంచివారుగ నున్నదోషము
 నకై, వీధులలో వేటాడినట్లు హత్యజేసినది మొన్న
 మొన్ననేగదా ! బేలన్ (Beylon) యుద్ధరంగ
 మందు శరణుజొచ్చి, అవ్యక్తుడగు జనరల్, సంధిజేసి
 సైన్యముల నీచేతి కొప్పగింపగ, పరత్తులదప్పి ఆజన
 రల్కు, “దొరగారు” తామువ్రాసినయుత్తర మెటువం
 టిది? నీవు 1795 సం॥ లో రోశిలన్ (Roussillon)
 నగరము బ్రవేశించి, స్త్రీల బలత్కారముగ గొంపో
 యి, మీసైనికులకు బంచిపెట్టిన తమరు నగరనాశన
 మునుగూర్చి మాట్లాడదగునా? ఇప్పుడు సంధిమాటలు
 మాట్లాడ నో రెట్లువచ్చెను? బేలన్ (Beylon) సంధి
 నేటగలిపిన నీవు యిప్పుడు సంధిమాట రెట్లు మాట్లాడ
 గలవు? స్నేహితుని రక్షణ గోరివచ్చినమాదిరి వచ్చి
 (Cadiz) కేడిజులోనుండిన నా నావికాదళమును
 నాశన మొనర్చితివిగదా? నాచేతజిక్కిన స్పానియ
 ర్దుల నే నట్లుజేయలేదు వారిని వెళ్లిపోనిచ్చితిని.
 ఇంగ్లీషువారునుగూడ యిట్టియక్రమమునకు వెఱుతురు.
 దుర్గారములంజేసిన యపరాధులకు, అవి తిరిగి, తమకే
 యెట్లు జుట్టికొనునో జూడుము. నమ్మకగౌరవముల
 దప్పిపోవుటకంటే తొమ్మిదివేలశత్రువులతో నైనయుద్ధ
 మాడెదనేగాని మాటతప్పువాడను గాను. మాడ్రిడునకు
 వెళ్లిపో! రేపుసాయంత్ర మాటుగంటలవఱకుం గడు
 విచ్చితిని. తిరుగ వచ్చి జనులుగినులు అనుమాటల
 జెప్పక, నగరముస్వాధీనము జేసికొనవచ్చుననుమాటే
 జెప్పుము సుమా! లేనట్టయిన, నిన్నును, నీసైన్యమును,
 నాకత్తి కాహుతియిచ్చెదను.”

ఆతను తిలుగవచ్చి స్వాధీనపరచికొనవచ్చునని జేప్పెను. ఫ్రెంచిసేనలు పట్టణము జొచ్చి స్వాధీనపఱచుకొనినవి. సర్వజనులకు నెపోలియన్ క్షమాపణ నొసగి, అభయమిచ్చి, యీవిధముగ నైదువారములలో స్పెయిన్ తిలుగ స్వాధీనపఱచికొనెను.

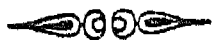
పోర్చుగలునుండి వచ్చుచుండిన ఇంగ్లీషుసేనాని యిదివిని వెనుకకుదిరిగి వెళ్లిపోయెను. ఈసమయములో ఇద్దరు, ఫ్రెంచిసైనికు లొకయాడమనిషిపై, దుర్మార్గము జరిగించిరని బట్టికొనబడి నెపోలియన్ వద్దకి గొనిరాబడిరి. విచారించియుద్ధ సభజేర్చి గాల్చివేయించెను.

ఫ్రెంచిప్రభువర్గమునకు జేరిన సెంట్ సైమన్ (The Marquis of St. Simon) స్పానిషు దుర్మార్గులం జేర్చికొని, యుద్ధమాడుచుండగ బట్టికొనబడి, మిలిటరీ కమిషన్ విచారించి, మరణదండన విధించియుండిరి ఆయనకుమార్తె యగుచిన్నది నెపోలియన్ సముఖ మెట్లనో జేఱగలిగి, గుఱ్ఱముముందు నేలబడి యేడ్వసాగినది. గుఱ్ఱమును నిలిపియడిగెను. ఆచిన్నది తనదురదృష్ట డగుతండ్రి మరణదండనతో నున్నాడనియు, ప్రాణదానమివ్వమని యలిదీనత్వముతో బ్రార్థించినది. మనసుకరిగి, ఆయనశిక్ష నాపవలసినదిగ నుత్తరువుజేసి వెళ్లిపోయెను ఇంగ్లీషుసేనానియగు జనరల్ మూర్, తనసైన్యములతో స్పానియర్దుల గలియబోవుచున్నందున, నెపోలియన్ డిసంబరు తే 22 ది, 40 వేలసైన్యములం దీసికొని వెన్నంటెను స్పానియర్దులు పాటిపోయిరి ఇంగ్లీషువారు, స్పానియర్దుల పిఠీకితనమునకు దీనులై, నీరును వారిమార్గమే యవలాబించిరి. నెపోలియన్ వెంబడించి వారిని కొండలకు దఱిమియుండెను. ఆకొండల నెక్కి ఇంగ్లీషువారిని వెంబడించుటలో నెపోలియన్ బడినకష్టములు, మంచు, నానలు, సైన్యములకష్టములు, ఆల్ ప్స్ పర్వతముల దాటునప్పటివిగ చదుపరులు తెలియగోరితిని

ఇట్లు బోవునపుడు, పారిసునుండి వచ్చినయుత్తరములను వారికి దెచ్చియిచ్చిరి. వాటిలో, నెపోలియన్ స్పెయిన్ లోనుండుటయు రైన్ తీరమందలి లక్షసైన్యముల బిలిపించియుండుట నాధారముగ గొనియు, ధైర్యముగలిగి, ఇంగ్లీషువారిసహాయముతో, ఉత్తరముననుండి దాడి రానున్నదనియు, రష్యా ప్రాంసుమీద దండెత్తుచున్నదనియు టర్కి యాగ్రహించి యున్నదనియు, రష్యా రాజమాతయు, దేశమందలి ప్రభువులును, నొకకొటి గట్టియున్నారనియు, అలెగ్జాండరుమాత్రము స్నేహవైకల్యము రాకుండ వర్తించుచున్నాడనియు వ్రాయబడియుండెను ఇదిచూచి, పునఃరానున్న యుద్ధ సంప్రాప్తికి జింతించి, తనశక్తిని రైన్ తీరములవైపునకు మరలింప నిశ్చయించికొని, స్పెయిన్ లో దగువారిని నియమించి పారిసునకు బ్రయాణమయ్యెను.



నలుబదివిదవ అధ్యాయము.



(45)

ఇంగ్లీషువారు యోడిపోవుట. సర్ జాన్ మూర్ పలాయనము.

స్పెయిన్ భయంకరస్థితి పునః ఆస్త్రియా ప్రబల

సన్నాహము రష్యావారి విముఖత

యుద్ధవార్తలు. ప్రయాణము.

నెపోలియన్ యాజ్ఞ మేరకు మార్షల్ సౌట్ (Marshal Soult) గత అధ్యాయములోని 'మూర్' సేనలవెంబడించి కొండలలోనికి దఱుమునపుడు, వారివద్దనుండిన బంగారునాణెములు త్రోవలో కొట్టలుగ బడియుండినవి ఈ ప్రేంచిసైన్యములు వాటిని నేరికొనుచు దఱుముచుండిరి. మార్షల్ ధ్యమందుండు 'కొరన్నా' గ్రామమునకు కొంతదూరములో నాలుగువేలపిపాయిల తుపాకిమందు జేర్చియుండిరి దీనిని శత్రుజేతుల బంతుండుటకై తగులపెట్టగ నది యొకయగ్నిపర్వతమువలె ధమిలున ప్రేలి, కొన్నిమయిళ్ల వఱకు భూమివణకించి పర్వతములలోనిరాళ్లు పునాదినుంచి లేచి, యెంతయో దూరమున బడునట్లు జేసినది ఇక్కడనే ఇంగ్లీషువారికిని, ప్రేంచివారికిని, యుద్ధమయి, దీనిలో 'సర్ జాన్ మూర్' ఫిరంగీ దెబ్బచే తునకలయి జనిపోయియుండెను ఇంగ్లీషువారిలో 6 వేలుజచ్చియు గాయపడియు హతులైరి. 3 వేల గుఱ్ఱములను వారే జంపిపెసిరి. హతశేషులతో నెవ్వరికి దెలియకుండ పడవలెక్కి స్వస్థానమునకు వెళ్లియుండిరి. స్పెయిన్ అల్లకల్లోలముగ నుండినది ప్రేంచిశిబిరములలో తప్ప, అల్లరులు నిరుగుచుండినవి. నెపోలియన్ (Valladolid) పల్ల 'విడోలిడు' నుండి బయలుదేరి మొదటి అయిదుగంటలు, గంటకు 17 మయిళ్లుచొప్పున రెండు మయిళ్లు గుఱ్ఱముమీద సవాడియుండెను త్రోవలో నక్కడక్కడ అంచెగుఱ్ఱములుండినవి. ఇట్టొచ్చి బాయన్నిగ్రామమందు గుఱ్ఱమువదలి బండినెక్కి రక్షకసైన్యమును రెండునదీతీరముల కంసి, జనవరి తే 22 ది రాత్రి పారిసునకు వచ్చిచేటెను.

ప్రతిమూలనుండియు, ఆస్త్రియన్ల ప్రబలసన్నాహములు దెలియపచ్చుచున్నవి, గనుక, రాగల యపాయావశ్యతల గూర్చి, సందేహమే లేదయ్యెను. ఇంగ్లండు

యుద్ధనావలు, తీరములనింకను గాచియుండినవి. ఎన్నియోమాటులు ఆస్త్రియాను మన్నించియు ప్రయోజనము గానరా దయ్యెను అప్పటికిని, వారిమంత్రి పారిసులూనే యుండెను. తిరుగ నాస్త్రియాకు వ్రాయించుట యుక్తము గాకుండెను.

యుద్ధమిప్పుడు విధిలేక జేయవలసిన దైర్పడినది. గనుక ఫ్రాంసులో తగుయే రాష్ట్ర జేయనియమించి, బవేరియా, సాక్సని, వర్టంబర్గు, వెస్ట్ ఫేలియారాష్ట్రములు తగుజాగ్రతతో నుండవలసినదిగ వ్రాయించెను. ప్రష్యారాజును నమ్మలేక సంధి ననుసరించి, 42 వేలకుమించిన సైన్యముంచరాదని వ్రాయించెను. ఫ్రాంసుదేశమంతయు, రానున్న యుద్ధమునుగురించి సంకట పడచాగినది విరామమెరుగక, అహర్నిశలు, మంతులకు, సామంతులకు, యంత్రజ్ఞులకు, సేనానులకు, రాయబారులకు వారివారి పనులనుగురించివ్రాయించుచు, సైన్యములను, మందుగుండుసామానులను నేకరించుటయందుండెను ఫిరంగిబండ్లు బోవునపుడు, త్రోవల సవరించుటకై 50 వేల గడ్డపారలు, పారచిప్పల సిద్ధపఱచెను యుద్ధఖర్చులకు గావలసిన 89 కోట్లఫ్రాంకుల సమకూర్చి యుంచెను.

ఆస్త్రియాచక్రవర్తి సమాధానముకు రాడయ్యెను. రష్యాచక్రవర్తి, తల్లిగారి ప్రోద్బలముచే, తటస్థమననుండు సూచన లగుపడుచుండెను ఇట్లుండగ, టర్కీ, ఆస్త్రియా ఇంగ్లాండులతో జేఱికొనినది. ఈకారణములచే, రష్యా జయింపదలచియుండిన స్తలములు తనకు లభ్యపడుట సందేహముగ నేర్పడినందున, ఫ్రెంచివారిన్నేహము తనకు లాభకారిగాదని దలప నారంభించెను

రష్యాచక్రవర్తిని తనలో జేఱవలసినదిగ, నాస్త్రియా, రాయబారుల సంపియుండెను. ఆరష్యాచక్రవర్తి యొకడుతప్ప, రాజ్యమందలి సర్వజనులు ఫ్రాంసునకు విముఖత్వము నవలంబించిరి. చక్రవర్తినూత్రము ఆస్త్రియాయుద్ధమ మంగీకరింపనని యారాయబారికి జెప్పి, అక్కడనుండిన ఫ్రెంచిరాయబారితో, ఆస్టర్లిడ్జిలో తోడుగయుద్ధమాడిన పూర్వస్నేహితునితో యుద్ధ మాడననియు, యెట్లయినను, ఆస్త్రియాయుద్ధ మాపుకొనునట్లు బ్రయత్నించెదననియు జెప్పెను.

నెపోలియన్ లక్షకుమించిన సైన్యములను రాటిన్ బర్గ్ సమీపమందుంచి, బవేరియా (Bavaria) రాష్ట్రయెల్లలనుండి తన టులరిన్ భవనమువఱకును తంతెమార్గ మెర్పఱచి, ప్రయాణము తటస్థించిన సిద్ధముగ నంచె గుఱ్ఱముల నేర్పరచి యుంచి, ఆస్త్రియా ప్రతిదినచర్యయు కనుగొనుచు, పారిసు వదలవలసివచ్చుసమయ మాసన్నమగువఱకు, రాష్ట్రవిషయ మగుకార్యములఁ జూచికొనుచు, పారిసునందే గాచియుండెను.

ఆస్ట్రీయా బవేరియాలమధ్య “ఇక్” అను నదిగలదు. ఈతీరమందు రెండులక్షలనైనయముతో ఆస్ట్రీయాచక్రవర్తి ఫాశేము దిగియుండెను. 1809 యేప్రిల్ తే 10 దిన ఆస్ట్రీయాసేనలు నదిదాటి బవేరియా ప్రవేశించినవి. ఈనదికి 600మయిళ్ల దూరమందుండిన ఫారిసునకు ఆర్థాత్రి 10 గంటల కీవర్తమాన మందినది. మమ్మ తిఱుగ వియన్నాలో జూడగలుగుదురనిజెప్పి ఆ మధ్యరాత్రికాలమందే జోసఫయిక్తో గూడ ఫారిసునుండి బ్రయాణమై స్ట్రాస్బర్గు (Strasbourg) త్రోవబట్టి బోవుచుండెను.

(46)

యక్ మల్ యుద్ధము. రాటిస్ బక్ స్వాధీనపరచికొనుట.

ఆస్త్రియన్లు పలాయనమగుట. నెపోలియన్

యుద్ధమందు గాయపడుట

ఆస్త్రియా సైన్యములు బవేరియా ప్రవేశించిరన్న వర్తమానమందిన యొకగంట లోపల, నెపోలియన్ బండి గదలిపోవుచుండెను. జోసఫయిన్ గూడ వెళ్లియుండెను. మార్గమం దొకచిన్న యుద్ధోగియింటిలో బసజేయుట దటస్థించినది. ఎక్కడ బసచేసి నను ఆయింటివారి యోగక్షేమముల విచారించువాడు. ఆయుద్ధోగి తనకొక కుమార్తె గలదనియు, అరణమిచ్చినగాని వివాహము గాకున్నదనియు, తనకాశక్తి లేదనియు, తనసంసారకష్టములం జెప్పికొనెను. తనసహజమగు యుదారముతో, గావలయునంత ద్రవ్యమిచ్చి వెళ్లియుండెను.

తనవెంట నొకభటుడైనను లేక, రాత్రి విశేషప్రాద్దు బోవునప్పటికి, డిల్లింజన్ (Dillengen) గ్రామము జేచీయుండెను బవేరియా రాజు తన రాజధానియగు (Munich) మ్యూనిక్ నుండి పాటివచ్చి యీశుగ్రామమందుండిన తననగరులోదాగి యుండెను. చక్రవర్తి పచ్చుననువార్త తెలియక నిద్రించుచుండగ, తెలిసి, వచ్చి యొకగంటకాలము మాట్లాడుచుండెను అంతట తిఱుగ నెపోలియన్, గుఱ్ఱమెక్కి అక్కడికి 40 మయిళ్లలో నుండు (Donauworth) 'డోనావర్త్'యను గ్రామము జేటి, యాకాలమపుడు సేనానుల సభగూర్చి, సైన్యముల స్థితిగతులం దెలిసికొనెను. సైన్యాధికార్లు తెలివిహీనతచే నక్కడక్కడచుంచిన సైన్యముల గుమిగూర్చి, యుద్ధ మారంభించెను యుద్ధము జరిగియుండిన మూడురోజులలో, షుమారు 20 వేల ఆస్త్రియన్లు హతమయిరి. ఇంతలో (Davoust) డేవవుస్ట్, సేనాని కొంతసైన్యములతో వచ్చి నెపోలియన్ ను గలిసికొనెను వెంటనే సకలసైన్యముల బయలువెడలించి, (Eckmuhl) యక్ మల్ మైదానమందు నిర్భయముగ నిద్రబోవుచుండిన శత్రుసేనల దాకెను. యుద్ధ మతీతీప్రముగ జరిగినది. (యుద్ధఘోరము లిదివరకే చదువరు లెఱిగియున్నందున వ్రాయక విరమించితిని. ఫ్రెంచివారు జయమందిరి. ఆస్త్రియన్లు పలాయనమయిరి.

యుద్ధము, నాలు గహోరాత్రములు విరామమనునది లేక జరిగినది. ఈతరుణమందు నెపోలియన్ కొన్నిగంటలేమయిన నిద్రబోయియుండును. ఫ్రెంచివారు రాటిస్బర్క్ నగరమును స్వాధీనపఱచికొనిరి. ఈ యపజయమయినవెంటనే, ఆయాస్త్రియాసేనలు డాన్యూబ్ నదిం దాటి, అక్కడనుండిన తమసేనలగలియ బ్రయత్నించినవిగాని ఫ్రెంచి సేనలు బోనియ్యక వారి నడ్డగించెను.

ఈ రాటిస్బర్క్ యుద్ధమందే, యొకతుపాకిగుండు నెపోలియన్ ఎడమపాదము దాకి గాయపఱచినది. అయితే ఎముకదగలక పుండుమాత్రము జేసినది. ఇట్లు నెపోలియన్ గాయపడినవార్త విని పదియైదువేల ఫ్రెంచిసైనికులు, తమయపాయమును బాటింపక, నెపోలియన్ తేమమఱయుటకై బఱుగెత్తి వచ్చియుండిరి. ఇంతకు ముందే గాయమునకు కట్టుగట్టికొని, తిఱుగ గుఱ్ఱమునెక్కి సైన్యబారులవెంబడి బఱుగెత్తుచుండెను. గాని, త్రొవలో శోషపోయి పడిపోయెను. కొంతసేపటికి తిఱుగ స్థారకమొచ్చి, యశ్వమెక్కి సేనల నడపుచుండెను.



నలుబదిఏడవ అధ్యాయము

(47)

నెపోలియన్ శకటవర్ణన. నెపోలియన్ అవధానశక్తి. సిరియా

నైనికుని గుర్తించుట వియన్నాకోటపాలకునికి వ్రాయ

బడిన యుత్తరము. వియన్నాదహనజ్వాలలు.

రాజకుటుంబము నగరువిడచి పాటి

పోవుట శస్త్రజ్ఞుని దుర్నడ

వడి. విచారణ శిక్ష

వాటర్లూ (Waterloo) యుద్ధమందు దీసికొనబడిన నెపోలియన్ యొక్క శకటరాజము నేటికిని లండన్ వస్తుప్రదర్శనాలయమందుంచబడి యున్నది ఆబండియేర్పాట్లన్నియు ఆయన చక్రవర్తిత్వమునకు దగినట్లున్నయవి విస్తారాడంబరములేక, సామాన్యమయినదిగ నుండి, యందులో గావలయు సౌకర్యములన్నియు నమర్పబడి యున్నవి. ఆబండిలో నొకప్రక్కలాగినచో, వ్రాయుట కొకబల్లయేర్పడును. ఒకమూల కాగితములు మొదలగుపరికరము లుండుపెట్టె యొకటిగలదు బండిలో, పలయాకారముగ పుస్తకములుంచుటకును, పటములకును, పుత్తరములకును ప్రత్యేక ఆరలున్నయవి. రాత్రిగాని పగలుగాని జదివికొనుటకు వెలుతురిచ్చు దీపమొకటి వెనుకభాగమందు మర్పబడి యున్నది. ఆనుడుకుర్చివలె పరుపులుగలిగి మధ్యనొకయాసన మమర్పబడి యున్నది. బండి చోవుచుండగ, సేనానులు, మంత్రులు, రాయబారులు, సానుంతులు బంపికొని యుండు యుత్తరముల జదివి కిటికీలగుండ జింపి బాటవేయుచుండును. ఆసంగతులన్నియుమాత్రము జ్ఞాపక ముంచికొనును. నెపోలియన్ బోవుమార్గమందంతట, కాగితముల తునకలు గానవచ్చుచుండును. బాషయందుగాని కళలయందుగాని, పారిసునగరమందు ప్రచురింపబడు ప్రతిపుస్తకమును, నెపోలియన్ తనకంపవలసినదిగ యుత్తర్వు జేసి యుండెను. అట్లురాగనే చదివి, యది పనికిమాలినదిగ నుండెనా, బండిగవాక్షములగుండ, రస్తాన బాటవేయుచు బోవుచుండును. తాను ఏమండలముగుండ బ్రయాణము జేయుచుండునో యాజిల్లాపటము తనయెదుట బండిలో వ్రేలాడుచుండును.

తాను యొక్కడ మకాముజేయ దటస్తిచినను, అక్కడ యొకరాజసభ కను వగుచిహ్నము లేర్పరుపబడియుండును. సౌకర్యమగు గదియొకటి ఆయనరాజసభజరుపు టకు, యేర్పడియుండును. సభామధ్యమందు యొకబల్లయు దానిమీద తనసైన్యములు నడచుచుండు దేశముల పటములుంచబడి, సైన్యము లెక్కడెక్కడయుండునది గనుప ర్చబడి యుండును. ఆపటములో, రహదారులు, నదులు వంతెనలు గుర్తులుంచబడి యుండును. శత్రుస్థానములు వారిశిబిరములు మొదలగునవి, ఎరుపు, నలుపు, నీలపురం గులుగల గుండుసూదులు గ్రచ్చబడియుండును. ఇవియంతయు సెపోలియన్ యెపుడు ఏగంటకువచ్చినను సిద్ధపరచబడియుండునట్లాజ్ఞాపించియుండుటచే, నట్లు సిద్ధపరుపబడి యుండును. తనగదిలోని నాలుగుమూలలయందు తనసైక్రటరీలు వ్రాయుటకుబల్ల లేర్ప ర్చబడి యుండును. వీరీనలుగురిలో నొకనితో, సైన్యముల నడపించుమార్గములు మొద లగుసంగతులు తన సేనానులకును, యొకనితో రాష్ట్రాదాయవిషయములనుగురించి తన మంత్రికిని, యింకొకనితో విదేశములనుండు తనరాయబారులకును, మఱియొకనితో తన స్వంతసంగతులనుగురించియు, యీవిధముగ నలుగురికి నొకేమాటుజెప్పి వ్రాయించు చుండును. ఈకాలమందు చేతులు వెనుకనుంచికొని యిటునటు పాదచ్ఛాయలు పేయుచు, తిరుగుచు జెప్పచుండును. ఇట్లు జెప్పి, వెంబడే నొక పేనాదీసికొని, నొన్నిపంజ్తులు తనబార్యకు వ్రాసి, తటాలునలేచి సదా ద్వారమందుంచబడియుండు ఎండినోగుఱ్ఱమునో యెక్కి వెళ్లిపోవుచుండును.

రాటిస్బర్క్ యుద్ధమయిన మఱుదినమందు, తనసేనల వీక్షించుటకువెళ్లి జయ మొందిన యాసేనలకు బహుమానము లిచ్చియుండెను ఈరాటిస్బర్క్ సెపోలియన్ మిత్రుడగు బవేరియా రాజుగారిది. ఇట్లు బహుమానములిచ్చు యాకాలమందు, యొక సైనికుడు, “నన్ను గుర్తించితిరా” అని యడిగెను. నిన్నెట్లు గుర్తింపగలననని తిఱుగ సెపోలియన్ బ్రశ్నించెను. సిరియాఎడారిలో యొకనాటిరాత్రి, నారొట్టెను మనము భయులము బంచికొనియున్నారముగదా యని యనగనే, జ్ఞాపకమువచ్చి తక్షణ మత నికి సం. 1-కి వెయ్యిప్రాంతులవేతనముతో నైట్ పదవి కభివృద్ధి జేసెను. ఈయుద్ధములో తే 19 ది మొదలు తే 22 ది రాత్రివఱకును, గుఱ్ఱముమీదనో లేక యుత్తరములు వ్రాయించుచునో, దినమునకు 18 గంటలవంతున పాటుబడుచుండెను.

శత్రువులకును, సెపోలియన్ కును మధ్య డాన్యూబ్ నది గలదు. రాటిస్బర్క్ నగరము దక్షిణమున నున్నది. ఇందుండి ‘వియన్నా’కు 200 మయిళ్ల దూరముగలదు. త్రోవలో శత్రువులు నదులుత్తరించి, వంతెనల నిర్మూలముగావించి ఆయాతీరముల రక్షణల నేర్పరచికొని, ఫ్రేంచివారి రాకనడ్డగింప సిద్ధపడియుండిరి. ఇంక నిట్టిసంకటము

అతో 200 మయిళ్లలోనుండు వియన్నామీద బోవుటెట్లు? అట్లున్నను, శత్రువులు ఫిరంగులు గాల్చుచున్నను, పాడుబడినవం తెనల గట్టికొనుచు, సైన్యముల దీసికొని, నదులు దాటికొని బోవుచుండెను. త్రోవలో నొకనిమిషమయిన గాలహరణము జేయక, పోయిపోయి, 'యబర్ న్ బర్గ్' (Ebersberg) వద్ద శత్రువుల జయించి మేనెల తే 10 దినన సైన్యములతో, వియన్నా కోటగోడలముందు వచ్చినిలచెను. ఈపట్టణము డాన్యూబ్ నదికి రెండుమయిళ్లలో దానియొక్క చిన్న శాఖాతీరమున గట్టబడియున్నది. వలయాకారముగనుండు ముఖ్యనిగరములో నొకలక్షజనులు వాసము జేయుచుండిరి. దీనిచుట్టును ఇటుకతోగట్టబడిన కోటబురుజులుగలిగి రక్షింపబడుచున్నది ఒకసుందరమగు పూదోటవలె నగరముచుట్టును రెండుపల్లాంగులవెడల్పున చెట్లగుంపులు రమ్యముగ నుండియుండెను. ఈపట్టణమునకు సంబంధించియుండు పేటలలో రెండులక్షలజను లుండిరి. ఈపేటలును బురుజులచే రక్షింపబడి యున్నవి వీటి చుట్టుకొలత 10 మైళ్లు

ఈ నగరనిర్మాలమునకు నెపోలియన్ మనసిచ్చగింప దయ్యెను అపుడును సంధిజండా నంపియుండెను. ఈపోయిన రాయబారినిచుట్టికొని హత్యగావించిరి. ఈహంతకు డొక కసాయివానికొడుకు. ఈమహత్కార్యము గావించినందులకు వీనిని యాయుధ్ధోద్యోగిని గుఱ్ఱమెక్కించి యూరేగించిరి నెపోలియన్ యీదుర్భారమునకు కోపావేశుడై, తక్షణమే సైన్యముల బురుజులనెక్కించి, పురాతన నగరగోడలకును, బురుజులకును మధ్యనుండు మైదానము జేర్పించునపుడు, శత్రువులు కోటబురుజులనుండి గాల్చుచుండిరి. తక్షణము శరణాగతులై, కోట స్వాధీనపరచవలసినదిగ జెప్పిపంపెను. ప్రతిపేటలోనుండు కొందరిజనులకుగూర్చి వారిమూలముగ కోటలో నుండువారివద్ద కీవర్తమాన మంపియుండెను. ఆపుర రక్షణోద్యోగియగు ఆర్చిడ్యూక్ మేక్సుమిలన్ (Archduke Maximilian) నకు ఫ్రెంచిసేనాని, యీక్రిందివిధముగ వ్రాసి ఆ పురజనులచేతనే బంపియుండెను

“మహాశయా” మాంటిబెల్లో ప్రభువుగా రీయుదయమున సంధిజండా నిచ్చి, తప్పెటవానితోగూడ నొకసైన్యాధి కారిని మీయొద్దకు బంపియుండెను. ఆయధికారి యిప్పటివఱకును తిఱుగ రాగానము. ఆయనను మీరెప్పుడు బంపదలచితిరో వినగోరుచున్నాడను. ఇట్టి మీయసాధారణ నడవడిచే, మీ పురజనులచేతనే సంధిసందేశముల జఱుపగల యావశ్యకత యేర్పడినది.

మాచక్రవర్తిగారును, నాప్రభువును యుద్ధావసరము లచే, నీవియన్నాకు రావలసిన ట్లేర్పడినది. ఈ పుర వాసులనాశనమునకు మనసొప్పక సంకటపడుచున్న వారు. మీరింకను కోట నొప్పగింపక మొండి వహించితిరేని, యూరపుఖండమందలి నగరరాజములలో నొకటియగు యీనగరరాజనాశనమునకును, అందులోని రక్షణార్థములగు యాబాలవృద్ధనాశనమునకును, మీరే కారణభూతు లగుదురు. ఎక్కడపోయినను, ప్రథమ మున నిరాయుధులుగ నుండువారి ప్రాణరక్షణజేయుటే మా ఏలినవారియభీష్టము. ఇదివరలో, వారు దయ దలచి గాపాడియుండిన యీనగరమునకు రానున్నదుర్గ తిని దలచికొని, దుఃఖించుచున్నవారు మీ కోటబురుజులనుండి గాల్చబడుగుండ్లు నిరపరాధు లగు మీపుర జనులనే నాశనమొనర్చునే గాచి, మీశత్రువుల దాక జాలవు ఈదివసమంతయు మానేనలను పేటలలో జొరనివ్వక, ద్వారములమాత్రము గాచి యుండవలసినదిగను, దుర్గార్థములు లేకుండ బందోబస్తుచేసియు గాపాడియున్నారము ఇంకను, మీరు కోటగాపాడ బ్రయత్నింతురేని మాఫిరంగులతో పట్టణమంతయు కిరి గంటలలో నాశనమగును పేటలలోనివారిని మీ కోటబురుజులనుండి కాల్చబడుగుండ్ల నాశన మొనర్చును. ఈసంగతులు మీ యాలోచనార్హమయి మీయత్నములు మానుకొందురని మాచక్రవర్తిగా రభిప్రాయపడి యున్నవారు మీయాఖరు తీర్మానఫలితమును త్వరలో దెలియపర్చ ప్రార్థించుచున్నాడను.

బర్ తియర్

ఈ సందేశవాహకులగు తమజనులమీదనే కోటగోడలనుండి ఫిరంగులగా జంపికొనుచుండిరి ఇక వేఱుమార్గము లేదయ్యెను. పేటలనయిన గాపాడదలచి, నెపోలియన్ గుఱ్ఱమెక్కి కొద్దిజనులుమాత్రము నివసించు ప్రదేశమొకటి గనిపెట్టి, అక్కడ కోటనాశనమునకు యత్నింపదలచి, తగుకట్టడముల గట్టించి, ఫిరంగులనెక్కిం

అపుడునుగూడ సంధికై వర్తమాన మంపెనుగాని, యావర్తమానమునకు వారి ఫిరంగి గుండ్ల ప్రత్యుత్తరమయినవి.

ఇపుడు యుద్ధ మారంభమయినది. పదిగంటలకాలము విరామములేక నాశన మగుచుండెను. మూడువేలగోళము లానగరమున తాండవమాడగ, గల్గిన ఘోరమింత యనిజేప్ప నలవిగాదు నగరమంతయు దహనజ్వాలలు, గోళములతో నిండి ఇండ్లు కాలి గూలుచుండినవి ఎగయుచుండిన నల్లటిపొగ లాకాశమున గూడుకట్టి, యొక యగ్నిపర్వతమునుండి వెలువడునట్టి వేగముతో, నాకాశమున బోవుచుండెను. ఫిరంగుల గాల్చునప్పటిధ్వనులు, ఇండ్లుకాలి గూలుచుండెడుధ్వనులు, యొకల్లోలములో గాయ పడినవారి హాహారవములు, రెండులక్షలనైనను యుద్ధకేకలు, యివియొకప్రక్క నాకాశములో ప్రతిధ్వనించుచు, యీమహాదహనజ్వాలలచే నాకాశము యెఱ్ఱగమాటి పోయి, యుండు నాసమయందు, కోటద్వారములు తెలువబడి, సంధిజండాయొకటి బయటవచ్చినది. ఆరాయబారులు చక్రవర్తిసన్నిధికి గొనిరాబడిరి. ఫ్రెంచిశిబిరముల కెదురుగరాజునగ రుండినది అందులోని రాజకుటుంబము నగరువిడిచి వెళ్లియున్నాయు, అందులో వ్యాధిగ్రస్తురాలగు నొక రాచకన్యాయమాత్రము రుగ్గతతో నున్నదనియు, యారాయబారులు నెపోలియన్ తో జెప్పిరి నెపోలియన్ వచ్చుచున్నాడని తెలిసి, రాజకుటుంబము నగరువెడలి పోయియుండిరి. వ్యాధిగ్రస్తురాలగు డ్డనుగూడవదలి పాటిపోవలసినంత దుస్థితి దటస్తించినది.

నెపోలియన్ యామాట విని, రాజనగరుమీదగాల్చుట తక్షణ మాపివేయించును. ఈ రాచకన్యాయే, కొంతకాలమునకావల నెపోలియన్ గారి పట్టపురాణి అయిన చిన్నది. పురరక్షకుడు ఖయిదీగా జిక్కవలసియుండుననుభీతితో పాటిపోయి, డాన్యుబ్ నది వంతెనమీద నావలితీరము జేరి, వంతెన నాశనము గావించియుండెను ఒక చిన్నయుద్యోగిమాత్రము నగరమందుండి, యుద్ధ మాపవలసినదిగ బ్రార్థించుటచే, నెపోలియన్ సమ్మతించెను. నెపోలియన్ రాజనగ రాక్రమించి అందులో బసజేసియుండును. నైనికు లల్లరి చేయకుండునట్లును, పురవాసుల ధనప్రాణములగాపాడి రక్షణ చేయవలసినదిగను నాజ్ఞాపించెను. 'జనరల్ ఆండ్రియోసి' (General Andriossi) యను వారిని పురపాలకత్వమునకు నియమించి సర్వవిధముల పురజనుల సౌకర్యములకు తగు యేర్పాట్ల గావించియుండెను.

ఇక్కడ నిట్లుండగ, ఇంగ్లండు, ఆస్ట్రియా స్పెయిన్ రాష్ట్రములు గుమిగూడుచుండినవి. ఇదిగాక మఱియొకకుట బయల్పడినది. రష్యా, ఫ్రాన్సుతో నైకమత్యము

గనున్న ట్లభినయించి, కొంతసైన్యమును నెపోలియన్ సహాయార్థమని బంపినది. ఆసే నలు సాక్షనిలోనుండగ నాస్టియన్లు వారి నోడించియుండిరి.

ఖయిదిగచిక్కిన యొకయాస్టియన్ చారునివద్ద నొకజా బుండినది. అది నెపోలియన్ సహాయ ముదెంచినట్లు నటించిన రష్యన్ సేనాని, ఆస్టియాసేనాని వ్రాసినది. అందులో పైజయమున కభినందించితినినియు, త్వరలో రష్యన్ సేనలు ఆస్టియాను జేరగలుగునని తాను దలచుచున్నాననియు, వ్రాయబడియుండినది. ఈ యుత్తరమునుగురించి యేమియు వ్రాయక, దానిని రష్యాచక్రవర్తిగారికిమాత్రము బంపియుండెను. ఆయన యావుద్యోగుని రష్యాకు రప్పించికొనియుండెను.

ప్రష్యారాజు టిల్ సిట్ సంధినిననుసరించి ఫ్రాంసుమీద కత్తిగట్టకుండునట్లు యొడంబడియుండియు, కుట్ర జేయుచుండెను. పోలండురాష్ట్రమును ఆస్టియా ప్రష్యా, రష్యాలు బంచికొనియుండగ, వాటిని నెపోలియన్ ప్రత్యేకస్వతంత్రరాష్ట్రములుగ జేసియుండుటచే యీముగ్గురికిని, నెపోలియన్ సామాన్యశత్రువుగ నే డియుండెను. టైరల్ రాష్ట్రము పూర్వ మాస్టియాకు జేరినదై, ప్రిన్ బర్గుసంధి బవేరియా కిప్పింపబడియుండెను మతసమత్వమును నెపోలియన్ హర్షించి యాదరించుటచే, రోమన్ మతగురువుల కది రుచింపక, యనూయగ్రస్తులయి యుండిరి. యొక ప్రక్క నిత్రదేశమగు పాలెండుమీద నింగ్లండు దారివెడల సిద్ధమగుచుండినది. ఆ లకు విల్లియంకిట్టు తమ్ముడగు 'చాతాం' నాయకుడుగ నుండెను. ఇది యిట్లుండ, ఇటీవల నెపోలియన్ రాజప్రతినిధియగు యూజీనియొక్క 50 వేల సైన్యముల 'అర్చిడ్యూక్ జాన్' 80 వేల ఆస్టియాసైన్యములతో నోడించియుండెను ఈసంగ యూజీని స్వయముగ వ్రాసియుండెను ఈవిధముగ నెపోలియన్ చుట్టును యాప రంపర లభివృద్ధి యగుచుండినవి.

నెపోలియన్ వియన్నాలోనుండగ నొకచిన్నసంగతి నడచినది. సైన్యములోని శస్త్రజ్ఞుడొకడు (Surgeon) యొకఫిరంగి గాల్చువానియింటిలో బసజేసియుండి, త్రాగి కై పెక్కి, ఆ యింటివానిభార్యకు యమర్యాదసంగతులు గలయుత్తరమొకటి వ్రాసియుండెను ఆమె దాని నాపురపాలకున కంపగ, ఆయన నెపోలియన్ కంది సెను. అదిజూచి మరుసటియూదయమున, శస్త్రజ్ఞులందరు హాజరగుట కాజ్ఞాపించి, వారట్లు జేటియుండగ, గుట్టమెక్కివచ్చి వారియెదుట నిలిచి, యీ జాబువ్రాసియుండుముందునకు రమ్మనెను. అత డట్లురాగ నే కోపముతో "ఈ యపమానకరమగు జాబును నీవేనా వ్రాసినది" అని యనెను.

“ప్రభో! క్షమింపుడు. నేనపుడు త్రాగియుండు టచే వివశుడనై యేమివ్రాసితినో తెలియదు.” అని యనెను. “దుర్మార్గుడా! యుద్ధములో భర్తనుబొగొట్టి కొని దురదృష్టరాలయి, మానవతిగ నుండుయామెపై నిట్టిదుర్మార్గమునకు బూనితివిగా! నీసంజాయిషి నొప్పును, నీపదవినుండి తగ్గించితిని, ఆ బహుమానగౌరవపదవి కీ వనర్హుడవు. “జనరల్ డొసన్ని” యీ నాయుత్తరువు నములుజరుపుము. వయసురాలగు నామె కట్టిపరాభవము చేయబూనితివా? వయసువచ్చిన స్త్రీలందరు నాతల్లుల వలెనే భావించువాడను” అనిచెప్పి వెళ్లిపోయెను.

ఆస్త్రియాచక్రవర్తి సోదరుడగు ఆర్చిడ్యూక్ జాన్ ఇటలీలోని యూజీని సైన్యముల నోడించినానను గర్వముతోనుండగ, రాజధానే నాశనమయినదని, అన్న గారివద్దనుంచి వర్తమానమొచ్చి పఱుగెత్తిపోయెను పోలండులోనుండిన ఆర్చిడ్యూక్ నాండును, వియన్నా నాశనవర్తమానముం దెలిసి, పఱుగెత్తుచుండెను.

నెపోలియన్, ఆస్త్రియామధ్యలో వియన్నా నగరమందుండి యుండెను. చుట్టును యీయనస్థితి యపాయసహితముగ నుండినది.



నలుబదిఎనిమిదవ అధ్యాయము.

(48)

డాన్యూబ్ నది. ప్రవాహముమీద వంతెనగట్టుట.

దాటించుట. తెగిపోవుట. సేనానాయకుడు

లాన్సెసు మరణము

దుఃఖము

సెపోలియన్ వద్ద 90 వేల సైన్య ముండినదిగాని, వియన్నా నగరమున కఘ్
ముఖముగ, డాన్యూబ్ నది యావలిగట్టున, ఆర్చిడ్యూక్ చార్లెసు యొకలక్షనై
ముతో విడిసియుండెను. ఆస్త్రియాకు అన్నిదిశలనుండి శత్రుసైన్యములు రాసాగినవి.
యన్నాకెదుట, డాన్యూబ్ నది మంచుకొండలు కరగివచ్చెడు ప్రవాహవేగముచే
ప్రవహించు చుండెను. ఎదుట నట్టిశత్రుబలముండగ, నది దాటుటెట్లు? వారితో
తోటుటెట్లు? అను గొప్ప అంశములు సెపోలియన్ జర్చించి దీర్ఘానింపవలసినదిగ
నుండెను.

ఈవియన్నా దిగుభాగముందు కొంతదూరములో, డాన్యూబ్ నది రెండుపా
యలయి, తిరుగ కొంతదూరము పోయి, రెండును గలియుచుండును ఈ రెండు
యలమధ్య 'లోబా' (Lobaw) యను భూభాగ మొకద్వీపముగ నున్నయది. ఇది వి
న్నాకు ఆటుమైలేదూరమం దుండెను

సెపోలియన్ సైన్యముండిన ప్రక్కనుండి మొదటపాయ 900 గజము
దాటిన, నూగ్వీపము జేరిగలుగుదురు. ఆవల్ ప్రక్క రెండవపాయ 180 అడుగులు
మాత్రమే గలదు అది దాటినట్లయిన మార్వ ఫీల్డుమయిదాన మున్నయది. దానిచివన
ఆస్ఫరక్, ఏస్ఫింగ్ అను (Aspern and Essling) రెండుగ్రామములు
టొకటికి మయిలుదూరములో నున్నయవి

మొదటిపాయదాటుటకు పడవలు లేవు కొయ్యలు చాలినన్ని చిక్కునుగాని
వీటిని తెప్పలుగగట్టుటకు మోకులుగాని తాళ్లుగాని లేవయ్యెను ఆనదిమీద నమి

మున నుండినవియు, దూరముననుండి దెప్పించినవియు గలిసి ఘమారు 90 పడవల సంపాదించిరి. నది ప్రవహించుచుండినది. వీటిని నీటిమీదనిలిపి నైన్యముల దాటించుటెట్లు? లంగర్లకు ఫిరంగుల నుపయోగించిరి. ఇవిఅన్నియు గుట్టుగజటిగించి మేసెల తే 19 ది తాత్రి పదిగంటలకు, ఆద్యీపమునకు నైన్యములు ప్రయాణమయినవి. విశేష కష్టము లనుభవించి నైన్యము లాద్యీపమును జేరి, తే 21 ది యుదయమునకు ఆద్యీపమున కావలనుండు పాయదాటి యిరువదివేలమంది జేరియుండిరి. శత్రువులకు లక్షనైన్యముండినది. ప్రవాహ మధికమగుచుండెను. ఇంతలో వా రేర్పరచికొనియుండిన వంతెన తెగిపోయినది. ఆకాల మప్పుడుదాటుచుండిన కొన్నిగుట్టములుమాత్రమే యీవలియొడ్డునకు వచ్చినవి. మిగతవి తిఱుగ నాద్యీపమునకే బోయినవి ఆరాత్రి వంతెన పైపడి బాగుజేసిరి. మరునా డుదయమునకు 60 వేలమంది జేరిగలిగిరి. యుద్ధ హారంభమయినది. ఆసపరకొ బట్టికొని అక్కడనుండి, 'మెస్సినా' శత్రువుల నెదిరించుచుండెను.

ఇన్ లింగుబట్టికొని 'జనరల్ బాడెడు' శత్రువుల దాకుచుండగ, లాన్నెను, 1) వేల నైన్యములు ఆఱువేలగుట్టములతో శత్రువుల మధ్యభాగమును దాకుచుండెను. ఆస్త్రియకొ సేనలు చిందరవందరైనవి ఆర్చిడ్యూక్ చార్లెసు, జండాతానే బట్టికొని, ముందునడచుచు, నైన్యముల బురికొల్పుచుండెనే గాని ప్రయోజనము లేదయ్యెను.

ఇట్లుండగ గుండెలవియు వర్తమానమొకటి వచ్చినది. ఏమన, కట్టియుండినవంతెన ప్రవాహములో గొట్టుకొనిపోయినది మందుగుండు యాద్యీపమునుండి రావలసియుండినది. ప్రవాహము ఘోరముగ నుండినది. ఈవలియొడ్డున మందుగుండు సమాప్తమయినది. ఇట్టిస్థితిలో సగమునైన్యముతో శత్రువుల లక్షనైన్యముతో పోరాడవలసి యుండెను. నెపోలియకొ దైన్యమొందువాడు గాడు గనుక యేమియుఁ దటస్థించనట్లే సహజ నైన్యముతో, తనయొద్దనుండిన రక్షకభటునొకనిని లాన్నెనువద్దకుఁ బంపి, యుద్ధమాపి, నైన్యములతో వచ్చిగలియమని చెప్పిపంపెను తిన్నగ నేర్పుతోనైన్యముల మరలించి కొని వచ్చుచుండగ, యొకఫిరంగిగుండు దెబ్బదగిలి, లాన్నెనుగారి రెండుకాళ్లును గిరిపోయి, నెత్తురువారలగుచుండు నామొండెములతో నెపోలియకొ పద్దికొ గొనిరాడెను.

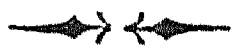
ఈ దురదృష్టమునకు నెపోలియకొ మిక్కిలి చింతించి, చనిపోవుచుండు లాన్నెనువద్దకు వెళ్లి, ఆయనచేతిని దనరొమ్మున యుంచికొని, "నేనెవ్వరో దెలుసునా? నేను

బోనపార్టిని. నీ స్నేహితుడను” అని గట్టిగ నఱచిచెప్పెను. ఆమాటవిని కంగడిచూచి, “నియొక్కయు, దేశముయొక్కయు సేవజేయుటకై జీవింపఁదలఁచితి. అయితే, యొకగంటకు నీప్రాణమిత్రుఁడు మరణించును. నీవయినను జీవించి, నైములఁ గాపాడుదువుగాక” యని చెప్పి జీవములువిడచివెళ్లెను. ఈమాటలు విని నెపోలియన్ ఏడ్వసాగెను.

లాన్నెసు రెండుకాళ్లను గాయపడినమట్టుకు గోసిరేగాని మరణించెను. ఈ ధమందు 26 వేల ఆస్త్రియన్లు 15 వేల ఫ్రెంచివారును హతలయిరి. అప్పటికి నెపోలియన్ నైన్యము లాద్యీపములలోనే యుండినవి.



నలుబదితోమ్మిదవ అధ్యాయము.



(49)

దాన్యాన్వంతేన. హాలేందుమీద ఇంగ్లండుదాడి ఆదేశజ్వరమే
నెపోలియన్ మిత్రమై ఇంగ్లీషువారి నోడించుట.

ఆస్తియారాయబారితో సంభాషణ
నెపోలియన్ హత్యకై వచ్చినకుట్టవాడు
పోవునదబ్రష్టత.

దాన్యాన్వంతేన ప్రవాహము లొకమాసముననుగాని తగ్గుజాడ లగుపడవయ్యెను. గనుక
పంతెనగట్టి దాడులసియుండినది. గనుక సర్వశక్తుల సుపయోగించి మూడువారముల
లోపల 12 వంతుల యగుగులపొడుగును, మూడుబండ్లు యొకేతడవన బోగగినంత
వేడల్పును గలవంతెననొకటి గట్టిపగలిగెను దీనికి 100 అడుగులదూరమందు పదాతి
సైన్యములు యడలకను మణియొకటియు గట్టించెను ఈరెండును ప్రవాహవేగముచే
గొట్టికొని పోవుచుంటుండే గుంకట్టడములు చాటిమీస గట్టించియుండెను.

ఉభయములను “వాగ్రాం” (Wagram) వద్ద ప్రబలయుద్ధము జరిగి ఆస్తి
యన్లు పరాజయమునకు. ఇట్లు వా రోడిపోయి సంధిప్రయత్నములు జరుపునట్లభిన
యించుచు గాలమునాన జేయుచుండిరి. వీరియుద్దేశమేమన, ఇంగ్లండుసేనలు హాలేందు
మీద నెడపింపబడుచుండెనని చదువరు తెరిగియున్నారు. వారు హాలేందుబ్రవేశించి,
తొంగిరగలుగజేయగ, గొనిపోవుటకై నెపోలియన్ వెళ్లగలడనియు ఆసమయమందు
వీరిమీద నిలువబడవచ్చుననియు వీరి గూఢాయుధులు నెపోలియన్ బుద్ధికుశలత యంత
సులభముగ మోసపడునది గాను. హాలేందుమీద నింగ్లండు జూలై 31 ది దండెత్తి
నరన్నవార్త వచ్చినది. ఆయనమే, చాలనేమాత్రము నెదిరింపవలదనియు లొచ్చి
రానివ్యవలసిన నియు, వారికి యీదేశ జ్వరబాధలే శత్రువులుగాగలరనియు, అట్లొచ్చి
వచ్చి యూయిర్లనేలల జేరిగనె, సైన్యములు జ్వరపడితులై, వాటంతటవియే సరించు
ననియు నెపోలియన్ గుర్తొనిందికొనెను.

అట్లువచ్చిన యా ఇంగ్లండు సేనల, సాధ్యమగునంత బహుకాలము, జ్వరదేశముల నుండునట్లుమాత్రము జేయవలసినదే మనకర్తవ్యమని వ్రాయించెను.

పదిదినములలోనే 15 వేలమంది సైనికులకు జ్వరము లారంభమయి వేనవేలు జావసాగిరి. మిగత శేషించిన 12 వేలతో తిరుగ నింగ్లండు పారిబట్టగ, తొలవల యనేకులు జచ్చియుండిరి ఇట్టి దుస్థితిలో యుద్ధసభ నాన్వీనించికొని, హాలెండు మీద దండయాత్రే మానుకొనిరి. ఈవిధమున జ్వరమొకమిత్రునివలె నెపోలియన్కు సహాయపడినందునకు నెపోలియన్ సంతసించెను.

ఇప్పుడు, ఆస్ట్రియన్లు సంధిచేయక తప్పినదిగాదు ఈమోసగా డిస్పకు నెపోలియన్ చేతిలో జిక్కియుండెను. అట్లున్నను గౌరవించి, ఆయనరాయబారిని సన్మానించి, వానితో నిట్లు జెప్పెను.

“ మీ ఆస్ట్రియాసామ్రాజ్యమును నాశనముగా వించి, ఖండించి, ఆస్ట్రియా, బొహేమియా, హంగేరీ, యను మూడుతునకల జేసి, ప్రత్యేకరాజుల సేర్పరచుటో, లేక, ఆస్ట్రియాను నాకు మిత్రమగునాండుగా త్తొనర్చుటో, నాకు నిధిలేని కృత్యముగ నేర్పడినది. మూడుతునకలుగ జేయుట నా కిష్టపడకున్నది రెండిని మార్గ మవలంబించెదనన్న, మీప్రభువును నన్ను సంధి జేసికొను తెట్లు? ఆయనయోగ్యుడే! చుట్టును డెడి దుర్మార్గులవలలో బడియున్నవాను. మీరాజు, కిరీటభారముచే విసికి దానిని సన్యసింపచున్నట్లు దిని నొక న్నవాడను. ఆయనతమ్మున కిచ్చివేయఁజూచుట. అట్లొనర్చునేని, తక్షణమే యీదేశమును నే నే పోయెదను. అపు డొక యంగుళముభూమిగాని యొకరాగి డబ్బుగాని నే గోరను ఇది నొకరాగం. కానుకధ ఖర్చులుగూడ నే నడుగను. ఇందుచే దేశ నెక్కుగ గలిగినదని సంతోషించెదను. బహుమతిరాజు సంగోప సమర్థతలేని యా ‘టైరల్’ గూడ నిచ్చెను. అయితే రాజులకుండా మర్యాదల ననుసరించి, నే నిట్లుశేయ మని జెప్పరాదు. అని చెప్పి, యిదిగతుఘోషము

ఈసమయమందు, స్పెయిన్ దేశములో యుద్ధముతీవ్రాత వనించియుండినది. ఇంగ్లీషువారు, స్పెయిన్ యల్లరిగాండ్రి, పీరందరు, నెపోలియన్, దూరదేశమందు యుద్ధలోలుడుగ నుండుటచే, యిక్కడి సైన్యములనుగూడ దాచుకొనవలయుటకు దీసికొనిపోవునను ధైర్యముగలిగి, నిరంకుశముగ ప్రబలుచుండి ఆకాలమందు స్పెయిన్ బాలించుచుండు జొసపు బోనపార్టి (నెపోలియన్ సోదరుడు) గొప్పవాడును యోగ్యుడేగాని. సైనికుడు గాడు, గనుక సైన్యాధికారులు 'సెనాల్ హాయిలతో' బెనుగులాడసాగిరి వారినణచుటకు వీనికి శక్తియునుండెను ఇంగ్లీషునాయకుడు 'సర్ ఆర్థర్ వెలెస్లీ' 30 వేలసైన్యముతో పోర్చుగల్ దేశములోకి దిగుమొనెను. వీనికి యాదేశస్తులు డెబ్బదివేలమంది సహాయులైరి. ఈసైన్యములు యింకొకలెక్కడను అరిగించిన మహాఘోరములు జెప్ప నలనిగాదు. వారినాపుటను వారినాయకలతో సాధ్యపడదాయెను.

నెపోలియన్ ఆస్త్రియాదేశమందు వియన్నాప్రాంతమున నుండిగ, ఇటలియా నుండు పోపుగురువుగారి కుమ్మను ప్రోత్సాహములతో, ఇంగ్లీషు దుష్టవాదుల ఇటలీ తీరమందలి సముద్రములో తిర్లాడుచుండినది ఈసంగతి నెపోలియన్ వినియెచ్చి, పోపుగారి కొకయుత్తరమును వ్రాయించి యందులో "మీనడవ బట్టి మీరు చక్రవర్తితో యుద్ధముపక్రమించినట్లు భావింపవలసివచ్చుననియు, ముప్పాడే కుగునెడల, రోమ్ పదభ్రష్టత్వము తప్పదనియు, అప్పుడు, మీరు మీఖ్యాత్యులు యెనియుకతాబ్దములుగ నాజ్ఞించియుండిన పురోహిత్వమునకు నుండిరి. ఇది శేషమనియు, ఖండితముగ వ్రాయించెను.

పోపు, పైకి మిత్రతటస్థ నాస్త్రియును, అయితే అంతరిక్షమున గురువలకు సహాయ మొనర్చుచు, ఆయనగుర్తుడైన మంసముండెను. అయితే ఆయన పరిచయమునకు జేయుట ముఖ్యవశ్యకమయినది. గనుక ఫ్రెంచిసైన్యము గానెనియదేశములను బ్రవేశించి, అక్కడ కుట్రలుబచ్చుచుండు బ్రాడ్లెండ్, ఆస్త్రియాగూడులను అణచినది. నేల్సుప్రభువగు 'షూరట్' పోపుగారి బట్టి కియగుజేసి, పోపు దాటబంపెను. విధిప్రకారము జటుగునను నమ్మకముగల నెపోలియన్, పోపును మిస్సిలి గాస్త్రియాలోనుండగ విని, ఆయనను జనోవా నగరసంధిగొనెను. 'సావోనా' (Savona) నగరమాయనకు నివాస మేర్పరచి, ఆయనయందుగనుకొనెను. సేనలు 1 వేలదాకైల కులప్రాంకుల వేతన మేర్పరచి, సాహాయులు, సేవకులు, పాత్రులతో సైన్యమును ముప్పంది, యెవరైనను వారిదర్శనార్థ మేగుటకే యుభ్యంతరములగేగుట గాజుచేసెను.

అంతట, రోమునగర పునరోద్ధారణ గావింపనెంచి, యానగరమందలి కట్టడములు, నగళ్లు, దేవళములు మొదలగునెన్నియో బాగుజేయించి, శోభావంతముగ జేయుచుండెను ఇట్లోరోగము విముక్తత గావించినందులకు జనులు సంతోషించి వారిని దర్శించి యభివందనము లర్పించిరి యూరపురాజవర్గమువారు నెపోలియన్ ను యడుగంటదొక్క బ్రయత్నించు యాసమయమందు నెపోలియన్ యీవిధమున దేశాభివృద్ధికార్యములం జేయుచుండెను.



ఏబదియవ అధ్యాయము.



(50)

నెపోలియన్ జోసఫయిన్ల వివాహబంధవిసర్జన. కారణము.
దంపతుల మనోదుఃఖములు. విసర్జనాపత్రద్వహిరంగము.
దంపతుల కట్టకడపటి సమావేశము.

నెపోలియన్, పూర్వాచారపద్ధతులు, పాలనావిధానములు, మతవైషమ్యము...
దుర్తార్థదురాచారములందొలగించి, యొకకట్టుబాటునకు లోబడిన ప్రభుత్వస్థా
నేయంగలిగెనని చదువరు లెఱిగియున్నారు ! అట్టిపాలన పొరిసునందు నెలగొ
యుండెను. అయితే, తనయనంతర మీపాలనాపద్ధతులు మార్పుజేందునని దలచియు
డలేదు గాని, తనతదనంతర మీసింహాసన మెవరధిష్ఠింపవలసియుండు ననువిషయము
మాత్రము, నిర్వివాదముగ నుండితీరివలయునని గోరుచుండెను. అట్టివివాదము, త
నంతరమను దురదృష్టసమయమున, యుద్భవించెనేని, శత్రువులకది యొక మంచి
కాశమేర్పడి, రాజ్యమే తాఱుమాఱుగాగలదని యూహించి, అట్టిది బ్రాప్తింపకుండ
జేయదలచెను.

నెపోలియన్ చక్రవర్తి నిస్సంతుగ నుండెను. జోసఫయిన్లకు యిద్దరు సంత
ముండిరి. వీరు యామెకు ప్రథమ భర్తసంతు గాని, వీరిని హక్కుదార్లుగ జే
సాధ్యముగాకుండెను. మఱియు సీయనకు కేవల సన్నిహితులును, ఏకగర్భజనితులు
సోదరు లుండిరి. కుటుంబములోనివారినివిడచి, జోసఫయిన్ కుమారునికి తనయనగల
కెరీటాధిపత్య మొసంగుట, కుటుంబకల్తలకు మూలమగునని అట్టివి లేకుండజేయుట
ఆయన ముఖ్యోద్దేశము. గనుక, బలవంతులతో సంబంధబాంధవ్యమును జేసినట్లయిన
ఉత్తరకాలమందు, వారు అండగనుండగలరని దలచియుండెను. ఇంతేగాక, యీరా
రికబాంధవ్యములు, యుద్ధపరంపరల కొకయంతముగ నేర్పడుననిగూడ యూహిం
యుండెను.

నెపోలియన్ మనోదుఃఖము లీవిధమున యుండినవి, గాని, వీటిని ప్రియ
యిన్లకు చెలియజేయు టెట్లు ! ఫ్రెంచిజను లొకప్రక్క, మఱియొక

వివాహము జేసికొని, ఆయనయనంతరము సింహాసన మధిష్ఠింపఁ జూపఁ జేసెను. అసినదిగ బ్రార్థించుచుండిరి. ఇట్టిస్థితి నంతయు నాలోచించి పునః మొదలఁచువాడని శ్చయించికొనెను.

అంతట 'కాంటెసిర్స్' మంత్రినిబిలిచి తనమనోద్దేశము తెలుపుచు, యిట్లు విధితేనికృత్యమయినదనియు, జోసఫయిక్ తును తనకుచుండు 'నాబాబు' ను బహిరంగముగ దొలగించికొనుటే గాని ఆమెయందుండు ప్రేమాకాంక్ష మియు లోటుండదనియు, ఆమెనివసించుట కొకనగరు పాకిస్తానగరమందును, దీనిందు మరియొకటియు నేర్పరచునట్లును, సాలు 1 కి 30 లక్షలప్రాకుల విరాళమున గుడుననియు, భవిష్యద్రాణిగా బోవుయామెకువెరుక, రాశి, యనువిషయములు తెలియండగలదనియు, ఆయమయందు స్నేహవాత్సల్యతలు రానెట్లుననియు ననియు జెప్పిపంపెను.

ఈదుర్వార్త బహిరంగపఱుపఁజెంచిన 1809 సంవత్సరమున తేఫ్రెరి 2 నుండినది. అవిషయమయి జోసఫయిక్ యిదివరకే, కర్ణాకర్ణికగా విని దుఃఖిమగుచురాలిండునని యిది. ఆకాలమందు, యీ దంపతులిరువురు 'పాంటెక్ట్' నగరున నుండి గూఢిగిరి. జోసఫయిక్ కన్నీటిధారలతో నాయుదయమంతయు తనగదిలోనే గడిపెను. జోసఫయిక్ ఆయనగదిలో నుండెను. భోజనసమయ మేతెంచినది. ఇద్దరును భోజనముగాలి, యిక్కరితోనొకరు మాటాడరైరి. బల్ల కిరువంకలచెటి యొక్కప్రక్కన నాగియున్నది. తెచ్చియుంచిన పదార్థములేవియు, వేలువేసి మట్టరైరి. జోసఫయిక్ కలకప్రతి మారూపముగ నిశ్చేష్టితురాలుగ నుండెను. నెపోలియన్ వంచినచందెత్తక భోజనము బల్లమీదనుండిన చిన్నకత్తిని దీసికొని, ఖింగుఖింగుమని గాజుగిన్నె లించుమీదమాత్రము తిన్నగ గొట్టుచుండెను. ఈవిధముగ భోజన మారగించిరి. నవగట్టి నెపోలియన్ తిన్నగలేచి గదితలుపు మూసెను పాలిపోయినముఖముతో, దంపతులకు జోసఫయిక్ ను సమీపించి, ఆమె జేయనిదీసి తనరొమ్మన యుంచుకొని.

“జోసఫయిక్, నీయందు నాకుండుప్రేమ వెలుగునుగదా ! ఈప్రపంచములో, నే సౌఖ్యపడెననిమిషములేమయినయున్నచో, అవి నీవలన గలిగిన సౌఖ్యమే ! నా మనోభీష్టమునకంటె, విధి బలవత్తరముగ నున్నయది. ఫ్రాంసు దేశక్షేమముకొరకు నా ప్రేమాంతఃకరుణలు నే వదలవలసిన ఛేర్పడినది”

అనియనుటతోడనే, జోసఫయిన్ మూర్ఛబోయి క్రిందబడినది నెపోలియన్ తటాలున వాకిలివద్దకుబోయి సహాయముకొఱకు యఱచుటతోడనే, వచ్చినవా రామె నుతిన్నగ నామెగదికి జేర్చిరి నెపోలియన్ కొంతసేపు యామెవద్దనుండి, చుట్టునుం నవారినిఁగూడ గమనించక, దుఃఖిసాగరమున మునిగియుండెను. ఆరాత్రి ప్రతిగంటకు నామెస్థితిని విచారించుచుండెను.

ఇటలీలో నుండుకుమారుడు 'యూజిని' అప్పుడే యరుదెంచెను. చెల్లెలుగవుఁ లించి తల్లిగారికి బ్రాప్తింపగలదుస్థితిని జెప్పెను. చక్రవర్తిగారి గదికివెళ్లి తండ్రిగారి నడిగెను. అయన జవాబివ్వలేక, వానిహస్తములఁ బట్టికొని, డగ్గుత్తికతో విధిలేనికృత్యముగ నేర్పడినదని జెప్పి, యాయుభయులును ప్రక్కననుండు తోటలోనికిఁబోయి విస్తారకాల మక్కడ మాటలాడుచుండిరి.

ఈ దుఃఖికరమయిన దంపత్వంధవియోగముఁ బహిరంగపఱచుటకు, 1809 సం॥ డిసెంబరు తే 15 ది నిశ్చయింపబడినది. ఆరోజున, టులరిన్ భవనమందు రాజకుటుంబీకులు, మంత్రులు మొదలగు ప్రసిద్ధపురుషులందరు జేతీరి. అందరు నిశ్శబ్దముగ దుఃఖిమగ్నులయియుండు నాతరుణమందు నెపోలియన్ లేచి, యిట్లుజెప్పెను.

“భగవంతునిచే ప్రకృతమున నాకొసగబడి యుండు యీ సింహాస్థనమును, నాయనంతరము నాస్వంతవారసున కొప్పగింపబడవలయునని, రాజ్యావసరములును, జనాభీష్టములును గలసి గోరుచున్నయవి. నాప్రియమయిన జోసఫయిన్ వలన నాకు సంతానప్రాప్తి యిన్నిసంవత్సరములుగ గలిగియుండలేదు. ఈస్థితియే, నాపూర్ణాతకికరుణలను విసర్జించునట్లును, జనులక్షేమమునే యాలోచింపవలసినట్లును, యీ మావివాహ బంధవిసర్జన గావించుటకును, కారణభూత మయినది. ఇప్పుడు నేను నలుబదిసంవత్సరములవయసునం దుండుటచే, యింకను కొంతకాలము జీవించి సంతానప్రాప్తి బడయగలుగుదుననుయాస గలిగించినది. ఇట్టి నాసాహసము నామనస్సున కెంతసంకటము గలిగించియున్నదో, దేవునికెఱుక. అయితే, యిట్లొనర్చుట ఫ్రాంసునకు షేమకరమగునేని యిది బలమయినతెగువ గాజాలదు.

నాప్రియపత్ని నాకనుకూలవతియై ప్రేమాస్పదురాలయి యుండెనేగాని, మఱియేలోపము లామెయందు లేవు. పదియైదు సంవత్సరములనాజీవితము నలంకరించినది అది నేనెన్నటికిని మఱువకుండునట్లు నాహృదయపేరి కలో జెక్కబడియున్నది నాహస్తముతో నామెశిరస్సున కిరీటధారణ గావించితిని సర్వదా రాణియను బిరుదు యామెకుండును. అన్నిటికినిమించి ఆమె నా పరిపూర్ణ ప్రేమాపాత్రురాలయి నన్నామె తనప్రియ స్నేహితునిగ భావింపగోరెదను ”

అని చెప్పగనే, జోసఫయిక్ లేచి, తనచేతిలోనుండు నొకకాగితమును చదువ జూచెను గాని దుఃఖముతో చదువజాల దయ్యెను దుఃఖముతో యాకాగితమును రేనాడ్ (M Reynod) గారి జేతికిచ్చి, చేరుమాలతో దుఃఖము నణచుకొనుచు కుర్చీలో గూలబడెను. ఆయనగా రిట్లుజదివిరి అందులో తనకు సంతానప్రాప్తిగలుగు చని తోచనందున, తనప్రియభర్తగారియందు తనకుండు ప్రేమాగౌరవములఁ బట్టియు, దేశక్షేమముకొరకును, ఆమహామహుని సంతతివారే యీశ్రాంతిజనుల బాలింపవలయు చని తనకును యభీష్టమైనందునను, యీవిసర్జనచే వారియందు దనకుండుప్రేమకు లోప మేమియు గలుగలేదనియు, భర్తగారియభీష్టమే తనకును యభీష్టముగ నుండుటచే, యీ వివాహబంధవిసర్జనకు తా నొప్పికొంటినని వ్రాయబడియుండెను.

ఆమఱుదినమందు మహామహులసభ నాహ్వానింపబడినది. సభావేదికలో నొక బల్లనుంచిరి ఎదుట నొకకుర్చీనుంచిరి. అక్కడ బంగారుసిరాబుడ్లును పేనాలనుంచిరి. సెప్టోలియిక్ పాలిపోయినముఖముతో, రాచదుస్తుల దొడిగి, యొకగుంజ నానుకొని రెండుచేతుల రొమ్మన యానించికొని, మానముతో నుండెను ఈసభలో జోసఫయిక్ కొమారుడు యూజని, అధ్యక్షతవహించి, తనతల్లియు, చక్రవర్తియు, తమవివాహబంధవిసర్జన కంగీకరించియున్నారని సభవారికి తెలియజేసెను.

ఆంతట ప్రక్కననుండు గదితలుపుదెఱచికొని జోసఫయిక్ ప్రవేశించినది. అందరు గొల్లున నేడ్వసాగరి హర్టెంసిసహాయముతోకుర్చీవద్దకొచ్చి, విసర్జనాపత్రమును జదువగ విని, ప్రవాహమువలెగారుచుండు కన్నీళ్ల చేరుమాలతోదుడిచికొనుచు, కూర్చొని, యాక్రూరకాగితముమీద దస్కతు పెట్టినది తిఱుగ, హర్టెంసి సహాయముతో తనగదికి గొనిపోబడెను. మాటాడజాలనిదుఃఖముతో నాగదిలో నుండెను.

రాత్రి అయినది. ఈదుగభకరమయిన సమాచారముచే నగరమంతయు చింతాసాగరమున మునిగియుండినది. నెపోలియన్ సహజముగ నిద్రించువేళ అయినది. మనోకల్లాల ముతోయావడకమీద, యిటునటు బొర్లాడుచుండెను ఇంతలోచప్పుడులేకుండ తలుపు దెలువబడినది. జోసఫయిన్ బ్రవేశించినది. ఏడ్చిఏడ్చి, కండ్లాబ్బి, వెంట్రుకలు చెదరి, పిచ్చిదానివలె తిన్నగ, గదిప్రవేశించి, తనపూర్వభర్తగారి పర్యంకసమీపమున కలుదెంచినది. ఆట్లువచ్చి, నిలిచి, చేతులచే ముఖమునుగప్పి, భోరున నేడ్వసాగినది. కొంతసేపు నెపోలియన్ పడకసమీపింప తనకిర్వతలేదని, దూరముననుండి, శోకావేశ పరవశురాలై, కొంతనిలిచి, సాహసించి, తటాలునబోయి, భర్తగారి నాలింగనముగా వించి, ప్రాణనాథా యని యెక్కియెక్కి యేడువనారంభించినది. ఈ గీనాలాపముల వినుటతోడనే, నెపోలియన్ గర్వగాంభీర్యము లెక్కడికొ పలుగెల్లినది. ఆయనయును బిగ్గరగ నేడువసాగెను. ఆమెకు సమాధానపఱచుటకు బ్రయత్నించెను గాని ప్రయోజనము లేదయ్యెను. అంతఃపురసేవకునివెల్లిపోవనాజ్ఞయిచ్చి వారిద్దరు నొకగంట కాలము ఏకాంతమున నుండిరి ఇదియేవారిద్దరి కట్టకడపటి సమావేశము. ఆవల జోసఫయిన్, తనభర్తగారి నిక ముందెన్నడుగాని సమీపించుభాగ్యమునకు దూరస్థురాలై, సెలవుదీసికొని వెల్లిపోయినది. అంతఃపురమందలి గీవమలార్చుసేవకు చొచ్చునప్పటికి, నెపోలియన్ పడకమీద గుడ్డగప్పికొని, దుఃఖముతో బడియుండెను. ఈవిధముగ నాదంపతులప్రేమలత లానాటితో యంతరించినవి.

ఆమఱునాడే నెపోలియన్ 'ట్రయియన్'కు (Trianon) బ్రసూణమనియు తర్జునీసియుండెను. గనుక నాయుదయముననే బండ్లు సిద్ధముగనున్నవి నునవిజేయగనే రేచి, టోపి చేతఁబట్టికొని, వెంబడియుండు కార్యదర్శిని, కూడఱిస్తుని, మెట్లు దిగివచ్చుచు, జోసఫయిన్ గదిలోనికి వెళ్లెను. ఆమెదుఃఖములలో నుండినది. చప్పుడువిని లేచి, నెపోలియన్ ను గొగలించికొని భోరున యేడువసాగి యామెమూర్ఛబోయినది. వెంటనే యామెను ప్రక్కనయుండు కార్యదర్శిచేతుల నొప్పగించి తానుబోవుపఱకును యామెను వదలవద్దని జెప్పి, వాకిటగాచియుండిన బండినెక్కుటకు ర్వగవల్లిపోయి బండినెక్కగనే యాబండి గదలిబోవుచుండెను. ఆయన బోవుచుండుట జూచి, వెంటబలుగైత్ర ప్రయత్నించినది గాని చెలికత్తె లామెను కుర్చిలో గూలవేసిరి.

ఆదినము 11 గంటలకు జోసఫయిన్ ఆపాదమస్తకపర్యంశము గుడ్డగప్పికొని, టులరిన్ భవనసౌధముల దిగి, నూతనముగ తనకు నేర్పరుపబడిననగరునకు బ్రయా

మయి, యాఱుగుఱ్ఱములుగట్ట బడి వాకిటఁ గాచియుండినబండిలో దుఃఖముతో శక్కియీ వియోగదుఃఖమునుజూచి బరితాపబడుచుండిన పూర్వపరిచయులందరితో సదనాపూర్వకమగు దీనత్వముతోయాఖరుసెలవుదీసికొని వెడలిపోయెను.

ఈవిధముగ కార్యావసరములచే విడనాడినను ఆమెయం దత్యంతప్రేమగలిగి ముత్తరప్రత్యుత్తరముల జఱుపుచుండెను.

ఏబదియొకటవ అధ్యాయము.

(51)

నెపోలియన్ నూతన వివాహప్రయత్నము. ఆలోచనలో నుండిన
సంబంధములు ఆస్త్రియా చక్రవర్తికుమార్తెను పెండ్లి
యాడుట దంపతుల సమావేశము. ఇంగ్లండు
దౌర్జన్యము. సోదరుని విషయమగుచింత.
నెపోలియన్ హత్యప్రయత్నము.
హంతకుని విషయమయి వ్రాయబడిన
యుత్తరము. రాణిగారి కష్టప్రస
వము వైద్యులకలవరము.
పుత్రజననము.

నెపోలియన్ భవిష్యత్పట్టమహిషి యెవరు? అనుహంశము ముఖ్యమయి అందరి
మనముల నాకర్షించియుండెను. 1810 సం॥ జనవరినెల తే 21 ది టులరిస్ భవనమున
గొప్పసభజరిగి యీవిషయ మాలోచింపబడినది. అప్పటికి మూడుసంబంధము లాలో
చనలో నుండినవి ఆస్త్రియాచక్రవర్తి కొమార్తెయొకరు. రష్యాచక్రవర్తిగారి తోబు
ట్టువొకరు సాక్సనిరాజుగారి పుత్రికయొకరు ఈముగ్గురిలో నెవరోయొకరు రాణియగు
దురని ప్రస్తావనలో నుండినది.

పోలండురాష్ట్రమును తిఱుగ రష్యాకుజేరుటకు, నెపోలియన్ సమ్మతించెనే-
ఆయనతో సంబంధముజేయునట్లు రష్యావా రభిప్రాయ మిచ్చియుండిరి. ఇందున
నెపోలియన్ సమ్మతించుకుండెను.

మఱియు, నొకకాపువాని కూతురిసంబంధము గుదురునంతత్వరగా రష్యాచక్ర
వర్తి కుమార్తెసంబంధము కుదరజాలదనియు, ఆలోచించి జెప్పెనమనియు రష్యాచక్ర
వర్తి తల్లిగారనిరి. ఈనిరాశరణ సహింపలేక, నెపోలియన్ తక్షణమే పేనా దీసికొని,
మీసేహితుడనగు నేను, మీతోబుట్టువుసంబంధము ప్రప్రగమమున యాలోచింప

న నా సామాన్యబాధ్యతను, యింతటితో నామీదనుండి మీరే దొలగించియున్నారని యియగోరి తినని రష్యాచక్రవర్తికి వ్రాసెను. అదేదినమున, ఆస్ట్రీయాచక్రవర్తితో పెండ్లి యబారము వారంభమయినవి. తక్షణమాచక్రవర్తి యీసంబంధమునకు సంతోషించి అంగీకరించెను. వివాహప్రయత్నములన్నియు జరిగినవి. నెపోలియన్ రాయబారి 'బర్తియో' వీరితరపున పెండ్లిపెద్దగ నాస్ట్రీయాకుబోయి సంబంధముఁ దీర్చానించుకొని వచ్చి యుండెను.

1810 సం॥ మేనెల తే 11 ది ఆతివైభవముతో ఆస్ట్రీయా రాజధానియగు 'వియన్నా' నగరమందు వివాహమహోత్సవము జరిగి, పెండ్లికుమార్తెను ఆమె పినతండ్రిగారే, నెపోలియన్ పక్షమున అంగీకరించి, ఆతివైభవముతో ఘోషమునకు దీసికొని యుండెను. 'కాంపెయిన్' (Compiegne) నగరమందలి రాజనగరులో నెపోలియన్ ననూతనపట్టమహిషి నాహ్వానించునట్లేర్పరచుకొని, భవన మలంకరింప జేసెను. పెండ్లికూతురు ఆస్ట్రీయానుండి వచ్చుచున్నదని చెలిసి, నెపోలియన్ వారి నెదుర్కొంటుండే, మూరట్ ను వెంటదీసికొని, ఎదురుగ బోయియుండెను. దంపతు లన్యోన్యక్షణ లానాటికెఱుగరు. వియన్నాలో జఱిగినవివాహము, ఆరాజవంశాచారము ననుసరించి, పెండ్లికుమారుని యసమక్షములో జఱిగినది.

పెండ్లికూమార్తెబండి సమీపింపగనే, నెపోలియన్ తనబండి దిగి, యాబండి క్రింద ఆమె నాలింగనముగావించి వెంబడిగూర్చుని దంపతులిరువురు గలిసివచ్చిరి. భయములు సందర్శించుకొని, రూపలావణ్యయోగ్యతలకు వారువారు ఆనందమగ్నులయిరి.

వియన్నా వివాహవిషయమయి, పునః యీఘోషదేశమర్యాద ననుసరించి, గౌరవము జరుగవలెనా యనుహంశము న్యాయసభవారితో నాలోచించిరి ఈదేశమున నామకార్థ మొకవివాహకర్త గావించిరి. తన పునస్సంధానదినమందు ఆరువేల యుద్ధములను ఆరువేలసైనికులు పెండ్లియాడునట్లేర్పరచి, ఒక్కొక్కపడుచునకు బొక్కస యినుండి యేడువందలప్రాంకులు యరణమిచ్చునట్లు గావించెను.

కాంపెయిన్ రాజనగరునందు మూడునిద్రలయినవెంటనే యేప్రెలు తే 1 ది సింట్ క్ల వుడ్ నగరునందు వివాహకర్త జరుపబడి, యామఱుదినమందు, సామ్రాజ్యమంబి ప్రభువులు, రాజకుటుంబములు, విహితులు మొదలగువారితో నూరుబండ్లతో ప్రయాణమయి వచ్చి, యుత్సవముతో పొరిను పురప్రవేశమయిరి. మార్గమందు జయధ్వజములు జేయుచుండగ, చక్రవర్తినియొక్క హస్తమునుబట్టికొని టులరిన్ ప్రవేశ మాయెను. ఆ సాయంత్రమపుడు దేవాలయములో నాగీర్వాదముల

బొందియుండెను. ఫిరంగుల గాల్చిరి. గంటలు వాయించిరి. నగరమంతయు సంతాగరమున మునిగియుండినది.

ఆవల కొంతకాలమునకు, నూతనరాశిగారితోగలసి, నెపోలియన్ తన జ్యములోని యుత్తరభూభాగముల జూడబోయెను. ఇంగ్లండువారిచే రునకంతముగా కుండెను. రాష్ట్రమందు సవరణదిద్దుబాట్ల జేసికొనుటగాక, ప్రపంచములోకెల్ల బలవలగు వీరితో, పోటుసల్పవలసినదిగ నుండెను. ఇప్పుడు ఆస్ట్రీయావారితో సంబంధమేకనందున, బహుశా ఇంగ్లండువారు సంధికివత్తురని గలచి మఱియొకమాటు ప్రయత్నింపదలచెను.

హాలెండులోని ఆంస్టర్ డాం (Amsterdam) నగరుగందు హోప్, కంప్సిన్ గిడ్డంగులుండినవి. ఆకంపెని ఇంగ్లండుతో వ్యాపారము జేయుచున్నందున, వారిమూముగ నింగ్లండుయద్దేశముం గనుగొనుట కేర్పాట్లు గావింపబడినవి. ఇదేకాలము... పోలీసుమంత్రియగు పౌచి, నెపోలియన్ యుత్తరువులేనిచే తానుస్వతంత్రించి - ఆవ్వర్డ్ (Ouvuard) అనువానిని, ఇంగ్లండున కంపి అక్కడ యభిప్రాయము గనుగొనమని జేప్పెను ఒకేవిషయమయి యిద్దరురాయబారు లొచ్చుటయు, ఒకరిగతి యొకరికి చెలియకుండుటయుం జూచి, యిదిమోసమని వారుదలచి, యెవ్వరికీ జవా బివ్వరైరి. పౌచిగారి యధిక ప్రసంగమునకు విచారించి, “యిట్టి యధిక ప్రమునకు ని న్నురిదీయించియుందునుగాని మన్నించి నిన్ను పనిలోనుండి దొలగించితిని అని చెప్పి వీనిని మర్యాదగ దేశము దాటబంపదలచి, రోముపాలకునిగ నియమింపంపెను.

ఇక్కడిస్థితు లిట్లుండగ, ఇంగ్లీషువారు చెన్నపట్టణములోనుండి కొన్నిపడవ మీద నైన్యములనంపి, ఖండాంతరములలో ఫ్రెంచివారికి శేషించియుండు యె... టేద్వీపమగు జావాను గూడ దీసికొనిరి. దీనితో ఖండాంతరములలో ఫ్రెంచిసామ్రాజ్యమంతమాయెను.

ఇట్టింగ్లీషువారు దొరకినట్లెల్ల నాక్రమించియు, ఫ్రెంచివారు దురాశానున్నారని జేష్టుచుండిరి. హాలెండు రాష్ట్రదాయము, విశేషించి ఇంగ్లండు వ్యాపారమీద నాధారపడియున్నది. గనుక నెపోలియన్ డిక్రీ హాలెండున కనర్థముగ నేర్పదను, యాప్రభువు దాని నామోదించి యములు జరుపకుండెను.

తనమీద నాధారపడియుండురాష్ట్రములే తనయాజ్ఞ మిరినచో, ఫ్రాన్సుముఖ్యరాగలదనియు, ఫ్రాన్సునాశనమే వారి దేశనాశనమనియు చెలియజేష్టతమ్మునికి కరినముగ వ్రాయించెను. అందులో నసహాయురాలగు హాలెండు, ఫ్రాన్సునా

గాధారపడియున్నదనియు, తనకుటుంబీకులలో నొకరే హాలెండు ప్రభువుగనుండియు, యిట్లానర్చుట యక్రమమనియు, యికముందు మీరొక ఫ్రెంచిమనుష్యుడుగ వర్తింపినే, తా నొకసోదరుడుగనుండుననియు, మాత్రదేశాభిమానమును వదలితిరేని, తాను సోదరాభిమానమును వదులుటలో విపరీతమేమియు నుండబోదనియు, నిష్కారముగ వ్రాసియుండెను.

ఇందున కాయనగిసిసి, సింహాసనమును త్యజించి, హాలెండువదలి వెళ్లిపోయెను. ఈయనకు దేహస్వస్థత జెడియుండుటేగాక, అనుకూలదాంపత్యముగూడ లేక, జబ్బు పనులు సంప్రాప్తించియుండెను. లూయి (Louis) బోనపార్టీ గోష్టిష్టి. ఈయన గౌర్య యొర్పులేనిది. గనుక యుభయులకును సరిపడక యొకవ్యాజ్యమున కవకాశ మేర్పడినది. ఆయన కిద్దఱుబిడ్డలుండిరి వీరిని నెపోలియన్ పోషణలో నుంచికొనెను. నతమ్ముడగు హాలెండు ప్రభువు నడవడి విని యిట్లు జింతించెను.

“నావలన వృద్ధికితేబడిన నాతమ్ముని గుణయోగ్యత లిట్లుండునని నే దలంచనైతిని. పదాతినైనయ ములో నొకలెప్టనెంటుగ నుండి, నాకువచ్చెడు స్వల్ప జీతములోనే, వీనినిబెంచి పోషించితిని. నారొట్టెలోనే బంచియిచ్చితిని. అందునకు బ్రతిగా నాకు వీడుజూపిన కృతజ్ఞత యిట్టిది”.

అని జెప్పి చింతించియుండెను.

ఇట్టిస్థితిలో హాలెండును ఫ్రాంసునకు జేర్పక విధిలేదయ్యెను గనుక జేర్పించియుండెను. నెపోలియన్ చుట్టును చిక్కు లభివృద్ధి గాంచుచుండినవి. స్పెయిన్ లో యుద్ధముండినది. రష్యా విరోధము, దినదిన ప్రవర్ధమాన మగుచుండినది. గనుక రక్షణచేసి నొకతప్పినది గాదయ్యెను.

ఈసమయమందు, 20 సం॥ ప్రాయముగల (Vonder Sulhn) వాండర్ సలన్ యనుసాక్షునివాస్తవ్యుడొకడుపట్టుబడెను. ఆతనుచక్రవర్తిని హత్యచేయనుద్దేశించినట్లు నేర మొప్పుకొనెను. ఈసంగతి నెపోలియన్ కు వ్రాసిరి. ఆకాగితముమీద నీక్రింది విధమున వ్రాసిపంపెను.

“ఈమాదిరిగ నే, యితరు లవలంబింపకుండుట కై యీసంగతి చాలగోప్యముగ నుంచుడు. వాని స్వల్పపయస్సు వానిని తమింపజేయ సహకారియ

యినది. అయితే చిన్నప్పటినుండియు నేరములుజేయ నలవాటువర్చబడియుండిననే తప్ప, యింతస్వల్పవయసుగలిగి, యీ నేరముల కుద్యుక్తుడగు యొకడుండుట యటుదు. కొన్ని సంవత్సరములలో వీనిమనోగతి మార్పుజేందగలదు. అపు డీపిచ్చిపసివానిని జంపితి మని యు, వీనిమూలముగ, వీని గౌరవకుటుంబమును దుఃఖములపాలు జేయుటేగాక, యాకుటుంబ మట్టిదుర్మార్గులను యపనించెకుగూడ పాత్రులను జేసితిమని, మనము జింతించియు ప్రయోజనముండబోదు వీనిని (Vincennes) షింసిన్నెసునగరునందు ఖయిదున నుంచుడు. వీనికి యోగ్యతాబుద్ధిగలుగునట్లు శ్రద్ధదీసి కొనుడు. జదివికొనుటకు పుస్తకముల నిండు. వానికుటుంబికుల కీసంగతి చెలుపుడు. మిగతది సర్వము కాలచక్రమే, జేయగలదు. దీనివిషయమయి, ముఖ్యమంత్రితోనాలోచింపుడు. తగుసలహా నివ్వగలడు”

అని వ్రాసి ఆకాగితమును తిఱుగ నంపియుండెను. ఈకుఱ్ఱవాడు నెపోలియన్ సామ్రాజ్య అంత్యదశవరకును ఖయిదున నుండియుండెను.

1811 సం॥ మార్చి తే 19ది ఐశ్వర్యసంపదలనిగాని రాచపుట్టుకలనిగాని, చక్రవర్తిత్వమనిగాని, మినహాయింపులేఱుగని యాప్రసవవేదనలు మేరియా లూయిసా (Maria Louisa) చక్రవర్తిని నిదర్శించి, ఘోరముగ జుట్టికొని, మంచమునం బడనవి. పదిరెండుగంటలకాల మీవిధమున ప్రసవవేదనచే బాధపడుచుండినది. ప్రక్కన నుండు వైద్యులు. మంత్రసానులు భయపడసాగిరి. అందులో నొకవైద్యుడు కష్టప్రసవమనియు తల్లిగాని బిడ్డగాని బ్రదుకుట దుస్థరమనియుం జెప్పెను. ఈకాలమందంతయు వెంబడియుండిన నెపోలియన్, తల్లిని గాపాడు డని జెప్పెను. అంతట నిది, యిదివఱకెన్నడు వినియుండనంతటి కష్టప్రసవమా? యని ప్రశ్నించెను.

“ఇట్టివి గొన్నిచూచితినిగాని బహుయఱుదు” అని వైద్యుడనెను. ‘మంచిది’ ఒకసామాన్య బీదరాలిప్రసవమందుంచు ధైర్యసాహసములే యుపయోగించి, రాణిగారను సంగతిమఱచి, పనిజేయుమని జెప్పెను. ఈయోచనగల సలహా సహకారము, సుఖప్రసవమయి యొక మొగళిశువు గలిగెను.

ఆడపిల్లయినచో 21 ఫిరంగులును, మొగబిడ్డడయినచో 200 ఫిరంగులును గాల్చు రాజాచారము ననుసరించి, యీశుభవార్త ఫిరంగుల ధ్వనిమూలకముగ నగర మందు చెలియజేయఁబడినది. ఫిరంగిధ్వని యగుటతోడనే సర్వజనులు నాలకించి లెక్క బెట్టసాగిరి. 21 అయిన తరువాత నేదో యొకకారణముచే, కొంచ మాలస్యమయినది. పట్నమంతయు నాతురతతో నిశ్చేష్టితముగ నుండిరి ఇంతలో 22వ ఫిరంగి గాల్చబడి నది. సంతోషించిరి 200 ఫిరంగులు గాల్చబడెను. ఆనాటి పురజనులసంతోషమునకు మేఱలేదయ్యెను.

ఈవర్తమానము నగమురాత్రికి జోసఫయిక్కుచెలిసి వెంటనే యొకయుత్తర మును వ్రాసిపంపెను. ఆవెంటడే యీవర్తమాన మెత్తికొని నెపోలియిక్ వద్దనుండి భటుఁ డరుదెంచెను. నెపోలియిక్కు తనమీదిప్రేమ కానందభరితురా లయ్యెను ఈసంతో షవార్త చెచ్చినభటునకు, మొరాకోచర్తసిరి తమగు నొకపెట్టెను, వజ్రములు చెక్కిన సూదియు, అయిదువేలప్రాంకులను బహుమాన మిచ్చిపంపెను

ఈకుఱ్ఱవాడు జన్మించి కొంతకాలమయినతర్వాత తానునుభార్యయు వానినిముం దిడుకొని, ముద్దులాడుచుండువారు. ఆబిడ్డ చేతులఁబట్టికొనినడపించుచు, నేలబడిన నవ్వుచూ, కేకలువేయుచు, చప్పట్లుగొట్టుచు, నాపుత్రరత్నముతో నానందించు చుండిరి.

చిన్నవయస్సుననున్నపుడు, అ రాజపుత్రునికి విద్యాబుద్ధులు జెప్ప, మేడెండి మాక్టెసిక్యూ అనుయామెను, పాలకురాలుగ నియమించిరి ఆమె మహాపవిత్రనడ వడిగల యోగ్యురాలు ఇట్టివారు అరడజిక్మంది దేశమం దుండిరేని, యెంతయో దేశాభివృద్ధి గలిగియుండెడిదని నెపోలియిక్ జెప్పుచుండెను. ఈ కుమారచక్రవర్తిని జూచుటకు వేనవేలుజనులువచ్చి దర్శించుచుండిరి. ఒకనాటిదినమం దీకుఱ్ఱవాఁడు పోఱు బెట్టి, పాలకురాలి మాటవినక ఆమెమీదికే తిఱుగఁబడెనట. అపుడు ఆమె గదికిటికీలన న్నియు మూయించివేసెను. అకస్మాత్తుగ నంధకారమయినది. చూచి, ఏమిటిది యమ్మా, అని యనెనట. అందునకామె యిట్లాకుఱ్ఱవానికి జెప్పినది. “నిన్ను జూచుటకై అనే కులు కిటికీలవెంబడి వచ్చియున్నారుగదా ! నీవింత కోపదారివని వా రెఱుగకుండుటకై యిట్లానర్చితిని. నీవొకప్పుడు వీరిని బాలించునవసర మేర్పడును నీవింత కోపదారివని వారెఱిగిరేని ని న్నేమనుకొందురు, నీవింత దుర్మార్గుడవని వారికి చెలిసినట్లయిన, రేపు వారు నీకు లోబడియుందురా?” అందుకొఱకిట్లు కిటికీలు మూయించితి ననెనట. అంతట నాపిల్ల పాడు త్రమింపవేడికొని, యికముం దెన్నటికిని కోపపడనని వాగ్దానము జేసెనట. (చూచితిరా బిడ్డల నెట్లు బెంచవలయునో యెట్టి నీలిగఱవలయునో.)

ఈ కుమారచక్రవర్తి (King of Rome) బుట్టినతరువాత, వీనికొఱక రాజభవనమును సీక్ నదీతీరమందు జీనావంతెన కెదురుగ గట్టింప దీర్ఘానించికొనెను. ఆ చుట్టుప్రక్కల నుండువాసస్థుల నివేశనములన్నియు విక్రయమునకు దీసికొనిరి గాని, యుచోచ్చట, పడవలలోనివారికిసముద్రముమీదబోయిసారాయినమ్మి జీవించువానిగుడిసె యొకటిమాత్రము, మిగిలియుండినది. వీనిస్తలము 12 వందలప్రాంకుల విలువజేయునట్లు ఖరీదువేసిరి. నెపోలియన్ యేర్పఱచికొనియుండిన వైశాల్యవసతులకు, తనస్తలము ముఖ్యమని యీదుర్భాగము దెలిసికొని, తనస్తలము 10 వేల ప్రాంకుల విలువజేప్పెను ఈసంగతి నెపోలియన్ నకు జెప్పిరి. “విలువ జాస్తిఅయినను ఆబీదవాడు వానియిల్లువ దలి పోవలసివచ్చును” గనుక యట్లే యివ్వమనెను ఈసంగతిదెలిసి ముప్పదివేలప్రాంకుల జేప్పెను. ఇదియును వారితో మనవిజేసిరి. మనతో వాడు వేళాకోళము లాడు చున్నట్లున్నయది. అయినను విధిలేదు. అట్లనే యివ్వమనెను అంతట వాడు అయిదు లక్షలప్రాంకు లివ్వమనెను. ఈవర్తమానము నెపోలియన్ కు జెప్పిరి. ఆయన కోపగించి కొని, వానియిల్లు నా కక్కఱలేదు. అదియున్నచోటుననే యుండుగాక ! న్యాయచట్టములయందు నాకుండు గౌరవమునకు సాక్షీభూతమగు నొకశిలాస్తంభముగ నుండు గాక! అనిచెప్పి అక్కడనే దాని నుంచికొమ్మనెను. ప్లానుమార్చి ఆస్తలమును విడచి పెట్టి, చుట్టును కట్టడము నారంభించిరి. సామానులు, పెంటల, మధ్య వీనిస్తలముండి నది. అపుడు వాడు తనదుర్భాగమునకు జింతింపసాగెను.

నెపోలియన్ పదచ్యుతుడగుకాలమున కీపనులు జరుగుచుండినవి గాని శత్రువులు బడగొట్టి నాశనమొనర్చిరి

సిసిలి (Sicily) రాజిగారు, సిసిలిద్వీపములోని ఇంగ్లీషువారిని హత్యజేయు సిద్ధముగనున్నారనియు తనప్రయత్నము విఫలమయినచో, తలదాచికొనుటకు, నెపోలియన్, దేశమందు చోటిచ్చెనేని, వెంటనే యావని కుపక్రమింతుననియు నొక సందేశ మంపినది. నెపోలియన్ యిట్టి సీచపుకృత్యములహర్షించువాడు గాడు. గనుక యీరాయబారినిబట్టి విక్ సెన్నిస్ నగరునందు ఖయిదులోనుండునట్లాజ్ఞాపించెను. అతను కారాగృహమందే చనిపోయి యుండెను.

నెపోలియన్ గృహస్థసౌఖ్యముల యిడించి, తిఱుగ కత్తిబట్టవలసివచ్చిన మహాఘోరరణమొకటి త్వరలో చదువరులు జదువగలరు.

ఏబది రెండవ అధ్యాయము.

(52)

ఫ్రాన్సు రష్యాలకు విరోధ కారణములు. రాణిగారితోగూడి

దాడివెడలుట. నెపోలియన్ ప్రాణభయవిషయమయిన

నిశ్చితాభిప్రాయము. పోలిసుమంత్రి

కిచ్చిన సలహా.

స్వీడన్ దేశము దొకపిచ్చి ప్రభువు రాజ్యము జేయుచుండగ, జనులు వానిని పదచ్యుతినిగ జేసి, బర్నదొట్టి (Bernadotte) యనువారిని సింహాసన మెక్కించిరి. ఈయన, పూర్వము నెపోలియన్ కింది సేనానాయకులలో ప్రముఖుడు. జోసఫ్ బోనపార్టి (నెపోలియన్ సోదరుడు) భార్యసోదరి, వీరిభార్య. ఈయనయందు, నెపోలియన్ కు మంచియభిప్రాయము లేదుగాని, కరుణతో జూచుచుండెను. రష్యా చక్రవర్తి తాను టర్కరాష్ట్ర మాక్రమించుటకు నెపోలియన్ సమ్మతించని కారణముచే, విరోధాంకురము లేర్పడియుండినవి యెనిమిదిరోజులలో పారిసు విడిచివెళ్లెనని రష్యారాయబారి జెప్పెను.

గనుక సముద్రముమీద నింగ్లీషువారితోడను, ఉత్తరమున రష్యాసామ్రాజ్యము తోడను, దక్షిణమున ఇంగ్లీషువారినేనలు ద్రవ్యము వీటిసహాయము లందుచుండిన స్పెయిన్ పోర్చుగలువారితోడను, పోతవలసివచ్చినది.

ఇప్పుడు ప్రతిరాష్ట్రమందును రెండుకక్ష్య లేర్పడియుండెను. రాజవర్గమొకటి. ప్రజావర్గమొకటి. ఈకడపటివర్గమునకు నెపోలియన్ బ్రబలుడయినందున యూరపు ఖండమంతయు వణకుచుండెను. ఇంగ్లండునందుమాత్రము ప్రజావర్గ మణగదొక్కబడి యుండినది.

నెపోలియన్ తన మిత్రమండలి సహాయముగోరగ, నందఱు' సంతోషముతో సహాయపడ నుండిరి. అయిదులక్షలనైన్యములు సిద్ధముగ నుండినవి. ప్రష్యామాత్రము విధిలేకవచ్చి నెపోలియన్ పక్షము జేటినది. పోలండు నెపోలియన్ ను గలిసినది.

అక్కడ రష్యాచక్రవర్తి బయలుదేరినా జేర్షి ఏప్రిల్ మాసమధ్యనుండే 'నీమెక్' నగరీరములకు వచ్చి దండు పెట్టి గుండ్లెళు.

అంతట నెపోలియన్ పారిసనకుగిరి వరకు త్రివర్తనలుచేసి బిలుపించి, ఎవరె చేయేవిధముగ వర్తింపవలసివందులను, యంత్రవిధాల సావరిజేసి, మేనెల తేల్లి నూతనరాణీగారితో ప్రయాణమాదెయి. మార్గమును సాక్షిని రాజధానియు డ్రెస్డన్ నగరమందు, సేవలకు గొలువించుచు, గుండ్లు మూలపదార్థములు రించి యుంచిన యుగ్రాణస్తలమునునంగన, ఆయందమున ప్రయాణము గావించి అక్కడ మామగారును ఆస్త్రియాచక్రవర్తియు, సాక్షిని, బవేరియా, నేల్సు, వర్బు, బర్గు, వెస్ట్ ఫాలియా, రాజులును, ముఖ్యమంత్రులు ప్రభువులును, యీ నూతనగూతుల నాహ్వానించి స్వాగతమొసగి విందులు పేరకల గావించి, పదునాలుగుదివసలందుండి, సర్వసన్నాహముల సమగ్రమునకు, మేనెల తేల్లి డ్రెస్డన్ ప్రయాణమాదెను. డ్రెస్డన్ లోనుండి, యిప్పటికెన్నిదా గమనార్పియుండని ముఖ్యమార్బలములను, సామానులను, సెడెక్ నగరీరముల కంపును, స్వయిన్ లోను క్రమమునుగుఱించి యుత్తరువు లంపుచుండెను.

ఒకనాటికాలమందు తన స్నేహితులగు ప్రసంగిచున్న యుద్ధభయము గుఱించి మాట్లాడినపు డీ క్రిందివిధమున జేర్షి గుండ్లెళు.

“యుద్ధము నా ప్రాణభయకారణమున కలత దవా యేమి? కుట్రల బయ్యచుండిన కాలములను యిట్లే నాప్రాణములెప్పుడో బలిగొనిన బహుశులను, హంతకులు నన్ను వెంబడించి పొందెనున్నారనియు వార్త లుండెడివి. ఒకవేళ వాడు గాల్చి గుండ్లెళునను, నావెంబడియగుండుభటుని సరియించు నేగాని నన్ను దాకియుండదు. ఆకాలమునాటికి బ్రహ్మ నాశనము పించి వ్రాసియుండినవిధి వ్రాతసంత గలుగేను పరిసన్నాహ గావించియుండను. నా ఆంధ్ర్యమెప్పుడో, అది యేమిగ ముగనో, యంతవఱకును, నే నుండి అపల గుండు. ఆయంతము సమీపించిన యుత్తరక్షణమందు, యొక పరమాణువే, నన్ను జంపగలదు. అంతవఱకును, నేనీ భూమిమీదనుండి తీరివలయునుగాని మౌనప్రయత్న

ములు నన్ను జంపజాలవు గనుక, నేను యుద్ధరంగమం
దున్నను పారిసులోనున్నను నాకంత ముఖ్యముగాదు
నాకంట సమీపించినపుడు, యొకజ్వరమో, గుఱ్ఱము
నుండి పడుటో, ఫిరంగిగుండు జేయగలపని జేసితీటును.
మన కాలము సమీపించుచున్నది” అని చెప్పెను.

పారిసు వదలివచ్చునపుడు, పోలీసుశాఖామంత్రిని పిలిచి, అందరియందును
మీదాక్షిణ్యములతో వర్తింపుమనియు, నిర్దయాక్రూరములవల్ల, ఏమేలును యెప్పు
ను గలిగియుండలేదనియు, అందులో పోలీసుశాఖవారు ముఖ్యముగ మర్యాదతో
ర్తింపవలయుననియు, విచక్షణరహితమగు పట్టుదలలం జేయవలదనియు, నీవు చలా
ంచుపనులయందు న్యాయమును, ధర్మమును నీవైపున నుంచికొని బనిజేయవలసి
గుండుననియు సలహానిచ్చి వెళ్లియుండెను

1812 సం॥ మేనెల తే 29 ది డ్రెస్డన్ నగరమువదలి ప్రేగ్ వఱకును రాణి
తో వచ్చి, ఆమె నక్కడ దిగవిడచి, మందుగుండుసామానులు నేకరించియుంచిన
గాజిక్ జేఱబోయెను.

ఏబదిమూడవ అధ్యాయము.

(53)

రష్యామీద దాడి విల్నానగరము వై లెప్, స్టోలకొనగరములగు
ప్రయాణము. ఎడారికష్టములు. రష్యన్లు బాటిపోవుట.

మాస్కో జేటుట. నెపోలియన్ జ్వరబాధ.

మాస్కో దహనజ్వాలలు ప్రాణములు

దప్పించికొని బయటవచ్చుట.

ఆహారలేమిడి పొలాండునకు తిఱిగి

ప్రయాణము.

జూన్ 11 ది డాక్ జికోనుండి ప్రయాణమయి తే 12 దికి కానిగ్స్
(Konigsberg) జేరిగలిగెను. ఇక్కడ సామగ్రి సమగూర్చియుండిరి. ఆరేయ్యం
గలు సామానుల వినియోగించువిధమును, సైనికుల మజిలీలు, యేర్పాటుజేసి యు
వులిచ్చుచు తాముపోవు దేశములందు ఆహారపదార్థములు దొరుకుట దుర్లభమనియు
దొరుకగలవేనియు చాలవనియు, గనుక సర్వము వెంటనుండవలయుననియు హెచ్చరి
చెను. నాలుగులక్షల ఇరువై వేల సైన్యముండినవి. దీనిని 13 భాగములుగ విభజించి
ఒక్కొక్కభాగము నొక్కొక్కనాయకునిక్రింద నుంచియుండెను ఈ అయిదులక్షల
80 వేల గుఱ్ఱపుదళమువారు. ఇదిగాక ఆటువంతెనల గట్టజాలిన సామానులు, ము
కుపయుక్తమగుసామానులు, వేలకొలది సామానుబండ్లు, లెక్కలేని యెద్దులమందలు
వెయ్యిన్ని మున్నూట అటువైరెండుఫిరంగులు యుండినవి అన్నివిధములగు బండ్లు
ఇరువైవేలబండ్లును, సామానుబండ్లును లాగునవిగూడ జేరి యెనభైయేడువేల గుఱ్ఱ
లుండినవి. ఈ మహాసన్నాహమంతయు గదలిపో నారంభించినది. అపుడు వేసవి
లము. ఆకాశము నిర్మలముగనుండి మంచిగాలి వీచుచుండినది. ఇట్టిమహాసైన్యము
లాక్కసారి గదలిపోవుట ప్రపంచమెన్నడును జూచియుండదు.

ఈసైన్యములు మూడుభాగములయి ఒక్కొక్కభాగమునకుమధ్య నూరుమంది
డునట్లు ప్రయాణముజేయుచు, నది దాటవలసియుండుననియు, 'ఆ నీ మెన్'

నావల 100 మయిళ్లలోనుండు విల్పానగరమందు అందరు జేతవలసినదనియు యాజ్ఞాపించి పంపెను. రెండులక్షలజనులు చక్రవర్తి వెంటనుండిరి.

ఇట్లు బ్రయాణోన్ముఖులై పోయి, 1812 సం॥ జూన్ తే 23 ది సాయంత్రము కు, సర్వసైన్యము లాగమ్యస్థానముఁ జేరినవి. మఱునా దుదయమున, నెపోలియన్ ఓత్తైన యొకప్రదేశమెక్కి, దుగ్భిణితో నలుదిక్కులఁ జూచెనుగాని, ఆవలితీరమందు త్రువులపోబడి గానరాకుండెను. శత్రు సేనలుండుచోట్లు దెలియగల యొకమంటయుం దాడ, గానరాదయ్యెను.

నెపోలియన్ యిట్టి మహాసైన్యసమేతుడై వచ్చుటఁజూచి, వీరినెదిరింప సాధ్య ముఁగాదని సైన్యములు వెనుకమఱులన ట్లాజ్ఞాపించి, అట్లు తిఱుగుముఖమయి వచ్చు పుడు, తా వదలివచ్చు గ్రామములన్నియు గాల్చి, నెపోలియన్ కే యాహారపదార్థ ములఁ దొరకకుండునట్లు, నిర్ధానుష్యమగు యెడారిగఁ జేసిరావలసినదిగ, రష్యాచక్ర వర్తి యాజ్ఞాపించి యుండెను.

గనుక నెపోలియన్ తక్షణమే, మూడువందల గట్టించి, తెల్లవారునప్పటికి సైన్యముల యీ 'నీమెన్' నదినిఁ దాటించియుండెను సైన్యములు సామానులన్నియు టుటకు రెండురోజు లహర్నిశలు సరిపోయినవి. పాటిపోయెడు రష్యా సేనల వెంబ చి బోవుచుండిరి.

ఈ విల్పానగరము, పూర్వపు పోలండురాష్ట్రమునకుఁ జేరినదై, రష్యాచక్రవర్తి నుంచికొనియుండినభాగమునకు రాజధానిగ నుండెను ఆపురజనులు నెపోలియన్ ను ారవించి, యాహ్వానించి, రష్యావారిచే తాము చెప్పరానిబాధల నొందుచుండిన యను, వీన్యాయముగాని, ధర్మముగాని, యనుమతిగాని లేనిదే, తమదేశము రష్యాలో ాక్రమింపబడినదనియు, రక్షింపుమనియు బ్రార్థించిరి.

నెపోలియన్, యీ విల్పానగరమందు 18 రోజులుండి, సర్వము సమకూర్చికొ ము. జూలై నెల సగపడునప్పటికి, మేతలేక, పదివేలగుఱ్ఱములు నశించినవి. అప్పటి క్కయుద్ధమయినను యాడనప్పటికిని, 25 వేల సైనికులు చికిత్సాలయముల నుండిరి.

కాలయాపన జరిగించి, తనసేనల పూర్తిగ మరలించుకొనుతలంపున, సంధి గోర చియున్నట్లు, రష్యాచక్రవర్తి రాయబారి నంపియుండెనుకాని నెపోలియన్ సమ్మ తింపకుండెను. రష్యాచక్రవర్తి యిక్కడికి 150 మయిళ్లదూరమున దేశమధ్యలోనుండు

స్సా' (Drissa) యందు తనసేనల గూర్చుచుండెను. నెపోలియన్ సేనలు, మఱి యిపోవు రష్యా సేనల దఱుముచుండినవి. ఈ పోవుటలలో ఒకటిరెండుమారులు చిన్న ాఱులు జరిగించుచు వెళ్లుచుండిరి. ముందు సాగిపోవుచు వెనుకనుండుగ్రామములను, పట్ట

ణములను పరిపాలములను, గాల్చివేయుచు బోవుచుండిరి. ఫ్రెంచిసేనలు డ్రిస్సా న పించుచున్నవని చెలసి, ఆస్త్రేమువదలి, రష్యాసేనలు వెడలిపోయి అక్కడికి నూ యిళ్లదూరమున నుండు 'వైటెపు' (Witepsk) లో శిబిర మేర్పరచికొనెను. రమును, ఎత్తైన ప్రదేశమునుండి దుగ్భిణితో నెపోలియన్ జూడగ, నిదియొక సుం. మయిననగరముగ నుండి, దీనికిసమీపమున డ్వినా (Dwina)నదీతీరమందు ర సేనలున్నట్లు గానబడినవి. ఇక్కడ, నది విశాలముచు లోతుగనుండుటచే రక్షణ యు ముగనున్నట్లు రష్యాచక్రవర్తి భావించియుండెను.

ఫ్రెంచిసేనలు బయలుదేరినవి. నెపోలియన్ తన సైన్యభాగములు పలు ప్రా. రావలసినదిగ జేసియుండిన యుత్తరువుమేరకు సరిగ నిర్ణయదినమున నిర్ణయగం సర్వసైన్యములు వైటెప్ నగర గోడలక్రింద, వేలువేలుమార్గముల వచ్చి గలిసికొనిన సర్వసైన్యములు నిశ్శబ్దముగ, వారివారి నిర్ణయస్థానముల, ఏర్పాట్ల ప్రకారము విడిసియుండిరి.

రష్యావారును ఎదుట నదీతీరమందు సన్నాహముల జేయుచుండిరి. రేవు యముగ ఘోరయుద్ధము జరుగునని దలచి, యారాత్రి యెవరుగాని నిద్రాహార లేక, సర్వ మాయత్తపఱచుచుండిరి. తెల్లవారినది నెపోలియన్ గుఱ్ఱమెక్కినను, జా నప్పటికి పూర్వదినమందు శిబిరముననుండు నొకపురుగైన యగుపడదయ్యెను. వా రేమార్గమున బోయినది గూడ చెలియకుండునట్టి నేర్పుతో, నిశ్శబ్దముగ సేనలు వెళ్లి పోయియుండినవి.

గనుక నెపోలియన్ సేనలు నిరాటంకముగ నాపురప్రవేశము జేసిరిగాని ణము పాడుబడియుండినది. ఆహారయోగ్యమగు నొకవస్తువు గూడ గానరాదయ్యెను. ఆపురజనులు పఱుగెత్తిపోయిరో లేక రష్యావారు దఱిమివేసిరో తెలియదయ్యెను. నిర్తానుష్యముగ నుండినది. నెపోలియన్ కలవరపడసాగెను. అంతమెఱుగను మహాయోధారిదేశములో, నెపోలియన్ యుండునట్లు దటస్తించినది. జను లగుమఱ పదార్థములాలేవు. మేతజిక్కిక గుఱ్ఱములు చనిపోవుచుండినవి. టిల్ సిట్ దాటి టిక్ 500 మయిళ్లప్రయాణముఁ జేయుటేగాని, శత్రువు లగుపడకుండిరి. వారిని గు నుట కెంతదూర మేగవలసియున్నదో తెలియదయ్యెను. వేసవికాలము సగము పోయినది ఇప్పటికేమియు జరిగినదిగాదు. ఈ పరిస్థితులలో, యుద్ధసభ నాహ్వాని యాలోచించిరి. ఆకురాలుకాల మొచ్చువఱకును, యక్కడనిలచుట యుక్త ఇందునకు, నెపోలియన్ యంగీకరింపక, మనసేనల గౌరవప్రతిష్ఠల నిలిపికొనుట యింతదూర మేగుదెంచినందునకును, నేదోనొకటి జేయవలయునని జెప్పెను.

రష్యాచక్రవర్తి అక్కడికింకను, 100 మయిళ్ల దూరములో కొటగోడలచే సురక్షితమగు (Smolensk) స్టోల్ షట్టణమును, దండువిడిసియున్నాడను వర్తమాన మొచ్చినది. గనుక ఆగష్టు తే 13 ది తిఱుగ సేనలనడకింప బ్రారంభించెను. ఈదఫా, తనసేనలు పలుమార్గములవెల్లి రష్యావారు పాటిపోకుండ యడ్డుపడునట్లేర్పాటుగావించి పంపెను తే 16 ది ఉదయమునకా నగరగోడల సమీపమందుండెను. ఒకదిబ్బ నెక్కి శత్రు సేనలజూచి సంతోషించెను. యుద్ధ మారంభ మయినది కోటగోడలెత్తును బలిష్ఠమును గలవి. యుద్ధ మగుచుండగ, రాత్రి అయినది చీకట్లు గ్రమ్మినవి. పోఱు మాత్ర మొక్కరీతిన జరుగుచుండినది. సగమురాత్రి యగుసరికి, దట్టమయినపొగ నగరమం దెల్లడల లేచి, భగ్గున మండసాగినది నెపోలియన్ తనడేరావాకిట గూర్చొని, ఆభయంకరజ్వాలలం జూచి, విసూవియస్ అగ్నిపర్వతము నేరిల్పుపురవాసుల గాల్చిన మంటలా యన్నట్లున్నవని జెప్పెను.

తే 18 ది రాత్రి రెండుగంటలకు ఫ్రెంచిసేనలు కొటగోడల త్రోవలేర్పరచి కొని, ప్రవేశించిరిగాని నగరము వదలబడియుండినది. చచ్చిన చావచున్నవారితో మాత్రము సిండియుండినది. ఆ నగరస్థితివర్ణింప నసాధ్యముగ నుండినది.

ఉదయమున నెపోలియన్ ప్రవేశించి, యొకపురాతన గోపురమెక్కి, దుర్భిణితో జూడగ దూరములో నొక రష్యన్ సేనాభాగము సెంట్ పీటర్ స్ బర్గుమార్గమునను, మఱియొకభాగము మాస్కో నగరమార్గమునను, బొవుచుండుట జూచెను. మాస్కో నగరమార్గమున బొవుసేనల దాకుటకు 'నే' గారిని నియమించి సైన్యములతో పంపింపబడినది. ఈస్టోల్ నగరమందు ఒక రష్యా పౌరోహితుడుమాత్రము. చనిపోవువా యుపదేశమంత్రములు జెప్పట కుండియుండెను ఈయనకు, నెపోలియన్ ఒక రాత్రీ సావతారమనియు, ప్రపంచమును నెత్తురు, దుఃఖములపాలుజేయ వచ్చినాడనియు బోధించిరట ఆయన నెపోలియన్ వద్దికి గొనిరాబడెను ఆతను నిర్భయముగ నెపోలియన్ ను' సిందించియుండెను. అంతయు విని, కరుణారసముప్పొంగి యాయననాదరించి, ఆ రష్యన్ దుర్వార్గు లిట్లు పవిత్ర దేవాలయములు, మందిరములు నాశన మొనర్ప కుండినట్లయిన, అన్నియు తన సేనలు రక్షించియుండెడివనియు, అందరమును క్రిశ్చియన్ మతస్థులమనియు, వారిదేవుడే తనకును రక్షకుడనియు, జేప్పీరీ వెంట రక్షకభటుల నిచ్చి గుడికంపియుండెను. అక్కడవెల్లి, నెపోలియన్ తానుజూచి మాట్లాడితిననియు, తమకు మోసముజేసి, ఆయన క్రూరుడని జెప్పరేగాని, నిజముగాదనియు, వారికి తమమీద విరోధ మేమియు లేదనియు రాచవిషయ మగువిరోధము, రష్యా సైనికుల మీద నేగాని,

పురణనులమీదగాని, యాడువారిమీదగాని, బిడ్డలమీదగాని, వారు చేయెత్తెడువారు గారనియు, నచ్చజెప్పి నెపోలియన్ కు వందనముల లర్పించెను.

ఈవిధముగ పాటిపోయెడువారిని వెంబడించుటలో కాలముగడచి, అంతటను జయప్రదముగ నుండినను, అపజయముకన్న ఘోరమగుబాధ లేర్పడినవి. పాడుబడిన విశాలదేశముమాత్రము శేషించి, యాహారములు లేకుండుటచే, సైన్యములు నానాటికి క్షీణించుచుండినవి స్తోలకొపట్టణమందు గాలినవిపోను, 15 యిండ్లుమాత్రము నిలిచి యుండినవి. అందులో రోగులు, సైనికుల తలఁ దాచికొనుచుండిరి. అనేకులను విల్నా, వైటెప్ నగరములలో విడిచి రావలసినవారైరి గాయపడినవారికి కట్టుగుడ్డల లేక, డాక్టరులు తమగుడ్డలఁ జింపియు, ఇవియునుఁ జాలక, కాగితములఁ జుట్టియు, అవియునుఁ జాలక చెట్లపట్టలు బెట్టియు, కట్టుఁ గట్టుచుండిరి ఉన్నచోటనుండుటా, నాశనహేతువుగ నుండెను. ముందునకు సాగుటా, సాధ్యముగా దయ్యెను. అల్లెగ్గాండరు అక్కడికి 500 మయిళ్లదూరముననుండు మాస్కోనగరమునకుఁ బోవుచుండెను. గనుక నెపోలియన్ మాస్కో- చేఱదలఁచెను. పురాతననగరమై మూడులక్షలప్రజలుగల రాజధానిని గాల్చి నాశన మొనర్పవెఱతురనియు, అక్కడకిఁ జేఱితిమేని యాహారపదార్థములు పుష్కలముగ దొరుకగలవనియు, అక్కడ శ్రమదీర్చికొనవచ్చునని దలచి, సైన్యముల నడపింపసాగెను.

అల్లెగ్గాండరు కొద్దిరోజు లా మాస్కోనగరమందుండి, నెపోలియన్ యిక్కడికిఁ జేరినది నగరమును దీసికొనునట్లాయెనా, నగరమును గాల్చిరండని చెప్పి, యేర్పాట్లఁ జేసి, సెంట్ పీటర్స్ బర్గునకు వెళ్లిపోయి యుండెను.

నెపోలియన్, ఆగష్టు లే 28 ది బయలుదేరి, ప్రతిదినమును మార్గమునశత్రువులతో బోతాడుచు, సెప్టెంబరు లే 4 ది వఱకు ప్రయాణముజేయగా, 'బోరాడినో' యనుగ్రామము జేఱగలిగెను ఇక్కడ లక్ష యిరువైవేల సైన్యము రక్షణస్థానము లేర్పఱచికొని, శత్రువులనెదిరింప సిద్ధపడియుండినవి ఫిరంగుల ఎత్తైనప్రదేశముల నుంచి యుండిరి. పార్శ్వములనుగూడ నట్లే ఫిరంగుల నమర్చియుండిరి.

ఒకలక్ష ఇరువైవేల ఫ్రెంచిసైనికులు, పలుత్రోవలవచ్చి యీచోటుననే గలిసిరి. నెపోలియన్ ముందుగ గుఱ్ఱమెక్కి పోయి శిబిర స్థలనిర్దేశముం జేసి, రేపు యుద్ధమగునని సైనికుల బురికొల్పి, ఆరాత్రిలోగడవఱే, శత్రువులు బాటిపోకుండుటకై తగు యేర్పాట్ల గావించి ఆ చలిరాత్రి చీకటిలో సకలసేనాముఖములకు, దగు యుత్తరవుల వ్రాయించుచుండు నా సమయమందు హఠాత్తుగ స్పెయిన్ లోని సలమాన్ కావద్దు

యుద్ధముజరిగి, ఫ్రెంచివా రోడిపోయి రనియు, రాజధానియగు మాడ్రిడును, ఇంగ్లీషు చేనాని 'లార్డువెల్లింగ్ టన్' యాక్రమించినా డనియు, వర్తమాన మొచ్చినది.

ఆవల మఱికొన్నినిమిషములకు వచ్చియుండిన జాబులలో, రష్యాకుచు టర్కికిని సంధి జరిగినదనియు, అక్కడనుండిన రష్యన్ సేనలు స్వదేశాభిముఖులయి వచ్చుచున్నారనియు, మఱియొకవర్తమాన మొచ్చినది ఈసేనలు డాన్యుబ్ నదిమీదుగ వచ్చి ఎదురుదాక నున్నవనియుగూడ చెలిసినది.

ఇంతేగాక నీమధ్య స్వీడన్ పాలకుడుగ నెఱ్ఱుకొనబడిన 'బర్నదొట్టి' ద్రోహుడై, తన సైన్యములతో నెపోలియన్ శత్రువుగు రష్యాకు సహాయపడి యున్నాడనియు చెలిసినది.

ఇట్లు పలుచోట్లనుండి వర్తమానములు వచ్చి చింతాలోలుడయి యుండగ మెరియాలూయిసారాణిగారు కుమారచక్రవర్తిగారి విగ్రహ మచ్చబోయించి, పెట్టెలో భద్రపఱచి పంపిన పెట్టెనొక భటుడు దెచ్చి సమర్పించెను. ఈస్థితులలో నాపెట్టెను దెఱపించడనుకొనిరిగాని, వెంటనే దెఱపించెను బిడ్డ యుయ్యలలో గూర్చొని యొక గంటయు గిన్నెయు ముందిడుకొని ఆడుకొనుచున్నట్లు యావిగ్రహ ముండినది దానిని కుర్చీమీదనుంచి, అందరు జూచునట్లు గావించి, కొన్నినిమిషములుంచి "దీనిని దీసివేయుడు. జాగ్రతగనుంచుడు. వీ డప్పుడే యుద్ధభూమిని జూచుచున్నవాడు" అ జెప్పెను.

ఆరాత్రి నెపోలియన్ నకు శిరోభారమును జ్వరముచు గలిగి, రాత్రి అంతయు దాహముగ నుండినది. ఉదయమున జఱుగనున్న యుద్ధములో, బడలియుండిన తన సైన్యము లెట్లుపోతాడగల వని జింతించు చుండెను. ఇట్లుండియు, సైన్యములకాహము లందినవో లేవో యని బయటవచ్చి విచారించి, తిఱుగ పోయి బరుండెను.

న్నినిమిషముల కొక రక్షకోద్యోగి బోవునప్పటికి, లేచికూర్చొని, ముఖమును చేతులతోగప్పి విచారములో నుండెను.

తూర్పు రేఖలు తెల్లవారకముందే గుఱ్ఱ మెక్కియుండెను. శత్రువులు దగునన్నాహములో నుండిరి. యుద్ధ మారంభమయినది. ఉదయము అరుదుగంటలమొదలు మద్యాహ్నమువఱకును, యుద్ధము పోటుబాటులుగ నుండినది. ఒకసైన్యభాగమునకు నాయకుడగు 'డావవుస్ట్ (Dawoust) ఎక్కిన గుఱ్ఱము గుండుదెబ్బచే తునకలయి, యాయన క్రిందపడి చనిపోయినట్లు వర్తమాన మొచ్చినది. ఇంతలో తిఱుగ యనలేచి సజీవుడుగ నున్నాడని వర్తమాన మొచ్చినది విని సంతోషించెను.

మఱియొకసేనాని (Rapp) రావ్ గారు నాలుగు దెబ్బలు దిని నెత్తురుగారు చుండగ గొనిరాబడెను నెపోలియన్ ఇరువదివేల యుద్ధాగ్రేసరుల మెటనిడికొని యుండెను ఒక సేనానివచ్చి పీని పంపవలసినదిగ గోరెను. “అట్లుగాదు యుద్ధకాల మింకను రాలేదు. అది యిక రెండుగంటలకు రాగలదు. అప్పుడే వీరిసంపుదును. ఆసేన లిప్పటికి జాలును.” అనెను

పోటు ఘోరముగ నుండినది. ఆదినమృతయు యుద్ధము జలుగుచుండినది సూర్యాస్తమయమగుసమయమందు, రష్యాసేనలు క్రమేణ వెనుకకు మఱిలు తారంభించి వెళ్లిపోయిరి.

ఆసాయంత్రము జయమే లభించియుండినను సంతోషమనుమాట లేదయ్యెను. చుట్టునుండిన వారి తమ్ముడో, అన్నయో, కుమారుడో, స్నేహితుడో యెవరోనొకరు జనిపోయి అందరు దుఃఖములలో నుండిరి నలుబదిమువ్వు రుద్యోగులును, ముప్పదివేల సైనికులును జనిపోయియుండిరి. ఈ ‘బోహోడినా’ యుద్ధములో జయమే గలిగినను, యిది పొరిసునకు మరణవార్తలు మాత్రమే గొనిపోగలిగినది

యేబదివేల రష్యాసైనికులు యుద్ధరంగమందు నెత్తురులో ముణిగి జనిపోయి యుండిరి రాత్రి అయినది. హతశేఖులగు సైనికులు గంధకపువ్వుగలతో ముఖములు గల్లనై నెత్తురు మరకలతో, చచ్చినవారి సంచులలోని యాహారముల వేదకుచుండిరి. గాయపడి ప్రాణములుబోనివారు తిన్నగ జరిగి, పల్లముగ నుంచుచోట్లకు దొర్లి పడి యుండిరి. అనేక మయిళ్ల పొడుగున, కొండలు, యడవులు, మైదానములు, పీనుగ పెంటలుగ నుండెను. తమనెవరైన వెనకి దీసికొనిపోవువఱకు, అనేకులు కాళ్లుదెగియు, చేతులుదెగియు, అల్లాడుచు పడియుండిరి. కొందరు కాళ్లురెండును, చేతులును దెగి, ప్రాణములతో నల్లాడుచుండిరి ఒక రష్యాసైనికుడు గాయపడి, చనిపోయియుండిన గుఱ్ఱపుకళేబరములో దాగి, దానిమాంసమునే యాహారముగ దినుచుండెను (జూచి తిరా యుద్ధమన నెట్టిదో! యుద్ధమెటువంటిదో ప్రత్యక్షముగజూచినట్లు చదువరులకు బోధపడుటకై యీయుద్ధ వింతవిపులముగ వ్రాయబడినది)

నెపోలియన్ యేడురోజు లీవిధమున శత్రువులవెంబడించి నఱిమి తఱిమి, ప్రయాణములు జేయగ, సెప్టెంబరు తే 14 ది మాస్కోను సమీపింపగలిగెను ఆ పురమీపమునకు వచ్చుసరికి, నగరము విడిచిపెట్టబడి నిర్జానుష్యముగ నన్నదనువార్త లిచ్చివారు నగరప్రవేశ మగుటతోడనే, పట్టణము పరశురామున కావచ్చి జేయవలసిన కొందరుదుర్మార్గులగు ఖయదీల కాజ్జాపించి వెళ్లియుండిరి. వీరుమాత్రమే

నగరపీఠుల యగుపడుచుండిరి. ఆ విశాలనగరమంతయు విడిచివెళ్లుదురని నెపోలియన్ దలచియుండలేదు. ఇట్టికూరము మఱియొకరు జేయజాలరు. నూఱువేల నిర్భాగ్యులగు పురజనులు, రష్యాసైన్యములు బయట వెడలగొట్టగ, యాడవారు, పిల్లలు, ఆకలిచే చలిచే నడవులలో జనిపోయిరి.

ఇట్టి నిర్మానుష్యమగు పాడుపట్టణము బ్రవేశింపనొల్లక, పురమువెలుపల నొక యింటిలో నెపోలియన్ బసజేసెను సైన్యముల బిలుపించి, దోపిడులు జఱుగగూడ ని యుత్తరువు జేసెను. నివసించుటకు యిండ్లకొరకును, ఆహారపదార్థములకొరకును సైనికులు నగరమున బ్రవేశించిరి. అచేకమందిస్త్రీలు వారివారిగలను, వ్యాపారస్తులు వారివారి బంగారు వెండినాణెములను, బల్లలమీద నెక్కడివక్కడనే యుంచి వేల్చియుండిరిగాని, యాహారపదార్థము లొక్కటియుఁ గానరాకుండెను. ఆరాత్రి నెపోలియన్ ను నిద్ర బట్టకుండినది. పొండుమంది 2000 మయిట్లు వచ్చియుండెను. వీరొక నొకగొప్పయనర్థకము రాగలదని మనసు కలవరపడుచుండెను. రాత్రి పలుమారు లేచి ప్రమాదమేమయిన యట్టిస్థితిచెనా యని యడుగుచుండెను ఉదయమున లేచి, ప్రయాణ మయి, రష్యాచక్రవర్తులు నివసించియుండిన 'క్రెంలిన్' భవనము జేఱి యుండెను. దానినే రసముఖ్యశిబిరముగ నుంచికొనెను సైన్యములు నగరమందలి పెద్ద కట్టడముల నుండిరి. ఆకాలమందును సంధిగోరి రష్యాచక్రవర్తిగారి కొకజాబు వ్రాసి యుండెను.

ఇట్లుండగ, పాఠిపోయినజనులుషుమారు ఇరువదివేలమంది హీనకులస్థులగు మొగవారు, స్త్రీలు, తిన్నతిన్నగ నగరములోనికి వచ్చుచుండిరి. అపుడు విడుదల జేయబడిన ఖయిదీలు పదివేలమంది, పీఠుల సంచరించుచుండిరి.

ఈజనులు దొంగతనముగ, భిషనములక్రింద గోతులుత్రవ్వి వాటిలో మందు శముల నుంచుచుండిరి. నెపోలియన్ తన సిబ్బందితోగూడ నివసించియుండు నగరు క్రింద గొయ్యిత్రవ్వి తుపాకిమందు బోసి యాభవన మెగురగొట్టి పాడుజేయ ప్రయత్నములు జేయబడియుండెను. గోళములు, మందు, అక్కడక్కడ పూడ్చియుంచిరి. వీటిపోనలు గొట్టములు నాశనము జేసియుండిరి అగ్నిజల్లార్చు యంత్రములు విఱుగగొట్టబడియో, లేక దూరమునకు గొంపోబడియో యుండినవి. ఈ దుర్మార్గము లన్నియు, దొంగతనముగ నేరపేర్పబడియుండుటచే, ఫ్రెంచిసేనలు గందరగోళముగ పట్టణమున బ్రవేశించుకాలమందు, వీటినంతగ గమనింపరైరి అయినను పట్టణము తగులబడునను పుకారాలుమాత్ర ముండినవి. ఆదినము యేతొందర యును లేక నెమ్మదిగ గడచిపోయినది. రాత్రి అయినది. ఆకాశము మేఘాస్పదమయి

చీకటిగ నుండినది. ఆనగరమందలి యిండ్లన్నియు, కొయ్యసామానులతో గట్టబడినవి. ఆరోజు 1812 సం॥ శెప్టెంబరు తే 16 ది నగమరాత్రి యగువఱకు, నెపోలియన్ మనోదేహము లలసటచెంది విశ్రాంతిగోరి పరుండెను. ఆనగరి బురుజులనుండి భోరున గాలి గొట్టుచుండినది. అకస్మాత్తుగ, “మంటలు, మంటలని” కేకలు వినబడినవి. తూర్పు దిశయందు పెద్దమంటలు, పొగ, రవలు, యాకాశమున కెగబ్రాకుచుండినవి. ధమిలున గోళములు ప్రేలుటతోడనే, యిండ్లు గూలుచుండినవి. కొన్నియిండ్ల మైకాసామానులు, గోడలు, రాళ్లు, ఆకాశములో యెంతయోయెత్తునకెగిరి క్రిందబడుచుండినవి. ఇండ్లు గాలుచుండగ వాటిక్రిందనుంచబడిన గోళములు ప్రేలి, కాలెడునుంటలతో నాదూలములు, వాసములు, యెంతయోదూర మాకాశములో నెగిరి, ఆకాశమందలి దివిటీలవలె పోయి మఱియొకచోట బడి అక్కడనుండుయిండ్ల గాల్పుచుండెను ఈవిధమున యన్నివీధులలోను, అన్నికట్టడములును గాలుచుండెను. కొన్నినిమిషములలోపల నగరమంతయు నొక యగ్నిసముద్రముగ నుండినది. తే 17 ది పగలునయారాత్రియు, గాలి భోరునగొట్టుచుండుట చే మంటలు ప్రబలించుచుండినవి. ఆరాత్రి యాకాశమందు వివిధరంగులతో మంటలు ప్రజ్వలిల్లుచుండినవి. ఫ్రెంచిసైనికులు కొందరి దుర్గారూలనుబట్టి యామంటలోబడవేసిరి అనేకులుచుట్టునుదహనజ్వాలలచేజుట్టికొనబడి త్రోవలేక చనిపోవుచుండిరి. అనేకమందిస్త్రీలు ఇద్దరు ముగ్గురు బిడ్డలనెత్తికొపాఱిపోవుచుండగ, త్రోవలో మంటలలోజిక్కి జనిపోవుచుండిరి. ముసలివాండ్లు గములుగాలి యూగులాడుచు నడచునపుడు, మంటలు పైనగ్రమ్మికొని జనిపోవుచుండిరి. ఈసమయమందు నెపోలియన్ యును సైనికులును, యితరజనులను గాపాడుచుండిరి.

అంతట నెపోలియన్ బసజేసియుండిన నగరుగాల నారంభించినది. నగరి సింహద్వారములు మండసాగినవి. మంటలు జుట్టికొనినవి మార్గము లేదయ్యెను. వెదుకగ నొకదిడ్డికంత యుండినది దానిగుండ నెపోలియన్ యును శిబ్బందియు తిన్నగ బయట రాగలిగిరి అట్టొచ్చుసరికి, పొగగ్రమ్మికొని మార్గము గానరా దయ్యెను. యీసరి ద్రిప్పికొనజాల కుండిరి. నెపోలియన్ కును శిబ్బందికిని త్రోవజూపుచు బోవువాడు మార్గముదస్సి, తోచక నిలువబడెను. అందరును కాల మాసన్నమయిన దనుకొనిరి. అపుడునుగూడ నెపోలియన్ తన సహజధైర్యముతో నెమ్మదితో నుండెనేగాని కలవరము జెందడయ్యెను వీరిట్లు త్రోవదెలియక జిక్కియుండు యాసమయమందు, ఫ్రెంచిసేనాని (Marshal Davoust) మార్షల్ డావవుస్ట్, కొందరిసైనికుల వెంట దీసికొని, యామంటలలో నెపోలియన్ ను వెదకుచు వచ్చుచుండెను. ఆయనమధిమ నావెలుతురుతో నెపోలియన్ జూచి యుభయులును గలిసికొనిరి. నెపోలియన్

న్నా లింగన మొనర్చి, తిన్నగ దప్పించికొని పురబహిష్కృత దేశమునకుం జేరియుండిరి. ఈ నగరమునకు మూడుమయిళ్ల దూరమున, 'షిటోస్కాయి' యను రాజభవన ముండగ, నెపోలియన్ అక్కడకుపోయి బసజేసెను.

తే 19 ది మాస్కో దహనజ్వాలలు క్రమేణ నశించినవి. పురాతనమందిరములు, రాజభవనములు, పెద్దమనుష్యుల గృహములు, బీదవారిగుడిశెలు, దేవళములు, యారాధన మందిరములు, పూర్వులసమాధులు, భవిష్యత్ పురజనులుగానున్న బిడ్డలు, రియుయ్యలలు, యింతేల యిది యదియను భేదములేకుండ, సర్వ మాయగ్నిహోత్రున కాహుతియై, యొకానొకకాలమందు మాస్కో ఔన్నత్యస్థితియం దుండెనను శ్రఖ్యాతిమాత్రమే శేషించి, ప్రత్యక్షస్థితి సర్వము నశించినది.

ఫ్రెంచి సేనలు నగరమువెలుపల నుండిరి. వారు, యీ కాలిపోయిన 'మహాగని' మొదలగు విలువగలకట్టలతో చలిమంటలు వేసికొనుచుండిరి.

రాజాంతఃపురమందలి పరజాలు, తివాసులు, కుర్చీలు, సోఫాలు, సైన్యములు బరుండుటకును, కూర్చొనుటకును, యుపయోగించికొను చుండిరి. కాశ్మీరదేశపుకాలు పలు, సైభీరియాకంబళ్లు, పరిషియా, హిందూదేశమందలి ముత్యములు, రత్నములు, సర్వము నేలమీద బాటవేసియుండిరి గాని, తినుట కాహారము లేదయ్యెను. వెండిప శేములలో, గుట్టపుమాంసమును, బూడిద నివ్వలలోగాల్చి పెట్టికొని దినుచుండిరి ఇక్కడికి నీ మెన్ వేయిమయిళ్లును, అక్కడినుండి ఫ్రాంసుయెల్లలు వేయిమయిళ్లును కుల్ల రెండు వేలమయిళ్ల లో నుండిరి.

నెపోలియన్, యీ పాడుబడినపట్టణముఁ బాలించుటకును, సైన్యములసౌకర్యము లొడగూర్చుటకును తగుయేర్పాటులయందును గడపుచు, రష్యాచక్రవర్తికడ కొక యబారి నంపించెను. అందునకు జవాబురానందున, అక్టోబరు తే 4 దిన కవుంట్ లారిస్ట్ అనువారిని బంపించెను. వీరు చక్రవర్తిని సందర్శించుటకు సెలవుచీటి నివ్వఁబడిరి. ఆయధికారి యీవుత్తరమును తా నంపెదననిమాత్రముఁ జెప్పిపంపెను.

ఈపరిస్థితుల నాలోచించి, నెపోలియన్ మాస్కోనువదలి, పోలండునకు మఱివచ్చునట్లు దీర్ఘానించికొనెను.

ఏబదినాలుగవ అధ్యాయము.

(54)

మాస్కానుండి మఱలుట. మార్గకష్టములు. తీవ్రమగు మంచు
గురియుట. సైన్యనాశనము, పారిసు వర్తమానములు
కుట్రలు. పారిసు జేటుట.

మాస్కాపట్టణమందుండిన నాలుగువారములును, సేనలకాహారములు సేకరించుట
లొను, రోగుల చికిత్స జేయించుటయందును గడచిపోయినవి రష్యాచక్రవర్తి సంతి
ప్రయత్న మేమయిన జేసెడునోయని దలచియుండెను. ఇంతలో అక్టోబరు తే 13 ది
బలమయిన మంచుగురిసి, భూమియంతయు తెల్లగ నుండియుండినది. ఇది జూచి,
స్వరగ సిదేశమువదలి వెళ్లదలచెను గాని, యీ ప్రయత్నము శత్రువులకు దెలియకుండ
జుగుగ వలసియుండెను. స్టోక్ నగరమునకు దిగుగ వచ్చుటకు, వేణుమార్గమున
బయలుదేర నిశ్చయించి, అక్టోబరు తే 18 ది సేనల గదలించెను తే 19 ది ఉదయ
ము. మాస్కాదవలి, సైన్యములమందు తానుపోవుచు, అక్కడికి 100 మయిళ్లలా
ందు కలాగా నగరము జేరువలయునని చెప్పెను. 'మార్టియర్' (Mortier) అను
సేనానితో సైన్యములు పూర్తిగ పట్టణము విడచువఱకును అక్కడవుండ నియమించి
యా క్రిందివిధమున యాజ్ఞాపించెను.

“ రోగులను, గాయపడినవారిని ముఖ్యముగ
గమనింపవలయును సామానులబారవేళి యా బండ్ల
మీద వారి నెక్కింపుము. ఆవశ్యకమయినయెడల
మీగుఱ్ఱములను వారికి వదలుడు. మొట్టమొదట నధి
కారులు వారివారి గుఱ్ఱములవదలి పాదచారులు
గావలెను. అవి చాలకుండేనేని, గుఱ్ఱపురౌతులును,
గుఱ్ఱముల వదలి, వాటిమీద రోగులను గాయపడిన
వారి నెక్కింపవలయును. సైన్యనాయకుల నందరిని

గుండ్చి యిట్టి దాక్షిణ్యవశ్యతను, నాయుత్తరువును
వారికి దెల్పుము”

అనిచెప్పి వెళ్లిపోయెను సైన్యములవెంబడి వచ్చువారే సలభయవేలమంది యుండిరి.

ఈసైన్యములును, సామానులును, వస్త్రములును మాస్కొందు దొరికిన స్వ
విధములగు చిత్రపస్తువులతో నిండినబండ్లును యానగరుమువదలి వచ్చుటకు కొన్నిదిన
ములు పట్టినది.

మాస్కొయర్ వద్ద రె వేల సైన్యముమాత్రమే యుండినది. ఆయనవెనుకనుండి
యుండినను. ఇంతలో రష్యాగుఱ్ఱపువారు వానిమీద ఒడిరి. వారితో నాలుగురోజులు
పోటుజుటువుచు, సైన్యములను సామానులనన్నియు బయటపెదల నంపెను.

ఇట్లు బంపుచు, క్రింట్ నగరులో 183 వేలపౌండ్లమందును గోళములును
కోట్లలానుంచి, సర్వమువలె తానుబోవునమయమందు, శత్రువు లాక్రింట్ సమీపింప
గనే ప్రేలునట్లునర్చి, తాను సమయము జూచి సిప్పు అంటించుటకు సిచ్చయించి
కొని యుండినను. ఆమందు అంటుకొనుటకుగా నేర్పించియుండు వొత్తి తిన్నగ గాలు
నట్లును, తాము అపాయములేనంతదూర మేగినతరువాత, యొత్తిలో సిప్పుమందును
సమీపించి ప్రేలునట్లును, యెర్పాటుజేసి, సైన్యములను, సామానులను సర్వము దాటించి,
యొత్తినంటించి, తానును సైన్యములు నతివేగముతో పట్టణము వదలి బయటెత్తు
చుండిరి

వీ రిట్లు బయటెత్తుటజూచి, నెపోలియన్ సైన్యములు భారవేసిన సామాను
నేకరించికొనుటకై రష్యాగుఱ్ఱపురౌతులు విడిచివచ్చిన యానగరులో బ్రవేశించిరి.
వెంటనే ధమిలుమని యారాజభవనమంతయు నాకాశములోని కెగురగొట్టబడినది.
ఆకాశమునుండి చీలినదేహములు, శవశరీరములు. రాళ్లు, ఫిరంగితునకలు, ఆయు
ధపుతునకలు వీటివర్షము గుఱియసాగినది

ఈశబ్దము అక్కడికి ముప్పదిమయిళ్లలో నుండి నిద్రించుచుండిన నెపోలియన్
వీని తటాలునలేచి, క్రింట్ కూలిపోయినదనియు, వెనుకనండిన మన సైన్యములు
గదలి వచ్చుచున్నవనియు జెప్పెను.

తే 23 ది సాయంత్రమునకు, నెపోలియన్ మాస్కొకు 60 మయిళ్లలోనుండిన
(Borowsk) బోరాక్ జేతీ యుండినను. అక్కడికి 12 మయిళ్లదూరమున ముందుగ
'యూజిని' సైన్యములు సాగిపోవుచుండినను. ఆరోజు రాత్రి 4 గంటల సమయ

మందు 'యూజిని' సైన్యములుయలసి నిద్రించుచుండగ నకస్తాతుగ యేబడ వేలరష్యనులాచ్చి పైబడిరి. ఆచీకాకు జెప్ప సాధ్యముగాదు. కొన్ని గంట లీవిధముగ పోటుజరుగగ, రష్యన్ సేనల నడవిలోనికి వెళ్లదరిమిరి. మఱునా డు యమున నెపోలియన్ వచ్చిగలిసి, యుద్ధరంగమును జూచి యూజిని సైన్యసాహసము లకు సంతోషించెను.

ఇక్కడచుండగ, రష్యాసైన్యములు, దారిగాచి ప్రక్కప్రక్కలనుండు కొండలలో యొకలక్ష ముప్పయివేలు దాగియున్నా రని నెపోలియన్ కు జెప్పిరి. ఏమి యుటకును తోచకుండెను. తాను పోదలచియుండు మార్గమందు, రష్యన్లు ఫిరంగుల నెత్తించి, గాచియున్నందున వారిని సాహసించుట నాశనహేతువేగాక వేటుగానందున, వచ్చిన త్రోవనే వెనుక బోవుటకే నిశ్చయించి కొనెను అంతట యుద్ధసభజేర్చి, స్థితి గతుల నాలోచించి, మఱిబోవుటకే, దీర్ఘానించికొనిరి తే 28 దిన తిఱుగ బోరా నోకు వచ్చిరి. తే 31 ది వియాస్మా (Viasma) కొచ్చిరి. నవంబరు తే 2 ది అఱువై వేలరష్యన్లు ఫ్రెంచిసేనలపై బడిరి. యుద్ధమయినది. ఫ్రెంచిసేనలలో నిదివ రకు గాయపడియుండు వారు కట్లుగట్టికొని యుండియు, యుద్ధమాడి శత్రువులఁ దు మిరి. వెనుకకు సాగిపోవుచుండిరి నెపోలియన్ యిట్లు 10 రోజులలో 300 మయిళ్లు వెనుకకు రాగలిగెను. వెనుక రక్షణనిమిత్తము 'మార్షల్ నే' గా రుండియుండిరి. ముందు సైన్యములు ఫ్రాంసుముఖులై బోవుచుండిరి. ఈ ప్రకారము వచ్చుచుండగ నవంబరు తే 5 ది రాత్రి ఘోరమగు చలిగాలి, వాన, మంచు, యారంభమయినది. త్రోవ గను పడదయ్యెను. తెల్లవారినదిగాని సూర్యోదయ మగుపడదు. మంచుచే కండ్లు గానరా వయ్యెను. సైన్యములకు శ్వాసనిశ్వాసములు బయటరాగనే యవి మంచునకు గడ్డకట్ట గడ్డములమీద పేటికొనుచుండినవి. చేతులు కాళ్లును తిమ్మిర్లుబట్టి సైన్యములు గదలలే రైరి. ఆయుధములు చేతుల బట్టజాలకుండిరి. తట్టుకొని పడినవారు తిఱుగ లేచుటకీ శక్తిలేకుండిరి. ఇంతలో మంచు వారిచుట్టును పేటికొని వారిని కప్పి బూడ్చివేయుచు డెను. వీ రిట్లు మంచులో బూడిపోయి, అక్కడక్కడ చిన్నచిన్న మంచుకొండ లేర్ప డుచుండినవి. వీతట్టుజూచిన నిర్భానుష్యము. మంచులెప్పు వేటు గానరాదయ్యెను ఆనేకగుఱ్ఱములు, మనుష్యులు, నిలువజాలకపడి చనిపోయిరి. చేతులలోనుండు తుపాకుల వాటంతట యవి జాతిపడిపోవుచుండెను. కొందరి హస్తములందుండు నాయుధముల యాచేతులుం గలిసి మంచుతో గట్టిగ పేటికొని పోయియుండెను. పడిపోయిన సై కుల కింకను ప్రాణము లుండగనే బోరువలు మందలుమందలుగ వచ్చి ముక్కులతి బొడిచికొని తినుచుండెను.

ఈవిధముగనుండగ, రష్యన్ గుఱ్ఱపువారు పలుమారు గుంపులుగుంపులుగ వచ్చి వీరిమీదపడి తొందరలు గలిగించుచుండిరి. ఇంతలో రాత్రి యేతెంచినది. తలదాచుకొనుటెక్కడ? మంటవేసికొనుట కొక యెండుకొయ్యయు జక్కదు. ఏప్రక్కజూచి నచు సముద్రమువలె మంచు తెల్లగ పేటికొనియుండెను. మంచు తుపానులు విరామము లేక వీచుచుండినవి. దురదృష్టవశాత్తూ నైనికుల నేకులు పడి మృతిజెందిరి. కొందరు చనిపోయిన గుఱ్ఱముల చర్మముల నొలిచికొని, మీద గప్పికొనిరి. కొంచెము వేడినెత్తురయిన త్రాగి చచ్చెన మని, యనేకులు గుఱ్ఱముల జంపి, యానెత్తురు త్రాగుచుండిరి. ఇట్లు, ఘోరమగు 16 ఘంటలుగల రాత్రి గడచిపోయినది. ఈవిధముగ చెప్పవలవిగాని కష్టములతో 'మార్షల్ నే' వెనుకజిక్కి రక్షణజేయుచు సైన్యముల నడపించుచుండెను.

నవంబరు నెల తే 9 దిన, యిట్టికష్టము లనుభవించి స్కోలక్కు జేరిగలిగిరి. ఇక్కడ సైన్యములకు యుడుపులుచు, కుడుపులును. సంపూర్ణముగ చుండుననుకొనెను గాని యావత్తును నాశనమయి, కఱపుతప్ప వేఱు లేదయ్యెను. అయితే, వేనవేలు సారాయిసీసా లుండినవి. సైనికులు యొడలెరుంగక త్రాగి, తెల్లవారుపరకు యక్కడివా కక్కడనేపడి జనిపోయియుండిరి. ఈస్తశమం ఏంతకుబూర్వము, గావలయువస్తు బారము లొడగూర్చబడి యున్నందుకు, అన్నియు వ్రేయవడియు గ్రాణములు ఖాళిగనుండెను ఇంతలో సామానులబండ్లు వచ్చినవి యద్ధమాదు సైనికులు ముందుగ నాహారములు తినవలయుననియు, యా తదనంతరము మిగతవారు భుజింపవలయు ననియు నెపోలియక్ యాజ్ఞాపించెను. సైన్యములవెనుక రక్షణజేయుచు వచ్చుచుండిన 'నే' గారికి రష్యన్లు పైబడిరాకుండునట్లు కొన్నిరోజు లడ్డుగలిగింపవలసినదని జెప్పింపెను గాని, 24 గంటలకు మించి తఱిమికొనివచ్చు నారష్యన్ సేనల నిలుపరాద్యమయ్యెను

ఈ స్కోలక్ పట్టణము సమీపించుకాలగుందు, పారిసునుండి యొక విశేషవర్తనము (Express) వచ్చినది. అదివినుటకు, సేనానాయకులు మొదలగువారు పుగూడిరి. ఆ కాగితపుసంచి (cover) ని విప్పి జదువగ, రష్యాలోని యపజయముచే, ధైర్యమువచ్చి, పారిసులో నొకకుట్ర యారంభమయి, ప్రభుత్వమును పదబ్రజేయు దురాలోచన గలిగియున్నదని వ్రాయబడి యుండెను. ఇదియునుగాక, లెట్ (Molet) అను యుద్ధోగి, నెపోలియక్ చనిపోయినాడని వార్తబుట్టించి, తీయసైన్య మనుషేరుతో కొందరిని జేర్చికొని, ప్రభుత్వమునే, తా నాక్రమింపదుర్మక్తుడయినట్లును, వానినిబట్టి గాల్చివేయబడెననియు, వ్రాయబడి యుండినది.

దీనిచే, ఫ్రాన్సు ప్రభుత్వమంతయు నెపోలియన్ జీవితముమీద నాధారపడెను.

వీటిని జదివినాని, నెపోలియన్ విచారమున్నడయి, యంతకాలముగ శ్రమోర్చి కష్టము లనుభవించి, యేర్పఱచియుండు ఫ్రాన్సు ప్రభుత్వము, తనయంతామందు పూర్వ యరాజకత్వమేగా నున్నదనియు, యీదేశ సుఖనెచ్చదులకొరకై ప్రియపత్నియగు జోసఫయిన్ నుగూడ విడనాడియుండుటయు, అన్నిటినిమించి తన గర్భవాసమందు జన్మించిన రాచకొమరు డున్నాడనియు, తనవెనుక రాజ్యార్హత గలవాడనియుఁగూడ నాలోచింపక, జనులు గరిగింపచున్న చిక్కులనుగూర్చి జింతింపసాగెను.

గనుక, తక్షణము పారిసునకుఁ బోవుట ముఖ్యవసరమని దీర్ఘానించికొని, 'జనరల్ రాప్' గారిని బిలిచి తన తీర్మానముచుజెప్పి గోప్యముగ నుంచమనెను.

స్టోలన్ లో నెపోలియన్ అయిదురోజు లుండెను. యూజిని, 'డావవున్ టే' 'నే' 'మూరట్' నాయకులు వారివారిసేనల వెనుకకు మఱలించికొని నడపించుచు త్రోవలో బడరానిబాద లనుభవించుచు ఎచ్చుచుండిరి.

నవంబరు తే 14 ది యుదయమున, స్టోలన్ వదలి నెపోలియన్ ప్రయాణమయ్యెను. గుఱ్ఱములకు గిట్ట లరిగిపోయియు, గొన్నిటికి కాళ్లనుండి బొత్తుగ వీడిపోయియు, త్రోవలో బడిపోవుచుండినవి ఫిరంగిబండ్లను, మనుష్యులే లాగుచుండగా పలుమారు బండ్లు, గుఱ్ఱములు. మనుష్యులు జారి దొర్లుచుండిరి శత్రువుల గుండ్లుదగ్గర కొందరు హతమగుచుండిరి ఈ సంకటములచే 24 గంటలు ప్రయాణముజేసినను, మయిళ్లకు మించి రాజాలకుండిరి ఇట్లు వచ్చుచుండగ, రష్యన్ సేనాని 'కుయిసావ్' అనుఆయన, 90 వేల సైన్యములతో దారి నడ్డగించెను. ప్రేంచినేనలు పొటబడి పోవుచుండిరి ఇట్లు ముందునడచుచుండిన సేనాభాగములు దాటిపోవగనే, వెనుకవచ్చె- యూజినిసేనల కడ్డుపడిరి యూజినిసేనలు విశేషించి హతమయి, కొద్దిమంది హతశేఖలతో వచ్చి, ముందుబోవు సేనలతో గలిసెను. అందరు జనిపోయి 4000 సైన్యములు మాత్ర ముండగ, అస్తమానమయినది ఆచీకటి రాత్రిని, వీచుచుండిన చలిగాలి యాధారముగ జేసికొని, తప్పించికొని సైన్యములు వచ్చుచుండెను. ఇంతలో చందయ మయినది. దూరములో నీప్రేంచినేనలు బోవుట, నొక రష్యాసైనికభటుఁ జూచి, "యెవరక్కడ నిలువు"మని యనెను. వెంటనే యూజినిసైనికులలో, నొక పోలండుసైనికుడు పఱుగెత్తి వానివద్దకు బోయి, రష్యాబాపతో, "అఱవకుము, మే

రహస్యముగ శత్రువులమీద బోవుచున్నారము” అని యనెను. ఆభటుడు మోసపోయి పలకకుండెను. యూజినిసైన్యములు దాటుకొని ముందునడచుచుండిన సైన్యముల గలిసి కొనినవి.

ఇట్లు వచ్చుచుండగ, తెల్లవారువరకు, మఱియొకచోట, తమముందు, యుభయపార్శ్వముల శత్రువులు ఫిరంగులు బాద్లుదీర్చి యడ్డగించిరి. అక్కడను, ధైర్యముతో బోరాడి, కట్టకడకు ఆర్చా (Archa) పట్టణము జేరగలిగిరి నెపోలియన్ ను వెంబడించిన 35 వేల రక్షకభటులకుగాను, ఆఱువేలుమాత్రము శేషించిరి. యూజిని వద్దనుండిన 42 వేలకుగా, 1800 సైనికులు నిలిచిరి. డావవుస్ బ్ క్రిందనుండిన 70 వేలకుగా, 4 వేలు నిలిచిరి. ‘సే’ గారి సర్వసైన్యములు నశించినవి. ఆయన యాహారములేక కృశించి, యుడుపులు జినిగి, కడకొక చొక్కాయయుగూడ లేకయుండగ, నెవరోయొకరు చేరుమాల నొకటియివ్వగ ముఖము దుడిచికొనెను. నెపోలియన్, ‘సే’ నాయకుడు పడినకష్టములు జెప్పగ విని, (Bravest of the brave) ధైర్యవంతులలో ధైర్యవంతుడని బహూకరించెను. సైన్యములువచ్చు యీమార్గమందు ప్రతిచోటను, శత్రువులు గాచియుండిరి గనుక తప్పించికొనిబోవుటకు దేశపటముల దెప్పించి చూచిరి బోరిసాఫ్ (Borisoff) యనుగ్రామము, ముందున్నయది. అక్కడ ఫ్రెంచివారు, పూర్వము సామానులనుంచి కొని యుండిరి. ఈసామానుల (శత్రువులు బట్టికొనిరని వార్త వచ్చియుండెను. ఈగ్రామముఁ జేరవలయునని వీరికోరిక. ఆ బోరిసాఫ్ వెంబడి ‘బెరిసినా’ (Beresina) అను నది యున్నది. ఆనదిని దాటుకొట్టు? ఆనదియొడ్డున శత్రువులు రక్షణ లేర్పరచికొని అడ్డగింప సిద్ధముగ నుండిరి.

ఈ బోరిసాఫ్ నకు దక్షిణభాగమందు, బెరిసినానది 300 గజములుమాత్రము వెడల్పుగలిగి, ఆరుఅడ్డుల లోతుగలిగి యుండుటచే, నారేవున సైన్యముల దాటించి కొనిపోవుటకు తీర్మానించి, సైన్యముల నడపించెను. వారు యానది సమీపింపగనె, కొద్దిదూరములో శబ్దము విననయ్యెను. ఇది శత్రువులధ్వని యనుకొనిరిగాని, విక్టర్ జాడినాట్ (Victor, Oudinot) అను ఫ్రెంచినాయకుల క్రిందనుండినసేనలు. వీరు, బోరిసాఫ్ ను శత్రువు లాక్రమింపగ, వెళ్లగొట్టి, దానిని స్వాధీనపఱచికొని, అక్కడ నుండి యుండిరి వీరినిజూచి సైనికులకుగలిగిన సంతోషమునకు మేఱలేదయ్యెను. యుభయయులుగలిసి యిపుడు 27 వేల సైన్యములును, 40 వేల శిబిరము వెంబడించు వారును యుండిరి. ఎట్టికష్టములు వచ్చినను, ఎంత శ్రమపడినను, నెపోలియన్ యందు సైనికులకుండు ప్రేమాగౌరవములు ప్రపంచాతీతమయనవిగనుండెను.

బెరిసిసానది, యతివేగముగ బాటుచుండినది. నదిమీదివంతెన శత్రువు నాశనమొనర్చి యుండిరి. బారిసాప్ లో, నెపోలియన్ రెండురోజులుం శత్రువుల మోసపుచ్చి తామెక్కడ నది దాటునది దెలియకుండులాగున వర్తింతు చుండెను.

ఒకరాత్రి సమయమందు, చీకటిలో, చుట్టును యడవిచెట్లు గలిగి, నది బహిర గముగాకుండు నొకచోట, కంఠములోతునీళ్లలో సైనికులు దిగి, ప్రవాహముల మంచు పెళ్ళికలుగ ఘనీభవించి, పాటుచుండెడు ప్రవాహమధ్యలో బండిచక్రముల నుండిదీసిన యినుపపట్టాలు, గుడిశెలకొయ్యలు, మొదలగుసాధనములతో వంతెన యొకటి గట్టిరి.

నెపోలియన్, అంతకుముందు నదిదాట బ్రయత్నించిన ట్లభినయించిన స్తల మిచ్చటికి, 18 మయిళ్లలో నుండెను. రష్యన్ సేన లదిజూచి, ఆక్కడదా- బ్రయత్నించుచున్నాడని దలచి, వీరి కభిముఖముగనుండిన సేనలనన్నిటిని, 18 మయిళ్లదూరమునకు గొనిపోవుచుండిరి. దీనిని గనిపెట్టి తనసేనల నిచ్చట దాటి చికొని యావలితీరము జేరెను. రష్యన్ సేనలు నెపోలియన్ జేసిన మోసమునకు బేలుపోయిరి.

ఇట్లు వంతెనమీద దాటి, యావంతెన గాల్చివేసిరి. అక్టోబరు తె 29 ప్రయాణము సాగించి, నవంబరు తే 31 ది 'మొలడెక్ నో' (Molodeczno) యను గ్రామము జేరిరి ఆక్కడ యాహారపదార్థములు కొల్లలుగ వచ్చియుండినవి. అంతట వ్యాధిగ్రస్తులను, గాయపడినవారిని, విల్నాకు బంపివేసెను. అనేకగుఱ్ఱముల దెప్పించి సైన్యముల కిప్పించెను. ఇక్కడ సైన్యములకు గావలసినదంతయు సమకూర్చికొని బయలుదేరెను.

ఇక్కడ, ప్రష్యా రాజు, రష్యాలోగలిగిన పరాభవమున కానందించుచునా డనియు, ఆస్త్రియాచక్రవర్తియు గూడ, జనపాలనప్రభుత్వ మంతమొందింప నను యమొచ్చినదని యున్నాడనియు దెలిసినది సైన్యనాయకులందరు, త్వరగ నెపో- యన్ పారిసుజేరు టావశ్యమని జెప్పిరి. అయినను రెండురోజులు సైన్యములతో గూడనే యుండెను.

ఇపుడు, పోలండుయెల్లలకుఁ రాగలిగిరి. సైన్యముల తిరుగుముఖముగ నడపుకొ నివచ్చుటలో నుండుకష్టము లంతమయినవి. ఈ ఫ్రెంచిసేన లుండుచోటు, రష్యావా

రికిఁ జేరినదైనను, ఆక్కడ సర్వజనులును స్నేహితులుగ నుండిరి. ఆరాత్రి నాయకుల దరిని, తనతోడ భోజనమునకు బిలిచి, భోజనమయినతరువాత, తాను యీరాత్రి ప్రాంసునకు బయలుదేరుదునని జెప్పెను తాను తిరుగ మాడులక్షలనైన్యముల జేర్చి కొని, మంచుచే నడ్డగింపబడిన యా దండయాత్రను, పునః నారంభించుదునని జెప్పెను. అఖిల సేనానాయకత్వము, నేపిల్సుప్రభువున కిచ్చితిని, గనుక, నాయందెట్టి గౌరవమర్యాదల నుంచితిరో, యట్లే, ఆయనయాజ్ఞానువర్తులయి యుండుడని జెప్పి, అందరిని గవుగలించికొని, శలవుదీసికొని బయలుదేరెను. రెండు స్లెడ్జ్ (Sledge బండ్ల నేర్పాటుజేసిరి అందులో నొకదానియందు తానును, కలెక్టోర్డు Calain court) ను, గూర్చుండెరి. 'డ్యూరీక్,' 'లాబో,' గార్లు రెండవదాని యం దాసీనలయిరి కొందరు పోలండుభటులను మాత్రము, వెంబడిదీసికొని బయలు వెడలెను.

త్రోవలో శత్రువులచే దైవికముగఁ దప్పించికొని, విల్నూమార్గమునఁ డిసంబరు తే 10 దికి వార్సాపట్టణము జేరిగలిగెను. రాత్రింబగళ్లు బ్రయాణములుజేసి డిసంబరు తే 14 ది యుదయ మగునప్పటికి డ్రెన్డెక్ పీధులలో నెపోలియన్ బండి బోవుచుండినది. అక్కడ తనమిత్రుడగు సాక్యనిప్రభువుతో కొంతకాలము సంప్రతించి, తిరుగఁ బండినెక్కి డిసంబరు తే 18 ది సగమురాత్రికి పారిసుఁ జేటియుండెను. రాణిగారు రుగ్ధతలోనుండి, దైన్యముతో భర్తజేమ మెట్లుండ నో యను మనోసంకటముతో నప్పటివఱకును మేలుకొనియుండి, యపుడే రెప్పవాల్చి యుండెను.

ప్రక్కననుండుగదిలో మనుష్యులు మాట్లాడునందడి, చెలికత్తెయొకరు విని, యేమోగందరగోళముఁ జరుగుచున్నదని యనెను. అది వినినతోడనే, రాణిగారు మంచముమీదినుండి దూకెను. అనిమిషమందు తలుపుఁ తెలువఁబడి, బూర్నిసు గప్పి కొనియుండు యొకమనిషి కవుఁగలించెను. ఆయనే చక్రవర్తి.

చక్రవర్తిరాక, మఱునాడు నగరమంతయుఁ దెలిసినది. ఆరోజుయుదయము 9 గంటలకు, సభ నాహ్వానించి, రష్యావర్తమానములన్నియు నొక్కటియునుఁ దాచక సర్వము వినిపించెను.

చక్రవర్తి బయలుదేరివచ్చినతరువాత, చలి, యాప్రాంతములందు బలమయి నది. బెరిసీనానదిదాటియుండిన 60 వేలతో 20 వేలువచ్చి జేరియుండిరి. ఈ యెను

బదివేలమందికిగా, 40 వేలుమాత్రమే విల్పా జేఱఁగలిగిరి. మిగతనారందరు చలించుటకు అసమర్థులయిరి.

డిసంబరు 12 దిన, సీమెన్ నది జేఱి, 13 ది చంతెనమీద యానా దాటిరి. ఇక్కడికిఁ జేఱుటకు 37 దినములు పట్టినది సర్వముఁ దాటినతరువాత జనరల్ 'నే' (General Ney) రష్యాయెల్లలఁ దాటి యీవల వచ్చెను. ఈకొద్దరింతయు 'నే' వెన్నివ్వక శత్రువులతోఁ బోటుచు, సైన్యముల వెనుకకు నడపించుచు నచ్చి చేరెను.

(Grand Army) గ్రాండు ఆర్మీ అను సైన్యభాగములలో శేషించినది యా మార్షల్ 'నే' గా రొకరే.



(55)

రాష్ట్రమంత్రి దేశాభివృద్ధినిగూర్చి నివేదించినపట్టి శత్రురాజు
లందఱు ఏకమగుట లక్ష్యముద్ధము. ద్రేసదన్
సగర్వ పేరము చాట్టన్ యుద్ధము
మూసక సురణము. మిత్రద్రోహములు
నుటలారంభము మనోవేదన.



సెపారియన్ బుద్ధిశలత యుద్ధములయం దెట్లో ప్రభుత్వవిషయములందును
యట్లే గనుపఱచుచుండు ఆకాలమందు, రాష్ట్రమంత్రి శాసనసభయందు నివేదిం
చియుండు ప్రభుత్వస్థితి దెలియగలపట్టిక యీక్రిందివిధముగ నున్నది. దీనిచే దేశ
మెట్టి యభ్యుదయమునదియు చేటపడగలదు.

“పెద్దమనుష్యులారా, సముద్రభూరంగముల
చిగిరియుండు యుద్ధములచే జననాశన మయ్యును,
ఫ్రాంసుజనసంఖ్య యభివృద్ధి నొంది యున్నది. ఫ్రాంసు
పశ్చిమిరవృత్తు లభివృద్ధిజేంది యున్నవి. ఇంతవిశాల
మగు మాసాగుబడిగాని, జేలిపనుల యభివృద్ధిగాని,
పర్వతల ధనసమృద్ధిగాని, మనచరిత్రలో నేకాలమం
దులు యుండినది లేదు. కృషీవలు లేన్నడు యెరిగి
గూండని లాభముల ననుభవించుచున్నవారు. వారికి
తినగలిగినంత హిడును, కట్టుకొన్నన్ని గుడ్డలును పూర్వ
మునకంటే విశేషించి గలవు. పూర్వము గుడిశెలలో
నుండు పీచులు మట్టియిండ్లను గట్టికొనగలిగిరి. కృషివా

ణిజ్యము లభివృద్ధి జేందినవి. ఉపయోగకర మగువృత్తుల
బరీక్షించి, సర్వభూము లెక్కువఫలవంతము లగునట్లు
ప్రభుత్వమువారిచే జేయబడినవి దేశమందలి పశువు
లును, వాటిసంతతియు, నభివృద్ధి గాంచినవి. మిరా
సులని, కట్టుబళ్లని, జమీన్లని, రైతులకు దానవి
క్రయ వినిమయాదుల కర్హతలేని, నిర్బంధముల దొల
గించి, సాగుబడిదారులకే, హక్కులు గలిగింపబడినవి.
దేశమందలిజనులు భాగ్యసంపన్నులయిరి న్యాయపా
లనయందు వివాదములుగే ఘ్రముగ బరిశీలించబడుచున్న
యవి కట్టడములు, రేవులు, రక్షకస్థానములు, రహదా
రులు, వంతెనలు, కాలువలు, పొద్దుకట్టలు, పారిసునం
దలి కట్టడములు, వీటికై యాకాలమందు 100 కొట్ల
ప్రాంకులు వెచ్చింపబడినవి,” అను మొదలగుసంగతు
లుండియున్నవి.

ఇంత యభివృద్ధియగుటకు యెన్నియోసంవత్సరముల నెమ్మదియగు రాజ్యపా
న యుండినగాని, యిట్టియభివృద్ధి గాజాలనప్పటికిని, నెపోలియన్ ద్వాదశాబ్దము
కెడతెగనియుద్ధములతో ముణిగియుండియు, ఏకమానవు డా ప్రాంసుదేశము నింత
మహోన్నతదశకుఁ దేగఁగియుండెను మిలిటరీ, శివిలు వ్యవహారములన్నియు స్వయం
ముగ విచారించుచుండెను. రాత్రికాలములందు, రాష్ట్రవరుంబడిలెక్కలు తానే స్వయం
ముగ జూచుచుండెను. ఈయనపాలనకు సంతోషించి మిలీటరీపురజను లభిమానపత్రము
నొసంగియుండిరి.

ఆస్ట్రియా, ప్రష్యారాజు లిదివఱకుఁ ప్రేంచిపక్షమున అయిష్టముతోనుండి, ప్రస్తు
తమందు విముఖిత్వము వహింపసాగిరి. ప్రష్యా, ఇంగ్లాండు రష్యాలం జేఱినది. ఆస్ట్రి
యాసేనాద్యక్షుడు ఫ్రేంచిసేనలు రష్యానుండి వచ్చునపుడు, సహాయము జేయకుం
డుటే గాక, పోలండు సహాయపడినందునకు చీవాట్లు బెట్టియుండెను.

నెపోలియన్ బావమఱిదియు నేషిల్సుప్రభువును యగు ‘మూరట్’ సైన్యముల
విడిచి ఇటలి జేఱవచ్చెను. ప్రష్యా, రష్యావారింగూడి ప్రాంసుమీద యుద్ధప్రకటన
గావించినది. ‘బ్రెస్లా’ (Bresslaw) నగరమందు, ప్రష్యారాజులందరు గలిసి, నెపో
లియన్ మీద తిరుగబడునట్లు డంబడిరి. సాక్ష్యనిప్రభువుమాత్రము వారిం జేరడయ్యె

ను. అందునకే మిత్రమండలి, గినిసి, వారినైన్యములతోనా రాజధానియగు 'డ్రె సెడన్' బ్రవేశించి ప్రభువును పదబ్రష్టత గావించిరి ఇంగ్లీషువారు కోప్పెన్ హేగ్ రాజును, 24 గంటలలో తమలో గలియుటో లేక తగుసమాధాన మిచ్చుటో జరుపవలెననిరి. లేనిచో పట్టణము గాల్చివేయుదు మనిరి. ఇదియుచుంగాక, 2500 లక్షలద్రవ్యమును ఆస్త్రియా కింగ్లీ షువా రిచ్చి, వారిని లోజేసికొనదలచియున్నట్టును, దెలియవచ్చినది. నెపోలియన్ మీద దిఱుగబడుటకై జర్మనులకు కరపత్రములఁ బంచిపెట్టిరి సర్వసమత్వమునకై ఇంగ్లండు బోటుచున్నట్టును, యోగ్యతమాత్రమే గౌరవింపబడుననియు, రాచబిడ్డడనిగాని, బీదవాని కుమారుడనిగాని భేద ముండవనియు, మోసపుమాటలఁ బీదలకుఁ బోధించి, తిఱుగబడుటకు బురికొల్పిరి

ఈ స్థితివంతయు నెపోలియన్ గమనించుచుండెను సంధికుదురుట దుర్ఘటముగ నుండినది. సర్వరాష్ట్రము లొక్కటి యగుచుండినవి. యుద్ధమాడక విధిలేకవచ్చినది. గనుక దేశమందు యుద్ధప్రకటన గావించి, సన్నాహములు సమగూర్చు నెంచెను. ఏప్రిలునెల సగపడువఱకు మూడులక్షలజనులు సంతోషముతో నైన్యమున వచ్చిచేరిరి. యుద్ధాగ్రేసరులగు పూర్వనాయకు లాపాడు చలిదేశమగు రష్యాయందుచనిపోయియుండిరి. ఫ్రెంచి నైన్యములు కొన్ని స్పెయిన్ లో బోతాకుచుండినవి.

ఏప్రిలునెల తే 15 ది ఉదయము 4 గంటలకు నైన్యశిబిరమునకు బ్రయాణమయి బండినెక్కుచు, ప్రక్కనయుండు మంత్రియగు 'కలెన్ కోర్ట్' (Calain Court) తో నిట్లనెను

“నా రాష్ట్రమందుండు యధముడగు కాపు వానికుండు సుఖనెమ్మదులు నాకు లేవయ్యెనుగా! వాడు సుఖముగ వాని పుత్రకళత్రాదులం గూడి గలిగియున్న మట్టుకుఁ దిని, సుఖపడుచున్నవాడు. నావిధి శిబిరము నకు బఱుగైత్తి యుద్ధమున జొరబడుమని వ్రాసియున్నది”

అని జెప్పెను. ఏప్రియల్ తే 25 దికి నైన్యములన్నియు 'యర్ ఫర్త్' చేరి వలసినట్లు యాజ్ఞాపించియున్నందున, జేతీయుండినవి. శత్రువులు, తమకుండు యుద్ధసామాగ్రి కిని యూరపుఖండమందలి రాజవర్గమంతయు జెలరేగియుండుటకును సంతసించి, తమకు జయప్రాప్తి స్వతఃసిద్ధమని దలచి సంతోషముతో నుండిరి.

ఇపుడు యుద్ధ మారంభమయి, ఉభయనైన్యములకు జయాపజయములు నిశ్చయింపరాని పోటులుజరుగ నారంభించినవి. ఈ యుద్ధములో నెపోలియన్ కత్యంత

ప్రేమాస్పదు డగుమార్త్ బెస్సియర్సు (Bessieres) మరణించెను. ఆఖరున మేనెల
తే 2 ది యుభయనైన్యములు లట్ జ్ఞమయిదానమందు గూడినవి. నెపోలియన్
నేనలు ముప్పదిమయిళ్ల పొడుగున బోవుచుండినవి. శత్రువులు దాకుదురని దలచడ
య్యెను. శత్రుసేన లక్కడ కొండలలో దాగియుండి, అకస్మాతుగ యెనుబదివేలనైన్య
ములు వచ్చి ఫ్రెంచిసేనలఁ దలపడిరి. ఫ్రెంచిసేనలలోనివారు నూతనముగ జేతిన
వారు. శత్రువులు ఫీరంగుల గాల్చిరి. నెపోలియన్ వద్ద నాలుగువేలుమాత్రమే గుఱ్ఱము
లవా రుండిరి. శత్రువులకు 25 వేలు గలరు. ఇంతలో నొక సేనానాయకుడు బటుగైత్తి
వచ్చి, సహాయమురానిచో, సర్వము నాశనమగునని నెపోలియన్ తో జెప్పెను.
“మంచిది. మనకు గుఱ్ఱములు లేవు. పర్వాలేదు. ఇది యీజీప్టు యుద్ధమువంటిది.”
అని జెప్పియుద్ధము తీవ్రముగనుండుచోటికి, గుఱ్ఱముమీద బటుగైత్తెను. సేనలు నెపో
లియన్ చుఱచి పరవశులై సాహసముతో బోతాడిరి. 8 గంటలకాలము యుద్ధము
జరిగినది గుండ్లవర్షము గురియుచుండినది. గుఱ్ఱములు లేనందున, నిలిచి యుద్ధమాడ
వలసినదిగ యాజ్ఞాపించి, సై నికులం జూచి,

“ఫ్రెంచిమహాజనులారా, దేశాభిమానుఁడగు
ప్రతివాడును యుద్ధమందు జయమొందుటో లేక చని
పోవుటో, యేదోనొకటి పరిష్కరింపగలకాల మానన్న
మయినది ”

అని యనుటతోడనే, ధైర్యోత్సాహులై యుద్ధమాడిరి తుపానువలె గొట్టు
చుండు యా గుండ్లవర్షములో నెపోలియన్ గుఱ్ఱమెక్కి బటుగైత్తుచుండెను. నెపోలి
యన్ జయమొందెను. శత్రువులు బాటిపోయిరి. వెంటనే యీ విజయవార్త పారి
సున కంపబడినది. శత్రువులు యిరువదివేలమందిని బోగొట్టికొని, తాముమాత్రమి పలు
గైత్తుచుండగ, నెపోలియన్ సేనలు వారిని వెంబడించి, బాధించుచుండినవి. మేనెల
తే 7 దిన శత్రువులు డ్రెన్ డ్ జేరి, ఆక్కడను నిలువక, పలుగైత్తుచుండిరి. డ్రెన్ డ్
నగరముచుట్టును కొండలుగలిగి, మధ్య యీనగరమును, యుద్ధానవనములును,
తోటలును, సెలయేళ్లును గలిగి, వలయాకారమగు నొక నాటకరంగమువలె
సుందరముగ నున్నది. చుట్టునుండు కొండలమీద శత్రువు లెక్కి బోవుచుండిరి.
నెపోలియన్ తనసేనలతో పురప్రవేశము జేయగనే, అపురోద్యోగు లెదురైరి. జనులు
వెడలగొట్టబడిన తమప్రభువు తిరుగ రాగలిగినందులకు సంతోషించిరి. ఎదురుగవచ్చిన
యుద్ధోగులం జూచి కోపముతో, ‘మీ రెవరని’ యడిగెను. పురోద్యోగులమని

మనవి జేసిరి. “మానైన్యములకు రొట్టెలుగలవా” యని యడిగెను. రష్యా ప్రహ్యసే నలు సర్వమును హరించినవి. దొరుకుట దుస్సాధ్య మనిరి.

“(Impossible) దుస్సాధ్య మనుమాట నే నెఱిగియుండినది గాదు. మీరువెళ్లి రొట్టెలు సారాయి మాంసముల సిద్ధపఱచుడు. జయింపబడిన జనులను జూచినట్లు మీరు జూడబడ నర్హులయినను, మీ ప్రభువునుజూచి మిమ్మున యమించితిని. మీప్రాణముల నేడు గాపాడినది. మీప్రభువునందు మాకుండు గౌరవ తయేనని నమ్ముడు. మీకీ శిక్షజాలును.” అని యనెను.

అంతట గుఱ్ఱమును దిగి, సాక్సనిరాజుగారిం గలిసి, యిద్దరును నదినమీపము నకు వెళ్లి పడగొట్టియుండు వంతెనను బాగుజేయించి, ఫిరంగుల నాతీరమం దెత్తించి, పాటిపోవునైన్యముల గాల్పించెను. అంతట శత్రువులు ఫిరంగులుగాల్పుట మానిరి. ఇట్లుండుసమయమందు, శత్రువులగుండు, ప్రక్కనయుండు చెట్టునకు దగిలి, చీలినపేడు, నెపోలియన్ శిరస్సునబడి గాయపఱచినది. అది జూచి, “నావక్షమం దది దాకియుం డినట్లయిన, నంతయు బరిసమాప్తమయి యుండెడి”దనెను. ఆవంతెన బాగుజేయుసమ యమందు, నెపోలియన్ నదీతీరమం దొకరాతిమీద గూర్చొని, సేనల నుత్సాహ పఱచుచు బాగుజేయించి యుండెను. ఈవిధముగ తే 11 ది నంతయుఁ గడసి, తే 12 దిన తానును సాక్సనిప్రభువును వైభవముతో ‘డ్రెస్డన్’ రాజమార్గములఁ జని, రాజభవ నముఁ బ్రవేశించిరి. త్రోవలలో పుష్పములఁ జల్లిరి. స్త్రీపురుషులు మార్గమువెంబడి బారులుఁ దీరియుండిరి. మంగళవాద్యములతో సాక్సనిరాజును, వెడలగొట్టబడిన నగ రులొనికి పునః ప్రవేశబెట్టెను.

ఒకవారమురోజు లీనగరమందుండి, తిఱుగఁ బ్రయాణమయి, పాటిపోయిన శత్రువులు శిబిరముఁజేఱియుండిన ‘బాట్జ్’ (Bautzen) సమీపింప నరిగెను. తే 21 ది యుదయమున కక్కడఁ జేఱియుండెను శత్రువులు తగురక్షణ నేర్పరచి గాని, నగరమున కావల్సివైపున నుండిరి వారికి నాపుదలగ, కుడిభాగమం దొక యడవి యుండినది. గనుక నాయడవికి, యింకాదూరమున, ‘నే’ గారిసైన్యము లొచ్చునట్లును, ఎడమవైపున ఔడినాట్ (Oudinot) తన సైన్యభాగముతో దాకునట్లును, తానును సౌల్ట్ (Soult) శత్రుమధ్యమం దెదురుగ దాకునట్లును యేర్పాటు గావించి, దాక గనే, శత్రువులు చిందరవందరై, బోహిమియా యడవులబడి పాటిపోయిరి. ఈయు ఁద లొకప్రక్క జఱుగుచుండగ నెపోలియన్ యలసటచే, నొక ఫిరంగిదిబ్బ

వెంబడి బరుండి కొంతసేపు నిద్రబోయెను. శత్రువులు 15 వేల మందిని బోగొట్టికొనిరి. ఫ్రెంచిసేనలలో 5 వేలు హతులయి యిటువై వేలు గాయపడి చికిత్సాలయముల నుండిరి.

ఈయుద్ధము జరిగియుండిన మవుంట్ సినిస్ (Mount Genis) దిబ్బమీద నొకజయ స్తంభము నాటించి, దానిమీద ఫ్రెంచి యిటలీజనుల కృతజ్ఞత నభినందించుచు, మూడుమాసములలో 12 లక్షలజనులు, తమదేశరక్షణకై నడుముగట్టి వచ్చియుండిరని వ్రాయించవలసిన ట్టుత్తరువు జేసియుండెను. అయితే తదనంతరమందు బ్రాప్తించియుండు వివరీతములచే నాయుద్ధమము నెరవేరదయ్యెను

ఆరాత్రి అంతయు వుత్తరువులజెప్పి వ్రాయించుచుండి, మఱునా డుదయముననే గుఱ్ఱమెక్కి నైన్యముల నడపింపసాగెను ఆమద్యాహ్నమం దతివేగముగ నైన్యమధ్యమున బోవుచుండగ, గందకపోగచే చీకట్లు గ్రమ్మికొనియుండు యుద్ధరంగమందు, జనరలు 'కిర్గెనిరు' (Kirgenir) గారికి గుండుదెబ్బదగిలి జనిపోయెను. డ్యూరక్ (Duroc) గారికి గాయమయినది. ఈసంగతి యొకభటుడువచ్చి చెప్పగనే, వెనుకకు తిరిగిపోయి, యీదుఃఖకరమగు యుద్ధమున కంతమెప్పుడోయని జంతించుచు, పడియుండిన డ్యూరక్ ను గొగలించికొని ప్రక్కనయుండు వైద్యునితో 'ఆశలేదా' యని యడిగెను. లేదని వైద్యుడు జెప్పచుండగ, చనిపోవు డ్యూరక్ నెపోలియన్ హస్తమును దీసికొని, ముద్దుపెట్టికొని "ప్రభో నాజీవదశాంతమువఱకు మీసేవజేయదలచితిని ఇకముందు మీకు నిష్ప్రయోజకుడనైతిని." అనిదుఃఖించెను నెపోలియన్ "మఱి యొకలోకమున్నది. అక్కడ నాకొఱకు గాచియుండువు. ఒకప్పుడు మన ముభయుల మక్కడ గలియుదుము." అనెను అందునకా చనిపోవు సేనాని "అయ్యా! అట్టి దింకను చాలకాలమునకుగాని సంభవింపదు నేను గౌరవముగ జీవించితిని. నాకొక కుమార్తెగలదు ఇకమీద నాచిన్నదానికి మీరే తండ్రిగ నుండవలసియుండును." అని దీనుడై జెప్పచుండగ, నెపోలియన్ దుఃఖమును బట్టలేక, ఆయనచేతిని తనరొమ్మున కదిమికొనెను. కన్నీటిధారలు నెపోలియన్ నేత్రకమలములనుండి బ్రవహించుచుండినవి. ఆతను నెపోలియన్ నుజూచి, "ప్రభో" నన్ను విడచివెళ్లుడు. దుఃఖము నాపి కొనుడు." అనెను. అంతట లేచి దుఃఖముతో బయటవచ్చి, తన డేరాలానికివెళ్లి కుర్చీలోగూర్చొని, "ప్రియమిత్రమా ప్రియమిత్రమా" యని బిగ్గరగ రోదించసాగెను.

ఇంతలో, చక్రవర్తిగారిదుఃఖమును జూచి ప్రియభటులందరు బఱుగెత్తివచ్చి, డేరాలాటికొని, వారును దుఃఖమగ్నులై యుండిరి. రేపటివఱకును తన సేనసంగతి యెఱుఁగని యడుగ గాని నిమాత్రము జెప్పి చింతతో నుండెను.

తెల్లవారువఱకు డ్యూరక్ లోకాంతరము నొందెను. ఇది విని “కష్టముల నుండి విముక్తుడై వెళ్లియున్నాడు. నాకంటె యదృష్టవంతుడు” అని యనెను.

తక్షణమే, డ్యూరక్ గారి భార్యకును బిడ్డకును సుఖజీవనము జఱుగగల నేర్పాట్లతో నొకడిక్రీని ఫర్మాయించి దాని నములు జఱుప పారిసున కంపించెను. ఏ స్త్రీమందు డ్యూరక్ మరణించెనో, యా భూఖామందును బిలుపించి, యిరువైవేల ప్రాంకుల నిచ్చి, అందులో నాలుగువేలు ఖర్చుబెట్టి సమాధిని గట్టింపుమనియు, మిగత 16 వేలును భూవిలువక్రింద తీసికొమ్మనియు నుత్తరువు జేసెను.

నెపోలియన్ తన ప్రియమిత్రునియందు జూనినకృతజ్ఞతఁ జఱుగనివ్వక, వారి వెనుక రాజ్యమునకువచ్చియుండు ప్రభువు లీద్రవ్యమును వానివద్దనుండి లాగికొని, బొక్కసమునకు జేర్పించిరి.

నెపోలియన్ శత్రువుల వెంటనంటిబోవుచు మార్గమందు బ్రంట్లా యను గ్రామము జేటియుండెను. అక్కడ కొద్దిరోజులుముందు రష్యా సేనాధ్యక్షుడగు కుయి సావ్ (Typhoid) విషజ్వరముచే జనిపోయి యుండెను. ఆతను శత్రువయినను ధైర్యసాహససంపన్నుఁ డగుటచే, ఆయన కొకసమాధిగట్ట నుత్తరువు జేసివెల్లెను. చూచి తిరా! యీయన గొప్పబుద్ధి. నెపోలియన్ తమరి సిట్లు వెంబడించుట జూచి, ప్రష్యా రాజు భయపడి, ఆస్త్రియా రష్యా సేనలు సహాయార్థ మఱుదెంచుట డెలసి, యవి తమ్ముఁ జేఱువఱకును కాలయాపన గావింపనెంచి, సంధి కుద్యుక్తులయినట్లు, నెపోలియన్ కడకొక రాయబారి నంపిరి. ఇందునకు, రష్యాచక్రవర్తితో తాను స్వయముగ మాట్లాడినఁగాని, వీలుపడదని జెప్పిపంపెను అందునకు చారు చక్రవర్తిగా రింతదూరము రాజాలరనియు రాయబారి నంపుదురనియుఁ జెప్పిరి. ఈవిధముగ కాల విడంబనఁ గావించి, ఆఖరున దుర్తార్థభూయిష్టమగు నీ దుష్టసందేశమంప సాహసిం చిరి. ఎట్లన్న, ఇల్లిరియా రాష్ట్రములు, వీనిసురాష్ట్రమును ఆస్త్రియా కివ్వవలసినదని యును, హాలెండును, పోలాండును, ఓడర్, యల్ బీనదులమీదనుండు యన్నికోటలను స్వాధీనపరుపవలసినదనియు, స్పెయిన్ పోర్చుగలుదేశములనుండు ఫ్రెంచిసేనలు వదలివెళ్లవలెననియు, “రైక్ ప్రాంత భూరక్షకుడు” “హెల్లిషియన్ జనపాలనాప్రభుత్వ మధ్యవర్తి” యనుబిరుదులను నెపోలియన్ త్యజింపవలసినదనియు, యివి సంధిషరతులని డెలిపిరి.

ఈ సందేశవాహకుడును, నెపోలియన్ యును, విశేషకాల మొకగదిలోగూర్చొని సంప్రతించికొనుచుండిరి. ఈషరతుల నొప్పికొనుటచే ఫ్రాంసు గౌరవనాశన మగుటయేతప్ప వేఱులాభము లేదయ్యెను. మంత్రులగు ‘టెల్లిరాండు’ కాంబెసిర్ను,

గార్లు యొప్పుకొనజాల మనిరి. ఆఖరున కొద్దిమార్పులతో సంధి గుదిరినది. వ్రాత ముగిసి సంశకములుమాత్రము గావలసియుండినది.

ఈకాలమందు స్వెయిట్ లోని విట్టోరియావద్ద యుద్ధము జరిగి, ఫ్రెంచిసేన లోడింపబడెననియు, డ్యూక్ ఆఫ్ వెల్లింగ్ టన్ లక్షనై న్యములతో ఫ్రాంసులో అబడచున్నాడనియు సమాచార మొచ్చినది.

వెంటనే శత్రువులు సంతోషపూరితులై, సంధిమాని యుద్ధమాడుటకే బ్రయత్నించిరి. వారి జయసూచన లగుపడసాగెను.

కమ్యూన్ క్రమరీగారికి 30 వేల నైన్యసహాయ మొచ్చినది. స్పీడ్ పాలకుడుగ నుండిన 'బర్నదొట్టి' క్రూరుడై పూర్వ సహచరులమీదను తన స్వదేశముమీదను చండెత్తి శత్రువులం గలిసికొనెను. పూర్వమొకప్పుడు నెపోలియన్ గరుణించి దేశమునకే వెళ్లిపోనిచ్చిన 'జనరల్ మోరో' అమెరికానుండి వచ్చి, శత్రుశిబిరముం జేరి, ఫ్రాంసు మీదికి కత్తిగట్టెను. ఫ్రెంచిసేనలలో ప్రధాన స్టాఫ్ ఆఫీసరు (Staff Officer) గ నుండిన 'జనరల్ బొమిని' యనువాడు, బెనిడిక్టు ఆర్నోల్డ్ వలె, మిత్ర ద్రోహియై, శత్రుశిబిరము జేరి యిక్కడ ప్రయత్నములు, వ్యూహములు, సైనికస్థితి గతులు మొదలగునవి సర్వము శత్రువుల కెఱుకజేయుచుండెను.

గనుక, యిట్టియచుకూలములు శత్రువుల కేర్పడుటచే సంధి నిరాకరించిరి. ఆగష్టు లే 10 ది రాత్రి ఆకాశమున చిత్రమగు యాకాశసువ్వలు గాల నారంభించినవి. నివలన యుద్ధ మారంభమయినదని సూచనయై యుండెను.

అమటుదినమందే నెపోలియన్ మామగారగు ఆస్ట్రీయాచక్రవర్తి నెపోలియన్ కూడ యుద్ధప్రకటన గావించియుండెను.

గుమిగుడుచుండు నీ పుష్టితులన్నియు సహజ నెమ్మది స్థైర్యములతో నాలూరించి నెపోలియన్ గంభీరవాక్కుల నిట్లనెను.

నాకు ప్రాప్తింపజేయదలచిన పరాభవ ముచు భవించుటకంటె, ధైర్యముతో, శత్రుజయకాలమందు, యుద్ధరంగమున జచ్చుటే పేయిమడుంగులు గౌరవము. విషుపక పోతాడి, యొకవేళ పరాజయమొందినను, శత్రువువైనను నన్ను గౌరవింపక పోజాలరు. గనుక యుద్ధమాడుటకే నిశ్చయించితిని. ఒకవేళ, నే జయింపబడినను, నా యువమానమే, నాశత్రువుల రాచకా

ర్యములం గలసి, వారి నికముందు విశేషయక్రమము
లకు సాహసింపకుండ జేయగలదు. నేను జయమొంది
తినా, అందరిని రక్షింతును. నా జయసూచకము లగు
కారణము లింకను గొన్నిగలవు నే నభైర్యపడరాదు.”

అని గంభీరముగ జెప్పెను.

‘ఈ బాట్లన్యుద్ధమునుగురించి, మంత్రియగు కలెన్ కోర్టు, యీవిధమున జెప్పి
యుండెను.

“చక్రవర్తి, దేహమనోశ్రమల కెట్లొర్చియుండిరో
నా కగ్రాహ్యముగ నున్నయది. పగలంతయు, యుద్ధ
ములు, యొక-చోటినుండి మఱియొక-చోటునకు బఱుగై
త్తుటలు, గుఱ్ఱముమీద నుండుటలు, రాత్రి కాలములం
దు తరువులుజెప్పి వ్రాయించుటలు, అయియుండినవి.
ఈ బాట్లన్యుద్ధము జరిగియుండు 34 గంటకాల
మును విశ్రాంతియనుమాట నెరుగడు రెండవదినమున
గుఱ్ఱమును దిగి, ఫిరంగు లొకప్రక్క ప్రేలుచుండగ,
నొక చిన్నవీటిగట్టిన, వీటవాలుగ (Slope) నున్న
యొక చోటబరుండి యొకగంటమాత్రము నిద్రించెను.
ఒక గంట అయినలరువాత, యుద్ధము జయమయినదని
నేను లేపితిని లేచి “నిద్రబోవునప్పుడునుగూడ నొక
సమయమందు మంచి గలుగగలదు”

అని చెప్పి తక్షణమే యశ్వారూఢు డయ్యెను.

వీబదియాటవ అధ్యాయము.

(56)

నెపోలియన్ ప్రభుత్వ పూర్వస్థితి వర్తమానస్థితినిగురించి

విదేశీయులగు విరోధులు వ్రాసియుండు

సంగతులు.

చదువరు చికముందు నెపోలియన్ అంత్యదశ సమీపింపగలరు. గనుక యిక్కడ కొంచమాగి, నెపోలియన్ ప్రభుత్వకాలమునకు పూర్వ ముండినస్థితులును, ప్రభుత్వకాలములో నేర్పడినస్థితులును, నెపోలియన్ బుద్ధికుశలత, యోగ్యతలను గురించియు వారివిరోధులే యెట్లు జెప్పియుండినది గమనించుట యుక్తమగును.

యూరపు చరిత్రకారులగు సర్ ఆర్చిబాల్డు అలీసన్ గారు (Sir Arch-
bald Alison) నెపోలియన్ నుగురించి చెప్పుటలో, అత్యద్భుతమగు బుద్ధికుశలత,
ధారణాశక్తి, గంభీరము, సకలశాస్త్రపరిజ్ఞానము, వాగ్ధోరణి, దూరదృష్టి, ఇతరులు
తనను ప్రేమించునట్లు జేయగలనడవడి, మర్యాద, సరసమయి కారణయుక్తమ
వాక్పాతురి, లోకానుభవము, రాజ్యాంగ పరిజ్ఞానము, రాక్షసయోర్పు, దేహదారు
శ్యము మొదలగు సుగుణసంపదలు ఆయనయందు మూర్తీభవించి యుండెననియు,
యుద్ధకౌశలమందు అలెగ్జాండర్ ది గ్రేట్ తోడను, రాచపరిజ్ఞానమందు బేకన్ తు
వెనుకవాడుగను, రాజ్యపాలనయందు నీజరుతోడను, సరిదుగువాడనియు, ఎట్టి క
శ్రమలయినను యనుభవించి యీజిప్టు యెండలుకును రష్యామంచులకును చనింపని
ధైర్యసాహసము లాయనయందుగలవనియు, కొంచమయిన విరామమెఱుగడనియు
అధవా యెప్పుడైన విరామముగనుండెనేని, యాకాలమందు రాయబారములలోనో
దేశాభివృద్ధికరమగు విషయములలోనో, సభాచర్చలలోనో కాలము వినియోగించెడి
వాడనియు, ఉదయమున లేచి శైక్రటరితో ఉదయ భోజనవేళవఱకు పని జూ
చుండెడివాడనియు, ఆయనభోజనము, అరగంటకు మించనిచ్చుటలేదనియు, అంత
నైన్యముల జూడనఱిగి, వచ్చి, విదేశరాయబారులతో సంభాషించుచుండుననియు

అంతట రాష్ట్రవిషయ మగుపనులన్నియు జూచువాడనియు, అప్పటికి సాయంత్రము మూడుగంటలగుననియు, అప్పుడు రాజసభకువెళ్లి 6 గంటలకు తిఱుగ వచ్చుచుండుననియు, అపుడు భోజనమునకు లేచి, నలుబదినిమిషములలో తిఱుగవచ్చుచుండెనియు, రాత్రి 11 గంటలవఱకు రాచకార్యముల జూచుకొని, ఆవల నిద్రించెడు వాడనియు వ్రాసియున్నాడు. ఈయన భాషాపండితులతోడను, శిల్పజ్ఞులతోడను ప్రసంగించుచుండెను. మఱియు నాకాలమందు, దుర్మార్గులు శేలరేగి, కట్టుబాట్ల నతిక్రమించి, అప్పటి దైర్యేర్పరిప్రభుత్వమును దలక్రిందుజేయుచున్నందున సమర్థుడగు మిలిటరీనాయకు డొకండు బయలుదేరి, అప్పటిప్రభుత్వమును గాపాడవలసిన యావశ్యత యేర్పడినదనియు జెప్పిరి.

యం. తియర్స్ (M. thiers) గారు నెపోలియన్ ప్రభుత్వారంభమునకు ముందఁ, యోగ్యతకు గౌరవములేక, బాధింపబడుచుండెననియు, రాష్ట్రపదవులనుండు గౌరవస్థులను దొలగించియుండిరనియు, చోరులు శేలరేగియుండిరనియు, దుర్మార్గులు పదవుల నధిష్టించియుండిరనియు, మతగురువులు వణకుచుండిరనియు, ఋణమని పేరు బెట్టి బలవంతముగ సొమ్ము ప్రభుత్వమువారు లాగుచుండిరనియు, హత్యల గావించు ప్రయత్నము లుండెననియు, లాకట్టుగ ననేకుల కారాగృహముల నుంచుచుండిరనియు “దేశ మపాయమం దున్నది” అను మాటనొకటి యాధారము జేసికొని, కొందరుదురాత్ములు లూటీలు, హత్యలు, దగులపెట్టుటలు జరిగింప సంసిద్ధులై యుండిరనియు, జనుల మానప్రాణములకుగాని, ఆస్తికిగాని భద్రములేకుండెననియు, రాష్ట్రపన్నులు వసూలగుట లేదనియు, సర్వదేశములు ఫ్రాంసుపై దండెత్తియుండెననియు, ఫ్రెంచిసేనలు నశించి, రీపబ్లికు నాశనమగు స్థితియందుండెననియును వ్రాసియున్నారు.

గనుక యిట్టిపరిస్థితులుగల యాకాలమందు, ప్రభుత్వము మార్పుజేందవలయునని ఫ్రాంసుదేశీయులు గోరుట, ధర్మమేగాని విపరీత మేమియు లేదు.

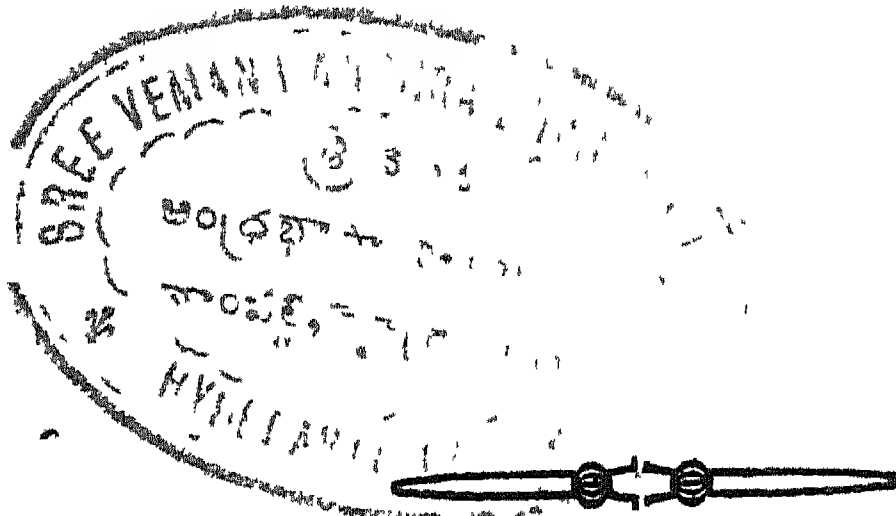
నెపోలియన్ యక్రమముగ, ఫ్రెంచి సింహాసన మాక్రమించెననుమాటయందు సత్య మేమాత్రమును లేదు నెపోలియన్ అరాజకత్వమును పదబ్రష్టత గావించెనని జెప్పుట సమంజసము, సత్యము. గాని, రాజుల పదభ్రష్టత జేసి, తా నాక్రమించెనను మాటయం దెంతమాత్రమును సత్యము లేదు గనుక, కాంసులర్ (Consular) ప్రభుత్వము, సర్వజనసమ్మతిమీద నేర్పాటుగాబడెనని, అలీసన్ చెప్పియుండిరి. ముప్పదిలక్షల జనులు ఏకగ్రీవముగ, నెపోలియన్ సింహాసన మధిష్టించుటకు తమపూర్ణసమ్మతి నిచ్చి ండిరనియు, వేయిన్ని అయిదునూర్ల అరువైయిద్దరుమాత్రమే, తమ యసమ్మతి గను

పరచిరనియు, యిట్టి ఏకగ్రీవముగ ప్రభువునెన్నుకొనుట ప్రపంచచరిత్రలో మరియె
టునుఁ గానరాదనియు జెప్పియుండిరి.

“ఇదియునుం గాక, సైనికులు, పట్టణస్థులు,
వాణిజ్యసంఘములు, అందరును సింహాసనమెక్కుడని
నెపోలియన్ బ్రార్థించిరి. మహామహులసభ ఏకగ్రీవ
ముగ, నెపోలియన్ బోనపార్టిచక్రవర్తి యనుబిరు
దుతో జనపాలనాప్రభుత్వమునకు చక్రవర్తియై
రాజ్యపాలనజేయ బ్రార్థించిరి”

అని ఇంగ్లండుదేశీయుడగు అలిసన్ గారే వ్రాసియున్నారు

నెపోలియన్ తన ప్రభుత్వకాలములో జేసినదంతయు ఫ్రాంసుదేశ యభ్యు
యమునకేగాని స్వలాభమునకు గాదనుమాట నిర్వివాదాంశము. నెపోలియన్ ,
త్వకాలమందు ఫ్రాంసుదేశ ముభవించిన, ధనభాగ్యసమృద్ధియు, ఔన్నత్యదా
యును, ఏకకాలమందును యేదేశమును అంతటిపదవి ననుభవించినట్లు గన్పట్టదు.



ఏబదియేడవ అధ్యాయము

(57)

సైన్యనాయకుల ద్రోహము నెపోలియన్ డ్రెస్ డన్ నగరరక్షణ.

శత్రునాయకుడగు మోరోమరణకాలమందు భార్యకు

ప్రాసీయుండు యుత్తరము నెపోలియన్ రుగ్గత

అకస్మాత్తుగ సంభవించిన యనర్థములు.

విధిలేకనాయక త్వము

వహించుట.

1813 సం॥ ఆగస్టు తే 12 దిన, నెపోలియన్ ను అణగదొక్కుటకు గుమిగూడుచుండు యా మిత్రమండలిలో ఆస్ట్రీయాగూడ జేతినది. ఈ ఐర్తమానపరిస్థితికి శత్రువులు సంతోషించిరి. ఇప్పుడు శత్రువులకు అయిదులక్షల సైన్యములు గలవు నెపోలియన్ వద్ద రెండులక్షల అటువదివేలుమాత్రము గలవు.

జనరలు జోమిని (Jomini) సైన్యములతో శత్రువులు గలిసియుండెనని చదువరు లెఱుగుదురు మోరో (Moreau) బర్నదొట్టి (Bernadotte) వీరిద్దరు ఐశద్రోహులై శత్రుతోటికి జేతీ, నాయకత్వము వహించియుండిరి. వీరు అందరు నొక్కమాటుగ పైబడక, కొన్నిసైన్యములుమాత్రము మొదట నెదిరించునట్లును, నాటిమీద నెపోలియన్ రాగనే, వెనుకకు మఱిలునట్లును, యీధముగ మఱిలిపోవలసిన సైన్యములవెంబడి నెపోలియన్ వెంటనంటియుండు నాసమయమందు, నెపోలియన్ హామీయమునకు దూరస్థులైయుండు యనాధులగు సైన్యములమీద బడ నట్లును, యూహలు బన్నికొనిరి.

నెపోలియన్, మార్షల్ నే, మాక్ డొనల్డ్ (Ney Macdonald) అను నాయకులక్రిందనుండిన సైన్యభాగముల వెంటదీసికొని, బ్లూచర్ (Blucher) క్రిందనుండిన యివేల శత్రువులమీద దూకియుండెను. అంతట వారు బొక్సిమియాకొండలకు బాటిపోయిరి. అక్కడనుండి 'డ్రెస్ డన్' నగరముమీదబడుట కుద్యుక్తులయి యుండిరి. నగరమందు ఫ్రెంచివారి యాహ్వానస్థులు మగధుగుండుసామాను లుంచియుండిరి.

దీనినొక ప్రాంతాన్ని కనుగొనడం 30 వేల సైన్యములతో రక్షించుచుండెను. ఇక్కడ పెద్దొనల్లుగారిని వుంచి, తాను డ్రెస్డన్ గాపాడికొనుట కలివేగముగ వెళ్లుచుండెను.

తే 25 ది సాయంత్రమునకు శత్రుసేనలు డ్రెస్డన్ ముట్టడించినవి. నగరము గంపరగోళముగ నుండినది ఎదిరించుటకు కొద్ది ప్రాంతసైన్యము ప్రమే గలవు అవి జాలకుండెను నగరమును శత్రువులపాలుజేసి తమ్ము నెత్తుముంచకుండ గాపాడుచు జనులు బ్రార్థించుచుండిరి. తెల్లవారగనే యుద్ధంభముయినది. మందుగోళములు పట్టణమునంబడ నారంభించినవి. నెపోలియన్ సేనలనుండు రెండుభాగములు ద్రోహులై శత్రువుల జేఱిరి. ఈరీతిగనుండగ మధ్యామగునప్పటికి, నెపోలియన్ యాపట్టణము సమీపించెను నగరములోనికి బోవుచుండు, శత్రువులగుండ్లు వడగండ్లవలె బడుచు, దారియంతయు దుక్కి రేగియునది. అంతట దూరముననే బండిదిగి, పాదచారియై గుండ్లు, ముందు, వెనుక, పోములఁ బడుచుండగ, నగరములోనికి నడచివచ్చెను జనులు చక్రవర్తికి జయధ్వనిజేసిరి నేరుగ యారాజుగారింటికిఁ జని భయపడ నక్కరలేనియు, తన సైన్యములు మరియొక 60 వేలసైన్యమును రాగలవనియు జెప్పెను. ఇంతలో నెపోలియన్ సైన్యములువచ్చి గలసినవి ఆపురజనులు ఫలాహారములు దెచ్చియివ్వగ వాడిదిచుటకుఁ గూడ కాలమును వృథాజేయక, సైన్యములు బారులుగిరి యుద్ధము ముగించిరి. పోటు గాఢమయినది. సమయముజూచి నెపోలియన్ సేనానులలో, మూల సైన్యములు కుడివైపునను, మార్టియర్ (Mortier) సైన్యము నెడమవైపునను గారిసైన్యములు మధ్యను, శత్రువుల దాకున ట్లేర్పాటుజేసెను. యుద్ధము రేగుచుండఁ జకచోట ప్రాంతానిరంగుల శత్రువులు గిసికొనిరని తెలిసి, నెపోలియన్ గుఱ్ఱకొందరిగతులతో బలుగెత్తెను మాడావచ్చువారందరు గుండ్లదెబ్బలచే మృతినొగాని, నెపోలియన్ కొకదెబ్బగూడ దగించినది గాదు. నెపోలియన్ సైన్యములము శత్రువులు నిలువజాలక కలాయనులైరి దూరముననుండిన శత్రురాజు (రష్యా) నెపోలియన్ వచ్చి పట్టణమున నుండియుండునని నిశ్చయించికొనిరట.

రాత్రి అయినది చీకటి, గాఢమయిన మేఘాచ్ఛాదన, కుంభవర్షము. టిలో, ఆ యుదయమున దలుమబడినచోటనే, తిలుగ ప్రాంతము జేర చుండిరి యెత్తుప్రదేశము. ఆరాత్రియంతయు విరామములేక తన సైన్యముల ముక్తికై శత్రువులను ఆయానాయకుల కందజేయుచుండెను నగరమురాత్రి) అయినది. సైన్యము లాయుముం దలసి పడియుండిరి. అప్పుడు తాను ఒంటిగ బయటపచ్చి, తన సైన్యములు మెట్లుగాచుచుండినది గనుగొనుటకై, యాచికటివానలో వచ్చి జూచి వెళ్లెను.

శత్రువులువేయుచుండిన చలిమంటలచే, శత్రుస్థానముల గమనించి, మఱునాటియుదయ మన, ఎక్కడ నెట్లు, వారిం దాకుటకును ననలో నూహలుబన్నికొనుచుండెను తక్షణమే వచ్చి, మఱికొన్నియుత్తరువుల వ్రాయించిపంపెను. తెల్లవారువఱకు నెపోలియన్ నైన్యములు మఱికొన్ని వచ్చి గలసినవి అంతయుజేరి యిప్పటికి ఒకలక్ష ముప్పది పేలనైన్యము ఛేదించివారికి జేజ్జయింపినది తెల్లవారినది. యుద్ధ మారంభమయినది.

ఇంతలో నెదురుగనుండు యొక యెత్తైనప్రదేశమందు షుమారు 2000 గజ ములదూరములో, కొందరు గుఱ్ఱములనెక్కి, యిటునటు దిరుగుచు, నెపోలియన్ సేనలను, వారిస్థానములను బరీక్షించుచుండిరి. ఇది జూచి, వారిలో కొందరునాయకు లేమయినచుందురేమో గాల్చుడని యుత్తరువు జేసెను. ఫిరంగి గాల్చిరి. వారిలో షూర్వ మొకపుడు ఛేదించినలోనుండి ద్రోహియై శత్రువుల జేరియుండిన “జనరల్ మోరో” యుండెను. గుండుదెబ్బతో ఆయన కాళ్లరెండును యెగిరిపోయినవి. అంతట ఆయన నొకడోలిలో వేసికొని వెళ్లిరి త్రోవలో పర్వమునదడిసి తీసుక పోబడి యొకగుడిసెలోని బల్లమీద నుంచిరి మొదట నొకకాలు దీసివేసిరిగాని రెడవదియు నట్లనే జేయవలసి యుండెనట ఈ ‘మోరో’చుట్టద్రాగుచు ధైర్యముతో రెండుకాళ్లను తెగిగోయించికొనెనట ఈయన నుంచియుండుగుడిసె, నెపోలియన్ నైన్యభాగములనుండి రాగలగుండ్ల కాహుతియగు నట్లున్నందున, మఱియొకచోటికి గొనిపోబడెను గాని ఆవల రెండురోజులకు చనిపోయెను. ఈయన, నచావునటు ముందు రెండురోజులుక్రింద తనభార్య కొకయుత్తరమును వ్రాసియుండెను అందులో

“నాప్రియురాలా, మూడురోజులక్రిందట
నొక ఫిరంగిదెబ్బచే నారెండుకాళ్లను యెగిరిపోయినవి
ఆ బోనపార్టి గాడిదె ఎల్లపుడును, యదృష్టవంతుడే
నుమా”(That Raskal Bonaparte is always
Fortunate!) సాధ్యమయినమట్టుకు చక్కగనే
తెగగోసియున్నారు . . .”

అని వ్రాసియుండెను. ఈ ‘మోరో’ కళేబరమున రష్యాకు గొంపోబడి శత్రు దేశమగు (నెంటోపెట్యుబర్గు) నందు సమాధిగాబడియున్నది.

ఆదినము, యుద్ధము సాయంత్రము మూడుగంటలవఱకును జరిగి, శత్రువులు పాఱిపోయిన 20, 30 వేల ఖయిదిలును, 40 జండాలును, 60 ఫిరంగులును, నెపోలియన్ కు జిక్కియుండెను. 10 వేలమంది జనిపోయిరి.

ఈవిధముగ శత్రువుల జయించి, ఆసాయంత్రము వర్షమున దడిసి, ముద్దాతిరుగ డ్రెస్ డ్ డ్రెస్ ప్రవేశించియుండెను. పురజనులును, అక్కడి రాజకుటుంబములు ఆనందబాష్పములతో నెపోలియన్ ను యాదరించి యాహ్వానించిరి. తన కతప్రియమిత్రమగు సాక్సనిరాజుగారిరాజధాని యీవిధముగ శత్రువులఫిరంగులచే పడినందులకు జింతించి, యా నగరవాస్తవ్యులకందరికిని పరిహారద్రవ్య మిప్పించి రోగులకు తగుయేర్పాట్లు గావించి వచ్చునప్పటికి, నగమురాత్రి అయినది. అప్పు 36 గంటలుగా విశ్రాంతియన నెట్టిదో యెరుగడయ్యె ఆరాత్రి వానలోదడియును నిద్ర లేకుండుటచే నెపోలియన్ కు తీవ్రమగుజ్వరమును, వాంతులును గలిగి సరిపడుచుండెను.

పాటిపొయ్యెడు శత్రుసేనల, మూరట్, మార్మంట్, సెంట్ సిర్ డించి దఱిమిరిగాని, శత్రువులు ప్రబలులై నైన్యముల జుట్టికొని, ఫ్రెంచిసేనానిజనరల్ వండమి (Vandamme) గారిని, ఆయనవద్దనుండిన యేడువేలనైనికుల గూడ, ఖయదీలుగ దీసికొనిరి. జనరల్ జౌడినట్, (Oudinot) శత్రువులచే పోయెను జౌడినట్ సహాయమునకై బోవుచుండిన, మఱియొక సేనానియు, 1 నైనికులును, సామానులును, శత్రువులచే బడిరి.

శత్రుసేనానియగు 'బ్లూచర్' ను యిటుముచుండగ 'జనరల్ మెక్ డొనల్డ్ (Macdonald) యొక యిటుకైనచరియలో జక్కికొని, వేయిమందితోగూడ చేతుల జిక్కిపోయిరి.

నెపోలియన్ రుగ్గతతో, డ్రెస్ డ్ డ్రెస్ నగరహందు మంచములో నుండి నీపరాజయవార్తలు చెలియవచ్చినని ఈవిధముగ, ముప్పదివేలనైన్యము తగ్గి బ్రేర్పడినది.

ఇది యిట్లుండగ, 'నే' గారి క్రిందనుండిన సాక్సనినైన్యము లకస్తాత్తుగ వుల గలిసిపోయిరి. వారిస్థానములలో శత్రుసేనలు పొటబడి వారసేనల రెండుగట్టి జించి నులుమాడసాగిరి. ఈయనవద్దనుండిన మిగత 10 వేల నైన్యమును 40 ఫిరంగులు శత్రువులకు జిక్కినవి.

ఈవిధముగ నన్నిమార్గముల చిక్కులు సంప్రాప్తమగుచుండినవి. నెపోలియన్ రుగ్గతయా బలముగ నుండినది, సంప్రాప్తమగుచుండు యావత్పరంపరలా, సహాయ డనివిగ నుండెను. కనుక పడకపదలి, యాస్థితిలోనె, నైన్యముల గలసి, నాయకుల వహించుట విధిలేనికృత్యమయ్యెను.

ఏబదియేనిమిదవ అధ్యాయము

(58)

శత్రువుల పరాజయములు నెపోలియన్ వ్యూహము నాయకుల
అధైర్యము. నెపోలియన్ దుఃఖము. లయిప్సిక్ నకు మఱియు.

యుద్ధము చక్రవర్తి దుగ్ధత బలమగుట రెండవదిన

యుద్ధము సాక్షనినైన న్యములు శత్రువుల

గలియుట దురదృష్టము లారంభము.

పారిసునకు వచ్చుట

సెప్టెంబరు తే 4 దిన బాట్లెగ్రామమందు నెపోలియన్ 'మాక్ డోనల్డ్' (Macdonald) గారిని గలిసికొనెను. అక్కడ శత్రువులు బ్లూచర్ నాయకత్వముక్రింద చొకయెత్తగుప్రదేశ మాక్రమించి యుడిరి ఒకగంటలో సైన్యముల గదలించుకొని పోయి, వారినిదాకి అక్కడనుండి వెళ్లదరిమి, మఱునాడంతయు వారిని వెంబడించి దఱుముచుండగ, డ్రైస్డెన్ ఆపాయస్థితియందున్నదనియు, లెక్కలేని శత్రుసేనలు హోహమియా కొండలనుండి వచ్చి, నగరముమీద బడనున్నారనియు చెలినది. వెంటనే వీరినివిడచి, అక్కడికి బఱుగెత్తవలసి వచ్చినది. గనుక, పోయి వారిని గొండలకు తిఱుగఁ దఱుమునప్పటికి, మఱియొకమార్గమున శత్రుసైన్యము లానగరము మీదికి వచ్చుచుండినది. నెపోలియన్ వారిమీదసేనల నడపింపగనే, యాయనన జూచివారు పఱుగెత్తిపోయిరి ఈలాగు పోవునపుడు మార్గమందు ఆస్ట్రీయన్ సేనల కొన్నిటిని దాకగ వారును పాటిపోవుచుండిరి.

ఇట్లు, అంతయు జయప్రదముగ జేసికొని, 'డ్రైస్డెన్' బ్రవేశించెను గాని నిష్ఫలముగ నేర్పడినది. ఏలననగ, బార్నదొట్టి, నెపోలియన్ సేనల మించినసేనలతో, పారిసునుండి యాహరపదార్థములుగాని, సమాచారములుగాని, యందకుండ ఎల్బే (Elbe) నదీతీరమందడ్డిగించియున్నాడని చెప్పినది. నెపోలియన్ ఆచోటికి పోవు వఱకు, ఆయన డ్రైస్డెన్ వైపునకు మఱిలిపోయెను. ఈవిధమున నొకమాసపర్యంతము

శత్రువులు డ్రెస్ డెడ్ బట్టికొన బ్రయత్నించుటలు, నెపోలియన్ విఫలము గావించుటల తోడనే, గళచిపోయినది, గాని, యిదమిద్దమని తేల్పగల సంఘర్షణ యవంతమయిన దొక్కటియు జలుగకుండెను.

నెపోలియన్ సేనలు బలహీన మగుచుండినవి. శత్రుసేన లభివృద్ధి గాంచుచుండి నవి. రైకోనదీతీరమందలి ప్రభువులంపియుండు సాయ సైన్యములు, కట్టలుకట్టలుగ సైన్యములలోనుండి విడిచి వెళ్లసాగిరి. యూరప్సనందలి రాజులందరు కట్టగట్టి, దూకు చుండుటచే, నెపోలియన్ అంత్యదిశ సమాచించుచున్నాడని అందిరి. నెపోలియన్ సైన్యముల వీడివచ్చువారికి, బంగారు కొల్లులుకొల్లులుగ నింగ్లండు బంచిపెట్టసాగినది. 'లార్డుకాత్కార్టు, సర్ రాబర్టువిల్సన్' (Sir Robert Wilson) మొదలగువారు యిందుకొఱకై శత్రుశిబిరములలో నుండిన నెపోలియన్ కెన్నియో దోహదరూపములు జేసి కరపత్రముల నచ్చొత్తించి, బంచిపెట్టిరి. వాటిని కొందరు నమ్ముచుండిరి. నెపోలియన్ నాశనమయిననే తప్ప, దేశమునకు క్షేమ సెమ్మదులులేవని భోధించిరి.

ఇట్లుండగ, నెప్టంబరు ఆఖరున బజేరియా రాజుగావివద్దనుండి నెపోలియన్ కొకయుత్తర మొచ్చినది. వీరిపుత్రికచే కొనసభయిన్ సమావేశమై 'యునాని' సవాహ మాడియుండెను. ఆయుత్తరములో, ఆటువంటములకుమిం , ఫ్రెంచి సభ్యము నిలుపు కొనజాలననియును, శత్రువులు జర్మనీనంతయు నాక్రమించియున్నారనియు, తటస్థ ముగనుండుమాట వా రొప్పకున్నారనియు, ఫ్రెంచి సభ్యములు వారింజేలుటలో, లేక జయింపబడినదేశములకు బ్రాప్తిండు యచ్చొత్తు లోనగుటయే, రానించి కొనవలసి యున్నదని దుఃఖముతో వ్రాసియుండు ఈదేశము (1) లక్షలగులు గలది. నెపోలియన్ సభ్యవిసర్జన గావించినచో, యారాభ్యమును, ప్రభుత్వమును నిలువజెట్టెదమని శత్రువులునచ్చజెప్పి కనుక ఇపు డారాజు ముదోన కట్టి బోష్కరించికొనవలసి యుండెను.

వెస్ట్ ఫెలియాకు, రోము (నెపోలియన్ సోదరుడు) రాజుగ నుండెను. ఆరాష్ట్రములు శత్రుసన్నాహముల జూచి భయపడి, రాజమీనాసలకు బయలుదేరి, నగరము వలె రైకోనదీతీరముల కీయగ బలుగల్గియుండును.

నాప్పనిరాజు నెపోలియన్ కు ప్రాణహత్య యుగము, (1) నెపోలియన్ రాష్ట్రములు, యవంతములును ప్రబలులును యగ్గా శత్రువుల వదిలొగ్గించిరి. సిద్ధముయి యుండిరి.

వర్తంబర్గురాష్ట్రమందు 13 లక్షల జనులుండిరి. సుడిగాలివలె సీరాష్ట్రమునెగుర గొట్టవమని శత్రువులు చెదిరించిరి. జనులు భయపడి శత్రువులతో సంధిజేయమని బ్రాంబిరి. అనగా, నెపోలియన్ మొద కత్తిగట్టవలెనన్నమాట. తక్షణముగ నుండెద మనగ, శత్రువులు లక్షమరుమాటే తా మెఱుగమని నా రొప్పకుండిరి.

పరిస్థితు లీవిధముగ బరిణమించినవి నెపోలియన్ అధైర్యము జేపక, దుకిఖ పక, నెమ్మదిగ నాలోచించి, యిట్లు దీర్ఘానిం వికొనెను.

ఇప్పుడు రైన్ నదీప్రాంతములకు బోయి, శత్రువులదాకి పోటుటకంటె, శత్రు సేనలమధ్యబడి, ఉత్తరమున ప్రిన్సిదేశములకు బోయి నాగి ముఖ్యపట్టణములమొద బకవలసినదనియు, అపుడు సమదేశరక్షణార్థమై వారు వెనుకకు దిటగిరావలసి యుండు ననియు, గొప్పయాయాగోచనం జేసి, సైన్యములు బర్లిన్ మొదల బోవలసిన ట్లుత్తరువు జేసెను కొన్ని సైన్యభాగాలు లట్లు బ్రయాణ మగుచుండినవి.

ఇంతలో, బవేరియా రాజు తాను వ్రాసియుండు ప్రకారము ఆఱువారములయి నను, నిదానించక, లెన్ సైన్యములతో శత్రువులగలసియుండెను. వర్తంబర్గురాజుగూడ బవేరియా రాజు ననుసరించెను. ఈగ్రముగ, నిగ్నటిమిత్ర లీనాడు శత్రువులై, పారిసు ముగి యానానరసామ్యాగ్రి మొదలగు రానివ్వకుండజేయ సమర్థులయి, తొలివ నడ్డ గిరిగలవా రెండు. యాదుకకుయోడు ప్రహ్వనుండి శత్రువులకు గిరి వేల సైన్యములు వచ్చుచుండెనది. శత్రువులు గిరి వేల సైన్యముతో క్రెన్డన్ మొదలబోవ సిద్ధపడు చుండిరి.

అట్లుపరిస్థితి లక్షణము, యుధావనమైన నధైర్యపడియుండును గాని, నెపోలియన్ అధైర్యపడక, సొంగు గాపాడ సైన్యముల బంపవలసినదనిప్రాసెను. ఈయత్తరమును రాణిగారు స్వయంబుగ ప్రసాదించెన్ బాసనభ్యుల కంపజేసెను సభవారు లక్ష యెనుబది వేల సైన్యములు బోవలసినదిగ జూపించి, యాప్రకారము సూచి ఫ్రాంస గొల్లల కంపించిరి.

నెపోలియన్, యీ సుద్దేశమును తన సేనానాయకులనందరిని జేర్చి తెలియ జెప్పెను. మొత్తములంగన శత్రువులం జేరుటయు, చుట్టును శత్రువులచే నావరింపబడి యుండుటయు, లెన్ సైన్యముకి జటిగియుండుయాధములచే నలసట నొందియుండుటం బట్టియు, నాయకులు నెపోలియన్ యుద్దేశముల కనుకూలింపజాలమని ఖండితముగ జేసి, రైన్ నదీప్రాంతములకు తమ్ము నడసింపుడని గోగిరి. నెపోలియన్ యాజ్ఞాతిర స్కారమున కిదియే ప్రకారము.

నెపోలియన్ వీరి యాక్షేపణల విని, చాలఖిన్నుడై, మఱుమాటఁ బలుకక, కొంతసే పూరకుండి, నెమ్మదిగ నిట్లనెను.

“నేను చక్కగ నాలోచించినాడను. బవేరియా శత్రుపక్షమునం జేరినసంగతిని పూర్ణముగ నాలోచించితిని బర్లిన్ మిద దండయాత్ర వలని లాభమును గనునించితిని ఇందునకు వ్యతిరిక్తముగ నడచితిమేని, అది మన నాశనహేతువేగాని, వేఱుగాజాలదు. నాయుద్దేశమున కనుకూలింపనివారు, గొప్పజవాబు దారిని తా మావహించుకొనుచున్నారని దలచెదను మీరు జెప్పినది యాలోచించెదను.”

అని జెప్పుచు తనగదిలోనికి వెళ్లిపోయెను.

ఎంతకాలమునకును ఆయన బయట రాకుండెను. గంటలు గంటలు గడచిపోవుచుండెను. రాత్రి అయినది ఆయన బయట రాకుండెను. అంతట కలెక్టోర్లు యొకచీటిని దీసికొని దానిమిద “నే నిచ్చటనే గాచియున్నాడను. ఏలినవారు నన్ను జూడగలుగుదురా,” యని వ్రాసి భటునిచేతి కిచ్చిపంపెను అప్పటికిని జవాబు రాదాయెను అంతట ఆయనే గది సమీపించెను. నెపోలియన్ దుఃఖముతో నొకసోఫామిద బడియుండెను. వస్తువులన్నియు క్రింద బాటవేయబడి యుండినవి. “ప్రభో! యిట్టిదుఃఖము తమరిని బాధింపగలదు” అని యనెను. నెపోలియన్ పలుకక, కండ్లు మూసికొని, “ఫరవాలేదు” అనిమాత్ర మనెను.

మఱునాడు సూర్యోదయమయినది. నెపోలియన్ మితిలేనిదుఃఖముతో నుండెను. ఆవల కొంతసేపటికి, ధైర్య మవలంబించి, “మంచిది నైన్యముల వెనుకద్రొప్పడు” అని నాయకులుగోరినట్లే యుత్తరువు లిచ్చెను అక్టోబరు తే 15 ది తన చిన్ననైన్యమును (Leipsic) ‘లైప్సిక్’ చుట్టునురక్షణకుంచునట్లేర్పాటు జేసెను. ఆదినమే శత్రువులు మూడులక్షల ఏబదివేలనైన్యములు పట్టణముచుట్టును దండు విడిచినవి ఈ యుభయనైన్యముల రక్షకభటులు యొకరికొకరు, తుపాకిగుండు బాటల దూరములో నుండిరి. ఆ రాత్రియంతయు నెపోలియన్ తననైన్యముల కుత్తరువులిచ్చుచు తగుచోట్ల నియమించుచుండెను. తే 16 ది ఉదయమున 9 గంటలకు లైప్సిక్, యుద్ధ మారంభమయినది ఎవ్వరుగాని జయమొందుట దుస్సాధ్యముగ నుండినది. సాయంత్ర మగువఱకు శత్రువులు యిటువదివేలు హతులయిరి. ప్రెంచిసేనలకు రక్షణ మొందుటచే వీరి సేనలంతగ హతము గార్చెరి.

ఖయిదీలుగ జిక్కిన శత్రువులలో కపుంట్ మర్ ఫీల్డు (Merfield) గా రుండిరి. ఈయనయొక్కప్పుడు ఆ స్త్రీయారాయ బారిగ సంధికొఱకు నెపోలియన్ కడ కంపబడి నవాడు. ఈయనను ఖయిదునుండి తొలగించి ఆ స్త్రీయారమ్యాప్రభువులకడకు, రాయ బారిగ నెపోలియన్ చే నంపబడెను, గాని వారు, అందునకు జవాబునుగూడ నివ్వరై రి. తే 17 దిన యుద్ధ ముపక్రమింపబడలేదు. శత్రువులు 60 వేల సైన్యముల దీసికొని వచ్చు చుండెడి 'బర్న దొట్టి' కొఱ కెదురుజూచుచుండిరి. ఆరాత్రి నెపోలియన్ జ్వరపీడితులై బాధపడుచుండెను కలెక్టోర్టు, ఆయన దేహస్థితి జూచి వైద్యుని బిలుపించెదనని జెప్పె చుగాని, నెపోలియన్ అక్కరలేద నెను సామాన్యసైనికునికి, వైద్యాలయమునకుం బోవుటకు రహదారిచీటి యివ్వబడునె గాని తనకెక్కడిదని యనెను. ఆ రాత్రియం తయు జ్వరముచే బాధపడుచుండెను. కలెక్టోర్టు గారి భుజముపై చేయివేసి యిటు చటుతిరుగుచు, ఉత్తరువుల జెప్పి వ్రాయించుచుండెను తే 18 ది ఉదయమయినది. కనుదృష్టి బాటునంతదూరము శత్రుసేనలు నలుదిక్కులనుండి పట్టణముమీద వచ్చుచుం డెను. యుద్ధ మారంభమయినది అయిదులక్షల శత్రుసేనలనుండివచ్చు గుండ్లధ్వనులతో యుద్ధము భయంకరముగ రేగుచుండగ, మధ్యాహ్నము మూడుగంటలకు (బార్న దొట్టి) వచ్చి గలిసికొనెను. అకస్మాత్తుగ సాక్షుని పదాతిసైన్యములును, పర్వంబర్లు గుఱ్ఱపుదళమును శత్రువుల గలిసికొనిరి శత్రువులు సంతోషముతో చప్పట్లుగొట్టిరి. ఈవర్తమానము భటుడొకడు పఱుగెత్తికొనివచ్చి నెపోలియన్ కు జెప్పెను. గుఱ్ఱము మీద నిర్వీణ్యుడై గూర్చొని ఆకాశమువంక జేతులెత్తి (Infamous) 'ద్రోహము' అనిమాత్రమనెనే గాని మాటుమాట యనకుండెను. ఈ దుర్వార్తమునకు ఫ్రెంచిసేనలు చహింపక కోపావేశులై బర్నదొట్టిసైన్యములఁ దాకిరి. పోటు తీవ్రముగ నయ్యెను. ఇట్లాదినమంతయు, యుద్ధము జఱిగినది. ఉభయకక్ష్యలవారును యలసి, యానాటికి యుద్ధము మానికొనిరి. తే 16 దినను తే 18 దినను జఱిగియుండు యుద్ధములలో రెండు లక్షల యిరువై వేల ఫిరంగిగుండ్లు ఖర్చుపడియుండెను. శత్రువులు ప్రబలులుగ నుండిరి. ఫ్రెంచిసైన్యములు వెనుకకు తిఱుగకుండుటకు సాధ్యము గాదయ్యెను. మందుసామగ్రి లేదయ్యెను. సైన్యములు డస్సియుండిరి. తక్షణమే యుద్ధసభ నాహ్వానించిరి. అందరు నాయకులునుఁ జేరిరి. బర్లిన్ మీదబోవుటకు సమ్మతింపని అవ్యక్తమునకుఁ గలిగిన ఫల మిట్టిదిగనుండియు, ఒక్కమాటయిన వారి నన్నవాడు గాడు. అందరు చింతాగ్రస్తులై సమావేశమయిరి. కర్తవ్యము నాలోచించిరి ఈమధ్యలో నెపోలియన్ యలసటచే కుర్చిలో నిద్రబోయెను. 15 నిమిషములలో మేల్కొనెను. వెనుక దిఱుగుటకే దీర్ఘా నించికొనిరి.

ఈ 'లయిప్ సిక్' నగరమందు 40 వేల జనులుండిరి నగరమువెంబడియుండు (Elster) యల్స్టర్ నది దాటి వెనుక బోవలసి యుండెను ఆనదికి ఒక్కటేవంతెన

గలదు. అదియును, కుసందుగనున్నది. ఒకగంటలోపల సైన్యములు వెనుకకుతిరుగు
కారంభించెను. వెనుక రక్షణనిమిత్తమై 'మేక్ డౌన్ లు' గారినియుంచి, సైన్యము-
మఱిలించెను. శత్రువులకు జెలియరాకుండునట్లు మామూలువిధమున చలిమంటలు వేయ
బడుచు, ఆరాత్రి సైన్యములు దాటిపోవ నారంభించినవి. అన్నివీధులయందును,
గుఱ్ఱములు, బండ్లు, మనుష్యులు క్రిక్కిరిసి యుండిరి. ఇవియంతయు ఆయొక్కవంతె
నమీద బోవలసినవిగ నుండెను

తెల్లవారునప్పటికి ఫ్రెంచిసేనలు వెనుకకు దిటగిపోవుచున్నవనుసంగతి శత్రు
వులకు తెలిసినది. ఆనగరమును పాడుజేయవలదని నెపోలియన్ సంధిజండా నంపెను
గాని, జయవంతులగు సైనికులకు దాక్షిణ్య మెక్కడిది? శత్రువులు మీద రాకుండ
జేయుటకై నగరమునకు నిష్పానంటించెద మని నెపోలియన్ సైనికులుజెప్పిరి. నెపో
లియన్ సమ్మతించడయ్యెను. శత్రువుల మందుగోళములవర్షము గురియుచుండగ, నెపో
లియన్ సాకస్ నిప్రభువుగారిని జూచుటకు వెళ్లెను ఈయన డ్రెస్ డౌన్ నుండి నెపో
లియన్ తోగూడ వచ్చియుండెను. తనసైన్యములు శత్రువుల జేతినందునకు జింతిం
చెను. వీరిట్లు మాట్లాడుచుండగ, ఫిరంగిధ్వనులు సమీపమున వినబడుచుండినవి నెపో
లియన్ ను త్వరగవెళ్లుడని, రాజును రాణియు కన్నీళ్లు ధారలుగ నేడ్చుచు బ్రార్థిం
చిరి. మీకు 'శుభమగుగాక'యని జెప్పి నెపోలియన్ గుఱ్ఱమెక్కినాడు. ఏత్రోవన'యానా
జేటుదమన్నను, మార్గములలో క్రిక్కిరిసి జనులును, బండ్లును యుండుటచే, సందు
లేకుండెను. ఆవల నొక కాపువాడు కొన్నిచేలసందున నెపోలియన్ గుఱ్ఱముముందుదా
జూపి నడపించికొని తిన్నగ నా వంతెనసమీపమునకు జేర్చెను. అంతట వంతెన మీద
దాటిపోగలిగెను ఇంకను 20-30 వేల సైనికులు, సామానులు దాటవలసి యుండినవి.

ఇక్కడ మఱియొకదురదృష్టము తటస్థించినది ఆ వంతెనమీదనే సర్వఫ్రెంచి
సైన్యములు సామానులు దాటిరావలసి యుండినవి. అట్లుదాటినయనంతరము, ఆ 'యత్
స్టర్' వంతెన కమానుక్రింద, కొన్నిపీపాయిల తుపాకిమందును బోయించి సర్వము
దాటివచ్చినతర్వాత, నిష్పా యంటించవలసినదని 'కర్నల్ మాక్ ట్ పోర్డు' అనుఆయన
కుత్తరువు జేసియుండెను.

నెపోలియన్ యీ వంతెనదాటిన యుత్తరక్షణమందు శత్రువులు పట్టణము
బ్రవేశించిరి. వెనుకనుండు రక్షకసైన్యములు ప్రతియంగుళస్తలమున బోటుచు వెనుక
వెనుకగ నది సమీపించుచుండిరి. ఈవిధముగ శత్రువులు వెనుకభాగమందు తఱుము
చుండుట! వెనుకవెనుకగ ముఖముత్రిప్పి సైన్యములు పోటుచూ సాగిపోవుచుండుట,
అంతయు నొకేవంతెనమీద బోవలసియుండుట, అదియును యిరుకుగనుండుటచే నైన

ములును, గుఱ్ఱములును, బండ్లును గ్రీక్కిరిసి వంతెనబట్టకుండ వచ్చుచుండగ, శత్రువులచే గాల్పుబడుగుండ్లు యీ దాటివచ్చు సైన్యములమీదబడి చీకాకుబరచు చుండెను.

‘కర్నల్ మాంట్ పోర్డు’ లనకు నియమింపబడిన యీవంతెన నెగురగొట్టువనిని తాను స్వయముగజేయక, యొకకార్పొరల్ నలుగురు మందుగాల్పువారికిని యొప్పజెప్పి, తాను ముందువచ్చి యుండెను. శత్రువులు గాల్పుగుండ్లు దాటుచుండిన సైన్యములలోబడుటచే గలుగుచుండిన గలభాలవలన గలవరపడి, ధైర్యము నిల్పుకొనజాలక, యీ పాపాత్ముడు తటాలున నిష్ఠా నంటించెను తక్షణముననే, ధమీలున యీవంతెన యీకాశములోని కెగిరిపోయినది. 25 వేల ఫ్రెంచిసైనికులును, 200 ఫిరంగులును, ఆహారసామానులబండ్లును నిరాధారమయి, ముందుసాగుటకుగాని, వెనుకనిలిచి రక్షించుకొనుటకుగాని శక్తిచాలనిదుస్థితి సంప్రాప్తమయి, యీవలెయొద్దనునే నిలిచిపోవునట్లేర్పడినది. తఱుమబడి త్వరతో వచ్చుచుండెడిగుఱ్ఱములు, సైనికులు, బండ్లు తటాలున నెట్లు నిలువగలవు? అందరు నదిలో దూకిరి. ఇవ్విధముగ నీ యగాధనదిలోఁ గొందరు ప్రాణము లర్పించిరి

మేక్ డొనల్డు గుఱ్ఱముతోగూడ నదిలోదూకి యీదికొని యీవలిగట్టునకి వచ్చిచేరెను. నది అవ్వలితీరమందు, పోలండుదేశస్థుడగు ‘పోనియటాస్కి’ అనునాయకు డుండియుండెను. వంతెన యిట్లయినదని కత్తిదీసి “పెద్దమనుష్యులారా! మనవ గౌరవముగ జనిపోవలయును” అని చెప్పి తనపద్దతుండిన కొద్దిసైన్యమును దీసికొని శత్రుమధ్యమున దూరి వచ్చుచుండగ, శత్రు దెబ్బదగిలి ఒకచేయి యెగిరిపోయినది. ఒక్కచేయితో మఱియొకమార్గమునుండి వచ్చి, యీయల్ స్టర్ నది దాటదలచెను. మధ్యలో నొకయేరు దాటవలసియుండినది. శత్రువులు దఱుముచుండిరి. కనుక గుఱ్ఱముతోగూడ నానదిలో దూకెను గుఱ్ఱము వెల్లువలో గొట్టుకొనిపోయినది. ఈయ యొకచేతితోనే యీచిన్నయేరు నీదికొని, గట్టెక్కి, అక్కడ రౌతుక్రింద బడినంద నిలిచియుండిన యొకగుఱ్ఱముండగ దానినెక్కి పఱుగెత్తివచ్చి, యల్ స్టరునదిలా దూకెను. ఆగుఱ్ఱ మానది నీది, గట్టునకుజేరి గట్టెక్కుచుండగ జాతి తలక్రిందుగఁబడుటచే, పోనియటాస్కిపైన యీగుఱ్ఱము బడుటచే మృతినొందెను. ఆయనబడినచోట నొకసమాధి గట్టించబడియున్నది. ఈతని ధైర్యసాహసములకు గురించి, నెపోలియన్ నెంట్ హెలీ నాలోనుండగ

“ఆయన గొప్పగుణవంతుడును గౌరవనీయుండును ధైర్యసాహసములు గలవాడు. నేను రష్యాయుద్ధ

ములో జయించియుండినట్లయిన ఆయనను పోలండు రా
జుగ జేసియుండెడివాడను”

అని జేప్పెను. ఇప్పుడు శత్రువులు జయవంతులగుటచే, సంతోషముతో, లయిప్ జిక్ పట్టణ మధ్యనుండు చతురశ్రమ మయిదానమందు సభగూడిరి. అప్పుడు ఆ నగరమందుండిన దుస్థితి వర్ణింప సాధ్యము గాకుండినది వీధులంతయు పీనుగులతో నిండి, యొక్కడజూచినను పడిపోయిన యిండ్లు, విరిగిపోయిన యుద్ధసామానుబండ్లు తుపాకులు, ఫిరంగులు, వివిధ యుద్ధవరికరములు, సైనికులేగాక నగరమందలి యాడువారు, మొగవాండ్లు, చిన్నబిడ్డల కళేబరములు, గుఱ్ఱములు యీ మొదలుగునవి అన్నియు చెదరి పడియుండెను. మార్గమందు నెత్తురుపాటి పేటుకొనియుండినది. ఇంతలో రష్యా ప్రష్యా, ఆస్ట్రీయా-రాజు లాడంబరముతో దక్షిణద్వారమున వచ్చుచుండిరి. తూర్పు ద్వారమున బర్నదొట్టి బ్రవేశించుచుండెను నగరమందుండు ప్రభువర్గము తరకాలమందు, యాప్రభుత్వము తమకు లభించునని సంతోషపూరితులై యీ నూతన రాజుల నాహ్వానించి గౌరవించుచుండిరి. జనప్రభుత్వామోదకులు వారివారిండ్లలో దాగి కొనియో లేక ఫ్రెంచిసేనలలో గలసియో పోయియుండిరి.

నెపోలియన్ తనవద్దనుండు స్వల్పసైన్యమును దీసికొని, అక్కడికి 100 మయిళ్లలో నుండు (Erfurth) యర్ఫర్త్ జేత నటుగుచుండెను.

నెపోలియన్ శత్రుకోటి, ఆయనగౌరవప్రతిష్ఠలనణచవలెనను నీచోద్దేశమునకు లోనయి, వచ్చేడు తనసైనికులనయిన జంపి తనప్రాణముల గాపాడికొనదలచి, నెపోలియన్ వంతున నెగురగొట్టించెనని యూరపుదేశమందు ప్రకటించిరి. అయితే సత్యముసెంత అణచిపెట్టినను, అన్నిటి నడుగునకుద్రొక్కి, యేకాలమునకైన బయట రాగలదు. కనుక యాదుర్వాడుక యడుగంటి సత్యమే తుదకు బయల్పడినది.

అట్లు నెపోలియన్ బయలుదేరి, మఱుదినమునకు లట్జ్ మైదానమునకు వచ్చిజేరెను. ఈస్థలమందే అయిదునెలలక్రిందట నెపోలియన్ విజయమొందినది. శత్రువుల 'యెర్ఫర్త్' దాటి వెంబడించుచుండిరి. నెపోలియన్ అయిదవరోజునకు యర్ఫర్త్ జేతగలిగెను. ఇక్కడ మూరట్ (నెపోలియన్ బావమఱిది) ఫ్రెంచిసేనలతోనుండి, నెపోలియన్ స్థితి ఊచించుచున్నదనియు, దానితో తనప్రభుత్వముగూడ నంతమొందుననియు, నీచాలాచనజేసి రహస్యముగ శత్రువులతో లోలోపల నుత్తరప్రత్యుత్తరముల జరిగించి, తాను నెపోలియన్ ను విడనాడి వారింజేరునట్లును, తనప్రభుత్వమును వారు స్థిరపఱచులాగునను, యేర్పాట్లు జేసికొని,

కొత్తనైన న్యముల తనదేశమందు శేర్చికొనివచ్చెదనని నెపోలియన్ తో బొంక, నెపోలియన్ ను విడచి నేపిల్సునకు వెళ్లిపోయెను వీనినిచ్చముః దెలిసియు, యొక్క మాటయిన నెపోలియన్ అనడయ్యెను. సకష్టముల నిశరు లగుభవింపుడని నిర్బంధించుటగాని, ఆట్టి కోరికెగాని, ఆయనకు లేదు 'మూరట్' నెలవూడిసికొని వెళ్లు సమయమందు నెపోలియన్ ను దర్శించెను ఇంక ముందెన్నటికిని గెలుపులు దుర్లుటమని యన్నట్లు గవుగలించి బంకియుండెను.

1814 సం॥ జనవరి తే 11 దిన, శత్రురాజులును మూరట్ యును జేసికొనియుండిన యొడంబడికె ననుసరించి, మూరట్ ముప్పదివేలనైన న్యములః కిసికొని ఆస్త్రియానుచ్చిన 60 వేలనైన న్యముల గలిపికొని 90 వేల నైన న్యముతో బయలువెడలి, మిలన్ గరమందుండిన నెపోలియన్ రాజప్రతినిధియగు యూజీనిని, నెపోలియన్ కు సహాయపడకుండు నట్లుంటంకపఱచెను.

ఈ మిత్రదోహమే శేషించినదిగాని, యొడంబడికప్రకారము మూరట్ నకు రాజ్యమునుమాత్రము నిలువనిచ్చిన వారు గారు.

ఇట్టి కష్టసమయములందుగూడ, నెపోలియన్ యొక్క అసమానగంధీరగౌరవ గుణముల కీక్రిందివర్తన యొకతార్కాణముగా గలదు.

నెపోలియన్ వద్ద 80 వేల నైన న్యములుమాత్రమే గలవు ఆఱులక్షల నైన న్యములతో ప్రవాహమువలె శత్రువులు పైబడనుండిరి తన మిత్రరాజులకు సహాయ మంపుటకా, ఆయనకు సాధ్యము గాకుండెను. వారు యాయనకు విడువకుండిరేని, వారికి నాశనమే తప్ప వేఱులాభము లేదయ్యెను. గనుక తనవద్ద సహాయార్థమై వచ్చియుండిన జర్మన్ సేనల బిలుపించి, వారికిం గావలయు యాహరణదార్థములును, ద్రవ్యమును యిచ్చి, వారివారిదేశములకు వెళ్లిపోవ నెలవిచ్చెను వీరువెళ్లి తిఱుగ శనమిదికే రాగలరని దెలిసియు యిట్లు చేయుటచే, ఆయనయోగ్యత యెట్టి ఘన మయినదో చూడుడు.

బవేరియా శత్రుపక్షముం జేతినదని చదువరు లెఱుగుదురు. ఇప్పుడు ఫ్రెంచి సేనలు తిఱిగిపోకుండ నారాజు యడ్డుజేయుచుండెను. ఈ బవేరియానైన న్యములూ, కీరికడనుండినవి గొన్ని, నెపోలియన్ యందలి యభిమానముచే, వీరిని వదలకుండినవి.

ంతట వారిని పిలుపించి వారు తనయందు జూపినప్రేమకు సంతోషించితినియు, ఆయితే మీరు మీరాజుగారి యజ్ఞానువర్తులగుట ధర్మము గనుక, వెళ్లిపోండని సలవిచ్చి, యీ క్రిందియుత్తరమునుమాత్ర మారాజునకు వ్రాసి, యిచ్చిపంపెను.

“ బవేరియా, యేలాటి హెచ్చరికలేనిదే
 ఫ్రాంసుమీద యుద్ధ ముపక్రమించిన కారణముచే,
 యీనై న్యములను ఖయిదీలుగ నుంచుట నాకు యుద్ధధర్మ
 మై యున్నను, నైనికులకు నాయం దుండునమ్మకమునకు
 భంగ కారణమగునని, అట్టి ప్రత్యేకకారమును నీకుఁ
 జేయజాలనైతిని”

అని వ్రాసియుండెను ఆనైన్యములు విశేషదుఃఖముతో నెపోలియన్ ను వదలి వెళ్లిరి.

పోలండు సేనలనుగూడ అట్లే వెళ్లిపొమ్మనెను గాని, వారు నెపోలియన్ నువదలి
 వెళ్లమనియును, తమ ప్రాణసమర్పణకు సిద్ధముగ నున్నారమనియుఁ జెప్పి వెళ్లిపోరైరి.
 స్పెయిన్, పోర్చుగలు దేశములందు, యింగ్లీషువారు 250 కోట్లప్రాంతులకు ఖర్చు
 పెట్టియు, ఆదేశములకు విశేష ధనమిచ్చియు, వారి సేనలకు గావలయుయాహారములు,
 వస్త్రములు, ఆయుధములు, సర్వము వారే భరించుచుండిరి. వారి నావికాదళము,
 ఫ్రాంసుతీరములం బడుచుండిరి. ఈనైన్యములకు డ్యూక్ ఆఫ్ వెల్లింగ్టన్ నడపించు
 చుండెను. వీనిని ఫ్రెంచి నాయకుడగు జనరల్ సౌట్ (General Soult) చేతనయి
 నంతమట్టుకు నెదిరించుచుండెను.

యర్ ఫర్ ల్ లో నెపోలియన్ రెండురోజులుండి లిటుగ బ్రయాణము సా
 చేను. తొలివలో శత్రువుల గుఱ్ఱపురౌతు లాటంకములఁ గలిగించుచుండిరి. ఇటు
 అయిదురోజులు 200 మయిళ్లు బ్రయాణము జేసి, అక్టోబరు తే 30 దికి ‘మేనా’
 యనుగ్రామము జేరిగలిగెను. ఇక్కడ బవేరియా రాజు 60 వేల నైన్యములం జేర్చి
 కొని, నెపోలియన్ బోకుండ నడ్డగించుటకు సిద్ధముగనుండెను. అయితే, ఫ్రెంచి సేనలు
 కోపోద్రేకులై, శత్రువుల నుటుమాడి దారిజేసికొని ముందునకునడచి రెండురోజులకు
 ప్రాంతుఫోర్టునకు జేరిరి. నవంబరు తే 2 ది యుదయమునకు ‘మేయన్సు’ గ్రామముజేరి
 నవంబరు తే 4 ది రాత్రి పారిసునకు బ్రయాణమయి, మఱుసటిదినము సాయంత్రము
 5 గంటలకు పారిసులోని సెంట్ క్లౌడ్ భవనము జేరియుండెను.

‘మేరిలూయిసా.’ రాణి చింతాక్రాంతురాలయి భర్తను గవుగల్గించికొని యేడున
 సోగినది. ఆమెతండ్రిగారే నైన్యములతో ఫ్రాంసుమీదికి దాడివచ్చుచుండెను.

శత్రువులు జర్మనిరాష్ట్రములనన్నిటిని యాక్రమించి వారిజండాలు నెత్తింగి

గనుదు 30 వేలనైనికులతో ‘సెంట్ సిర్’ (St Cyr) యను ఫ్రెంచి

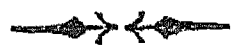
ఆయనను నైన్యములతోగూడ వెడలిపోనిచ్చుటకును, ఆ

శత్రువులమీఁద యాయనచేయె త్తఁగూడదనియు శత్రువు లొడంబడిరిగాని, ఆయన నగరము వెలువడినవెంటనే, అట్టి గౌరవషరత్తుల తా మంగీకరింపజాలమని, ఫ్రెంచి వారిని ఖయిదీలుగజేసి వారి నాస్త్రియా కంపివేసిరి. ఈవిధముగ 36 వేలు ఖయిదీలుగ జిక్కి-పోయిరి 1796 సం మాంట్యూయాముట్టడిలో, నెపోలియన్ శత్రుసేనానాయకుడగు 'వంజర్' న కెట్టిగౌరవము జూపించియుండెనో, యిప్పుడు వీ రెట్లువర్తించిరో చదువరులు గమనింపగలరు.

నవంబరు లే 29 దిన, 'జనరల్ రాప్' (Rapp) 15 వేల సైనికులతో డాంజిక్ లో నుండగ, వారిని ఫ్రాంసునకు తిఱిగిపోనిచ్చునట్లు ప్రథమమున యొడంబడియు, వారు లోబడినయనంతరము, వెంటనే ఖయిదీలుగ జేసిరి.

నెపోలియన్ వెనుకభాగమందుండిన 80 వేలుగల సైన్యభాగములు, వొకటొకటిగ శత్రుజేతులఁ జిక్కియుండెను. ఇప్పుడు సర్వము సమాప్తమయినది. 10 లక్షల శత్రుసైన్యములు ఫ్రాంసులో జొఱబడి, జనపాలనా ప్రభుత్వమును హతమొనరించి, పూర్వపుబోర్బులనే తిఱుగ సింహాసన మధిష్ఠింప జేయుటమాత్రమే, కొఱవడియున్నది.

వబసితోమ్మిదవ అధ్యాయము.



(59)

ప్రాంసులో కుట్రలు సెనట్ సభ నాహ్వనించి స్థితిగతులు దెలుపుట.

శత్రువుల తీర్మానము తెలిరాండు మంత్రద్రోహము

జొసప్ గుణవర్ణన

ఇప్పుడు సెపోలియన్ ను పదభ్రష్టతగావించి, జనప్రభుత్వ మనుమాట నిర్వూల మొనరించుటే, శేషించిన వివాదాంశముగ నేర్పడినది. ప్రతిరాష్ట్రమందును ప్రభువర్గ సానుభూతు లనేకులు శత్రువులం జేరి సిద్ధముగ నుండిరి. శత్రుసేనలు రైన్ నదీప్రాంత ములకు త్వరితముగ వచ్చుచుండినవి. వలసబోయి, సకలకష్టము లనుభవించుచుండిన, ప్రభుకుటుంబీకుల నెందరినో తిఱుగ రానిచ్చి, యభయస్త మొసంగి, సెపోలియన్ చే సంరక్షింపబడినవారు, దుర్మార్గులై, యీ కష్టసమయమందు సెపోలియన్ మీదికే దిఱుగ బడుట కుద్యుక్తులయిరి. వీరు శత్రువులతో నుత్తరప్రత్యుత్తరముల జరుపుచును, కియుధముల బంచిపెట్టియు, సెపోలియన్ ను అనేకవిధముల దూషింపసాగిరి. మత గురువులు, తమ పదవిప్రతిష్ఠలు నాశనమయి, జింకలవలె వేటాడబడుచుండినకాలములో, సంరక్షించియుండు సెపోలియన్ నే బాధింప నుద్యుక్తులయిరి. ఆదుర్మార్గుడగు 'టెలి రాండు,' తా నేదయిన, గొప్పపదవిని సంపాదించికొనదలచి, శత్రుపక్షముం జేరి యుండి, సమయమొచ్చినపుడెల్ల శరణుజొచ్చుట మంచిదని సలహా నివ్వసాగెను.

అంతట డిసంబరు తే 20 ది సెపోలియన్ సెనట్ సభవారి నాహ్వనించి యిట్లు జెప్పెను.

“ ఈదండయాత్రలో శ్రేంచినసేనలు జయ మొందినవి. అయితే, సాటిలేని మిత్రద్రోహములచే, నివి ఫలవంతములు గాకున్నవి. ఆద్రోహులే, యిప్పుడు మనమీద తిఱుగబడుచున్నవారు. అయితే, ఫ్రాంసు వికమత్యముగ నుండక పోయినట్లయిన, యిప్పటికి

ఘోంసు అపాయస్థితియం దుండియుండెడిది. ఈస్థితు లలో మిమ్మునందరినిఁ జేర్చి, మీతో నాలోచింపదల చితిని. మీ ప్రేమాసముఖము లనునవి, నామనస్సు నాకర్షించినవి. విశ్వర్య మెపుడును నన్ను మోసపుచ్చ జాలినది గాదు. కష్టములనన్నిటిని జయింపగల సామ ర్థ్య మున్నది. నెమ్మది నెఱుగనిదేశములకు నెమ్మది నిచ్చితిని. నేనుజయించిన కొన్నిరాష్ట్రములకు, కొంద రిని ప్రభువులుగ జేసితిని. వారు ద్రోహులై నన్ను విడ నాడిరి. ప్రపంచము సుఖవంతముగనుండుటకై గొప్ప గొప్పయాలోచనలఁ జేసియుంటిని. నేనొకప్రభువును, తండ్రిని యగుటచే, నెమ్మదేరాజులకును, సంసారు లకును, సుఖదాయకమని యెంచితిని. నే నెన్నడును, నెమ్మది కడ్డుపడియుండినవాడఁ గాను. మీరందరు సింహాసనాంగములవంటివారు. మన వెనుకటివారు మనల శ్లాఘించునట్లొకతీర్థానమునకొచ్చుట ముఖ్యము. దేశాభివృద్ధిని నాశనపఱచి, నాలుగుశతాబ్దములుగ ఘోంసు నొడంబడబ్రయత్నించిన, ఇంగ్లండువారిచట్ట ములకు, లొంగిపోయిరని, మనసంతతివారు మనల నన కుండునట్టి గౌరవతీర్థానమునకొచ్చుట యావశ్యకము ” అని చెప్పెను.

ఆ వెంటనే, తనకును శత్రువులకును జరిగియుండు యుత్తరప్రత్యుత్తరములను, సెనట్, శాసనసభలవారి కంపియుండెను వాటివలన సాధ్యమయినంతవరకు తాను సంధియే గోరుచుండెనని స్పష్టమగుచుండెను.

ఘోంసుదేశ మిపు డధైర్యపడసాగినది. గొప్పసైన్యమొకటి రష్యాలో నాశన మయి యుండెను. మఱియొకటి సాకృచిమయిదానమందు హతమయి యుండెను. పన్నులవలనను, బలవంతముగ సైన్యముల జేఱవలసివచ్చుటలచే, జను లనంతఘృణయి యుండిరి. సర్వ యూరపుఖండమంతయు చెలరేగి ఘోంసుమీఁద రానుండినది. ఈకారణములచే, నిక యుద్ధమాడ సాధ్యపడదని యాసభలు దీర్ఘానించినవి. ఈతీర్థానమును నెపోలియొకు దెలియజేసిరి. నెపోలియొకు యిట్టియధైర్యమునకు జింతించెను.

ఇట్లుండగ, నెపోలియన్ కును, జనులకునుయుండు యొకమత్యభంగమునకై, ఇంగ్లీషువారు సర్వప్రయత్నములఁ జేయుచుండిరి. యూరపుఖండమందంతట నెపోలియన్ మీద దూషణలువ్రాసి బ్రకటించిరి. నెపోలియన్ మీద దిటుగబడువాని కెవ్వ చికెనను, యపార ధనమిచ్చుటకు, ఇంగ్లీషువారును వారి మిత్రకోటియు సిద్ధముగ నుండిరి తాము దేశ నెమ్మదిగ గోరగ, నెపోలియన్ భంగపఱచి నెత్తురువారలు గావి పఱున్నాడనియు, ఫ్రాంసుదేశముమీద, తమకు యుద్ధమే లేదనియు, అక్రమముగ రాజ్యమాక్రమించి, తనస్వలాభమునకై దేశమంతయు నెత్తురులోముంచి తేల్చుచుండు యా నెపోలియన్ మీదనే తమ యుద్ధమనియు, కరపత్రములం బంచిపెట్టిరి. ఈ పరిస్థితులన్నియు నెపోలియన్ గమనించియుండెను

అంతట నెపోలియన్ 'కలెక్టోర్టు'ను బిలిచి, శత్రురాజసముఖమునకుం బోయి, సంధిప్రయత్నము జేయుడనియును, అయితే ఫ్రాంసు గౌరవమునకు భంగములేకుండునట్టి షరతులతో సంధి గుదిర్చుకొనిరమ్మనియు బంపించెను అక్కడనే గంటలో, యేమిజరుగునది, వర్తమాన మంపునట్టియేర్పాట్లఁ జేసిపంపెను ఆ యాజ్ఞానుసారమే బయలుదేరి వెళ్ళియుండెను.

రాష్ట్రాద్యోగముల నుండువారు, తమకాయుధముల నిప్పించినచో, యుద్ధమాడెదమని నెపోలియన్ కు వ్రాసికొనిరి.

ఫ్రాంసులోని యల్లరిమూకలు, తమ్ము నెపోలియన్, తమపక్షమునం జేర్చుకొని తమపాటలకును, తమచేష్టలకును, చట్టము లన్వయింపకుండ జేసిరేని, నెపోలియన్ పక్షమున జేఱి, యుద్ధమాడెనమని చెప్పిరిగాని, యీ దుర్మార్గులసహాయ మక్కరలేదని నిరాకరించెను.

పదభ్రష్టుడయిన స్వీడన్ రాజు, యీవిధముగ తనరాజ్యమును, 'బర్నదొట్టి' వద్ద నుండి లాగికొన వీలగునని, నెపోలియన్ కు సహాయ మొచ్చెదననెను గాని, అంగీకరింపడయ్యెను. బంధువర్గములోని కొందరు విదేశములకుబోవ యత్నించుచుండిరి. అన్నియు విపరీతముగ బరిణమింపసాగినవి.

రాణిగారిని కుమారచక్రవర్తి సంరక్షకురాలుగ నియమించుట.
పారిసునుండి ప్రయాణము. బ్రియన్నియుద్ధము. కలెక్
కోర్టుమూలమున సందేశము శత్రువుల దుర్తార్థదా
దులు. అక్రమషరత్తులతో సంధి నుపపాదించుట.
శత్రువులు పారిసుమీదఁ బడుట. నెపోలియన్
పాంశుక్లబ్లో జేరుట.

1814 సం॥ జనవరి తే 21 ది ఉదయమున, రాష్ట్రమందలి గొప్పపదవుల
నుండు పదస్థులనందరిని టులరిస్ ఫవనమునకు బిలువించి సభ జేర్చెను. రాణిగారును
కుమారచక్రవర్తినిఁ గీసి ని సభాభవనమున కేతెంచినది. వారివెంబడి నెపోలియన్
గూడ యటుదెంచెను. అందు నాసీరులయిరి. ఆవిడ్డ మూడువత్సరములవయసు
నుండెను. సభామందిరమంతయు నిశ్శబ్దముగ నుండి, అందరుఁ దుఃఖముతో నుండిరి
ఆ పిల్లవానిరక్షణగు రాణిగారే సంరక్షింపఁగ నియమించిరి. అందఱు నెపోలియన్
కుమారునిచేతిని బట్టికొని ముందునకు నడపించి, తానును వానివెంబడి, సభవా
యెదుట నిలిచి, యిట్లు జెప్పెను.

“పెద్దమనుష్యులారా, నా సేనల నాయకత్వము
వహించునట్లై, నే నీరాత్రి వెడలిపోవుచున్నాడను.
నాభాగ్యము, యీ చిన్నబిడ్డకు లుక్కడ మీవద్ద విడిచి
వెళ్లుచున్నాడను. మీరు మీయత్యంత ప్రేమాసంరక్ష
ణలక్రింద నున్నారని నిశ్చింతతో వెళ్లుచున్నాడను.
ఫ్రాంసునకుఁ గొండవదిగ నా కత్యంతప్రియమగున దెద్ది
యో, ఇట్టి యీ పుత్రుత్వమును మీచేతులం బెట్టి
పోవుచున్నాడను. రాచవిషయమగు యభిప్రాయభేద
ములుండెన నుండుగాక. వాటిని మఱచిపోండు. మీ

విధిక్యత్యముల నెఱవేర్చుకుండునట్లుఁ జేయగల శత్రు
ప్రయత్నము లుండగలవు. అట్టిప్రయత్నములకు మీరు
లోబడరని నే నమ్మెదను. ప్రతివాడును, ఎనులయాస్తికి
భంగము లేకుండునట్లును, అల్లరి లేకుండునట్లును, దేశా
భిమానముఁ గలిగియుండునట్లును, బ్రయత్నింతురుగాక”

అని చెప్పుచుండగ దుఃఖముతో నోరు తడబడుచుండెను. అందరునుఁ గన్నీళ్లు
బెట్టిరి. అంతట లేచి, సమీపముం దుండినవారితో “మీకు శుభమగుగాక, బహుశా
యొకవేళ పునర్ద్వారప్రాప్తమేమయిన గలదేమో అని యనుచూ గదిలోనికి వెళ్లి
పోయెను. లే 25 ది వుదయముననే తన స్వంతకాగితములను, జాబులను గాల్చివేసి,
భార్యను కుమారుని, కట్టకడపటి కౌగలించుకొని గౌగలించికొని, తనసేనలం గలయబోవు
టకై, టులరిన్ భవనము వెడలి వెళ్లిపోయెను. ఆయన తిఱుగ తనరాణిగారినిగాని
బిడ్డనుగాని జూచెడుప్రాప్తమే లేకపోయినది.

శత్రువులు రైన్ నదిదాటి యడ్డులేకుండ వచ్చుచుండిరి. ఏ ఫ్రెంచిదేశస్థుడైనను
ఆయుధము చేతంబట్టెనేని, దొంగగ భావించి గాల్చివేయబడుననియును, ఆటంకమున
గాసిజేయ సాహసించెడు ఏనగరముచుగాని, గ్రామముచుగాని, నిర్మూల మొందింపబడు
ననియుఁ బ్రకటించిరి.

సెపోలియన్ బండి, పారిసునకు తూర్పున 100 మయిళ్లు బ్రయాణము చేసి,
'సెంట్ డిజియర్' (St. Dizier) జేరినది. ఇక్కడ శత్రువులగుఱ్ఱపుదళ
మొదిరించిరిగాని వీరిని హతమొనరించి, యిక్కడికి 50 మయిళ్లు దూరమున 'బ్లూచర్'
(Blucher) బలమయిన సేనతోనున్నట్టు దెలియవచ్చుటచే, అక్కడికి ఆడవి
మార్గముగ బయలుదేరి వెళ్లెను. లే 29 ది మధ్యాహ్నమునకు 'బ్రియన్ని' జేరియుం
డెను. ఇక్కడ బ్లూచర్ 60 వేల ప్రష్యన్ సేనల గూర్చికొని యుండెను. సెపోలియన్
వద్ద 20 వేల సైన్యముమాత్రమే గలదు. ఇచ్చటనే సెపోలియన్ బాల్యనకలా విప్య
గఱచినది. పోటు యారంభమయినది. సాయంత్రమగువఱకు శత్రువులు 10 వేల సైని
కులను బోగొట్టికొని, కొన్నిమయిళ్లదూరముననుండిన తమ సైన్యభాగములం గలియు
టకు పాటిపోసాగిరి.

అట్లుపోయి మఱునాడు శత్రుసేనలు రెండునుగరిసికొని లక్ష యాభయ
సైన్యములు బ్రియన్నికి 9 మయిళ్లదూరమందు, సెపోలియన్ స్నేదిరించుటకై వచ్చు
చుండెను. ఇక్కడ సెపోలియన్ వద్ద 40 వేల సైన్యములుమాత్రమే గలవు. ఆ పగ

తయుఁ గష్టపడి, తమస్థానముల నిలిపికొనగలిగిరి గాని, రాత్రియగువఱకు ఆఱువేల
ఘోరినైనికులు హతులయిరి. శత్రువులు జయమొందిరి. ఆరాత్రి శత్రుసేనానాయకు
లందఱుఁ గూడి, సంతోషముగ కాలము గడపుచుండిరి.

ఇప్పుడు, నెపోలియన్ స్థితి విషమావస్థ నొందినది. శత్రువులు నలుదిక్కుల
నుండి మితిలేనిసైన్యములతో పారిసునగరముమీదికి నడచుచుండిరి. దుఃఖకరమగు
అపజయవార్తలే రాసాగినవి. పారిసునకు బోవుట కొకయుత్తరదిశన తప్ప, వేఱుమార్గ
ము గానరాకుండెను. సంధివిషయ మగుమాట లింకను జఱుగుచుండినవి. గనుక, యేవి
ధముగనైన సంధి గావించికొని రమ్మని కలెక్తోర్టుగారికి వ్రాసెను గాని, శత్రువులు
సంధి కిష్టములేకుండిరి నెపోలియన్ సంధి గుదరనిష్ఠక యుద్ధమాడెనను యవకీర్తి,
ఆయనతల జుట్టవలెనుని పట్టుబట్టి నెపోలియన్ గౌరవముగ నొప్పుకొనజాలనిషర
త్తుల నుపపాదించ సాగిరి. అందులో నొక్కటేమన్న, నెపోలియన్ సింహాసన మెక్కి
నదాదిగ, సంపాదించియుండు దేశమంతయు ఐదలుడని జెప్పిరి. దీనిచే, ఫ్రాంసు
గౌరవనాశన మటుండగ, శత్రురాజులే నిమిషమందైన, ఫ్రాంసును తమనోట బడ
వేసికొన నమర్థులగుదురు. ఇట్టిసంధికి నెపోలియన్ యంతటి మారుషస్తు డెట్లు సమ్మతిం
పగలడు? దీనినిగురించి చింతాక్రాంతుడై, గదిలో గంటలకొలది యాలోచింపసాగెను.
సేనానాయకు లిందున కొప్పుకొమ్మనిరి. మిచ్చువిఱిగి నేలబడినట్లు, ఆపదలమీద నాప
దలు రా నుండినవి. దుఃఖపడి దుఃఖపడి, యీషరత్తులను పారిసులోని మంత్రులకడ
కంపెను. ఒకరుతప్ప, మిగత సభికులందరు నంగీకరించి, యొప్పుకొమ్మనిరి వీరి అన్న
గారును ఎవ్విధముగనైన సంధికొప్పుకొనుటని వ్రాసిరి. అంతట విధిలేక, పారిసును
గాపాడికొనదలచి, యీ సంధిపత్రమున పేర్లుజేయుమని, కలెక్తోర్టునకు వ్రా
సిచ్చెను.

ఇప్పుడు, నెపోలియన్ తాము విధించినషరత్తుల కొప్పుకొనియున్నందున,
శత్రురాజులు ప్రమ దుష్టబుద్ధితో, జనపాలనాప్రభుత్వముతో సంధి యనుమాట, తమ
యుద్దేశ గౌరవములను నశింపజేయుచు, ఆషరత్తుల రద్దుచేసికొనినట్లును, సింహాసన
మెక్కినతరువాత సంపాదించినదే గాక, ఘోరినైనికులమున కీవల, ఫ్రాంసునకు జేర్చ
బడియుండ, భూభాగముల నన్నిటినిం గూడ ఐదలవలెనని లిఱుగ జెప్పిపంపిరి. ఈ
దుర్భాగషరత్తులకు నెపోలియన్ సమ్మతింప డయ్యెను. తాను సింహాసన మధిష్ఠించునప్పు
టికి, యుండినరాష్ట్రముల గూడ వదులుకొనుటకన్న యుద్ధమాడుటే చాల గౌరవమ
నియు, యోడిపోయినను జింతింపననియుఁ దీర్మానించికొని, సంధి నిరాకరింపబడినదని
కలెక్తోర్టునకు వ్రాయించి, శత్రువులకు దెలియజేయ మనెను.

శత్రువులు నెపోలియన్ నాశనము నిశ్చయమని నమ్మి, తమ సేనల ముందునకు నడపించిరి. నెపోలియన్ 40 వేల సైన్యములతో, శీన్ నది పల్లపుభూములనుండు 'నోజంటు' (Nogent) జేసి యుండెను. అక్కడికి 75 మయిళ్లదూరమున నుండు ట్రాయిసు (Troyes) నగరమందు రెండులక్షల ఆస్త్రియా సైన్యము లుండినవి. (ఈనగరము పారిసునకు తూర్పున శీన్ నదిమీద యున్నది.) శత్రువు లీ సైన్యముతో నెపోలియన్ వెంటబడి, తఱుముకొని పారిసుజేటుటకు సిద్ధపడి యుండిరి.

శీన్ నదికి పుత్తరమున 'మార్క్' అను దీని యుపనది గలదు. ఇవిరెండును వరుసగ దక్షిణ తూర్పు దిశలలోబుట్టి ఒకటొకటికి 50 మయిళ్లదూరమందు ప్రవహించుచు వచ్చి పారిసుపద్ద రెండును గలియును. మార్క్ నది వెంబడి 70 వేల సైన్యములతో బ్లూచర్ పారిసుమీదికి వచ్చుచుండెను. మార్క్ పుత్తరమునను, శీన్ దక్షిణమునను యున్నది మార్క్ నదిమీద వచ్చేడుసేనల కడ్డములేనుండెను.

దక్షిణముననుండి వెల్లింగ్టన్ ప్రబలసైన్యముతో వచ్చుచుండెను. ఈయనకు బన్నదొట్టి సైన్యములతో ముందుదారి జూపుచుండెను. బ్లూచర్ సేనలు తూర్పున వచ్చుచుండెను. ఇవిగాక, యింగ్లండు నావికాదళము తీరములచుండెను. ఫ్రాన్సునగరముల మీద బడుచుండెను. ఇట్టి పరిస్థితులలోగుండ నెపోలియన్ సైన్యము విడనాడడయ్యెను. చక్రవర్తిసభికులు వెలవెల బోయి, రైట్లయిన వారు ఫ్రాన్సున నొప్పుకొమ్మనిరి నెపోలియన్ సమ్మతింపకుండెను.

రక్షణమే 10 వేలమందిని శిబిరమున ఏడి, మిగిలిన 30 వేలమందితో మార్క్ మాగాణములగుండ బోయి, 2 లక్షల ఆస్త్రియన్ల దానెను. అప్పుడు వారు నెమ్మదిగగూర్చొని ఎంట జేసికొనుచుండిరి. ఫ్రెంచిసేనలు బోయి పడి, వారి నుఱుమాడి, వెళ్లదరిమిరే గాని, నెపోలియన్ కు సోయి సైన్యములు లేకుండెను. అందరు నలసియుండిరి. మఱుదినమందు యీ పాతీగోయి వారు ఫ్రాన్సు గెల్సికొని 60 వేల సైన్యములు నెపోలియన్ మీద వచ్చిరి. ఈ సమయమున మార్క్ నదితీరమందు నెపోలియన్ యుద్ధమాడుచుండగ పారిసులోనుండు ప్రభువద్దపక్షపాతియు, బోర్బన్లకు మిత్రుడునుయగు మార్క్విస్ ఆల్లిట్ట్రోర్స్ అనువాడు, రివాస్యముగ శత్రు శిబిరముఁ జేరువచ్చి సాధ్యమయినంతత్వరలో సైన్యముల పారిసుమీద నడదనియు, పారిసులోని ప్రభువర్గమంతయు సహాయులగుటకు స్థిమితులైనారని సందేశముఁ జెప్పెను. ఈ మార్క్విస్ దారిద్ర్యదశలోనుండగ నెపోలియన్ పించి జీవన మేర్పరచియుండెను.

వదిరోజు లీవిధముగ యుద్ధములు జరుగుచుండినవి. సెపోలియన్ జయ మొందుచుండెను. స్వీదా శత్రునిగుండ్లు బకాచోటులలో దిరుగుచుండెను. నాయకు లీ ముగ్గురి ప్రచునుచోరితం పోయి యనినపుడు “నన్ను జంపు గుండొకను వేయబడలేదు” అని పిలువబడినది.

‘మారిసిరా’ గ్రామమును ప్రబలయుద్ధము జరిగినది. అక్కడను జయ మొందెను. సెపోలియన్ 111 వేల సైన్యములతో ఒడ్డునైనను నోడించెను. వారా యుద్ధరంగమునుండి కాటినోరు 111 ముష్టుదూరములో దాగికొనిరి. గాని, రానున్న గొప్పయవర్తమునకు సంకాలమారవ్యచుగుటకీతప్ప వేటువిధమగు ప్రయోజనము గానరావలెనని శత్రువులకు పాలష సైనికులు లుడికిరి. ఒకవేళ వారిలో కొందరు హతమయిన నేమి? ఈ ముగ్గురుయు సత్రువులకు కొంతసప్తము గలిగించునవే గాని, సైన్యహినుడగు సెపోలియన్ రాత్రానకదలమునని గానుండెను.

ఈ కుప్పలవ్యూహం, యుద్ధమారాచు జోసఫయిన్ నివసించుచుండు మెల్ మెయిసన్ నగరములోనున్నను నుచ్చిలు దక్కడికివెళ్లి యామెతో కొన్నినిమిష ములుమాత్రము మాట్లాడి యాప్రతివిధమున జెప్పెనుండెను

“ఈ కుప్పలవ్యూహము యాప్రపంచములో నే మొకడను పొందియిండ్లని యభ్యుప్తవంతుడుగ నుం టిని. అయితే గానిరోభాగముం కాపరలు గుమిగూడు నన్ను ముంకప్ప కుప్పలగుండు ఈ విశాలప్రపంచము లోనుల నాగిన్న పార్శ్వమున ప్రాణి నీ వొక్కతెవే నుండు.”

అని జెప్పి పల్కెపోయి, పిచ్చయిండ్లెను. ఇగియే కట్టకడపటి గనుదూపులు. సెపోలియన్ పొట్టి సైన్యమునుమాత్రమే గలిగియు బోతాడుచుండెను గాని తన యసహాయస్థిమనకు లోపల పరించుచుండును.

సూరి, గురగ, సముచుట్టుల కొన్ని ముష్టుగూరములో యుద్ధము జరుగుచుండినది. గాయపడిన ఫిర్రుజ్జుసైనికులు వేనలయిగ వైద్యులలతో సచ్చుచుండిరి. మెల్ మెయి సన్లో, 111 వేల సైన్యములను, యామె సహచరులును రోగుల కుపయోక్తమగు గుడలు, చింత, గుండులతో, పుచ్చుచుండిరి. కడకు, మానవంశు లగుస్త్రీలు దుర్మార్గు లగుసైనికులు పుచ్చుచులు యాప్రతి ముల నుండుగుండ ప్రమాదకరముగ నెన్నిగినవి. ఒకదినమంశు పుచ్చులు గురియిండుండగ, బండిగెక్కి జోసఫయిన్ గూరమునకుండు,

‘నవారి’ నగరునకు బాటిపోవుచుండినది. ముప్పదిమయిళ్ల ప్రయాణానంతరము గుట్టు రాతులు కొందరికేకలు వినబడి తటాలున బండినుండి దూకి, పొలములలో దాగొనెను. ఇంతలో వారు ఫ్రెంచిసేనలనిచెలిసి తిరుగవచ్చి బండినెక్కి వెళ్లియుండెను.

యుద్ధసమయములందు సైనికులు జేయుదుర్మార్గములు మితిమేర తిరుగవు. ఒకపు డీయుద్ధముతో నొక ఫ్రెంచినాయకునిభార్యను, దుర్మార్గులగు ముగ్గురు రష్యన్ సైనికులు బట్టికొని, యతిచుచుండగ నామెను యడవిలోనికిం గొంపోవుచుండిరి. అప్పుడు ‘లాడ్డు లాండన్ బెర్రీ’ (Londonberry) గారు కొందరిసైనికుల వెంటదీసి కొనిపోయి, ఆమెను విడిపించెను. అప్పుడింకను యుద్ధము జరుగుచుండుటచే, నామె తనడేరాలలో నుంచి, రక్షకభటుల నిచ్చిపంపువఱకు నుండుడని చెప్పెను. ఆమె భయాక్రాంతురాలై వణకుచుండినందున, యామెను తనముందు గుట్టముమీద నెక్కించికొని యామె భర్తవద్దకుం గొంపోవుచుండగ, మఱియొక దుర్మార్గుగంపువచ్చి ఆయననుపొడిచి క్రిందదొర్లించి, యామెను లాగికొని వెళ్లియుండిరి. ఆమెగతి యెట్లయ్యెనో చదువరు లాహింపగలరు. యుద్ధసమయములందు జరుగు దుర్మార్గములలో నిదియొక దృష్టాంతముమాత్రమే.

ఇపుడు శత్రువులందరును సభ జేరిరి. ఆస్ట్రీయానాయకులు, తమసైన్యములలో సగముచచ్చియో గాయపడియో నశించిరనియును, యాహారములు దొరకుటలేదనియు, జర్మనీలో ప్రవేశించి, సహాయమొచ్చువఱకు నిలుచుట యుక్తమనిరి. ఇందునకు చాభాగ మేకీభవించిరి గనుక సంధిజండానొకటి నెపోలియన్ కడ కంకిరి. ఆకాలమందు నెపోలియన్ యొక కాపువానిగుడిసెలో నుండియుండెను. రాయబారి వచ్చుట తోడనే గౌరవించి యాహ్వానించెను. మామగారివద్దనుంచి యొకరుక్కా తెచ్చి యుండెను అందులో నెపోలియన్ శక్తియుక్తుల కభినందించినట్లు వ్రాసియుండెను. నెపోలియన్ రాయబారితో నిష్కాపట్యముగ సంప్రతించి యుద్ధమాపుదల కొకొనెను. ఆస్ట్రీయా, రష్యా ప్రష్యా మూడురాష్ట్రములకు ముగ్గురు రాయబారులు లూసిగ్ని (Lusigny) నగరమునఁ గూడునట్లొడంబడిరి.

ఈ తంత్రమంతయు శత్రువులు తమబలములఁ జేర్చికొనుటకును, సైన్యములనుటదీర్చికొనుటకును బన్నినతంత్రములని చెప్పినఁ జాలును.

యుద్ధము తిరుగ నారంభింపబడినది. శత్రువులు తమసైన్యముల రెండుభాగములుగ విభజించి, యీరెండును సీక్, మారక్, నదుల గట్లవెంబడినే వచ్చి, పొన్నులో జొరబడునట్లేర్పాటు జేసికొనిరి. ఈ రెండునదులకును సారిసు సంగమస్థానమున

మని జదువరు లెఱుఁగుదురు. (ఇప్పటికే యుద్ధములు జూచిజూచి చదువరులు విసుగు జేందియుందురని, భయంకరవివరములు మాని, యుద్ధస్థలములు జయాపజయముల మాత్రమే వ్రాయఁబడినవి.)

నెపోలియన్ గ్రాయుస్ లో పదివేలమందిని విడిచి 20 వేలమందిని కూడఁదీసి కోని బ్లుచర్ ను వెంబడించెను. యుద్ధమయ్యెను. నెపోలియన్ జయమొందెను గాని, యింతలో రష్యన్ సేనానియగు బర్నదొట్టి వచ్చి గలియుటచే నెపోలియన్ సైన్యము లోడిపోయినవి. నెపోలియన్ 'రీంస్' నగరమునకు వెళ్ళిపోయెను.

నెపోలియన్ బ్లుచర్ తో బోతాడుచున్నందున తన కాటంకముండదని ధైర్య మవలంబించి, మఱియొక సైన్యభాగమున కాధిపత్యమువహించి నడపించుచుండిన రష్యన్ సేనానియగు స్వాట్ జెక్ బర్గు సీక్ నదిమీదనే రెండులక్షలసైన్యములతో పారిసుమీదఁ బోవుచుండెను. డ్యూక్ ఆఫ్ వెల్లింగ్టన్, ఇంగ్లీషు పోర్చుగలు స్పెయిన్ సైన్యములతో పారిసుమీదికే, వచ్చుచుండెను. మఱియొక శత్రుసైన్యము, ఆల్ ప్స్ పర్వతములఁ దాటి 'లయన్సు'వఱకును వచ్చియుండెను.

గనుక యేప్రక్కజూచినను కష్టములే గన్పట్టుచుండినవి. కడకు, వర్తమానము లందుటగూడ దుర్ఘటముగ నుండినది. ఈ విషమస్థితిలో, రాణిగార్గు మేరియా లూయిసాచేత యామె తండ్రిగార్గు ఆస్త్రియాచక్రవర్తికి వ్రాయించి, నెపోలియన్ విషయమై జోక్యము గలిగించుకొని సాయపడునట్లు జేయించుడని జెప్పిరిగాని, యాయగౌరవవర్తన కాయన సన్నతింపక, కఠినముగ నిరాకరించెను.

శత్రుసేనలగును ఫ్రెంచివారికిని (Arcis) ఆర్ సిస్ నందు గొప్పయుద్ధము జఱిగినది. ఇక్కడను నెపోలియన్ జయమొందెను. ఇదిజూచి నెపోలియన్ జర్మనీలో పొత్తిబడు నేమోనని శత్రువులు భయపడసాగిరి.

నెపోలియన్ యిప్పుడు పారిసునకు 200 మయిళ్లదూరమం దుండెను గనుక పారిసును గాపాడ యతిత్వరగ పారిసు జేఱదలచి, తఱిమినడచుచు మార్గమందు శత్రువుల దప్పించికొనుచు, యుద్ధమాడుచు, మార్చి తే 29 ది సగమురాత్రికి 'సీక్' మీదనుండు గ్రాయసు (Troyes) తిఱుగ జేఱగలిగెను. మరుసటిదినమందు 15 మయిళ్లు వచ్చి, గుఱ్ఱముమీద సవారిజేయజాలక త్రోవలో నకస్తాత్తుగలభించిన యొక బండినెక్కి సెన్సు (Sens) నగరము జేఱియుండెను. ఆరాత్రి చీకటి గాలి వీటితో నగరము భయంకరముగ నుండినది. అప్పుడా పురదండనాయకులు మొదలగు నుద్యోగుల బిలుపించి, వెనుకవచ్చుచుండు తనసైన్యముల కాహారముల నేర్పాటుజేయ నియమించి, యాచీకటిలోనే ఫాంటెక్లొన్ నగరమార్గమున గుఱ్ఱముచు బఱుగెత్తించెను,

ఇది యిట్లుండగ, అక్కడ పారిసునగరమందు భయంకరస్థితు లేర్పడియుండినవి. ఫిరంగిగుండు పొరగలదూరములో, పారిసుచుట్టును, శత్రునైన్యములు జేతీయుండిరి. ఆ పురరక్షకులగు 'మార్టియర్' మార్తంట్ నాయకులు యెదిరించిరే గాని ప్రయోజనము లేదయ్యెను. వారివద్దనుండిన మందుగుండు తీసివెనియుండెను నైన్యములు హతమయి యుండినవి. గనుక విధిలేక పురవీధులలోకి తిరుగ వచ్చుపాటికి 'మార్తంట్' సేనాని కత్తివిడిగియు గుండ్లబెబ్బలచే రంభములుపడిన లోపీయుడుపులతోడను, గంధకపుపొగచే ముఖము నల్లనై, గురుగడునకు శత్రువులతో బోటుచు పట్టణములో జొరనివ్వ కుండెను. తనవద్దనుండిన గివేల పదార్థములు 800 గుట్లపురములతో, 55 వేల శత్రునైన్యములను 12 గంటలకాల మాటంకపడిచి యుండెను ఈ భయంకరపోటులో గాయపడి, చచ్చి, యుండు శత్రునైన్యములు సంఖ్య 14 వేలు, నగరులోనుండిన రాణియు, ముఖ్యోద్యోగులు, తనవద్దనుండిన చెవికత్తెలు నవుకర్లతో, ప్రాణరక్షణకొరకు 'బ్లాయస్' (Blois) నకు పారిపోయిరి.

చక్రవర్తికొమారుడగు యా సుందరమగు బిడ్డమూత్రము, వాని తండ్రిగుణములే వానియందావిర్భవించియుండుటచే, గదులలోని పరమాలను బట్టికొని యెంత జెప్పినను నగరువదలి రాడయ్యెను. "నాతండ్రిని వా రనాయ్యము జేయఁబూనిరి, నేను రాను. ఈ నగరువదులుట నా కిష్టములేదు. ఇక్కడనుంచి నేను పోను, మానాన్న యూరలేనపుడు నేనుగదా యీ యింటియజమానిని" అని యనుచు నగరువదలి రాడయ్యెను. అక్కడనుండు వా రెవ్వరును యాబిడ్డను నగరులోనుండి బయటకు దీసికొనిరా సమర్థులు గారైరి. అంతట యారాచబిడ్డను పెంచెడుదాది 'మెడంమాన్ టిస్' అనుయామె బుజ్జగించి "నిన్ను తిరుగ దీసికొనివచ్చెద" నని నచ్చజెప్పగ, కష్టముమీద వచ్చియుండెను. ఆ రాజపుత్రునికండ్లు యెడ్చియెడ్చి ఎక్కువబిడ్డయ్యెను. మెరియూ లూయిసా చింతతో ముణిగి నిర్విణ్ణురాలయి తన కష్టమును గూర్చి మవునముతోనుండగ వారెక్కియుండుబండి గడలిపోయినది.

శత్రుఫిరంగులు మాంట్ మార్టిర్ మొదలగు దిబ్బలమీద నెక్కించి, పారిసు మీద గుటిపెట్టి గాల్చుచుండగ యాగుండ్లు పారిసువీధులం బడుచుండెను. నేటికొక అన్న జోసపు, ఒక నెదిరించి ప్రయోజనములేదని, నగరము నొప్పజెప్ప మనెను. అంతట 'మార్టియర్' నాయకుడు కాగితమును "పెరియూ లూయిసా" వేల కొన్నిపంజ్కులు వ్రాసి, శత్రుసేనానాయకున కంపించెను అందులో 21 వేల రూపాయల మీయుద్ధము నాపవలెననియు, యిలాలోపల సంధి జేసికొందుమనియు, అట్లుగానెచో చచ్చెడువఱకు నీ పురగోడలక్రిందనే, యుద్ధ మాడుదుమనియు వ్రాసిపంపెను. మఱి

యొక నైన్యాధికారియగు మార్షల్ మార్తంట్ గారును అదేవిధముగా వ్రాసిపంపిరి. ఈవర్తమానములఁ దీసికొని సంధిజండాతో శత్రుశిబిరములకుఁ బోవఁ బ్రయత్నించిరి. గాని గుండ్లతాకుడు తీవ్రముగనుండి యీజాబులఁ గొనిపోవుచుండిన యుద్వ్యోగస్తులు గుండ్లదెబ్బలచే జనిపోయిరి. వారికి యేడుగుండ్లు వారిదేహములఁ దగిలినవి. గనుక వర్తమానము వారికిఁ జేఱకుండెను. నేనా నాయకుఁడగు మార్తంట్ గారికి యొక చేయి బొత్తుగ నెగిరిపోయియు, నొకటిచీలియుండెను. ఆ దినసవారిలో నయిదుగుఱుములు గుండ్లదెబ్బలతో జనిపోయి యుండెను అలసి తిన్నగ వెరుకకు రావలసిన ట్లేర్పడినది.

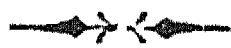
ఆరాత్రి పీకటిలో నెపోలియన్ పారిసుజేఱుటకై త్రోవలోనుండు ఫాంటెన్ బ్లోకు గుఱుముమీఁదఁ బఱుగెత్తివచ్చుచుండగ, రాత్రి 12 గంటలకు 'లాకోరు' గ్రామ మందు త్రోవలో కొన్ని ఫ్రెంచిసైన్యము లగుపడినవి. వెంటనే వాటిమధ్యకుఁ బఱుగెత్తించి, యల్లొచ్చుటకుఁ గారణమేమని యాచారముతో నడిగెను. అప్పుడు, నేనాని మను 'జనరల్ విల్లియర్డ్' అనుఆయన యొక గుడిసెలోనుండి, యీకంఠద్వని విని యుట వచ్చి, "పారిసు లొంగిపోయినది. ఈసైన్యములు హతశేషములు. తమ రక్షణకై ఫాంటెన్ బ్లోకు వచ్చుచున్నవి. రేపు యుద్ధయమయిన రెండుగంటలకు శత్రువులు నగరమునఁ బ్రవేశింతురు" అని చెప్పెను. అంతట నెపోలియన్ పట్టరాని దుఃఖముతో మూఁడలేక నిర్విఙ్గంఁ డయ్యెను. అంతట ముందుకు నాలుగడుగులు పెట్టెను. నిలుచుండెను. వెరుకకు తిరిగెను. మఱి కొన్నియడుగులు పెట్టెను నాభార్య యెక్కడ ! చిన్ననిడ్డ ! సైన్య మేమయిరి. రక్షణసైన్య మేమయినది ! అందరు నక్కడ జనిపోయియుండగూడదా ! అను చింతాపరవశమగు మాటలాడుచు యిటునటు పిలుగుచుండెను.

ఇట్లు కొన్నినిమిషము లుండి, 'మంచిది. ఇంకను రాత్రి యున్నదిగదా' తేపు యుద్ధయమునగదా నారు బ్రవేశించునది. "నాబండి" "నాబండి." ఈనిమిషముననే బోవలెను. 'బిల్లియర్డ్' నావెంట రమ్మ. మనము ముందుబోవుచుండగ సైన్యములు రాగలవు' అని యనుచుండగ, "ప్రభో, లోబడునప్పుడు పారిసుననుండు ఫ్రెంచిసైన్యములు ఫాంటెన్ బ్లోకు వెళ్లిపోవలసిన ట్లొకషరత్తు" అని మనవిజేసిరి. ఇది విని 'ఆహా! పట్టణము శత్రుజేతుల కొప్పగించుటా! ఎంత షిఱికిమూకలు ! బోనప్ గూడ పాటిపోయెనుగా, గానోగరుడు. కడకు తోడఁబట్టినవానిని, నగరమును, ప్రభువును, యూరపుఖండమం' యు పూచుచుండగ, యవకీర్తి పాల్పడి, శత్రువుల వశపఱచెనుగా; అని చెప్పుచు ఖిన్నుడై మవునముగ నుండెను. అంతట 'కలెక్టోర్డు'ను పిలిచి, నీవు తక్షణము పారిసునకు వెళ్లుము. యీ సంధిపత్ర మింకను చేర్పాలు అయియుండదు.

అయియుండెనేని, “నా యసమక్షమున నేనులేనిదే జేయబడిననంధి గనుక దాని నాక్షేపించుహక్కు నాకు గలదు. గనుక నిలుపుడని జేప్పుము. పఱుగెత్తుము.” అని చెప్పగనే ఆయన గుఱ్ఱమెక్కి పఱుగిడెను గాని శత్రువులు త్రోవలా బోనివ్వరైరి. తనపేరు చెప్పికొని, రహదారినివ్వుడని బ్రార్థించెను. వారు వినరైరి. గనుక వృథాగ తిఱుగ రావలసినవా డయ్యెను.

అంతట తిఱుగ బిలుపించి, ఎట్లయిన సుదుజేసికొని పారిసులానికిఁ బోయి రిష్యాచక్రవర్తినిం గలియుము ఈకాలమందు నీవులప్ప నాకు మిత్రులెవ్వరు లేరు. పొమ్ము అని చెప్పి ప్రార్థించెను. అంతట “చిత్తము. ఆలాగ పొయ్యెదను. చచ్చెదనో! లేక ప్రాణములతో వచ్చెదనో! ఎట్లయినను పోయి అలెగ్జాండరుతో మాట్లాడెదను” అని కృతనిశ్చయుడై తిఱుగ బయలుదేరి వెళ్లెను. అగ్నటికింకను సగమురాత్రియుండి నది. గుఱ్ఱముమీద మఱియొకమార్గమున పారిసునకు బోయెను. నెపోలియన్యును గుఱ్ఱమెక్కి ఫాంటెబ్లోమార్గమున బోయి తెల్లవారుఝామున నాలుగుగంటలకు చేరి, యొకగదిలానికిఁ బోయి మంచముమీద బడియుండెను. ఇప్పుడే పారిసునం దోడిపోయిన సైన్యశేషము లొచ్చి చేరినవి. అవి ఘమారు గి) వే లుండును. ఈసైన్యములు తమన శత్రువుల మూడులక్షలసైన్యములమీద నడసింపుడని యాతరుపడుచుండిరి.





(61)

పూర్వరాజులు నగరప్రవేశము. కలెక్టోర్య సందేశప్రయత్నములు
కష్టముమీద పారిసుజేరుట. అలెగ్జాండరుతో సంభాషణ
మిత్రద్రోహములు. సింహాసన విసర్జనాః త్రము
శత్రుతీర్తనములు. ఎల్బాకు బంపుట.

ఏఫ్రేలు నెల 1 ది పేకురూమునకు కలెక్టోర్య పారిసు సమీపించుచుం
డెను. ఇంకను చీకటి మండినది. పాంటెక్లొట్టుకు తిరిగివచ్చెను. ఫ్రెంచిసేనలు
క్రొవలూ నగువడి, చక్రవర్తి యొక్కడనని యాతు'ముగ నడుగుచుండిరి “ఆయన
జీవించియుండెనా వచ్చి మమ్మున శత్రువులమీ, నడంపుమును. మాశవముల
ద్రోక్కికొని శత్రువులు పారిసు బ్రవేశింపదలసిందే గాని అంతరిక్షము రానివ్వగా
లము. ఆయన మరణించియుండెనా, గానంతట జేసి మమ్ము నడంపుము. మాచక్ర
వర్తి మరణముగ, ప్రధికానంగ శత్రువులమీ మాపగ నిచ్చివొందుము” అని
సెపోలియోగారు తమంగ విశ్వాసమును నాతునటుతో వెల్లడించుచుండిరి.
చూచితిరా; సైన్యముల యభిమానము. ఇదియే ప్రతియూయందును పట్టణములం
దును ప్రబలి, భాగ్యవంతులు, బీదలు 4-5 భేదమెగులక అందరినినల్చి సైన్యములం
జేరునట్లు జేసినది. సైన్యములచే నిట్టి విశ్వాసగౌరవము లగుభవించినరాజు, సెపోలి
యోతప్ప గాని మందెవ్వరు నుండజాలరు.

కలెక్టోర్య పారిసునకు వచ్చునప్పటికి శత్రుసేనలు చుట్టును విడిసియుండినవి.
సీమార్గమున రాబోయినను, నగరములోనికి రానివ్వరై. సెపోలియో వద్దనుంచివచ్చు
శివరిని రానివ్వదలదని యుత్తరువు జేసియుండిరట. ఇంతలో తెల్లవారినది. శత్రుసేన
లుతొహముతో పారిసువీధుల కొరిబడుచుండిరి. బోర్బోరాజులు శత్రురక్షణలతో
వారును నగరప్రవేశ మగుచుండిరి. పూర్వపురాజులు, రాచకన్యలు, స్నేహితులు
ఋడ్లలోగూర్చుని వీధుల వచ్చుచుండిరి. ఇట్లుండియు నగరము దుకిమయమయి

యుండినది. ఇంతలో రాత్రి అగుచుండినది. నైనికులు వివిధదేశస్తులగుటచే వలువిధములగు యుడుపులు ధరించి నగరమంతయు నిండియుండిరి. వారు సంతోషసాగరమున దేలుచుండిరి.

అక్కడజేరియుండు శత్రురాజు లందరిలో నొక్కరష్యాచక్రవర్తి 'యెజ్జాండరు' మాత్రమే నెపోలియన్ యందు గౌరవాభిప్రాయము గలవాడు. మిగతరాజులందరు, నెపోలియన్ ను యాగద్రొక్కి బోర్బౌల సింహాసన మెక్కింపవలెనని యున్నను, యాయనమాత్ర మందునకు సందేహించుచుండెను. ఏలననగ, బలవంతుమన జనులనెత్తిమీద నొకరాజుచుంచుటచే, జరులతని యాజ్ఞానువర్తు లగుదుగాయని సందేహించుచుండెను.

ఆనగరమందు నెపోలియన్ విగ్రహమొకటి ప్రతిష్ఠింపబడి యుండిన ప్రభువర్గ పక్షపాతులు దానిం దీసివేయ బ్రయత్నింపగ, జనులు దానిం దీసివేయ నివ్వకుండిరి.

ఆదినమంతయు నైన్యములు నగరము న్వాధీనపరచికొనుచుండగ, కలెక్టోగ్గ యానగర బహిఃప్రదేశమందొక కాపువానియింటిలో నుండియుండెను. చీకటి పడిన తరువాత తిన్నగ బయటవచ్చి, నగరము బ్రవేశింప బ్రయత్నించెను ప్రతిచోటలోపల జొరనివ్వకుండిరి విధిలేక వెనుకకు బోవలసిక బ్లెర్పడినది. ఇంతలో నక్కత్తుగ రష్యాచక్రవర్తి సోదరునిబాడి యగుపడినది ఆయన గ్రాండుడ్యూక్ కాల్ బెయిన్ (Grand duke of Consantadine) ఈయన ఫ్రెంచిరాయబారిగ రిలోనుండగ పరిచయస్తుడు గనుక కలెక్టోగ్గను బండిలో నెక్కించికొని, 'టెలిరాం నెపోలియన్ ను వదలివచ్చి బోర్బౌల జేటికొని, శత్రురాజుల యాలాచనలను, నెపోలియన్ పక్షమువారి నెవ్వరిని, రాకుండ జేయుచున్నాడని నిష్కపటముగా జెప్పెను. కలెక్టోగ్గప్రార్థన నిరసించలేక తన పట్టుదుప్పటి నాతనికి గప్పి, రష్యా వారు ధరించు నొకటోపేని బెట్టి, తనవెంబడి నెక్కించికొని మాటువేషముల తిన్నగా నైన్యముల దాటించికొని, తమ అన్నగారు బసజేసియుండు (Elysse 'యెలైసి' నగరునకుఁ దీసికొని వెళ్లి, బండిని బయటనుంచి దానిలో భద్రముగా గూర్చొనియుండుడని జెప్పి, బండినెవ్వరు సమీపింపకుండదని యుత్తరజేసి, తా మాత్రము దిగి నగరులోనికి వెళ్లియుండెను. ఆకాలమందు ఆ నవాకిట జయలుప్రదేశమందు వచ్చెడు పొయ్యెడుబండ్లకు మేలిలేకుండెను. లాన్ నగరు ఆస్ట్రీయా, ప్రష్యా, రష్యా ప్రభువులుజేరి మాటలాడుచుండిరి.

సేపటికిని పోయియుండిన కాన్వెంటుయొక్క గారు తిటిగి రాచైరి. గుక్కిమిక్కిరి
యనకుండ బండిలో కలెక్టోర్లు గూర్చొనియుండెను. గంటలొలది కాలము పటిగి
పోవుచుండినది. లెల్లవారుజామునకు వచ్చి, ఎళే, పట్టచుమీ, రహ్యచక్ర
కు రహ్యముగ దర్శనమిచ్చునట్లు చేసి, చని వెన్సి, తిరు గాపవ సుతోనే
నగరిలోనికిం గొంపియి, ఎన్వ కేగాని గళా ము, ప్ర పోవ నర్తి, లేని యొకగదిలో
నుంచెను. అక్కడికి, రహ్యచక్ర 'బెజ్జాండరు' ఏచ్చి పీగిని సుతోనాపరించి,
కలెక్టోర్లు రెండుహస్తములను గనహస్తముల బట్టిగాని, "మికొరను నామనన్సు
జహనంకట పసుచున్నది. మీ కోడ బ్రిల్లంగ నన్ను నమ్ముము అంతే నే నేమి
చేయనగును" అని చెప్పెను

క.—నామీగను నక్కరలేదు ప్రభో! నన్ను సుప్రసన్నుగావించి.
అ.—అందుకీ నేను ధయపడునది. నేను మిమ్మన వృథాజేయవలసియున్నది. నెపోలి
యొకను నేనేమిగను. యెనువకలల గూర్చాడను. మిక్రమగలివారు నన్నట్లు
బట్టిచ్చిపోని నున్నచోటి.

క.—తమ బ్రాహ్మణులు! యొక పత్రికపనోహు. పైగా ఆస్తియు మీతో గోగధవిం
చును. వీలనాచిరా గృహస్థిక, పోత్రుని, తేమమునైన గోరనుండునా.

అ.—ఆస్తిలునా! 'అయ్యో' నేనొక ఘోరిసురాజుగనుండుట మాత్రమును
యొప్పుగొనకున్నది. అందు నెపోలియొక్క న్నలుబ్రొక్క బద్ధంకణలయి
యొప్పుగొను గల చుభిక్ర మముగామాన బ్రయత్నించుట నిష్ప్రయోజ
నము

కలెక్టోర్లు, యెనువకలల వలె గుం బడిన నరే అది యట్లుండనిం. రాశి
గారిని 'లెల్లవారు' గుక్కిరింపజేసి, 'అనుభవము మీశక్తి' గాంగదా,
అని యెనెను

క.—ఈనాటితోనుచాలోదెంచిరావలెను. అ. నీ నెపోలియొక్క మేమిచేయవలెను?
ఇప్పుడు చట్ట బలబట్టి అనున యొప్పుగొనుచో! చట్ట గియి
యూను, రుచు మతీయు' యు గాగో వేయవలడు.

క.—అభిమతి! నెపోలియొక్క కంఠము తీరానకునదేనా?

క.—అనుభవము! చట్ట యంత్రముగానుండ నేన బ్రయత్నించితిని. దా?
శక్తి, నానా గోరినపుక, నేనాయనను ప్రయత్నిసి. అందుకు
నానా బ్రాహ్మణుల న గాదెంచెను. (అ. అ. కాక స్త్రాబ్జిగో యుగ నీ క
నెపోలియొక్క గద్దురింపడయ్యెను.)

క:—రాజులలోనెల్ల మాయులగు మీరు కష్టదశలోనుండు యాగొప్పవానికి సహాయ పడగోరితిని. యాకీర్తి మీరు పొందవలసియున్నది.

అ — నే నట్లనే యుండవలచితిని. ప్రమాణముగ నా కట్టియభిప్రాయ మున్నది. అయితే నామాట గడ్డకట్టదు. ఇక్కడ ప్రతివాడును బోర్బక్లనే తిఱు, పదస్థులుగ జేయవలచియున్నవారు. వారివలన మాకు యుద్ధభయమే లేదు. ఫ్రెంచివారు వారి యిష్టమగుప్రభువు నెన్నుకొనవలయునని మాయిష్టము.

క:—ప్రభో! బోర్బక్ల తిఱుగ రాజ్య మెక్కింపవలయునని జనాభీష్ట మెంత. త్రముచు గాదు. పదవులకాంక్షించు కొందరిమాటలే యివి. అట్లయిన, ప్రతి చోటను ఎవరు రాజుగ నుండగోరెదరో తెలియగల అనుమతిలేక్కల నుచు ముచుడు. (Record of Votes) అప్పుడు తెలియగలదు.

అనుటతోడనే, అలెగ్జాండరు యామాటల నాదరించి.

“అవును మీరు జెప్పెడిదే యుక్తమని దోచు చున్నది. అయితే యట్లుగావించుట యాలస్యమగును. పరిస్థితులు శీఘ్రములో తీర్మానముగా నున్నవి. అది యుచు గాక ఆస్తియాచక్రవర్తి యిచ్చట లేడు. నేరీ సంగతుల నుపపాదింతునేని, ఆఖరున నామాట బల వర్చగలవాడునుగూడ లేడు. మిమ్మున జూచినప్పటినుం డియు నామనస్సు త్రొక్కట పడుచున్నయది. ఇందు లకే నన్ను మిమ్మున జూడవద్దనిరి. నే నేమిజేయుదును! అయినను బ్రయత్నించెదను. తోపు మయినరు సిల్లవానిని రాజు జేయువిషయమై నే నుపపాదింతును. అయితే యది సఫలమగునని నమ్మకుము. ప్రయత్నించెద.”

అని చెప్పి వెళ్లియుండెను

ఈ సంభాషణంతయు జరిగినది. నెపోలియన్ యుండుకాలమున వారి శాసనమందిరము. అలెగ్జాండరు వెళ్లగనే, ఈయన యొకసోపామీద నలసి పడియుండు గదితలుపు వేయబడియుండినది. ద్వారముముందు యనేకులు వచ్చుచు బోవుచు నెపోలియన్ బోవుసమయమం దెట్లుండినగది, యట్లనే యుండినది. బల్లమీద రిఫ్టు పటములు, సగమువ్రాసియుండెడి వ్రాతకాకితములు, పడియుండినవి. ఆకాగిరియ లన్నియు కలెక్టోర్టు యేరి, చింపి, వెంబడియుండిన నిష్పాపాయిలో గాల్చివే

ఆవల కొంతసేపటికి కాన్ స్టెంటియన్ వచ్చెను. ఇద్దరును గలిసి ఆగది మా కొని భోజనము జేసిరి. సాయంత్రము 6 గంటలకు రష్యాచక్రవర్తి తిఱుగ వచ్చి

కొంతకై నేనొక రాయబారిగ పంపించితిని. అతడు వెళ్ళి, ఆయన సింహాసనము కుమారునికి యొప్పుగించి అతని గొప్పతనమును తెలియజేయుటకై యిదివరకొని "మృత్యు" అని చెప్పెను.

క:—ప్రభో నెవరోయి? నన్ను ఎక్కడనుంచివచ్చితివి?

అ:—“కలకాటాద్రు” మీరు గొప్ప యొక్క. నీకు నాకుని పిలిచెను. ఆయన కగౌరవప్రాప్తియగుట కెంతయు ప్రయత్నించెను. మీరును నాకు గీర్వానించి కొనెను గాని నాకు నీకు కలకాటాద్రు అని పిలిచెను. త్వరగా ఘోరకాటాద్రుకు వెళ్ళుము ఇట్లు పిలిచెను నాకు గానయెడల నీవు.”

అని యనెను. అప్పుడు కలకాటాద్రు వెళ్ళిపోయెను. అగుప్పటికి గొప్పకొని, కాకాటాద్రుగూడ రాని, యిద్దరును గొప్పతనము ప్రదర్శించుటకు తోటలోని చెట్లనీడల నెవ్వరును గుర్తుపరచునట్లు నడిచెను. వీర్వాణుప్రకారము గాచి యుండెను బండినెక్కి, కాకాటాద్రునకు గానని గొప్పతనమును “మిత్రమా! నీవు జేసిన మహోపకారమును నాకు నీకు తెలియజేయుటకు నర్హుడవగుదును మఱిచిచేయుటకు.” అని పిలిచెను. కాకాటాద్రు మార్గముం బట్టి పోవుచుండెను.

యారాగ్రీ గోపముచుట్టిన కాకాటాద్రు “ఘోరకాటాద్రు” జీరనచ్చెను. నైస్యములు చలిమంటల వేసికొనుచుండెను. గొప్పతనము గూర్చించి యేమో వ్రాయుచుండెను. కలకాటాద్రును నాడునీ, నాకు నీకు II గొప్పతనముయినట్లు తోచినది” యని చెప్పెను. ఇద్దరును సమావేశమయి కాకాటాద్రు ముఖముతో కొంతసేపు మాట్లాడ జాలడయ్యెను. అందుకే నాకు నీకు కాకాటాద్రు జెప్పుము ఎట్టిప్రాప్తికిని సిద్ధపడి యున్నాడను” అని పిలిచెను. అందుకే నాకు నీకు కాకాటాద్రు జేయువర్తమాంతము జరిగియుండునని తెలిపెను. కాకాటాద్రు నీకు నీకు తెలిపెను. ఈమాటలు జెప్పనపుడు పోలియన్ మాటలు వినినచో నాకు నీకు యుగముగీర్వాణ గూర్చించి, నీకు చెందుచేతులతో జనముఖముచుంచునీ నీకు ముఖము నీకు నీకు. అక్కడిస్థితులు తురాజుల మెప్పుమములు చూడెను. అందుకే నాకు నీకు సమర్థించుటలు, సర్వమునుపించి, కట్టగడగ నెవరోయి? రాగ్యవిద్యవారముల వ్రాసియివ్వవలయుననుచుండెనియు వర్తమానముగనుండు గొప్పతనము” జెప్ప, నెవరోయి? పరితాపమును నాడలేక, తాను నెవరోయి? ప్రముఖముల వీ నలసి గుర్తుపట్టున, కాకాటాద్రు గీర్వాణునిచ్చి మనదర్శనము జేసివనసి మన జేసి వెళ్ళియుండెను.

పదిగంటలకాలమందు తిఱుగ కలెన్ కోర్టు వచ్చి దర్శించెను. ఈవిషయమయి వా రుభయులును చాలనేపు సంప్రతించుచుండిరి. కట్టకడపట “రాజ్యవిసర్జన చేయవలసినట్టై వారి యభిప్రాయము. ఆవల తమయిష్టము” అనిచెప్పి కలెన్ కోర్టు విరమించెను.

నైన్యములతోని పసివాండ్రగు నాయకులుమాత్రము శత్రువులమీదబోవుటకు సంతోషముతో సిద్ధ పడియుండిరి గాని, పయోవృద్ధు లగునాయకులు మానముగ నుండిరి.

అక్కడ పారిసులో శెనెట్ సభాధ్యక్షుడగు ‘టెలిరాండు’ యీసమయమందు నూతన ప్రభుసన్తానములం బడయనెంచి, యొకహంసామా (Temporary) ప్రభుత్వమును స్థాపింపవలసినట్లును, యా ప్రభుత్వనాయకుడుగ తా నుండునట్లును యొకతీర్మానమును సభవారిచే తీర్మానింప జేసెను.

నెపోలియన్ ఆదినము 12 గంటలపుడు యాసేనల జూడనరిగి నాయకులతో నాలోచించినపుడు, యుద్ధము చేయ లమకిష్టములేనట్టి యభిప్రాయములనే సూచించిరి.

నెపోలియన్ ఒంటరిగ గదిలోనికి వెళ్లి, జరుగుచుండిన పరిస్థితులను గూర్చి దుఃఖించి, శత్రు యభిప్రాయసారము జరిగింపక విధిలేదని, రాజ్యపీఠమును విసర్జించినట్లొకకాగితమును వ్రాసి, కన్నీళ్లు పటపటగార్చుచు, సంలకముంజేసి, యా కాగితమును కలెన్ కోర్టువద్ద నిచ్చెను. అందులో నిట్లు వ్రాయబడియుండినది.

“మిత్రమండలియగు ప్రభువులు, నెపోలియన్ దేశనెమ్మది నెలగొల్పి యనుకూలించి రాక యడ్డ పడుచున్నాడని బ్రకటించికొనుచుండుటచే, నెపోలియన్ చక్రవర్తి యిందుమూలముగ, దేశక్షేమార్థమయి, తనసింహాసనమును ఫ్రాంసురాజ్యమును, ఆవశ్యకమగునేని తనప్రాణములను వదలుటకు సిద్ధముగ నున్నాడని తెలియజేయుచున్నాను. అయితే, యా రాజ్యపీఠము తనరాణిగారి యాజమాన్యముక్రింద తనకుమారునికి సంక్రమించిచట్టములు గౌరవింపబడు పరత్తునకు లోబడే యీవిసర్జన గావింపబడినదని తెలియపలయును,

1814 సం॥ యేప్రిలునెల తే 4 ది మా ఫాం

టెక్టాబ్లో రాజశిబిరమునుండిసాదరు చేయబడినది.

ఈసందేశమును కలెక్టోర్టు గీసికొని మేకడొనట్టు, 'నే' గార్లతోగూడ పారిసునకుఁ బోయి శత్రురాజసభలో నిష్ప్రవలసిన ట్రేర్పాటు జేసెను. అంతట వీరందఱును బయలుదేరి పారిసుమార్గముం బట్టి బోవుచుండిరి

ఇంతలో నిక్కడ నెపోలియోన్ యొకభటుని బిటచి, "సేవుపోయి 'యెస్సొన్ని' (Essonne) గ్రామమందు 12 వేల సైన్యములతో ఫాక్టెక్టాబ్లో రక్షణార్థమయి పాళేము దిగియుండు మార్షల్ మార్మంట్ (Marshal Marmont) గారిని రావలసి నట్లు కబురుజేయుము" అని పంపుచుండెను. ఆభటు డారాత్రికి తిరిగివచ్చి ఆయన సైన్యసమేతముగ శత్రుకోటింజేటి పారిసునకు బోయి యున్నవాడని వర్తమానముఁ బెచ్చెను.

ఇపుడు ఫాంటెక్టాబ్లోను దిగిచుటకు సైన్యముగూడ తయారైయున్నది. ఈద్రోహి యిట్లొనర్చునని నెపోలియోన్ గుఱచుకుండలేదు.

ఈ 'మార్మంట్' తన క్రిందసైన్యమున మోసపుచ్చి పారిసునకు ముందుసేనల నడిపింపుమని చక్రవర్తిగారి నలవయునని జేసి, నడచించుకుండెను. కొంతదూర మేగగ, యీమోసముఁ దెలిసికొని సైన్యములు వరుగు రాగడంగినవి. అంతట ద్రోహి యడ్డపడి బట్లుపెట్టికొని, వారిని మోసగించి చంపించికొని పోయి, శత్రువుల గొప్పగించెను. చూచితిరా న్యమి క్రమాగం!

కలెక్టోర్టును యుద్ధరుసేనానులను సోయగ్రామమున కురిగజేసిరి. వారికి మార్మంట్ జేసియుండుద్రోహము దెలియవచ్చునని. శత్రురాజశిబిరము జేటి నిష్క్రమింపవచ్చునని గూచుటతోడనే, ఆయన యీకొంగరమును బూరి, భయపడి రాను కలెక్టోర్టుతో మాట్లాడిన గూఁడుల ఆపగిసిగ్గులు మూలి, నెపోలియోన్ అసహి యుడై శత్రువులజేత గొక్కబడినట్టిని చూపిడిచుటకును యూరప్తెలకు వారను కూలింపక నమ్మింపరరని స్పష్టముగా చెప్పెను. ఇది వినిన నే గుండెలు బగిసిపోయినవి. అంతట కలెక్టోర్టు "మనుండి చూచుట" మాట్టి జేరినది! ఇప్పటికిని ౧౮ వేల సైన్యము లున్నవి" అని యుగినే, "వ్యవస్థపర్తి, నెపోలియోన్ క్రింద ముందు నాయకులందఱు తమసేనతో వచ్చి గొరిగికొంటుంటి నెట్టివని నెన్నామని

వ్రాసికొని యుండు సంగతులును, ఫ్రెంచి నాయకుడు 'మార్క్సంట్' సైన్యసమేతముగా వచ్చి గలిసి యుండుటలు, తేటదెల్లముగ తెలియజెప్పెను.

ఇట్లు వీరు మాటలాడుచుండగానే, అచ్చటకే మార్క్సంట్ వచ్చి శత్రువులగా గలిసి యుండెను. ఇంకేటి సందేహము ! టెర్రరాండు తీర్మానముఁ గూడ తెలియ జెప్పెను

ఇప్పుడు నెపోలియన్ స్థితి చాల విషమాస్థనొందినది. రష్యానైన్యము గూడ లేదయ్యెను. కొందరు రష్యానైనికులు నెపోలియన్ ను గనిపెట్టియుండుటకై 'రె' నదిమీదనే బోవుచుండిరి.

ఇట్టి విషమస్థితిలో నెపోలియన్ యేషరత్తులనుఁ గోరకనే, రాజ్యము వదులు కొనవలసినట్లు వారు గోరిరి. అట్లు జేయడయ్యెనేని, ఆయన ప్రాణములకే ముప్పువచ్చు నంతటిస్థితి యేర్పడియుండినది.

ఈ ప్రకారము యొప్పుకొనవలసినదిగ శత్రురాజులు జేసియుండు యీ కఠిన తీర్మానమును, నెపోలియన్ అంశజేయవలసినదిగ ఫ్రెంచి రాయబారులచేతికే యిచ్చిరి. ఈసందేశముంగొంపవ నెవ్వరికిని ధైర్యము లేదయ్యెను. విశిలేక కలెక్టోర్టు గారే యీవర్తమానమును దీసికొని పోయి నెపోలియన్ కెఱుగపరచిరి. అప్పటి నెపోలియన్ దుఃఖమునువర్ణింప నసాధ్యము కలెక్టోర్టుతో, నెపోలియన్ ధైర్యమును విడనాడక, తాను దేశమధ్యమున బోయి, జనులంజేర్చికొని, యుద్ధమాడెదనని జెప్పెను గాని, కలెక్టోర్టువిని, యయ్యది దుస్సాధ్యమని, బహువిధముల ప్రాధీయపడి, మనవి జేసెను. అంతట తనవద్దనుండు సేనానాయకులం జేర్చి ఈవిధముగ జెప్పెను.

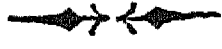
“నేను వారు గోరిన ప్రకారము నాసంపాదనమును సన్యసించితిని. ఇప్పుడు శత్రువులు నాకుటుంబమునకుండు హక్కునుఁగూడ పలుకుకొమ్మసిరి. నా భార్యకుఁగాని, నా బిడ్డకుఁగాని, అస్త్రశ్రావణబంధులగు మఱియెవ్వరికే గాని, హక్కులేనిది వ్రాసి గుఱవ్వమనిరి. ఇందులకు మీ రొప్పుకొందురా? నాచుట్టును గాచియుండు శత్రుసేనలమధ్యనే దారిఁజేసికొని పోగలను. అట్లుఁబోయి ఫ్రాంసుదేశమంతయు నుద్రేకింపగలను. నేను 'ఆల్ ప్లస్' దాటి ఇటలీలోనికిఁ బోయి, 'యునైటెడ్' గలసి మీ సహాయసంపత్తితో

నూతనసామ్రాజ్య ప్రతిష్ఠాపన జేయఁగలను. మనలఁ
దిట్టగ ఫ్రాన్సు ప్రార్థించుకా! మానన్నమగువగ్యంత
ము, నా సహచరీలకు సగినపరవుల నిష్వగలుగుదును.
నాతోఁగొడ వచ్చెరా?"

అని యడిగెను. ఈమూల కొక్క-పలునను హ్మించి జవా బివ్వరైగ నూన
ముగ మండిరి నెగొనున్ సర్వము సమనించి, పేనానుఁ గీసికొని సర్వము సన్య
సించితినని యుత్తరం బొసఁపిరి. అట్లొక్కొక్కరికిచ్చి గంభీరమగు నెమ్మదితో, తా
నొంటిగ మండినదిని జెప్పి, కది, తనగిరికి వెడలిపోయెను.



అరువది రెండవ అధ్యాయము.



(62)

కలెక్టోర్టు విసర్జనాపత్రము దీసికొని పారిసుబోవుట

ఎల్బాకు బోవలసినట్లు తీర్మానము ప్రయాణ

సన్నాహము. దుఃఖముతో సహా

చరుల నెలవదీసికొని

బయలుదేలుట

కడపటిఅధ్యాయమునందు జెప్పబడియుండు సంగతులు, యేప్రిలు నెల తే
6 ది సాయంత్రమున జరిగినవి. మఱునా డుదయముననే, కలెక్టోర్టు యాకాగిత
ముం దీసికొని బ్రయాణమయి పోయి, ఆదివసముననే మిత్రమండలివారి కందజేసెను.
అంతట ఫాంటెబ్బోమీద దండువెడలుట లాపబడినవి. ఇక సెపోలియన్ విషయ
మేమిజేయవలయు ననుహంశము చర్చనీయమయినందున అందరును సభజేరిరి.

బోర్డులు, వీరిని ఫ్రాంసునకుదూరముగ సెంట్ హెలీనాకుఁ బంపుట యుక్త
మనిరి. కొందరు కార్పు, కార్మికా ద్వీపాంతరవాసములు యుక్త మనిరి.
కొందరు 'ఎల్బా' కు బంపుదమనిరి. కలెక్టోర్టు ఎల్బాద్వీపమే దీర్ఘానించుడని
ప్రార్థించెను. ఇందునకు బోర్డులు భయపడిరి గాని, రష్యాచక్రవర్తిగారు లేచి
ఎల్బాయే యుక్తమని పట్టుబట్టుటచే, తీవ్రమగు చర్చజరిగి, కట్టకడకు రష్యా
చక్రవర్తిమాటే గెలిచి, సెపోలియన్ జీవించియుండువఱకును చక్రవర్తి యను
బిరుదుతో, ఆ యల్బాద్వీపమును వారికి సర్వహక్కులతో సంక్రమింపవలసినట్లు
తీర్మానమయినది.

ఇంతలో, సెపోలియన్ తాను కలెక్టోర్టుపరముగ నిచ్చి యుండిన హక్కు
వీడదలకాగితమును వారికివ్వ బలిలేదనియు, వారు తనకు చక్రవర్తిగ భావించి సంధి
జేయనొల్లక, వారియిష్టానుసారము తనదేశదేహముల బరిష్కరింప బూని యుండువా
రితో సంధియేలేదనియు భటునిమీద భటుని బంపుచుండెను. ఈవిధముగ నేడ్వరుభ

టులు వచ్చియుండిరి. వీరు వచ్చులోపలనే, కలెక్టోర్లుచే నాకాగితము వారి కివ్వబడి, వారు దానిని పత్రికలలో గూడ బ్రకటించికొని యుండిరి.

కొన్నిదినము లీవిధముగ రాయబారపుచర్చలు జరిగి జరిగి, కడకు ఏప్రియలు తే 11 ది సంధిపత్రము సిద్ధమయినది. అందులో నెపోలియన్ యును ఆయనరాణి గారును, చారివారి జీవదశాంతమువఱకు, చక్రవర్తి, చక్రవర్తిని యనుబిరుదు లుంచి కొనునట్లును, తల్లి, తమ్ములు, తోబుట్టువులు, వీరిసంత, రాజపుత్రులు, రాజపుత్రిక లను బిరుదు లుంచికొనునట్లును, ఎల్బాద్విపప్రభుత్వము నెపోలియన్ కుండునట్లును, సాలు 1-కి 25 లక్షల ఫ్రాంకులు ఫ్రాంసు రాష్ట్రాదాయమునుండి నెపోలియన్ కివ్వవలసినట్లును, పర్తా, ప్లసెంటియా, గాస్థలా, యను మూడురాష్ట్రములు చక్రవర్తినిగారి ప్రభుత్వముక్రింద నుండి, అమెయనంతరము యామెకుమారునికి జేందవలసినట్లును, సం॥ 1-కి యీక్రిందివిధమున మనవర్తి రాజకుటుంబీకుల కివ్వబడవలసినట్లును, యెవరెవరి స్వంతవస్తువులు వారువారు అనుభవించికొనునట్లును దీర్చానించిరి.

నెపోలియన్ తల్లిగారికి	300,000	ఫ్రాంకులు
జోసప్ ఆయన భార్యగార్లకు	500,000	,,
లూయి (Louis) గారికి	200,000	,,
హార్టెసి, యామెకుమారునికి	400,000	,,
జిరోమి, ఆయనరాణిగారికి	500,000	,,
ప్రిన్సెస్ యలైజా	300,000	,,
,, పాలయన్	300,000	,,
జోసఫయన్ గారికి	1000,000	,,

నెపోలియన్ నిర్ణయించియుండు 3000,000 లలోనుండి యామొత్తము నకు తగ్గించబడినది.

ఫ్రాంసులోని కొన్నిరాష్ట్రము లీమనవర్తులకై ప్రత్యేకింపబడి వాటి వరుంబళ్లు జవాబుదారి జేయబడినవి. నెపోలియన్ గారి స్వంతవస్తువులన్నియు రాజ్యమునకు జేర్చికొనబడినవి.

మఱియు, 12 వందల నైనికులు నెపోలియన్ వెంటజని పడవ నెక్కింపవలయుననియు, ఆయనతోగూడ బో నిష్టపడు 400 మందిని వారు దీసికొని వెళ్లవచ్చుననియుఁ దీర్చానించిరి.

తే 11 ది సాయంత్రమున నీ తీర్థానకాగితమునుం దీసికొని, నెపోలియన్ సంతకనిమిత్తమై కలెక్టోర్టు పాంటెజ్జోకు ప్రయాణమై వచ్చెను తన హక్కు విడదల కాగితమునుం దిటుగ దీసికొనిరానందులకు, నెపోలియన్ కోపగించెను గాని, అప్పటిపరిస్థితులలో నదియడుగుట యుక్తముగాదని కలెక్టోర్టు విరమించికొని యుండెను.

ఈవిషయమయి నెపోలియన్ చాల దైన్యముతోడను, కోపముతోడను, విను గుతోడను సంభాషింప జొచ్చినందున, తాను పారిసునుండి గొనివచ్చియుండు సంధి పత్రము నాయన బల్లమీదనుంచి, శ్రమదీర్చికొని పునర్దృశ్యము జేసెదనని జెప్పి, కలెక్టోర్టు వెళ్లిపోయెను. ఈయన యిందులకు సమ్మతింపకుండెనేని, చెడుసంకటము లాయనకు ప్రాప్తించునని కలెక్టోర్టు బహు దుఃఖపడసాగెను.

ఆసాయంత్రమునకు లిటుగ కలెక్టోర్టు వచ్చి దర్శింపగ, చక్రవర్తి బహు దైన్యముతో నుండియుండెను. ఆయనదుఃఖమునవర్ణింప సాధ్యముగాకుండెను. ఈయన యీషరత్తుల నొప్పకుండినచో గొప్పయనర్థక మేర్పడున ట్లుండినది. ఎంతయో కష్ట పడి పదబ్రష్టుడగు రాజునకు యీమాత్రపుసౌకర్యములతో సంధి నేర్పాటుజేసికొని వచ్చియు, విఫలమగునేమో యని కలెక్టోర్టు చింతించుచుండెను. కొన్నిగంటల కాలముమాత్రమే గడువు జేషించి యుండెను. గడువుమీరినచో శత్రువు లిష్టమొచ్చి నరీతి వర్తించుట కడ్డులేకుండెను. అంతట కలెక్టోర్టు

“ప్రభో” ! అని గట్టిగ నేడ్చి, తమ ప్రతిష్ఠ కొఱకే యింత ప్రాకులాడుచున్నాడను. పరిస్థితులు విపరీతమయినవి ప్రభో ! నామనోవేదన నన్ను గాల్చుచున్నది. మీ ప్రాణమిత్రుడు, మీ కలెక్టోర్టు, మీ పాదములంబడి ప్రార్థించుచున్నవాడు. మీకు ప్రాప్తింపగల చిక్కుల నాలోచించిమిమ్మున నింతబలవం తము జేయుచున్నాడను.”

అని యనగ, నెపోలియన్ మొగమెత్తి ఆయనవంకఁ జూచి,

“నన్నేమి జేయమనెదవు !”

అని యడిగెను. అంతట నెపోలియన్ కొంతసేపు యిటునటుదిరుగుచు,

“మంచిది. తీర్థానించికొంటిని. జేపు. కలెక్టోర్టు.”

అనుమాటల ననియించెను. అప్పుడు గాంధీ మయినది. నెహ్రూయ్య కరస్పర్శ జేసి ఆయన వెళ్ళిపోయెను. నెహ్రూయ్య ముక్తాంతము వేడిగ మందుచుండెను. ఆనాడు సగమురాత్రికాలమందు చంద్రుని లుచ్చుచున్నది. కలెక్టరీవద్ద కొకభటుడు వచ్చెను.

ఆయన బోవునప్పటికి నెహ్రూయ్య గుర్తొ పడకమీదఁ బరుండి, కండ్లవెంబడి బొట్టుపడుచుండెగ, దుఃఖము బట్టలేదు. నెహ్రూయ్య పండ్లనందున నోటిలోఁ దుఱి మిపెట్టికొని ప్రాయశుచుండెను. “పు యానా మనశాశ్చ ధ్యానం భావించియుండెను. కలెక్టరీవద్ద రాగనే ఆయనవచ్చు నాటి

“నే ననివోయ్యవలె నున్నాను గాభాగ్యులు బిడ్డను నీ నీల నొప్పుగొనవలెనని. గాంధీయ్య గాపాడుము, ప్రాణములు భరించు నని నొప్పుము.”

అని యనెను.

అంతట నారిజైన్య నడువగా, నీ నీల నొప్పుగొనవలెనని నిచ్చుటతోడనే, యా కడుపులోనికొన్ని కొంత నొప్పుగొనవలెనని నిచ్చుట నుండిరి. కొన్నినిమిషములు నిద్రించెను. జెల్లవారినది. నిద్రించెడి, బోమతెన నటులాగి, పడకమీదఁ గూర్చొని, కి పకీగుండ గూర్చొని మదిన్మొలకల ముచ్చు కొంతసేపుండి, తటాలున కలెక్టరీవద్దవారికి వచ్చిరావడి,

“నేనెంతయు కొంతకాలము బ్రదికియుండ ప నెంతయు నొప్పుగొనవలెనని నిచ్చుట నుండి” అని యనెను. “నా ప్రాణములు నుండి నాకిచ్చలేనందు టను గాంధీయ్య గాపాడుము! మాన వలె బ్రహ్మచర్యంబున ప్రాణములు నెరిగిందినది.”

అని యనెనుచుండెగ, నారిమగిలినది కొట్టవడి. కలెక్టరీవద్దను నాటి, “యీదినము సుఖవత్తముగ నాగిరాగ మిచ్చుచును” అని చెప్పెను. నాటగే “మెకడొనల్లు.” “నే,” గాంధీయ్య బిడ్డను, “నీనమిచ్చుచు దానిని నొప్పుగొనవలెనని మిచ్చి, ముచ్చు, కుర్చినుండి లేచి, మీ నొప్పుగొనవలెనని దిగిరి

“నీ నొప్పుగొనవలెనని నిచ్చుట నుండి” అని యనెను. “నా ప్రాణములు నుండి నాకిచ్చలేనందు టను గాంధీయ్య గాపాడుము! మాన వలె బ్రహ్మచర్యంబున ప్రాణములు నెరిగిందినది.”

ప్రత్యుపకారముం జేయ నేనిప్పుడు ధనహీనుడ నయి
యున్నాడను అయినను, నాజ్ఞాపకారార్థము నీకొక
కత్తినిచ్చెదనని, వెంటనుండిన నేవకునితట్టు జూచి,
ఈజిప్టుయుద్ధమందు 'మురావ్'చే' నాకొసగియుండు
కత్తి సిలుగెమ్మని, యాజ్ఞాశించి, దానిం దెచ్చుట
తోడనే, అందుకొని, మేకోడొనల్లువారి కిచ్చి, "నీకు
నేనివ్వగల దిదియొక్కటే నావద్దనుండునది. నీవు
నామిత్రమవు"

అని యనెను.

అయిన దానినందుకొని, రొమ్మున కానించికొని,

"ప్రభో! నా ప్రాణావసాన పర్యంతముఁ
గాపాడికొని, అనంతరము నాకొకకుమారుం డుండె
నేని, వాని కిచ్చిపోగల పిత్రాంత ధనమిద్దయే."

అని యనెను. అంతట నెపోలియన్ యాతని నాలింగనమొనర్చి దుఃఖించెను.

ఈరాయబారు లీకాగితమునుం గీసికొని పారిసునకుం జేరిరి అక్కడ దానిని
మర్పించిరి పారిసులొనుండు కొందరికి గొప్పబహుమతుల నిచ్చెదమని మిత్రమండలి
యాశలుగల్పించి యుండిరి కొందరికి పదవుల నిచ్చుచుండిరి. కొంద రాయక్రమ
సాధముల కాసింపరైరి ఈస్థితిగ నుండినది.

నెపోలియన్ త్వర నీదేశమునువిడచి తనవిధి నిర్ణయించుచోటికేగ నాతుర
పడుచుండెను. నెపోలియన్ ను వెంబడించుటకు, రష్యా, ప్రష్యా, ఆస్ట్రీయాలు,
ఓస్కోక కమిషనరులుతున ముగ్గురుకమిషనర్ల నంపునట్లుఁ దీర్మానించికొని యుండిరి.
ద్వీపాంతరమున కంపబడు నెపోలియన్ ను జూచి జనులు కోపావేశులగుదు రనుభయ
ముచే, బాహుళ్యమగుసేనల వెంట నంపవలె ననుకొనిరి.

ఫ్రాంసురాజ్యపీఠము వనకు లభించునను యాశాపరుడగు బార్నదొట్టి యాన
నిరాశయైనది పారిసువిధులలో నీత డగుపడినపుడెల్ల "ఆబండాభోరు దేశద్రో
హునిఁ జంపుడు" అనుకేకలు వేయబడుచుండెను. కట్టకడ కాతనియింటి నే ముట్టడించిరి.
గనుక, పారిసునుండి తప్పించికొని స్వీడన్ దేశమునకు వెళ్లిపోయెను.

కలెక్టోర్లు, తే 16 ది ఉదయమునకు పాంటెక్ట్లొకు వచ్చిచేరెను. దుఃఖ
ములొ మునిగియుండు కొందరు భటులుమాత్రమే చక్రవర్తియందలి ప్రేమచే పదలు

కుండిరి ఆనగరులొని రాజమందిరములు, సభామంటపములు, శయనమందిరములు పాడుబడిన ట్లుండినవి కొద్దిరోజుల క్రిందటివఱకు, జనులతో గ్రిక్కిరిసియుండిన యా రాజభవనము, నేడు నిర్జనమయి భయంకరముగ నుండినది అన్నిటికిని మించి, మఱియొకసంగతి నెపోలియకొమనసుచు కలవర పెట్టసాగినది. ఏమన్న 'బెర్టియర్' అనుఆయన నెపోలియకొతోడ సకలదండయాత్రలలో నుండి, అత్యంతస్నేహితుడయి సర్వదా నెపోలియకొ పంజ్జీభోక్తగనుండి, ఆయనడేరాలోనే నిద్రించుచు, యింత కాలముగ జీవికాజీవముగ నుండియు, యారాత్రి గుట్టుగ దొంగతనముగ, కడకు వెళ్లుచున్నాడననిగూడఁ జెప్పకనే, ద్రోహియై వెళ్లియుండెను. ఈసంగతి నెపోలియకొను మఱింత సంకటపెట్టసాగినది.

నెపోలియకొ ప్రయాణసన్నాహమంతయు సిద్ధమయినది. ఇట్లుండగ, నొక సైనికుడు ముందునకు వచ్చి చక్రవర్తియెదుట నిలిచి,

“ప్రభో ! నాకు న్యాయముగలిగింపవలెను. నాకిప్పుడు 22 సం॥ వయస్సు. 22 సంవత్సరములు తమ నేవఁ జేసినాడను. నాకు గౌరవపట్టానగూడ నిచ్చి యున్నవారు ఇట్లుండియు, దేవరవారితో బోవు శిబ్బందిలో నాపేరు జేర్పఁబడలేదు. నన్ను వెనుకకు బంపితిరేని, తమ నేవకులలో నొకనిం జంపి, యాస్థానము, నే నాక్రమింతును”

అని యనెను.

అంతట నెపోలియకొ

“అయితే నీవు నావెంట రౌవలయుననియూ నీ యభీష్టము. ఈవిషయమై బాగుగ నాలోచించితివా? ఫ్రాంసును మీకుటుంబమును, నీ యుద్యోగాభివృద్ధిని వదలుకొనవలసి వచ్చునునుమా! నీవు క్షార్తరుమాస్త్ర రువుగదా? ”

అని యనెను. అందున కాసైనికుడు

“ప్రభో ! అది నాయభీష్టమే గాదు. అయ్యది నాహక్కు. నా గౌరవము. గనుక నాకొనగూడని

నే నడిగెదను. నా కభివృద్ధి యనవసరము. నా కుటుంబమంటిరా, యిరువైరెండువత్సరములుగ వీలినవారే నా కుటుంబము”

అని యనెను.

“మంచిది. నిన్ను ఆట్లనే వచ్చులాగున నేర్పాటుజేసెద”

అని యనగ, నెపోలియన్ చక్రవర్తికి వందనములర్పించి యాభటుడు దొలగియుండెను.

ఇక్కడిపరిస్థితు లివ్విధముగనుండగ, రాణియు, కుమారచక్రవర్తియు పారిసునకు 100 మయిళ్లదూరమున ‘బ్లాయసు’ (Blois) నందు దుఃఖిసముద్రమున ముణిగియుండిరి. భర్తగా రిట్లు పదబ్రష్టులయినట్లు విని నమ్మజాలకుండినది. తనతండ్రిగారిట్టియన్యాయమున కొడిగట్టి యుండజాలడని దలచియుండెను ఆమె అసహాయురాలయ్యెను. గనుక రష్యన్ సేనల నంపి ఆమెను పారిసునకు 30 మయిళ్లలోనుండు రాంబలట్ (Rambouillet) నగరునకు రప్పించిరి. అక్కడ తండ్రిగారిని గలిసికొనెను. ఆమె నచ్చటినుండి ఖయిదిగ ‘వియన్నా’ కు దీసికొనిపోయిరి. ఆమెగతి ఏమయినది, యిపుడు నిర్నయించుటకు సాధ్యముగాదు.

నెపోలియన్ విదేశావాసమునకు బయలుదేరుటకు ఏప్రిలు తే 20 ది నిర్నయింపబడినది. ఈ మధ్యకాలములో నెపోలియన్ శాంతుడై చింతాసాగరమగున్నడై దారాపుత్రాదులఁ గూర్చి పరితాపపడుచుండెను.

తే 19 ది ప్రయాణమునకు సర్వము సిద్ధమయినది. సర్వము త్యజించి పోవలసి వచ్చు యాగంట సమీపించుకొలది, నెపోలియన్ శాంతుడై యున్నట్లు గుఱవడుచుండినను, మనస్సులో కుంది కుములుచుండెను. పూర్వము తనసహచరులై యుద్ధకష్టముల ననుభవించిన స్నేహితులనందర నొకమాటు జూడదలచెను గాని, వా రెక్కడయున్నారు? శత్రుశిబిరముల యాటపాటల వినోదించుచుండిరి. వారిలో కొందరైనను, యీసమయమున వచ్చెదరనుకొనెను గాని, ఒక్కరును రాలెరి. వారిని గురించిగాని, వారి నడతనుగురించిగాని, యొక్కమాటఁగూడ యనినవాడు గాదు. ఆదినము 12 గంటలకు, కలెక్టోర్టు వచ్చియుండెను ఆయనను జూచి “రేపు 12 గంటలకు నేను బండినెక్కుదును గదా! అని యనెను. కొంతసేపు యూరకుండి, ఆయనముఖ మట్టె చూచి, చెయిబట్టుకొని, ‘కలెక్టోర్టు’ నాగుండె బగిలేపోవుచున్నది. మనమిద్దర

మెన్నడు నెడబాయకూడదు. ” అని యనుటతోడనే, నేను మీతోడ వచ్చెదను. ఫ్రాంసు నా కసహ్యమయినది ” అని కలెక్టోర్టుగా రనిరి. నెపోలియన్ కొంతవడి యూరకుండి,

“అట్లుకాదు సీవు ఫ్రాంసును వదలకూడదు. సీవు యిక్కడనుండి నాకువకరింతువు. నా కుటుంబము యొక్కయు నా సేవకులయొక్కయు జేమమఱయు వారింకెవ్వరు గలరు. పోలండుయొక్క నా ప్రియ సైన్యములహక్కులు గౌరవింపజేయువా రెవరు ? బాగుగ నాలోచించుము. వారిహక్కుల గౌరవింప మేని, నాకును, నీకును, ఫ్రాంసుదేశమంతకును, యప కీర్తి రాగలదు నా రక్షకభటులకును, నా గృహపరి చారకులకును, కొంతద్రవ్య మివ్వవలసిన బ్లెర్పాటు జేసినాడను అయితే వారునాయందుజూపిన యప్రతి హతమగు భక్తివిశ్వాసఋణములు, భూములతో, ద్రవ్యములతో, గీర్వంబడునవి గావు. అయితే ప్రస్తుత స్థితిలో నేనింతమాత్రమే వారి కివ్వగలిగితిని. వారు జేసినసేవకు ప్రతివానిని జ్ఞాపకముంచుకొందునని జెప్పు ము. ఇవిసర్వము క్రమముగజరుగనట్లు గనిపెట్టి యుండుము.”

మఱియొకనిమిషము నిదానించి

“కొద్దిరోజులకు ఎల్బాద్వీపమందు నా సామ్రాజ్యములో నుందుచుగదా ! త్వరగబోవుట శ్రేయము. నేను ఫ్రాంసున కేమేమియో జేయదలచితిని. కాలము మోసపుచ్చినది. ఫ్రెంచిజాతికి కష్టమనుభవింపగలసామ ర్థ్యత లేదు. ధైర్యవంతులును, బుద్ధిశాలురును యగు సీజాతి పట్టుదల యనునదెట్టిదో యెఱుగరు. అపజయ మనుటతోడనే, దిగులుపడి గూర్చుందురు. షోడశాబ్దములపర్యంతము జయవంతులుగ నాతోడుసీడల నుం

డిరి. ఒక్కసంవత్సర యపజయము వారిని, అంతయు
మఱచిపో జేసినది గదా !

మఱికొంతనే పూరకుండి

‘వారు నాకుఁ జూపియుండుమర్యాద నిందా
ర్హమయినది. నా భార్యబిడ్డలనుండిగూడ నన్నెడ
బాపిరి. పదభ్రష్టుడయిన ప్రభువును, ఆయన దారా
పుత్రాదులనుండిగూడ, పదబ్రష్టుత జేయవలయునని,
వారిదుర్మార్గ రాక్షసధర్మశాసనములలో నేమయిన
నున్నదా ? భగవంతుడు గూర్చియుండువారిం దొల
గించు హక్కు వీరి కెక్కడినుండి వచ్చినది ? చరిత్ర
నావగ దీర్చికోగలదు. నైనికుడుగానండి నెపో
లియన్ జయమొందియు, పరాజితుల దయాగౌర
వములతో నాదరించియుండెననియు, ఆయన జయిం
పబడిన సమయమందు, యూరపురాజు లాయనన
మర్యాదగజూచిగనియు, చరిత్రే వాసిపెట్టగలదు.

మఱికొంతనే పూరకుండి

“ఇదియంతయు ముందునిర్వాటు గదూ ? మీ
కట్లు డోచదూ ! నన్ను తుపాకితో గాల్చివేయు ధైర్య
ములేక, కొద్దికొద్దిగ నన్ను హత్యగావింప నెంచిరి.నన్ను
జంపవలెనన్న యెన్నిమార్గములు లేవు ?

ఈ మాట లనుచుండగ నెపోలియన్ కండ్లనుండి కన్నీళ్లు ధారలుగ పడసా
గినవి. కలెక్టోర్టు దుఃఖిశాంతి యగుమాటలం జేప్పచుండెను. (ఈదుఃఖికరమగు
ఆయన మనోతాపములు చదువరుల బాధించగల వనుభీతితో విశేషించి వ్రాయ
జాలనైతిని)

కడపట కలెక్టోర్టు హస్తముం బట్టికొని,

“మిత్రమా ! మనమిక విడిపోయి దూరస్థుల
మగుదుము. రేపటిదివసమున నా నైనికులచే, సెలవు
దీసికొనుసమయమందు, నేను ధైర్యమునుఁ బూనవలసి

యున్నది. వారెట్టి ధీచుంతులు! నా యావత్సంపదల
యందు, యెంత భక్తివిశ్వాసములం జూపిరి! రేపు
వారిని కడచూపులుగ దర్శించవలెను గదా! ఇది నామ
నస్సును బహుసంకట పెట్టుచున్నయది. అని డగ్గుతి
కతో జెప్పుచు, పెదవులు తడబడుచుండగ, మిత్రమా!
కలెక్కోర్దు, మనమిద్దర మొకప్పుడు మఱల గలియ
గలము.”

అని జెప్పి యేడ్చుచు గదిలోనికి వెళ్లిపోయెను.

కలెక్కోర్దు ఆదుఃఖముతో బండిలోకి వచ్చి పడియుండగ బండి గదలి
పోవుచుండెను. పాంటెక్ట్లోవదలి మూడుమయిళ్లువచ్చువఱకు కలెక్కోర్దు స్త్రీ
లేక పడియుండెను. నెపోలియన్ ఆవల కొంత నేపటికి, సైనికులను, తనవెంట నింకను
గాచియుండు విశ్వాసవంతులగు నుద్యోగులను, గదిలోనికి రప్పించి, వారితో నిట్లు
జెప్పెను.

“ పెద్దమనుష్యులారా! నేను మిమ్ము వదలి
పోయి, మీదగ్గర నేనుండ వీలులేక, మఱియొకప్రభు
త్వముక్రింద మీ రుండవలసి వచ్చుతరుణమందు,
మీరు నాయందెట్టి భక్తివిశ్వాసములతో నేవజేసి
యుంటిరో, అట్టి భక్తివిశ్వాసములనే, మీ నూతన
ప్రభువులయందును నిష్కాపట్యముగ నుంచవలయును.
అట్లు జేయుండని మిమ్ము బ్రార్థించుటే గాక, నే నుత్త
రువు జేసినాడనని యెంచుడు గనుక పారిసునకుఁ
బో నిచ్చగలవారందరును, బోవచ్చును. నేను సెల
విచ్చుచున్నాడను. నావద్ద నెవ్వరైన నుండదలచినచో,
అట్టివారుమాత్రము మీయభిమతమును, యా నూతన
ప్రభువులకుం దెలియపఱచుడు.”

అని చెప్పెను.

తే 20 ది ఉదయమయినది. ఆ పగటిపూట నెపోలియన్ యొంటరిగ గదిలో
యండెను. బయలుదేరు గంటయగునప్పటికి, నగరిముందు విశాలప్రదేశములో, రక్షక
సైన్యములు బారులుదీరి తమ కడపటిసందర్శనమునకై వేచియుండిరి. చుట్టుప్రక్కల

నుండి యనేకులు జూడవచ్చిరి. శత్రురాజులచే నియమింపబడిన కమిషనర్లు, ఆయ రక్షణోద్యోగులు, మొదలగుపరిజనులు, వీరందరు ఆయనగదిముందు దుఃఖముతో నిలిచియుండిరి. భవన, ముఖ్యరక్షణోద్యోగి (Grand marshal of the palace) యు, సెంట్ హెలీనాలా జనిపోవువరకు వెంబడి గాచియుండిన ప్రాణమిత్రుండును యగు జనరల్ బర్ట్రాన్డుగారు, సిద్ధమయినదని చక్రవర్తితో మనవిజేసెను. నెపోలియన్ శాంతిగంభీరములతో బయట యఱుదెంచెను. అందరును దుఃఖమగ్నులయిరి. నిశ్శబ్దముగ నుండినది. మెట్లు దిగివచ్చి, యుభయపార్శ్వముల బారులుదీరియుండు సైనికులం జూచి, కుడిఎడమవైపులకు తలవంచి నమస్కరించుచు వచ్చుచుండగ, సైనికు లాయనహస్తములం బట్టికొని, కన్నీటిధారలతో ముంచివేయుచుండిరి. ఇట్లు వచ్చి, సోపానాంతముననుండు బహిష్కృతదేశమున, కొంతవడి నిలిచి, చతుర్దిశల నుండు సైన్యములను జనసమూహమును, అట్టై చూచి, కండ్ల నీరుపెట్టెను. అప్పుడు స్వశానవాటికయందలి నిశ్శబ్దము బోలి అందరు నిర్విణ్ణులయి నిశ్శబ్దముగ నుండిరి. సైనికు లేడువసాగిరి. వారినాయకులు దుఃఖముతో తలలువంచి వంద నముల నర్పించిరి వారివెంట జనియెడు యాస్వల్పసైనికుల యదృష్టమునుఁ గూర్చి శ్లాఘించిరి.

నెపోలియన్, మఱియొకమాఱు సైన్యముల నందరినిం జూచి, వారిని సమీపింపగ నే, తప్పెటలు వాయించిరి. వెంటనే నెపోలియన్ దృష్టి యావంక ప్రసరింప గనే, వాయించుటలు మానిరి. నిశ్శబ్దమయినది. అంతట సర్వజనులకు వినబడునట్టివిధమున జేప్పెను.

“నాయకులు, ఉద్యోగులు, సైనికులును యగు మీయందఱకును శుభమగుగాక. 25 వత్సరములుగ మీరు గౌరవప్రతిష్ఠాసహిత మగుమార్గముల నడచి యుండుట నేనెఱుగుదును మంచిదినములలోవలె, నీ కష్టదినములయందును, మీరు భక్తివిశ్వాసముల కుదాహరణలుగ నుండగలిగితిరి. ఇట్టి మీరుండగ, మన ప్రయత్నములు సఫలముగాకుండెడివి గావు. అనేక సంవత్సరములు, యంతఃకలహముల గలిగించి యుండ గలుగుదుము. అయితే మనదేశము దుఃఖపాటునకు భాల్పడి, సుఖహీనముగ నుండును. గనుక దేశక్షేమా

ర్థమయి నాక్షేమమును త్యజించినాడను. మిమ్మున విడిచి
వెళ్లుచున్నాడను. మీరు, ఫ్రాంసు అంగీకరించియుండు
యీ నూతన ప్రభుత్వమును విశ్వాసముతోనే వింతురా ?
ఫ్రాంసు దేశక్షేమమే నా మభీష్టము దానికే సదా
భగవంతుని ప్రార్థించుచున్నాడను. నా దురదృష్టము
నకై మీరు చింతింపకుడు. మీరు క్షేమముగనున్నారని
వినునంతకాలము నాకును క్షేమమే. నేనింకను జీవిం
పఁదలచుట, మీ గౌరవాభివృద్ధి గలుగఁగలదనియే.
మనము గలసి జేసియుండు ఘనకార్యములఁగురించి
యొకచరిత్ర వ్రాయఁగలుగుదునని నమ్మెదను. నాబిడ్డ
లారా! మీకు శుభమగుఁ గాక ! మిమ్మునందరిని, గౌగ
లించికొనవలయునని యున్నది. కడకు మీనాయకు
నిని, మీజండాను, మీ యందరిమాటుగ గౌఁగలిం
చికొనియెద''

అని గౌఁగలించికొనియెను.

అందరును దుఃఖమగును లయిరి. కొందరు యెక్కియెక్కి యేడ్చుచుండిరి.
“నాన్నేహితులగు మీకందరికిని శుభమగుగాక! అని చెప్పి యేడ్చుచు బండి నెక్కిను.
అందరును ఏడ్చిరి. బండిలోనం గూర్చొని, దుఃఖపడుచు, ముఖమును రెండుహస్తము
లతో మూసికొని దుఃఖించుచుండగ యా ఫ్రాంసుదేశ పుత్రరత్నమును ద్వీపాంతర
ముల దించుటకు నెక్కించికొనియుండిన యాబండి, పాటిపోవుచుండెను.

(63)

నెపోలియన్ ధైర్యము జోసఫయిన్ మరణించుట. ద్వీపాభివృద్ధి
యేర్పాట్లు పారిసునుండి గుంథచారులువచ్చి పారిసు
రమ్మని బ్రార్థించుటలు. ఎల్బా విడుచునట్లు
నిశ్చయించికొనుట

నెపోలియన్ పారిసునకు 700 మయిళ్ళదూరముననుండు 'ప్రీజిస్' అను రేవు
స్థలమున పడవ నెక్కవలసియుండినందున, యా రేవుజేటుటకు రి రోజులు ప్రయా
ణము జేయవలసియుండినది ప్రయాణమందలి ప్రథమ మజిలీలలో, జనులు గుంపులు
గూడి చక్రవర్తికి జయమని కేకలు వేయుచుండిరి. ఎక్కడ నంచెగుఱుముల మార్చె
దరో, నాచోట్లలో నంతయు సీవిధమున జయధ్వనులం జేయుచుండిరి. కడపటి మజి
లీలలోమాత్రము నెపోలియన్ పేరు విశేష మగుపడక, పూర్వరాజుల పలుకుబడి
మఱువకుండులచే, రాజుగారికి జయమనుచుండిరి.

నెపోలియన్ యిప్పుడు ధైర్యమునుబూని సంతోషముగ నుండసాగెను. తన
రక్షకభటులముందు, తాను గుఱుమెక్కి జనులతో సంభాషింపుచు, నవ్వుచు, బోవు
చుండెను. తే 27 దిన ప్రీజిస్, రేవుజేరి, తే 28 దిన ఇరువదియొకటి ఫిరంగిగుండ్లు
గాల్పబడుచుండగ, "ఆండాట్టెడ్" అను ఇంగ్లీషుపడవ నెక్కెను. ఫ్రెంచిరాజు
గారి పడవయు సిద్ధముగ నుండినదిగాని దాని నెక్కడయ్యెను. వారితోగూడ, ఇంగ్లీషు,
ఆస్ట్రీయాకమిషనర్లు వెంబడించిరి

ఇట్టి కష్టసమయములందుఁగూడ, నెపోలియన్ జోసఫయిన్ ను మఱువక,
పలుమారు యుత్తరముల వ్రాయుచుండెను. ప్రీజిసునకు బయలుదేరుటకు నాలుగు
రోజులుముందు యీ క్రిందియుత్తరమును వ్రాసియుండెను.

"ప్రియా, జోసఫయిన్, ఈనెల తే 8 దిన
నీకు వ్రాసియుంటిని. బహుశాః యది నీ కందియుండ

దు ఇంకను విరోధములుగ నుండుటచే, యాజాబును శత్రువులు బట్టికొనియుందురు. ప్రస్తుతమందు వర్తమానరాకపోక లేర్పడవలసియున్నది. నేను తీర్మానించి కొన్నాడను. ఈరుక్కా నీకు జేరగలదు. నీకు జెప్పియుండునదే తిరుగవ్రాయజాలను. అప్పుడు నా స్థితిని గూర్చి దుఃఖించితిని. ఇప్పుడు నాతలనుండి గొప్ప బరువు వదలిపోయినది. నాపదచ్యుతి గొప్ప దురదృష్టమేగాని, అదియును, కొందరు జెప్పుప్రకారము, లాభకరమే గావచ్చును. నావిరామకాలమందు, కత్తికిబదులు నాపేనా నుపయోగింతును నాప్రభుత్వచరిత్ర యద్భుతముగ నుండగలదు. ప్రపంచము నన్ను కొద్దిగ వైచైనమాత్రమే జూడఁగలిగినది. నా పూర్ణత్వమునుఁ జూపదలచితిని. నే నెన్నిసంగతులు బహిరంగపరచవలసియున్నది! పొరబాటున గొప్పవా రనుకొనబడువా రెందరోగలరు. అనేకమంది నిరాధారులకు నే నభయమిచ్చితిని. అందరు నన్ను ద్రోహముఁ జేసిరి. వీరిలో, నీకుమారుఁడనఁదగు యూజినిని మాత్రము జేర్పఁజాలను. నీకు శుభమగుఁ గాక! జోసఫయిక్ నే నుండినట్లే నీవును ధైర్యముతో నుండుము. నిన్ను మఱచిపోనట్టియు, పోజాలనట్టియు, వానిని నీవు మఱచిపోకుము.”

‘ నెపోలియన్. ’

తాజాకులం నీవద్దనుండి నేను యెల్బాలో వినగోటుచున్నాడను. నేను మిక్కిలి ఖులాసాగా లేను.

ఈజాబుఁ జదివికొని జోసఫయిక్ యేడ్చి, యేడ్చి, యెవ్విధముగనయిన వారిం గలియవలయునని జింతించుచుండెను గాని, ఆయన రాణిగారగు ‘మేరియ లూయిసా’ (Maria Louisa's) చిత్తవృత్తి యెట్లుండునో నని సంకోచించి, నెపోలియన్ కొక యుత్తరమును వ్రాసి యందులో వారు రమ్మననతక్షణమే భయలుదేరివచ్చెదనని వ్రాసి కొనెను.

ఈ ముద్రాసిన కొద్దిరోజులకే, యీ దుఃఖముతోనే మంచమెక్కి అవసాన పాలమందు యూచిని, హచ్చెంసీలకుఁ బించి, 'నేను ఫ్రాంసు దేశక్షేమమునే యభిలషించియుంటిని. "నెపోలియన్ ప్రథమరాజి యగునేను ఒకరిని కండ్లనీరుబెట్టులాగు జేసియుండలేదని జెప్పవలను" అని చెప్పి, నెపోలియన్ పటమునుఁదీసికొని, మాచి, దాసిని తనరొమ్మున యదుముకొని, 'భగవంతుడా' వారిని నాబిడ్డలను రక్షింపుమని ప్రార్థించుచు, నెపోలియన్ యెల్బాజేరి నాలుగువారములుఁగూడ గాకముందే, మే నెల తే 21 దిన స్వర్గస్థురాలయినది. ఆమెకళేబరము నాలుగురోజు లానగరునం దుండెను. రాజులు పెద్దమనుష్యులు రాష్ట్రద్యోగులు మొదలగు 20 వేలజనులు ఆమె కడపట వర్మనాథమై వచ్చియుండిరి. ఈ మెల్ మెయిసన్ నగరునకు రెండుమయిళ్ల దూరముననుండురూయల్ (Ruel) గ్రామమందలి పురాతనగుడియందు ఆమె సమాధి గా బడియున్నది.

ఎల్బాద్వీపము, ఫ్రాంసుతీరమునుండి రెండువందల మయిళ్లదూరమున నున్నది. (కార్మికాకుతూర్పున ఇటలీకి పడమర) గాలి చల్లగవీచుచుండగ పడవలోనివారితో సంతోషముగ మాటలాడుచు ఆయిదురోజులు బ్రయాణముఁ జేసి, మే నెల తే 31 ది సాయంత్రమున కాద్వీపముం జేరిరి. పడవ, దరిజేరిన యనంతరమందు, పడవనావికు లకు, 200 నెపోలియన్ నాణెములఁ బసదనముగ నిచ్చియుండెను. ఆ యోడయజ మాని, నావికు లందరిమాటుగ, టోపినిఁ జేతపుచ్చికొని నెపోలియన్ చిరాయువుగ నుండి మఱియొక మంచియదృష్టము లభించుఁగాక యని యాశీర్వాదించెను.

మఱునా దుదయమున, ఫిరంగులు గాల్చుచుండగ, పడవఁదిగి, తన స్వల్పరా జ్యముం జేతెను. ఆదినము సూర్యుడు ప్రచండముగ బ్రకాశించుచుండెను. సామాను లన్నియు దిగువరకు రెండుగంటలు తీరమందుండి, గుఱ్ఱమెక్కి, 'యుషర్' (Usher) నాయకుడు వెంటడించగ, యాద్వీపముం జూడబోయెను. అక్కడి జనసంఖ్య పదమూ దువేలుమాత్రమే, జనులు వీరినిఁజూచి సంతోషించిరి. కాపులు మోకాళ్లమీదపడి పసదనము లప్పించిరి. 2-3 రోజులలో సర్వస్తలములం జూచివచ్చెను. ఆచిన్నరాజ్య ములో నప్పుడే సర్వయభివృద్ధులు జేయింపసాగెను. రస్తాలు, పంటెనలు, ఔషధ కాలలు, వీటి నేర్పాటుజేయించి, ఉప్పుజేయు నేర్పాట్లఁగూడ గావించెను. ఈద్వీప మునకు కొద్దిదూరములో దొంగల కునికిపట్టుగ నిర్ధానుష్య మగుద్వీప మొకటియుండి నది. తక్షణమే తనరక్షకభటులు ముప్పదిమందికి అక్కడ నివాస నేర్పాటుజే యించెను.

జూన్ మాసారంభమున నెపోలియన్ తల్లియు, తోడబుట్టువు నగు, పాలయన్ యును జూడవచ్చిరి ఆసమయమందే నెపోలియన్ తో గూడనుండిన ఆస్త్రియాకమి షనరు నెలవైదీసికొని 'వియన్నా'కు వెళ్లియుండెను. అక్కడనుండిన ఇంగ్లీషు కమిషనరుకుమాత్రము, తనస్థితి తనకే చిన్నతనముగ దోచుచుండెను గాని, ఈయన అక్కడ నుండి వర్తమానములు తెలియజేయుచుండవలసినదిగ ఇంగ్లండువా రాజ్యాపించి యుండిరి.

నెపోలియన్ యీ ద్వీపమందుండుటచే, నిదియొక యాత్రాస్థానముగ మాఱి, అనేకయూత్రీకులు వీరినిదర్శింప వచ్చుచుండిరి. ఫ్రెంచి, ఇటలీ, పోలండు దేశము లందలి యుద్యోగులు దర్శనార్థమై వచ్చుచుండిరి. ఆద్వీపజనులు వీరిని తండ్రిభావ నతో జూచుచుండిరి. తననగరువెంబడి కొంతదూరములో నొకనాటుపురశాల నిర్మించి, యక్కడికి బండిమీద తానును తల్లియు బోవుచుండిరి. అప్పటికి తల్లిగారికి 70 సం॥ వయస్సు. నెపోలియన్ స్వల్పముగ నిద్రించుచుండెను వేకువజాముననే లేచి చదువుటో వ్రాయుటో జేయుచుండెను 10-11 గంటల మధ్యకాలములో ప్రాతఃకాల భోజనము గావించి, కొద్దివిశ్రాంతిదీసికొనుచుండెను. ఆ వేసవికాలమంతయు త్వరలో నుభయముగ గడచిపోయినది.

నిరంకుశులగు శత్రురాజులు, యింకను 'వియన్నా' లో నుండి, కొల్లగొట్టిన వస్తువుల విభజించికొనుటలో తగవు లాడికొనుచుండిరి బోర్బన్ రాజులు, తమ పూర్వార్థాచారమగు రాచరిక క్రూరమార్గముల నవలంబించుటచే, ఫ్రాంసుదేశమందు జను లసూయాగ్రస్తులయి యుండిరి. అప్పటి ఫ్రాంసుప్రభువగు 18 వ లూయీ (Louis XVIII) కొంత పశ్చాత్తాపహృదయముతో జనుల బాలించుమని రష్యా చక్రవర్తి సలహా నిచ్చియుండెను గాని, ఆ హితోపదేశము తలకెక్కక, తాను సర్వస్వతంత్రుడనియు, ఒకరిమూలమున నీరాజ్యము తనకు లభించినది గాదనియు, తనజ్యేష్ఠభ్రాతయు వానికుమారుడును గతించుటచే, వంశానుగతమగు సంప్రదాయము ననుసరించి తనకు లభించినదనియు, గర్వపోతుదనమున నుండసాగెను.

18 వ లూయీ, 60 సం॥ వయస్సుగలిగి కీళ్లనొప్పులబాధతో నడువలేకుండెను. అట్లున్నను, వీరికి దుస్తుల ధరింపజేసి, వీరిని శత్రురాజులు పారిసువీధుల నూచేగించి, టులరిన్ భవనప్రవేశముం గావించునప్పుడు, జను లీయననుజూచి నవ్వి, కడ కసహ్యింప జొచ్చిరి కొంతకాలమున కీతనిని శుద్ధప్రయోజకుని క్రిందగట్టి, నెపోలియన్ రత్నమును

బోగోట్టికొని నందులకు జీంతింపసాగిరి ఆఖరున, 18 లూయిని 'పంది' యనియు, బోర్బోన్ రాజులా 'పంది'ల్లలనియు యాజనులు బిలువసాగిరి.

ఇంపీరియల్ గార్డు యురక్షక సైన్యముల నిలిపివేసిరి. జనులవల్ల తనకు రాజ్యము లభించియుండలేదనియు, దైవికముగ లభించినదనియు. యీరాజు జెప్పికొనసాగెను. శత్రురాజులకు అపార ఘనదేశముల నిచ్చినందునకు, జనులు గోపించిరి. ఈమూలముగ నూట యాభయిలక్షల మున్నూరువేల జనసంఖ్య గలదేశమును, ప్రాంసునుండి విడదీసి శత్రురాజు లపహరించిరి 12 వేల ఫిలుగులను, మందుగుండును, శత్రువులు దీసికొనిరి. కొటల నెత్తివేసిరి. సైన్యములు ౮0 వేలకు దగ్గించిరి ఈవిధముగ, ఫ్రాన్సు రెక్కలు విఱచి అనాథగ జేసి, యీ బోర్బోన్ రాజుల కొప్పగించియుండిరి ఈపరిస్థితులం జూచి, జనులు పలుచోట్ల దమయసూయత వెలిబుచ్చుచున్నందున ముద్రణాయం త్రము జనులయసూయత బ్రచురింపగూడదని, యజ్ఞాపించికోవలసి వచ్చెను. బర్న దొట్టిని తమవంక కీడ్చికొనదలచి 'నార్వే' (Norway) నాతని కిచ్చెదమని జెప్పిరి గాని, నార్వేజను లందులకు సమ్మతంపరైరి ఇంగ్లండు, సైన్యములనంపి, వారిని చంపి, నార్వేజను లోబఱచికొని, స్వీడన్ కు జేర్చిరి. సాక్సనిరాష్ట్రమును ప్రష్యాలో జేర్చికొని రి. వార్యారాష్ట్రమును కాల్లుజేతులంగట్టి రష్యా కొప్పజెప్పిరి. స్వతంత్ర మనుభవించిన మిలన్ రాష్ట్రమును ఆస్ట్రియాకు వశపఱచిరి

ఈ రాష్ట్రములన్నియు ఏకమాగవుని బుద్ధికుశలతచే స్థాపించబడి, ఆపురుషుడు బడిపోవుటతోడనే, అన్నియుం బడిపోవున ట్లేర్పడినది. సాక్సని ప్రభువగు ఆగస్టస్ ఫ్రెడరిక్ (Agustus Frederick) జనపాలనా ప్రభుత్వాభిలాషియైన నేరమునకై, ఆయనను, ఫ్రెడరిక్ స్ ఫీల్డు (Frederick's field) నందు రాజఖయిదిగ నుంచి, ఆయన రాష్ట్రములోమూడింట నొకభాగముదీసి ప్రష్యాకిచ్చి, మిగతరాష్ట్ర మాతని కిచ్చియుండిరి.

ఈమూలమున యూగపుదేశమందంతట జనులలో నసంతృప్తి ప్రబలమయినది. జనులపలుకుబడి పూర్ణనాశనమయి, నిరంకుశత్వమే ప్రబలించి యుండినది

ఈ వర్తమానములన్నియు నెపోలియన్ వార్తాపత్రికలలో జదువుచుండెను. ఇంతలో తిఱుగ వేసవికాల మారంభమయినది నెపోలియన్ వద్ద ద్రవ్యము లేకుండెను. తెచ్చియుండుద్రవ్యము ఖర్చుపడిపోయినది పాంటెక్ బ్లో సంధిససుసరించి యివ్వవలసియుండు పయికమును ఫ్రాన్సురాజు లివ్వరైరి గనుక దానుజేయదలచిన ద్వీపాభివృద్ధులకు నిలిపి, ఖర్చు మట్టసపరచెను. ఇంతలో చరికాల మారంభమయినది. చక్రవర్తి తన పుస్తకములతోడను, ఆద్విపమందు తనను జూడవచ్చినవారితోడను ప్రసం

గించుటయందును కాలము గడపుచుండెను వీరిలో 'లార్డు ఎబ్రింగ్ టన్' (Lord Ebrington) తోడ విశేష కాలము సంభాషింపుచు కాలము గడుపుచుండెను.

ఇప్పుడు ప్రాంసుజనుల కనువృష్టి 'యెల్బా' మీద పలుమాఱు బ్రసరింపసాగినది. ఈబోర్బక్ సింహాసన మనస్థింఛుచుండిరి. 18-వ లూయియును వారిన్నేహితులును భయపడసాగిరి. నెపోలియన్ ను భూమిమీద లేకుండ జేసినంగాని, తమకు జేమము లేదనుకొనిరి గనుక ఆయనను హత్యగావించుట కెన్నియోకుట్రలఁ బన్నుచుండిరి. ఇవి సర్వము నెపోలియన్ కు చెయవచ్చుచుండినవి

ఇంగ్లీషుమంత్రివర్గము, నెపోలియన్ ను యుంచుచుండుదీప్వము, యూరపు నకు చాలినంతదూరముగ నుండలేదని, యత్నపఁక నారంభించిరి. సెంట్ హెలీనా దీప్వమునుఁ దమకిచ్చుడని, ఇంగ్లండుమంత్రివర్గము ఈస్టిండియా కంపెనివారిని గోరుచుండిరి. ఈదీప్వమును లార్డు వెల్లింగ్ టన్, ఇండియానుండి వచ్చుమార్గమున జూచి యుండి ఈపాడుదీప్వము బాగుండునని జెప్పియుండెనట గనుక నెపోలియన్ ను యల్బానుండి సెంట్ హెలీనాకుఁ గొనిపోవుదు రనువార్త లుండెను.

ఇంగ్లండులోని 'లేడిహాల్లాండ్' (Lady holland) దొరసాని, కొన్ని వార్తా పత్రికలను రెండుకట్టలగట్టి, ఆయనకు బంపించియుండెను ఆపత్రికలలో నొకదానిలో నీవార్తగూఁకున్నట్టు వ్రాయబడియుండినది.

చూచితిరా ! మద్యధరాసముద్రములోని యొక దీప్వపాంతరమందు, ఆయుధ కీనుడై, ద్రవ్యము(లేక) తనగదిలో గూర్చొని, పుస్తకములఁ జదివికొనుచు, దీప్వకాపులతో కాబముగడపుకొనుచుండు నెపోలియన్ నామమహత్త్యముచే, యూరపుఖండమందలి సర్వజనులాయనను జేమించి రక్షింపగలుగుననియు, యొకసమయమున యూజనులు తమమీదికే దిటుగబడి తమైన పదబ్రష్టులుగ జేయగలరని, యారాజులు నయపడసాగిరట ! ఇది ఏమియాశ్చర్యము. ఆహా ! జనులకు నెపోలియన్ యెడల కట్టిభక్తివిశ్వాసము లుండునది. యీసంగతి జెప్పకయే జెప్పుచున్నది.

ఇప్పుడు ప్రిబ్రసరిమాసాంతరము గావచ్చినది. ఎల్బాలోనుండి యిప్పటికి పదిమాసము లయినది. కేవల మపాయస్థితిగఁ బరిణమించి, ఏనిమిషమందైనను హంతకుని ఖడ్గమున కాహుతియగుటకుగాని, లేదా కొందఱు దుర్మార్గులాయననెత్తికొని యేకారాగ్రహమునకైనఁ గోసికొనిపోవుటకుఁ గాని, సాధ్యమయి యుండినది. ఇట్టిసంగతుల నెన్నియో మాలోచించి, కట్టకడకు, తాను తిటుగ ఫ్రాంసునకు బోవలసిన ట్లే నిశ్చయించికొని పట్టుపోయి, జనులను జూచునట్లును, వారు తనను సింహాసన మెక్కించుటో, లేక,

జంపివేయుటో, అనుయంశమును జనుల తీర్థానమునకే విడుచునట్లును, దీర్ఘానించి కొనెను.

నెపోలియన్ వద్దకు వచ్చునపుడు పాలయన్ ఫ్రాంసుదేశమునుండి వచ్చియుండిన. ఆమె వచ్చి, పూర్వము నెపోలియన్ క్రిందనుండిన నాయకు లగుపడిరనియు, ప్రస్తుతరాజవక్షమున జేరినందులకు దుఃఖించిరనియు, తిరుగ నెపోలియన్ ను ఫ్రాంసునకు రమ్మని, బ్రార్థించిరనియుఁ జనులందఱు నేకగ్రీవముగ వీరిని తిరుగ సింహాసనమెక్కింప సిద్ధపడియున్నారనియుఁ జెప్పినది

ఇదియునుం గాక, పూర్వము నెపోలియన్ సభామంత్రులలో నొకడగుచిన్నవాడు మాటువేషము వేసికొనివచ్చి నెపోలియన్ ను రహశ్యముగ దర్శించెను. ఉభయుల కీక్రిందిసంభాషణ జరిగినది వానిపేరు “బేరన్ చాబోలన్” (Baron Chubolan)

నె:—నీవు ఫ్రాంసునుం డిపుడే వచ్చినట్లు వినినాడను. ఫ్రాంసువర్తమానములు ఏమి; నా స్నేహితులవద్దనుంచి యుత్తరములేమయిన గొని తెచ్చితివా ?

చా:—లేదు ప్రభో !

నె:—ఆందరివలె వారును నన్ను మఱచిరిగాబోలు !

చా:—ప్రభో ! ఫ్రాంసు మిమ్మేలాగు మఱువనగును. నిజమయిన ఫ్రెంచిదేశస్థులెల్లరు తమయందు భక్తివిశ్వాసములతో నుండియున్నవారు.

నె:—నీవు పొరబాటు బడియున్నవాడవు. ఇప్పుడు వారి నూతనప్రభువు, వారి విధి కృత్యములు వారిసుఖమును, నన్ను మఱచిపో జేసియుండును. పారిసులో నామీద నెన్నియోకధలు గల్పించియున్నవారు. నన్ను మాట్లాడుగాని, సెంట్ సాలీనానుగాని, బంపదలచిరట. మంచిది వారిని బాగుగ నాలోచించుకొనిమ్ము. నావద్ద ఆఱునెలలకువలయు వస్తుసంభారములును, మందు, గుండ్లు, నన్నురక్షించగల ధైర్యవంతులు నాకు గలరు. ఈ దుష్టప్రయత్నముం జేసినందునకు విశేషప్రతిఫల మనుభవించుదురు. అయితే, యొకరిని బాధపెట్టవలెనను తలంపుగాని కోంకెగాని లేక, యొంటరిపాడనగు నామీద దారివెడలిరను యవకీర్తి కీయఖిలయూరపుఖండము బాల్పడునని నే నవ్వజాలను. మనదేసుకవచ్చువారు మనల ననుకొందు రనుభీతి రష్యాచక్రవర్తికి గలదు, గనుక యింతటి యన్యాయమున కాయన యొడిగట్టడు. ఒకసంధి ననుసరించి నాకి యెల్లా రాజ్య మిచ్చియుండిరి. నేనిక్కడ సాయింటిలో నుంటిని. నే నొకరిమీది

బోనపుడు నాయంటిలోనుండు నన్ను నిర్బంధించుట కెవరికి హక్కుగలదు?
బోర్బక్ రాజులసంగతి యేలాగున్నది.

చా:—మహాప్రభో, ఫ్రెంచిజాతి వారియం దసూయగ్రస్తులయి యున్నవారు.
అత్పత్తి దినదినాభివృద్ధి గాంచుచున్నది.

సె:—అయితే + + + నాకెందులకు వ్రాయడయ్యెను ?

చా:—ఆజాబులు నావద్దనుండిన యెవరైనఁ బట్టుకొందు రనుభీతితో వ్రాయడయ్యెను.
అయితే మీకును + + + కునుమాత్రమ దెలిసియుండు కొన్నిసంగతు లాన
వాలుగ నాకు జేప్పి, దీనివలననే నాంతర్యుడనని మీ నమ్మకమునకై జేప్పి
యున్నవాఁడు.

ఇట్లు కొంతసంభాషణ జరిగి, తఱువాత తాను బంపబడిన కారణమును + +
గారు జేప్పిపంపినసందేశమును అక్షరప్రతియక్షరమును విని, తత్కాలసందర్భముల
పట్టి తన మనోభీష్టములు, యుద్దేశములు తనకారోపించియుండు దోషములనుగురించి
మననువిప్పి చెప్పదొడగెను.

“నేను సింహాసనముద్యజించు యాకాలమందు
యీ బోర్బక్ రాజులు దుర్మార్గులహలకు లోనయి
1789 వత్సరమున తమ నాశనహేతువులగు తప్పిత
ములే, తిఱుగ జేసి, నాశనమగుదురని యనుకొంటిని. అ
యితేమిమ్మునందరిని జక్కగబెట్టికొని, రాజ్యము జేసి
యుండెనేని, పూర్వతప్పితముల మీరు మఱిచియుండు
రు.వారు వచ్చినదాదిగ నాశనమే గలిగెను. యేప్రైలు
తే 23 దినాటిసంధికంటె అన్యాయపుసంధి వేటొకటి
లేదు గదా? ఒకపేనాను దీసికొని, కల్లాలములకీవల
ఫ్రాంసుదేశ మార్జించియుండు దేశములనన్నిటిని లాగి
కొనిరిగదా? బెల్జియమును లాగిరిగదా? రేవుపట్టణము
లు, కోటలు, ఆయుధాగారములు, నావికాదళము, ఆ
యుధములు, మందుగుండు, నే నేకరించినదంతయు
లాగికొనిరిగదా ? ఆ దుర్మార్గుడగు బెలిరాండు యెంత
కొడిగట్టెను? వారివలె 'నేనును ఫ్రాంసు నాశనముజేసి
యుంటినేని, యీసా డీరాజులు సింహాసన మెట్లెక్కి

యందురు? నాకీర్తియు, ప్రాంసుగౌరవమును, నాశనమగుకాల మొచ్చియున్నప్పు డీపాడుసింహాసన మెందుకని త్యజించితిని. నేను సంధి కనుకూలింపలేదని లోకమంతట జాటనారంభించిరిగదా! నేను నెత్తురుపీనుగ పెంటల సదా గోరునట్టి పాపాత్ముడగు పిచ్చివాడనని సాటించిరిగదా! నీచేతుల నొకకుక్క జిక్కి, దాని నుఱిదీయుచుండగ, నెవ్వరేని యాక్షేపించినచో, అది పిచ్చికుక్కయని జెప్పినట్లున్నది. అయితే యూరపుఖండమునకు నిజము చెలియకున్నదా? పౌరలుగప్పి యుండు యా యింగ్లీషు, రష్యా, ఆస్ట్రీయావారి కీ దృఢహస్తముతో నాపౌరలు దీయించుదును. అప్పుడు యూరపుఖండము, యెవరు మోసగాండ్రయినదియు, నెవరు నెత్తురుపీనుగల దాహము గొనియుండినదియు, న్యాయముగ బరిశీలించగలదు. నేనప్పుడే నేనలతో 'లోయర్' (Loire) వెనుకభాగమున తిరిగి, సంతృప్తిగ యుద్ధమాడి యుండెడివాడను. అయితే, పీనుగ పెంటలం జూచి జూచి విసిగియుంటిని. నాపేరును, ధైర్యవంతులును విశ్వాసపాత్రులు నగు నా నాయకుల పేర్లును, శత్రురాజుల వణకించినది. నాకు ఇటలిరాజ్య మిచ్చెదననిరి. ప్రాంసురాజ్యము జేసినయనంతరము, మఱియొకరాజ్యముఁ జేయుట నా కిష్టములేకుండెను. ఈయల్పా నాకు సుఖముగ నున్నది. ఇక్కడనుండి, ఫ్రాంసును, యారాజులను, గనిపెట్టియుండ వీలుగలదు. నే జేసినదంతయు ఫ్రాంసు కొఱకే జేసితిని. ప్రపంచమందు ఫ్రాంసునుఁ బోలురాజ్యము మఱియొకటి లేదనుకొనునట్లు జేయదలచితిని. నాసుఖమే నే జూచికొనియుండువాడనై తినేని, వినగర మంధో సుఖముగ నుండియుండును."

జెప్పి కొంతవడి యూరకుండి "వలసపోయి తిరిగి వచ్చియుండినవారు

నే నిక్కడ నున్నవాడనని చెలిసి, నామీద దోహతులై, నాప్రాణములఁ దీయదలఁచిరి. నన్ను జంపుటకై యొకహంతకుని, కార్మికాద్యీపమునకుఁ బంపియున్నారట. ఒకవేళ వానిచేతిలోనే దప్పించికొనినను దప్పించుకోగలను గాని, నాచేతిలో వాడు దప్పించి కొనజాలడు. ఇంకొకనికి బుద్ధిగలుగులాగున, నాభటులనంపి వానిని గాల్పింతునని వారిం చెలిసికొమ్మనుము.”

ఇట్లు మఱికొంతసేపు సంభాషణ జరిగి, కడపట చాబోలె తానుచెచ్చి యుండు రహస్యసందేశము నీక్రిందివిధమున విన్నవింప తా నాజ్ఞాపింపబడినట్లు జెప్పెను.

“ప్రభుత్వమందు జను లసూయపడియున్న వారు. సైన్యము లసూయపడి యున్నవి. ఇట్టి యసూయాగ్రస్త మగుస్థితిలో ప్రభుత్వ మిక నెంతమాత్రమును నిలువజాలనిస్థితి యేర్పడియున్నది. సెపోలియన్ లేకపోయేనే యనుదుఃఖముతప్ప వేఱుమాట గాన రాదు ఆయనమీద యాస నిలుపుకొనియున్నారు. ఆయన యాలోచించి ఏమి జేయగలందులకును ఆయనే తీర్మానించికోగలఁడు.”

అని ఏలినవారికి విన్నవింపవలసినదిగఁ జెప్పిరి, యని తనసందేశముం జెప్పి ముగించెను.

ఈమాటల విని, సెపోలియన్ ఆలోచనాపూరితుడై, మాటాడక, యిటునటు దిరుగుచు, కొంతసేపటికి “నేదాని నాలోచించెద. తేపు 11 గంటల కిక్కడికి రమ్మ” అనిమాత్రము జెప్పి పంపియుండెను.

నిర్ణయగంట కాయనవచ్చియుండగ, ఆయననుజూచి తాను దీర్మానించి కొన్నట్లును, ప్రయాణమై తగురక్షకులతో వచ్చునట్లును, ఏప్రియలు లే 1 దినగాని, అంతకుముందుగనేగాని ప్రయాణమై వచ్చెదనని + + + గారికి జెప్పుమనెను.

అరువదినాలుగవ అధ్యాయము.

(64)

ఎల్బానుండి వచ్చుట. త్రోవలో శత్రువులదప్పించికొని పారిసు
జేరుట. శత్రుసైన్యముల అడ్డగింపు. నిరాయుధుడై
ఎదురేగుట. బోర్బులు భయభ్రాంతు లగుట.

నెపోలియన్ బౌదార్థము.

ఫిబ్రవరి తే 26 ది ఉదయమున, అక్కడనుండు నేనానాయకులకును, యాద్యీ
పముం జూడవచ్చిన విదేశీయులకును, యాద్యీపకాపులుగనుండు గొప్పవారికిని, 'పాల
యన్ రాచకన్య' యొకవిందు జేసినది. వినోదార్థ మాద్యీపమునకువచ్చియుండు యింగ్లీ
షువారితో చాలసేపు నెపోలియన్ సంభాషింపుచుండెను. తనయూహలన్నియు
మనసులో నుంచుకొనెనే గాని, యెవ్వరికిని జెప్పకుండెను. ఆసాయంత్రము ప్రొద్దు
బోయినతరువాత, జనరల్ బెర్ట్రాండు, జనరల్ డ్రూయట్ (General Bert
rand, General Druet) గార్లను వెంటదీసికొని, వెళ్లి రహస్యముగ నిట్లు జెప్పెను.

“రేపు యాద్యీపమును విడచివేయుచున్నా
రము. లంగరులో నుండుపడవలను బట్టుపఱచికొని,
రక్షకభటులను వాటిలో బ్రయాణముం గానిండు.
మనము సముద్రములోనికిం బోవువఱకును, యీ తీర
ములనుంచి, యొకపడవనుగూడ బోనివ్వగూడదు.
నాయుద్దేశముల నెవ్వరికిం చెలియనివ్వకుడు.”

అని చెప్పెను. ఆనాయకు లిద్దరును, యారాత్రియంతయు నీయుత్తరువులనములు
జరిగింపుచుండిరి. మఱునాడు సూర్యోదయ మగుసరికి, ఉద్యోగులు, సైనికులు
అందరుంగలిసి వెయ్యిమందిజనులు “ఇంకంట్టాంట్ (Incom tant) అనునొక యోడ
మీదను, మూడు వర్తకయోడలలోను బ్రయాణ మయిరి. ఆసైన్యములు యుద్ధకట్టు
బాట్ట యనుభవజ్ఞు లగుటచే, యాజ్ఞ శిరసావహించి, బయలుదేరిరే గాని, ఎక్కడి
కొందునిమిత్రము బోవునది, యొక్కరికిం చెలియదయ్యెను.

ఆమధ్యాహ్నము, యొకపడవ తీరమునకు వచ్చి, ఫిరంగిగుండ్ల గాల్చి, నెపోలియన్ గారి నెక్కించికొనెను. అంతట పడవలు లంగరులెత్తి, సమురు సాగించినవి. గాలి రమ్యముగ వీచుచుండగ, సైనికులు పాటలు బాడుచుండగ, పడవలు బోవుచుండినవి.

నెపోలియన్, ముఖము సంతోషపూరితమై ధైర్యముగ నుండెను. నెపోలియన్ సాహస మతిచిత్రము. అద్వితీయము తనవద్దనుండు యీ స్వల్పసైన్యముతో, యూరపుదేశమందలి రాజులందరు పట్టుబట్టి, ఎక్కించియుండు సింహాసనమునుండి, 'బోర్బన్'ల క్రిందికినెట్టి, తిఱుగ నాసింహాసనము, తా నాక్రమింపబూనుట మహా సాహసకృత్యము. అయితే, యిట్టిసాహసమునకుం బూనుటయందును, విపరీత మగు పడదు. వీలనన, విధిలేక యిట్టిసాహసమునుఁ బూనక వేఱుగత్యంతరము లేదయ్యెను. ఆదీప్యమందు నిర్భయముగ నుండుటకా, వీలు లేదయ్యెను. శత్రురాజులా, వారి యొడంబడికెలనువారు జఱువరైరి మనవ ర్తి నివ్వరైరి. వారప్రమాణీకులై, నెపోలియన్ దేహమునే, దొంగలించికొనిపోవు బ్రయత్నములం జేయుచుండిరి. మాటువేషము వేసికొని, దొంగవలె పాటిపోవుటకు నెపోలియన్ సమ్మతించువాడు గాడయ్యెను. గనుక ధైర్యముగనే, ఫ్రాంసుజనుల ఎదుటికే బో దలంచెను. గనుక నెపోలియన్ యొక్క తీర్మానము గౌరవగంభీరయుతమనుటకు సందేహ ముండజాలదు.

ఓడలు యీ దీప్యమునుదాటి చాలదూర మేగినపుడు, యొడ వైభాగమున నాలుగువందలసైనికులు చుట్టునుండుసమయమందు, “న్నేహితులారా, మనము ఫ్రాంసు నకును పారిసునకును బోవుచున్నవారము” అని చెప్పెను ఈమాటవిని సైనికులు చక్రవర్తికి జయమని కేకలువేసిరి. అందరితోడను సంతోషముగ సంభాషింపుచు, బ్రయాణము జేయుచుండగ, చీకటి పడినది. అంతట నెపోలియన్ తనగదిలోనికిఁ బోయి, వ్రాయగలయందరిని గదిలోనికిఁ బిలిచి, దాను జెప్పబోవుదానిని, అందరు అన్ని ప్రతుల వ్రాయుచుండవలసినదిగఁ జెప్పి, యిటునటుఁదిఱుగుచు, నీ క్రిందివిధమున, యొకటి సైనికులకును, మఱియొకటి పారిసువాస్తవ్యులకును, రెండు రాజసందేశముల వ్రాయించెను. సైనికులకువ్రాయించిన సందేశమందలి ముఖ్యవిషయము లీవిధముగ చుండినవి.

“ సైనికులారా, మనము పరాజితులమయి యుండలేదు. మనసైన్యములలో నిద్దరు, ద్రోహులై వారిప్రభువును, వారి జీవనదాతను, వారి దేశమును,

మోసపుచ్చి, 2౦ సంవత్సరములుగ విదేశములనుండి శత్రువులను మనమీదికి పురిగొల్పి మనల సకలకష్టములపాలు గావించియుండు యారాజులకే, మనదేశమును గట్టిపెట్టిరి. మనము గట్టపడి యార్జించియుండు మనదేశములను మనహక్కులను, మనప్రతిష్ఠలను వారికొప్పగించి యూరకుందుమా ? వారిప్రభుత్వమే నాకొచ్చితిమేని మనసర్వస్వము నాశనమగుటయేగాక, మనమిదములం గూడ మఱచిపో గలరు. నేను ద్వీపాంతరమున నుండగా, మీకంరధ్వని విని, అపాయమున నున్నవారని, మీ సముఖమున కఱుదెంచినాడను. మీ నాయకుడును, జనులవలనను, మీ ఆయుధబలముచేతను, సింహాసన మెక్కింపబడినవాడును, తీరుగ మీ కివ్వబడియున్నవాడు. 2౦ సంవత్సరములుగ, మీ రిసహించియుండిన యాగుర్తుంటికి పాఱిచేసి, మీ విషయములయందు, మీరు ధరించియుండిన మూఁదురంగులుగుర్తులను ధరించును. అల్ ఖ్, ఆస్టర్ లెడ్జి, మొదలగు యుద్ధములయందు, మీరుధరించిన మీగుర్తులను మీరు ధరింపుడు ఆరాజు లెక్కడనుండి వచ్చి గుండెకో, అక్కడికి వెళ్లుమనుడు. ఇష్టమయిన దొడల, యీ 19 సంవత్సరములు యేరాజ్య మేలియొండెకో, ఆరాజ్యమునే యేలుకొమ్మనుడు. వీరు మన శత్రువులు. వీరిని త్యజించుటకేగదా ఆన్నియుద్ధము గాడిదమి. సైనికులారా మీనాయకునిం జుట్టికొనుడు. మిమ్మన విడలి ఆయన యుండజాలడు. మీయొక్కయు, మిమలయొక్కయు కష్టసుఖములే ఆయన కష్టసుఖములు. ఆయన కీర్తి, గౌరవము, జేమము, అంతయు మీరాజుభీషమయియున్నది. మనజండా, యొకచోటినుండి మఱియొకచోటి కెగురుచు, నాటర్ డెం (Notre dame) మీర నెగురవలసి యున్నది. అప్పుడే మీరు క్రైస్తవులు, నాహసవంతులు, దేశభక్తులు, దేశోద్ధా

రకులు నగుదురు మీ వృద్ధాప్యదశయందు మీవిజయ వార్తలు జెప్పుచుండగ, మీవెనుక వచ్చువారు విని యానందింతురు అఘడు మీరు,వియన్నా,బర్లిన్, మాడ్రిడ్, నగరముల బట్టికొనిన గ్రాండు ఆర్మీకి (Grand Army) జేతినవారమనియు, ప్రాంసును ద్రోహబలముచే, శత్రువు లాక్రమించిన దోషమునుండి విముక్తిజేసి, పవిత్రవంత మగుదేశముగ జేసితిమనియు, మీరు జెప్పిన గలరు. మీదేశమునకును, మీకును కీర్తిగలిగి, మీ దేశద్రోహులకు శాశ్వతమగు అపయ శస్సు గలుగునుగాక.”

“నెపోలియన్.”

అను మొదలగుసంగతుల వ్రాయించియుండెను. ప్రాంసుదేశస్థుల కీక్రిందివిధమున వ్రాయించెను.

“ఫ్రెంచిజనులారా, కాస్టిగ్లియోని (Castiglioni) పాలకుడు ద్రోహియై, లయన్ నగరమును శత్రువుల కొప్పగించియు, రాగూసా (Duke of Ragusa) పాలకుడు పట్టణ మొప్పగించియు, యీవిధముగ నీయిద్దరు సేనానులయొక్క ద్రోహము, యుద్ధమును తాఱుమాఱు జేయఁగలిగినది. అప్పుడు శత్రువుల కాహారపదార్థములుగాని, మందుగుండుగాని, లేక వారియుగ్రాణములు దూరములో నుండునట్లును దటస్థించియుండినది. ఈ యిద్దరు సేనానులు, యీవిధముగ వారిదేశమును, వారిప్రభువును, వదలివేయుటచే, యనర్థకము సంభవించినది. ఈసంగతులు నామనస్సును పీల్చి పిప్పి జేసినవి గాని నాయాత్మ సిరముగ నున్న యది. నా దేశక్షేమమునే, యాలోచించి, నేను సముద్రములోని యొక రాతిగుట్టమీద నాజీవదశఁ గడప నొప్పికొంటిని. నాజీవితము మీ కుపయోగకారి యగునని జీవముల భరించియున్నాడను. నాకష్ట

ములలో మీరును పాల్గొందుమని, యెల్బాకువచ్చెద
మని మీరు జెప్పితిరి గాని, మీరు ఫ్రాంసులోనే
యుండుట దేశోపయోగమని దలచి, తగుపాటివారిని
మాత్రమే నారక్షణకై దీసికొని వెళ్లియుంటిని. మీ
అనుమతి యిష్టములమీద రాజ్యమెక్కియు, మీ
యనుమతిఁ బొందక జేసియుండునదంతయు, అశాస్త్రీ
యము. ఫ్రాంసుదేశము, క్రొత్తలాభములు, క్రొత్త
ప్రతిష్ఠలు, సంపాదించ గలిగినవి. ఆవియన్నియు,
మీ జాతీయ ప్రభుత్వముమీదనే నిలువఁగలవు.
మీమీద, యుద్ధముఁజేసిన శత్రునైన్యము, లెక్కించి
యందు యాపీరమును, ఆయన నిలుపుకోజాలడు.
మన జాతీయసమూహములు, నిరాకరించియుండు
మనశత్రువులగు కొందరికే, ఆయన ప్రభుత్వము లాభ
కర మగును. మీకు దేశ నెమ్మది లేకపోవుట యట్లుం
డగ, లోకమందు మీ కీర్తియుఁగూడ నశించును. ఓ
ఫ్రెంచిజనులారా! నావిదేశావాసమందుండగ, మీ
కష్టములను, మీయభీష్టములను నేను వినినాడను.
ప్రజాయిష్ట మగు ప్రభుత్వమే ధర్మశాస్త్రసమ్మత
మయినది. నే నింతకాలము నిద్రబోతుండితిననియు,
మీ క్షేమములను మఱచిపోతిననియు, మీరు నిందిం
చితిరి. అపాయముల దప్పించికొని సముద్రములం
దాటి, మీ కడకఱుదెంచినాడను. మీ హక్కులన
దగు నాహక్కులను, నే బొందదలచితిని. వారు
పారిసును దీసికొనినదిమొదలు, నావిషయమయి వ్రాసిన
వ్రాతలు, జెప్పినమాటలు, అన్నియు నేను మఱచి వారు
జేసిన కార్యములుమాత్రమే జ్ఞాపక ముంచికొన్నా
డను. ఫ్రెంచిజనులారా, ప్రపంచములో జనులెంత
స్వల్పులయినను, బలవంతముగ తమ కేర్పడిన ప్రభు
వులకు లోబడియుండు జాతి, యొక్కటియుఁ గాన

రాదు 7-వచానైను, ప్రభుత్వమునకు వచ్చినపుడు
తాను తనకులసేతనే కిరీటధారణ జేయబడినట్లు,
చెప్పికొనియుండుగీ, నేను మీకును మీసైన్యము
లకును బుణపడియున్నాడను.”

సెపోలియన్.

అని వ్రాయించి యీసందేశములవ్రాయగల నూరుమందిని పిలుపించి, వెయ్యి
ప్రతులను వ్రాయించి, వీటిని తాను రేవుజేరగనే బందిపెట్టఁ దలంచెను. మఱునాడు
గాలి సరాళముగ వీచకపోవుట, తిన్నగఁ బోవుచుండఁగ, ఆసాయంత్రమునకు ఫ్రెంచి
వారి యుద్ధనావయొకటి గనుపడినది ఓడలోని మరుఘ్నలనందఱిని క్రిందిదాగునట్లు జేసి,
అనుమానరహితముగ నొనర్చెను. పడవనాయకు విద్వదుమాత్రమే మాట్లాడుటకు సాధ
నములగుతప్పెట్లఁ జేయబట్టుకొని, ఓడపైభాగమందు నిలచియుండిరి. కొన్నిమాటలు
యీరెండుపడవలవానికి జరిగినతనంతరము, యుద్ధనావనాయకుడు “చక్రవర్తి మీ
గుననున్నవాడు” అని యడిగెను. అడుగగనే, సెపోలియన్ అతప్పెటను తన పడవనా
యకుని జేతనుండఁగొని ‘ఆయన మిక్కిలి ఖులాసాగా నున్నాడు’ అని వ్రాయించి
జెప్పెను మఱునాడు, లల్లవారువఱకు, 74 ఫిరంగులు గలయుద్ధనావ మఱియొకటి
మొదలయ్యెడిది. దీనిని దప్పించికొనుట దుర్లభమని భయపడుచుండిరి గాని, ఆనావ,
యీ వ్యాపారదోడిలోనుండు సులభసాధ్యముగు మహాధనమువిషయమై తెలియ
బడె, దానిస్రోవన లది వెళ్లియుండెను. ఆపల కొంతసేపటికి, ‘బెర్ట్రాండ్’ నాయకుని
వలచి, సైన్యమున సందేశముల వ్రాయించెను.

“సైనికులారా, అందరును ఆయుధములఁ
బ్రాసవలసిన గొంధేరులు వాగుచున్నయవి. మేము
విద్వదుమాత్రులు బతులుకొరినాము. చక్రవర్తిని వారి
జండాలులుఁ గలయరండు. ఇదివఱకు మన ఆయుధ
ములం గూచి సాక్షిపోయినవారు, మనల నడ్డుపఱచి
నేని, మన సైన్యరుపాఠించి లయమొందవలసిన రరు
లము, నుఱియొకటి మనకెక్కడ దొరికగలదు?
పిదప, యెరియింప, తొవ్వింప సైన్యభాగం లయంపరి
సైనికులారా,”

టులకొమర్సాలిన్ శిబిరములనుండి విముక్తు
లగు యుద్ధోగ్గులారా” మీరందరు నాచే నాహ్వనింప
బడుచున్నవారు మనహక్కు అయినట్టి యాసింహాసన
మును తిఱుగ సంపాదించఁ బయలుదేఱుడు. విదేశ
యులు స్వదేశద్రోహుల సహాయముతో దేశమాక్రమిం
చి, అవమానకరమగు నొక కాడిమానును, మామూర్వుల
మూపురముల నిడినప్పుడు, ధైర్యవంతులగు మామూర్వులు
లేవగనే, శత్రువులును వారిసైన్యములును నిర్మూలమయి
రని, రాబోవు మనవంశస్థులు చెప్పికొనునట్లుఁ జేయుడు.
బయలుదేరుడు!

అని వ్రాయించెను.

సాయంత్ర మగువఱకు, నీలమగు ఫ్రాంసుదేశకొండలు గనుపించినవి. ఆ పడవ
లోనివారు సంతోషించి, టోపీలు, కుళ్లాయిలఁనెత్తి యాకాశమం దాడించిరి. అపుడు
మూడురంగులగుర్తులు ధరించుమని చక్రవర్తి జెప్పగనే, ఎల్బాదేశచిహ్నమును సము
ద్రములో బీకి పాఱవైచి, మూడురంగులు గలగుర్తు తమటోపీలం ధరించిరి. సంతో
షముచే నారాత్రి యెవ్వరును నిద్రఁబోరైరి. మఱునాడు, కనికనని చీకటియుండగనే
పూర్వమొకప్పు డీజిట్టునుండివచ్చి దిగియుండినరేవుననే పడవలు దిగినవి. ఆదినము
మార్చి 1 డి. ఉదయము 9 గంటలకే చక్రవర్తి పడవ దిగిపోయి, సమీపమున
నుండు ఓ-వ్ చెట్లుగల నొకతోపులో, తన యీచిన్న సైన్యముతో దిగియుండెను.

కొందఱుకాపులు, అకస్మాత్తుగ జనులు దిగియుండుటం జూచి, జాగ్రతగ వారిని
సమీపించిరి. వారిలో నొకకాపు, పూర్వము నెపోలియన్ వద్ద నవుకరుగ నుండెనట.
వాడు వీరిని గుర్తించి, తనను వారిభటులలో జేర్చికొమ్మని ప్రార్థించెను. అంతట
నెపోలియన్ తనసేనానాయకునిం జూచి, “ఇదిగో, అప్పుడే మనకు సైన్యములు
జేరుచున్నవని” నవ్వుచు జెప్పెను.

కొన్నిగంటలలో పడవలలోని యాఱునూర్లజనులు, 2-3 ఫిరంగులతో, దిగి
యాతోపులో నలసటఁ దీర్చికొనుచుండిరి. ఇక నీ చిత్రమగుదండు, 700 మయిళ్ల
దూరము, 300 లక్షల జనసంఖ్యగల దేశమధ్యమందు బోయి, యూరపుఖండమంతట
కిని, ప్రసిద్ధమయిన యొకరాజధానిని, బట్టికొనవలసి యున్నది మార్గములో రెండు
లక్షల శత్రుసైనికులుఁ బలమయిన దుర్గములలో నుండియుండిరి. ఇదియునుఁ గాక,
యూరపునందలి నిరంకుశ ప్రభువుల సైన్యములు, రెండులక్షలుఁ చేతుల నాయుధముల

ధరించి మెఱపించుచుండిరి. వా రెట్లయిన, నా బోర్బకొలగాపాడ బద్ధకంకణులయి యుండిరి. ఇట్టిపరిస్థితులలో, యీ చిన్నదండుతో దాడివెడలుట యనునది, లోకమందదివఱకును నెవ్వరుఁ గనివిని యెఱిఁగియుండరు. అయినను యిది చక్కగ నాలోచించి, బూనినయత్నమేగాని వేఱుగాదు. జనులు, నెపోలియన్ ను దైవముగ భావించుచుండిరి ఇది ఆయనకుఁ జక్కగ దెలిసియుండెను. సాధనసంపత్తి తనకనుకూలముగ నున్నదనియు దెలిసియుండెను ఆదినము 11 గంటలవఱకు, యీనైన్యము బయలుదేఱజాల దయ్యెను. నెపోలియన్ రక్షకభటులు, గుఱ్ఱములం దెచ్చుటకు సాధ్యపడ నందున, గంతలుమాత్రమే దెచ్చియుండిరి. వాటిని భుజములమీద వేసికొని, పోవుచుండిరి. ఇందునకుదోడు, వారివారి సామాను లుండినవి. ఈబరువుతో ప్రయాణము సాగిపోవుచు, త్రోవలో, నెక్కడనైన గుఱ్ఱములు క్రయమునకు దొరికినపుడు, వాటి మీద నొక్కొకరుగ నెక్కిపోవుచుండిరి పట్టణములలో రాజనైన్యము లుండునని, కొండల ప్రక్కమార్గములంబడి నడచుచు, 50 మయిళ్లు ప్రయాణముం జేసి, మఱునాడు (Grasse) 'గ్రాసి,' యనుగ్రామముం జేరియుండిరి. ఆరాత్రి యక్కడనుండిరి. చక్రవర్తి వచ్చుచున్నవాడనువార్త, యూరుయూరికి బ్రాకి, అనేకజనులు వచ్చి చూచి నెపోలియన్ తోగూడ వచ్చెదమనిరి. అయితే, మనుష్యులు, ఆయుధములు వీటినిసహాయ మాసించక, తనయందు ప్రాంసుజనులకుండు ప్రేమాసహాయముచేతనే, జయింప నిశ్చయించికొనెను. మూడు, నాలుగు, తేదులయందు 60 మయిళ్లును, యా మఱుదినమందు 30 మయిళ్లును, ప్రయాణము జేసి గాప్ (Gap) అనుగ్రామముం జేరియుండెను. జనులందరు, సంతోషముతో నెపోలియన్ పక్షమున నున్నందున, మార్గమందు పోలీసువారివలన గలుగగల భయ మంతరించినది.

ఈ, గాప్ నగరమందు జనులు, ఆడవాండ్లు ముసలివాండ్లు ఆందఱు జేరి, సంతోషముతో బాష్పముల గార్చుచు, 'చక్రవర్తి నభినందించిరి. ఇదిజూచి, ఆ నగరపాలకులగు రాజోద్యోగులు పలాయను లయిరి

జనులం జూచి, "పొరవ్యలారా, మీరు నాయందుజూపిన వాత్సల్య తచే నామనస్సు మిక్కిలి సంతోషించినది. నేను, ఫ్రాంసు గౌరవము కొఱుకును, యాదేశఁ సౌఖ్యముకొఱుకును, జీవించియుండుటచే, నన్ను మీరు 'తండ్రి' యని బిలుచుట సహజమేగాని, విపరీత మేమియు లేదు. నా ప్రస్తుతరాక, మీసంకటముల బాటదోల సమర్థమగును సర్వసమానత్వమునకును, మీఆస్తి ప్రాణముల భద్రత కొఱుకును, నారాక పూచిపడియున్నది. మీపూర్వులు, యొక పాతికెక తాబ్బములు

నచోగి గుండ్ల గ్రామమును సందర్శించిన నారాయణస్వామిగారు గుంటపెట్టిన అపాకుల శోటిమూర్తిని, గుమ్మరములో ఉన్న దేవతను, కొచ్చమీస చొక్కయిన తొలగదీసి, యిట్లు జై ప్యర.

నామకమును గాన నెప్పుడో, యందుండనేని

[illegible]

శ్రీమద్భగవద్గీతా ప్రథమోఽధ్యాయః
అథ శ్రీకృష్ణార్జునసంవాదః

కష్టపడియార్జించిన హక్కుబాధ్యతలే, యిప్పటికిని మీ కుండగలవు" అని చెప్పెను.

వడవలలో సముద్రప్రయాణసమయమున, వ్రాయించియుండిన సందేశము నిక్కడ, అచ్చువేయించెను. మెలుపుతీగలవలె నవి దేశమందంతట నల్లుకొని పోయినవి. దేశమందలి సర్వజనులును, యభిమానపూరితులై, నెపోలియన్ పురోభాగమునం బోవు రక్షకసైన్యములుగ మాటి, ముందుగనడువ నారంభించిరి.

ఆదినము పగలు రెండుగంటలకు ప్రయాణము సాగించిరి. ఆ జనోత్సాహమును చక్కగవ్రాయుట దుస్సాధ్యము. చమవరులే గ్రహింపగలరు.

నెపోలియన్ తొవలలో రాజసైన్యములేమయిన నెదిరించి, ప్రాణోపద్రవము గలిగింతురని భయపడి, అట్టి సన్నివేశ మగువడినరక్షణమే సర్వజనులును రక్షణకు బలుగైత్తునట్లు సూచనలుగా. గంటలు వాయించపలసినట్లునుకొనిరి. తొవలలో బలమయిన సైన్యశిబిరము లుండియుండుటం జేసి, ర్వరిలో మార్గవశాత్తు ఆయన వాటిని గలియునవసర మేర్పడగలవనియు, గనుక జనులు వారిని వెంబడించెదమనియు బ్రార్థించిరి. నెపోలియన్ వారిని సుఖముగ నిండ్లయం దుండఁడనియు, తా నెవరిని గలియవలసివచ్చునో, వారే తనరక్షకులు గాగలరనియుఁ జెప్పి నిలిపివేసెను.

నెపోలియన్ యిప్పుడు గ్రినోబిలు (Grenoble) సమీపించుచున్నాడు. ఇక్కడి శిబిరనాయకుడు జనరల్ మార్చండ్ (General marchand) అనుఆయన ఆఱువేలసైన్యములతో, నెపోలియన్ నెదిరించి, అడ్డగింప బ్రయాణమయ్యెను. ఈ సైన్యముల కిటుపార్శ్వములందు, యొకప్రక్కకొండలును, యొకప్రక్క నొకతలా కమును యుండులాగున, మధ్యయడ్డముగ, బాటులు దీర్చియుండెను. ఇది మార్చి లే 7 ది ఉదయమున, సర్వముఁ దీర్తానిఁపగల విషమస్థితి కుట్టించినది. నెపోలియన్ సమయస్ఫూర్తి అద్వితీయముగదా! తక్షణమే వెంబడించి వచ్చెడుసైన్యముల నిలుపుడని యాజ్ఞాపించి, యొంటరిగ, గుఱ్ఱమును వడిజేసి శత్రుసైన్యముల ఎదురు నడచుచు, ఈవింత్ జూడవచ్చియుండుకాపులు వేనవేలు విరిసి, చుట్టూ చక్రవర్తికి జయము జయధ్వనులు జేసిరి. నెపోలియన్ తనగుఱ్ఱమును ఘమాను 100 అడుగులదూరము పఱకుఁబోనిచ్చెను. తళతళమని మెఱయునాయుధములతో, పోటగోడలవలె శత్రుసైన్యములు బాటులుదీరి, తొచ్చుటకు సాధ్యముగాకుండ ప్రొక్కడ్డముగ నిలచియుండిరి. అక్కడ గుఱ్ఱముం దిగి, కల్లెమును తననువెంబడించియుండు యొకభటుని చేతి కందిచ్చి, చేతులఁగట్టికొని, రొమ్మన కానించికొని, యొంటరి, సైన్యముఖమున 10 యడుగుల దూరములోనికి వచ్చి, అందరిఎదురుగ నిలచియుండెను. ఒకఁడైందివాని సామాన్య

యుడుపులనే ధరించి యుండెను. సైన్యనాయకుడు, గాల్చుమని యుత్తరువు నిచ్చెను. వారు, ఆజ్ఞానువర్తులగుచున్న ట్లగుపడి, ప్రతినైనికుడును తనతుపాకిని, భుజమున కానించికొని ఆయనరొమ్మునకు గుఱిపెట్టిరి అప్పు డాసైన్యములలో నెవ్వడైన నొకఁడు గాల్చియుండెనేని, బోర్బక్ రాజులచే నపారబహుమానముల నందియుండును.

నెపోలియన్ యొకనర్మమైనను చలించక, తనరొమ్మునకు గుఱిపెట్టిన తుపాకుల నోటిముందరకే, నేగుచుండెను. అక్కడ నిలచి, రొమ్ముమీది చొక్కాయని తొలగ దీసి, యిట్లు జెప్పెను.

“Soldiers if there is one among
you who would kill his Emperor, let him
do it. Here I am.”

“సైనికులాగా, మీచక్రవర్తిని జంపుకొనువా డెవ్వడేని, యిందుండెనేని వాడు జంపవచ్చును నేనిక్కడ సిద్ధముగ నున్నాడను. అని యనెను ఒకనిమిషము స్తకాననిశ్శబ్దముగ నుండి, యొకతుపాకి మట్టుక్రింద వాల్చబడినది. ఆవల యొకటి, మఱియొకటి, మఱియొకటి, యిట్లు సర్వసైనికుల హస్తములనుండి తుపాకులనుక్రింద వాల్చబడినవి. సైనికులు కండ్ల నీరుపెట్టిరి గద్గదస్వరముతో నొకసైనికుడు, చక్రవర్తికి జయమనుటతోడనే, సైన్యములు, కాపులు, సర్వజనులు, భోరున జయజయ ధ్వనులు గావించిరి. అగ్రినోబిలుసైన్యములు, నాయకులు, చూడవచ్చిన, కాపులు సర్వజనులు బటుగైత్తి వచ్చి, చక్రవర్తిని గౌరవించిరి. ఈసందడిలో, బోర్బక్ సేనానాయకుడు, గుఱ్ఱమును బటుగైత్తించికొని పాటిపోయెను. ఈసందడి కొంత తగ్గినయనంతరము, తనయెదుటనుండిన యొక ముసలిసైనికుని నవ్వచు, తమాషాగ మీసముబట్టికొని, “మీ చిన్నకార్పొరల్ (Little Corporal) ను జంపుటకు నీకు మనస్సెట్లు బుట్టె నోయ్,” అని యనగనే, యా ముసలివాడు కండ్ల నీరుబెట్టి, తుపాకిలోనిమందు ఘట్టనజేయు యినుపకడ్డిని గొట్టములోనికిం బోనిచ్చి, గరగరత్రిప్పి, యిది బారులేనిది అని తెలియపఱచి, “దీనితో మీకేమయిన యటకారముఁ జేయగలుగుదు నెమో జూడుదు. అన్నితుపాకులును యట్టివే.” అని యనెను

నెపోలియన్. అంతట, నక్కడయుండు సైనికులను, కాపులను, అందరిని జేర్చి, యాక్రిందివిధమున జెప్పెను.

“మీయందును, జనులయందును, నా కుండు
సమ్మకముచే, ధైర్యశాలురగు కొందరినిమాత్ర మే
వంటదీసికొని వచ్చియున్నాడను. బోర్బక్ లపీరము

[illegible]

అట్లే కృష్ణునిను, సైన్యములయొక్కయు, "నులయొక్క- యశోవ్యములకు
విరోధమున, ముగ్ధులను సహించుచు, ముగ్ధులపై గొప్ప పెట్టుబడినవా రగుటచే,
వారియ ను, "గొప్ప" స్వాధీనముల కధీనమునను మెగాని, రాజదేహమునై,
అసాధారణముగా నుండవలసి, స్వాధీనములు పప్పు వేటుగా జాలవలె.

[illegible]

జేటి నుండెను అపుడాయన రష్యా చక్రవర్తిని జూచినపుడు, “మేము పారిసునకు వచ్చినపుడు నీవు పురద్వారముల నుంటివిగదా? అని యనెనట. అందున కాయన “దురదృష్టవశాత్తు సమయమునకు మే మచ్చటికి రాజాల మైతిమి” అనెను. ఇందు నకు రష్యాచక్రవర్తి “ఏమి దురదృష్టమా” అయితే న న్నిక్కడజూచుటకు దుఃఖి పడుచున్నావన్న మాటగదా! అని అనెనట. అందులకు, ‘పసివాడయ్యను, అనేక విజయములొందియు, దురాశలకుఁ బాల్పడని యుద్ధనాయకునిఁ జూచిన యాకన్నులతో, ఇప్పుడు నాదేశ మొకరిచే జయింపబడిన ట్లొకవిజయుడు, నా దేశములోను-డగా జూచుటకు బహుదుఃఖముగ నున్నదని నిర్భయముగ లేఫబరుగారు శెప్పిరి అందునకు రష్యాచక్రవర్తి, లేఫబర్ గారి దేశాభిమానమునుఁ గొనియాడి గౌరవించెను. ఇప్పుడు నెపోలియన్ రాగనే, పారిసుననుండిన లేఫబర్ గారు వచ్చి నెపోలియన్ తో జేతెను.

అరువదియైదవ అధ్యాయము.

(65)

జయధ్వనులతో పునః ఘోషంబు బ్రవేసించుట. లయకాసు
ప్రవేశము. నెపోలియన్ హత్యకై ప్రయత్న
ములు. పాంటెక్లబ్బో జేటుట. పారిసుఁ
జేటుట మూరట్ మరణము.

తే 10 ది మధ్యాహ్నము నాలుగుగంటలకు, జనులు, ఆడవాండ్లు, పిల్ల
వాండ్లు, నైన్యములతో నెపోలియన్ “రోక్” నది వంతెన సమీపించుచుండెను.
‘జనరల్ మేక్ డొనల్డు’ అను ఆయన, చక్రవర్తిసింహాసనముఁ ద్యజించుపర్యంతము
వారియొద్దనుండి, యనంతరమందు బోర్బక్ లక్రింద నుద్యోగమునం జేటియుండెను.
ఈవంతెనం దాటి రానివ్వక గాచుటకై రెండునైన్యభాగములతో వచ్చియుండెను.
గాని, నైనికులు నెపోలియన్ ను జూచినవెంటనే, చక్రవర్తికి జయమని కేకలువేసిరి.
అందరు నెపోలియన్ నైన్యములం జేటిరి. నాయకుడు గుఱ్ఱమును బఱుగెత్తించికొని
పాటిపోయెను. అంతట ‘లయకాసు’ (Lyons) నగరవీధులగుండ, జను లిరువంకల
జోహారు లొనర్చుచుండగ, బ్రవేసించెను. ఆరాత్రి నగరమంతయుఁ దీపములతో
నలంకరించిరి. ఆనగర మతగురువుగారి భవనమందు బసజేసిరి. పురజనులే, నెపోలియన్
దేహరక్షకులై యారాత్రి పహరాలిచ్చి గాపాడుచుండిరి. పాటిపోయిన ‘కవుంట్
ఆర్టాయిన్’ గారి భవనమం దారాత్రి నిద్రించెను. ఆసాయంత్రము 9 గంటలకు
పూర్వపు మంత్రివర్గమునకుం జేరిన బేరక్లూరి (Baron Flury) గారిని పిలుపించి
పారిసునందలి రాష్ట్రవర్తమానములగురించియు చనిపోయిన జోసఫయిన్ గురిం
చయు, రష్యాచక్రవర్తి యుదారగుణమును గురించియు ‘మార్షల్ నే’ గారిని గురిం
చియు విశేషకాలము సంప్రతింపుచుండెను.

నెపోలియన్ నాలుగుదినములు లయకాసునగరమం దుండియుండెను. ఆకాల
మందు, ఆపట్టణమందలి సంతోషవినోదములకు మేఘలేకుండెను. ఈదినములలో నల్ల

నట దీర్ఘకొనుటయందు వృథాపుచ్చక, రాజ్యపీఠమును జనాభిప్రాయానుసారము పునః
రోద్ధారణ జేయుటయందు గడపుచు, పుత్తరువులమీద నుత్తరువుల జెప్పి వ్రాయీ
చుచుండెను. ఇవి జనుల నుద్దేశింపసాగినవి. రాష్ట్రమందలి దండనాధికార్ల తిరుగు
నియమించుచుండెను. మూడురంగులజండాలుఁ దిరుగు నేర్పాటు గావించెను. బోర్బోన్
రాజుల రెండుసభలనుఁ దీసివైచెను.

లయన్ సునగరము దీవిధమున నుండగ, అక్కడ పారిసులో, నెపోలియన్
ద్రోహిఅనియు, అతనిం జంపువానికి గొప్పబహుమానము లివ్వఁబడుననియు, ఆయనను
జేరినవారందరు ప్రత్యక్ష యల్లరిమూకలుగ బరిగణింపబడెననియు, నొకయుత్తరువు
సాదరు గాబడినది. ఇదియునుం గాక, మహావైభవముతో నెపోలియన్ యొకప్రక్క
గ్రీనోబిలు బ్రవేశించుచుండగ, బోర్బోన్ రాజుల పలుకుబడే జయప్రదముగ నున్న
దనియు నెపోలియన్ వెంటవచ్చినవారందరు ఆయనను విడనాడిపోయి రనియు,
ఆయన యడవులలో దిరుగుచున్నాడనియు, కొద్దిరోజులలో ఖయిగీగ బట్టికొనబ
ననియు, బోర్బోన్ రాజులకు జెప్పిరి.

‘మార్షల్ నే’ యొక పల్లెటూరినివాసమందు నెమ్మదిగ కాలముఁ గడపుకొ
చుండగ, ఆయనను బిలుపించి, సైన్యములగీసికొని నెపోలియన్ రాక నడ్డగింపవల
నదిగ బ్రార్థించిరి. వారు సైన్యాధికారముం బూని, బేసన్ కన్ (Bassoncon
గ్రామమునకు వెళ్లి సేనలఁ జూచెను. సైనికులను నెపోలియన్ మీద యుద్ధమాడజే
దుస్సాధ్యమని సైన్యాధికారులు జెప్పిరి. సైన్యము లాయనను జూచి చక్రవర్తికి జయ
మనిరి. ప్రతిగంటలో, నెపోలియన్ జయవంతులగుపచ్చు వర్తమానములే, వినవచ్చు
చుండెను. ఫ్రెంచిజాతివారందరు, ఆయన నాహ్వానించుచుండిరి. బోర్బోన్ లస్థితి అపా
యములలోనికి వచ్చినది పూర్వమొకప్పుడు రష్యాయుద్ధముం దొకజనరల్ “నముద్ర
పొర్లివచ్చుచున్నపుడు, చేతులతో నెట్టిన వెనుకకు మఱిలునా” అని యన్నట్టు,
నెపోలియన్ మహాసముద్రములోని, సర్వజనాభిప్రాయమును మహాతరంగముల, వెనుక
నెట్టి, నెపోలియన్ ను దాకుటెట్లు? అను గొప్పవిషయ మేర్పడినందున, సైన్యాధి
కారులు నెపోలియన్ న్నెదిరించుట దుస్సాధ్యమనిరి. అంతట, ‘నే’గారు తనకర్తవ్య
మును విడచి, తానును జనులతో నేకీభవించి తత్కాలసందర్భముల వ్యామోహముల
నీతఁడు జిక్కికొని, యీ క్రిందియుత్తరువును సాదరు జేయించెను. ఇయ్యది, యా
యన శాశ్వతయపకీర్తికిం గారణమయినది.

“సైనికులారా, బోర్బ్ రాజుల యధికార మంతమయినది. ఫ్రెంచిజాతివారు గోరికొనియుండు శాస్త్రసమృద్ధిమగు ప్రభుత్వమే తిరుగ సింహాసన మధిష్ఠింప నున్నది. రమ్యతరమగు మనదేశపాలనహక్కు మనప్రభువుగారగు నెపోలియన్ గారిదే. స్వతంత్రమే కడకు జయప్రద మయినది. నెపోలియన్ దానిని శాశ్వతముగ జేయనున్నారు, సైనికులారా! మిమ్మున సర్వదా జయమొందునట్లే నడపించుచుంటిని. ఇప్పుడు నెపోలియన్ పారిసుమీద నడపించునైన్యములం గలియుటకే మిమ్ము నడపించుచున్నాడను. అది కొద్దిరోజులలో సంభవించి, మనకు శాశ్వతసుఖనెమ్మదులు గలుగం గలవు చక్రవర్తికి జయమగుఁగాక! అని వ్రాయఁబడి యుండెను దీనిని నైన్యములలో జదువునపుడు, సైనికుల సంతోషము జెప్ప తరముగాకుండెను.

ఈయుత్తరువు సాదరుగాబడిన మార్చి తే 13 దిననే, నెపోలియన్ లయన్ సునుండి బ్రయాణ మయ్యెను. బయలుదేరుటకు ముందు, సౌధోపరిభాగమున కలుదెంచి, క్రిందనుండినజనుల కీసందేశము జెప్పియుండెను.

“ లయన్ సుపురజనులారా! నారాజధానికిం బోవుటకై మీనగరమును వదలనున్న యీసమయ మందు, మీరు నాయందుజూపిన ప్రేమావాత్సల్యము లచే, నా యభిప్రాయములను మీ కెఱుగింప నుచితమని, దిలచినాడను. మీరు సర్వదా, నా కరుణాపాత్రులగుటకు, ప్రథమస్థానము నాక్రమించి యున్నవారు. నేను సింహాసమున నున్నప్పుడేమి, విదేశావాసమందున్నప్పుడేమి, అట్టిప్రేమనే నాయందు గలిగియుంటిరి. దేశము మఱికొంతనెమ్మది నొందియుండునమయమున మీ వాణిజ్యము, మీ పట్టణస్థితులను, యాలోచించుటకు మఱియొకమాటు వచ్చెదను. లయన్ సు పురజనులారా! మీరనగ, నాకు ప్రేమ.” అని చెప్పెను.

ఇది విని సర్వజను లానందభాష్పముల విడచిరి. జయధ్వనులం జేసిరి. ఆయ బయలుదేరి 25 మయిళ్లు ప్రయాణముసాగించి, యార్మత్రి నిద్ర జేసి, మఱునాడు 60 మయిళ్లుబోయి చాలంసు (Chalons) జేతీయుండెను. ఇక్కడ నిది విశేషజనసంఖ్య గలదేశము. ఆనాడు విశేషవర్షముగ నున్నను జనులు గుంపులుగుంపులుగ వారి దర్శనార్థమై యఱుదెంచుచుండిరి. తే 15 దిన 30 మయిళ్లు సాగి, ఆటక్ జేరి, అక్కనుంచి 60 మయిళ్లు బోయి, అవలక్ జేరి, తే 17 దిన ఆక్సరిగ్రామముం జేతీయుండెను ఈ ప్రయాణములందు ఆచ్ఛాదనారహితమగు నొకబండిలో ప్రయాణముఁ జేయుచుండెను.

ఆక్సరిజేరిన కొన్నిగంటలకు 'మార్షల్ నే' గారు వచ్చి గలసిరి. వా రుభయములు మాటలాడుచుండిరి. 'నే' నెపోలియన్ ను విడచి వెళ్లినందునకు తనకుండు గౌరణములు, ఊమాపణలు యేమేమియో జెప్పికొనెను. ఆయనయందు తనకు పూర్తి నమ్మక మున్నదనియు తే 20 దికిగాని లేదా తే 25 దిన గాని, తాను పారిసుఁ జేరదలచియున్నట్టును నెపోలియన్ జెప్పెను.

ఆదిన ముదయమున పారిసునుండి కొన్నివర్తమానములు వచ్చియుండినవి. అందులో నెపోలియన్ ను హత్యజేయుట కేర్పాట్లు జరిగియున్నవనియు, దేశాభిమానులందరు నాతురపడుచు నెపోలియన్ రాక కెదురుజూచుచున్నామనియు వ్రాయబడియుండినవి. 'నే' గారితో, తనరాక కొన్నికలహములకు కారణభూతమగుననియు ఆయితే నొకఁడైచివాని నెత్తురుబొట్టయినను చిందకూడదనియు, అ ట్లెంతమామును జరుగకుండునట్లు, మీన్నేహితుల కిపుడే వ్రాయమనియు నేగారికి జెప్పి వయుండెను. ఆయననుజంపుట కిట్టిప్రయత్నములు జరుగబడియున్నట్లు దెలియవచ్చినను, నిర్భయముగ జనసమూహములలో నొంటరిగ దిఱుగుచుండెను.

ఈ బోర్బక్ ల దుష్ప్రయత్నములం జూచి తన వద్ద నుండిన 'దేరక్ స్ట్రాంగ్' గారితో నిట్లనెను.

“పలుమాఱు నాచేతులలో జిక్కియుండిన వారునన్ను హత్యగావింప బ్రయత్నించుట నే నూహింపజాలకున్నాడను. ఈవిధముగ వారిని ముగింపదలచియుంటి నేని, యీబోర్బక్ ల జంపిగాని, ప్రాణములతో కాళ్లుజేతులఁ గట్టిగాని నావద్దికి దెప్పించియుందును గదా! నే నట్లు జేయువాడను గాను. వారు నన్ను చట్టదోహియనియు, నను జేరినవారందరు అటువంటి

వారనియు, దీర్ఘానించినందునకు నాకు మండు
చున్నది. ఇది సైన్యములలో దెలియునా? అని యడి
గెను. అందున కాయన దెలిసియున్న దనియు,
యిందునకు ప్రతిగా, సైన్యములు వారిని వారిపక్షము
వారినిం జంపనున్నారనియు, ఆయన జెప్పెను. అది
విని, తక్షణమందు, పురోభాగమునబోవు సైన్యాధి
కారి కిట్లు వ్రాయించెను.” ఫారిసుడిక్రీలను మీసైన్య
ములు విని వాటికి ప్రతిగ, యారాజులను, వారిపక్ష
మునం జేరియుండువారిని, అగుపడినట్లే జంప బూని
కొనియున్నట్లు వినినాడను. మీ కగుపడబోవువారం
దరును ఫ్రెంచిదేశస్థులు. ఒకతుపాకియునుం గూడ
వారిమీద గాల్చుగూడదు. మీసైన్యముల శాంతిఁబఱ
చుడు. సైన్యములు వినియుండినసంగతు లబద్ధములనిం
జెప్పడు. వారిఆయుధములు ఫ్రెంచి నెత్తురుతో మరక
లేర్పడినచో, నేను ఫారిసునకు వారితోగూడ రానని
చెప్పుము.”

అని వ్రాయించి యిదేరీతిన ‘జనరల్ కాంబెన్ని’గారికిని వ్రాయించిపంపెను.

తే 19 దిన ఆక్సరికి 70 మయిళ్లలోనుండు ఫాంటెక్లొబ్లోమార్గమునఁ బోవు
చుండెను. సెపోలియక్ బండిముందు ‘జనరల్ డ్రాట్’గారును, వెనుకభాగమందు ‘బేరక్
వ్లూరి’గారును వచ్చుచుండిరి ఈబండ్ల కిరుపార్శ్వములయందు పోలీషు గుఱ్ఱపురౌతులు
(Polish cavalry) బఱుగెత్తుచుండిరి. సైన్యములు దూరమున వెనుకభాగమందు
వచ్చుచుండెను. త్రోవలో కొన్నిసైన్యములు వచ్చి మూడురంగులజండాలతో గలిసి
కొనినవి. ఆరాత్రియంతయు ప్రయాణముజేసి మఱుసటియందయమున నాలుగుగంట
లకు ఫాంటెక్లొబ్లో వచ్చిజేతెను అప్పుడు రెండువేల రాజసైన్యములు అడవులలో
దాగియున్నారని వర్తమాన మొచ్చినది. అది విని ఆకాశమువంక జూపి, “మనవిధివ్రాత,
అక్కడ వ్రాసిపెట్టబడియున్నది” అని యనెను.

ఆ ఫాంటెక్లొబ్లోనగరు ముందరితోటలో మవునముగ దిఱుగుచు, తాను జోస
ఫయిక్తో గూడి గడపినదినములఁ జ్ఞప్తిఁదెచ్చికొని, సంవత్సరముక్రిందట తన కష్ట
శయందు తా నుండినచోట్లు, అన్నియుం జూచుచుండెను.

నెపోలియన్, ఫాంటెక్లెబ్లో ముందునుండు యడవిఁ బ్రవేశించుచుండగ పారిసునగరమందు 12-వ లూయి. జనులయుత్సాహముం జూచి భయపడి, బండినెక్కి కొందరిని వెంటనిడికొని, పాటిపోయెను. అట్లు బోయి, తమనైన్యముల నం. ఫ్రాంసును మఱియొకమాఱు నాశనమొనర్చుడని ఆ యూరపుఖండరాక్షసులగు రష్యా, ప్రష్యా, ఆస్ట్రీయారాజులం బ్రతిమాలుచుండెను

ఆదినము మధ్యాహ్నము బండినెక్కి నెపోలియన్ పారిసునకు బ్రయామాయెను. పారిసు, ఫాంటెక్లెబ్లో మధ్యననుండు మేలన్, అనుగ్రామమందు నెపోలియన్ న్నెదిరింప రాజనైన్యములు జేఱియుండినవి. షుమారు ఒకలక్షజను లుండిరి. 'ద్యూక్' బెర్రి 'అనుఆయన సేనాధిపత్యము వహించియుండెను. మధ్యలో నొక ఎత్తైన ప్రదేశము, దానినెక్కగ క్రిందిభాగమం దొకమైదానము గలదు. నెపోలియన్ సామాన్య పౌరవ్యునివలె బండినెక్కి, నైన్యములను వెనుకవదలి, బారులుదీరియుండు యాశత్రునైన్యములయెదుటికే వచ్చుచుండెను. ఆ యెత్తుదిబ్బమీద చెట్లమధ్యనుండి కడకు యొకగూడులేనిబండి, కొద్దిమంది గుఱ్ఱపురౌతులు వెంటగలిగి యగుపడినది. బండి వడివడిగ వచ్చుచుండెను. నెపోలియన్ బండిలోనిలువబడి, తనబిడ్డల నాహ్వానించుచున్నట్లు, రెండుచేతులం జూపి వచ్చుచుండెను. నైన్యము లీయనను జూచి, చక్రవర్తికి జయమని కేకలువేసిరి. ఈసమయమందు నెపోలియన్ సేనలు దిబ్బ నెక్కినవి వారు వారిజండాలు నాడించిరి. చక్రవర్తి పురప్రవేశమగు పాటలఁబాడ నాభించిరి. నైన్యకట్టుబాట్లం బోనాడి, సర్వసైనికులును వచ్చి, నెపోలియన్ దర్శనజేసి వందనాలింగనముల నొనర్చిరి. బోర్బన్ నైన్యనాయకులు, యీస్థితిం జూచి, కలవరమొంది, గుఱ్ఱముల బఱుగెత్తించికొని పాటిపోయిరి.

నెపోలియన్, ఆవెంబడే ప్రయాణముసాగించి, నైన్యములు వెనుకవచ్చుచుండగ, ఉభయపార్శ్వముల దివిటీలవారు వెంట బరుగిడుచుండగ, సాయంత్రము 9 గంటలకు పారిసుఁ బ్రవేశించెను. నగరముఖస్తలముననుండు కాంకర్డి వంతెన దాటి పూర్తిపఱుగున గుఱ్ఱము బఱుగెత్తుచుండగ, టులరిన్ నగర ముఖద్వారముననుండు యుద్యానవనములో నెపోలియన్ బండి బ్రవేశించినది. అక్కడ సంతోషపూరితు లగు స్నేహితులు, పురజనులు, గుంపుజేరి యుండిరి.

బండి దిగుటతోడనే, ఆవెంబడియుండిన జనులు, చెవులు దిమ్మపట్టునట్లు జప్పట్లు గొట్టుచు, జయధ్వనులు జేసి, వారిని భుజములమీద నెక్కించికొని, భవనసోపానములమీద దీసికొనివెళ్లి, రాజసభామందిరమువద్ద దించిరి. అక్కడ ప్రముఖులగు అనేక

మంది దొరసానులు ఆయన నాహ్వానించిరి. ఆయన చేతులను, బుగ్గలను, ఆఖరున కాయనధరించియుండు యుడుపులను ముద్దుబెట్టికొనిరి.

ఈవిధముగ యిరువదిరోజులలో, యేడువందలమయిళ్లదూరము ఫ్రాంసు మధ్య దేశముగుండ బ్రయాణము జేసి, తిలుగ టులరిన్ రాజభవనముఁ జేరిగలిగెను. మార్గమందు, ప్రతియూరు, పట్టణము, పల్లెయను భేదమెఱుగక, సర్వస్థలములయందును యింతింతని యనరానియుత్సాహములతో నాహ్వానించిరి. ఆయన యొకతుపాకి గాల్చువలసినయవసరముగాని, కత్తి చేతబట్ట నవసరముగాని లేక, ఏకాకియు నిరాయుధుడునునై, 300 లక్షలు జనసంఖ్యగల ఫ్రాంసుదేశమును జయించి, సింహాసన మధిష్ఠింపగలిగెను. ఆయన నెదిరించుటకు పంపబడిన సర్వసైన్యములను, ఆయనయందుండు ఫ్రాంసుదేశపుప్రేమ యనుసైన్యసహాయముతోనే జయించి, బోర్బోన్ రాజులను సింహాసనమునుండి పాఱదోలెను. ఇట్టి హాశ్చర్యకరమగు దండయాత్రయు, విజయమును, యిదివఱకెన్నడును ప్రపంచము వినియుండినదిగాని, యికముం దెన్నడుగాని యుండబోవునదిగాని యుండదు. ఒకమానవుడు యింతమందిజనుల ప్రేమాపాత్రుడయి, వారి మనముల నాకర్షించియుండుట ప్రపంచమెన్నడును యెఱిగియుండదు.

బోర్బోన్లు నెపోలియన్ ప్రాణముల దీయుటకు, బహుమతుల నేర్పాటు జేసియుండినను, వారి కేమాత్రమును బాధగలిగింపగూడదని కఠినయుత్తరువులఁ జేసియుండెను. వారిని సులభముగ జిక్కించికొని ఖయిదుననుంచి, వారి మిత్రకోటిని జెప్పిన రీతిన వినునట్లుజేయ సావకాశముండియుం జేయకుండెను.

18-వ లూయి స్త్రశానవాటికకు బోవువారివలె, కుటుంబస్తులను, మంత్రులను, బండ్లలో నెక్కించికొని, ఫ్రాంసు ఉత్తరభూములకుఁ పాఱిపోయెను. అక్కడ నుండుసైన్యములు నెపోలియన్ రాక విని, వారినిఁజేరుటకై యాతురపడి, మూడురంగుల జండాలుఁధరించి, చక్రవర్తికే జయమనిరి. బోర్బోన్లు, సైన్యములను బ్రతిమాలిరి. భంగపోయిరి. దుఃఖపడిరి ప్రార్థించిరి ప్రయోజనము లేకుండెను. అందఱు నేకగ్రీవముగ నెపోలియన్ కు జయమనుచుండిరి. సైన్యములు వారిని నిరాకరించిరి. గనుక, నెదర్ ల్యాండునకు బోయి తల దాచికొనెను. హాలెండు ప్రభుత్వమువారు యీశ్రాంతి రాజులకు, పాడుబడియుండు 'గెంట్' అనునగరముం జూపి అక్కడ నివసింపమనిరి.

'బోర్డో' నగరమందు, మేరియా అంటియనొట్టిగారి కుమార్తెయగు డచన్ అవ్ ఆగలోమి అను శ్రాంతిరాచస్త్రి 10 వేలసైన్యములతో నుండినది. ఈమె నెపోలియన్ రాక విని తనసైన్యములతో నెదిరింపవలసినదని యధికార్థ కుత్తరువు జేసియుండెనుగాని, ఒక్కడునుఁ బోడాయెను. తనస్థితి దిక్కులేనిదిగ నేర్పడినందున, ఒకయిం

గ్రీకు యుద్ధనావనెక్కి, లండన్ కు పాటిపోయెను. ఆమె బయలుదేరి వెళ్లగానే, నైన్యములు చక్రవర్తికి జయమని చప్పట్లు కొట్టిరి. ఆమెభర్తగారు 13 వేలమంది సైనికులఁ దీసికొని, లయన్ ను గ్రినోబిలును తిఱుగజయించి స్వాధీనపఱచికొనుటకై బయలుదేరెను. జనులు గంటలు వాయింపగానే, ఆందరును లేచి చక్రవర్తికి జయమనిరి. ఆయననుబట్టి ఖయిదుజేసిరి

పారిసులో మార్చి తే 6 దిన జేసియుండుడిక్రిని చదువరు తెఱిగియున్నారు. అందుచే నెపోలియన్ గాని, ఆయన సహచరులుగాని, ఎవరివలననైనను చంపబడ నర్హులు. ఇట్లు తనమీద జేసియుండుడిక్రి యట్లుండగ, ఖయిదులో నుంచబడియుం యాప్రభువును సురక్షితముగ 'శెట్టి'యనురేవునకుం దీసికొనివెళ్లి పడవ నెక్కింపవలసిన దనియు, ఆయనదేహమున కేయపాయమును లేకుండ గాపాడవలసినదనియు ఫ్రెంజాతివారికి హక్కుగలిగి వారిస్వాధీనమందుండు వజ్రములనుమాత్రమే దీసికొనవల దనియు, నుత్తరువు సాదరు జేయించెను.

'హార్టెంసి' రాణియు, ఆమె యిద్దరుబిడ్డలును, టులరిన్ నగరునం దుండిరి. వారితో కొన్నినిమిషము లానందించుచుండెను మఱునా డుదయమున 9 గంటలకు భవనపురోభాగమందలి యుద్ధానవనమును బయలు ప్రదేశమును, సర్వముజనులతో గ్రక్కిరిసి నెపోలియన్ గారి దర్శనమునకై యాతురపడుచుండిరి. పలుమారు బయట వచ్చి దర్శన మొసగుచుండెను. ఎల్బానుండి వెంటవచ్చిన రక్షకనైన్యములు యాత్రికి టులరిన్ భవనమునకు వచ్చి జేఱినవి.

మధ్యాహ్నము నెపోలియన్ నైన్యములఁ జూచివచ్చెను. జాతీయరక్షక నైన్య లను, లోగడజేసినద్రోహమునకై, పూర్వము నెపోలియన్ రక్షకులుగా నుండియుం వారు, యెత్తిపాడవ నారంభించిరి. ఇది నెపోలియన్ కు దెలియవచ్చి, యుభయ విందునకు బిలిచి, సమాధానపఱచి పంపించెను.

మూరట్ (murat) తనరాజ్యమును నిలిపెదమని శత్రురాజులు జెప్పియు మాటలకు మోసపోయి, ఆపత్కాలమందు బావమఱిదియగు నెపోలియన్ ను నాడి శత్రువులం గలిసియుండుట జదువరు తెఱిగియున్నారు. అయితే తనయద్రోహములకై, తానే క్రమశః దుఃఖిపడుచుండెను శత్రురాజు లీయనను మోసగించిరిని పదబ్రహ్మనింజేసి, బోర్బోన్ వంశస్థులకే, నేపిల్పురాజ్యమివ్వవలయునని లోలో దీర్చానించికొనిరి. ఇందునకు సమాధాన మిట్లేర్పరచికొనిరి. "మూరట్ తనస్వలాభాపేక్షికయి, తమతో గలియవచ్చెనేగాని, ఆయనవలన తమకేమియు లాభించియుం దనిరి.

వియన్నాలో నుండునపుడే, ఇంగ్లండు, ఫ్రాంసు, ఆస్ట్రీయా, రాజులందరుఁ గలిసి, నేపిల్సునుండి మూరట్ ను వెళ్లదలుమునట్లును, పిచ్చివాడగు పర్డినాండుకును దుర్నడతగల ఆయనభార్యకును, సింహాసనము కట్టిపెట్టునట్లును, రహస్యముగ దీర్ఘానిం చికొని యుండిరట.

తనకు యీవిధముగ ప్రాప్తింపనున్న పదభ్రష్టతం దెలిసి, తొక్కటపడు చుండు సమయమందు, అనగా మార్చి తే 4 ది, రాణిగారిమందిరములో మంత్రివ ర్గముతోనుండు సమయమున, నెపోలియన్ 'కాన్నెసు' రేవున పడవ దిగెననియు, పారిసునకు వచ్చుచున్నాడనియు, భటుడు వర్తమానముచు దెచ్చెను. ఇది విని మూరట్ అతिसంతోషపూరితుడై నెపోలియన్ సలహానైనను బొందక, శత్రువులఁ దాక నిశ్చయించెను. ఇట్లుజేయుట, తనపూర్వదోషమునకు పరిహారక్షమాపణల నొసగగలదని దలంచుటేతప్ప వేఱుగాదు. శత్రువులు లక్షసైన్యములతో నున్నారనియు, వారింబోరుట గవ్వంబనియు మంత్రివర్గ మెంతజెప్పినను వినక తొందరపడి యుద్ధ ముపక్రమించి పరాజితుఁ డయ్యెను. గుండ్లదెబ్బలచే బావలయునని బ్రయత్నిం చెనుగాని యొక్కటయినను వానిం దగులఁయ్యెను. అంతట నోడిపోయి నగరున కరుదెంచి భార్యం గవుఁగలిగిచొని, సర్వము నాశనమయినదని జెప్పగ, నామె మన గౌరవము పోజాలదని జెప్పినదట.

నెపోలియన్ విజయముతో పారిసునకు వచ్చుచుండగ, మూరట్ మాటు వేషము ధరించి పల్లెవాండ్లపడవలో నెక్కి నేపిల్సునుండి పాటిపోవుచుండెను. ఆయన తిన్నగ ఫ్రాంసునకు జేరగలిగెను గాని, ఆవల కొలదికాలములోనే, నెపోలి యన్ పదబ్రష్టుడగుట గట్టించుటచే మూరట్ ప్రచ్ఛన్న వేషముతో దిరుగుచుండగ బట్టి గొనబడి కోర్టు మార్షల్ విచారణ అయి, మరణదండన విధింపఁబడినది. మూరట్ నకు శిక్షజెప్పించుండగ, నెమ్మదిగ విని మూర్ఛిని, భార్య కీక్రిందియు తరమును వ్రాసి యుండెను.

“నాప్రియమగు కెరొలయిన్!” నా కడపటి గంట మ్రోగినది. కొన్నినిమిషములలో నాప్రాములు బోఁగలవు. ఇంక నీకు భర్తలేడు. నన్నును అచిహాకుము. నాజీవదశ న్యాయవ్యతిరేక్తమై కళంకమయినది గాదు. అబిరి, లెటిషియా, లూసియన్, లూయిసా మీరు శుభ మగుఁగాక! మీరు నాప్రతిష్ఠను గాపాడుదు. మీరు

రాజ్యముఁగాని, ఆస్తిగాని, లేనిదుస్థితిలో శత్రుమధ్య
మందు మిమ్మున విడచివెళ్లుచున్నాడను. మీ రైకమత్యు
లరై యుండుడు. దురదృష్టముల నతిక్రమింపగలిగి
రనుఖ్యాతి నొందుడు. నన్ను నిందింపకుడు. ఈనా
యంత్యదశయందు, నాకుండు చింతయంతయు నా
బిడ్డలకు దూరస్థముగఁ జనిపోవుచున్నాననియే నని
నమ్ముడు. మీతండ్రి, ఆశీర్వాదములు. నా కౌగ
లింపులను, మీదుస్థితికై వగచు నాకన్నీళ్లను నంగీక
రింపుడు. దురదృష్టుడగు మీతండ్రిని జ్ఞాపకముంచి
కొనుడు.

ఫిజ్జో 13 అక్టోబరు 1815 (Joachim) జొయాచిమ్, అని వ్రాసి, మతగురు
వును పిలుపించికొని భగవత్కీర్తన గావించి, పీఠమెక్కి, యొకనిమిష మాత్రముదీక్ష
సాధనముం జూచి నవ్వి, తనభార్య, బిడ్డల ఛాయాపటముల ముద్దుబెట్టికొని,
రొమ్మున గాల్చుమని జెప్పెను. వెంటనే గాల్చిరి. 'జొయాచిమ్మూరట్' చూప
పడి యుండెను.



అరువదియాటవ అధ్యాయము.

(66)

సైనికులకు సందేశము. సెనట్ సభ్యుల తీర్మానము శత్రురాజుల
సభ. తెలిరాండు వాదము. శత్రురాజులకు నెపోలియన్
ప్రాసినయుత్తరము. ఎల్బినుండివచ్చుటకు కార
ణములు బ్రకటన.

బెట్టిప్రభువుగారివద్దనుండిన సైనికులు బోర్బక్ జండాలును కాళ్లక్రిందవేసి
త్రొక్కి, యేకముఖముగ పారిసున శేతెంచి, చక్రవర్తిని దర్శించి వారికి వందనము
చేయించిరి. నెపోలియన్ గుఱ్ఱమెక్కి సైన్యమధ్యమనం బోయి సద్దుజేయకుడని
చేపైగ జేసి, అందరినిం జుట్టునుజేర్చివొని, వారితో నీవిధమున జెప్పెను.

“సైనికులారా, ఫ్రాంసుజనులు నాయందునెల
గొల్పియుండు ప్రేమాతిశయమును, నావూర్వసైనికులు
నన్ను మఱచియుండరనియును, నమ్మి (UU) గురు మను
ష్యులనుమాత్రమే వెంటదీసికొని యీ ఫ్రాంసుదేశ
గర్భముం జొచ్చినాడను. నా యాశాభంగముగాకుండ
మీరు వర్తించి నందులకు నావందనములు. మనము
జేసియుండిన దంతకుఁగలిగిన కీర్తిప్రతిష్ఠలు ప్రేంచి
జనులకును మీకును జెందవలసియున్నది. మీరు నాయందు
ప్రేమావాత్సల్యత గలిగియుండిరను ప్రతిష్ఠమాత్రమే
నాకు జేందిగొన్నది. బోర్బక్ లు సింహాసనమధిష్ఠిం
చుట చట్టసమ్మతమయినది గాదు. అది జనాభిప్రాయము
లకు నిరుద్ధమై, మనహక్కుల భంగపరుపదలచి
యుండిన, కొద్దిమంది పొగరుబోతులగు ప్రభువర్గము
వారికిమాత్రమే లాభకరమైనది. జనులహక్కులఁ
గాపాడఁగలిగిన దీచక్రవర్తి సింహాసనమే. విదేశీయుల

కనువర్తులై యుండు యాప్రభువులఁ దఱిమివేయుటకు
దాడి సాగింపనున్నారము. శ్రైంచిజాతివారంద
రును మాతో నేకీభవించి మామార్గము నవలంబింప
నున్నవారు. నేనును, వారును, మీసహాయముమీద
సాధారణుడి యున్నారము. విదేశీయుల దేశవ్యవ
హారములతో మనకేలాటి జోక్యమునుఁ బనిలేదు.
మన దేశవ్యవహారములలో లేనిపోని జోక్యముఁ గలి
గించికొనువారికి తప్పక ముప్పుగలుగును.”

అని యుపన్యసించెను.

ఇది విని జయజయధ్వనులు జేయబడి పారిసు వీధులందంతట ప్రతిధ్వనించు
చుండగ, నెపోలియన్ టులరిన్ భవన సోపానములెక్కి తన సభామందిరము జేతెను.
అక్కడకొద్దినిమిషముల క్రిందటివఱకునుండిన ప్రభువగు (Louis Stanislas Xavier)
‘లూయిస్ యన్ క్సావియర్’ గారు, పఱుగై త్తిపోవుటలో, ఆయన యాగదియందుండెనని
జూపుగుర్తులుగ, నొకమూల ఆయన గూర్చునియుండు గొప్పకుర్చియును, వారి స్వంత
కాగితములును, రహస్యకాగితములుగల నొకసంచియు బట్లమీద నుండినవి. నెపోలియన్
గౌరవబుద్ధిచే నొకరి రహస్యకాగితములం జూడనొల్లక తక్షణమే వాటిని కట్టగట్టి
మొహరువేసి వాటి స్వంతదారుడగు యారాజుగారికి బంపించెను. ఒకదుర్మార్గుడు
గోర్బా రాజువలె బొమ్మను జేసి, అవమానకర మగుస్థితి గనుపఱచుచు, నెపోలియన్
ద్దకుం దెచ్చుటతోడనే గోపించి, దానిని దీసివేయించెను.

అంతట ఫ్రాంసుదేశపటమునుముందుబఱచికొని, ప్రస్తుతమందు సంధిమూలముగ
స్థింపబడియుండు యా ఫ్రాంసుదేశముం జూచి దుఃఖించి, కొంతసేపు, కలెక్
టర్లుగారితో, ప్రస్తుతపరిస్థితులంబట్టి దేశమందు నెమ్మది నెలగొల్ప నావశ్యముగ
నేర్పడినదనియు, ప్రస్తుతపరిస్థితులలో దీని నిట్లె యంగీకరింపక విధిలేదనియు, తనరాణి
గారికి వ్రాసియున్నట్లును, ఆమె త్వరలో తనను గలియరాగలుగునను మొదలగు
రములు ముచ్చటించుచుండెను.

నెపోలియన్ రాష్ట్రనెమ్మది గోరుచుండెను. ఇపుడయినను ఫ్రాంసుస్వాతంత్ర
ఇతరరాష్ట్రము లంగీకరించునేమో యని యూహించుచుండెను. అయి
వులు వీనిమిషమందైన, మిడుతలదండువలె తమనైనయ్యముల ఫ్రాంసుమీదనడపింప
మర్థులయి, యెల్లల గాచియుండిరి. ఫ్రాంసులోని సైన్యములు విడుదల గాబడియుం

నవి. ఆహారములా లేవు. ఒకవేళ నైన్యములం గూర్చుబ్రయత్నము లేమయిన శేయుదమంటిమా దీనినే కారణముగా గొని, శస్త్రవులు దాడి సాగింతురు. గనుక శస్త్రయత్నముల నిలిపి సంధికోరకే యితరరాష్ట్రములవారికి వ్రాసుటయు క్తమని వ్రాయించెను.

నూతనప్రభుత్వ మేర్పడిచి, యుద్ధోగముల కనుభవశాలురై ప్రసిద్ధిజేందిన రాజకార్యదురంధరుల నియమించెను.

తాను లిటుగ పడి నధిష్ఠించుటకు ముందు జనుల యనుమతులు గనుగొన లయుననియు, బలవంతపఱచెను.

రాచకార్యసభవారు (Council of State) 1815 మార్చి తే 25 దిన తమ గతనయధికారము నొంది యావిధముగ నొకడిక్రిని సాదరుజేసిరి. అందులో యీ క్రింద వివరించినసంగతులు మొదలగునవి గలవు.

“ ప్రభుత్వపాలన జనుల సంతృప్తికానియు, శమంతట తాము పాలించుకొను స్వరాజ్యహక్కును, తాము 1789 సంవత్సరములలో లిటుగ రాబట్టికొని రనియు, ఎంశపరంపరా యనుహక్కులను రద్దుజేసి, లెనప్రతినిధులమూలమున పాలించుకొనుటకై, చట్ట సమ్మతమైన ప్రభుత్వముస్థానింపబడి, లెనాభిప్రాయాను సారము, 1799 సం॥ లో నెవోల్యుట్ బోనపార్టీకి నూప్రభుత్వనాయకత్వ మివ్వబడినదనియు, 1802 సం॥ ఆగస్టు తే 2 దిన ఆయనను వారి జీవితాంతము వఱకు, ఆపసవిలో నుండవలయునని దీర్తాసింపబడె ననియు, 1804 మార్చి తే 18 దిన మహామహులసభ వారు చక్రవర్తియని బిరుదునిచ్చి, ఆపదవి వంశపరం పరా వారసులుంబములోనుండ దీర్తానించిరనియు, యీ మూడువిధానములును 40 లక్షల జనసమితిమీద జలుగబడియుండినదనియు, బోర్జువాయి పదబ్రహ్మ లయిన 22 సం॥ లుగా వారిహక్కులు గణించిపోయిన వనియు, వారు యీకాలమందు ఫ్రాన్సును బాలించి యుండలేదనియు, వారు కొందరుసభకులను తమ

వంకకు ద్రిప్పికొని సింహాసనమును తలక్రిందుజేయ
 బ్రయత్నించిరనియు, నెపోలియన్ సింహాసనవిసర్జన,
 తత్కాలమం దుండినయుద్ధములు ద్రోహపుకుట్రలవల్ల
 విధిలేక జేయబడినదనియు, వా రట్లు గావించి,
 యుండుట అంతరికలహములను, తద్వారా గలుగగల
 ప్రాణనష్టముల నాపుటకొఱకేననియు, నెపోలియన్
 గారి రాజ్యవిసర్జన, జనుల యంగీకారముననుసరించి
 జేయబడియుండనందున అది జెల్లదగినది గాదనియు,
 ఆకారణముచే, యిదివఱకు జనులకును చక్రవర్తిగారికిని
 యీ యుభయులమధ్య జఱిగియుండిన పవిత్ర
 మగు యొడం బడికె రద్దుగా బడలేదనియు,
 ఒకవేళ నేకారణమువల్ల నైనను, నెపోలియన్ విసర్జన
 వారి స్వంతవిషయమున కన్వయింపగలిగినను, వారి
 తదనంతరము సింహాసన మదిష్ఠింప హక్కుగలుగజేయ
 బడిన వారికుమారుని హక్కులనుగూడ భంగపఱచు
 టకు నెపోలియన్ గారికి హక్కులేదనియు, (Louis
 Stanislas Xavier) లూయిస్ స్టానిస్లాస్ క్సావి
 యర్ ఫ్రాంసుదేశమునకు వచ్చి, సింహాసన మక్రమ
 ముగ నాక్రమించెననియు, విదేశీయు లాకాలమందు
 దేశమందు బ్రబలియుండుకారణముచే, జనులు వారి
 యభీష్టములంజెప్ప భయపడియుండిరనియు, శత్రు
 సేనల సహాయముతో తననుసంహరింపన మెక్కించి
 నందునకు వారికి పందనములు సమర్పించుచు, జనాభి
 ప్రాయము ననుసరించి జఱుగబడియుండు పై చర్యల
 న్నియు కల్లోలమువల్ల నావిర్భవించినవని, పైనజెప్పిన
 వారు తనసింహాసన మధిష్ఠించుకాలమందు జేసియుండు
 రాజప్రకటన, అశాస్త్రీయమనియు, యిదియునుఁగాక,
 ఈయుత్తరువులు, శత్రుసేనలు దేశమంతటనుండి విదేశీ
 శీయుల పలుకుబడి పూర్ణముగ నున్న కాలములో,

నిర్బంధముమీది నిటుగ బడియుండుటచే, అవి చెల్ల
కూడదనియు, అవి జనులమర్యాదకును, గౌరవకును,
స్వతంత్రతకును, అన్తహాస్కులకును, విరోధమయినవి
గనుక జెల్లనేరదనియు, నిరులచే నెక్కింపబడిన సింహ
సంఘమును పునః నెపోలియన్ గా రెక్కుటలో, జనుల
కుండినపరిత్రమగు పూర్వహాస్కులను తెలుగ స్థాపిం
చుట అప్పు వేటుగావనియు, ఫ్రాంసుదేశ మంగీకరించి,
గడచిన 25 సం॥ లుగ స్థాపించికొనియుండిన పాల
నికే తెలుగు నెపోలియన్ వచ్చియున్నాడనియు,
అందునగు యీ చిన్నది యధికార్థును ప్రమాణపూ
ర్వకముగ బద్ధులయి యున్నారనియు, అట్టిభాధ్యతను
నొంగించు హాస్కు జనులసమాత్రమే గలిగియున్న
దనియు”

నొగడ్కికిని సాచరు చేసిరి. ఇట్లు సభవారు దీర్ఘానించినను, తనసింహాసన మధి
ష్ఠించుటలో, సాభిప్రాయమును కనుగొనవలయునని నిర్బంధించినందున, యావి
యము, సమ్మతుల కొనగబడినది. (Votes) అప్పుడును 10 లక్షలజనులు వారినష్టత
నిచ్చిరి. ఇట్లుండి గు, నెపోలియన్ దోపిడిగాడని శత్రువు లనసాగిరి.

టులరిపోనగరునకు, నగరమందలి గొప్పమనుష్యులు గుంపులుగుంపులుగ వచ్చి
యుండిరి. అందులో లోగడ నెపోలియన్ ను పదచ్యుతి గావించితిమని, దీర్ఘానిం
యుండు సెనట్ సభికులుగూడ నుండిరి. వారి నేమియుననక, చరిత్ర యావిషయై
వ్రాయగలుగుననియు, తా నాసంగతులు మఱచిపోతిననియుఁ జెప్పి గౌరవించెను.

ఈ కాలములోనే, తాను స్థాపించియుండిన బాలికా పాఠశాలం జూచుటకై
యూరొవ్ (Hecoven) గ్రామమునకు వెళ్లియుండెను. ఇక్కడ జనిపోయిననైనికుల
బిడ్డలు ఆడుపుచుండిరి. వారు వీరిని తండ్రీగభావించి జూచినంతోషించిరి.

‘టయన్నా’లో సభగూడియుండిన శత్రురాజులు తాము జయించుకొనియుం
డిన రాష్ట్రవిభాగమందు అనేక నెలలుగ పంపకములు గువరక, తగవులాడుచుండిరి.
ఈమీద జూచుటకు లక్షలకొలదిజనులు వచ్చియుండిరి. 80 వేలనైన్యము లానగరమం
డుండినది. 7000 రాయబారులు యీచర్చలలో పాల్గొనుచుండిరి. పోలండు, ఇటలి,
సాక్షుని, రాష్ట్రములపంపకములు గువరక, అఖరునకు, యొకరిమీదనొకరు యుద్ధ

మాడుకొనునట్టి స్థితియేర్పడి, హోరాహోరీగా వాదించుకొనునమయమందు, నెపోలియన్ 'ఎల్బా' నుండి వెళ్లిపోయెనను వర్తమానమును, యొకభటుడు లార్డు కాసిల్ రే గారితో (Lord Castle reagh) వచ్చి చెప్పెను. అపుడు 'టెలిరాండు' ఒక నాట్యమునకు బోవుటకై సొగసు జేసికొనుచుండెను. ఇద్దరుమంగలీలు, యీయన వెంట్రుకల జుట్టుచు, రంగువేయుచు నుండిరి. ఇంతలో ఆయనమేకకోడ లొకచిన్నది, యొకజాబును పఱుగెత్తుతు తెచ్చియిచ్చినది. కవరుమీద 'రహస్యము పైగాతొందరలో' (Secret and in haste) అని వ్రాయబడి యుండినది. టెలిరాండు దాని నామెచేతికే యిచ్చి జదువమనెను. ఆమె చదివి "భగవంతుడా! బోనపార్టి యెల్బానుండి వెళ్లినాడు!" నాట్యముగతి ఏమి! అనెను. మంచిది పర్వాలేదు. నీనాట్యము జఱుగును." అని చెప్పెను.

వియన్నానగరునందు జఱుగు నాట్యమధ్యలో, ఫీరంగిగుండు పడిననుగూడ, నెపోలియన్ వచ్చుచున్నాడన్న మాటవలన గలుగగల భయకంపములు గలిగియుం జాలవని 'ఆలిసన్' గారు జెప్పియున్నారు.

నెపోలియన్ యేమార్గమున ఎక్కడదూకునో యని, యొకరికిందెలియక, అయిదురోజులవఱకును, మాఱుసమాచారము దెలియకపోవుటచే, కలవరపడుచుండిరి అన్ని వేడుకలు, నాట్యములు, సంతోషములు, మాయమయిపోయి, యూరపుఖంఁ మంతయు, యీయొక్క మనిషినిగూర్చి భయపడసాగినది. ఎక్కడనో, మద్యధరా సముద్రపుటలలో తేలాడుచు, ద్రవ్యహీనుడై, నైన్యహీనుడై, ఆయుధహీనుడై ద్వీపాంతరవాసస్థుడగు యొకమానవుని నామమహాత్మ్యము, అఖండ యూరపుదేశ మందలి మూర్ఖాభిషిక్తులను, నైన్యములను, వణకింపగలిగి యుండెను. చూడుడు.!

మార్చి నెల తే 5 దిన, నెపోలియన్ జయవంతముగ, జనోత్సాహసముద్ర మహాతరంగములలో, పారిసు జేతీనాడనువార్త వచ్చినది. శత్రుమండలివారు తక్షణమే సభజేతీరి. ఫ్రాంసుజనులయందు కోపావేశులయిరి. అయితే జనాభిప్రాయమున కెదిరించి ప్రయోజనము లేదనుకొనిరి. బోర్బన్ ల రాజులుగఁజేయుట నిష్ప్రయోజన మనిరి. ఆఖరునకు పోలండును పంచికొనినట్లు, ఫ్రాంసును బంచికొనుటో, లేక తమ యిష్టమగు శక్తివంతుడగు నొకప్రభువును యేర్పాటుజేయుటో, యుక్తమనుకొనిరి యుద్ధములతో విసిగియున్నాననియు, తానింక యుద్ధమాడజాలననియు, ఆస్తి చక్రవర్తి జెప్పెను బోర్బన్ ల పక్షవాదియగు 'టెలిరాండు,' యెట్లయిన

మాడి, ఫ్రాంసుజనుల జయించుడని గోరుచుండెను. మార్చి తే 13 ది వచ్చినది. ఈదినమం దేదోయొక కడపటితీర్థానమున కొచ్చున ట్లనుకొనియుండిరి. అప్పటి సారాంశ మిట్లుండినది.

1. పోలాండుమాదిరి ఫ్రాంసును ఖండించి విభజింపవలసినదేనా ?
 2. లేక, మన కనుకూలుడును, బోర్బక్లకంటె శక్తివంతుడును పలుకుబడి గలవాడును, యగు బార్నదొట్టివంటివానిని యెర్పఱచుదమా ?
 3. లేక, బోర్బక్లనే తిఱుగ సింహాసన మెక్కింపవలయునా ?
- అనుహంశములు తీర్థానింపబడవలసి యుండెను.

ఫ్రెంచిజనుల స్వాతంత్ర్యతనుగురించిగాని, వారిప్రభువు నేర్పాటుజేసికొనుట యందు వారికుండు హక్కులనుగురించిగాని, ప్రస్తావనే లేదయ్యెను. టెలిరాండు, యారాత్రియంతయు యీ విషయమునుగురించి యాలోచించికొని, మఱునాడు సభకువెళ్లుచు, తన మేనకోడలితోడను తన కార్యసర్పి (నెక్రటరి) తోడను, యిట్లు జెప్పివెళ్లెను.

“మిమ్మున సంకటముతో విడిచివెళ్లుచున్నాడను. కడపటిప్రయత్నముం జేయుదును నాప్రయత్నము విఫలమయ్యెనా, ఫ్రాంసును గోలుపోవుటే గాక, నాకుఁగాని, బోర్బక్లకుఁగాని, నిలువ నీడయుఁగూడ నుండబోదు. సభావిషయ మగుసంగతులు యామంది రముఁదాటి బయటఁ బోగూడదు. గనుక నేను మనిషిచే కబురంపజాలను నాబండి వచ్చునప్పటికి మీరు కిటికి వద్ద నుండుడు. ప్రయత్నము విఫలమయ్యెనా, బండి గవాక్షములు మూసికొని యుందును. సఫలమయ్యెనా, యొక లెల్లకాకితముచు నాజేతం బట్టికొని, బండిగవాక్ష ములగుండ యాడించుదును.”

అని జెప్పి వెళ్లియుండెను.

ఆదినము ఉదయప్రభృతి, విశేషవ్రాద్దు బోధకతకును సభ గూడియుండిరి, టెలిరాండుగానివాదన ప్రాముఖ్యత వహించినది. ఆ యన, ఫ్రాంసుదేశము, పంపకార్థ మయినది గాదనియు, అట్లు జేయుటనే ఫ్రాంసు కోపావేశమునకు మీరు దారితీయ

వలసివచ్చుననియు, వంశానుగతముగ వచ్చుచుండురాజులను దొలగింపగూడదనియు. అట్లుజేయుటచే మీమీరాజ్యములకే వండరాగలదనియు, ఫ్రాంసును బంచికొంటిరేని. యది జాతీయద్రోహ మగుననియు, బోర్బక్ల దొలగించితిరేని, యది సర్వసింహాసన-ద్రోహ మగుననియు ఖండితముగ వాదించి, ఫ్రెంచిజాతినుండి 'నెపోలియన్'ను విడబఱచి, నెపోలియన్మీదమాత్రమే పగసాధించి, ఫ్రెంచిజాతివారికి నెత్తుదిగలిగిచుట యుక్తమయినమార్గమని, ప్రబలముగ వాదించెను. ఈవాదనకు శత్రుమండయంగీకరించి యీక్రిందివిధముగ నొకడిక్రిని సాదరుజేసిరి.

“నెపోలియన్ 'ఎల్బా' నుండి దప్పించికొని ఆయుధములతో ఫ్రాంసులోనికి వచ్చియున్నందున, మిత్రమండలిప్రభువులు జనక్షేమముకొఱకును, తమ గౌరవభంగముగాకుండ రక్షించికొనుటకును, యీక్రిందితీర్మానమునకు విధిలేక రావలసినట్లేర్పడినది.

ఎల్బాద్వీపములో నుండవలసినట్లు జేసికొని యుండు యొడంబడికెను దప్పిపోయినందున, నెపోలియన్, ఆయన ప్రాణరక్షణహక్కును బోగొట్టికొని యున్నవాడు. ఫ్రాంసుప్రభుత్వమును తాఱుమాఱుజేసి, దానిని బ్రష్మపఱచు నుద్దేశముతో, ఫ్రాంసునకు వచ్చియుండుటచే, చట్టములు తనకు రక్షణ నొసగజాలకుండునట్లు జేసికొని యున్నవాడు. గనుక యట్టివారితో సంధిగాని, యుద్ధమాపుదల యొడంబడికెగాని యుండజాలవు.

గనుక 'నెపోలియన్ బోనపార్టీ' యావత్తు నాగరికజనసంఘముల సంబంధమునకుఁ దూరస్థుడయి యున్నవాడు. గనుక ఆయన, శత్రువుగను, ప్రపంచయల్లరిగాడుగను, భావింపబడినందున, ఆయనమీద యితరు లెవ్వరైనను బహిరంగముగ బగదీర్చికొన నర్హులయియున్నారని, యిందుమూలముగఁ దీర్మానించడమయినది.”

ఈవిధముగఁ దీర్తానించి, కట్టకడపటివఱకును అందరును తమతమ శక్తి నంతయుఁ ధారవోసి, జనులచే నంగీకరింపబడియుండు యా ప్రభువును హత మొనర్పఁ బ్రమాణములం గావించికొనిరి. ఈడిక్రిని, ఆస్త్రియా, స్పెయిన్, ఫ్రాంసు, ఇంగ్లండు, పోర్చుగల్, రష్యా, ప్రష్యా, స్విడన్ రాష్ట్రములవారు దస్కతులం జేసి యుండిరి.

ఈరీతిగ ఏకమానవునిమీదికి యింతమందిరాజులు యేకకాలమందు పైబడ నుండిరి. వీరీవిధమున 10 లక్షలసైన్యములఁ సమగూర్చిరి. ఇంగ్లండు నావికాదళము, ఫ్రాంసునుఁబట్టికొని నెపోలియన్ పాటిపోకుండఁ గాచియుండెను బ్రిటిషు పార్లమెంటువారి తృప్తికొఱకుమాత్రము, ఫ్రెంచిజాతివారు, వారిప్రభువుల నేర్పఱచుకొనుటలో తాము జోక్యము పుచ్చుకొన దలంపులేదని, ఇంగ్లండువారు బ్రకటించికొనుచుండిరి.

ఇవిధమున శత్రుమండలి యుద్ధమునకై యత్నించుచుండగ, నెపోలియన్ సంధికై బ్రయత్నించుచుండెను. జర్మనిగుండ శత్రుసేనలు ఫ్రాంసుయెల్లల వచ్చుచున్న పుడును, ఫ్రెంచినావల, నింగ్లీషువారు, అగువడినవాటి నెల్ల బట్టికొనుచున్నపుడునుఁ గూడ, యుద్ధబాధలనుండి యూరపును దప్పించుటకై. నెపోలియన్ సంధికై యత్నించుచుండెను. పారిసులోని ఆస్త్రియారాయబారి, నెపోలియన్ పారిసు జేఱుటతోడనే వెడలిపోయెను. ఆయన బోవునపుడు, నెపోలియన్ తనభార్య కొకయుత్తర మిచ్చియుండెను. అది ఆస్త్రియాచక్రవర్తిగారిచేతి కివ్వబడినది నెపోలియన్ తన భార్యను బిడ్డను యెట్లయిన రప్పించుకొనునేమోనని, యా మాతాశిశువుల తననగరు నకు బంపించి, యామెమీద గాపుంచెను. భర్తగారిమీద యనురాగములేకుండ జేయుటకై, నెపోలియన్, అనేకమంది సుందరవతులగు స్త్రీ లోలుడై యున్నాడని గల్పించి రట. నెపోలియన్ సంధికొఱకుబరపు రాయబారములు తమకు జేఱకుండునట్లు జేసి యుండిరి. నెపోలియన్, తనకుమార్తెయగు 'హర్బెంసి'ని రష్యాచక్రవర్తివద్దకు రాయబార మంపినందునకు ఆయన తనవలన ప్రయోజనము లేదనియెను. అంతట తనఅన్న గారగు 'జోసఫ్' గారి నంపినను ప్రయోజనము లేదయ్యెను.

ఆఖరున సంధి నభిలషించి యీ క్రిందియుత్తరమును వ్రాసి ఆస్త్రియా, రష్యా, ప్రష్యా మొదలగురాజులకు నలుగురివద్దకు ప్రత్యేక రాయబారుల నంపి యుండెను.

“ప్రభో, అన్నగారు,

పారిసు

1814 సం॥ ఏప్రిల్, 4 ది.

గడచినమాసమందు నేను ఫ్రాంసు తీరముం జేఱు
టయు, పారిసు బ్రవేశించుటయు, బోర్బన్లు వెళ్లి
యుండుటలు మీకుం దెలిసియుండవచ్చును. ఈవిష
యముల నిజస్వభావము యిప్పటికి, ఏలినవారికి దెలిసి
యుండగలదు. తమహక్కులను తమకర్తవ్యములం దెలి
సిన యొకగొప్ప జాతీయోద్యమమగు సర్వజనాభి
ప్రాయమే దీనికిం గారణము. బలవంతముగ నేర్పరుప
బడిన ప్రభుత్వము వారికి రుచింపదయ్యెను. బోర్బన్
లకు, జనులయం దభిమానముగాని, మక్యాదగాని లేకుండి
నది. గనుక, ఫ్రాంసు, వారినుండి విడిపోదలచినది.
నేను సర్వము సన్యసించి, చూడదలచిన యీసామ్య
ప్రయత్నము విఫలమయినది ఫ్రాంసు తమవిముక్తికొఱకు
న న్నాహ్వానించినందున, నేను తిఱుగ వచ్చినాడను.
నేను శ్రేంచి నేలమీద యడుగుపెట్టిన చోటినుండి,
నన్ను, నా జనులప్రేమయే నా రాజధానిగర్భమునం
జేర్పగలిగినది. వారు నాయందు జూపియుండు ప్రేమకు
ప్రతిగా, వారికి శాంతినెమ్మదుల నివ్వవలయునని
నాయభీష్టము. శ్రేంచివారి క్షేమలాభములకు, చక్ర
వర్తి సింహాసనపునరోద్ధారణే, యావశ్యకము. ఆమూల
ముగ, సర్వ యూరపుదేశములకును నెమ్మది గలుగగల
దని నమ్మెదను. వివిధజాతీయరాష్ట్రములకును, వారివారి
వంతుల ప్రకారము, చాలినంత కీర్తిప్రతిష్ఠలు రాగలిగి
నవి అదృష్టమందలి మార్పులచే, సమయానుకూల
ముగ, చాలినన్ని జయాపజయములును గలిగినవి. ప్రభు
వులందరు బ్రవేశింపగల మిక్కిలి కీర్తివంతమగు మఱి
యొకరంగస్థల మిపు డెదురు జూచుచున్నయది.
అందులో ప్రపంచమునకు గొప్పయుద్ధముల ప్రద

ర్శింపజేసినయనంతరము, వారివారి శత్రుత్వముల మఱచి,
ఆయాదేశములలో, నెమ్మది నెలగొల్పుటయందు, ఒకరి
నొకరు మించబ్రయత్నించుటే మిగుల హర్షింపదగు
విషయము ”

“ఫ్రాంసు ముఖ్యోద్దేశమగు నీయభిప్రాయ
మును బహిరంగపఱుప గర్వపడుచున్నది. వారికి
తమస్వతంత్రతయం దెట్టి యభిమానమున్నదో, ఇతర
జాతీయస్వాతంత్ర్యమందును, అట్టిగౌరవ మున్న
యది. ఏలినవారి స్వాభీష్టములును, అట్లనేయుండునని
దలచితిని. అప్పుడు దేశము చిరకాలము నెమ్మదినొంది
యుండగలదు మఱియు నాయారాష్ట్రములందలి
న్యాయపాలనలే మనయెల్లల గాపాడగలవు.”

నెపోలియన్.

యాయుత్తరముల గొంపోయెడు రాయబారులలో నొకరిని ‘స్ట్రాన్ బర్గ్’
దాటి పోనివ్వరైరి. ఇటలికి బంసిన నొకరిని ‘ట్యూరిన్’ దాటి పోనివ్వరైరి. జర్మనీకి
పోవుచుండినయొకరిని మెయిన్ సుదాటి పోనివ్వకుండిరి. ఈవిధముగ నెపోలియన్
న్రాసియుండుయుత్తరములగూడ వా రంగీకరింప నిష్పవడరైరి. సర్వదేశములు యుద్ధ
సన్నాహముల నుండిరి.

ఇట్లుజేయుచు, నెత్తురుదాహకుడగు నెపోలియన్ సంధికి రాడనియు, సర్వదా
యుద్ధమే గోరుననియు, యెన్నెన్నియో దోషారూపణలం జేసి, పత్రికలు, కరపత్ర
ముల నచ్చొత్తించి, వేనవేలుగ బంచిపెట్టుచుండిరి. సంధికొరకు జేయబడినప్రయ
త్నము విఫలమయినందున, విధిలేక నైన్యములఁగూర్చికొని లిఱుగబడుయావశ్యత
యేర్పడినది.

నెపోలియన్ జూన్ నెల తే1 దిన ‘చాంప్ డిమారెస్’ అనుచోట పునః పట్టా
భిషిక్తుఁ డయ్యెను. ఆనాడు పురజను లభిమానపత్రము నొసంగిరి. అందునకు, నెపో
లియన్ తనసర్వమునకు, జనులకును నైన్యములకును ఋణపడియున్నానను మొదలగు
సంగతులతో జవా బిచ్చియుండెను. అందునకు సర్వజనులును సంతోషించిరి. జయ
ధ్వనులం జేసిరి.

ఇప్పుడు సర్వము సిద్ధముజేసికొనవలసి యుండెను. వ్యవధి చాలదయ్యెను. కాల మతితీవ్రముగ గడచిపోవుచుండెను. బెలియందేశమందు శత్రు మేఘములు గూడు గట్టుచుండెను. గనుక ప్రభుత్వ పాలనాపద్ధతుల సవరించుటకుగాని, మఱియే యుపయోగకార్యములకుగాని, కాలము వెచ్చించుటకు చాలినంతలేదయ్యెను.

శత్రుకోటి సాదరు గావించియుండు తీర్మానమునకు ప్రతిగా, నెపోలియన్ యీక్రింది జవాబును వ్రాయించి యూరపుఖండరాజులకు బెలియ పఱచెను.

పాంటెజ్జోసంధి మిత్రమండలివారిచే నిరాదరించబడినది.

- (1) చక్రవర్తినికిని యామె కుమారునకును రహదారీలిచ్చి రక్షక భటుల నిచ్చిపంపెదమని వాగ్దానమొనర్చియు, యాప్రకారము జరిగింపరైరి. కష్టదినములలో భార్యాపుత్రాదుల సమక్షముచేనయిన కొంత మనశ్శాంతినొందుటకు, యెంతటి ధైర్యవంతులుగూడ నభిలషించుట సహజమయ్యుండగ, భర్తనుండి భార్యను, తండ్రినుండి కుమారుని ఎడబాటు గావించిరి.
- (2) నెపోలియన్ యొక్కయు వారికుంటుంబముయొక్కయు, సేవకావళియొక్కయు ప్రాణముల గాపాడెదమనిరి. ఆట్లుండియు, ఫ్రెంచిరాజుల కండ్లముందర, ఆయనను, ఆయనతమ్ములను, వారిభార్యలను హత్యగావింప హంతకసమూహముల నేర్పాటుజేసిరి.
- (3) ఫర్మా, ప్లసెంటియా, (Parma, Placentia) రాష్ట్రములను, రాణిగారికిని ఆమెపుత్రునకును వారివారసులకు నిచ్చెదమని కాలము జరిపి, యావల నిరాకరించి హరించిరి.
- (4) యూజీనికి ఫ్రాంసునుండి సరిఅయిన శిబ్బంది నిచ్చెదమని నిరాకరించిరి.
- (5) నెపోలియన్ వద్దనుండిన ధైర్యవంతులగు సైన్యములకు జీతము లిచ్చెదమని యివ్వరైరి.
- (6) చక్రవర్తిగారికుంటుంబమునకు సంబంధించిన స్థిరచరసొత్తులు గాపాడెదమని, ఆవల సర్వము హరించిరి.

7. చక్రవర్తికి సం॥ 1-కి 25 లక్షల ఫ్రాంకులను, ఆయన కుటుంబమునకు 25 లక్షల ఫ్రాంకుల నిచ్చెదమనిరేగాని యివ్వరైరి. జినోవా, ఇటలీలోని బ్యాంకులు దయయుంచి 6 కోట్లు ఋణ మిచ్చియుండనియెడల, తన రక్షకభటులనుఁగూడ నిలిపివేయ వలసివచ్చునట్టి దౌర్భాగ్యస్థితికి ఆయనను దెచ్చియుండిరి.
8. ఎల్బాద్వీపమును సర్వహక్కులతో నిచ్చియుండియు వియన్నా కాంగ్రెసునందు దానినిఁ దొలగింపఁ దీర్తానించిరి. భగవత్కటాక్షము సహాయపడి యుండనియెడల, నెపోలియన్ ప్రాణములకును, స్వేచ్ఛకును, భంగపర్చుప్రయత్నములు యూరపు జూచియుండును. ఆయనను సెంట్ హెలీనాలో ఖయిదున నుంచదలచిరి.

ఈవిధముగ మిత్రమండలి యొడంబడికె దప్పిపోయి, వారి మానప్రాణముల చపాయస్థితికి దెచ్చియుండగ, నెపోలియన్ జేయవలసిన దెద్ది? అవమానదూషణల కోర్చియు, యీ యొడంబడికెషరత్తులుగూడ జరుపక దప్పినపుడును, యీవిధముగ శార్యాబిడ్డల, నేవకుల దురదృష్టములపాలు గావించి, తాను, తనకు వారేర్పరచు యన్యాయగతికి లొంగియుండవలసినదేనా?

ఇదియునుంగాక, 25 వత్సరములుగ యుద్ధమాడి సంపాదించియుండు ఫ్రాంసుదేశములను లాగుకొంటిరి. జనులక్షేమార్థమయి నెపోలియన్ సింహాసనము త్యజించియుండెనేగాని వేఱుగాదు. చట్టముల నాశన మొనర్చితిరి. ఫ్రాంసు అల్లరిదేశమని బ్రకటించికొంటిరి. జనుల యభీష్టముగాని యనుమతిగాని లేనిదే యొకప్రభుత్వమును వారినెత్తినం బెట్టితిరి. సైన్యముల వెళ్లగొట్టితిరి. అధికార్ల ఖయిదుననుంచితిరి. ఇట్లెన్నిమార్గములనో బగ దీర్చికొంటిరి. సైన్యముల కివ్వబడుజీతములు మనవర్తులను నిలిపితిరి. యీమొదలగు అన్యాయ అకృత్యముల జరిగించితిరి. పూర్వ యక్రమప్రభుత్వమునే మఱల స్థాపించితిరి. మతవిరోధములు తిఱుగ ప్రారంభమయినవి. నెపోలియన్ జను

లచే నెన్నుకొనబడి ప్రభువుగ గౌరవింపబడుచుండెను జనులు స్వేచ్ఛాసమానత్వముల కలవాటుపడి యుండిరి. ఇపుడు కొందరు ప్రభువులక్రింద జనులు బానిసలుగ నుండవలసినట్లు పునః దటస్థించినది.

ఇట్టిపరిస్థితులలో నెపోలియన్ ఎల్బానుండి రావలసివచ్చినది. ఆయన యుద్ధమెన్నడును గోరి యుండలేదు. 700 మయిళ్లు ఒంటరిగా, నిరాటంకముగ దేశమధ్యమున బ్రయాణము జేసివచ్చి బోర్బోన్లు విడచి పాటిపోయిన సింహాసనమును సర్వజనసమ్మతముగ తిఱుగ నధిష్టించెను. ఇందేమితప్పు? చక్రవర్తి యీఫ్రాంసుదేశబంధవిముక్తికరుడెంచియున్నవాడు.”

అను మొదలగుసంగతులతో ప్రకటించియుండెను.



అటువదియేడవ అధ్యాయము.



(67)

యుద్ధప్రయత్నము. వెల్లింగ్ టన్ బ్లూచర్ శిబిరములు. నెపోలియన్

వ్యూహము. విఫలము. వెల్లింగ్ టన్ నిరాధారస్థితి.

వాటర్లు యుద్ధము అపజయము.

పారిసునకు రాక.

యుద్ధసన్నాహముల జేయుటయందు ఒకనిమిషమయినను వృథాపుచ్చగూడ కుండెను. సర్వప్రయత్నములం జేసి రెండులక్షల యెనుబదివేల సైన్యముల జేర్పగలిగెను. అయితే యిందులో లక్ష యిటువదివేల సైన్యములమాత్రమే దీసికొని ఫ్రాంసు యెల్లలకుఁ బోయి పైనవచ్చెడు 10 లక్షల శత్రుసైన్యముల దాకనెంచెను. శత్రుసైన్యము లన్నియు పారిసుమీదికే ప్రయత్నపడి వచ్చుచుండిరి. రష్యాసేనానియగు 'స్వార్ట్ జ్కోబర్గు' రైన్ నదీతీరమందు రెండులక్షల అటువదివేల సైన్యములతోడను, బ్రస్సెల్సు (Brussels) వద్ద వెల్లింగ్ టన్, బ్లూచర్, (Wellington, Blucher) రెండు లక్షల సైన్యములతోడను విడిసియుండిరి. ఇవిగాక రెండులక్షల రష్యన్ సైన్యములు జర్మని దేశమధ్యనబడి వచ్చుచుండినవి. ఇంతేగాక ఆల్ వ్ న్ పర్వత పాదభాగమందు ఆస్ట్రియా, అటువదివేల సైన్యములతో ఫ్రాంసులో జొరబడ గాచియుండినది. మఱి యును విధిలేక ఆయిష్టముతో స్విట్ జర్ ల్యాండు ముప్పదివేల సైన్యముల ఫ్రాంసు మీదికై బరిపియుండెను. ఇంగ్లండు యుద్ధనావలు, ఫ్రాంసుతీరమందు జేప్పరాని యల్లరుల జేయసాగినవి. చూడుడు! ఇంతమందిరాజులు యిట్టి మహాసైన్యములతో ఏకమానవునిమీదికి దండు వెడలియుండిరి.

ప్రపంచాతీతమై మహదాశ్చర్యకరమగు ధైర్యసాహసములతో నెపోలియన్ యింతమంది నెదుర్కొనవలసి వచ్చినది. ఆయన యేకాంగిగ నుండెను. జోసఫయిన్ జనిపోయియుండినది తనభార్యయు, పుత్రుడును శత్రురాజులజేతుల నిర్బంధావాసులుగ నుండిరి. 'యూజిని' పదబ్రష్టుడై మామగారగు బవేరియా రాజుగారి చెఱసాలలో

నుండియుండెను. 'మూరట్' ప్రతిగంటలోను తనను గాల్చుదురనుభీతితో మాటువేషముతో దిటుగుచుండెను. నెపోలియన్, ముఖ్యసేనానాయకులగు 'లాన్సెసు', 'బెస్పిరన్', 'డ్యూరక్' గార్లు జనిపోయియుండిరి నాయకుడగు 'బెర్టియర్' తనపూర్వయజమానియగు నెపోలియన్ ను జూడవెఱచి బోర్బక్ లతోగూడ తానును బోయియుండెను. 'మూర్త్' ద్రోహియై గెంట్ నగరమందుండి యుండెను 'జౌడినట్' మేడొనల్లుగార్లు వారికర్తవ్యము ననుసరించి బోర్బక్ లక్రింద నుండియుండిరి. 'ః' అప్రమాణీకుడై, తనయవమానమునకు సిగ్గుపడి ఖిన్నుడై పరువుప్రతిష్ఠల బోగొట్టికొయుండెను.

ఇట్టిసితులలో రెండేమార్గములు గన్పట్టుచుండినవి శత్రువులను, ఫ్రాంసుదేశము గుండ రాబట్టి, తన స్వల్పసైన్యముల పారిసువద్ద నుంచికొని అక్కడ యుద్ధమాడి యిటో ఆటో తీర్మానించికొనుటో, లేక, దేశఎల్లల సమీపించి, యకస్థాత్తుగ శత్రుసేనల మీదఁ బడి, వారిని సంధిజేసికొనునట్లు బలవంతపఱచునంతటి స్థితికిదెచ్చుటో, అను రెండు హంశములుమాత్ర ముండియుండెను. ఇవి రెండును కష్టతరములే. అయినను, రెండవది తక్కువ కష్టమయినదిగ దోచెను. కనుక, బెర్టియంలోనుండిన వెల్లింగ్ టన్, బ్లూచర్ సైన్యముల దాకి వారికి సహాయ మొచ్చులోపల వారిని నాశనపరచ దలంచెను

జూన్ తే 11 ది రాత్రియంతయు తగునుత్తరువుల నిచ్చుటయందును, తన మంత్రులకు వ్రాయించుటయందును గడసియుండెను. మంత్రులను వదలి శెలవుదీసికొనుచు నీక్రిందివిధమున జెప్పి వెడలియండెను.

“ఈరాత్రి నేను వెళ్లుచున్నాడను. మీరు మీ కృత్యములం జేయుదు. సైన్యములును నేనును మా కృత్యముల మేము జూచికొందుము. మీ రైకమత్యముతోడను, పట్టుదలతోడను, శక్తివంతముగను బని జేయుడని జెప్పుచున్నాడను. పెద్దమనుష్యులారా! స్వతంత్రత, కట్టుబాట్లనునవి విచ్ఛలవిడి, యరాజకత్వములుగ మాఱుకుండునట్లు జాగ్రతగ గనిపెట్టి యుండుదు. ఐకమత్యతమిదనే, మనజయ మాధారపడి యున్నదని మనసులో జ్ఞాపక ముంచికొనుడు”

అని చెప్పివెళ్లెను.

తే 12 ది తెల్లవారుఝామున మూడుగంటలకు టులరిన్ భవన సోపానములదిగి వచ్చి, ప్రక్కనయుండు కలెక్టోర్యు చేతింబట్టికొని, దుఃఖిగంభీరములతో

“కలెక్టోర్లు, నీకు శుభమగుగాక. మనకు జయమో, లయమో, తీర్మానింపగల సమయ మాసన్నమయినది.” అని యనెను. సోపానములన్నియుం దిగివచ్చి యొక నిమిష మానగరు నట్టెదిలకించి, బండినెక్కెను. ఆనాటిపగలును రాత్రియు 150 మైళ్లు బ్రయాణము జేసి, తే 13 ది ఉదయమునకు అవెస్ నెస్. (Avesnes) గ్రామము వచ్చిచేతెను. ఇయ్యది ఫ్రాంసుచివరన యెల్లమీద నుండియున్నది. ఇక్కడికి సర్వ సైన్యములును వచ్చి గలియున ట్లేర్పాటు జేసియుండెను. ఎంతత్వరగ శత్రువులందాకిన, జయమంత సులభసాధ్యముగ నుండినది. కడకు కొన్నిగంటల యాలశ్యముమాత్ర మయినను అపజయము గలిగింప సమర్థమయి యుండెను.

అక్కడజేతీయుండిన సైన్యములు నెపోలియన్ ను జూచి జయధ్వనులం జేసిరి. అక్కడికి చాను ను త్తరదిశయందు 50 మయిళ్లదూరమందు, వెల్లింగ్ టన్, బ్లూచర్ సైన్యములు, మార్గమున వచ్చుచుండిన రెండులక్షల రష్యాసేనలకొఱకు గాచియుండి శిబిరమం దప్రమత్తులయి యుండిరి.

నెపోలియన్ అక్కడజేతీన యొకగంటలో, సైన్యములు గదల నారంభించి నవి. ఈసైన్యములు పలుమార్గములఁ బోయి, ‘అవెస్ నెస్’కు 30 మయిళ్లలోనుండు ‘చార్లరాయ్’ (Charleroi) నకు, ఫలానాగంటకు జేతీవలయునని యుత్తరువు జేసెను. ‘జనరల్ బోర్త్ ట్’ అనువానికింద కొన్నిసైన్యము లుండినవి. ఈయన మొదట బోర్బన్ లపక్షమందుండి, నెపోలియన్ యెల్బానుండి తిఱుగ వచ్చినతరు వాత, ఇంపీరియన్ గార్డు నాయకత్వ మివ్వమని బ్రార్థించి యుండినవాడు. ఈతనిని నెపోలియన్ నవ్వుడయ్యెను గాని, ‘నే’ యొక్కప్రార్థన నిరసింపలేక యీయనను నాయకునిగ జేసియుండెను. ఈదుర్భాగ్యుడు నెపోలియన్ స్థితి అపాయనహితముగ నున్నదని, నీచుడై, విడనాడి, ద్రోహియై సంధి రాయబారివలె శత్రుశిబిరముం జేతీ, చక్రవర్తిసైన్యములు, సన్నాహములు, కదలుటలు, పూహములు మొదలగు యుద్ధ మర్తములన్నియు శత్రువులకు వెలిబుచ్చెను.

ఈవర్తమానమును నెపోలియన్ తన సహజశాంతముతో విని యూరకుండెను. ఈద్రోహిని శత్రునాయకుడగు బ్లూచర్ గౌరవించెను. బోర్బన్ లు బహుకరించిరి. ఈద్రోహముచే నెపోలియన్ తనపూహముల మార్చికొనవలసి వచ్చెను. మార్షల్ ‘సౌట్’ (Souht) గూడ పూర్వము బోర్బన్ లపక్షముననుండి వచ్చినవాడు. వీనిని సైన్యములు నవ్వుకుండిరి. నెపోలియన్ వీనిని నిర్దోషియని జెప్పుచుండెను.

తే 14 ది సాయంత్రమునకు నెపోలియన్ చార్లరాయి సమీపమున కలుదెంచి యుండెను. అక్కడ 10 వేల ప్రష్యన్ సేన లుండినవి. తే 15 ది వుదయముననే

వారిందాకి యోడించి, చార్లరాయిని స్వాధీన పఱచుకొనెను. శత్రువులు రెండువేల మంది హతులయి వారి ప్రధాన సైన్యములం జేరబోయిరి వారసైన్యములు అక్కడికి ముప్పదిమయిళ్ల దూరమున నుండు బ్రస్సల్సులో నుండినవి ఈచార్లరాయ్ గ్రామము నకు 10 మయిళ్లదూరమందు బ్రస్సల్స్ కు బోవుమార్గమందు క్వాటర్ బ్రాస్ (Quatre-Bras) అనుగ్రామ మున్నయది. [బ్రస్సల్సుకు దక్షిణదిశయందు ఆగ్నేయ మూలన, 'నామూర్' యున్నయది. ఈ రెంటికినిమధ్య క్వాటర్ బ్రా సున్నయది చదువరులు బెల్జియందేశపటమును చూడనగును]

బ్రస్సల్సు

వాటర్లు

క్వాటర్ బ్రాస్

నామూర్

క్వాటర్ బ్రాస్ వద్ద రెండుమార్గములు + ఋసు గుర్తుమాదిరి యెదురుగలియు టచే దీని కీ పేరు గలిగినది. నలువదివేలసైన్యముల దీసికొని పోయి, ముందు యాకా టర్ బ్రాసును యాక్రమించి యుండవలసినదిగ మార్షల్ 'నే' గారి కుత్తరువు జేసి పంపెను.

“అక్కడ నీసైన్యమంతయుం గూర్చుము. రక్షక స్థానముల గట్టింపుము. ఈ నిమిషముననే గదలి, సగమురాత్రికయినను స్వాధీన పఱచుకొంటిమేని యెట్టి ప్రబలసేనలనైన నెదిరింపవచ్చును.”

అని చెప్పిపంపెను.

‘జనరల్ బ్లూచర్’ సాంబర్, మ్యూస్ అను రెండునదుల సంగమస్థానమున నామూర్ కోటయందు సైన్యములతో వచ్చియుండెను. పైజెప్పిన క్వాటర్ బ్రా దీసికొనియుండినయెడల బ్రస్సల్సులోని ‘వెల్లింగ్ టౌన్’ క్రిందనుండు లక్షసైన్యము కును బ్లూచర్ క్రిందనుండు లక్ష ముప్పయివేలసైన్యములకును సమావేశమగుటకు లే మధ్యయడ్డు యేర్పడియుండును.

నెపోలియన్ కొద్దిసైన్యమును వెనుకనుంచి, తక్కినవారితో బ్రస్సల్సు నుండు వెల్లింగ్ టౌన్ సైన్యముల దాకి నఱకివేసి, ఆపల నామూరునందుండు ‘బ్లూచర్’ పని బట్టదలచెను. అప్పుడు, బెల్జియన్ లు వచ్చి నెపోలియన్ తో జేరిగలుగు

దలంచియుండెను. బలవంతముగ శత్రుపక్షమునం జేరియుండు సాక్సని, హంగేరి, పోలండు రాష్ట్రములనైన్యములు, తనపక్ష మవలంబించునని జెప్పియుండెను.

జూన్ నెల తే 15 ది సాయంత్రమువఱకును, నెపోలియన్ వ్యూహము లన్నియు జయప్రదముగ నుండినవి. 'నే' క్వార్టర్ బ్రాసును స్వాధీనపరచికొని యున్నాడనని వర్తమాన మంపియుండెను దానిని నమ్మి తే 16 ది యుదయముననే బయలుదేరి నామూర్ క్వార్టరు బ్రాసుమధ్యనుండు 'లిగ్ని' మార్గమున నడచుచుండగ, నకస్తాత్తుగ వెల్లింగ్టన్ నైన్యముల గలియబోవుచుండు 'బ్లూచర్' నైన్యము లగుపడినవి. ఆ దుర్భారపుద్రోహియగు 'బోర్త్మంట్' యిక్కడి వ్యూహములన్నియు శత్రువులకుఁ జెప్పియుండుటచే, బ్లూచర్ నామూర్ నుండి దప్పించుకొని వెల్లింగ్టన్ ను జేరివచ్చుచుండెను. నెపోలియన్ వద్ద 60 వేల నైన్యములుమాత్రమే యుండినవి. ఈ యుభయులకును లిగ్నివద్ద ఘోరమగుయుద్ధము జరిగినది. పగలంతయు యిటునటు యని జేప్పవీలుగాకుండినది. రాత్రి అయినది. నెపోలియన్ ప్రతిచోటను జయమొందెను. శత్రువులలో 20 వేలనైన్యములు నాశనమయి, 10 వేలు ఖయిదీలుగ జిక్కి, శేషించినవారు పలాయనమయిరి. గాని, నెపోలియన్ యుత్తరువుజేసి యాజ్ఞాపించియుండుమేఱకు, 'నే' క్వార్టర్ బ్రాస్ జేరియుండి, యీ పాటిపోవు ప్రష్యన్ సేనల (బ్లూచర్ సేనల) దాకియుండెనేని, యొక్కడునుఁగూడ దప్పించికొనిపోజాలక, నాశనమయి వాటర్లూ (Waterloo) యుద్ధమే లేకపోయెడిది. 'లిగ్ని' మయిదానమందు నెపోలియన్ ను విడిచి, చదువరులగు మనము యొకనిమిషము 'నే' గారిస్థితి విచారితము

తే 15 ది సాయంత్రమునకు, నే, క్వార్టర్ బ్రాస్ సమీపించుచుండగ రాత్రి అయినది. ఆనాటిరాత్రి చీకటి, గాలి, కుంభద్వార మగువర్షము. సైనికులు అప్పటికిఁ బెండుదివసములుగ నడచి అలసియుండిరి. ఈ క్వార్టర్ బ్రాస్ నకు కొద్దిమయిళ్ల దూరములోనికి వచ్చువఱకుగూడ అక్కడ శత్రువులగుపడరైరి. క్వార్టర్ బ్రాస్ నకు చారుఁచంపగా శత్రువు లచ్చటలేరని కబురు దెచ్చిరి గనుక నిర్భయముగ రేపటియుదయము యాస్తలము నాక్రమించికొనవచ్చు ననునమ్మకముతో, యాస్తలము తన స్వాధీనమఁచటై భావించికొని, చక్రవర్తికి తానాస్తల మాక్రమించియున్నాడనని వ్రాసి, కొన్ని మయిళ్ల లోనే దండు విడిసెను. అలసటచే సగము జచ్చియుండు యాసైనికులు, తన అపాయకప్రముల మఱచి, యా బురద నేలలనే బరుండిరి. ఈ కొద్దిగరిటలకాల విశ్రాంతి నెపోలియన్ సింహాసనమును, ఫ్రెంచి సామ్రాజ్యమును, అఖిల యూరపుదేశమంద జనస్వాతంత్ర్యమును, నాశనముజేయసమర్థమగునని వారు దలంచియుండ రైరి.

ఈ ఫ్రెంచి స్వతంత్రతక్షకు లగు సైన్యములు (National guard) యీ బురద నేలలో నిద్రించుచుండగ, బ్రస్సల్సునగరమందు డ్యూక్ ఆఫ్ వెల్లింగ్టన్ ఒకనాట్యమం దుండియుండెను. ఆయన యొక ప్రభువు (Lord) తో కిటికివద్ద మాట్లాడుచుండగ నొకభటు డరుదెంచి, నెపోలియన్ యెల్లలందాటి బ్రస్సల్సునకు 10 మయిళ్లలో వచ్చియున్నాడని రహస్యముగ చెపులో జెప్పెను ఈ మాట వినగనే, వెల్లింగ్టన్ ముఖము పాలిపోయినది ఆకాలమందు డ్యూక్ ఆఫ్ బ్రౌన్సువిక్ (Duke of Brunswick) గారియొడిలో నొకబిడ్డ నిద్రబోవుచుండెను. ఆయన యీమాట విని, ఒడిలో బిడ్డయున్న సంగతింగూడ మఱచి, భయముతో నులికిపడి, తటాలున లేచుటచే, యాబిడ్డ విసురుతో నేలబడి యుండెను. ఈవర్తమానము తక్షణమే అంధరికిని దెలియవచ్చి, ఆటలు నిలిపి యెక్కడివా రక్కడ బఱుగెత్తిరి. బాకా లూదిరి. తప్పెట్ల వాయిచిరి సైనికులు వచ్చినేరిరి. ఫిరంగిబండ్లు, సైన్యములు, సర్వము నొకగంటలోపల యీ బ్రస్సల్సునగరపీఠులలో గిక్కిరిసి నడచుచుండినవి.

ఆరాత్రి కాలుచీకటి, గాలివాన, మార్గములన్నియు బురదనీళ్లతో నిండి యుండినవి. బ్రస్సల్సుకు దక్షిణమున 1½ మయిళ్ల దూరములో నీ క్వాటర్ బ్రాసు గలదు. ఆ స్థలప్రాముఖ్యత నెపోలియన్ వలె వెల్లింగ్టన్ గమనించి, తక్షణమందు, యాచీకటి గాలివానలోనే సైన్యముల నడపించికొని వచ్చి యాస్థలము నాక్రమించి కొని యుండెను.

తెల్లవారినతరువాత, లోగడిరాత్రె యావర్షములో వెల్లింగ్టన్ యాస్థలము నాక్రమించి యున్నాడని దెలిసి మార్షల్ 'నే' వెలవెల బోయెను. చింతించి ప్రయోగన మేమున్నది! బలవంతముగ, తిఱుగ నాక్రమింపదలచుట దుస్సాధ్యముగ పుండినది.

ఇక్కడస్థితి యిట్లుండగ, లోగడిదినమందు 'నే' బంపినవర్తమానము నమ్మికొని, క్వాటరుబ్రాసులోనుండు కొంతసైన్యమును బంపి బ్రస్సల్సుకు పాటిపోవుచుండెడు బ్లుచర్ను అడ్డగింపమని నెపోలియన్ వద్దనుండి 'నే' గారికి వుత్తరువు వచ్చినది. ఆ యుత్తరువులో "ఫ్రాంసుయదృష్టము నీచేతిలో నున్నది" (The destiny of France is in your hands) అని వ్రాయబడి యుండినది.

'నే' యీపాక్షిష్టి యజాగ్రత చేసియుండనియెడల, బ్లుచర్ యొక్క సైన్యములు నాశనమయి యుండెడివి. మఱుదినమందు నెపోలియన్ సైన్యములు వెల్లింగ్టన్ సైన్యములమీద బడి పాడుజేసియుండును. బెల్జియన్ మొదలగు రాష్ట్ర సైన్యము

నెపోలియన్ వంక దిఱిగి యుండెడివారు. వారు అయిష్టముతో శత్రుపక్ష మవలంబించి యుండిరి. ఇట్టి ఆకస్మికములమీదనే జనులయదృష్టములు యాధారపడి ప్రేలాడుచుండును సుమా.

బ్లూచర్ సేనల నడ్డగించుటకు బదులు 'నే' క్రిందనుండు సైన్యములు, తిటుగ క్వాటర్ బ్రాస్ స్వాధీనమునకై అతిసాహసముతో బోతాడుచుండెను. వెల్లింగ్ టన్ సైన్యములును ప్రాణముల దెగించి పోయిచుండినవి.

'నే' యొక్క జ్ఞానహీనతను గురించి నెపోలియన్ లింతించియుండెనే గాని, వారి నేమియు ననక, గతజలనేతుబంధన మవ్యక్తమని, వుండిన సైన్యములతో తగు కర్తవ్యముల నాలోచించుచుండెను.

క్వాటర్ బ్రాసునందు 'నే' గారి సైన్యములు ఆరాత్రి వెల్లింగ్ టన్ సేనలతో యుద్ధ మాడుచుండగ, బ్లూచర్ వక్రప్రక్క పాటిపోవుచుండెను. ఈతని వెంబడించి, వెల్లింగ్ టన్ సేనల గలియకుండునట్లు గాచియుండుడని మార్షల్ 'గ్రాచి' గారిని నియమించెను.

తాను స్వయముగ క్వాటరుబ్రాసులో నుండు వెల్లింగ్ టన్ సైన్యముల దాకుటకును నేగారికి సహాయపడుటకును క్వాటర్ బ్రాసునకు వచ్చుచుండగ, వెల్లింగ్ టన్ సేనలు అక్కడినుండి వెనుకకు మఱి వాటర్లుకు బోవుచుండినవి. (ఈవాటర్లు క్వాటరుబ్రాసున కుత్తరమునను బ్రస్పల్సుకు దక్షిణమున, మధ్యలో నున్నయది.) నెపోలియన్ యును వారిని వెంబడించి బోవుచుండెను.

వెల్లింగ్ టన్ సేనలు పోయి, ఆ పగటిపూటనే వాటర్లుమయిదానమందు జేఱినవి. ఇక్కడ రక్షకస్థానముల నేర్పరచికొని, బ్లూచర్ సైన్యముల రాకకై నిరీక్షించు చుండిరి కొన్నిగంటల ప్రయాణ మాత్రపుదూరముగల 'వేవర్' (Wavre) గ్రామమందు బ్లూచర్ సైన్యములతో నుండియుండెను. వీరిద్దరి సైన్యములును గలసి లక్ష ఏబదివేల సైన్య మగును. ఫ్రెంచి సైన్యములు 71 వేలకుఁ తగ్గియుండెను.

ఆరాత్రికి యలసి, గాలివాన బురద చీకటిలో నెపోలియన్ సైన్యములు, ఆ మయిదానమునకు వచ్చిచేరినవి. సర్వసైన్యభాగములును వచ్చి జేరునప్పటికి, విశేష రాత్రి అయినది. ఆచీకటి గాలిని చూచి, నెపోలియన్ దైన్యపడసాగెను. శత్రుసేనలు వేయుచుండు మంటలవెలుతురున, సురక్షిత మగుతావుల వారుండుట గమనించి, వారిని తగుస్థలముల నెదిరించుటకై, సైన్యములు వచ్చుకొలదిని అక్కడక్కడ నియమించుచుండెను. 'బ్లూచర్' క్రిందనుండు ప్రష్యన్ సైన్యములఁ దఱుముచు, చక్ర

వర్తి సైన్యములకు సమాచార మందగలదూరములో నుండవలసినట్లు గ్రాచిగారికి వ్రాయించెను.

13 గంటలకాలము, నిద్రాహారవిశ్రాంతిల నెటుగక, నెపోలియన్ యాదిన మందు బనిచేయుచుండెను. సైన్యములు గాలివాన చలిచే వణకుచు, మంటలయెదుట చలి గాచుకొనుచుండగ యాయన చలి గాచుకొననైన బ్రయత్నింప డయ్యెను. ఆరాత్రి కుండలతో ముంచిబోసినట్లు వాన గురియుచుండగ, రాత్రి అంతయు గష్టపడుచుండెను.

వెల్లింగ్టన్ సైన్యములు మొత్తము 72-90 వేలవఱకుండి, యొక యడవి ప్రదేశముగూడ వారికి రక్షణ యుండినది. ఇదియునుగాక నొక మిట్టప్రదేశమందు శిబిరము గూఢియుండిరి ఫ్రెంచిసైన్యములు, 65 లేక 75 వేలుమాత్ర ముండిరి. ఒక పల్లప్రదేశమందు, శత్రుసైన్యముల కెదురుగ ఫిరంగిగుండు బారగల దూరమందుండి యుండిరి కడకా భయంకరరాత్రి గడచని, యుదయ మయినది. అది జూన్ తే 18 ది ఆదివారము ఈ వాటర్లు మైదానమం దంతకు పూర్వము, దున్ని పైరుజల్లి యుండిరి. వారమురోజులుగ గురియుచుండు వర్షములచే భూమి నాని, దానికితోడు. యీసైన్యములచే బండ్లు, గుఱ్ఱములచే, త్రొక్కబడి, యా స్థలమంతయు నొ బురదగుంటగ నుండినది గుఱ్ఱములు మోకాళ్లవఱకును దిగబడుచుండినవి. ఫిరంగిబా-
చక్రములకు మట్టి పెణుచుకొని కుండలవఱకును దిగబడుచుండెను. ఇట్టిస్థితిలో ఫ్రెంచి సైన్యములు బోయి మిట్టలమీది శత్రువుల దాకవలసిన ట్లేర్పడినది. శత్రుసైన్యము లెత్తుదిబ్బలమీద, నుండుటచే, 'బ్లూచర్' తమను గలియువఱకును, దెబ్బలు దప్పించు కొనవలసినంతటి యావశ్యతే గాని, జొరబడి యుద్ధమాడవలసిన ప్రసక్తి వారికి లేకుం డినది. ఉదయమున రి గంట లగునప్పటికి, యీ భూలోకమందలి మానవు డొకమాన వునకు జేయు యమానుషకృత్యములం దిలకింప నిచ్చుపొడమి, స్వర్గమందలి దేవత పరజాల నావల దీసిరా యన్నట్లు, యెక్కడిమేఘము లక్కడ హ్రస్వమయి సూర్యు-
శుభ్రముగ బ్రకాశింప సాగెను. పదిన్నరగంట యగుసరికి సర్వసన్నాహములును జరిగింపబడి, సైన్యములు వారివారి స్థానములందు, నిశ్శబ్దముగ నుండిరి. చివ ౧ శాలలు సైన్యముల వెచుకభాగమం దేర్పఱుపబడి యుండినవి. చికిత్సకులు కత్తులు, రంపములు, కట్టుగుడ్డలు, దూది మొదలగు పరికరములతో నుండిరి. నెపోలియన్ గుఱ్ఱమెక్కి సైన్యముల ముందుజూచుచు బోవుచుండగ, ప్రతివారును 'భగవంతు డీయనను రక్షించుగాక,' యని ప్రార్థన జేయుచుండిరి. 70 వేల సైనికుల నోళ్ల

ఏకగ్రీవముగ నేకమనస్సుతో బయలువెడలు, యా జయధ్వనులు ఆరంగస్థలమంతయు నిండి, శత్రువులజేవులఁ ఘట్టిగ వినబడుచుండినవి 11 గంటలకు యుద్ధమారంభమయినది. ఉభయపక్షములందును మానవశక్తిసాహసములు జేయగలుగునంతయు జేయబడియుండినది. గంటగంటలూ, చక్రవర్తికి జయమను కేకలతో నేనలుదాక నారంభించినవి. ఫిరంగి నోళ్లముందరికే బఱుగెత్తి, యుద్ధమాడుచుండగ, ఫ్రెంచిసేనలూచకోతలుగ గోయబడుచుండినవి. ఆలయకాలమహాభూతమున కానాడు, పండుగగ నుండినది. ఫిరంగుల మూతులనుండి వెలువడు ప్రతిగర్జనయును, యెంతయో దూరముననుండు పేనవేల సైనికులభార్యలకు, వైధవ్యసందేశమో, లేక, చిరకాల దారిద్ర్యదశయో, తల్లులకును తోడబుట్టువులకును, తరింపరాని దుఃఖసందేశమో, లేక, బ్రతికినంతకాలపు దారిద్ర్యదశయో, యీలాటినందేశముల నంపుచుండెను. గోళములు, గుండ్లు రవలు వీటితుపాసు వీచుచు, అనేకగంటలకాల మీవిధమున యుద్ధము నడచునప్పుడు, గుఱ్ఱపురౌతుల తాకుడులలో చచ్చిన చావనున్నవారు యా నెత్తురుబరదలో త్రొక్కివేయబడు చుండిరి. ఆవిశాలమగు రంగస్థలమం దెక్కడజూచినను, పీచుగరాసులుగ నుండినవి. ఫిరంగి ప్రేలునప్పటి వెలుతురులు, చెవులు చిందరపోవు తుపాకిధ్వనులు, చనిపోవువారి కేకలు, హాహారవములు, సగమురాత్రియందలి చీకట్లవలె గ్రమ్మికొనియుండు గంధకపొగలు, సైన్యములఁ బరికొల్పు కేకలు, ఈలలు, పటాయను లగువారిని గుఱ్ఱపురౌతులు వెంబడించి నరకుటలు, యివి సర్వముం జూడ, భయంకరమగు మహాగోరప్రదర్శనముగ నుండినది.

ఇట్టిభయంకర యుద్ధమధ్యలో వెల్లింగ్టన్ సైన్యము లోడిపోయి, బ్రస్సల్సు మార్గముబట్టి వెనుకకు బాటేసోవుచుండిరి. సెపోలియన్ జయము నిశ్చయ మనుకొనెను. ఇంతలో దూరమున నుడివైపున, ఘోషారు 300 వేలకు మించినసైన్యములు, అడనిం గూటివచ్చుచుండగ, సెపోలియన్ జూచి, 'మార్షల్ గ్రౌచి' తనసహాయార్థమరుదెంచుచున్నాడని పలచి యుండెను. అని ఆసైన్యములు, వెల్లింగ్టన్ ను జేరి పచ్చు బ్లూచర్ పుటోగ్రాగ సైన్యములై అతనితో నడకంపబడుచుండినది అప్పటికి సెపోలియన్ వద్ద 600 వేల సైన్యములను నమ్మకం నుండినది. ఈ పచ్చునవియును జేరి శత్రువులకు పిదక లక్షసైన్య మేర్పడినది.

సెపోలియన్ ను సహాయముగ నమ్మని గ్రౌచి జెప్పిపంపినను, ఆవుత్తర్వు యడ్డ గింపబడియో, లేక ద్రోహముజేసియో, మును మామన కంచనియ్యెను. యుద్ధమందలి ధ్వనులు ఆయనకు వినబడి నుండినను, అనంత 'యెక్స్ప్లోజివ్' గారును,

కవుంట్ జిరార్డుగారును ప్రాధేయపడినను, తనను బ్లచర్ ను వెంబడింపమని యుత్తరువు గనుక, తాను రానని నెపోలియన్ సహాయమునకు రాడయ్యెను.

నెపోలియన్ వద్దనుండు 60 వేలలో 10 వేలమందిని, పైనవచ్చుచుండు బ్యూలోనైన్యముల నడ్డగింప బచించి, మిగిలిననైన్యములతో వెల్లింగ్టన్ నైన్యములతో బోటుచుండగ, వెల్లింగ్టన్ నైన్యములు బలహీన మయినవి. బ్యూలోనైన్యములు పాటిపోవుచుండిరి.

వెల్లింగ్టన్ నైన్యములమీదికి తనవద్దనుండు (imperial old guard) రక్షకనైన్యములగూడ పంపుటచే నెపోలియన్ కు జయము నిశ్చయమనుకొని యుండిరి. ఒక యెత్తైన ప్రదేశమందుండి జూచుచుండిన 'వెల్లింగ్టన్' దీనుడై, బ్లచర్ రాక కాతుర పడుచుండెను. ఇక కొద్దికాలముమాత్రమే యుద్ధ మాడగలనని దీనుడై యుండెను. నైన్యములు కఱగిపోవుచుండినవి. పలుమారు గడియారముఁ జూచికొని, బ్లచర్ గాని, లేదా రాత్రిగాని, తనకు సహాయపడిననే తప్ప తనకు గత్యంతరములేదని జింతించుచుండఁగ యిట్టి సంకట సందర్భసమయమందు, నెపోలియన్ నైన్యములకు వెనుకభాగమున యొక్కొకటి ముప్పదివేలుగల రెండు గొప్పనైన్యభాగములు నల్లగ దూరమున వచ్చుచుండినవి. ఇవి 'బ్లచర్' బ్యూలోక్రిందనుండు నైన్యభాగములు. ఈ రెండుభాగములే నెపోలియన్ నైన్యమంత యుండినవి.

నెపోలియన్ నైన్యము లలసి యుండినవి 20 వేలమంది జనిపోయి యుండిరి. శేషించినవి ౨0 వేలకు తక్కువగ నుండిరి. ఇట్లున్నను, ప్రస్తుతమున రాగల అపాయమునుబట్టి, ఒకప్రక్క పైనవచ్చెడుసేనలను, మఱియొకప్రక్క వెల్లింగ్టన్ సేనలను వాకిరి.

ఇట్టితాకుడు, యుద్ధము నిటో యటో తీర్మానించగల మహాసాహసకృత్యము నెపోలియన్ గుఱ్ఱమునెక్కి నైన్యముఖమున తానే నాయకుడై నడపించుచు, సైనికులతోగూడ తానును జచ్చెదనని శత్రుమధ్యమునకు బటుగై తిరిచెను. అప్పుడు నాయకుడగు 'కాంబెన్ని' చక్రవర్తి గుఱ్ఱపుకల్లెములం బట్టికొని ముందు బోనివ్వక ఆపి, ఉద్యోగులు, సైనికులును బ్రతిమాలి, వారిమీద ఫ్రాంసు యాధారపడియున్నదని, మనఁజేసి, రక్షణగలచోటికి వెళ్లుడని బ్రార్థించిరి. వారిప్రార్థన నిరసింపజాలక, దుఃఖముతో 'నే' గారికి నాయకత్వ మిచ్చి, తొలగియుండెను. ఈ రెండుకక్ష్యలకును పోటు యతి తీవ్రముగ జరిగినది. ప్రపంచయదృష్టము లీక్షణమందు త్రాసులో నటు యిటు వణకుచుండినది. ఫ్రెంచిసైన్యములు నిశ్శబ్దముగ, నిర్భయసాహసములతో బ్రిటిషుఫిరంగుల

నోళ్లయెదుటికే నడచుచుండినవి. గుండ్లతుపాను యారంభ మయినది. ఆ ఘోరయుద్ధమునుగుఱించి వ్రాయ నలవికాదు. [చదువరు లిదివఱకే అనేకయుద్ధముల జదివి, విసిగియుందు రనుభీతితో యుద్ధవర్ణన మొనివేసితిని] ఈయుద్ధములో నెపోలియన్ గుజయము గలుగగలసమయమందు, అకస్మాత్తుగ అటువదివేలనైనైన్యములు, అప్పటికి నిద్రాహారము లేకుగక, యలసి శుష్కించి అతివీరావేశముతో బోఱి, బడలియుండిన నెపోలియన్ నైనైన్యభాగముల వెనుకప్రక్కన వచ్చి మీదఁ బడుటచే, శత్రువులు జయముందిరనియు, నెపోలియన్ యొక్క విశ్వాసవంతులగు రక్షకనైనైన్యములు గూడ, యొకడైనను మిగులకుండ తమప్రాణము లా నెపోలియన్ కొఱ కర్పించియుండిరనియు జెప్పిన జాలును. ఇద్దియే, ప్రాంసుస్వాతంత్ర్యత నిర్మూలించిన ‘వాటర్లూ’ యుద్ధము.

ఇప్పుడు తన ప్రాణతుల్యులగు రక్షకనైనైన్యములుగూడ నాశనమగుటఁ జూచి, నెపోలియన్ సాధ్యమయినంతత్వరలో పారిసునకు జేఱి నైనైన్యములఁ దిఱుగ జేర్చికొని, శత్రువుల నెదిరింపవలసినదే తప్ప వేఱుమార్గము గానరా కుండెను.

కనుక దుఃఖముతో వెనుక తిఱుగవలసినవాడై, ఆదినము పగలు 1 గంటకు క్వాటర్ బ్రాసు జేఱి, యొకగంటమాత్ర మక్కడ నిలిచి, ఆ రాత్రియంతయు, దారి నడచి, వుదయమునకు ‘చార్లరాయ్’ జేఱి, అక్కడనుండి బయలుదేరి. తే 21 ది రాత్రి యొంటిగంట కాలమపుడు, పారిసుఁ జేఱియుండెను. అప్పటికి నగరమందలి దీపము లాఱిపోవుచుండినవి. ‘టులరిస్’ నగరునకు బోన్సొల్లక (Elysee) ‘యెలైసి’ భవనముఁ జేఱెను. కొద్దిమంది సేవకులుమాత్రమే ద్వారమం దుండియుండిరి. భవన సోపానములమీద న్నేహితుడగు ‘కలెక్టోర్టు’ వీరినాహ్వానించెను వెంటనే నగరులో నికిం బోయి, అలసియుండుటచే, నొకసోపామీదఁ బడి, చేతిని రొమ్మన దాటించి కొని తన రక్షకనైనైన్యములు జూపియుండు ధైర్యసాహసము లుగ్గడించికొని, వారితో గూడ తానునుఁ జచ్చియుండక పోతినే యని, దుఃఖించుచుండెను. ఆవల కొంతకాల మునకు తా నొంటరిగ నుండదలచితిని జెప్పి, లేచి గదిలోనికి వెళ్లియుండెను.



అటువదియేనిమిదవ అధ్యాయము.

(68)

నెపోలియన్ దుఃఖము. పౌచి దుర్తార్థము. యలై సినగరునందు
కల్లోలము. సింహాసన విసర్జన మెల్ మెయిసన్ కు
వచ్చుట. బ్లూచర్ దోహదము.

నెపోలియన్ గదిలో సూర్యుని, తనలోతాను కొంతతడవు జింతించి, లేచి
జలకమాడి, పడకమీద కొన్ని నిమిషములు పడియుండి, ప్రకృతమం దేర్పడిన పరి
స్థితులు విశ్రాంతి నొందనిచ్చునవి గానందున, బయటి కరుదెంచి కలెక్ కోర్టును
పిలుపించికొని, జేప్పనలవిగాని శాంత మవలంబించి, ప్రాంసునకు ప్రాప్తించిన దుర్గతినిఁ
గూర్చి యిట్లు జేప్పఁదొడఁగెను.

“ ఇది నాకు మరణావస్థ ! మనసైన్యముల
కంటె నాలుగింతలు శత్రుసైన్యము లుండినవి. శత్రు
సేనలన్నియు నొకటిగ గలియకుండునట్లు పూహ
ములఁ బన్నితిని. ద్రోహియగు ‘బోర్త్మంట్టు’ నా
పూహములఁ బాడుజేసెను. ద్రోహియై సమయములో
విడనాడుటచే, అన్నియేర్పాట్లను మార్చికొనవలసి
వచ్చినది. యుద్ధసమయమం దాశత్రువులఁ జేటుట !
ఎంతదుర్తార్థము ! ఫ్రెంచిదేశీయులనెత్తురు వానితల
మీద శాశ్వతముగ నుండుగాక ప్రాంసుశాపములు
వానికిఁ దగులునుగాక. శుద్ధస్వామిద్రోహము ! ఈద్రో
హమే యింత యనర్థములకునుఁ గారణము. ఇందుచే
భైర్యము నశించినది. ‘గ్రౌచి’ సమయమునకు రాడ
య్యెను. ‘నే’ ఆవేశపరవశుడై పోరాడెను. మన
సైన్యము లతిశౌర్యవంతముగఁ బోరాడినవి. ఇంత

జేసీయు అపజయ మే గలిగినది. అధికారులును, నాయకులును సేనాధ్యక్షులును శక్తివంచన లేక కీర్తివంతమగు యుద్ధమాడిరి. (ఒకనిమిష మూరకుండి) రెండు సభల సభ్యులను జేర్చెదను. సైన్యములకు ప్రాప్తించిన దుర్గతినిఁ జెప్పి, దేశమునుఁ గాపాడికొనుమార్గములఁ జూచికొండని బ్రార్థింతును. అటుతరువాత తిరుగ యుద్ధరంగమునకుఁ బోయెదను.”

అని చెప్పెను

అయితే, పారిసునగర మిప్పుడు అల్లకల్లోలముగ నుండినది. శత్రువుల లక్ష సైన్యములు, నిరాయుధమయి నాశనమయిన సామ్రాజ్యములలో జొరబడుటకై పలు దిక్కులనుండి వచ్చుచుండిరి. యెనిమిదివివసములలో బ్లూచర్, వెల్లింగ్టన్ సైన్యములు పారిసు జేఱఁగలిగియుండెను నెపోలియన్ విరోధుల కిప్పుడు మంచినమయము దొఱకినది. కనుక శత్రువుల నెదిరింపవలెనన్న ప్రాంసుదేశము, నెత్తురుసముద్రములలో నీదవలసివచ్చుననియు, నెపోలియన్ మీదమాత్రమే శత్రువులు పగ సాధించుచున్న వారు గనుక నెపోలియన్ ను బట్టియిచ్చితిమేని, ప్రాంసు నెమ్మది నొందగలదనియు తదనంతరము, మన కనుకూలమగు జనప్రభుత్వమో, లేక మఱియొకచక్రవర్తినో, లేక మఱి యెదయిననో, జూచికొనవచ్చుననియుఁ జెప్పసాగిరి. ఇదియును కొంత కారణయుక్తమగువాదనే బోర్బన్ పక్షపాతులగువారు, ఆరాజులనుఁ దిరుగఁ దెచ్చెదమనిరి జనులు కొందరు, జనప్రభుత్వమే గావలె ననిరి. అల్లరిమూకలు, వారి కనుకూలమగు ప్రభుత్వమునుఁ జెప్పసాగిరి.

సభ్యులలో కొందరు, నెపోలియన్ మీద కక్ష్యగట్టి యుండిరి. శత్రు సైన్యములు గంటగంటకు ఫారిసు సమీపించుచుండిరి. శాంతముగ నాలోచించుటకా తడవు లేదాయెను. అంతయు కల్లోలము, ఉద్రేకము, తొందరలుగ నుండినది. దుర్మార్గుడగు ‘పాచి’ అప్పుడే శత్రువులతో నుత్తరప్రత్యుత్తరముల జఱుప నారంభించెను.

ఇంగ్లండులోని బ్రిటిష్ పార్లమెంటులోని హవుస్ ఆఫ్ లార్డుస్, హవుస్ ఆఫ్ కామన్స్ మాదిరి, అక్కడనుండు ప్రభువులసభ, ప్రతినిధులసభ (Chamber of Peers and Chamber of Deputies) యను రెండుసభలునుఁ గూడినవి. ప్రతినిధులసభలోనివారు చాలభాగము అనుభవహీనులగు పసివాండ్రు. వీరు అనుభవ శాలులగు తంత్రజ్ఞులమాటలలో బడియుండిరి. ఈ కల్లోలదినములలో ప్రభువులసభ మాట నెక్కిరానివ్వక, రెండవసభవారు అధికారమును వహింప సమర్థులుగ నుండిరి.

ఈసమయములో, నెపోలియన్ సోదరులు లూసియన్, జోసఫులును వచ్చిరి. వెంటనే రాష్ట్రమందలి ముఖ్యోద్యోగులును వచ్చిరి. కొంద రొకసలహాను, మరి కొందరు మఱియొకసలహాను, యావిధముగ నిచ్చిరి ఉదయమున 7 గంటలకు నైట్ కవున్సిల్ వారు సభజేరి, అప్పటిస్థితులలో నెపోలియన్ కు నిరంకుశ ఆజ్ఞాపకుడు (Dictator) అని యధికారమిచ్చి యాక్షణమందు తగుప్రయత్నములు గావించి కొనిననేగాని ప్రాంసునకు గత్యంతరము లేదని తీర్మానించికొనిరి. ఆసభలో ననేకు లీసలహా నామోచిరి గాని ద్రోహియగు 'పాచి' ఆసభలోనుండియు యాక్షేపించక, రెండుసభలవారు యందున కంగీకరింపరనిమాత్రము జెప్పెను అంతలో నెపోలియన్ "నన్నేమయిన సన్యసించమని గోరెదరా" యని యడుగగనే, అట్లనే తోచుచున్న దని జెప్పియుండెను.

ఈసంగతులన్నియు విని, తానేమి జేయదలచినది యాలోచించికొనుచుండగ, నెపోలియన్ యుద్దేశవిరోధముగ, ప్రతినిధుల సభవారుఁజేసిన తీర్మానమొకటి చెచ్చియిచ్చిరి.

'లాఫయెట్టి' మంచి దేశాభిమాని నెపోలియన్ సన్యసించెనేని, జనులు బోర్నల్లయం దయిష్టులగుటచే, బోర్నల్ల నెక్కింపక, జనప్రభుత్వ మొకటిస్థాపింప వీలగునని దలచియుండెను.

యాప్రతినిధివారి సభాతీర్మానమునుఁ జూచి నెపోలియన్ కోపపడి, ప్రకృతమం దేర్పడియుండు స్థితిగతులఁ బెలియ జెప్పటకు రెగ్నాల్టు అనువారిని ప్రతిధి సభకును 'కార్నాట్' అనువారిని ప్రభుసభకును బంపించగ, ప్రతినిధుల సభాగంద గోళములో, యీసమాచారమే వినకుండిరి ప్రభుసభాసభ్యులుమాత్రము, యీ సందేశముల వినిరి అయితే యీ రెండుసభలలోని సభ్యుల వాదప్రతివాదములతోనే, అస్తమానమయి చీకటి పడినది. ఏతీర్మానమునకు వారు రాజాలరైరి.

ఇది యట్లుండగ, లక్షలకొలదిజనులు చక్రవర్తియుండిన యలైసి, భవనమందు గ్రీక్కిరిసి, వుద్యానమందలి చెట్లనూదను, కిటికీలమీదను, కటకకటాలమీదను యెక్కి చక్రవర్తికి జయమని జయఘ్ననులఁ జేయుచు దర్శనమివ్వుడని బ్రార్థింపుచుండిరి.

లూసియన్, నెపోలియన్ గారిని, జనులప్రార్థన యంగీకరించి సర్వాధికార బూని సభలతో జోక్యములేకనే, సైన్యములజేర్చి శత్రువులమీదఁ బోయి, ప్రాంసు గాపాడుడని ప్రాధేయపడుచుండెను. అయితే, తన ఫ్రెంచిదేశములో, అంతరిక

మగుటకు ఆయనమన సొప్పదయ్యెను. కనుక వారినొప్పించి నాకు సహాయపడునట్లు జేయమని జెప్పిపంపెను.

ఆకాలమం దీ రెండుసభలును, నెపోలియన్ కనునైగతో, యొక నిమిష కాలములో నాశనమయి యుండెడివేగాని, అట్టి నీచకార్యము నాతడు జేయువాడు గాదు ఈవిషయమయి, యా సభాసభ్యులతో మాటలాడఁబోయిన లూసియన్ ను దిట్టి, చీవాట్లుఁ బెట్టిపంపిరి. కనుక, సభలలోని పరిస్థితులు నెపోలియన్ కుఁ జెప్పుటకు కలెక్టోర్టు వచ్చుచుండగ, బండివచ్చుటకును త్రోవలేక, కష్టముమీదఁ జేరివచ్చెను. జనులు గ్రక్కిరిసి, నగరుఁజుట్టికొని జయధ్వనులఁ జేయుచుండిరి. యీ జనోత్సాహముం జూచి, వీరు యా రెండుసభలవారికే యుపద్రవము గలిగింతురో యని నెపోలియన్ భయపడవలసి వచ్చెను. కలెక్టోర్టు వచ్చి, ప్రతినిధి సభలోని వారియుద్దేశములఁ జెప్పగ విని యిట్లనెను.

“సర్వము నాశనమగును. నే నిపుడు సింహాసనము సన్యసించినవెంటనే, ఖాళిగనుండు దీనిని, వారి కిష్టమగువారి కిచ్చి యెక్కింతురు. బోర్బన్ లనగ విశేషమంది కయిష్టము. అట్లయిననుఁగూడ వారినే యెక్కింతురు. అపుడు ఫ్రెంచిదేశీయులు, విదేశీయుల కరుణాపాత్రులయి యుండవలసి యుండును. ఈ ప్రతినిధిసభవారి అశక్తఅవ్యక్తతలకు, దేశము విశేష కష్టములపాలగును”

అని జెప్పుచుండగ ‘బెంజమిన్ కాక్స్టెంట్’ అనువారు వచ్చి, జనులకాయుధముల నిప్పించితిరేని, శత్రువుల వెళ్లగొట్టెవరనియు, ప్రతినిధిసభవారు చక్రవర్తిత్వ మొనఁగియుండనందున, దానిని సన్యసింపుడని గోరుటకు వారికి హక్కులేదని యుం జెప్పెను.

ఇట్టిస్థితులలో, తే 21 ది పగలును, యారాత్రియు, యీ రెండుసభలును వాదప్రతివాదములు జేయుచుండిరి. నెపోలియన్ అలసి బడలియుండుటచే, విశేష శ్రద్ధబోయినయనంతరము నిశ్రమింపఁ బోయెను. ఆరాత్రి నగరమం రెవ్వరుగాని నిద్ర యెఱుగరు. ఆయుధము లిచ్చినట్లయిన, దేశమును, చక్రవర్తినిఁ గాపాడెదమని జనులు వెల్లువలు వెల్లువలుగ వీధుల వచ్చుచుండిరి. ఇక్క డిట్లుండగ, శత్రుసేనలు, నగరదాపునకు సాగి వచ్చుచుండిరి. సభలలోని సభ్యులు చపలచిత్తములతోడను,

విరోధములతోడనుఁ బెనుగులాడుచుండిరి. అంతయు కీకాభీలముగ నుండినది. యిట్టి స్థితిలో సర్వము నెపోలియన్ కు విడిచితిమని దీర్ఘానించియుండిరేని, నెపోలియన్ కర్తవ్యము నాలోచించి తగుయేర్పాట్లఁ జేసి, దేశమునుఁ గాపాడియుండును. ఆ నిర్భాగ్యులగు సభికులు, ఆఖరునకు నెపోలియన్ సింహాసనము త్యజింపవలసివట్టేగోరితిమని తీర్మానము గావించిరి తే 22 ది ఉదయమయినది. గడచిన రాత్రి యెంత యల్లకల్లోలముగ నుండెనో, యీపగలును అట్లనే యుండినది. 3 గంటలకు సభలు సమావేశ మయినవి ఎక్కువమంది సభ్యులు నెపోలియన్ సింహాసనము త్యజింప వలయునని కోరిరి.

ఇది యిట్లుండ, గడచినరాత్రిలో నొకసమాచార మందియుండినది ఏమనగ, సేనానాయకుడగు 'గ్రౌచి' బ్లూచర్, వెల్లింగ్ టన్ సేనల దప్పించికొని, 40 వేలసైన్యములతో ఫ్రాంసునకు రాగలిగెననియు, నాయకులగు 'నే' 'జిరోమి' యనువారలు వాటర్లూలోని హతశేషులగు 40 వేలసైనికులతో వారిని గలిసికొనిరనియు, యీవిధమగు శుభసూచన లగుపడినవి. ఇదియునుఁ గాక, అనుభవశాలురగు పదివేలసైనికులు పల్లెపక్కలనుండి, దేశరక్షణ చక్రవర్తి రక్షణార్థములకై, నగరమునకు వచ్చియుండిరి. ఇప్పుడు నెపోలియన్ మనసు మిక్కిలి త్రొక్కుటలో నుండినది. విషమసంధిగ్ధస్థితి యేర్పడినది. ఎట్లన, యిప్పుడువచ్చిన సైన్యములకుఁ దోడుగ కొండరినిఁ జేర్చికొని పారిలోని రెండుసభలను రద్దుగావించి, తిరుగబడువారిని ఖయిదున నుంచి, శత్రువులమీద యుద్ధమాడుట! అనునది యొకటి. యుద్ధమాడినట్లయిన శత్రువులు నగరమును గాల్చి లక్షలకొలది జనులప్రాణములకు ముప్పు గావించురు.

అట్లు లేకపోయినచో, దైన్యముతో శత్రువులకు లొంగి, ఫ్రాంసుదేశమును శత్రువులచేతిలో బెట్టుట! అను సందిగ్ధ మేర్పడినది.

కనుక యీ పరిస్థితులన్నియుఁ జక్కగ నాలోచించి, రెండుసభలవారి అనుమతి అంగీకారముల నొందక భయంకరమగు నీ యుద్ధమాడుట అప్రశస్థమగు జననాశనహేతువని దీర్ఘానించికొనెను. గనుక ప్రస్తుతమందుండు పైజెప్పిన సాధనసంపత్తియు, దీనితో దేశస్వాతంత్ర్య నిలుపఁగలుగుదునన్న తన ఆశయమును, ఆ రెండుసభలవాంకినిఁ దెలియపఱచి వారియభిప్రాయముల నడిగియుండెను. ఇందునకు వారు పుయుద్ధమాడుట చక్రవర్తిగారికంటె దేశమునకు చాల నష్టకరమనియును, శత్రురాజు ఫ్రాంసునకు నెమ్మదినిచ్చెదమనియు, వారియుద్ధమంతయు నెపోలియన్ మీదనేననియు వాగ్దాన మిచ్చియున్నారనియు, గనుక నెపోలియన్ గారు మఱియొకమాఱు త.

సార్వభౌమత్వపదవిని త్యజించితిరేని, తక్షణమందు ఫ్రాంసుదేశమునకు శాంతినెప్పు
దులు గలుగగలవనియుఁ దెలియపరచిరి.

ఈ సందేశరాయబారుల గౌరవముగ నాదరించి, త్వరలోనే జవాబుపెదనని
జెప్పిపంపి తనవద్దనుండు స్నేహితునితో నిట్లు జెప్పెను.

“ఏకాకినై నేనేమియుం జేయజాలనైతిని.
గనుక నాప్రయత్నముల కేమయిన యనుకూలింతురో
యని సభలను జేర్చితిని. నెమ్మదిగలుగుటకు నేనడ్డమని
ప్రజలకుఁ జెప్పిరి. ఈ యభిప్రాయమును తొలగించెద
నంటినా, కాలములేకున్నయది. నన్ను సన్యసించమనిరి.
అందునకు నే నిష్టముగ నున్నాడను. అంతఃకలహముల
బెంచుటకుగానే నీ ప్రాంసునకు వచ్చినవాడఁ గాను.”

అని చెప్పి ప్రక్కనయుండు ‘లూసియక్’ను పేనా దీసికొమ్మని చెప్పి యీక్రింది
విధమున తన విస్మయనాపత్తమును జెప్పి వ్రాయించెను.

“అస్తద్దేశీయులగు ఫ్రెంచిజనులారా, మన
జాతీయస్వాతంత్ర్యతక్తై బోతాడునపుడు, అధికార్థ
యొక్కయు, జనులయొక్కయు సమ్మతిమీద యుద్ధ
మాడితిని. జయ మొందగలుగుదు ననుద్దేశ్యముతో
శత్రువులఁ దాకగలిగితిని. ఇప్పటిపరిస్థితులు మార్పు
జేందినట్లు తోచుచున్నయవి. ఫ్రాంసుదేశ శత్రువుల
యసూయతకు నే నాహుతి యగుచున్నాడను. వారు
జెప్పియుండు మేఱకు నన్నుమాత్రమే వారసంహించు
కొందురుగాక! నా రాజజీవితము నేటితో పరిసమా
ప్తమయినది, రెండవనెపోలియక్ (Napolean II)
యను బిరుదుతో నాకుమారునికి సింహాసన మొప్ప
గించినాడను. ప్రస్తుతమందుండు మంత్రివర్గము, ప్రభు
త్వపాలన సభగ నేర్పడి, తత్కాలప్రభుత్వము
జటుపవలయు. నాకు నా కుమారునియందుండు ప్రీ
తిచే, సభలవారు శత్రుముగ, మయినరు ప్రభుత్వవిష
యమగు శాసనమొకటి జేయఁగోరినాడను. దేశ

క్షేమాభిలాషులగు స్వతంత్రజాతిగ నుండుటకు,
అందరు నైకమత్తులై యుండగోరినాడను.

యలై నెసు రాజభవనము. }
22 జూన్ 1815 }

నెపోలియన్.

నెపోలియన్ బంపిన పైలిఖితమును సభలో జదువగ అందఱుఁ గండ్ల నీరుబెట్టిరి. వయోవృద్ధుడును గొప్పవాడును యగు 'కార్నాట్' విని దుఃఖించెను. వారిశత్రువులుఁ గూడ నేడువసాగిరి. అంతః 'రెగ్నాల్ ట్' యనువారు వేదికనెక్కి నెపోలియన్ ఫ్రాంసు స్వాతంత్ర్యతకును, దేశాభివృద్ధికిని, జేసియుండు మహోపకారములను గురించి యుపన్యాస మిచ్చెను.

ఈ యుపన్యాసానంతరము, నెపోలియన్ జేసిన మహోపకారముల నభినందించుచు, నొక యభిమానపత్రమును వారికి సమర్పించునట్లు సభవారు దీర్ఘానించినందున, కొందఱు నియమింపబడి, వచ్చి, యాపత్రమును సమర్పించిరి. అందులకు వారీ క్రింది విధమున జవాబుజెప్పిరి.

“నావిషయమయి మీకిట్టి యభిప్రాయము లున్నందులకు వందనములు జేయుచున్నాడను. నాసింహాసన విసర్జనామూలమున, ఫ్రాంసుదేశమునకు శుభప్రాప్తి గలుగవలయునని గోరినాడను. గాని అట్లు సిద్ధించునని దోచకున్నయది. రాజ్యమునకు ప్రధానాంగమగు యొకశిరస్సుగాని, యొకరాజ్యస్థాపనగాని లేకుండ నేర్పడినది నాప్రభుత్వమును దొలగింప వ్రయపర్చియుండు కాలమును, ఫ్రాంసుదేశశత్రువులం బాఱదోలుట కుపయోగించినచో చాల బాగుండెడిది. సభలవారు వారి సైన్యములం గూఱి కొనవలయునని యాసభలంగోరుచున్నాడను. నెమ్మది నాసించువారు ముందుగ యుద్ధమునకు బ్రయత్నపడి యుండవలయును. ఈ గొప్పవారగు ఫ్రెంచిజాతిని, విదేశీయుల దయాపాత్రులుగం జేసి వారిజేతులం బెట్టుకుడు. మీ యాశాభంగము గలుగగలదు. జాగ్రత్త.

అప్పుడు మీ కపాయము గలుగును. నాస్థితి యేవిధముగ బరిణమించినను నేను జింతింపక, సర్వదా ఫ్రాంసుజ్జేమమునే గోరుచుందును. నాకుమారుని ఫ్రాంసున కొప్పగించినాడను. వానికొఱకును, యిదిగాక ఫ్రెంచిజాతికంతయు మేలు గలుగుననియు, నేనన్యసించితిని దెలియగోరినాడను. నావంశస్థు లీదేశమేలినపుడే, ఫ్రెంచిదేశములో స్వాతంత్ర్యసుఖ నెమ్మదులుండును.”

అని జవాబు జెప్పిపంపి యుండెను.

తే 23 ది ఉదయమయినది. శత్రుసేనలు ప్రయాణమయి వచ్చుచుండినవి. ఇక్కడ ప్రతినిధుల సభలోనంతయు గందరగోళముగ నుండినది. అన్నియు నుపపాదించుడునే, గాని ఒక్కటియు తీర్మానింపబడకుండెను. ఆఖరున యొకహంగామా ప్రభుత్వస్థాపన జేసి, దానికి ‘పాచి’ని అధ్యక్షునిగ నేర్పఱచిరి. ఈదుర్మార్గు డిదివఱకే వెల్లింగ్ టన్ తో నుత్తరప్రత్యుత్తరముల జఱపుచుండెను. వివిధకక్ష్యలుగ నేర్పడిరి. నెపోలియన్ సింహాసనము త్యజింపువర్తమానము శత్రువులకుఁ దెలియజేసిరి. ‘పాచి’ యిప్పుడు ప్రాముఖ్యుఁ డయ్యెనుగాని, చక్రవర్తి యింకను యలైసెననం దుండుటచే, భయపడుచుండెను. జనులు చక్రవర్తికి జయమనుచుండిరి. జనులు గుంపులుగుంపులుగ నగరుచుట్టునుఁ జేరి, ఆ విసర్జనాపత్రమును రద్దుజేయుఁడని ప్రార్థించుచుండిరి. రెండు స్వేచ్ఛనైన్యభాగములు (Voluntary Regiments) వచ్చి, ప్రతినిధిసభ్యులు ద్రోహులై, ఫ్రాంసును తిఱుగ బోర్బన్ లకు విక్రయింప బూనికొనియున్నారనియు పూర్వకట్టాల రెండవనెల తే 18 ది నాటివలెనే ప్రభుత్వమునుఁ దీసికొమ్మని ప్రార్థించిరి. అయితే అప్పటిస్థితులకును ప్రస్తుతస్థితికిని భేదమనియు, యిప్పుడు, ఫ్రెంచి నెత్తురు ప్రవహింపంజేసి దీసికొనవలసి యున్నందున, తనకెంతమాత్ర మక్కరలేదని జెప్పెను. ‘పాచి’ యనుచరులు, నెపోలియన్ యుండుటచే, యెపు డెట్లుతెలిగి, తమ యాలోచనలన్నియు బాడుచేయునో యని భయపడుచుండిరి. నెపోలియన్ ను హత్యగావించు రనువుకారా లుండుటచే, జనులు గుంపులుగుంపులుగ, నగరిచుట్టును వారినిం గాచి యుండిరి. జనులయొక్క అప్రతిహతమగు యీప్రేమనుండి దొలగియుండఁ దలచి, సామాన్యయుదువుల ధరించి, తే 25 ది సాయంత్రమందు, యొక గుండ్రటిటోపిని ధరించి, లాస్ కాస్ గారి బండినెక్కి, కలెక్ టోర్బుతో నీక్రిందిమాటల జెప్పి, మెల్ మెయిసన్ నగరునకు వెళ్లియుండెను.

“నీ వున్నచోటనే యుండుము. నీచేత నయి
సంతవఱకును చెఱపుగలుగకుండ నాపుము. ‘కార్నాట్’
నీకు సహాయపడును. నావిషయమంతయు సమాప్త
మయినది. మీరు ఫ్రాంసు దేశసేవ జేయుచుంటి
రేని, నాసేవ జేసినట్లే భావించును. ‘కలెక్టోర్టు’
ధైర్య మవలంబింపుము. ప్రకృతపరిస్థితులలో మీరును,
యింకను గౌరవస్తులగు పెద్దమనుష్యులును శ్రద్ధ వహిం
చరేని, ఆదుర్మార్గుడగు పాచి, ఫ్రాంసును విదేశీయుల
కమ్మివేయును”

అని చెప్పెను.

సైన్యములు నూతనప్రభువులకు విధేయులై యుండుడనియు ఫ్రెంచి జాతీయ
గౌరవ గాపాడికొండనియు యొకసందేశ మంపి వెళ్లెను.

ఈ నూతనప్రభుత్వమువారు, తమపక్షమున, తక్షణమే సంధినిగోరి, వెల్లింగ్
టన్ వద్దకు రాయబారుల నంపిరి. పైకిమాత్రము యీ క్రిందిషరతులతో సంధిపడవ
మని చెప్పిరి.

(1) ఫ్రెంచిదేశమును యథాస్థితిలో నుంచుట.

(2) బోర్బన్ల వెళ్లగొట్టుట.

(3) II వ నెపోలియన్ రాజుగ జేయుట.

యను మూడువిషయములు. ఇయ్యవి లోకులు తిఱుగబడి యల్లరి జేయకుండుటకై
బహిరంగపరచిరే గాని, లోపల వారియుద్దేశములు యిందుకు భిన్నముగ నుండి
యుండెను.

‘పాచి’ యిటు బోర్బన్లకును వెల్లింగ్టన్లకును ప్రతినిధిగ నిక్కడ బని
చేయుచు, ఎట్లయిన బోర్బన్ల రప్పింప బ్రయత్నించువాడు. గనుక పైరాయబారుల
నంపిన దినముననే 13 వ లూయిసి పారిసునకు రమ్మని వర్తమాన మంపియుండెను
‘శీన్’ నదివద్ద శత్రువులు పోటుచుండగ, నీదుర్మార్గు డిదివరలో జేసినకుట్ర జదువరు
లేఱిగియున్నవారు. II వ నెపోలియన్ రాజుగ జేయమని ప్రాయుటంతయు జను
లను చిచ్చిగొట్టి సద్దులేకుండ జేయుటకే ననియు, యీప్రకారము కొంతకాలము
జనులను నమ్మించి తమయభీష్టము నెరవేర్చుకొనవచ్చుననియు, తన ఆంతర్యులతో
జెప్పియుండెను. ఈమోసమును దెలియక జనులు నమ్మియుండిరి.

వీర్పాటుకాబడిన రాయబారులలో 'బెంజమిన్ కాంస్టేంటు'గా నొకరు. ఈతను మంచివాడు. పాచిమోసమును దెలియక II వ నెపోలియన్ ను రాజుగ జేయుదురని నమ్మియుండినవాడు. వీరు రాయబారియై శత్రుశిబిరమునకు బోవుటకు ముందు మెల్ మెయిసన్ నగరున కరుదెంచి చక్రవర్తిగా రెక్కడ నివాస మేర్పరచుకొనదలచియున్నారని యడిగెను. అందున కాయన యిట్లు చెప్పెను.

“ నేనింకను యావిషయమయి దీర్ఘానించికొని యుండలేదు. పాటిపోవుట నాకుఁ గానిపని. శత్రువులు న న్నిచ్చట నుండనిచ్చిరేని యిడ్కడనే యుండదలచితిని. నిరాయుధుండను గనుక నావలన వారు భయపడునవసర ముండదు. ఇంగ్లండునకు పొయ్యెదనంటినా, అక్కడ నేనుండుట వారికి హాని కరమని తలచెదరు గనుక నచ్చటికి నన్ను దీసికొన బోవెఱుతురు. అమెరికాదేశమయినచో నెమ్మదిగ నుండవచ్చును. ఫారిసుసభలవారు జేసియుండు యక్రమములకు జంత్రిల్లుచున్నాడను. నేడు దేశమును గాపాడుకొనుటకను మిషమీద నన్ను విడనాడినవారు, రేపు తమరిని గాపాడుకొనునిమిత్తమని ఫ్రాంసుదేశమునే విడనాడుట కేయభ్యంతర ముండబోదు.”

అసు మొదలగుసంగతుల వారితో ముచ్చటించుచుండెను.

చక్రవర్తిని దర్శింపవచ్చినవారిలో నొకరు II వ నెపోలియన్ ను చక్రవర్తిగ నుంచమని గోరుచు, రాయబార మంపబడినదని చెప్పగా విని, యింతసులభముగ నిట్టిమాటల నమ్మువాడుగాడు గనుక 'తలపగ తోకచుట్టముగ' నుండ జాలదనియు (The foes of the father cannot be the friends of the son) రాయబారులందరు తన విరోధకోటికి జేరినవారనియు, సభ్యులందరు పాచియొక్క దురాలోచనలకు లోబడువారనియు, వానికి జూపించిన మర్యాదాధిక్యతలను తన యందు గల్పించియుండిరేని తాను ఫ్రాంసును గాపాడియుండియుందుననియు, తన సైన్యములలో తనసహజమే, యీరాయబారములు గడించుదానికంటె నెక్కువ లాభకర్తముగ నుండియుండెడిదనియు జెప్పియుండెను.

ఆంతర్యులగు విహితులతో నాలోచింపగ ఇంగ్లీషువారిని విశ్వసింపగూడదని సలహా నిచ్చిరి. అప్పుడు పారిసులోనుండు అనేకమంది అమెరికాదేశస్థులు, వాషింగ్ టన్ (Washington) లో నివాస మేర్పర్చుకొండనియు, తాము తగుయేర్పాట్ల గావించెదమనియు జెప్పిరి.

ఇది యిట్లుండగ పారిసులోని ప్రతినిధిసభవారు నెపోలియన్ త్వరగ వెడలి పోయినట్లయిన, తాము శత్రురాజులతో అన్నివిషయములును బూర్తిగ బరిష్కరించుకో నవకాశము గలుగును గనుక, త్వరగ వెళ్లుట యుక్తమని సూచించి త్వరజేయ నారంభించిరి. రెండునావల నేర్పాటు చేసితిరేని అమెరికాకు వెళ్లిపో నిశ్చయించి కొన్నాడనని చెప్పిపంపెను. విదేశమంత్రి ఆలాగు యేర్పాటుజేసి తీరమున యింగ్లీషు నావలు గాచియుండుటచే, రహదారి నిష్పించమని డ్యూక్ ఆఫ్ వెలింగ్ టన్ గారి నడిగిరి.

ఈమధ్యలో జనులు నెపోలియన్ నైక్కడ బ్రాగ్గించి సిలుపింతురో యని ప్రతినిధిసభ భయబ్రాంతులై కొంతసైన్యమును జనరల్ బెక్కరుగారి యాధిపత్యము క్రింద బోయి మెల్ మెయిసన్ నగరు గాచియుండుడని యేర్పాటుజేసిరి. ఇది చక్రవర్తి గౌరవసైన్యమని పైకి జెప్పసాగిరి. నెపోలియన్ యీసంగతి నెఱుగనట్లభినయించి వారి నాదరించెను.

ఈప్రయత్నముం జూచి, నెపోలియన్ ను నిర్భంధించి హత్యచేయుదురేమో మని అందఱును భయపడిరి 'హర్టెంసి' పెద్దపెట్టున నేడువసాగెను. వారివద్దనుండు జనరల్ గోర్ గార్డు చక్రవర్తిమీద జేయెత్తెడువానిని ముందు జంపుదునని కోపావేశుడై యనెను జనరల్ బెక్కర్ మా రెంగోయుద్ధమందు చనిపోయిన జనరల్ డెస్సెక్సు' గారి బావమఱిది. జనరల్ బెక్కరు యోగ్యతగలవారు. తానును తన సేనయు చక్రవర్తిగారియాజ్ఞకు లోబడియున్నారమని నమ్మచెప్పెను.

త్వరలో నావలు సిద్ధపఱచుడని నెపోలియన్ తత్కాలప్రభుత్వమువారికిఁ ప్పిపంపగ తాము సిద్ధపరచియున్నట్లును, అయితే రహదారిచీటీలు వచ్చియుండవనిఁ జెప్పిపంపిరి.

డ్యూక్ ఆఫ్ వెలింగ్ టన్ రహదారిల నివ్వక నిరాకరించి యుండెను. తీరమునఁబడి, దేశమధ్యమున బాటిపోకుండ, తీరమంతయు గాచియుండిరి. తే 27 ది సాయంత్రమున నావలు సిద్ధముగ నున్నవనియు, బయలుదేరివలసినదనియు బ్రార్థించిరి. పారిసునుండి రేవుస్థలమువఱకుఁ పోవుమాశ్రమందుండు జనులు, నెపోలియన్

మిత్రులు. గనుక త్రోవలో నెక్కడ యేమి ప్రాప్తించి పునః వచ్చునేమో నని, జనరల్ బెక్కరును రాచ్ పోర్టువరకు (Roche fort) వెంబడించి పోవలసిన ట్లుతరువు జేసిరి. అంతట నెపోలియన్, జనరల్ గారి నెక్రిటరియని రహదారి చీటి నొకటిఁ దెప్పించికొని, దానినిఁజూచి యిప్పుడు నీకు నెక్రిటరి నయితినిఁ గదాయని తమాషగ ననుటతోడనే ‘ప్రభో,’ “తమరెప్పటికిని నాకు చక్రవర్తిగారే” యని యనెను.

ఇట్లుండగ, వాటర్లు యుద్ధమందలి హతశేషులును గ్రాచిక్రిందనుండు నైన్యములును వచ్చుచుండినవి వీనినిఁజూచి జనరల్ ‘యక్స్ ఫోర్ట్ కడకొక మనిషి నంపి యీ వచ్చునైన్యముల నాయకత్వముం బూని సాహసించి శత్రువులమీదఁ దూకుడనియు, నాయకులును నైన్యములును సిద్ధముగ నున్నారని రహస్యవర్తమాన మంపియుండెను, గాని యీవిషయములు నెపోలియన్ చాలనేపు యాలోచించి యిట్టి ప్రయత్నమునకు దేశమంతయు నేకముఖముగ నుండియుండవలయుననియు, ప్రకృతమందు పరిస్థితులు మాటిపోయి చీకాకుగనున్నవి గనుక, యాప్రయత్నములు విఫలములనియు, తనయందు జనరల్ గా రుంచియుండు యభిమానవాత్సల్యతలకు పందనము లర్పించితినియుం జెప్పిపుచ్చెను.

ఇప్పుడు, శత్రునైన్యములు సమీపించుచున్నవని చెలుపు, వారి నైన్యఘోషములు, మెల్ మెయిసన్ నగరునందలి తోటలో వినబడుచుండెను. యిది నా నెపోలియన్ దుఃఖాక్రాంతుడై, యిక కొన్నిగంటలలో, శత్రువులు పారిసుమీద, యల్లకల్లోలముం జేయగలుగుదురనియు, యిప్పుడైన యా నూతనప్రభుత్వము దెచ్చికొని, నాకు నాయకత్వ మిచ్చిరేని, వారి నావఁగలుగుదుననియు, పట్టణ గాపాడఁబడుననియు, దేశగౌరవ ముండుననియు, తన కీరాజ్య మక్కరలేదనిఁ శత్రువులమీద యుద్ధమాడి వారు గౌరవమయిన సంధికొడంబడునట్లు జేయఁగలుగననియు, అటుమీదట, తా నీ ఫ్రాంసుదేశమే విడిచివెళ్లుదుననియు, యియ్యది ప్రాణముగ భావింపుమనియు, యెన్నివిధములుగనో జెప్పిపంపెను గాని, యామాట నంగీకరింపక, నెపోలియన్ తిఱుగ నాయకత్వము వహించెనేని, శత్రువులు మఱింత కఠినషరత్తుల విధింతురనియును, యొకవేళ నెపోలియన్ జయించెనేని, నెపోలియన్ తిఱుగ సింహాసన మెక్కుననియు, నీవిధముగ ‘పొచి’ తనలోన యుండిన విషమును, తన నిజస్వరూపమును, బయట పెట్టెను. ఈజవాబు రాగనే, నెపోలియన్ జింఠించి,

“మంచిది. వెనుక దుఃఖిపడఁగలరు. సరే, రేపు
నుఁజేరుటకు తగుప్రయాణసన్నాహములఁ జేయుడు.
సర్వము సిద్ధపఱచి నాకుం జెప్పడు.”

అని చెప్పెను.

న్నేహితుండగు ‘యం, బస్సోనా’ గారితో నీవిషయములఁగూర్చి మాటలాడుచు
తాను యీనిమిషమందు నైన్యములం దీసికొని, సభవారి యుత్తరువులేకనే, పారిసును
తనవంకకు ద్రిప్పికొన సామర్థ్యమున్నదనియు, అయితే, విధి ఆన్యధా యుద్దేశించెనేని,
దేశమును, జనులను కష్టనష్టములపాలు జేయవలసివచ్చుననియు, అట్టిజవాబు దారి నీ
విషయసమయమం దావహింప తనకిష్టము గాకున్నదనియు, జెప్పఁచుండుసమయములో,
‘బేరన్ ఫ్లూరి’ (Baron Fleury) యఱుదెంచి శత్రువులు పారిసునకు వచ్చు
చున్నారనియు, చక్రవర్తిగారికి ప్రాణాపాయ మగుస్థితి రానున్నదనియు హెచ్చ
రించెను. “ఈరాత్రికి నేను వెళ్లుచున్నాడను గనుక రేపటి భయమునుగుఱించి యాలో
చింప నవసర ముండదనియు, ప్రయాణమునకు సిద్ధముగ నున్నాడననియు, వారినిఁ
గూడ సిద్ధపఱుడనిం జెప్పెను. ఈమాట వివి, నిన్నటిదివసమందు నెపోలియన్ తో
జెప్పియుండుమేఱకు బయలుదేరుటకు, తనయింటిలో 74 సం॥ వయోవృద్ధురాలగు
ల్లి యున్నదనియు, ఆమె కుమారులందఱునుఁ జనిపోయి తాను యొక్కడే జీవించి
యున్నందున, తనను వదలిపోవద్దని బ్రతిమాలినదనియు మనవిఁజేసెను. నెపోలియన్
మంచిది’తల్లి యాజ్ఞానుసారము ఆమెవద్ద నుండవలసినది కుమారునికి విధి” గనుక అట్లనే
యలిచి, యెప్పుడైన వీలుగలిగినచో రమ్మని జెప్పి పుచ్చెను.

నెపోలియన్ వుత్తరకాలమందే దేశమున నివసించుట యుక్తమా యని యాలో
చింపం దొడగెను. కొంతసేపు, ఇంగ్లండుప్రభుత్వమువారు గౌరవ మెఱుగరే గాని,
జనులుమాత్రము గొప్పగుణమును గౌరవమునుగల దయార్ద్రహృదయులు గనుక
ఇంగ్లండు బాగుండుననియు, అదియును గానిచో, మెక్సికోనో, లేక కారకాన్ కోనో,
క బోననైరన్ నో, లేదా కలిఫోర్నియానో, వాస్కోల మగుననియు లేదా కట్టకడకు
కతీరమునుండి మఱియొకతీరమునకు ఒకసముద్రమునుండి మఱియొకసముద్రమునకుఁ
బోవుచు వీరి విరోధాంతమయి ముక్తిగఁగవలయును కాలము గడపుచుండునని జెప్ప
చుండెను. అయితే శత్రువులు చుట్టును వలలుపన్నిన ట్లుండియుండిరి గనుక వీరిని
బోనిచ్చెదరా యనుభీతి గలుగుచుండెను.

సగమురాత్రి యగువఱకు, పారిసునుండి కొందఱు స్నేహితులు వచ్చి, సురక్షిత మగు రహదారినిచ్చుటకు శత్రువులు నిరాకరించిరనియు, వీరి జేతులంబడకుండ దప్పించి కొని పాటిపోవుటకుంగూడ వ్యవధిలేనట్లు వచ్చి చెప్పిరి. అధవా పాటిపో బ్రయత్నించినను, సముద్రములన్నియు నింగ్లీషువారి యాధీనము గనుక, సముద్రమున కావల నుండు భూములకుబోవ వీలు లేకుండెను భూమిమీదనుండు సర్వరాష్ట్రములును, శత్రు కోటిగ నుండిరి. పారిసులోనుండు హంగామా ప్రభుత్వమువారు, డ్యూక్ ఆఫ్ వెల్లింగ్టన్ గారిని రహదారిల నిర్వహణ గోరినందుకు, యిచ్చుటకు తమ ప్రభుత్వమువారి యుత్తరువులేనందున యిచ్చుటకు వలనుపడదనెనట. ఈ సంకటములన్నియు, నెవ్విధముగనైన నెపోలియన్ ను శత్రువులకు బట్టియిచ్చుటకై 'పాచి' యీకుట్రల బన్నుచుండినట్లు దలంచబడినది. సత్య మెట్లున్నను, పరిస్థితు లీవిధమున నడచి యుండినవి.



అటువదితొమ్మిదవ అధ్యాయము.

(69)

మెల్ మెయిసన్ నగరునుండి ప్రయాణము రాచ్ పోర్టు జేరుట.
పడవ నెక్కుట బల్లర్ ఫోక్ యుద్ధనావ ఇంగ్లండు
ప్రయాణము. సెంట్ హెలీనాకు ఖయిదీగ
గొంపోవుట శత్రుద్రోహము. నే,
గారి మరణము

జూన్ తే 29 దిన సూర్యోదయ మయినది. చక్రవర్తి ఉదయమున లేచి తన గ్రంథాలయమున గూర్చొని, చింతాగ్రస్తుడ య్యుండెను. 'హార్బెంసి' వచ్చి తన తండ్రిగారికి ప్రాప్తించిన దురవస్థకు విశేష దుఃఖమగునరా లగుచుండెను. నెపోలియన్ గారి నోదార్పుచుండెను నెపోలియన్ ను ప్రేమించు నమ్మకస్తులగు కొందరుద్యోగులు, వారికష్టములఁ దాముచుపాల్గొన కృతనిశ్చయమై, వారివెంటఁబోవ సిద్ధపడియుండిరి. నెపోలియన్ యొకబల్లముందు గూర్చొని, పడిపడిగ నేమో వ్రాయుచుండగ కఠన్ కోర్టుగా రొచ్చిరి వ్రాయుచుండిన పేనా నావల నుంచి, మొగమెత్తి జూచి, చిరు నగవు నవ్వి, యిట్లు జెప్పెను.

“మంచిది! వాస్తవముగ, దురదృష్టములలో నెల్ల నిది కట్టకడపటి దురదృష్టము. నేను సేనానాయకత్వము వహించియైనను, శత్రువులను వెడలగొట్ట దలచితిని. ప్రభుత్వమా, చాలకాల మనుభవించినాడను. ఆకోరికె, యిక నాకెంతమాత్రమును లేదు. నేనిపుడు చక్రవర్తినిఁ గానుగాని యింకను నైనెనుడనే. ఫిరంగి ధ్వజములు వినబడుచుండగ, నాసైన్యములకు నాయకుడు లేక, యోడిపోయి యవమానపడుదు రనుదు సీతిం దలచుకొన్న, నాకు దేహము పరవశ మగుచున్నయది. నే గోరునదంతయు, నాసైన్యమధ్యమున

గౌరవమగు చావుమాత్రమే. నేను సైన్యములతో
 గలియుదునేని, నిశ్చయముగ నీ ద్రోహులప్రయత్న
 ములు విఫలము గావించును. ఫ్రాంసును విదేశీయుల
 కమ్మిరిగదా! కడకొక గుండుదెబ్బయుగూడ గాల్పకనే
 దేశము నొప్పజెప్పిరి గదా! ఇపుడు ఫ్రాంసు నడచి
 యుండు నడవడి, చరిత్రలో నేదేశముగాని, యేజాతి
 గాని నడచిన ట్లగుపడదు గౌరవము, జాతీయఁబొన్న
 త్యత, సర్వము నాశనమయ్యెను గదా! ఇట్టి దౌర్భా
 గ్యస్థియందు నేను తిఱుగ ప్రభుత్వ మాసించెదనని,
 యాపాపాత్ముడగు 'పౌని' దలచియున్నవాడు. లేదు!
 లేదు! ఇట్టిస్థితియా, మానవంతుడగు నొకప్రభువు
 యాసించునది. ఈస్థితులు, యీమనుష్యులు, వీరిని
 జూచిన నా కసహ్య మగుచున్నయది. నా భావికా
 లపు గతినిగురించినదుఃఖము నా కేమియుచు లేదు
 ఎట్లనో, ప్రాణ మున్నంతదనుక గడపుదును. అయితే
 బ్రదికియున్నంతకాలమును, యీ ఫ్రాంసు దుస్థితి నన్ను
 బాధింపగలదు. ఆహా! వాటర్లు! వాటర్లు! ఆయుధ
 మందు నాసైనికుల పోతాటము నాజన్మాంతమువఱకు,
 మఱువజాలను. కొద్దిసైనికులమాత్రమే మిగిలియున్న
 పుడు శత్రువులు వారిని శరణుజొచ్చమనిరి. వారు, రక్షణ
 సైన్యములు జచ్చుటేగాని శరణుజొచ్చుట నెఱుగ
 మనిరి గదా! సీమీదను యింకను యిక్కడనుండువా
 రందరిమీదను వారు పగ సాధింతురు. నామీద మీ
 కుండుప్రేమచే మీకేమియాపద రా గలుగునోగదా!
 'కలెక్టోర్టు' సర్వము పరిసమాప్త మయినది. మనము
 యొకరినొకరు విడిచిపోవలసినకాల మాసన్న మగుచు
 న్నది. కొద్దిరోజులలో ఫ్రాంసును విడిచిపోవ నున్నా
 డనుగదా! నేను యునైటెడ్ స్టేట్సులో నుందును.
 కొంతకాలములో నాసైన్యశేషముల నక్కడికి రప్పించి
 కొనదగిన స్థితి గలుగగలదు అది వారికి శరణాలయ

మగుడు. నా రక్షణనై న్యములకై, యొకానొకదినమందు,
ముక్త బెన్ బేట్సులలో నొక చికిత్సాలయ మేర్పరుప
పలసిచుండునెమో!"

అది విట్లు మాటలాడుచుండగ, పూర్తిపటుగునవచ్చు గుఱ్ఱపుగిట్టల టపటప
వచ్చుచు బయటకు వెలుచే చక్రవర్తి కిటికివద్దకు బోయిచూడగా, నెపోలియన్
అక్కడనుండి గుఱ్ఱపుబండ్లు సగరిముందరి యుద్యానవనముం బ్రవేశించుచుండినవి.

అప్పుడు నెపోలియన్ ముందునకు రెండడుగులం బెట్టి, కత్తెకోర్టువద్దకు
వచ్చి నిలిచిరి, ఆయనహస్తమును తనచేతిలో నుంచికొని, ఆయనముఖమట్టె దీనవద
నైతే నాది, దగ్గరకుతో నోట మాటరాక, తన ప్రాణమిత్తుడగు నాతనిజేతిని
బట్టికొని కాలముతో వందనము లర్పించి, శుభము గలుగుగాక యని దీవించు
చుండుచు దలచుచి, గుడ్డసిండ్ల నీరు గ్రమ్మికొనుచుండగ, వెనుకకు తిరిగి, లోపల
వేళ్ళనుంచెను.

అంతట హఠాత్తుగా కవుగలిచికొని, అక్కడనుండు స్నేహితులనందరిని గవుగ
లింపి, మిక్కిముగ్ధుల వారిపెలపు దీసికొని, భవనమునుండి బయలుదేరి, లోగడ తాను
జీవించుకొంటాడ విహరించుచుండిన త్రోవలలోవచ్చుచు, అడుగడుగునకు నిలిచి,
అనలుచుచు, ముందునకు నడచుచుండెను. అప్పుడు నిర్ధానుష్యమయి చెట్టు
కులుకనీ కొండరాళ్లలో, నొక పాడుబడినగుడిసె తనవాసస్థలమయి, ఆఖరున యదే
నిరాకారావస్థామయి సమాధియు నగునని ఆయన దలచియుండడు గదా!

ఆద్యానవనద్వారముందు నిలిచియుండు బండినెక్కెను. జనరల్ బెక్కర్,
వైంట్ బెక్టర్, నావేరి, యీ ముగ్గురును వారివెంబడి గూర్చొనిరి. ఇంకను
గొన్నిబండ్లలో దేర్బ్రండుగారి భార్యయు, బిడ్డలు, కవుంట్ మంతోలిన్ కుటుంబ
సహితము, బాన్సాసాగారును ఆయన కుమారుడును, యింకను వారిమిత్రులగు
మనోరమి యిద్దోగులును, నెపోలియన్ కష్టములలో తామును పాల్గొందుమని
యనుబడెరి. ఈబండ్లు రాచపార్కునకు మఱియొకమార్గమున బోవుచుండినవి. పారిసు
మొదటి చక్రవర్తి 300 మయిళ్లదూరము. త్రోవలలో నెపోలియన్ ను హత్యజేయు
ప్రయత్నము బంధించి, అందరు నాయుధపాణులయి, జాగ్రత్తగ నుండిరి. నెపో
లియన్ నెమ్మదితో నంధీకముగ నుండెను రాత్రి 10 గంటలకు ముప్పదిమయిళ్ల
బ్రయాణముజేసి 'రాబోల్లేట్' అనుగ్రామముఁ జేరిరి. అక్కడనుండు యొక పురా
తనభవనము దారాత్రి నిద్రించి జూన్ తే 30 ది యుదయముననే బ్రయాణము

సాగించిరి. జూలై తే 1 ది టూర్స్ (Tours) జేరిగలిగిరి. మధ్యాహ్నమునకు పాటియర్స్ జేరిరి ఎండ బహుతీక్షణముగ నుండినది. మఱునాటి సాయంత్రమునకు నైర్ట్ (Niert) నగరము జేరివచ్చిరి. ఇక్కడ, రాచ్ పోర్టునందు చక్రవర్తి కొఱకై యేర్పాటు గాబడియుండిన నావలను, సముద్రములోనికి బోనివ్వక యింగ్లీషు యుద్ధనావ లాటంకపరచుటకు సిద్ధపడియున్నవను వర్తమానము దెలియ వచ్చినది ఇపుడు నెపోలియన్ స్థితి బహుకష్టముగ నేర్పడినది. అక్కనుండిన సైన్యములు, తమరు నాయకత్వమువహించి నడపింపుడని బ్రార్థించెను. అట్లు నెపోలియన్ జేసియుండెనేని నెపోలియన్ తనను గాపాడికొని యుండువాడు. సర్వసైన్యములును ఆయనను గలిసియుండెడివి. శత్రురాజులు వణకుచు అనుకూలమగు సంధికి వచ్చియుందురుగాని, తన ప్రాణలాభములకై ఫ్రెంచివారిలో ఒకని నెత్తురుబొట్టును గూడ వ్రయపరచుటకు తన కిష్టములేదని గంభీరముగ జెప్పి, యాయుధ్యమ మంగీకరింపకుండెను.

ఇట్లు ఆటంక బరుపబడియుండు వర్తమానమును, పారిసునకు దెలియ జేసిరి. అందులో, ఇంగ్లీషువా రిట్లు ఆటంక పరుపకుండుటకు, సమ్మతింపనియెడల, నెపోలియన్ నాయకత్వము వహించుటకు సభవారి యంగీకారమొసగవలసినదనియు గూడ వ్రాసియుండిరి ఇందులకు 'పాచి' ఆలశ్యముగాకుండ చక్రవర్తి పడవ నెక్కవలసినదనియు, ఆ ట్లెక్కవలసినదిగ, గౌరవలోపము గాకుండ వారిని బలవంతపరుపవలసినదనియు, నాయకత్వము వహించువిషయమయి, శత్రువులతో జేసికొనియుండు యొడంబడికెకును ఫ్రాంసు నెమ్మదికిని భంగమగును గనుక అంగీకరింపజాలకున్నామని బదులు వ్రాసిరి ఈయన ఇట్లు వ్రాయించి, నెపోలియన్ యెక్కిమిండునావల సముద్రములో సబురుజేయ నెల వొసగవద్దని, రాచ్ పోర్టులోనుండిన నావికోద్యోగునికి రహశ్యముగ వర్తమానమంపియుండెను. ఇపుడు పాచియొక్క స్పష్టమయినది. దేశమందు నెపోలియన్ యుండినచో తన సహాయమని భావించి, పడవల నెక్కించి, దేశమునకు దూరస్థముగ నుంచి, ఇంగ్లీషువారి సహాయమగును గనుక పోనివ్వలేదను మిషతో నిలిపియుంచి, నుల గం. రాస్ స్థితిలో సముద్ర తరంగములలో నుంచవలెననియు, యంతలోపల శత్రువులు పాచియే వాస్తవ్యములు బ్రవేశించి యుండునపుడు, జనులవలన భయము లేకుండును గనుక, ఇపుడు సముద్రములో నుండిన నెపోలియన్ ను సులభముగ బట్టియెవ్వఁ యున్నాడని జేసిన మోసమని జదువరు లూహింపగలరు.

ఇది ముగా, నెపోలియన్ ను పడవల నెక్కించినతరువాత యా పడవనాయ
మీరు ప్రహరయై, దాటిపోవుటకు చాలినంత యవకాశమున్నను, తననావ కపాయ
మునుగొనుచు పడవదాటిసేసి తాను లంగరు యెత్తిపోనివ్వనని జెప్పనట్లును 'పౌచి'
తేసియును పరిచి ముచ్చందు జదువగలరు

నెపోలియన్ తే 9 ది యుదయమునకు చక్రవర్తి రాచపోర్టు జేరియుండెను.
ఆనాడు ముగ్గురు ఫ్రెంచిరాజులందఱు వారివారి కాలములలో జేసిన యభివృద్ధులను మించి
కొనిపోవ్వఁజూచు నెపోలియన్ ప్రభుత్వ స్వల్ప కాలములో జేసియుండెను. ఈ నగరము
నందఱి అక్కడ నెక్కియు లుండినవి త్వరగ బయలుదేరదలచి యుండెనుగాని, యెదో
నా రాజుల జేర్చి, యందురోజులు గడపి, ఆఖరున తే 9 ది సాయంత్రము
ప్రయాణమున నావలు సిద్ధముగనున్నవని జెప్పిరి. ఆ రెండునావలు 'నేలు' మెడూ
నా' యు' జేర్చిపోయె. మఱునాడు సాయంత్రము 4 గంటలకు ఫ్రాంసుతీరమును
వదిలి సముద్రములో మండిననావల జేఱుటకై, రేవులో పడవల నెక్కిరి. సముద్రము
వల్లకమున లుండిటచేరను, దూరములో నావ లుండుటవలనను, రాత్రి 8 గంట
లకు పడవల నావల సమీపంబు లేవయ్యెను. ఆరాత్రి నావలో నిద్రించిరి
తెల్లవారాయన తే 9 ది యుదయమున యీనావలు ఏక్సు (Isle of Aix) అను
దీవుమున పోయి ఇది ఫ్రెంచివారిది అక్కడ లంగర్లు వేసిరి. చక్రవర్తిని
నావల కై ఆర్మీజవాసస్థు లరుదెంచి జయధ్వనుల జేసిరి ఇంతలో నక్కడి కొక
రాజుగారి పిచ్చి, శత్రువులు పారిసును స్వాదీనపరచికొన్నారనియు 'పౌచి'
రాజుగారి పోర్టుల రప్ప సిద్ధపడినాడనియు జెప్పి, ఫ్రెంచిభూమిమీద నెపో
'లియన్' ను గుట్టనిచ్చినయెడల గొప్పరాజద్రోహ నేరమగునని వచ్చినయుత్త
రమున నానాయకారికి చెలియజేసెను. తే 10 ది యంతయు నావలో నుండెను.
తే 11 ది సముద్రములో మండిన యింగ్లీషుయుద్ధనావ యధికారివద్దకు, సంధి
సాధనా 'ష్యాక్' ఆఫ్ రావిగోయును 'కాన్ కాన్' గారును బోయి, ఫ్రెంచి
నావలగారి, తటస్థ రాష్ట్రనావలుగాని చక్రవర్తిని అమెరికాకు దీసికొనివెళ్లుటకు
మీరెడల నీయజేపడ యున్నదా యని యడుగబోయిరి. నెపోలియన్ యుండు
యెనావపై ను బట్టువచ్చుకొనవలసినదిగ తనకు తరువులు వచ్చియున్నవని ఆయన
జెప్పెను. ఇంత చక్రవర్తి ఇంగ్లండు బో నిచ్చగించెనేని, మీయోడలో నెక్కిం
చిపోవుటకు, మీకేమయిన యాజ్ఞేపణ గలదా యని యడిగిరి అందునకు తాను
అడ్డంకిగానికి వ్రాసి కనుగొనవలయుననియు, యంతలో చక్రవర్తిగారు, తన

యోడవద్దికి వచ్చిరేని, తన జవాబుదారిమీద నెక్కించికొనెదననియు అయితే ఇంగ్లండులో వారి యాహ్వానమును గురించి తా నుత్తరవాదిగా జాలననియు, నిష్కపటముగ జెప్పెను. మఱియు రెండురోజులలో తనకుత్తరువు రాగలదనియు, తాను రోడ్డులోనుండును గనుక అక్కడికి వచ్చినట్లయిన సమాచారము జెప్పెదననియుఁ జెప్పెను. ఈసంగతి నెపోలియన్ విని, ఆలోచించి, యేమయిన యగును గాక, లంగరులెత్తి నావల బోనివ్వవలసినదిగ నే జెప్పినని నావయధికారికి జెప్పుమనెను ఆతను సబురు సాగింపగూడదని తనకుత్తరువు వచ్చినట్లు జెప్పి నావనడపింప డయ్యెను.

‘మెడూసా’ నావ యధికారిమాత్రము, చక్రవర్తియం దభిమానము గలవాడై, ఇంగ్లీషునావకు దెలియకుండనైనను, పోతీయైనను, సబురు సాగించెదనని జెప్పెను గాని, ఇంగ్లీషునావ 74 ఫిరంగులు గలదియును, ఫ్రెంచి నావ 60 ఫిరంగులు గలదియు నగుటచే, యపాయహేతువుగ నుండెను

చక్రవర్తిగారి యొక నోటిమాట, ‘నేల్’ నావయజమానిని సముద్రములో దొర్లించి, చక్రవర్తిమనుష్యులే నావ నడపించికొని పోగలిగియుండెను గాని చక్రవర్తి తన ప్రాణరక్షణకొర కొకనిని జెఱచువాడుగాడు గనుక, అట్టిపనికి సమ్మతింప డయ్యెను.

అక్కడ సముద్రములో నొక డేనిష్ యోడయుండి చక్రవర్తిని తనయోడ మీద సురక్షితముగ దీసికొనిపోదుననియు, ఒకవేళ యింగ్లీషువారు సోదావేసినను అగువడకుండునట్టి స్థలమొకటి చక్రవర్తిగారి కేర్పరుతుననియు, దీనుడై సౌహార్ద్ర హృదయముతో నాహ్వానించెను. ఆలోచించి, యిట్లు జేయుటయు తన గౌరవలోప మని యంగీకరింప డయ్యెను.

జోసపు బోనపార్తి (నెపోలియన్ జేష్టభ్రాత) బోర్డోనుండి అమెరికాకు బోవుటకై యేర్పాటుజేసికొని యుండెను. ఆయన నెపోలియన్ వంటి పోలికలు గలవాడు. గనుక తాను చక్రవర్తిస్థానములో నావలో నుండుననియు, తనకుబదులుగ నెపోలియన్ ను అమెరికాకు వెళ్లిపొమ్మని బ్రార్థించెను. ఇందునకు తనకు సంభవింప గలకష్టము లనుభవింపుమని తనసోదరు నొప్పగించి తాను వెళ్లిపోవుటకు సమ్మతింప డయ్యెను. కొందరు తిఱిగి తీరమునకు బోయి యుద్ధ ముపక్రమింపుద మనిరి. ఇయ్యది కననాశనహేతువుగ నుండునని దానికిని సమ్మతింప డయ్యెను. నావికోద్యోగు లగు కొందరు చిన్నయుద్యోగులు రెండుచేపలఁ బట్టుపడవల నేర్పాటుజేసి వాటిలో తీరము

నుడిప్పించిని సముద్రములో బోయి అట్లాంటిక్ సముద్రమును దాటడ మనిరి. ఇదియును తన గౌరవలోపమని సవ్యతించ డయ్యెను.

తే 14 3 తిరుగ (Bellerphon) బెల్లర్ ఫోన్ నావ నాయకునివద్దకు లాన్ కాచ్ గారిని బంపగ, చక్రవర్తి ఇంగ్లండుకుబోవుటకు దీర్ఘానించికొనెనేని తనయోడలో నెక్కించికొనవలయునని యుత్తరువు వచ్చినదనియు, యిష్టమగునేని తనయోడ వారి స్వాధీనపరచెదననియు జెప్పెను. ఇట్టిపరిస్థితులు నెపోలియన్ తనన్నేహితులతో నాలోచింపగ, యిద్దరుతప్ప మిగతవారందరు ఇంగ్లండువెళ్లుట మంచిదని సలహా నిచ్చిరి. గురుక నింగ్లండుబోవుటకే గీర్ఘానించికొని, ఊపటియుదయమున బయలుదేరున ట్లను కొని, అప్పటి ఇంగ్లండురాణిగారి కిట్లు వ్రాయించెన.

“మహారాణిగారికి నాదేశమును భంగపఱచు కక్ష్య లేర్పడియుండుటవలనను, యూరపురాజులతో శత్రుత్వ మేర్పడుటవల్లను, నా రాజ్యసంబంధముల విసర్జించి, ‘తెమిస్టోక్లిస్’ (Themis tocles) వలె చలిగాచికొను మీపంచల కొచ్చినాడను. నాశత్రువులలో బలవంతులును, అచలమనస్కులును, దయార్ద్రహృదయులు నగు, మీ న్యాయచట్టములరక్షణ నాకొసగవలయునని యడుగుచున్నాడను.”

అని వ్రాయించి యీజాబును జనరల్ గౌర్ గార్ డ్ (General Gourgaud) తీసికొనివెళ్లి లండన్ లో రాణిగారి కివ్వవలసినదనియును, రేపు ‘బెల్లర్ ఫోన్’ యోడకు వచ్చెదనని ఆ యోడయజమానికి జెప్పమనియు జెప్పిపుచ్చెను.

ఆరాత్రి యీ బ్రిటిషుప్రభుత్వమువారిని నవ్వువలదని ఫ్రేంచియోడనాయకులనేకులు బ్రతిమాలిరి. వారు, యెట్లయినం దప్పించికొని బో వీలగుననియు, యీ శత్రువులజేతులలో జిక్కికొనవద్దనియు బ్రతిమాలుచుండు సమయములో ‘జనరలు బెక్కర్’ పఱుగెత్తి వచ్చి, చక్రవర్తిని బట్టుపర్చికొనుటకై, కొందరు యుద్ధోద్యోగులు బోర్బన్ లచే బంపబడి వచ్చియున్నారని జెప్పెను. నెపోలియన్ తక్షణమే యడుపుల ధరించి, ఒక డింగివడవ నెక్కి బ్రిటిషుయుద్ధనావం జేరుటకై వెళ్లిపోయెను. చక్రవర్తితోగూడ చుండువారు, స్త్రీలు బిడ్డలు, అందరు జేరి ఏబదితొమ్మిదిమంది గలరు. జనరల్ బెక్కరుగారు నేనును వచ్చెదనాయని యడుగగ, ఎంతమాత్రమును వలదనియు, మీరు నావెంట వచ్చెదరేని, మీరు నన్ను ఇంగ్లీషువారి కొప్పగించితిరను యభ

కీర్తి మీకు రాగలదనియు, గనుక రావద్దని జెప్పి నిలిపివేసెను. ఈయన నూతన హంగా మాప్రభుత్వపువారిచే, నెపోలియన్మీద కాపుదలకై బంపబడినవా డయ్యెను, అందరివలె నెపోలియన్యందు ప్రేమాభిమాన ముదయించి, దుఃఖముతో మాటాడలేక, భోరున నేడువసాగెను నెపోలియన్ ఆయనహస్తమునుం బట్టికొని తనను గొగలింప మనెను ఇదివరకే యీ జనరలుపరిచయ మాయనకు లేనందులకు చింతించి, నెలపు దీసికొని వెడలిపోయెను.

అంతట ఇంగ్లీషువారి బెల్లర్ ఫోర్క్ సమీపమునకు, నెపోలియన్ డింగి చేరగనే ఓడయధికారులు, నవుకరులు, అందరు మర్యాదగ వారి నాహ్వానించిరి. వారి కేర్పాటు జేసియుండు గదిలోనికి పిలిచికొనిపోయి విడిపించిరి. అక్కడ యోడలోనివారినందరిని నెపోలియన్ గారిని దర్శింపజేసిరి. వెంటనే లంగర్లు యెత్తబడి ఓడచాపలెత్తి, నావ ఇంగ్లండు బోవుమార్గమునుఁ బట్టి పోవుచుండినది. ఆసాయంత్రమునకు సుపర్బ్ (superb) అనుయుద్ధనావ యగుపడి, బెల్లర్ ఫోర్క్ ను లంగరు వేయవలసినదిగ బ్రార్థించినది. అంతట నా యోడయజమాని, యా యోడలోనికి వచ్చి, నెపోలియన్ గారిని దర్శించి, చాలసేపు మాట్లాడి, మఱునా డుదయమున విందునకు రావలసినదిగ బ్రార్థించెను. మరునాడా యోడలోనికివెళ్లి విం దారగించుసమయమున, బెల్లర్ ఫోర్క్ కంటే, తనయోడ విశాలముగ నుండును గనుక మార్చికొనిన బాగుండునని బ్రార్థించెను. అయితే, కొద్దిరాజుల ప్రయాణమున కెట్లున్నను చింతలేదనియు, తా నా యోడను విడచివచ్చుటచే వారిమనసున కాయాభము గలిగింతును గనుక రాజుల నందునకు తమింపుడనియుం గోరియుండెను. ఇపుడు నావ తిరుగ సబురుసాగినది. తోమ్మిదిరోజు లగువఱకు, యొకయింగ్లీషు రక్షకస్థానము (Harbour) జేరిగలిగినది. ఈ ప్రయాణమందంతయు నెపోలియన్ సంతోషముగ నుండియుండెను. వారికి చక్రవర్తికొనగు మర్యాదగౌరవములే జూపుచుండిరి వారిని యోడలోనివారునుఁ గూడ 'ప్రభో' పిలవవారు అని గౌరవములతో బిలుచుచుండిరి.

నావ లే 25 ది ఉదయమున 9 గంటలకు టూర్ బే రక్షకస్థానము జేరినది. ఇక్కడికి కొన్నిమయిళ్లలో నుండు 'స్టిమత్' నందలి ఇంగ్లీషు సేనానాయకుడు, తాను నెపోలియన్ దర్శనముజేయ నభిలషించి యున్నాననియు, వారి సౌకర్యము లకు యొక్కడ సేమయిన యేర్పాట్లు గావలసినచో జేయ సిద్ధముగ నున్నాడననియు, గాట్లూయ్యుద్ధమందు గాయపడి వారివద్దకు ఖయిదిగ గొంపోబడిన తనమేనల్లునకు,

వారు స్వంతముగ జూసియుండు ప్రేమావాత్సల్యతలకు వెక్కువందనము లర్పించినాడని జేప్పవలయుననియు, యీ నావయజమానునకు వ్రాయించెను.

తే 25 ది రాత్రి లంగరులెత్తి నావ మఱునాడు మధ్యాహ్నమునకు 'ప్లిమత్' రేవు జేరినది. ఇక్కడ జేరునప్పటికి, పరిస్థితులు మారియుండినవి. ఈ నావ యజమాని (Captain maitland) కెప్టెన్ మెయిట్లాండు దుఃఖముతో నుండియుండెను. అనేక యుద్ధపడనలు, యుద్ధనావలు, ఆయుధపాణు లగుసైనికులు, ఫిరంగులతో నీ యోడచుట్టును వచ్చి వాటివాటిస్థానములలో కోటగట్టినట్లు కావలి యుండసాగినవి. ఇవిగాక, యింకను కొంతదూరములో, కొన్ని యుద్ధనావల నుంచియుండిరి. ఒకవేళ ఇంగ్లండుజనులు నెపోలియన్ ను బిలిచికొని వెళ్లి ఇంగ్లండు సింహాసనమిత్తురను భీతి యున్నను యింతబందోబస్తు జేసికొని యుండరట.

ఇది యిట్లుండగ, నెపోలియన్ ను బట్టి బోర్బకొల కొప్పజెప్పి కోర్టుమార్షల్ విచారణజేసి శిక్షింపుడని జేప్పవలయునా, లేక బ్రదికియుండునంతకాలము, ఖయిదిగ నెంట్ హాలీనాకు బంపవలయునా, యని ప్రీవికౌన్సిలులో చర్చ జరుగుచున్నట్లు నావలో పుకారాలు బుట్టినవి.

ఈ ప్లిమత్ రేవులో, టూర్ బేరేవునకు మించి, చుట్టుప్రక్కల ముప్పదిమయిళ దూరమున నుండి జనులువచ్చి గుంపులుగుంపులుగ వెయ్యిపడవల జనులు జయధ్వనులు జేయుచు, వీరిదర్శనార్థమై వచ్చియుండిరి. ఇంగ్లండు మంత్రివర్గమువారు బ్రచురించిన వీరిమీదిదూషణలు పెడచెవినిబెట్టి, ఆయన కరుణ, ఔదార్యము, గౌరవస్వభావములను గొనియాడుచు జనులు వీరిని దర్శించుటకై తా మెక్కియుండు పడవల బెల్లర్ ఫోర్ వద్దకు రానిచ్చుచుండిరి. ఇంగ్లీషుప్రభుత్వమువారి యుద్ధనావలు వారిని 300 గజములదూరములో నుండునట్లు ఫిరంగులుగాల్చి సమీపింప నివ్వరైరి. ఈ దెబ్బ దగిలి జనులతోనిండియుండు రెండుపడవలు ముణిగిపోయినవి. ఇంగ్లీషుయోడలోనుండు ఇంగ్లీషురేవులో ఇంగ్లీషుజనులే యాయనను విడుపింతురేమో యనునంతభయ మింగ్లీ వారికి గలుగులాగున యానాటి ప్రబలజనోత్సాహ ముండినది.

ఈ బెల్లర్ ఫోర్ మీద రాత్రింబగళ్లు రెండు యుద్ధనావలు గాచియుండవల నట్లు యేర్పాటు గాబడియుండెనట! జూలై తే 30 ది సాయంత్రమునకు ఇంగ్లండు అండర్ సెక్రటరీ 'సర్ హెని)బాకబరి' అడ్మిరల్ 'కిత్ గారితోగూడ నావలోనికి వచ్చి దస్కతులు లేనట్టియు, అన్యాయమయినట్టియు అక్రమమయినట్టియు, అప్రసిద్ధమనట్టియు యీ క్రిందితీర్పును చక్రవర్తికి జదివి వినుపించెను.

“జనరల్ బోనపార్టికి, యూరపు దేశ నెమ్మదిని భంగపరుపగల సదుపాయము లుండజేయుట, మాదేశ పట్లను మా మిత్రులపట్లను, యుండవలసిన మాకర్తవ్యమునకు విరోధముగ నుండగలదు. ఇందుకొరకై ఆయనను ఖయిదులలో నుంచుట ముఖ్యవశ్యక మయినది. వారిభవిష్యత్ నివాసార్థమై సెంట్ హెలీనాద్వీపము నేర్పాటు జేయబడినది. అక్కడి శీతోష్ణస్థితులు ఆరోగ్యమయినవి. మఱియొక స్థలమయినపక్షముకు, వారి దేహరక్షణకొరకు విధిలేక యుంచ నవసర మగు కాపుదల ఖర్చులు, యీ స్థలమయినయడల తగ్గిపోవుటే గాక, యీ ద్వీపనైసర్గికస్థితి, వారికి తగినంత స్వేచ్ఛ నొసగగలదు జనరల్ బోనపార్టి ఒక శస్త్రజ్ఞుని (Surgeon) (సావేరి, లలిమాండుతప్ప) యేముగ్గురుద్యోగులనయినను, 12 మంది సేవకులను దీసికొని పోవచ్చును. వీరును యుద్ధఖయిదీలుగ భావింపబడుదురు. యీ ఖయిదీలవెంట కొద్దిరాజులలో ‘సర్ జార్జి కాక్ బరక్’ బయలుదేరి వారిఖయిదు స్థానముం జేర్పవలయును.”

అని వ్రాసియుండిరి.

ఈ సర్ జార్జి కాక్ బరక్, సెపోలియన్ ను జనరల్ గ భావింపవలయునేగాని చక్రవర్తియని భావింపగూడదనియు, సెపోలియన్ గారి సామానులు, ఆహారవస్తువులు, నగలు, ద్రవ్యము, వజ్రములు, మార్పుపత్రములు, అన్నివిధములగు చరాస్తిని సోదావేసి పట్టుబఱచికొని, ఇంగ్లండు మంత్రివర్గమున కొప్పగింపవలయుననియు, వాటి మీద రాబడుపడ్డిని, వీరి కారాగృహఖర్చులకు వినియోగింపుచుండవలయుననియుం గూడ, యుత్తరువు జేసియుండిరి

సెపోలియన్ యింటినేవకులు చక్రవర్తితోగూడ వెళ్లినయెడల వారును ఖయిదులలోనున్నట్లే భావింపబడు ననిరి.

ఈవిధముగ చట్టవిరోధముగ బ్రిటిషు రాజ్యవిధాన మడుగున ద్రొక్కి, చట్టమునకు న్యాయమునకు విరోధముగ, యొక ప్రసిద్ధపురుషుడగు విదేశీయుని, నేరస్థాపన

గాని, విచారణగాని లేకనే, యావజ్జీవపర్యంతము ద్వీపాంతరవాససిద్ధి విధించిరి. ఈతీర్మానము కేవల యక్రమమని చెలిసిగాబోలు మంత్రవర్గమువారు దీనిని సంతకములు జేయుటకు సాహసింపరైరి. ఈతీర్పుఁ జదువుచుండగ నెపోలియన్ శాంతముతో మవునముగ విని.

“నే నింగ్లండునకు యతిధి నే గాని ఖయిదిని గాదు, బ్రిటిషుచట్టముల రక్షణగోరి నేను స్వయముగ వచ్చితిని. నావిషయములో మీ దేశచట్టమును, వివిధ దేశ జాతీయచట్టములను యనాదరించి అతిధియెడల జూపవలసిన పవిత్రమగు కరుణనుగూడ త్యజింప సాహసించితిరి. వా రిట్లుజేయుటకు హక్కులేదని నొక్కి జేప్పుచున్నాడను. బ్రిటిషుప్రజల గౌరవప్రతిష్ఠల గాపాడుకొనుడని బ్రార్థించెదను.”

అని చెప్పెను. అంతట అడ్మిరల్ గారును సర్ హెన్రీ బాక్లెరి గారును వెళ్లి యుండిరి. నెపోలియన్ స్నేహితులతో నిట్లని చెప్పెను.

“సెంట్ హెలీనాలో ఖయిదుజేయుట యతి క్రూరమయిన సంగతి. ఆ యుష్ణదేశమందు, భూభాగమున కెంతయోదూరములో, ప్రపంచసంబంధము లేకుండ, నాకు ప్రియమగు ప్రతిదానికి దూరస్థునిగ జేసి, జన్మ మున్నంతవఱకును ఖయిదున నుంచుటా! తామరైను యినుపబోనుకంటె కేవల యన్యాయమయినది. నన్ను సేనానాయకు డనిరి ! ఇంతకంటె నన్ను బోర్బుల కొప్పగించిన చాల సంతోషింతును. నన్ను మతబోధకు డనరాదా? నాసైన్యములకును మతమునకును యధిపతిగ నుంటినిగదా ! నన్ను లండన్ గోపురమందుగాని, ఇంగ్లండులోని యేకోటలోగాని ఖయిదు జేసియుండిరేని యింత జింతించియుండను నన్ను, ప్రపంచములోకెల్ల నత్యుష్ణభాగమగు నొక ద్వీపాంతరమునకా బంపుట ! ఇంతకంటె యీక్షణమందు నాకు మరణదండన వ్రాసి చేవ్రాలు జేసియుండగూడదా !

ఆదేశ శీతోష్ణస్థితిలో నాబోటివాడు చాలకాలము
జీవింపజాలడు.”

అని జెప్పి యిటునటు శాంతముతో దిరుగుచు, లాస్ కాస్ పంకజూచి

“న్నేహితుడా! యొకప్పుడు మీయందరిని విడి
చిపోవలయునని తలంపు గలుగుచున్నది. ఇది అంత
కష్టమయినది గాదు. కొద్దిమనోద్రేకమే యావశ్యకము.
నేను త్వరగ గడతేఱిపోదును అంతయుం దీఱిపోవు
ను. అప్పుడు మీరుబోయి తిఱుగ మీకుటుంబములతో
సుఖముగ జేరిగలుగుదురు.”

అని యనగానే, అటువంటి యభిప్రాయముల దలపెట్టకుడని లాస్ కాస్ బ్రార్థించెను.

“మంచిది! ఒకమనిషి వాని విధిప్రకార మను
భవించి తీరవలెను. నావిధి యెట్లున్నదో యది పూర్తి
గావలెను.”

అని యనెను.

ఇంగ్లండుమంత్రుల యక్రమమునకు బెల్లర్ ఫోక్ యజమానియై, సేవకులును,
అసహ్యపడియుండిరి. చక్రవర్తిగారితో వచ్చినవారిలో, యిప్పుడు నలుగురుమాత్రమే
బోవలసిన ట్లేర్నడినందున అందరును జింతింపసాగిరి ప్రతివాడును ఆ నలుగురిలో
నొకడుగ నుండవలెనని గోరుచుండిరి. లండన్ లోని వార్తాపత్రికలు బ్రిటిషు మంత్రి
వర్గముయొక్కచర్య నతితీవ్రముగ ఖండించినవి

సెపోలియన్ ను సెంట్ హెలీనాకు దీసికొనివెళ్లుటకై ‘నార్తంబర్ ల్యాండు
అనుయోడ నేర్పాటుజేసి, అడ్మిరల్ కాక్ బరక్ అనునాయకుని క్రిందనుంచీ
ఆనావ ‘పోర్టుస్ మత్’ రేవులో సికస్తు స్థితిలోనున్నందున బాగు జేయబడుచుండెన
చక్రవర్తియం దభిమాన మాదేశమందు దినదినాభివృద్ధి యగుచుండుటచే, మంత్రుల
త్వరపడుచుండిరి. అట్టిస్థితులలో నొక యింగ్లీషున్యాయవాది సలహామీద, యీక్రింది
యాజ్ఞేపణాపత్రమును ఇంగ్లీషు ప్రభుత్వమువారికి వ్రాసిపంపెను.

“భగవంతునియొక్కయు అఖండమానవకోటి
యొక్కయు కండ్లయెదుట, నాపవిత్రమగు హక్కులకు
విరోధముగ, నాదేహమును, నాస్వేచ్ఛను దుర్మార్గముగ
నిర్బంధించియున్నందున, నేను ప్రమాణముగ నాజ్ఞేపిం

చుచున్నాడను బెల్లర్ ఫోక్ యోడమీద నాస్వేచ్ఛగా వచ్చితిని నేను ఖయిదిని గాదు నే నింగ్లండు యాతి ధ్యమును గోగివచ్చితిని. నా యిష్టమయినయెడల, నేను నాసహచరులతో తనయోడమీద రావచ్చునని ప్రభుత్వమువా రుత్తరువుజేసిరని, ఆ యోడయజమాని జెప్పినందున నమ్మి, ఇంగ్లండు రక్షణక్రింద నుండగోరి వచ్చితిని. నేను బెల్లర్ ఫోక్ మీద నెక్కగ నే, బ్రిటిషుప్రజల యాదరణాపాత్రుడగుటకు నాకు హక్కుగలదు. అట్లు బెల్లర్ ఫోక్ యజమాని కుత్తర్వునిచ్చుటలో, నన్ను బోనులూ బడద్రోయుటకై యుండెనేని, బ్రిటిషుప్రభుత్వగౌరవమును, యా పతాకగౌరవమును పోగొట్టికొనుటే! ఇకమీద మీ నిష్కాపట్యతలు, మీ చట్టములు, మీ స్వతంత్రతలను గురించి జెప్పికొను మీ ప్రగల్భములన్నియు నిష్ప్రయోజన మగును. నేను చరిత్ర సుద్ధోషించుచున్నాడను. ఇరువదినవత్సరములు ఇంగ్లీషువారిమీద యుద్ధమాడిన యొకశత్రువు, కష్టకాలమందు తనస్వేచ్ఛగ వారిచట్టముల శరణుజొచ్చుటకు వచ్చెనని చరిత్రజెప్పును. మీ చట్టములయందు ఆయన కున్న గౌరవనమ్మకముల కింతకన్న, నే రుజువు గావలసి యుండును? అయితే యిట్టి గౌరవనడవడిని జూచి ఇంగ్లండు ఎట్లు వర్తించినది? అది ఆదరించుదానివలె చెయిచాసి, నమ్మకముతో శత్రువును దగ్గిరకు రానిచ్చి జొచ్చినతరువాత, వానినిఁ బలిదీసికొనియుండెనని చరిత్ర జెప్పితీఱును.”

బుద్రములోనుండు బెల్లర్ ఫోక్ లో -
తే 4 ది ఆగస్టు 1815.

నెపోలియన్.

ఆమరుదినము సాయంత్రము యోడ వైభాగమందు లాన్ కాన్ గారితో మాట్లాడుచు, యిటునటు దిరుగుచు, తన లోచాక్కాయి జేబులోనుంచి యొకవిలువగల

వజ్రాల కంఠహారమును గుట్టుగ దీసి, “నాకై దీనిని జాగ్రతగ నుంచుమ”ని మాత్రము జెప్పి ఆయన చేతులంబెట్టి నడచుచుండెను ఆవల మరియొక సంగతినిగురించి మాట్లాడసాగెను.

ఈ చక్రవర్తిని, మంత్రివర్గముబారినుండిదప్పించి, బ్రిటిషుచట్టములక్రింద ఆయనను గాపాడదలచి, లండన్ లోని న్యాయవాదులు రెండుపాయముల నాలోచించిరి. ఒకటి ‘హెబియస్ కార్పసు’ మూలమున దెప్పించుట రెండవది విచారణలో నుండిన యొకవ్యాజ్యములో ఫ్రేంచి నావికస్థితివిషయ మగుసాక్ష్యము గావలయునని, ఆయనను సాక్షిగ గోరి పిలిపించుట అను రెండుపాయముల వెదకిరి

(హెబియస్ కార్పసు అనగా, ఖయిదులో నుంచునుండు యధికారికి, ఖయిదీని హాజరుపరచి, ఎందునిమిత్తమై ఖయిదులో నుంచినది జవాబు చెప్పవలసినదిగ యాజ్ఞాపించు యుత్తరువు) ఈ న్యాయవాదులు హెబియస్ కార్పసు యుత్తరువును పొంది, నెపోలియన్ ను స్వాధీనమం దుగ దిక్కినియుండు ‘లార్డు కీల్’ గారిమీద జారి జేయింప బోయినందుకు, జారి జేసికొనకుండుటకై యొకపడవనెక్కి వెళ్లిపోయెను. జారి చేయుటకై వెంబడించిరి గాని చిక్కక పాటిపోయెను. వీరినడవడి కనేకులు గోపపడిరి.

ఈస్థితులం జూచి, ప్రభుత్వమువారు భయపడి, బెల్లర్ ఫోర్ తక్షణము రేవు విడిచి టార్ బే రేవువెంబడి సముద్రములో, పోర్టుస్ మల్ నుంచి ఏర్పాటుగాబడి, పొగయోడ వచ్చువఱకు, యుండవలసినదిగ నుత్తరువు జేసిరి. సముద్ర మల్లకల్లో, ముగనున్నను, ఆయోడ అనేకదినము లాసముద్రములో పడియుండ నిచ్చిరి.

చక్రవర్తి తనతోగూడ గ్రాండుమార్షల్, బెర్ట్రాండ్, కవుంట్ మంతోలక్, కవుంట్ లాస్ కాస్ గారిని రమ్మనిరి. జనరల్ గోర్ గార్డు తనను విడిచిపెట్టినందులకు చింతించగ లాస్ కాస్ గారిని ప్రయివేటు సెక్రటరీ అని చెప్పి, వీరిని ముగ్గురిని యుద్యోగులహోదాలలో శేర్పించెను.

తే 7 ది సాయంత్రము నార్తంబర్ ల్యాండునావ యరుదెంచినది అడ్మిరల్ క్లీత్, అడ్మిరల్ కాక్ బరక్ అనువారలు నాయకులుగ వచ్చిరి నెపోలియన్ గారి సొత్తుల స్వాధీనపరచమని యడిగిరి. వీటిని ప్రభుత్వమువా రపహరింపరనియు, దాచి యుంచెదరనియు, అవసానమందు వీలునామాద్వారా వినియోగింప హక్కుగలదనియుం జెప్పిరి. కొన్ని మాసముల కావల నెపోలియన్ సిబ్బందిలో నెవరయినను, ఆయన పాటిపోవుటకు సహాయపడిరేని అట్టివారికి మరణదండన యని పార్లమెంటు వారు చట్ట మేర్పరచిరట.

అడ్మిరల్ కాక్ బరక్ సోదావేయుట కారంభించెను. చక్రవర్తి సేవకుడు 'మార్చండ్' అనువాడు పెట్టెలు మొదలగునవి తేలిచి చూపించుచుండగ, ఫ్రెంచి నాయకు లిది జూడలేక ఆవలికి వెళ్లియుండిరి. ఆ పెట్టెలలో లక్ష బంగారుప్రాంకు లుండినవి. నవుకర్ల బహుమానములు మొదలగు ప్రకృతభిర్నులకని పదిరెండువేలా యేనూరుప్రాంకులను, ఆ నవుకరువద్ద నిచ్చిరి. మిగతవజ్రములు, నోట్లు వగైరా జేరి 40 లక్షల ప్రాంకులం దీసికొనిరి.

ఆయిద్దరు అడ్మిరల్సును చక్రవర్తిగారి గదిలోనికి వచ్చిరి. దుఃఖముతో శాంత మవలంబించి చక్రవర్తి ఆగది కిటికీలవద్ద నిలచియుండెను. ముగ్గురు జనరల్సును యీ జరుగుచుండెడి నడవడిని జూచి కోపావేశులై ప్రక్కన నిలిచియుండిరి 'లార్డుకీల్' విధిలేక, సిగ్గుతో, వణకుచు, 'తమ భిడ్డమునివ్వ ఇంగ్లం డడుగుచున్నయది' అని చెప్పెను.

ఈవిపరీతమగునడవడి ఆయనను దుఃఖమునుండి లేపినది. తనభిడ్డపు పిడిబట్టి కొని, ఆయనతట్టు జూచుసరికి, సామాన్యులు సహింపజాలని యా దృష్టిపరంపర యనమీద బ్రసరింపగనే, తలవంచి వందనము లర్పించి, యొకమాటనుగూడ లుకనేరక, వెనుకకు మఱివెళ్లెను వెంబడియుండిన కార్యదర్శి ప్రభుత్వపువారు త్తి దీసికోవలసినదిగ కరినముగ నుత్తరువు జేసిరని హెచ్చరింపగ "అధికప్రసంగ వనవసరము నీపని నీవు జూడుము" అని జెప్పి వెళ్లుచుండెను.

నెపోలియన్, కెప్టెన్ మెయిట్లాండు (Captain maitland) (బెల్లర్ ఫోర్ గావయజమాని) గారిని బిలిపించి, తా నీప్రయాణములో వారియోడమీద బొంది యుండు సత్కారాభిమానములకు వందనము లర్పించి, యోడలోని వారికందరికిని తనవందనములు జెప్పుడని బ్రార్థించెను. నిలిచిపోవలసివచ్చిన తన యశుచరులకు దుఃఖ ముతో వందనము లర్పించి సెలవు దీసికొనెను. జనరల్ లల్లిమండ్, డ్యూక్ ఆఫ్ రావిగోగార్లను యాలింగన మొనర్చెను. 'సావేరి', 'లల్లిమండ్' గార్లకు ఫ్రెంచి వారు తుమాపణ నొసగకుండిరి. ఇంగ్లీషువారు నెపోలియన్ వెంట బోనివ్వరైరి. వీరి తప్పితమంతయు నెపోలియన్ యందలి ప్రేమ. పాపము. యీదురదృష్టల ననుభవించ జేసినకష్టములు భయంకరము లయినవి. ఒకపోలండు యుద్యోగస్తుడు, కడకు చక్ర వర్తిగారి నీచసేవకునిగనైనను తనను యోడ నెక్కించికొనుమని ప్రార్థించెను. డాక్టర్ ఒమీరా (Dr O'meara) అనుఆయన బెల్లర్ ఫోర్ యోడలో చికిత్సకుడుగ బోవుటకు సన్నతించి వెంబడించెను 11 గంటలకు వీరిని నార్తంబర్ ల్యాండు నావకు

దీసికోనిపోవుటకై పడవ వచ్చినది. వారు బయలుదేరగనే మర్యాద ననుసరించి, తప్పెటవాయిించి యొకగుండు గాల్చిరి. మార్గముకు ప్రక్కనయుండిన మెయిట్ ల్యాండుగారికి, తాను వారిచే బొందియుండు సన్తానమునకు ఆఖరువందనమని అర్పించి ఆనావ యుద్యోగులవంక దిరిగి, నావందనము లర్పించినాడనని జేప్ప, యిదివరకే మీ యజమానిని బ్రార్థించియున్నాడనని జేప్పుచు కొన్నియడుగులు ముందునకు నడచు నప్పటికి అక్కడ జేరియుండు యోడలోనివారికందరికిని రెండుమూడుమార్లు తలవంచి వందనము లర్పించి పడవ నెక్కినను. పడవ యీ యోడసమీపమున కరుదెంచినపుడు పడవలోనుండి లేచి, టోపిని దీసి, అధికార్లకును సరంగులకును వందనములు జేసి హూర్చొనియుండెను.

ఇపుడు సెపోలియన్ ను వెంబడించిన వారిసంఖ్య 24 గురుమాత్రమే, ఆయనను జనరల్ అని బిలువవలయునే గాని చక్రవర్తి యని బిలువగూడదని యుత్తరువు జేసియుండిరట.

నార్తంబరుల్యాండు యోడలో 1000 మంది యుండిరి. సెపోలియన్ నెమ్మదిగా నా యోడనెక్కి యోడ పైభాగమందు నిలిచికొని అక్కడివారితో కొంతసేపు ప్రసంగించుచుండెను.

ఈ యోడచుట్టును రెండు యుద్ధనావలు 7 స్థూపులు సైన్యములతో నీ యోడ వెంబడి బోవున ట్లేర్పాటుజేసిరి. ఆగస్టు నెల తే 9 ది యీ యోడలన్నియు సెంట్ హెలీనాకు బ్రయాణమయినవి.

ఇక్కడ యిట్లుండగ, బ్లచర్, వెల్లింగ్టన్ వీరలు తాము వచ్చెడిత్రోవల వోచికొనుచు, దిక్కులేక దుఃఖముతోనుండు పారిసునగరము బ్రవేశించి, టులరిన్ భవనమున జేరియుండిరి. ఫ్రాంసు నవమానపఱచిరి. వారిప్రభువును వా రెన్నుకొనుట, క్షమాపణార్హముగాని తప్పుగ పరిగణింపబడెను. బ్లచర్ త్రాగి, కైపెక్కి సుందరమగు జీనావం తెనను, సీక్ నదిమీది వంతెనను, వెండోమ్జయస్తంభమును, నాశనముజేయ యత్నింపగ, విశేష కష్టముమీద నాపివేయించిరి. ఇంతలో శత్రురాజులు నగరమున వ్రారబడిరి. నిర్దాక్షిణ్యముగ ఫ్రాంసును కాలుచేతులు విరిచిపెట్టిరి. కోటలఁ దీసికొనిరి. ఎవరిభవనమందు చిరకాలార్జితమగు శిల్పధనమంతయు లాగికొనిరి. యుద్ధఖర్చులకని నూట యాభయిమూడుకోట్ల డెబ్బది అయిదులక్షల (1, 5375, 500, 000) ఫ్రాంకు లను దండుగక్రింద ఫ్రేంచివారి నివ్వమనిరి. శత్రుసైన్యములు ఫ్రేంచిదేశమందు అయిదుసంవత్సరము లుండవలసినదిగను, ఆఖర్చు వీరిని భరింపమనియుఁ దీర్చానించిరి.

ఇంతలో రష్యన్ సేనలు వచ్చి పడినవి. వారి కిలాకిలారవములు, నగరమంతటి జనుల చెవులం బడినపు డవి మరణసందేశములై, నెపోలియన్ ను బోగొట్టికొనినందులకు జింతించిరే గాని, యిపు డేమిప్రయోజనము ! నెపోలియన్ యొక యింగ్లీషుసావలా నిపుడు ఖయిదీగ గొని పోబడుచుండెను.

తిలుగ వెల్లింగ్టన్ బ్లచర్ గార్డు పారిసుతో సంధిజేసికొనిరి. దానిచే, 100 రోజులలోపల రాజవిషయమగు నేయభిప్రాయము గలిగియుండినను నేరస్తులు గారని జేప్పిరే గాని, ఏబదియెనిమిది శ్రేంచివారిని విదేశములకు బంపివేసిరి. ముగ్గురిని ప్రాణముల దీసిరి. ఈముగ్గురిలో మార్నల్ 'నే'గా రొకరు. ఈయన యాకాలమందు ధైర్యముతో టోషి చేతబుచ్చికొని, రొమ్మన చేతినుంచికొని, గాల్పించికొని ప్రాణములు విడిచియుండెను.



డెబ్బదియవ అధ్యాయము.

(70)

ఫ్రాంసు దేశ వియోగము. సెంట్ హెలీనాకు నావికాయాత్ర
నెపోలియన్ కు ఆద్యపపాలకులు గలిగించు బాధలు.
చక్రవర్తి అని పిలువగూడదని, శాసించుట.

1815 సం॥ ఆగష్టు నెల తే 9 ది అన్నియుంజేరిన పదిపడవలు సెంట్ హెలీ
నాకు బ్రయాణ మయినవి. నెపోలియన్ యోడవైభాగమున గూర్చొని జూచుచుం
డగ, ఆకాశమందలి మబ్బువదలి, ఫ్రాంసుతీరపుకొండ లగుపడినవి. వెంటనే పడవల
లోని ఫ్రెంచివారు ఫ్రాంసు, ఫ్రాంసు యని గోలజేసిరి. నెపోలియన్ యింతకాల
మింతకీర్తివంతముగ నేలియుండు యా దేశపర్వతములను జూచి, దీనవదనుడై లేచి,
టోపీని తలనుండి దీసి, తలవంచి నమస్కరించి, “ధైర్యవంతులంగన్న యో ఫ్రాంసు
దేశమా! నీకు నమస్కరించి జోహా రొనర్చుచున్నాడను. నీకు శుభమగుగాక. ఫ్రాంసు
దేశమా, నీకు శుభము గలుగుగాక” అని డగ్గుత్తికతో యనెను. ఈమాటలు విని
పీడలొని ఇంగ్లీషువారు సహితము గన్నీళ్లు పెట్టిరి. యోడ సాగిపోవుచుండినది.

ఆదినమున తనగదిలోనే యొంటరిగ ప్రాతఃకాలభోజనము జేసియుండెను.
నాలుగుగంటలవరకును గదిలోనే జదువుచు, మాట్లాడుచు, మద్యాహ్నభోజనమునకు
అందరితో గలిసి భుజించుటకై భోజనశాల కరుదెంచెను. ఒకయరగంట చదరంగ
మాడుచుండెను. అయిదుగంటలకు భోజనము జేసియుండెను. ఆయన సహజముగ 15
నిమిషములలో భోజనము జేయువాడైనను యితరుల సౌకర్యముకొరకై ఆరోజు
2-3 గంట లక్కడయుండెను. అయోడలో ననేకులు ఇటాలియన్ లుండిరి. వారు
వీరికి తర్జుమాదార్లుగ నుపయోగపడిరి. ఈకాలములో నెపోలియన్ అందరితో గలిసి
మెలసి తిరుగుచు మాట్లాడుచు ప్రొద్దుపుచ్చుచుండెను.

అక్టోబరు తే 7 దిన ఒక ఫ్రెంచియోడ త్రోవలో నగుపడినది. నార్తంబరు
ల్యాండు పీడయజమాని చక్రవర్తి యిందులో నున్నాడని జేప్పెను అందుకు “మమ్మన

బాలింపనెఱిగిన మా యపారధనమును మీరు దొంగలించికొనిపోతిరని దుఃఖముతో జవాబిచ్చెను.

ఆక్టోబరు లే 15 ది వడవ పైభాగమందుండు యొకడు “భూమి” అని ఆరచి చప్పట్లు గొట్టెనుగాని మేఘ మడ్డమగుటచే బాగుగ నగుపడకుండెను. మఱునాడు మద్యాహ్నమునకు సెంట్ హెలీనారేవులోని రక్షకస్థానమందు లంగర్లు వేయబడినవి. దుర్భిణితో జూడగ, చెట్లుచేమలు లేక, సముద్రముమీద తుపానులతోమాత్రమే సఖ్యముగలిగి, ఆచ్ఛాదనరహిత మగుకొండలు గుండ్లుగల యొకబండద్వీప మగుపడినది. ఆ బండప్రక్కన, అక్కడక్కడ గుడిశెలుగల యొకచిన్నపల్లె యగుపడుచుండినది. ఆకొండమీద ప్రతిసందులో, ప్రతిగుండుమీద ఫిరంగు లుంచబడి యుండినవి. ఇప్పటికి ఫ్రాన్సువదలి 100 దినములును, ఇంగ్లండువదలి 70 దినములును అయినది. ఆద్వీపములో, నెపోలియన్ కారాగృహము బందోబస్తుగ జేయువరకు, ఆయనను నావలో నుంచమని యుత్తరువు జేసియుండిరట. అయినను ఆ యోడయజమాని మఱునాడు దింపెదనని జెప్పియుండెను.

ఈద్వీపము యూరపునకు 6000 మయిళ్లదూరమున నున్నయది. ఆఫ్రికాకు సమీపతీరమునుండి 1200 మయిళ్లున్నయది ఈ ద్వీపముచుట్టును 600 మొదలు 1200 అడుగులయెత్తున చక్కని ఎత్తైనబండలుగలిగి, 10 మయిళ్లపొడుగును 6 మయిళ్ల నీడల్పునుగల వైశాల్యముతో, సముద్రతరంగములలో గట్టినకోటవలె యున్నయది. దీనికి మూడుత్రోవలుమాత్రమే గలవు. ఇవిఅన్నియు సురక్షితముగ జేసియుంచిరి. క్కడ 500 మంది తెల్లవారు గలరు. వీరిలో 200 మంది సైనికులు, 300 మంది బానిస లుండిరి శీతోష్ణస్థితి కేవల అనారోగ్యమయి, రొమ్మునొప్పలు, నెత్తురువిరోచనము లిచ్చోట ప్రబలియుండినవి. ఈద్వీపములో నీబదిసంవత్సరములకు మించి బ్రదికియుండిన మానవదృష్టాంతమే లేదట!

లే 16 ది ఆక్టోబరు. ఈదినము సాయంత్రము సెంట్ హెలీనా జేరుటకై నెపోలియన్ బోటునెక్కి తీరముం జేరియుండెను నెపోలియన్ తీరముం జేరి, యా ‘జేమ్స్’ గ్రామవీధులగుండ నడచునప్పటికి చీకటిపడినది. ఆ దౌర్భాగ్యగ్రామమందు, యొకచిన్నగది వారికి నివాసముగ నేర్పఱచి యుండిరి. నెపోలియన్ స్నేహితులు ఆయనయొక్క ముసాఫురి యిరువమంచమును వేసి పరుపు బఱచిరి. నావలో నుండి గొనిరాబడిన కొద్దిసామానులను ఆగదిలో చుంచిరి. ఆయూరివారందరుఁ జూడవచ్చిరి. నెపోలియన్ శాంతముతో దుఃఖముగ నుండెను. నవుకర్ల నావలబొందని పరుండియుండెను.

ఈద్విపములూ, మూడుమయిళ్లదూరమందు, సముద్ర నీటిమట్టమునకు 15 మందలయడుగులవైన కొండలలో నొకచరియ గలదు. అక్కడ మొండెములుగనుండు కొన్ని తుమ్మచెట్లుమాత్రమే గలవు. ఇక్కడ యొకపాడుబడిన గుడిసెగలదు. ఇది యొకప్పుడు పశువులకొట్టముగ వాడబడుచుండెనట. దానిని కొంతమరమ్మతు జేసి నెపోలియన్ వాసస్థలముగ నేర్పాటుజేసిరి. తే 17 ది యుదయమున జనరల్ బెర్ ట్రాండు, అడ్మిరల్ కోబరన్ గార్లతో యాగుడిసెను జూడఁబోయెను దానికి రెండు మూడుమాసములు మరమ్మతులు జేసిననేగాని, వాసయోగ్యము గాజాలనిస్థితియందుండి నది. వారు తిరిగి వచ్చుచుండగ, త్రోవలో దూరమున నొకకాపువాని యిల్లుజూచి, లాన్ గోవుడ్ తయారగువఱకు, అక్కడ నుండగూడదా యని యడిగెను. ఆ యింటి యజమాని, ఆయిల్లు యిచ్చుట కొప్పికొన్నందున, రెండుమాసములు వా రక్కడనుండ సమ్మతించిరి. ఆయనకు భార్యయు, ఇద్దరు మొగబిడ్డలును యిద్ద రాడబిడ్డలును గలరు. అందులూ నొకయామెపేరు 'మిస్సెస్ విబెల్' ఆమె తన చిన్నతనమందు, నెపోలి యన్ యొకరాక్షసుడనియు, నొసటిమధ్య నొక మండుచుండెడు నేత్రముండు ననియు, నోటిలోనుండి యొక పొడుగాటిదంతము పొడిచికొని వచ్చియుండుననియు, దానితోపొడిచి పోకిరిపిల్లలను మ్రింగివేయుననియు వినియుండి అట్టి యభిప్రాయమే గలిగియుండెనట. వార్తాప్రకారము లాయనను రాక్షసుడని జెప్పుచుండెనట. ఆ చిన్న బిడ్డలతో నెపోలియన్ యాటలాడుచుండెను. ఆరాత్రి యాగదిలో నుండెను ఒకటియో రెండో కుర్చీలను దెచ్చిరి గవాక్షములకు తలుపులు లేవు. ఒక యింగ్లీషు యుద్యోగస్తుడు 'బాల్ కొంబ్' యింటిలో కాపుదలగ బరుండెను. చుట్టున పహరా లుంచిరి. ఈవిధముగ నాద్విపములూ ప్రథమరాత్రి గడపియుండెను.

తే 18 ది అక్టోబరు. బల్లమిదపఱచుట కొకగుడ్డగాని, గిన్నెలుగాని లేక భోజనముం జేసెను. తనకాలమును విభజించి, వ్రాయుట, చదువుట, చెప్పి వ్రాయించుట లలో, నిర్ణయించికొని యుండుమేరకు గడపుచుండెను.

అక్టోబరు తే 20 ది. 14 సం॥ ల పిల్లవాడగు లాస్ కాస్ గారి కుమారునితో భోజనము జేయుచు, ఆపిల్లవాడు జదువుపాఠములు, యుపాధ్యాయులు, యీవిషయ ములు ముచ్చటించుచుండెను

అక్టోబరు తే 24 ది. నెపోలియన్ స్నేహితులందరు ఆయన చుట్టుచుండేరి వారు వా రనుభవించు కష్టసుఖముల దలపోసికొనుచుండిరి నెపోలియన్ గారి అప్పటి సౌకర్యమునుగురించి లాస్ కాస్ గా రీవిధముగ జెప్పియున్నారు.

“అప్రతిహతమగు యధికార మనుభవించిన
 చార్లెస్ థామసికి, యొకకొండమీద కొన్ని చదరపుటడు
 గుంటమాత్రమే వైశాల్యముగల యొకగది యివ్వబడి
 నది. ఇదే పడకయిల్లు ఇదే భోజనశాల ఇదే పఠన
 మందిరము. ఇదే విశ్రాంతిభవనము ఈయిల్లు శుభ్రప
 దుపవలసి వచ్చునపుడు ఆయన బయటవెళ్లవలసియుం
 దు. అప్పుడు, ఎక్కడనోవండి ఖయిదికి వెచ్చునట్లు
 వెచ్చుచుండిరి. అది, ముట్టుటకునుగూడ నసహ్యపడు
 సంకెర దౌర్భాగ్యపుభోజనము. నీళ్లు, కాపి, వెన్న,
 శమురు వి లేనేలేవు. అధవా యుండినను యప
 మోగింప నట్లుచుగూరవి గావు. స్నానము లేదు.
 అపువరిత్రము. సెసికో నివ్వరైరి వారిన్నేహితులను,
 సేవకులను, రెండుమయిళ్లలో నుంచిరి. వారిని, వీరి
 సమీపమునకు రానివ్వకుండిరి అధవా వచ్చునపుడు
 యొకనై నిద్రుని కాపలా నుంచిరి ఈవిధముగ మానవ
 క్రూరమునకును, అద్వీపనైస్థి కస్థితి క్రూరమునకును, పాలు
 గావలసి యుండినది ” అని జెప్పియుండెను

అటువలె పయమున, వీరిని డించి తిరిగిపోవుచుండు యొక పడవ
 గానియును వచ్చి నెహ్రూలియక్ ను దర్శించెను. అపు డీదౌర్భాగ్యస్థితినింతయుం జెప్పి,
 ఉద్ధరింపఁజేయునకుం దెలియజెప్పమని గోరిరి. ఈ విషయములన్నియు విపుల
 ము వ్రాయఁచి పంపియుండెను.

అట్లుగా లే 31 ని నాటికి, యాద్వీపము దుండసాగి 15 రోజు లయినది.
 నెహ్రూలియక్ స్నేహితులు వీరిబసవద్ద నొకడేరా వేయించుటచే కొంతవిశాల మేర్పడి
 నది ఇందువలన మంజువాడు యిదివరలోవలె 12 మయిళ్లదూరమున గాక, వారివద్దనే
 50 కేసుల కవకాశ మేర్పడినది. భోజనబల్లమీద పఱచుట కొకగుడ్డను, పింగాణి
 గిన్నెలను, వెల్డె-లోనుండి దెచ్చియుంచిరి. ప్రొద్దుబోవకుండుటచే చాలభాగము
 యెవోవ్రాములు, చమివులు, స్నేహితులతో మాట్లాడుటలయందు గడపుచుండెను.
 ప్రతిదినమును కాపలాపయముగు కరిన యేర్పాట్ల గావింపసాగిరి. చక్రవర్తి
 యాద్వీపమునుండి దిప్పించికొని పోవునేమోనని, రాత్రింబగళ్లు, ఆయన డేరాను
 ట్టును పారాలిచ్చుచుండిరి. యుద్ధనావల, చుట్టును తీరముల నుంచిరి. చక్రవర్తి

యొక్క ప్రతినిమిషమును, గనిపెట్టియుండిరి. చక్రవర్తిగదిలో, ఇంగ్లీషునైనను డొకడుండనిది, వారిన్నేహితులను మాట్లాడ నివ్వకుండిరి. ఇటువంటి నిరుపయోగమగు నిర్బంధముల (జూచి, అడ్మిరల్ కోబరక్ గారికొక రుక్కావ్రాయించి, జనరల్ బెర్ట్లాండుగారిని దీనికొనిపోయియివ్వమ నెనుగాని, దీనినిజూచి మఱింత కఠిన కాపలా నుంచునేమోనని దానిని వారివ్వరైరి అయితే, జనరల్ బెర్ట్లాండుతాను వ్రాసినట్టుగ, యీవిధముగ నిర్బంధములుగలిగించుట, చక్రవర్తిమనసు నాయూసపఱచుటే తప్ప మఱియొండు ప్రయోజన ముండజాలదనియు, ఇక్కడనుండి దప్పించికొని పోవుటగాని, యాప్రయత్నముగాని దుస్సాధ్యము గనుక, అట్టినిర్బంధముల దొలగించి, ద్వీపముచుట్టును గావలసినంత బందోబస్తునుంచుకొని, ద్వీపమధ్యలో తగినంత స్వేచ్ఛ ననుభవించునట్లు జేయుడనియు, తాను చక్రవర్తిసమీపమం దుండుట కనుజ్ఞ నివ్వవలసిన దనియు గోరి యొకజాబు వ్రాసియుండెను. ఇందున కాయన 'చక్రవర్తి' యొవరో తనకు తెలియదనియును, ఆయన యీద్వీపములో నుండియుండలేదనియు, నార్తం బర్ ల్యాండు యోడలో, అట్టిచక్రవర్తి యెవరును వచ్చియుండ గానమనియు, ఇంగ్లీషు యధికారి వెంటనంటిరాకుండ బోనిచ్చుటకు తనకధికారము లేదనియు, తనసీచత్వమును వెల్లడిచేయునట్టియు, చక్రవర్తిమనసు మఱింత నొప్పింపగల్గినట్టియు నొకదుష్ట జవాబును వ్రాసియుండెను.

నవంబరు తేరిది చక్రవర్తి సుస్తిగానున్నందున గుఱ్ఱపుసవారిజేయుట మంచిదని చెప్పిరి గాని, ఇంగ్లీషుసేనాని కూడాయుండగ, తన కిష్టపడదని జెప్పెను. నవంబరు తేరిదిన చక్రవర్తిగారి యనారోగ్యమునుజూచి, వారిన్నేహితులు, ఆ డేరామీద కాపలాయుండిన యుద్యోగస్తునితో ఇంటిచుట్టు అయినను, చక్రవర్తి గుఱ్ఱమెక్కితిఱుగ గూడదా యని ప్రాధేయముగ నడగిరి. ఆయన పశ్చాత్తాపపడి, యుత్తరువు లెట్లయిన నుండుగాక! నా జవాబుదారిమీద వారు అట్లనే గుఱ్ఱమెక్కి యింటిచుట్టును జేహాపరిశ్రమఁ దీసికొనవచ్చునని జెప్పెను ఈమాట చక్రవర్తిగారికి జెప్పగ, ఒక యధికారికి ప్రాధేయపడి లోబఱచికొని యనుభవించు యీసౌకర్యము తనకక్కర లేదని నిరాకరించెను. ఇంతలో నాయధికారే వచ్చి, అడ్మిరల్ కోబరక్ యీమాత్రపు సౌకర్యమునుగూడ నివ్వగూడదని యుత్తరువు చేసినాడని చెప్పెను. అంతట లాన్ కాన్, గుఱ్ఱములు నిష్ప్రయోజనమయినవి గనుక, ఆ అడ్మిరల్ వద్దకే బంపివేసెదనని కోపముతో ననగనే, "నీవు కోపముతో నున్నాడవు. కోపములో జేయబడు పనులెవ్వడును చక్కగ జేయబడుట సామాన్యముగ నసంభవము. పగలు జరిగియుండు తప్పితమును గురించి యొకరాత్రి గడచినతరువాత యాలాచించుట శ్రేష్ఠము"

“You are now out of temper. It rarely happens that anything is done well under such circumstances. It is always best to let the night pass over, after the offence of the day.”

అని చెప్పెను

నవంబరు లే 10 ది లాన్ కాన్ గారును చక్రవర్తియును చాలదూరము పి కారు వైష్ణవచ్చుచుండగ, త్రోవలో బాల్ కొంబ్ దొరసానియు, బొంబాయినుండి ఇంగ్లండు నకు బొవుచు నెపోలియన్ యెటువంటిమనిషియో జూడగోరివచ్చియుండిన మిస్స సుశ్రూయర్బుగారును యగువడిరి అందరునుగలిసి మాటలాడుచుండిరి. వీరు మాటలాడుచుండుత్రోవ యిరుకైనది. ఆత్రోవలో కొందరు బానిసలు మూపుల బరువులుగలిగి, భారముతో వచ్చుచుండిరి. బాల్ కొంబ్ దొరసాని కోపముతో వారిని వెనుకనిలుపుడని యఱచెనట. గాని, నెపోలియన్ త్రోవయిచ్చి, అమ్మా ఆబరువును గౌరవింపుమని నెమ్మదిగా జెప్పెను.

నవంబరు లే 13 ది. ప్రతిదినమును లాన్ కాన్ గారితో నేదోజెప్పి వ్రాయించుచుండెను. ఒకసమయమం దిటునటు దిరుగుచు జెప్పి వ్రాయించుచుండును. మద్యాహ్న భోజనానంతరమందు కాఫిత్రాగి బాల్ కొంబ్ కుటుంబముతో మాటలాడు చుండును. తనకుమారునకును యితర రాచకుమారులకును యొకవిద్యాశాల నేర్పఱుప దలచియుండినట్లును యొకకు తాను చక్రవర్తిగనుండు దినములలో జరిగియుండిన విషయములను గుఱించియు ముచ్చటించుటలో కాలము గడపుచుండెను.

నవంబరు లే 19 ది. ఫ్రెంచిజను లందరితోగలసి భోజనము జేసెను. ఆనాడు యొకనాటకమును జదివి వినుపించుచుండెను.

నవంబరు లే 25 దిన వారికి కొంచము దేహ మస్వస్థత నొందినది. ఈ భయంకరమగు ఏకాంతావాసమే దీనికి గారణమయి యుండును. ఒకనాడు లాన్ కాన్ గారు వచ్చినప్పటికి, చుట్టును పుస్తకములగుట్టలు పడియుండినవి. వీరు సోపామీద బడియుండిరి. పలుమారు జలుబుచే బాధపడుచుండెను. ఈకాలమందు దినమునకు 12-13 గంటలు చదువుచుండెను. ఆయన మితాహారుడు. అధికభోజనము బాధగలిగించును గాని, తక్కువదినుటచే నెప్పుడును బాధలేదని జెప్పువాడు. మందులయందాయనకు నమ్మకము లేదు. వీనాడును మందుదీసికొని యెఱుగడు. తనకుతానే యొకచిత్రమగు చికిత్స నేర్పాటుజేసికొని యుండెను. ఏమన్నచోతా నెప్పుడయిన జబ్బుగ నుండేనేని,

ఆకాలమందు తా నున్నస్థితికి కేవల న్యతిరిక్తమగుస్థితి నవలంబించుటే, ఆయనచికిత్స. అనగా అప్పటికి చాలరోజులుగ పరిశ్రమ దీసికొనియుండనియడల, ఆరోజు 60 మయిళ్ల గుఱ్ఱపుసవారియో, లేక యాదినమంతయు వేటాడుటో జేయును. ఒకపుడు బడలి అలసియుండెనేని, ఏపనియును జేయక 24 గంటలు విశ్రాంతి దీసికొనును.

ఆయన, తనకు రెండుముఖ్యానుకూలములు ప్రకృతి గలుగజేసియున్నదని జెప్పుచుండెను. ఒకటి నిద్రబోవలెనని యుద్దేశించినతక్షణమే, యేగంటలోనయినను యెట్టిచోటనయినను, నిద్రవచ్చుట. రెండవది. భోజనమందుగాని, త్రాగుటయందుగాని యెన్నడును మితి దప్పకుండుట. తాను మితిదప్పినతక్షణమున యుదరము తన మీద తిఱుగబడునట. ఒకనాడు 'బాల్ కొంబ్'దొరగారితో మాట్లాడుచు తనకు మందుల యందు నమ్మకము లేదనియు, తనమందులంతయు 'లంఖణము, వేడినీళ్లస్నానము' అను నదే యని చెప్పియుండెను. వివిధవృత్తులను గుఱించి యీక్రిందివిధమున తనయభిప్రాయమని జెప్పియుండెను.

“మందులయందు నాకుమాత్రమునమ్మకము లేకున్నను, వైద్య, శస్త్రవృత్తులయందుమాత్రము నాకు చాలగౌరవము. మానవస్వభావమును కష్టములలో దింపున దీన్యాయవాదివృత్తి. నిజమును మఱుగుపఱచుటకును, అన్యాయము జయప్రదమయినపుడు సంతోషింపను, యలవాటుపడిన మానవస్వభావము, ఆఖరున తప్పుపప్పులనుగూడ నిర్ణయింప శక్తిజాలకుండును. రాచవ్యవహారవృత్తియు నట్టిదే. అందులో శాస్త్రసమ్మతమగు మనస్సాక్ష్యత్వ మావశ్యము. మరాఠీకారులకు లేని యాధిక్యతలు వారి కారోపించుటచే, వారును మోసగాం డ్రయిరి. ఇక సైనికవృత్తియందమా, అందులో నుండువారందరు గొంతులు గోయువారును, దొంగలును. అయితే శస్త్రజ్ఞులవృత్తి, మానవనాశన మొనర్చునదిగాని, ఒకరినొకరికి వైషమ్యములబెంచునదిగాని గాదు. మానవులకు శ్రేయకర మయినది”

అని చెప్పియుండెను.

నవంబరు లే 28 ది. ఇప్పటికి ఆఱువారము లయినది. నెహాలియక్ గారి వృత్తరావాసమునకు 'లాంగ్ వుడ్' బాగుజేయుచుండిరి ఇక్కడ మలయాద్వీపవాసస్థుడగు

నొక హిందువును, యొకయింగ్లీషు యోడబానిసనుగ బట్టికొని తెచ్చి యిక్కడ అమ్మి యుండెనట పాప మీబానిస, చక్రవర్తిగారి గుడిసెవద్దకు వచ్చి మాటలాడుచుండు వాడు. వారిద్దరు ప్రకృతమందు సరిసమానస్థులుగ నుండిరి. ఆ బానిసపేరు టోబి! ఈయననుగురించి నెపోలియన్ దుఃఖించుచుండెను. వీనిని బానిసత్వమునుండి దొలగింప వలయునని తలచి, అప్పటి ద్వీపయధికారియగు 'సర్ హెన్రీ లూయి' వద్దకు, డాక్టరు 'ఒమీరా'గారి నంపి, వానివిడుదల కగుక్రయమును దీర్చానించికొని రమ్మనమని బంపియుండెను. ఈద్వీపమందలి నీగ్రోల ప్రేమాకృతజ్ఞతల సంపాదించికొనునిమిత్తమై నెపోలియన్ యీమార్గ మవలంబించెనని భావించి, ప్రపంచమందలి యెంతటి విలువ కైనను వానిబానిసత్వము దొలగింపననెనట. నెపోలియన్ యాశ్చర్యపడి యూర కుండెను. పాపము వా డాబానిసత్వముతోనే జనిపోవలసి యుండెను.

డెబ్బదియొకటవ అధ్యాయము.

(71)

నెపోలియన్ సెంట్ హెలీనాలో ప్రథమసంవత్సరము.

దౌర్భాగ్యగుడిసె బాధలు. దూషణలు.

క్రొత్తగవర్నరు. దుస్థితి.

డిసంబరు తే 10 ది. నెపోలియన్ నివాసము లాంగ్ వుడ్ నకు మార్చబడినది. ఇది పూర్వనివాసస్థలమునకు రెండుమయిళ్లదూరమున నున్నది. ఇక్కడికి మయిలుదూరమందు జనరల్ బెర్ట్లాండుగారి భార్యపుత్రులం గాపుర ముండనిచ్చిరి. జనరల్ 'గోర్ గార్డు' 'లాస్ కాస్' గార్డు యియింటివెంబడి డేరాలలో చక్రవర్తిగారి వెంబడి యుండ నెల వివ్వకుండిరి. ఒకడేరా వేసిరి. యొకగది లాస్ కాస్ గారికిరకై గట్టిరి. అపుడు డాక్టరు ఒమీరాగారు డేరాలలో నుండిరి. వీరిఖర్చులకని సం॥ 1-కి మూడు లక్షల ప్రాంకుల నింగ్లీషువారు వారిచిరాలలో ఖర్చు వ్రాసికొనుచుండిరి.

ఇపుడు నెపోలియన్ యింటిజనులు చక్రవర్తి, జనరల్ బెర్ట్లాండు, వారి భార్య ముగ్గురుబిడ్డలు, కవుంట్ మాంతొలన్ ఆయనభార్యయు యిద్దరుబిడ్డలు కవున్ట్ లాస్ కాస్ ఆయనకుమారుడు, జనరల్ గోర్ గార్డు, డాక్టరుఒమీరా, గుఱ్ఱపువాండ్లు అందరుగలిసి 11 మంది నవుకర్లుమాత్రమే. వీరందరు చక్రవర్తియందుండు ప్రేమచే వెంబడించినవారు. డాక్టరు 'ఒమీరా' ఆయిర్లందుదేశస్థుడు. నెపోలియన్ ను బెల్లర్ పాన్ నావలో జూచి యొకవిధమయిన యభిమాన ముదయించి వెంట వచ్చియుండెను. అపుడు చక్రవర్తిగారివైద్యుడు ఖాయిలాపడి రాజాలనందున, అందుకుబదులు వీ రొప్పికొనిరి. వీరికి ప్రతిదినమును బుద్ధిహీన మగునిబ్బందుల గలిగించుచుండిరి. నిర్ణయగంటకుమించి బైట రానివ్వరైరి. ఎక్కడికేగినను ఆయుధపాణు లగుసైనికులు వెంటనంటుచుండిరి. ఆద్వీపవాసస్థులతో మాట్లాడనివ్వరైరి. సముద్రతీరమునకుఁ బోనివ్వరైరి. చక్రవర్తిగారి యింటికిటికిలవెంబడి భటు లుండసాగిరి. ఇట్లెన్నివిధములనో మనసు విసికింపసాగిరి

1816 సం॥ జనవరి తే 1 ది సోవత్సరాది. ఈదినమందు చక్రవర్తి పరిజనమం తయు, జేరి యొకచోట భోజనము జేసిరి. ఆదినము పక్షుల గాల్చుతుపాకుల నాద్వీప పాలకు డంపియుండెను వాటిని తిలుగ సాయంత్రము పారాలోనుండు యుద్యోగుని పరిము జేయవలె ననెను. చక్రవర్తి వీటి నంగీకరింపక నిరాకరించెను.

మార్చి తే 13 ది. ఇంగ్లండు ప్రభుత్వాధికారికి చక్రవర్తి యొకయుత్తరము వ్రాసినచో దానిని వారి కందజేయుదురా అని తెలిసికొనుటకై జనరల్ బెర్ట్లాండు గారి నంపెను. ఆ ద్వీపపాలకు డదివిని చక్రవర్తిని తా నెఱుగననియు, ఏకాగితమును గాని తాను విప్పిచదువనిది బంపబడదనియు జెప్పిపంపెను.

మార్చి తే 16 దిన 'సిలోక్' అను పడవయజమాని చక్రవర్తిని జూడవచ్చెను. ఆయన ఇంగ్లండు ప్రభుత్వాధికారిని జూడగలుగునేని యొక సందేశమున్నదని జెప్పెను అందున కాయన సమ్మతింపగా, యిక్కడ తనను పెట్టుచుండుచిక్కులు, జాబులు విప్పి చదువనిది బంపనీయకుండుటలు, యీ మొదలగుచిక్కులు గలిగించుటచే తనయొక్కయు ఇంగ్లండు ప్రభువుయొక్కయు మర్యాదకు లోపమే తప్ప వేఱు ప్రయోజన ముండజాలదనియు, ఇట్లు జేయుటకన్న శిరచ్ఛేదనకు త్వరగ నేర్పాటు జేయమంటినని జెప్పదని జెప్పిపంపెను

ఏప్రిలు తే 1 ది వాటర్లు యుద్ధానంతరము జరిగిన పరిస్థితులను గురించి తన మనోపరితాపముల జెప్పుచుండెను.

ఏప్రిలు తే 14 దిన యూరపునేశ వర్తమానపత్రికలఁ దీసికొని ఆద్వీపమున కొకయోడ వచ్చియుండినది. అందులో, ఫ్రాంసు దిలుగ నల్లకల్లోలముగనుండు వర్త మానము లుండినవి. చదివి తాను అమెరికాకు వెళ్లియుండెనేని, తిలుగవచ్చునను భయ ముతోనైన యీ దుర్భాగము జలుగకుండును గదాయని జింతించుచుండెను.

ఏప్రిలు తే 17 ది సెంట్ హెలీనా ద్వీపపాలనకై 'సర్ హాడ్ సక్ లూయి' యను క్రొత్తపాలకుడరుదెంచి యుండెను ఆ తే 18 దిన నెపోలియన్ నవుకర్లలోగాని సహచరులలోగాని యెవ్వరేని యూరపునకు తిలుగ బోదలచినచో దీసికొని పోబడుదు రనియు, లేక యిక్కడనే యుండదలచిరేని, వారు యిక్కడనుండ సమ్మతించినట్లు చేత్రాలు జేయుడనిరి. బెర్ట్లాండుదప్ప మిగతవారందరుఁ జేసిరి. ఈయనయు పోదు ననె గాని, తిలుగ చక్రవర్తిని వదలుటకు సమ్మతించుకొండెను.

ఏప్రిలు తే 20 ది క్రొత్తగవర్నరుకు చార్జి నొప్పగించియుండు 'కర్నల్ విక్టర్' తనకుమార్తెతోగూడవచ్చి చక్రవర్తినిదర్శించి చాలసేపు ఫ్రాంసు ఇంగ్లండు పరిస్థితియు మాట్లాడివెళ్లెను.

ఏప్రిలు తే 27 ది చక్రవర్తినవుకర్ణలో నిద్దరు పలుమారు తగవులాడుచుండుగ వారినిబిలిచి సమాధానపఱచి, మీరు మీదేశమును, భార్యాపుత్రాదులను, సౌఖ్యమును త్యజించి, నాసుఖమును గోరివచ్చి యిట్లుజేయుట నాకు భాధను గలిగించుట యేతప్ప వేఱుగాదని బుద్ధిచెప్పెను.

మే నెల తే 5 ది చక్రవర్తి జ్వరముతో బాధపడుచుండెను. బర్మాండు, లాన్ కాన్ గార్లు వెంబడి గూర్చొని, యుపచరించుచుండిరి. అపుడును ఇంగ్లండు ఫ్రెంచి కల్లొలములనుగూర్చి మాట్లాడుచుండెను

మే నెల తే 11 ది క్రొత్తగవర్నరుగారు విందునకు బిలచిరిగాని పోడయ్యెను. లాన్ కాన్ తోగూడ భోజనము జేసెను

మే నెల తే 14 ది అనేకమంది దొరసానులు వీరిని జూడవచ్చి, యీ ప్రభువున కేర్పాటుజేసిన నివాసమును జూచి ఖిన్నులయి, యీయన గౌరవగాంభీర్యాదిగుణముల కాశ్చర్యపడిరి.

మే నెల తే 16 ది 'సర్ హెడ్స్ కొలాయి' చక్రవర్తిని జూచుట కఱుదెంచెను. చాలనేపు యుభయులును కోపముతో మాట్లాడుచుండిరి.

మే నెల తే 20 ది గుఱ్ఱముమీద షికారు వెళ్లివచ్చి సుస్తిగానుండెను

మే నెల తే 21 ది బైబిలును జదువుచుండెను.

మే నెల తే 28 ది గుఱ్ఱమెక్కి షికారువెళ్లి ఇంగ్లీషు సైనికు లుండుచోటున రాగా, అందరును లేచి వరుసగ నిలిచి మిలిటరీమర్యాద ననుసరించి, పందనః పర్పించిరి.

మే నెల తే 31 ది యాద్యీపగవర్నరు నెపోలియన్ యావాసముచుట్టును తిఱి వెళ్లెనుగాని యుభయులును మాట్లాడకుండిరి.

జూన్ నెల తే 11 ది వాటర్లు యుద్ధదినము. ఆదినమంతయు చింతాలోలుడై యుండెను.

జూన్ నెల తే 22 దిన యూరపునుండి కొన్నిపుస్తకములు వార్తాపత్రికలు రాగా వాటిని జదివికొనుచుండెను.

జూన్ నెల తే 25 ది ఇంగ్లండులోని 'హబ్ హవుస్' దొర "నెపోలియన్ చక్రవర్తి కడపటిప్రభుత్వము" అనుపుస్తకమును వ్రాసి దానిని నెపోలియన్ గారికే సంకెత మిచ్చియుండెను. ఆపుస్తకము నాగవర్నరు వీరికివ్వక నిరాకరించెను.

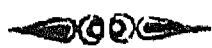
ఆగష్టునెల తే 18 ది గవర్నరును, నెపోలియన్యును సంభాషించిరి గాని యతితీవ్రముగ జరిగియుండినది. అందుకు తాను యా ద్వీపపాలకుడును నెపోలియన్ ఖయిది గనుకను, తనశక్తిని జూపెదననెనట.

ఆగష్టునెల తే 27 ది తనప్రభుత్వకాలమందలి చర్యలు మొదలగునవి ముచ్చటించుచుండెను.

సెప్టెంబరు తే 7 ది చక్రవర్తి ఖాయిలాగ నుండెను.

సెప్టెంబర్ తే 16 ది కాఫీగాని, పాలుగాని, చక్కెరగాని లేకపోయెనట. గడచిన మూడుమాసములలో చక్రవర్తిగారి సామానులన్నియు నమ్మివేసిరి ఒకవెండి గిట్టజేసిన కూజాతప్ప అన్నియు నమ్మివేయబడెను. ఈపరిస్థితులు యూరపునందలి స్నేహితులకు దెలిసి వారును, నెపోలియన్తల్లియు జోసప్, హార్టెంసి, పాలయన్, ఎలిజా, జరోమి, లూయి వారికి గావలసినంతద్రవ్య నుంపియుండిరి.

డెబ్బది రెండవ అధ్యాయము.



(72)

రెండవ, మూడవసంవత్సరముల ద్వీపవాసము.

గవర్నరు దుర్భార్గములు లాంగ్ వుడ్

దౌర్భాగ్యస్థితి.

చక్రవర్తి దేహస్థితి జబ్బులొనికి రాసాగినది. ఆ ద్వీపగవర్న రీక్రిందియొడం బడికెలో నెపోలియన్ నవుకర్లు సంతకములు జేయవలసినదిగ నిర్బంధించిరి.

“ఈక్రింద సంతకముజేసిన నేను సెంట్ హెలీ
నాలో నుండుటకును, బోనపార్టి మీద విధింపబడు అన్ని
నిర్బంధనలకు బాల్పడుటకును యొప్పుకొనియున్నా
డనని యిందుమూలముగ జెప్పుచున్నాడను.”

అని యుండెను. ఇందులో బోనపార్టియనుమాటలఁ దీసి, చక్రవర్తియని సవరించి, అందరు చేవ్రాలుజేసిరి. ఇది ఆయనకు సరిపడక తాను వ్రాసినప్రకారమే చేవ్రాలు జేయమనిచెప్పిరి. అందునకు వీరు నిరాకరించిరి. అదే యాధారముగ దీసికొని, వీరిక్కడనుండ నిష్ఠములేనివారుగ దీర్తానించి, వీరిని ద్వీపమునుండి బంపివేయుటకు యొకపడవ నేర్పాటు జేసియున్నామని దెలియపఱచెను. దీనినిజూచి అందరు భయపడిరి. నెపోలియన్ ను వదలిపోవుట కిచ్చగింపక, ఆఖరున విధిలేక జేవ్రాలుజేసిరి.

అక్టోబరు తే 18 ది ఇంటినవుకర్లలో నలుగురు దుర్భార్గులుగ నుండుటచే, వారి నీద్వీపమునుండి కేప్ ఆఫ్ గుడ్ హోప్ నకు బంపియుండెను. నవంబరు తే 20 ది వఱకును విశేషములు లేవు. యీదినమందు, అకస్తాత్తుగ, నెపోలియన్ ప్రాణమిత్తుడును సదా సహచరుడును యగు, లాస్ కాస్ గారిని, వారికుమారుని, ముందుగ నొక మాటగూడ హెచ్చరికలేకనే, పట్టి, నెలరోజులు ఖయిదున నుంచిరి. కేపు ఆఫ్ గుడ్ హోపునకు బంపునట్లును. అక్కడనుండి ఇంగ్లండునకే బంపునట్లును, దీర్తానించికొనిరి. దీనికి గారణమేమన్న, ఇక్కడ చక్రవర్తి యనుభవించుబాధల నింగ్లండులో

నుండు 'ప్లావరింగ్' దొరసానిగారికి వ్రాసి, యీ గవర్నరుకు బెలియకుండ బంపి యుండెనట !

ఈలాస్ కాస్ గా రొక్కరే, ఇంగ్లీషు కదుపుటకును వ్రాయుటకును మాట్లాడుటకును బెలిసినవారు. ఆయనయును ఇట్లుగుటచే, నెపోలియన్ జింతింపసాగెను. ఆద్యీపమునకు, ఆస్ట్రీయానుండి యొక నృత్యశాస్త్రజ్ఞుడు వచ్చియుండెను. ఆయన వచ్చినపుడు నెపోలియన్ భార్యాబిడ్డలను చూచివచ్చెను. ఆయనను నెపోలియన్ వద్దకు రా నివ్వరైరి ఖయిదులోనుండిన లాస్ కాస్ ను స్వయముగజూచి మాట్లాడుటకుగూడ లేకుండ, జేసియుండుటచే, ఆయన ప్రేమాకృతజ్వలకు, తాను ఋణపడియున్నాడనను మొదలగుసంగతులతో నొకయుత్తరముమాత్రము నెపోలియన్ వ్రాసి, యాజాబును కవరులోనుంచి మూసి, ఖయిదులోనుండిన లాస్ కాస్ గారి కిప్పించమని బంపినందుకు, లోపలసంగతులు గవర్నరు జూచియుండలేదు గనుక, యివ్వవలనుపడదని వాపసు బంపియుండెను దీనినిజూచి కవరు జించి యిచ్చిబంపెను.

ఒకనాడా ద్వీపపాలకుడు నెపోలియన్ గదివద్దకు వచ్చియుండెను. తలుపు మూసియుండినది. నెపోలియన్ యున్నాడో లేడో జూడవలయును గనుక తలుపు బెరివమని జేప్పెను. లోపల నెపోలియన్ గా రుండిరి. తలుపు బెరువనట్లయిన, బగుల గొట్టించెదనని యాగవర్నరనెను. యామాట నెపోలియన్ తో వచ్చిచెప్పిరి. ఆయన వద్ద తాళపుచెవికిబదులు హంతకునిచేతి గండ్రగొడ్డలి గలదు గనుక, దాని నువ మోగించికొమ్మనియను, అతను యింటిలో ప్రవేశించినచో నొకశవము మీదనడచి రావలసివచ్చునని జెప్పమని చెప్పి పుచ్చెను. ఇది విని గుట్టుగ నాగవర్నరు వెళ్లి యుండెను

ఒకనాడు కలకత్తా హైకోర్టు న్యాయమూర్తియగు సర్ తామస్ స్ట్రేంజి (Sir Thomas strange) గారికి దర్శన మిప్పించమని యాగవర్నరు గోరియుండెను. సమాధిలోనికి బోయియుండెడువారు దర్శన మివ్వజాలరని యా గవర్నరుకును, యా జడ్జిగారికిని జెప్పమని జెప్పిపంపెను. ఆసమయమందు సర్ తామస్ రీడ్ విశేషముగ నెపోలియన్ ను దూషించెనట.

ఆకాలమందు నెపోలియన్ నివసించుచుండిన యింటినిగురించి డాక్టరు 'ఒమీరా' గా రిట్లు వ్రాసియుంచినారు.

“లెక్కబెట్టుటకు సాధ్యపడని ఎలుకలున్నవి.

వంటయింటినుండి పాతివేయబడు తునకలుదినుటకై

మందలుమందలుగ వచ్చెడివి. భూమిలోను, గదులుగ విభజించియుండు కొయ్యగోడలలోను, అనేకరంధ్రములున్నవి. ఈ గోడలమధ్యను, కణిజములలోకి, క్రిందికి మీదికి బఱుగెత్తుచు మందలుమందలుగనుండు నాయెలుకలు జేయుచున్నప్పుడు స్వయముగ విన్నవారికి దెలియవలసినదే గాని, యితరులకు దెలియజాలదు. రాత్రి కాలమందు నాగదిలో జొరబడినపుడును, నామీద సవారిజేయునపుడును, చేతికిజిక్కిన నామోజాలను దీసికొనియో, మఱియొకటి దీసికొనియో వేయుచుండును. దానికవి లక్ష్యముజేయకున్నపుడు విధిలేక, నేను పడకమీదనుండి లేచి, వాటిని దఱుముచుండును. ఆ దౌర్భాగ్యమగు పాడుకొంపకుదోడు, పైకప్పు, కొయ్య పలకలతో గప్పబడి, 'అందు పైన పచ్చటికాగిత మంటించి, దానిమీద తారును, తారుమడ్డిని గలిపి పూయబడియుండి, గదులగోడలు కొయ్యలతో జేయబడియుండుటచే, యీజంతువులకు సుఖావాస మేర్పడియున్నది. ఇంకొక అన్యాయ మేమన్న, యీతారు యెండలకు కఱిగిపోయి సందు లగుపడుచుండుటచే, అందులోనుండి వర్షము గుఱిసినపుడు, లోపల గాఱుచుండును. మఱి తోలకొగారిభార్య, వానకు దడియకుండుటకై, ఆమె యొక్కయు నామె బిడ్డలయొక్కయు పడకలు, రాత్రిశ్లంతయు నొకచోటినుండి మఱియొకచోటునకు యిట్లనేకచోట్లకు మార్చుచుండెడిది. ఈ పైకప్పు యిట్టిదగుటచే, యీదుస్థితినుండి గత్యంతరము లేదు. ఈ లాంగ్ వుడ్ వర్ణనగల యీ పుస్తకమును జదువుచునువరులు బహుశాః నమ్మకపోదురెమో గాని, వారు సెంట్ హెలీనాకు పోయినపుడు, ఆవలసవచ్చిన ఫ్రెంచిసార్వభౌముడు 6 సంవత్సర

నులు ఖయిదుననుండి గతించిన యాయింటిని దర్శింప
బ్రాంచితిని”

అని వ్రాసియుండెను.

జులై తే 2 దిన లార్డు ఆంహరెస్టు (Lord Amherest) ఇంగ్లండునకు
బోవుచు, నెంట్ హేలీనాకువచ్చి చక్రవర్తిని దర్శించి, యిక్కడి దుస్థితులను ఇంగ్లీషువా
రుజేసిన యక్రమములను నెపోలియన్ జేప్పగా విని దుఃఖించి, యీసంగతులన్నియు
నింగ్లండుప్రభువునకు తెలియ జేయుదునని జెప్పి సెలవుదీసికొని వెళ్లియుండెను.

అక్టోబరు తే 7 ది చక్రవర్తి, తనకు విధింపబడిన నిర్బంధనలచే, బయట
సంచరించుట కిష్టములేక, కొన్నిమాసములుగ నింటిలోనే యుండుటచే, దేహము
బలహీన మగుచుండినది. గుఱ్ఱపుసవారి జేయవలసినట్లు డాక్టరు జెప్పెనుగాని,
యిందుకు, ఇంగ్లీషువారు వెంట కాపలాయుండుట మొదలగు అవమానములు,
తాను సహింపననియు, గనుక బైటపికారు వెళ్లననియుఁ జెప్పెను. నెపోలియన్ గారిని
'జనరల్' అని యుదహరించవలసినదిగ యాగవర్నరు పట్టుబట్టియుండెను. అందునకు
నెపోలియన్ సహచరులు సమ్మతించుకుండిరి.

ఈకాలమందు, చక్రవర్తికి విశేష జబ్బుయేర్పడి, కుడిపార్శ్వమందు నొప్పి,
ఆకలి హీనమై ముఖ్యముగ రాత్రికాలమందు కాళ్లవాపు, యీమొదలగుజబ్బు లారం
భమయినవి. ఇట్లుండగ లాంగ్ వుడ్ వదలి బయటపోకూడదని యాగవర్న రుత్తరువు
జేసెను గనుక 'డాక్టర్ ఒమీరా' విధిలేక రాజీనామా నిచ్చి దుఃఖముతో చక్రవర్తి
సెలవుదీసికొనుటకై వచ్చెను అపుడు, తనయందు ఆయన జూపియుండు ప్రేమా
వాత్సల్యతలకు ఋణపడియున్నాడ నని చెప్పి వందనములర్పించి, యీ దుర్మార్గుడుష్కా
ర్యముల బాధదప్పించికొని వెళ్లిపోండనియు, తా నీజబ్బుతోనే సమాప్తమవుదుననియు
జెప్పి కన్నీళ్లుపెట్టికొని, సెలవిచ్చి బంపియుండెను. చక్రవర్తిగారి మిత్రులనందరిని యీ
గవర్నరు భాధపెట్టుచుండెను. 'బాల్ కొంబ్' దొరగారు నెపోలియన్ వచ్చినపుడు
ఆదరించి యిల్లు నిచ్చియుండెను. ఆయన తనపనికి రాజీనామా నిచ్చి యూరపుదేశ
మునకు వెళ్లిపోయెను. వారు బోవునపుడు, ఆయనకు 70 వేలప్రాంకుల నివ్వవల
సినదిగ నెపోలియన్ తనన్నేహితులకు వ్రాసియిచ్చెను. ఇదిగాక వారి స్వంతద్రవ్య
మునుండి సం॥ 1-కి 12 వేలప్రాంకుల బహుమానవేతన మివ్వవలసినదనియు వ్రాసి
యిచ్చెను.

'డాక్టరు ఒమీరా' వెళ్లినపుడు, వారు యూరపు జేఱుటతోడనే, తనకుటుంబీ
కుల స్థితిగతుల విచారింపుమనియు, వారెవ్వరును తన దౌర్భాగ్యస్థితియ్యో రానివ్వవద్ద

నియు, తనతల్లిని, లూయీస్, పాలయిక్ల నడగితి ననిజెప్పుమనియు, తనకుమారుని
జూడ దటస్థించెనేని, తమ మాఱుగ గౌగలించికొమ్మనియు యీ మొదలగుసంగతులఁ
జెప్పిపుచ్చెను ఆగవర్నరు, యొక యింగ్లీషువైద్యుని అంగీకరించునట్లు జేయవలయునని
రెండుమాసముల పొడుగున బ్రయత్నించినను చక్రవర్తి వినకుండెను. సెప్టెంబరు
తే 28 దిన నిర్బంధముల దొలగించిరి. ఆయన దేహస్థితి క్షీణించుచుండినది. అఱు
మాసములుగ వైద్యుడే లేడాయెను.





నాలుగవ అయిదవసంవత్సరముల నిర్బంధ ద్వీపవాసము.

తోటను వేయుట మత్స్యముల కొలను.

పిల్లవాండ్రతో నాటలు.

1819 సం॥ర మారంభ మయినది. చక్రవర్తిగారి దేహస్థితి క్షీణించుచుండెనది. జనవరి తే 10 దిన నొక యింగ్లీషునావలోని వైద్యుని, సెపోలియన్ స్నేహితులు బంపించిరి. ఆయన యొకటిరెండు పర్యాయము లొచ్చిజూచిరి ఆద్వీపములోని యుద్యోగులు ఆయనయే, జాలించికొననంత తొందర ఆయనకు గలిగించిరి. ఆ వైద్యుడు వీరి దేహస్థితినిగురించి అతిదయారసముతో వ్రాసియున్నను, ఆగవర్నరు మనసు కఱగినది గాదు. ఆఖరున జనవరి తే 21 దిన దుఃఖముతో చక్రవర్తివద్ద నెలవుదీసికొని, వచ్చుట జాలించెను. సర్హాడ్కులూయిగారిక్రొర్యము దగ్గకుండెను. ఈ చక్రవర్తివిషయమయి బెర్ట్రాండ్ జరిగించు యుత్తరప్రత్యుత్తరములు అంగీకరింప బడవనియు, చక్రవర్తే యికసూదట నేరుగ జాబులు వ్రాసికొనవలయుననియు, అట్లు గానియెడల, తనయుద్యోగస్తులు అపుడపుడు చక్రవర్తిని తనిఖజేసి స్థితిగతులు నఱ యుదురని జెప్పెను ఈవిషయమయి చక్రవర్తిగారే యీక్రిందివిధమున వ్రాయించి ప్రకటించిరి.

“ఈస్థితి యేర్పడువఱకు గౌరవముగ జూడ బడిన చక్రవర్తి నివాసస్థలము, 1819 సం॥ ఆగష్టు 11-12-13-14-16 తేదలలో బ్రవేశింప యత్నించిరి. వారట్లు బ్రవేశింపకుండుటకై తలుపులు మూసియు, తాళములు వేసియు యుంచవలసివచ్చినది. ఆఖరున, వారిగదితలుపు వారు మూసికొనుహక్కు భంగపరుప దలచితిరేని, వారి ప్రాణములతోనుండగా నాపని జఱు

గనివ్వబడదనియు, తదనంతరము వారి శవకళేబరము మీద లోపల బ్రవేశింపవలసియుండుననియుఁ జెప్పవలసి వచ్చినది. మూడుసంవత్సరములుగ సర్వము త్యజించి, దూషణావమానములకు నోర్చి, ఆఱు చిన్న గదులలో కాలముగడువవలసి వచ్చినది. ఈ స్వల్పవసతులంగాడ నిరాకరించునంతటి నీచమునకు పాల్పడినపుడు, ఆయనకు సమాధినివ్వ నుద్దేశించియుండును”

“రెండు సంవత్సరములుగ జబ్బులో నుండగ 1818 సం॥ జులై నెలలో మందిచ్చెడువైద్యుని బలవంతముగ నిలిపియు, 1819 సం॥ జనవరి నెలలో డాక్టరు స్టాకిగారిని నిలిపియు నుండుటచే, ఒక్కొక్కసారి పదియైదు, ఇరువది, రోజులుగ మంచములో నుండవలసి వచ్చినది ఈక్షణమందు తొమ్మిదిరోజులుగ మంచములో నుండియున్నాడను ఈకాలములలో యోర్పు, పత్యము, స్నానము వీటితో జబ్బు నెదిరింపవలసివచ్చినదేగాని మందు లేనేలేదు. గడచిన ఆఱురోజులుగ, నెమ్మదిని భంగపఱచెడుదౌష్ట్యములు, తలుపులం బగులగొట్టెదమను బెదిరింపులతో నున్నది. ఇట్టివి ఆయన సహింపజాలడని ప్రిక్ సురీజంటుగారికిని యూరపుదేశమున కంతకును దెలిసియే యున్నది.”

అని ప్రకటించిరి.

1819 సంవత్సరమందు, యూరపులోని నెపోలియన్ స్నేహితులు వారి కొక వైద్యుని బంపుటకు సమ్మతించిరి. ఆ సం॥నెప్టంబరు తే 19 దిన డాక్టరు ‘ఆంటోమార్చి’ (Dr. Antommarchi) యనువారును, పూర్వము నెపోలియన్ తల్లికి మతగురువును యగు (Abbe Bonnavita) అబ్బి జానవిట్ గారును మఱియొకరును వచ్చి యుండిరి.

నెప్టంబరు తే 22 ది ఆవైద్యుడు చక్రవర్తిని గదిలోనుండగ జూచి, చక్రవర్తి కేవలబలహీనమయి హీనస్వరముతో మాటలాడుచుండెను అగది, కొంత సేపుపఱుగు పడుకొనియుండు నెపోలియన్ యగుపడనంత చీకటిగ నుండినది. వైద్యుని చిగ్గిరకు

రమ్మనమని, వారు యాదిక్కుమాలిన బండమీద కెట్టువచ్చినదియు, అందుకు కారణములును, వారు వైద్యవిషయమై యేమేమి జదివెయ్యండినది, విచారించుచుండెను. ఆ మత సభ్యులగురితోడను ప్రసంగించి యుండెను వీరిని ప్రతిదినమును 9-10 గంటల మధ్య మతవిషయములను ముందుమండుదని జెప్పెను

కప్టంట్ మాంతోలక్, బెర్ట్లాండు, వీరలతో భగవంతు డున్నాడనువిషయములును, వివిధదేశములమతములు మరాఠీపతులు, వారిబోధనలు, ఏసుక్రీస్తునకును వారికినియుండు తారతమ్యములు! 'సీజర్, అలెగ్జాండరు' మొదలగు ప్రముఖులనుగురించియు చుచ్చటించుచుండెను.

కెప్టంబరు తే 22 దిన, యూరపుచుండి పుస్తకములేమయిన దెచ్చితిరా యని ప్రశ్నింపుచుండగ, పుస్తకములుగల యొకబండి వచ్చినది ఆపుస్తకములు వారి కిచ్చిరి. ఆపెట్టెలో తనకుమారుని ఛాయాపట ముండినది. దానిని జూచి కన్నీళ్లుబెట్టి, ముద్దిడి, 'ఁజూనా డువయమువఱకును తనవద్దనే యుంచికొని, ఆవల వాని తల్లిపటమువెంబడి యుంచమనెను.

అక్టోబరు తే 8 దిన దేహము కొంచమునెమ్మదిగ నుండుటచే, ఆనాడు జనరల్ బెర్ట్లాండుగారి బిడ్డలనందరిని బిలుపించి వారితో నాటలాగుచుండెను.

అక్టోబరు తే 15 ది రామ్మబాధచే ఆ రాత్రియంతయు, నిద్రబట్టక బాధ పడుచుండెను. నవంబరు తే 13 ది, తిఱుగ బాధ బలమయినది. ఈరోజు, కష్టముతో నడువగలిగెను ఈయన దేహస్థితికై, పరిశ్రమ దీసికొమ్మని వైద్యుడు సలహా నిచ్చెను. అయితే యింగ్లీషువారు వెంటనంటి వచ్చుచుండగ, తాను పరిశ్రమ దీసికొనని నిరాకరించెను. అట్లుగానిచో తోటలో నేలత్రవ్వపరిశ్రమ అయినఁ దీసికొమ్మనగ, యొక పారదీసికొని, కొన్నివిమిషములు త్రవ్వి, యిది మిగుల కష్టమయినదని, ఆవల నుంచి యుండెను. చికిత్సకు దగు 'ఆంటోమర్చి, షికారు వెళ్లనపుడు యీ యింగ్లీషుభటులు బట్టికొనసాగిరి. ఈ యక్రమమునుగురించి, యా ద్వీపపాలకునకును బ్రిటిషుమంత్రి వర్గమునకును వ్రాసియుండెను ఈబాధకొరకే నెపోలియన్ యింటినుండి గదలకుండెను.

1820 సం॥ జూలై 20 ది చక్రవర్తిదేహస్థితి బలహీన మగుచుండినది. రోము దేశమును గురించియు, తన తల్లిగారినిగూర్చియు, జ్ఞాపకము దెచ్చికొని, అమ్మాయని భోరుననేడ్చి దుఃఖించుచుండెను. ఇంతకుపూర్వము, నెపోలియన్ ఆద్వీపమందుండిన చైనావారితో గలిసి యొకచోట నొకగుంటత్రవ్వి కాలువలేర్పరచి నీళ్లుపెట్టి, దానిలో చేపలఁ దెచ్చివిడిచి, ప్రతిదినమును ఆతొట్టివద్ద గూర్చొని, వాటినిజూచి వినోదించుచు కాలము గడపుచుండెను. జూలై 31 దిన ఆద్వీపములోని పిల్లవాండ్ర రమ్మనమని, ఆ

తొట్టిలోని చేపలం జూచుచు వినోదించుచుండెను. అక్కడికి బెర్ట్రాండుగారి బిడ్డలును వచ్చియుండిరి. వారిలో 'హర్బెంసి బెర్ట్రాండ్' అను చిన్నపిల్లనుయె త్తికొని, తనజేబులోనుండు పగడాల యంటుబోడును దీసి, దగ్గరనుండు డాక్టరును పిలిచి, యీ అమ్మాయిచెవులం గుట్టమనెను. అంతట వారు, యొకచెట్టునీడకుఁ బోయి, పిల్లను బట్టికొని చెవుల గుట్టబోవుచుండిరి. ఈబిడ్డకు ఒకయగు యొకబిడ్డడు యిదిఅంతయుఁ జూచి, కొపపడి, పిడికిలితో గుద్ది, "నాచెల్లె నిట్లు బాధపెట్టకుడు" అని యరచెను. అది విని నెపోలియన్, 'ఒరే కుఱుదొంగా,' నీవు కుదురుగ నుండకుంటివేని, నీ చెవులం గూడ బొడిపింతురు. ఇటురా. కుదురుగ నుండు" "You little rogue If you are not quiet I will hand your ears bored also. Come, be Obiedient." అని జెప్పెను.

అంతట, నాయమ్మాయిని, యెత్తి ముద్దుబెట్టికొని, "అమ్మా, మీయమ్మకు యీ చెవులం జూపుము సరిగాగుట్టలేదని యనెనా, నేనుకాదు, డాక్టరు కుట్టినాడని జెప్పము" అని జెప్పి ముద్దుబెట్టికొని బంివేసెను. ఆచిన్నబిడ్డడు గనుపఱచిన ధైర్య సాహసములఁ జూచి, చిన్నతనమందు తానుగూడ నిట్లుంటినని జెప్పెను. తనతల్లిగారు తమకెట్టివిద్యాబుద్ధులు జెప్పినది జెప్పచు.

"మర్యాదగౌరవ మగుసంగతులే మామనమున నాటజేసినది. అబద్ధమనిన యామెకు తలనొప్పి. అవిధేయత నోర్చునది గాదు మాతప్పిలముల బూసిపుచ్చి యెరుగదు."

అని చెప్పెను.

నెప్టంబరు సగవడినది. చక్రవర్తి నానాటికి ఊజించుచుండెను. గాలి చెడుగా నున్నందున యింటినుండి బయట రాగూడకుండెను ఆయనచెక్కిళ్లు కళాసీనమై చావుకళ బట్టియుండెను చలికి దేహము వణకుచుండినది కష్టముతో పడకమీది నుండి లేవగలస్థితి యేర్పడినది. అక్టోబరు తే 14 ది వచ్చినది. దీనినో యీక్రూర ద్వీపాంతరవాసముయొక్క అయిదవసంవత్సరము పరిసమాప్తి అయినది

దెబ్బదినాలుగవ అధ్యాయము.

(74)

తోడబుట్టువు మరణవార్త. దుఃఖము. కుమారునికి వ్రాసిన
యుత్తరము అనారోగ్యము, మరణశాసనము.

మరణావస్థ. మరణము. సమాధి.

ఇప్పుడు చక్రవర్తి యీశ్వరార్థగ్యస్థిలిలో నుండసాగి ఆఱవసంత్సర మారంభ మయినది. ఆభగవంతుడు వారి కిక నాటుమాసములుమాత్రమే భత్యమిచ్చి భూమి మీద కష్టము లనుభవించమని నిర్ణయించియుండెను. ఆద్వీపమందలి నల్లటిగుండ్ల మీద మంచుయావరించి, యా ద్వీపశిఖరములమీద గాలివానలు, వాటిపనిఁ జేయు చుండగ, భయంకరమగుదినములు, వారములును గడచిపోవుచుండెను. అక్టోబరు తే 22 ది కొంచెము దేహస్వస్థత నొంది, వైద్యునితో నిట్లనెను.

“నాకు కొంతదారుఢ్యము గలుగగనే, నిన్ను యూరపునకు బంపుదును. ఇట్టి పాపిష్టికొండమీద నిన్నుంచుటకు నా కిష్టములేదు. ఒకపుడు మీరు ప్రాంసును జూడలేదని చెప్పినట్లు జ్ఞాపకము. మీరు అపు డాదేశమును నే నాదేశమునకై పాటుపడి, నా ప్రభుత్వకాలమందు త్రవ్వించియుండు కాలువలు, శాశ్వతకట్టడములుఁ జూడగలరు. అయితే యాప్రభుత్వ కాలము మెఱుపుదీగెవలె యంతరించినది. అయినను చింతలేదు. ఉపయోగకరమగు ప్రతిష్ఠాపనలతో నిండి పోయినది చట్టములతో కల్లోలవిజృంభణ మాపివేసి తిని. నాచట్టములు, ప్రాంసును అపాయనముద్రమునం బడి గొట్టికొనిపోకుండ లంగరువలెఁ గాపాడి, మన వెనుకటివారు గొనియాడునట్లు జేయగలిగినవి. నేను

ఇటలీకి బోయి, ఫ్రాంసుకును యాదేశమువ్వుకును
చక్కనిమార్గము లేకుండుటగురైరిగి, రోకొనది పల్లపు
భూములగుండ మార్గము నేర్పఱచితిని. ఆనదిని
నావికాయుక్తమగునట్లు జేసి, అందులో నుండుబండ
లను బగులగొట్టించదలచి యంత్రజ్ఞులను బంపి
యుంటిని. భర్చు జాస్తియగునట్లున్నందున, డైర
క్టరీవారివద్దకు భర్చు పట్టినంపితిని. ఇంకా
నీజిప్టునకు బోవలసి వచ్చినది. ఆవల యామాటే దల
పెట్టువారు లేరైరి. నేను వచ్చినతరువాత ఆవిషయ
మును పునరాలోచనలోకి దెచ్చితిని. ఆ డైరక్టరుల
దోలోనిది, అడులేనందున అల్ వేన్ సర్వతములమీద
చుత్తె వాడిం జేసి, రోమకొట్ట జేయలేని యొ
శాశ్వతమైన చక్కని విశాలమగుబాటను యేర్పరింపఁ
గలిగితిని” అని చెప్పుచుండెను.

అక్టోబరు లే 26 ది చక్రవర్తి వణకుచు, విదాహముతో నుండియుండెను.
నలిగాలిగనుండుటచే మంటవేసి చలి గాచికొనుచుండెను గాని అతిబలహీనముగ
నుండెను. అపుడు వైద్యునితో, దేహమం దూపిరిమాత్ర ముండుటేగాని, నిజమయిన
ప్రాణలక్షణములు దనయందు శూన్యమయినవనియు, మృత్యువు త్వరలో బాధఁ
దొలగించుననియు జెప్పుచుండెను.

నవంబరు లే 6 ది విశేష బలహీనత నున్నను, తానుగట్టించిన తొట్టెనకు
ప్రయాసమీదఁ బోయెను. అక్కడ నుండుబల్లమీద, పూర్వముగూర్చొని, - చేప
లకు రొట్టెముక్కల వేయుచు వినోదించువాడు. ఆగుంటలోని చేపలుకొన్ని ఇచ్చి
యుండినవి. తాను ప్రేమించుజంతువులు అంత్యదశనొందుఁ జూచి, తన యంత్య
దశగూడ సమీపించుచున్నదని చెప్పెను.

నవంబరు లే 19 ది చాలరాత్రులు నిద్రబట్టక, రొమ్మనొప్పిచే బాధఁబడుచు,
శేవల బలహీనుడైయుండెను. తనకు పడకే భోగదాయక మయినదనియును, అపార
మయిన చుఱుకుదనము వేగములతో కాలముగడసి, యుండు తాను, గదలలేక,
డకు కనురెప్పలుగూడ ప్రయత్నముమీద నెత్తవలసిన జ్ఞేర్పడినదనియు, అపుడు
తాను నెపోలియన్ గ నుండి, అపుడు వ్యర్థమయినట్లును జెప్పుచుండెను. ఈరీతిని
కొంతమరోజులు గడచినవి. ఒకనాడు అపుషగముఁ దీసికొప్పునగ

“నే నేయుద్దేశముతో బ్రతికియుండవలెను.
ఈమందులు నాకేమి యుపకరించును. వైద్యుడా
నిష్ప్రయోజనమగు నదెప్పుడును జేయరాదు”

అని చెప్పెను.

డిసంబరు 16 ది లేచి యిటునటు దిఱుగఁజూచెనుగాని శక్తిహీనుడై నానా
లేక గూర్చొనెను. తే 26 దిన యూరపుసుండి కొన్నివార్తాపత్రిక లొచ్చివి.
అందులో వీరి తోబుట్టువగు ‘ఎలైజా’ జనిపోయినటు వర్తమానముండఁజదివి దుఃఖం
చెను. ఆదినము వైద్యుని బలవంతముచే, ఆరంజినీళ్లనుఁ బుచ్చికొని, కొంతవడి యిటు
నటు దిఱుగవలెనని జెప్పినమాట ననుసరించి, వైద్యునిమూపున చేతులుంచి పయన
తట్టుఁజూచి, తనచెల్లెలు తనకు త్రోవజూపియున్నదనియు, యింతవరకును అమృత
మఱచియుండిన మృత్యుదేవత యిపుడు తమమీద దండెత్తినదనియు, మీ రేమో
పొయ్యెడుప్రాణముల నిలువబెట్ట బ్రయత్నించెదరే గాని, విధిమీద మీప్రయత్నములు
విఫలమగునే గాని ప్రయోజనములేదని జెప్పెను. అంతట తనకుమారునిఁగూర్చి
తడవు దుఃఖించెను.

జనవరి తే 26 దిన స్పెయిక్, నేపిల్సురాష్ట్రములందు కల్లోల మారంభమయిన
దని, సెంట్ హెలీనాకు వర్తమాన మొచ్చినది. ఇది విని, ఆదేశముల స్థితిగతులు,
తాను జేసినప్రయత్నములు, యభివృద్ధులు, వీటినిఁగురించి ముచ్చటించుకొనెను.
మార్చి తే 17 ది మతగురువగు ‘అబ్బి బౌనవైటా’ (Abbe Bounavita) గారి క
ద్వీపయారోగ్యము గిట్టనందున ఖాయిలా పడియుండగ, ఆయనకు సం॥ 1-కి మూడు
వేలప్రాంతల బహుమానవేతన మేర్పఱచి బంపియుండెను.

మార్చి 20 ది మేడెం బెర్ట్రాండుదొరసాని వచ్చినది. ఈయమతో తాను
యామెయు, యీద్వీపమందే జనిపోవలసి యుండుననియు, అందరమును స్వర్గమున
గలియుదు మనియుఁ జెప్పుచుండెను.

మార్చి తే 29 ది మందు దీసికొనవలసినదిగఁ జెప్పగా తాను “యుద్ధరంగము
లలో అపాయమునకు భయపడక దూకియున్నాడనే గాని, యీమందు గిన్నెవద్దకు నా
పెదవులజేర్చుట కధైర్యపడియున్నాడ”నని చెప్పెను. ఆకాలమందు మేడెంబెర్ట్రాండు
సమీపమం దుండగ నామెనుఁజూచి ప్రతిదినమును వైద్యుడిచ్చుమందు రట్లు దీసి
కొనెదరు? అనగనే యామె, మందు అని దలంచక, దీసికొందునని జెప్పెను.
మంతోలక్ గారినడుగగ వారును నట్లే జెప్పిరి. అయితే “నేనొకడనేనా మందును
దిరస్కరించునది. అట్లయిన యిటుదెమ్ము” అని దీసికొని తక్షణమే మ్రింగివేసెను.

హస్తితి యిట్లుండగ, నెపోలియన్ భద్రముగనున్నాడో లేక పాటిపోయెనో యని, దీప్తిపాలకునిచే నియమింపబడినవారు ప్రతిదినమును తనకి జేయుచుండిరి. ఇది చాలక, యొకనాడు ఆ పాలకుడే స్వయముగ వచ్చియుండెను. అపు డాయనకును డాక్టరు ఆంటోమర్చి'గారికిని యిట్లు సంభాషణ జరిగినది.

వర్నరు.—జనరల్ బోనపార్టీ ఎక్కడ? అని గర్వముగ నడిగెను.

డాక్టరు.—ఇక్కడ లేడు జనరల్ బోనపార్టీ! అని ఈయనయును గర్వముగా జవాబిచ్చెను.

—ఎప్పుడు మాయమయ్యె?

—నాకు నిష్కర్షగ జ్ఞాపకము లేదు. అబొకిరుయుద్ధమందు, మాత్రమాయన నాయకుడుగ నుండియుండెను. నాగరికతం బ్రతిష్ఠింప ఆయన బోలుచుండెను. అరాజకస్థితి మీరు బోలుతుంటిరి. మీ మిత్రమండలి నోడించి సముద్రములో నూకియుండెను. ఆయన జయమొందియుండెను. ఆకాలమునుండి, జనరల్ బోనపార్టీసంగతి నేను వినియుండలేదు. గాని, యిక చక్రవర్తి జీవించి బోవు కొద్దిదివసములను, మీరు త్వరజేసి ముగించి, మీపగ వూర్తిజేసికొనుడు.

—చక్రవర్తి! ఏచక్రవర్తి?

—మీ ఇంగ్లండును వణకించినవాడును మీరాచనిరంతుశాధికారమును యిప్పుడో యింకకొన్ని నాళ్లకో, నాశనమొనర్చుటకై మీ ప్రజలచేతుల నాయుధమిచ్చి యుండు యాచక్రవర్తి" అని చెలియుము.

ని గర్వభంగమగునట్లు కోపముతో జవాబిచ్చెను.

ఏప్రిల్ 2 దికి నెపోలియన్ గారికొకటై బ్రిటిషు గవర్నమెంటువారు గట్టింపుచుచుండినయిల్లు వూర్తియగుటచే, అక్కడికి వీరిని బ్రవేశపెట్టవలసినదిగ, ఆదీప్తి గవర్నరుగారి డాక్టరు 'ఆర్నాట్' సలహా నిచ్చిరి. జ్వరము తీవ్రముగనున్నందున వారిని గధలింపగూడదని నెపోలియన్ డాక్టరుగారు జెప్పిరి. యేప్రిలు తే 5 దిన చక్రవర్తి బాధపడుచుండెను. ఏప్రిలు తే 6 దిన చక్రవర్తి కేశఖండనఁ జేసికొన్నచో కొంతబాగుండునని డాక్టరుగారు జెప్పిరి. అప్పటికి యిరువైరోజులుగ త్వరము లేకుండిరి. ఒకరు తనముఖమునుఁ దాకుట కిష్టములేదనియు, డాక్టరునుమాత్రము, ముఖస్వర్ణ జేయనిచ్చెదననిఁ జెప్పెనుగాని, ఆయనకు త్వరముజేయుటకుఁ చెలియకుండెను. యేప్రిలు తే 7 ది ఆయనే తిన్నగగూర్చొని ముఖత్వరముఁ జేసికొనెను యేప్రిలు తే 15 ది యంతయు తన మరణశాసనము వ్రాయుచుండెను. అది యిట్లారంభింపబడి యున్నది.

1. ఏబదిసంవత్సరముల క్రిందట రోమన్ అపాన్తోలికు మతములో నెట్లు చితిన్, అట్టి మతవిశ్వాసములతోడనే జనిపోవుచున్నాడను
2. ఎవ్వరినైతే నేను అధికముగ ప్రేమించియుంటిన్ అట్టి నా ఫ్రెండ్ల మధ్య, సీక్, నదీతీరమందు నాయస్థుల నుంచవలయును.
3. నా ప్రియపత్నియగు 'మేరిలూయిసా'రాణి, నాప్రేమాస్పదురాలయి యున్నందునకు నేను సంతోషించి నా యాఖరునిమిషమువఱకును ఆమెను చూచుచున్నాడను. నాకుమారుడు బాలుడగుటచే, వాని నావరించియుండు వలన బడకుండ గాపాడవలయునని ఆమెను బ్రార్థించుచున్నాడను.
4. నాకుమారుడు తాను ఫ్రెంచిప్రభువుగ యిట్టితనని జ్ఞాపకముంచికొని, యువరాజు రాష్ట్రముల బాధించు యా త్రిమూర్తులచేతులంజిక్కక వర్తింపవలెను గూర్చుచున్నాడను. అత నెప్పుడును, ప్రాంసుమీద గత్తిగట్టుటగాని యతర దేశముగను బాధించుటగాని కూడదు "సర్వము ఫ్రెంచిజనులకే" అను నా నియమమునే ఆయన యవలంబింపవలెను. అని వ్రాసి, అప్పటికి బ్రతికియుండు ఫూర్వస్నేహితులకు, చనిపోయిన స్నేహితుల భార్యబిడ్డలకును, యెక్కరిని గూడ మఱువక అందరికి విశేష ధనమివ్వవలసినదిగ వ్రాసియున్నాడు. ఏప్రిలు లే 17 దిన మధ్యాహ్నము మూడుగంటలకు కవుంట్ 'మంత్రోయ్' గారిని బిలుపించి, తనకుమారునికి తాను జెప్పదలచినసంగతులను జెప్పి వ్రాయించెను.

"నాచావునకు ప్రతీకారముగ నేదియు నాకుమారుడు జేయరాదు దీనివలన అతను జ్ఞానము సంపాదించవలెను. నావలెనే అతనును ప్రతియంగుళమును ప్రేమించివాడుగ నెంచికోవలెను. నావలె నుండదలచి అతను నిర్నిమిత్తముగ యుద్ధము లుపక్రమించెనేని, ఒకరినిజూచి నటించెడుకోతి సామ్యమగును. ప్రాంసు పురోహితుల పాటుపడవలెను. నాప్రతిష్ఠాపన లూర్జిత పరచవలసినది ... బోర్బక్లు విశేషకాలము ప్రభుత్వ ముంచికొనజాలరు. నావిషయమయినప్రేమ ఇంగ్లండులోగూడ నుద్భవించగలదు. నాయందు జూపిన పగకు పరిరహముగ నాకుమారుని ప్రాంసునకు రప్పి-

దెబ్బదినాలుగవ అధ్యాయము.

చుటకు ఇంగ్లండు ఒప్పుకోగలదు విదేశీయుల సహాయముతో నాకుమారుడు సింహాసన మెక్క గూడదు. నాకుటుంబమువారితో సఖ్యముగ నుండవలయును . . . మాతల్లి పూర్వకాలపు మనిషి. నాసోదరులు జోసఫ్, యూజినీలు హానికి మంచిసలహా నిచ్చెదరు. అతను విదేశావాసములో నుండెనా, నా మేనకోడండ్రలో నొకరిని పెండ్లియాడవలయును. ఫ్రాంసు ప్రభుత్వమునకు బిలువబడెనేని, రష్యాచక్రవర్తి యింటి బిడ్డను పెండ్లియాడవలెను అతఃకలహము లంతమయినతడనఁ . . . ఫ్రాంసునకు రావలయును. ట్యూ . . . ఒకరి ద మంచికో . . . సామాన్యపక్ష ముననే యుండవలయు . . . ఫ్రాంసు దేశమందు ట్యూల ప్రముఖులకు పలుకుబడిలేదు. వారిమీద నాధారపడుట నిష్ప్రయోజనము . . . సభలలో గంభీరోపన్యాసముల నిచ్చెడువారందరు, రాచవ్యహారజ్ఞానమందు సామాన్యులు అట్టివారితో వాగ్వాదము బనికిరాదు వారికి మాటలు కరతలామలకముగ నుండును. అయితే వారిని ప్రత్యక్షవాస్తవముతో నెదిరించి యోడింపవలెను. సభలలో నాకంటె వక్తలుండిరి. గాని రెండు రెండు నాలుగని రూపించినట్లు ప్రత్యక్షముగ నిజస్థితి దెలిపి వారిని యోడించెడివాడను. ఫ్రాంసులో సుద్దిశాలురును అనుభవజ్ఞులు నగువా రెందరోగలరు. అయితే వారిని కనుగొనవలయును. నాగేలుపట్టి దున్నవలసిన వాడు మంత్రిపదవియందును, మంత్రిపదవిలో నుండదగినవాడు నాగేలుపట్టుచు, నుండియున్నారు. గనుక కనుగొని యాయాపదవుల కెక్కింపవలయును నాకుమారుడు, ముద్రణాస్వాతంత్ర్యత నివ్వవలయును. సామ్రాజ్యములోని ప్రతిమూలలో జ్ఞానోదయమగుటకు మంచిసీతి యలవడుటకును ప్రభుత్వమువారి కీముద్రణాస్వాతంత్ర మత్యావశ్యకము.”

. ఇట్లనేక యువయోగకరమగుసంగతులు వ్రాయించియుంచెను.

ఏప్రిలు తే 19 ది కొంచెము నెమ్మదిగనున్నట్లు యగుపడెను. ప్రసిద్ధి నొందిన నాయకులగురించి ముచ్చటించుచుండెను ఏప్రిలు తే 20 ది కొంచెము నొప్పితగ్గి తెలివిగ నుండియుండెను. సమీపవర్తు లగున్నే హితులు జబ్బు నెమ్మతించినదని య- కొనిరి గాని చక్రవర్తి తన ఆంధ్రదశ సమీపించుచున్నదని, తాను చనిపోయినతరువాత. వారు యూరపుదేశమునకు బోయి వారిన్నే హితులఁ గలియుదురనియు, తాను య సిస్ యుద్ధరంగమందు, జనిపోయిన తననాయకుల గలియుదుననియు, యీలాగు మాటలాడుచుండెను.

ఇట్లు మాటలాడుచుండగ, యీ పాలకుడివైద్యుడగు 'డాక్టరు ఆర్నాట్' వచ్చిరి రమ్మని, వారితో తాను త్వరలో దేహవిసర్జన జేయఁచున్నాడనని జెప్పి, దగ్గిరనుండు బెర్ట్రాండుగారిని, తాను జెప్పనదంతయు లక్షమాజేసి యొకమాటయినను బోకుండజెప్పుమని యీ క్రిందివిధమున జెప్పెను.

“నేను బ్రిటిషుప్రజలయాతిగ్యముం గోరివచ్చి తిని. నాకు గౌరవమగు రక్షణ నివృద్ధని గోరితిని. ప్రపంచమందు పవిత్రమగు హక్కునిచ్చుటకు బదులు నాకు సంకెళ్ల నిచ్చిరి. రష్యాచక్రవర్తియగు 'యలెగ్జాం డరు' గూడ నన్ను గౌరవించి యుండును. ఆస్త్రియా చక్రవర్తి కరుణా గౌరవముల జూచియుండును. ప్రష్యారాజులయినను కొంత దయఁజూపియుందురు. నలుగురురాజు లేకమై, క్రూరముగ, నొక్కనిమీద బడుట యనునది యిదివఱ కెన్నడును ప్రపంచ మెరి గియుండని ప్రదర్శనము. దానిని ప్రపంచమునకు జూపుట కీయింగ్గండు, యూరపురాజులను మోస పుచ్చి లేవదీసి పుణ్యము గట్టికొనినది. యూరపుదేశ స్థులు మూడుసంవత్సరములకు మించి బ్రతుకజాలని యీబండమీద నన్నంత మొందించుటకై, ఇంగ్లండు మంత్రివర్గము దీని నేర్పాటుజేసిరి. నేను వచ్చినదాదిగా నన్నెన్ని బాముల బెట్టియుండలేదు ! ఏరికిగాని నిరా కరింపగూడని, కుటుంబవిషయమగు నుత్తరప్రత్యుత్తర

ములు కూడ, నాకు నిరాకరించిరి. ఇంటిసంగతులుగాని
యితరసంగతులుగాని, నన్ను విననివ్వరైరి. నా భార్య
బిడ్డలను, నాకు గాకుండజేసిరి. ఆఱుసంవత్సరములు
ఖయిదుననుంచి బాధించిరి. ఈ దౌర్భాగ్య పుబండ
మీద, అంతకన్న దౌర్భాగ్యమై వాసయోగ్యముగాని
స్తలమొకటి నాకు నివాసముగ నేర్పరచిరి. యూరపు
దేశమందంతట గుఱ్ఱమెక్కి తిరిగియుండిన, నన్ను
యీనాలుగు గోడలఁ దాటగూడదనిరి. ముందుగ
నాలోచించి, కొద్దికొద్దిగ నన్ను హత్యగావించి యంత
మొందింప దలచిరి. మీమంత్రుల దుర్మార్గుల నములు
జరుపుటకై యీ హద్దకొలాయని, నియమించిరి.
ఆ వీని సుజన ప్రభుత్వమువలె మీరును అంతమొందు
దురు. నేను, నాస్త్రియబంధువుల కెంతయోదూర
ములో, సర్వముం బోగొట్టికొని, యీబండమీద జని
పోవుచు, మీ ఇంగ్లండు రాజకుటుంబమునకు నే దత్త
ముజేయున దేమన్న, యీలోకమందు వారికి శాశ్వత
అపయశస్సును ఘోరమగు నా మరణబాధలునుయిచ్చి
పోవుచున్నాడను ”

అని చెప్పెను.

రాత్రియొంటిగంటకు ‘అబ్బివిగ్నాలి’ (మతగురువు) ని పిలుపించికొని యొక
గంట వారితో మాట్లాడుచుండెను. యేప్రెలు తే 2! దిన కొంతజెప్పి వ్రాయించు
చుండెను. మధ్యాహ్నకాలమందు మతగురువును బిలిచి, తాను జనిపోయినశర్వాత
అపరకర్తవిషయమగు మంత్రపరన జేయుచుండమని జెప్పియుండెను,
ఎవరో నొకపూర్వసేవకుడు జ్ఞాపకమొచ్చి, వారికేదో కొంత
ముచుండుటలో గడపియుండెను. ఏప్రిలు తే 25 ది తన
వ్యవసాయగు జోస్య, నెట్లును, ఆ మెనాలింగనము జేసికో, నున్న సమయమం
గామె యంతర్ధాన మయి, నసమందు జూచిన ట్లామెరూప ముండియుం
కైననియు, త్వరలో నుభయులము యియు, తిఱుగ విడిపోవుట లేదని
కూమె చెప్పినట్లును, జెప్పుచుండెను.

అమలునా దుదయమున నేవకుండగు 'మార్చండ్ ను' బిలిచి, పెట్టెలోనుండు వస్తువుల పట్టివ్రాయించెను. ఆ పెట్టెలోనుండిన వజ్రాల కంఠహారమును దీసి, మార్చండ్ తో నిట్లు జెప్పెను.

“దీనిని నీవు దీసికొనుము. యూరపుదేశములో నావ్యవహారము తెట్లుండునో నాకు తెలియదు. ఇది నాకొకపు గుపయోగపడగలదని “హర్టెంసి” నాకిచ్చినది. అది రెండులక్షలఫ్రాంకుల విలువగలదని తలచెనను. దానిని నీయొడలిమీద దాచికొనుము నీవు ఫ్రాంసు జేరినపుడు నాచురణకాసనములో వ్రాసియుండు మొత్తము నీకు జేరిగలదు గౌరవముగ పెండ్లియాడుము. నా, పూర్వపు రక్షక సైన్యములలోని సైనికుల లేక యుద్ధోగస్థుల బిడ్డల పెండ్లియాడుము. వారిలో ననేకులు సుఖముగ నుండియున్నారు. ఫ్రాంసు యీదు రదృష్ట మనుభవింపనియెడల వారికి మంచియదృష్టము బట్టియుండెడిది. పరిస్థితులు వేరుగ నుండెనేని, నేను వారి కేమిజేయునది, వెనుకటివారు జెప్పకొనియుందురు.”

అనిచెప్పెను.

అంతట తా నంతరించినపుడు సర్ హెన్రీ లూయిగారికి వ్రాయవలసి యుండు జాబును మంత్రోలకు జెప్పి యీక్రిందివిధమున వ్రాయించి యిచ్చెను.

“హెన్రీ షియర్ గవర్నరుగారికి.—

చక్రవర్తి విశేషఖాయిలాబాధ ననుభవించి తే దినస్వర్గంతు డయినాడు. ఈసంగతిని తమకు తెలియపర్చగలగౌరవము నాకు లభించినది. మీ కిష్టమగునేని, ఆయన అంత్యకాలమందలి యభీష్టములను మీకు దోయజేయుడని నా కధికార మిచ్చి యున్నవాడు నారి కళేబరమును, వారి సిబ్బందిని ఫ్రాంసునుజేర్చుటకు నే యేర్పాట్లను తమప్రభుత్వమువారు జేసియున్నది తెలియజేయ వేడుచున్నాడను.”

కవుంట్ మంత్రోలకు

ఏప్రిలు లే 28 ది చక్రవర్తికి భాధ తీవ్రమయినది. ఆయనమరణమును
శించి తెలిపితో నిట్లు జెప్పెను.

“సమీపించుచుండు నా మరణానంతరము, నా
దేహమును తెలువవలయును. ఇంగ్లీషువైద్యుడు నా
దేహమును తాకనివ్వకుండునట్లు మీరు వాగ్దాన మివ్వ
వలసినది. ఒకవేళ విధిలేక మరియొక్కనిసహాయ మావ
శ్యమగు నేని ‘డాక్టర్ ఆర్నాట్’ గారి కొక్కరికిమాత్రము
నేననుజ్ఞ యిచ్చినాడను నాహృదయమును దీసి, ద్రావ
కములో నుంచి, పర్తాలానుండిన నాభార్య ‘మేరియ
లూయిసా’ కంపవలయును. ఆపెను మిక్కిలి ప్రేమించితి
నని జెప్పుడు. ఇక్కడ మీరు జూచినదియు, నాస్థితి
నామరణముల గూర్చి సర్వము జెప్పవలసినది. నాయు
దరమును బరీక్షించి, విపులముగ రిపోర్టు వ్రాసి, నా
కుమారున కివ్వవలయును. పలుమాఱు నాకు గలుగు
చుండెడివాంతులచే, నా యుదరకోశము చెడిపోయి
యుండునని దలచెదను. మాతండ్రిగారికి సంభవించిన
రుగ్గతయు నిట్టిదే. పలుమాఱు ఎడతేగనివాంతు లుండు
టచే అదేయని సందేహము. మీరు చక్కగ బరీక్షించి
నాకుమారుని జూచినపుడు, మీరు కనుగొన్నసంగతు
లాయనకు జెప్పి, యిపుడే సరియయిన యాషధముల
దీసికొమ్మని జెప్పగోరినాడను. నేను వెళ్లిపోయినయనం
తరము మీరు రోప్ దేశమునకు బోవుదురు.
అక్కడ మా తల్లితోడను, మా కుటుంబీకులతోడను,
ఇక్కడి నాస్థితి, నాజబ్బు, యీబండమీద నా
ప్రాణము లర్పించుటలు, సర్వముఁ జెప్పవలయును.”

ఈమాటల చెప్పి, తిలుగ మైకములోనుండి ఏమేమో వినిబడనిమాటలు తన
నాట్టాడుకొనుచుండెను. ఏప్రిలు లే 29 ది నాడి త్వరగ తీయించుచుండినది.
త్రి 4 గంటలకాలమందు, తనపడకవద్దకు బల్లనొకటి చెప్పించికొమ్మని, మాంతో

లక్ గారికి జెప్పి, 'Versailles' 'వర్సెయ్స్' నగరె ట్లువయోగించవలసినదియు, పారిసు నగరరక్షణకు జాతీయసైన్య యేర్పాటువిషయమునుఁ జెప్పి, రెండుకాగితములను వారి చేత వ్రాయించియుండెను.

మఱునా దుదయమున, చక్రవర్తియుదరముమీద నొకపట్టిని వేయుదుమనిరి. అందువలన ప్రయోజనరహితమనియు, అయినను మీరు నాయెడలజూపు జాగ్రత వాత్సల్యతలకు, కృతజ్ఞతగా నట్లే వేయుడని జెప్పెను ఆదినము విశేష శీత్రోదకమును త్రాగ గోరుచుండెను. అసీరు ఆయన కాప్యాయతగ నున్నందున "బ్రతికితి నేని యీ యుదకముండుచోట నొక శాశ్వతప్రతిష్ఠ జేయుదు" న జెప్పెను.

తాను మరణించినపుడు తనసమాధికి కొద్ది స్థలమిచ్చుటకుగూడ నిష్పపడరేని, తనకళేబరమును కార్మికాద్యీపములలో ఆజేషియోగుడిలో పాలి యుంచమనియు, తనజన్మభూమిలో తననుంచుటకు యిష్టపడనియెడల, యీ శుద్ధోదకచెలమవద్ద సమాధి నేర్పర్చుడని జెప్పెను.

మేనెల తే 2 ది జ్వరము జాస్తియై లబ్ధిబుబు మాటలాడుచు, సైన్యముల నడపించునపు డఱచినట్లు, 'పఱుగెత్తు,' 'త్వర' 'జయము' మనలది. అను మొదలగుమాటలనుచుండెను.

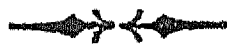
మేనెల తే 3 దిన రెండుగంటలకు యొకనిమిషము తెరివివచ్చి, తాను వుచున్నాననియు, అందరు తనతోగూడ కష్టము లనుభవించినారనియు, తనను జ్ఞాపకముంచికొమ్మనియు, మాటలు జెప్పచుండెను. ఆమె అబ్బినిగ్నాలిగారిని బిలువించిని మరణశయ్యమీద 'లార్డ్స్ సెపర్' అను మంత్రోపదేశము నొందెను. కొంచెమునే మాట్లాడి నిందించెను. మఱునా దుదయమున నిద్ర లేచి, తలుపుదెఱచి గాలి లో రానివ్వుడని నేవకునితో జెప్పెను మేనెల తే 5 ది లోగటిరాత్రి అంతయు వర్షము, చీకటి, గాలివాన, నెపోలియన్ నాటియుండిన చెట్లన్నియు, పళ్లతో నెగురొట్టి బడి యుండినవి. చక్రవర్తిగా రీసంగతి చెరిసికొనునంత స్పృహలేక, పడకలో జొరడుచుండెను. బిడ్డలందరు చక్రవర్తిగారి కడపటిసందర్శనమునకై వచ్చి చూచి, సముతో మరణబాధలోనుండు చక్రవర్తిని జూచిరి. వీ రంతకుముందు నెలరోజులు జూడకుండిరి. ఇప్పటి భయంకరస్థితిజూచి భయపడిరి. అంతట భోరున నేడ్చు పడక సమీపించి చక్రవర్తిహస్తముల ముద్దుబెట్టికొని యేడువసాగిరి. అందరు నేడ్చిరి.

బేర్ట్రాండు చిన్నకుమారుడు ఏడ్చి శోషబోయి నేలమీద బడిపోయెను. ఇట్టిస్థితిలో, “ప్పటికి 48 రోజులుగ ఖాయిలాలోనుండిన నవుకరొకడు, చక్రవర్తి బాధలోనుండి, తనను శిల్పించున్నట్టు, తనజ్వర తబ్బిబ్బలలో కలగని, లేచివచ్చి, పడకపద్ద జేరి, ఆయనకుబదులు తాను జచ్చెదననుచుండెను. ఆ రాత్రి యంతయును, స్తారకము దప్పి, అప్పుడపుడు నలోతాను మాట్లాడుచుండెను. “ఫ్రాంసు, ‘సైన్యము’ ‘నాయకుడు’ ‘జోసఫయిక్’” అనుమాటలు వినబడెనట. ఇదియంతయు వుదయము ఆఱుగంటలకాలమప్పుడు జరిగి యుండెను. జీవముతో సాయంత్రము ఆఱుగంటలవఱకు వెల్లకిల బరుండియుండి, మియు బాగనొందక, శాంతమయి సంతోషమగు ముఖవర్చస్సుతో సూర్యు డస్తంచునమయమున నెపోలియన్ యాత్మ యీభూలోకములో నస్తమించి, యగోర మగులోకముం జేరియుండెను.

తక్షణమే కళేబరమును యూరపుదేశమునకు గొనిపోవ నుత్తరువు నిప్పించుడని ఆద్యీపగవర్షరు హడ్సన్ లూయిగారిని గోరగ, కళేబరము సెంట్ హెలీనాలోనే యుంచవలసినట్లు అధికారుల యుత్తరువయినదని జెప్పెను. అందరును బ్రతిహేళి గాని. కన్నీళ్ల బెట్టిరి. ఏడ్చిరి. వారిబంధువులును మిత్రులును జూడగోరియున్నారని ప్రార్థించిరి. కడకు వారిహృదయమును, యుదరమును యిప్పించుడని మేడెంబెర్ ఫ్రాంసుగారు బహు దీనస్వముతో ప్రార్థించినను కరుణ పుట్టదయ్యెను. ఆవల శవపక్షి జేసిరి. సమాధికి సిద్ధపరచిరి. వారు ధరించుయుడుపుల దొడగిరి. సన్నిధి సేవకుడు (lel de chamber) నెపోలియన్ మారెంగోయుద్ధమందు ధరించిన పెద్దచొక్కా వారి కాళ్లమీద బఱచెను. యొకవెండి క్రీస్తువిగ్రహమును (Crucifix) వారిహృదయభాగమున నుంచిరి. బలిపీఠమును వారి తలయొద్దనుంచి మతగురువు మంత్రముల ప్రారంభించుచుండెను.

ఆద్యీపస్థులందరు వారియం దత్యంతగౌరవము గలిగియుండిరి. తే 6 ది మధ్యాహ్నము తే 7 ది నంతయు, అందరును వచ్చి నిశ్శబ్దముగ యాకళేబరమును దర్శించి చుండిరి. తే 8 ది యుదయ మయినది. ఆదినము గాలివానతగ్గి శాంతముగ వది. మంచి సముద్రపుగాలి గొట్టుచుండినది. ఆ ద్యీపవాసస్థులందరు నరుదెంచిరి. వర్తిగారి సేవకులందరు దుఃఖముతో నుండిరి. ఆపగలు 12-30 గంటలకు, వారి ప్రముగల శిబిరము, నాలుగుగుఱ్ఱములగట్టిన బండిమీద నుంచిరి. ఆ ద్యీపపాల మొదలగువారు గుఱ్ఱములనెక్కి వెంటబడి వచ్చుచుండిరి. ఆద్యీపమందు నెపోలి

యన్ పాటిపోకుండ గాచియుండుటకు నియమింపబడియుండు నెనిగ్ నిధులు బాదులు దీరియుండిరి. ఆడవాండ్లు, బిడ్డలు, జనులు వెంటవచ్చుచుండగ ఏకశ్రమమును స్తశానవాసమునకు గొనిపోవుచుండిరి మార్గమధ్యమందు, గుఱ్ఱములు పోయి లని ప్రదేశ మొకటియుండినది. అక్కడ పదిరెండుమందినైనను లాకశేబర ముయుండు శిబికనెత్తికొని, సమాధికిం జేర్చిరి. అక్కడ గౌరవార్థపుఫిరంగులు మ్రోచుండగ, సమాధి జేసిరి. ఆసమాధిమీద, జనరల్ బోనపార్టి యనిమాత్రము వ్రాసి వలసినదేగాని అంతకుమించి యేమియు వ్రాయగూడదని యుత్తరువు అయినట్లు గవర్నరుగారు జెప్పిరి. నెపోలియన్ యింటియుద్యోగులు, చనిపోయినరోజున యీ క్రిందిశాసనముతో నొకరాతిని జెక్కించియుంచిరి. దీనిచే యాసమాధి న కరించి వందనము లర్పించిరి.



నెపోలియన్

1769 సం॥ ఆగష్టు తే 15 ది అజేషియోలో

జననము.

1821 సం॥ మే నెల 5 ది సెంట్ హెలీనాల

మరణము. అని మాత్ర మే వ్రాయగలిగిరి. ఆ

చనిపోయిననుగూడ శత్రువైరమున కంత

తేదయ్యేగా !



మే నెల తే 27 దిన నెపోలియన్ గారి మిత్రులందరు యాద్యీపమును వెళ్లుటకు సిద్ధపడిరి. ఆముందురోజు వారందరు నేకమయి యాసమాధివద్దకు వెళ్లి ఆ సమాధిమీద పుష్పములగిప్పించి, అయిదున్నరసంవత్సరముల పర్యంతము వారి

మీ లనుభవించియుండు యామిత్రులు దుఃఖముతో నెలవుగైకొని బయలుదేరిరి. రు ఆమహాపురుషుని కష్టనష్టములలో తోడునీడలై యుండి, ప్రపంచమందు, మ భక్తివిశ్వాసములచే శాశ్వతకీర్తిని గడించి, నెపోలియన్ లోకాంతరము నొందిన సంతరము, యొక యింగ్లీషువారిపడవలో, స్వదేశమునకై బయలుదేరిరి. వీరిలో - ర్జంట్ హ్యూబర్ట్, (Searjent Hubert) అను మహాపురుషుడుమాత్రము, కడకు వీగిసమాధియుగూడ విడిచివచ్చుట కిష్టపడక, ప్రతిదినమును యాసమాధిమీద పుష్పము లర్పించుచు, ఆనిర్భాగ్యపు కొండమీదనే, 19 సంవత్సరములు యాసమాధిని కాపుదారిజేయుచు కాలము గడపుచుండెను. అప్పుడు ఫ్రెంచిజనులు, లిటుగ, యీ నెపోలియన్ చక్రవర్తి కళేబరమును ఫ్రాంసులోనీ సీన్ నదీతీరమునకుఁ గొనివచ్చు కాలమువఱకు నుండి, ఆ కళేబరముతోగూడ తానును, పారిసునకు వచ్చియుండెను. ఇట్టిదికదా భక్తివిశ్వాసము.

డెబ్బదియైదవ అధ్యాయము.

(75)

నెపోలియన్ కళేబరము నిప్పించుడని బ్రిటీషువారిని గోరుట.
నావలు సెంట్ హెలీనాకు బ్రయాణము సమాధి
త్రవ్వట కళేబర చిత్రము పారిసునకు
వైభవముతో గొనితెచ్చుట
సీన్ నదియొడ్డున సమాధి.

అనేకులచరిత్రలు వారిసమాధితో సమాప్తమగును. అయితే నెపోలియన్ చరిత్ర ముట్టిదిగాదు. వారి యనంతరమునుగూడ వారి కళేబరాదులగూర్చిన యద్భుతాంశములు జటిగియున్నవి.

1830 సం॥ జులై మాసమందు, ప్రసిద్ధినొందిన మూడురోజులలో, నెపోలియన్ జ్యోతిషము శెప్పియున్నట్లే, ఫ్రాంసులో బోర్బన్ల పదబ్రహ్మలజేసి 'లూయి పిలిప్పి (Louis Philippe) అను ఆర్ల్యుక్సు ప్రభువునకు, (Duke of Orleans) కిరీ ధారణ గావించియుండిరి. గనుక జనులు నిర్భీతులై, ఆ యజ్ఞోబరుమాసములో నెపోలియన్ గారి కళేబర మిప్పించుడని, బ్రిటీషు గవర్న మెంటువారి నడుగవల నదిగ, పారిసులోని ప్రతినిధిసభవారికి మహాజరుల నంపి, తొందర జేయసాగిరి. అనే లీవిధముగ మనవుల నంపుచుండిరి.

1831 సం॥ జులై తే 8 దిన నెపోలియన్ గారి శిలావిగ్రహమును యథాస్థాన మలంకరింపజేసిరి. 1832 సం॥ జులై 29 దిన, నెపోలియన్ కుమారుడు 21 సం॥ వయస్సున, ఆస్ట్రీయా రాజనగరులో మృతిజేందియుండెను.

1834 సం॥ ఆగస్టు తే 1 దిన 'రాయల్ హోటల్ ఆఫ్ ది యిక్ వాలిడ్స్' పురోద్ధానమందు నెపోలియన్ విగ్రహమొకటి స్థాపించిరి. ఆసంవత్సరము నెవ బరు తే 14 ది, న్యాయసభలోని గొప్పమందిరమందు, నెపోలియన్ చట్టనిర్మాణము డను జ్ఞాపకార్థమయి, వారిపటమును వ్రేలాడగట్టించిరి. నెపోలియన్, తనమర

సనమందు, తనకశేబరమును ప్రేంచిజనులమధ్య, సీక్ నదీతీరమందు, స్థాపింపవలయునని వ్రాసియున్నాడని చదువరు తెఱిగియున్నారు. గనుక యిపు డాకశేబరము నిష్పించుడని, అఖిలజనులును ఇంగ్లీషుప్రభుత్వమువారిని గోరియుండిరి. నెపోలియన్ చంవత్సరాబ్దికదినమగు, 1840 సం॥ మే నెల తే 5 దిన, ప్రేంచిప్రభుత్వమువారు ఇంగ్లండురాజిగారి కొకయుత్తరమును వ్రాసిరి. దానికి వారు హర్షించి, ఫ్రాంసు ఇంగ్లండుమధ్య విరోధాంతమయినట్లు సూచనగ, చక్రవర్తిగారి కశేబరమును దీసి కొనిపోవుటకు తాము సమ్మతించితిమని వ్రాసియుండిరి. ఆలేఖలో నెపోలియన్ ను సేనానాయకు డనుమాట వదలి, "The Government of Britanic Majesty hopes that the promptness of its answer, may be considered in France as a proof of its desire to blotout the last trace of those national animosities which, during the life of the Emperor, armed England and France against each other, * * * చక్రవర్తియని వ్రాసిరి. ఈవిధముగ, నెపోలియన్ సమాధిలో నుండియు, చక్రవర్తియని ఇంగ్లీషువారి చే బిలుపించికొన గలిగెను.

అంతట, ఫ్రాంసుదేశమునుండి ప్రిన్సు డి జాయిన్ విల్లి (The brince de Join ville)యనువారు, ప్రభుత్వమువారి యుత్తరువు మేఱకు, రెండు యుద్ధనావలర గీసి కొని జనరల్ గోర్ గార్డు, జనరల్ బెర్ట్ రాండు, కవుంట్ లాన్ కాన్, గార్డు వెంట గాగా, సెంట్ హెలీనాకు బ్రయాణమయి అక్టోబరు తే 3 దిన జేరి అక్టోబరు తే 5 దితో నెపోలియన్ యాద్వీపమునకు వచ్చి 25 సం॥ లు పరిసమాప్త మగుచుండెను. ఆదినమందు సమాధినిత్రొవ్వ నిశ్చయించిరి. ఆరోజు ఆర్ధరాత్రికి సరిగ, బ్రిటిష్ రాచయంత్రజ్ఞులు (Royal Engineers) ఆస్వీపపాలకుని యాజమాన్యము క్రింద, సమాధిని త్రొవ్వ నారంభించిరి తొమ్మిదిగంటలకాలము పనిచేసి బహిరంగ మరచిరి. సమాధిమీద మూతవేయబడినబండ నొక యంత్రసహాయముచేనెత్తి, ప్రార్థనలుజేసి, టోపీలు దీసి, శ్రద్ధాభక్తులతో పాదులోనుండినశిబికనెత్తి, అందు రక్తై, నిర్మించియుండు డేరాలానికి గొనితెచ్చి, నమ్మలై, కొయ్య, సీసము, నయీ మూడుశిబికల నొకటొకటిగ దెఱచిరి అంతట కశేబరముమీద గయుండు తెల్ల మిక్ మల్ గుడ్డను దెఱువగ, అందరి కాశ్చర్యముగలుగున కరీరము కొంచమయినను మార్పు జెందకుండెను. నిద్రబోవుచున్న ట్లుండిన... అందరును శోకించిరి. రెండునిమిషము లట్లుంచి, ఆశిబికలన్నియు దిఱుగ మూ... అంతట, పారిసునుండి దెచ్చియుంగు (Elbony) పెట్టెలో నుంచి, దానిని ఓక్ కొయ్యతో జేయబడియుండిన, మఱియొకశిబికలో నుంచిరి. అంతలో, బలమయిన

ప్రధానమంత్రి (Princo de-joinville) గా రాజకీయ శాస్త్ర పాఠశాలను
 ప్రారంభించినాడు.

ఈ సమయంలో నేతావలు హావీ (Havie) నగరము సమీపించుచుండెనవి.
దుర్ఘటనలు జరిగినవి. నీతావలు ఒకవసరమైనచో జైపుగనే, నగరమంతయు
గొట్టినట్లుగా, భీష్ములు గొట్టుచును, గంటలు వాయింపువారును, పాటలు
వాదించుచునుండి. వాళ్ళ పాపవ్యవహారముల జాలించికొని, శోకావేశముల నేడువ
సారి. నల్లని ముసుగు వేయబడి, గంభీరమగు మందగమనముతో నరుదెంచు యా
యోధుడు గాని, అయిన భక్తినిశ్శబ్దము వహించిరి.

శక్తిదీ! పాగిను 100 మయిళ్లదూరము. ఇక్కడినుండి, సీకానదిలో నెక్కి
పాగిను జేరుటను, యొక చిన్న పొంగయోడ నేర్పాటు జేసియుంచిరి. ఈసమయమందు,
భక్తవభనముల కేపాటిలోటును గలుగకుండుటకై, గావలసినంత ఫ్రెంచిధనమును
శిల్పశైల్యమును, ఫ్రాంసుజనులు వెచ్చించియుండిరి. 'పర్షియన్' అనుయోడ,
బ్రిటీషాగమందు దారి జూపుచుండెను. దానివెంబడివచ్చు యోడలో నావికులుండిరి.
దీనివెనుక యా రాజకళేబరముం గొనివచ్చు యోడవచ్చినది. దీనివెంబడి పదియోడ
లుండిరి.

దివ్యము. 10 వేల సంవత్సరమున, యీ పదమూడుయోడలు సీతానదిలో
 నేర్పడు ప్రభుత్వము బోధించుచుండెను. ఇట్లు బోధించుచు, నది కిరుప్రక్కల ముప్పది
 ముప్పదిలోయల, నానావిధవృద్ధుల ప్రాములు నడిచివచ్చి దర్శించుచుండెరి. ఇట్లు
 ప్రభుత్వము పాదుల పాదుల పారిగా మగ్య సగముదూరములోనుండు రూయన్
 (Konen) నదిగములో వది. ఇక్కడ నీనానావిధములు. ఈ పురోవృద్ధికై, నెహా
 రునన్ శ్రీమతి ముందు పాదపరామ్యములో ముగ్ధుల పాదపరామ్యముగ, జేసి
 నుండిరి. నీ పాద, నీ పాదమున్ పాద, రూయన్, హవర్, యీమూడును
 యీమూడు నదిగము గాననినను, సీతానది, నానావిధముగను రాజపథి యగుననియు
 జేయుచు వచ్చెను. నదిగమునన్ మూడు నీట్లుండిరి. అయితే శత్రువులు
 పాద పాదముగను ముందు పాద పాదముగనుండి గూనిసిరి.

‘నామమే’ అను బ్రాహ్మణమును, పాండిత్యముతో నీమహానీయుని కలె
బరము అని పిచ్చులును మునుగునగునల విషన్యసింది యుండెను. అక్కడ, లక్షా
యేబది వేల గురుకులములు నలంకరించి, బల్లల నమర్చిరి. గొప్ప

మందిరములు, చప్పరములుగట్టి వాటిగోడలమీద నెపోలియన్ జయించిన యుద్ధప్రములపేర్లు వ్రాసియుంచిరి సీక్ నదియొక్క యీవలియొడ్డునుండి, యీవలియొనకు, వలయాకారమగు నొక యూహ్యన్ తోరణమును పట్టురో గట్టి, యీతోముపై, బంగారు తేనెటీగల నంటించి యలంకరించిరి. ఈ తోరణచిహ్నమునకై, ఇరువైవేలగజముల పట్టుగుడ్డలును ముప్పదియారువేల బంగారు తేనెటీగలును పట్టి యుండినట్లు. నదిలో ఇరువంకల బహుచిత్రముగ నలంకరించి, రెండునానలు గౌరవార్థమై యుంచియుండిరి. వీటిమధ్య, యీ రాజకళేబరముం గొనివచ్చెడి యోడలు బోవున ట్టానర్చియుండిరి ప్రతిచోటను, మూడురంగులజండాలు గట్టియుంచిరి.

మధ్యాహ్నములోపలనే, నగరవాసులు, న్యాయనాదులు, న్యాయమూర్తులు, మతగురువులు, జాతీయసైనికులు, విద్యార్థులు, పూర్వయుద్ధములందలి నాయకపడినసైనికులు, వీరు వారననేల, సర్వజనులు, లక్ష యేబదివేలజనులు వచ్చి, వారివారినియమించినస్తలముల జేరియుండిరి. మధ్యాహ్నసమయమునకు, నిశ్చిబ్దముగా, ఆగళేబరముం గొనివచ్చుయోడలు వచ్చినవి. ఆయోడలఁ జూచి, జనులుపడిన పరితాపదుఃఖముల వ్రాయ సాధ్యముగాదు. జయజయధ్వనులు లేసిరి. గంటలు వాయించిరి. మంత్రములు జదివిరి. వాయిద్యములు వాయించిరి. సైనికులు పుష్పమాలికల నచ్చించిరి. యోడలు జనులు జూచుటకై తిన్నగ నడచుచుండినవి. ఈవిధముగ చక్రవర్తికి శేబరమర్యాద జరిగి యుండినవెంటనే, యపుడు చక్రవర్తిగారు వారి ప్రేమాస్పృహయన జనమధ్యముం దుండుటచే, యికముందు, వారు జీవించియున్నట్లే నొంది, అట్టిమర్యాదలు జేయవలెనదని, నొకఫిరంగి గాల్చుటమూలముగ దెలియపఱచిరి. అప్పుడు జీవంతము యుండు చక్రవర్తికి జరుగగలమర్యాదలు ఆ శిబి కాసమయమున జరుపబడుచుండినవి.

ఆసాయంత్రము, యీయోడలు పారిసినకు బ్రయాణ మయినది. 11 సాయంత్రము నాలుగుగంట లగునప్పటికి, పారిసినకు నాలుగు మిల్లడూమముగ సీక్ నదీతీరముననుండు పల్లెటూరగు కార్బివో (Courbevoie) కు వచ్చిరి. ఇక్కడ, నెపోలియన్ ప్రథమపత్నియగు జోసఫయిన్ శిలావిగ్రహ మొకటి, ధర్మగారి నాశ్వినించుచున్నదా యన్నట్టు, నదీతీరమున నుండిగనుండెను. ఇక్కడ, రేఫి మెబి 150 అడుగుల యెత్తుగలిగి గ్రీకు శిల్పముతో నొకమందిరము గట్టివలించిరి. ఇందులో, రాజకళేబరము, రథముమీద నెక్కించువరకును, యుంచుటకై నినిసి గట్టిరి. ఈస్థలమందు, సెంట్ హెలీనాలో నెపోలియన్ చక్రవర్తిసమాధిని, యుంచుటకై, 19 సంవత్సరములకాలము గాచియుండిన 'సర్జంట్ హ్యూబర్ట్' రాజకళేబరముతోగూడ వచ్చి

యిండి వీరును యోడదిగిరి. వెంటనే అందరునాయకులును జనులును, ఆయననుజుట్టి కొని యాంగనమొనర్చి గౌరవించిరి. ఆరాత్రి, రేవుననుండు సర్వయోడలను, పడ వలను, నావలను గీపములతో నలంకరించి కాపుదారి జేయుచుండిరి.

మఱునాడు సూర్యోదయ మయినది. నగరమంతయు జండాలతోడను, తోరణ ములతోడను యలంకరించిరి. ఆరాజ శవమునుంచ నేర్పాటుగాబడియుండురథము! అయిదుఅంతస్తులు గలదానిగ గట్టిరి. దానిని పట్టుకాలువలు బంగారు నకిషిపనిజేసిన మక్మత్ గుడ్డలతోడను, తివాసులుతో పఱచి నలంకరించిరి. ఆరథమునకు, నాలుగేసి గుఱ్ఱములచాలున, నాలుగువరుసలపొడుగున, 16 గుఱ్ఱములఁ గట్టియుండిరి.

ఆనమ సుందరయమున తొమ్మిదిన్నరగంటలకు, మంత్రములు పఠించి, 24 మంది వాహనములు యీ శిబిరమొడమిదినుండి మూపురముల నెత్తికొని, అక్కడ గట్టబడియుండిన పైజేవున గ్రీకునైనముగల మందిరమునఁ జేర్చిరి. అక్కడ కొంతనేపుంచి తిలుగు నెత్తికొని, మూరథమునం జేర్చిరి అంతట రథమగదల నారంభించినది. మార్గమున కిరుప్రక్కల, శ్రేంచిసేనలు బారులుదీటి, జోహారు లొనర్చిరి. పారిసు నందరిగంటలు ప్రాగుచుండినవి. వాయిద్యములు వాగుచుండినవి. జనులు పాటలుబాడు వారును, నీ చ్చివారునునై యుండిరి. మార్గమున కిరుప్రక్కల పదిలక్షలజనులకు మించి యుండిరి. భిరంగుల గచ్చిరి.

ఇట్లు గొనినట్లు (Church of the invalides) జేర్చిరి ఇది యొకరాజభవన ముగ చుండెను బంగారు నకిషిపని జేసిన విలువగల మక్మత్ గుడ్డలతో గోడల నలంకరించి. యీ గట్టమునకుపైన యొకగుండ్రగోపురము గలదు. ఇయ్యది యెనిమిది స్తంభములమీఁద నమర్చబడి యున్నది. ఈ గోపురముకిందనే వారి సమాధిస్థలము.

ఈ భవనపొట్టి మున, ముప్పదియారు వేలజనులు గూర్చొనియుండిరి. మందరి భాగమున చుకెలో ఆరువేలజను లుండిరి. మధ్యలో మతగురువు లాదిగాగల ప్రముఖు లుండియుండిరి అంతట నెపోలియన్. శూర్వరక్షకసైనికులు 32 మంది గూర్చొని సూపులనుంచికొని వచ్చుచుండగ ప్రిన్స్ డిజాయిన్ విల్లిగారు ముందు పడిచుచుండగా అందరును లేచి వందనము లర్పించిరి. అక్కడ శ్రేంచిప్రభువగు 'యూ. డి. పి.' గారు మంత్రులును రాజోద్యోగులును యుండిరి. ప్రిన్స్ డిజాయిన్ విల్లిగారిని ముందునకు నడచి, శ్రేంచిప్రభువుగారిని 'సంబోధించి, "ప్రభో, నెపోలియన్ దండెత్తి కళిబరమును తమకు సమర్పించినాడను" అనియనగనే "ఫ్రాంసు పుష్కరిత నే దీసికొన్నాడను." అని ప్రభువు జవాబుజెప్పెను. అంతట మార్షల్ సౌట్

[illegible]

503














新 華 社 宣 傳 部 編 印

1. 1940 1941 1942 1943 1944 1945 1946 1947 1948 1949 1950 1951 1952 1953 1954 1955 1956 1957 1958 1959 1960 1961 1962 1963 1964 1965 1966 1967 1968 1969 1970 1971 1972 1973 1974 1975 1976 1977 1978 1979 1980 1981 1982 1983 1984 1985 1986 1987 1988 1989 1990 1991 1992 1993 1994 1995 1996 1997 1998 1999 2000 2001 2002 2003 2004 2005 2006 2007 2008 2009 2010 2011 2012 2013 2014 2015 2016 2017 2018 2019 2020 2021 2022 2023 2024 2025 2026 2027 2028 2029 2030 2031 2032 2033 2034 2035 2036 2037 2038 2039 2040 2041 2042 2043 2044 2045 2046 2047 2048 2049 2050 2051 2052 2053 2054 2055 2056 2057 2058 2059 2060 2061 2062 2063 2064 2065 2066 2067 2068 2069 2070 2071 2072 2073 2074 2075 2076 2077 2078 2079 2080 2081 2082 2083 2084 2085 2086 2087 2088 2089 2090 2091 2092 2093 2094 2095 2096 2097 2098 2099 2100 2101 2102 2103 2104 2105 2106 2107 2108 2109 2110 2111 2112 2113 2114 2115 2116 2117 2118 2119 2120 2121 2122 2123 2124 2125 2126 2127 2128 2129 2130 2131 2132 2133 2134 2135 2136 2137 2138 2139 2140 2141 2142 2143 2144 2145 2146 2147 2148 2149 2150 2151 2152 2153 2154 2155 2156 2157 2158 2159 2160 2161 2162 2163 2164 2165 2166 2167 2168 2169 2170 2171 2172 2173 2174 2175 2176 2177 2178 2179 2180 2181 2182 2183 2184 2185 2186 2187 2188 2189 2190 2191 2192 2193 2194 2195 2196 2197 2198 2199 2200 2201 2202 2203 2204 2205 2206 2207 2208 2209 2210 2211 2212 2213 2214 2215 2216 2217 2218 2219 2220 2221 2222 2223 2224 2225 2226 2227 2228 2229 2230 2231 2232 2233 2234 2235 2236 2237 2238 2239 2240 2241 2242 2243 2244 2245 2246 2247 2248 2249 2250 2251 2252 2253 2254 2255 2256 2257 2258 2259 2260 2261 2262 2263 2264 2265 2266 2267 2268 2269 2270 2271 2272 2273 2274 2275 2276 2277 2278 2279 2280 2281 2282 2283 2284 2285 2286 2287 2288 2289 2290 2291 2292 2293 2294 2295 2296 2297 2298 2299 2300 2301 2302 2303 2304 2305 2306 2307 2308 2309 2310 2311 2312 2313 2314 2315 2316 2317 2318 2319 2320 2321 2322 2323 2324 2325 2326 2327 2328 2329 2330 2331 2332 2333 2334 2335 2336 2337 2338 2339 2340 2341 2342 2343 2344 2345 2346 2347 2348 2349 2350 2351 2352 2353 2354 2355 2356 2357 2358 2359 2360 2361 2362 2363 2364 2365 2366 2367 2368 2369 2370 2371 2372 2373 2374 2375 2376 2377 2378 2379 2380 2381 2382 2383 2384 2385 2386 2387 2388 2389 2390 2391 2392 2393 2394 2395 2396 2397 2398 2399 2400 2401 2402 2403 2404 2405 2406 2407 2408 2409 2410 2411 2412 2413 2414 2415 2416 2417 2418 2419 2420 2421 2422 2423 2424 2425 2426 2427 2428 2429 2430 2431 2432 2433 2434 2435 2436 2437 2438 2439 2440 2441 2442 2443 2444 2445 2446 2447 2448 2449 2450 2451 2452 2453 2454 2455 2456 2457 2458 2459 2460 2461 2462 2463 2464 2465 2466 2467 2468 2469 2470 2471 2472 2473 2474 2475 2476 2477 2478 2479 2480 2481 2482 2483 2484 2485 2486 2487 2488 2489 2490 2491 2492 2493 2494 2495 2496 2497 2498 2499 2500 2501 2502 2503 2504 2505 2506 2507 2508 2509 2510 2511 2512 2513 2514 2515 2516 2517 2518 2519 2520 2521 2522 2523 2524 2525 2526 2527 2528 2529 2530 2531 2532 2533 2534 2535 2536 2537 2538 2539 2540 2541 2542 2543 2544 2545 2546 2547 2548 2549 2550 2551 2552 2553 2554 2555 2556 2557 2558 2559 2560 2561 2562 2563 2564 2565 2566 2567 2568 2569 2570 2571 2572 2573 2574 2575 2576 2577 2578 2579 2580 2581 2582 2583 2584 2585 2586 2587 2588 2589 2590 2591 2592 2593 2594 2595 2596 2597 2598 2599 2600 2601 2602 2603 2604 2605 2606 2607 2608 2609 2610 2611 2612 2613 2614 2615 2616 2617 2618 2619 2620 2621 2622 2623 2624 2625 2626 2627 2628 2629 2630 2631 2632 2633 2634 2635 2636 2637 2638 2639 2640 2641 2642 2643 2644 2645 2646 2647 2648 2649 2650 2651 2652 2653 2654 2655 2656 2657 2658 2659 2660 2661 2662 2663 2664 2665 2666 2667 2668 2669 2670 2671 2672 2673 2674 2675 2676 2677 2678 2679 2680 2681 2682 2683 2684 2685 2686 2687 2688 2689 2690 2691 2692 2693 2694 2695 2696 2697 2698 2699 2700 2701 2702 2703 2704 2705 2706 2707 2708 2709 2710 2711 2712 2713 2714 2715 2716 2717 2718 2719 2720 2721 2722 2723 2724 2725 2726 2727 2728 2729 2730 2731 2732 2733 2734 2735 2736 2737 2738 2739 2740 2741 2742 2743 2744 2745 2746 2747 2748 2749 2750 2751 2752 2753 2754 2755 2756 2757 2

The figure is a map of the study area. It shows a small rectangle labeled 'Study site' located near a 'Road' and a 'River'. A 'Lake' is also indicated on the map. The map is oriented with North at the top.

Journal of Management Studies, 19(1), 67-80.

[illegible][illegible]

天
 之
 氣
 清
 而
 地
 之
 氣
 濁
 故
 清
 氣
 上
 而
 濁
 氣
 下
 故
 天
 地
 交
 通
 而
 萬
 物
 生
 也

2000

ကောသလျာဏံ

已。如 此 則 其 理 亦 明 矣 。

[illegible]

Journal of Management Studies, 19(1), 67-80.

Figure 6

$\frac{1}{2} \times \frac{1}{2}$ $\frac{1}{2} \times \frac{1}{2}$ $\frac{1}{2} \times \frac{1}{2}$ $\frac{1}{2} \times \frac{1}{2}$

1. The first part of the document discusses the importance of maintaining accurate records of all transactions, both incoming and outgoing, to ensure transparency and accountability. It emphasizes the need for regular audits and the use of reliable accounting software to track financial performance over time.

蘇州府志卷之四

1950年10月1日

[Faint handwritten notes at the bottom of the page]

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

1960年
 1月
 2月
 3月
 4月
 5月
 6月
 7月
 8月
 9月
 10月
 11月
 12月

2000年12月29日

RECEIVED

2005年12月25日

THE BUREAU OF CONSUMERS, U.S. DEPT. OF COMMERCE

అయిననుజుట్టి కొనిననుండు సర్వయోధులను, పడ వున్నాడు. ఇదిగో, రేవుననుండు సర్వయోధులను, పడ వున్నాడు. ఇదిగో, రేవుననుండు సర్వయోధులను, పడ వున్నాడు. ఇదిగో, రేవుననుండు సర్వయోధులను, పడ వున్నాడు.

మొదటి అంశమునకు జండాలుతోడను, తోరణ ములును, పుష్పములును, పూలును, నేర్పాటుగాబడియుండురథము! ఇదిగో, రేవుననుండు సర్వయోధులను, పడ వున్నాడు. ఇదిగో, రేవుననుండు సర్వయోధులను, పడ వున్నాడు. ఇదిగో, రేవుననుండు సర్వయోధులను, పడ వున్నాడు.

మొదటి అంశమునకు జండాలుతోడను, తోరణ ములును, పుష్పములును, పూలును, నేర్పాటుగాబడియుండురథము! ఇదిగో, రేవుననుండు సర్వయోధులను, పడ వున్నాడు. ఇదిగో, రేవుననుండు సర్వయోధులను, పడ వున్నాడు. ఇదిగో, రేవుననుండు సర్వయోధులను, పడ వున్నాడు.

ఇదిగో, రేవుననుండు సర్వయోధులను, పడ వున్నాడు. ఇదిగో, రేవుననుండు సర్వయోధులను, పడ వున్నాడు. ఇదిగో, రేవుననుండు సర్వయోధులను, పడ వున్నాడు.

ఇదిగో, రేవుననుండు సర్వయోధులను, పడ వున్నాడు. ఇదిగో, రేవుననుండు సర్వయోధులను, పడ వున్నాడు. ఇదిగో, రేవుననుండు సర్వయోధులను, పడ వున్నాడు.

మందిరములు, చప్పరములుగట్టి వాటిగోడలమీద నెపోలియన్ జయించిన యుద్ధప్రములపేర్లు వ్రాసియుంచిరి. సీన్ నదియొక్క యీవలియొడ్డునుండి, యీవలియొనకు, వలయాకారముగ నొక గూహ్వన తోరణమును పట్టుతో గట్టి, యీ తోరణముపై, బంగారు తేనెటీగల నంటించి యలంకరించిరి. ఈ తోరణనిర్మాణమున ఇరువైవేలగజముల పట్టుగుడ్డలును ముప్పదియారువేల బంగారు తేనెటీగలును యుండెనట. నదిలో ఇరువంకల బహుచిత్రముగ నలంకరించి, రెండునావలు గౌరవార్థమై యుంచియుండిరి. వీటిమధ్య, యీ రాజకళేబరముం గొనివచ్చెడి యోడబోవున ట్టానర్చియుండిరి. ప్రతిచోటను, మూడురంగులజండాలు గట్టియుంచిరి.

మధ్యాహ్నములోపలనే, నగరవాసులు, న్యాయవాదులు, న్యాయమూర్తులు, మతగురువులు, జాతీయసైనికులు, విద్యార్థులు, పూర్వయుద్ధములందలి గాయపడినవారు, వీరు వారననేల, సర్వజనులు, లక్ష యేబదివేలజనులు వచ్చి, వారివారికి మించిన స్థలముల జేరియుండిరి. మధ్యాహ్న సమయమునకు, నిశ్శబ్దముగ, ఆకళేబరముం గొనివచ్చు యోడలు వచ్చినవి. ఆ యోడలఁ జూచి, జనులుపడిన పరితాపదుఃఖవ్రాయ సాధ్యముగాదు. జయజయధ్వనులు జేసిరి. గంటలు వాయించిరి. మంజరి విరి. వాయిద్యములు వాయించిరి. సైనికులు పుష్పమాలికలు నచ్చించిరి. యోడలు జనులు జూచుటకై తిన్నగ నడచుచుండినవి. ఈవిధముగ చక్రవర్తి కళేబరమర్యాద జరిగి యుండినవెంటనే, యవుడు చక్రవర్తిగారు వారి ప్రేమాస్పృహలయిన జనమధ్యమందుండుటచే, యికముందు, వారు జీవించియున్నట్లే భావించి, అర్చనారాధనలు జేయవలెనదని, నొకఫిరంగి గాల్చుటమూలముగ దెలియపఱచిరి. అప్పుడు జీవంతము యుండు చక్రవర్తికి జరుగగలమర్యాదలు ఆ శిబి కాసమక్షమున జరుపబడుచుండిన

ఆ సాయంత్రము, యీ యోడలు పారిసునకు బ్రయాణ మయినవి. లే 14 సాయంత్రము నాలుగుగంట లగునప్పటికి, పారిసునకు నాలుగుమయిళ్ల దూరములో సీన్ నదీతీరముననుండు పల్లెటూరుగు కార్బివో (Courbevoie) ను వచ్చి నవి. ఇక్కడ, నెపోలియన్ ప్రథమపత్నియగు జోసఫయిన్ శిలావిగ్రహ మొకటి, భర్తగారి నాశ్రితమొనెంచుచున్నదా యన్నట్టు, నదీతీరమున నుండియుండెను. ఇక్కడ, రేఫ, వెంబి 15 అడుగుల యెత్తుగలిగి గ్రీకు శిల్పముతో నొకమందిరము గట్టియుంచిరి. ఇందులో రాజకళేబరము, రథముమీద నెక్కించువరకును, యుంచుటకై వ్రేలిన గట్టి. ఈమందు, సెంట్ హెలీనాలో నెపోలియన్ చక్రవర్తిసమాధిని, యొందుగ, 19 నవంబరుములకాలము గాచియుండిన 'సర్జంట్ హ్యూబర్ట్' రాజకళేబరముతోగూడ వచ్చి

నుండి వీరును యోడదిగిరి. వెంటనే అందరునాయకులును జనులును, ఆయననుజుట్టి
ని యాలింగనమొనర్చి గౌరవించిరి. ఆరాత్రి, రేవుననుండు సర్వయోడలను, పడ
లను, నావలను దీపములతో నలంకరించి కాపుదారి జేయుచుండిరి.

మఱునాడు సూర్యోదయ మయినది నగరమంతయు జండాలతోడను, తోరణ
ములతోడను యలంకరించిరి. ఆరాజ శవమునుంచ నేర్పాటుగా బడియుండురథము!
అయిదుఅంతస్తులు గలదానిగ గట్టిరి. దానిని పట్టుకాలువలు బంగారు నకిషిపనిజేసిన
మక్ మల్ గుడ్డలతోడను, తివాసులుతో పఱచి నలంకరించిరి. ఆరథమునకు, నాలుగేసి
గుఱ్ఱములచాలున, నాలుగువరుసలపొడుగున, 16 గుఱ్ఱములఁ గట్టియుండిరి.

ఆదినము యుదయమున తొమ్మిదిన్నరగంటలకు, మంత్రములు పఠించి, 24 మంది
వాహకులు యీ శిబిరతోడమీదినుండి మూపురముల నెత్తికొని, అక్కడ గట్టబడియుం
డిన పైజెప్పిన గ్రీకుపనితనముగల మందిరమునఁ జేర్చిరి. అక్కడ కొంతసేపుంచి
తిరుగ నెత్తికొని, యారథమునం జేర్చిరి. అంతట రథముగదల నారంభించినది.
మార్గమున కిరుప్రక్కల, శ్రేంచిసేనలు బారులుగీటి, జోహారు లొనర్చిరి. పారిసు
నందలిగంటలు మ్రోగుచుండినవి. వాయిద్యములు వాగుచుండినవి. జనులు పాటలుబాడు
వారును, ఏడ్చువారునునై యుండిరి. మార్గమున కిరుప్రక్కల పదిలక్షలజనులకు మించి
యుండిరి. ఫిరంగుల గాల్చిరి.

ఇట్లు గొనివచ్చి (Church of the invalides) జేర్చిరి ఇది యొకరాజభవన
ముగ నుండెను బంగారు నకిషిపనిజేసిన విలువగల మక్ మల్ గుడ్డలతో గోడల నలంక
రించిరి. యొకట్టడమునకుపైన యొకగుండ్రగోపురము గలదు ఇయ్యది యెనిమిదిస్తంభ
ములమీద నమర్పబడి యున్నది ఈ గోపురముక్రిందనే వారి సమాధిస్థలము.

ఈ భవనపార్శ్వమున, ముప్పదియారు వేలజనులు గూర్చొనియుండిరి. ముందరి
భాగమున చవికెలో ఆరువేలజను లుండిరి. మధ్యలో మతగురువు లాదిగాగల
ప్రముఖు లుండియుండిరి. అంతట నెపోలియన్ షూర్వరక్షకసైనికులు 32 మంది
యాశిబికను మూపులనుంచికొని వచ్చుచుండగ ప్రిన్స్ డిజాయిన్ విల్లిగారు ముందు
నడచుచుండిరి అందరును లేచి వందనము లర్పించిరి అక్కడ శ్రేంచిప్రభువగు
'లూయిపిలిప్పి'యును మంత్రులును రాజోద్యోగులును యుండిరి. ప్రిన్స్ డిజాయిన్ విల్లి
రెండడుగులు ముందునకు వడచి, శ్రేంచిప్రభువుగారిని సంబోధించి, "ప్రభో, నెపోల్
యన్ చక్రవర్తి కళేబరమును తమకు సమర్పించినాడను" అనియనగనే "ఫ్రాంసు
పక్షమున నే దీసికొన్నాడను." అని ప్రభువు జవాబుజెప్పెను. అంతట మార్షల్ సౌట్

గారి హస్తములోనుండిన చక్రవర్తిఖడ్గమును ప్రభువందికొని, బెర్ట్రాండుగారి కిచ్చి. “సేనానాయకుడా! యీ మహాప్రఖ్యాతినొందిన చక్రవర్తిఖడ్గమును వారి శిబిరమీదనుంచునట్లు నిన్నాజ్ఞించితిని” అని చెప్పెను వారు అట్లుంచిరి.

అంతట ఫ్రెంచిరాజును, రాణియు, మంత్రులు, సేనానాయకులు, మరాఠీ పతులు, మతగురువులు, రాష్ట్రమంత్రి వివిధశాఖలయ్యుద్యోగులు మొదలగు యనేకవేల జనసమక్షమందు 300 మంది పాటకులు వాయిద్యములు వాయింపుచుండగ, చక్రవర్తి యభీష్టప్రకారము సీక్రెటరీరమందు, ఫ్రెంచిజనమధ్యమున, వారికశేబరము, ప్రపంచ మెన్నడు నెఱిగియుండని అద్భుతచారిత్రముగ పైనజెప్పిన భవనమధ్యమున సమాధి గాబడియున్నది.

1847 సం॥ లో ఫ్రెంచిదేవీయులు తమచక్రవర్తి రక్షణలేక నేకాకిగ సమాధిలో నుండుట కిష్టములేక గాబోలనియన్నట్లు వారయందలి ప్రేమసూచకముగ చక్రవర్తి గారి ప్రాణమిత్రులగు ‘జనరల్ బెర్ట్రాండు’ ‘జనరల్ డ్యూరక్’ గార్ల కశేబరములను గూడ వారి సమాధిప్రక్కల సమాధి జేసియున్నవారు.

స మా ప్త మ్.



చెన్నపురి : వావిళ్ల రామస్వామిశాస్త్రులు అండ్ సన్స్ వారిచే
శ్రీ ‘రామ’ ప్రెస్సున ముద్రితము:—1929.